













# শ্রীকৃত্তম ।

মহামহোপাধ্যায়স্বর্গ-শ্রীরঘুনন্দন ভট্টাচার্য্য-  
প্রণীতম্ ।

শ্রীযুক্ত কাশিরাম বাচস্পতি কৃতটীকোপেতম্ ।

কলিকাতা “ভারতীয়-শাস্ত্র-পরিষদ” দ্বারা-

শ্রীচারুকৃষ্ণ দর্শনাচার্য্যেণ সম্পাদিতং

প্রকাশিতং চ ।

১৩৪৩ সাল

মূল্য ২।০

প্রকাশক—  
শ্রীচারু কুমার শর্মাচার্য্য  
৩ বি, বিবেকানন্দ রোড,  
কলিকাতা।

সর্বস্বত্বং প্রকাশকেন সংরক্ষিতম্ ।



প্রাচীন পুঁথি ও মুদ্রিত গ্রন্থ সকল দেখিয়া স্থানে স্থানে এই গ্রন্থের পাঠ  
সংশোধন করিয়া দেওয়া হইয়াছে। ইতি—

প্রকাশক—

প্রিন্টার—শ্রীকৃষ্ণ প্রসাদ ঘোষ,  
ব্লক প্রিন্টিং ওয়ার্কস্,  
৬৬ নং, বাণিকতলা ষ্ট্রিট,  
কলিকাতা।

## ভূমিকা

বিদিতং তাবৎ সৰ্কেষাং স্মার্তশ্রীৰঘুনন্দনভট্টাচার্য্যপ্রণীতং শ্রাদ্ধতত্ত্বং বিদ্যাম্। বাবদস্মিন্ ভারতে সনাতনধৰ্ম্মিণাং নাম্যপি কথঞ্চিং শ্রোতৃভে তাবদস্ত্যপি সমাদরো নিতঃ ভাবী, কিং বহুনা সাম্প্রতং স্নেহপ্রায়া অপি স্বস্ত হিন্দুত্বাপনায় কুৰ্কন্তি যথাকথঞ্চিং শ্রাদ্ধং দৃশ্যতে। তদ্বদং প্রয়োজন-পদবীমতীবারোহতি ইত্যত্র ন কিঞ্চিং বাচ্যম্। অতত্রবাস্তু মুদ্রণে বয়ং কৃতপ্রয়াসাঃ, তত্র কিং তাবৎ শ্রাদ্ধং যদর্থময়ং প্রয়াসঃ? অত্রাহ শ্রাদ্ধ-বিবেকঃ 'সম্বোধনপদোপনীতান্ পিতৃাদীন চতুর্থ্যন্তপদেনোদিশ্য হবিস্ত্যাগঃ শ্রাদ্ধম্' ইতি, এতচ্চ পরিস্কৃত্যোক্তং তট্টীকায়াম্ "অচেতননিষ্ঠত্যাগজন্তুফল-ভাগিত্বাবচ্ছিন্নবিষয়তাল্যাভিসন্ধানপূৰ্ণকহবিস্ত্যাগঃ শ্রাদ্ধম্" ইতি। "তार्কিকো জগদীশস্ত "বাং কাঞ্চিং শ্রাদ্ধব্যক্তিমাদায় তদ্যন্তিসমবেতে-চ্ছাণ্ডোচ্ছাত্তাসমবেতধৰ্ম্মসমবায়িত্বং" শ্রাদ্ধলক্ষণমুক্তবান্। সৰ্কেষাহপি দোষমুক্ত্যসম্ভবাৎ বিচক্ষণো রঘুনন্দনস্ত 'শ্রদ্ধয়া অগ্নাদেৰ্ঘদানং তচ্ছাদ্ধং তচ্চ বৈদিকপ্রয়োগাধীনং যৌগিকম্" ইত্যুক্তা শ্রাদ্ধপদং যৌগিকত্বম্ ইত্যভি-প্ৰেতিস্ম। অতস্ত "প্ৰেতং পিতৃংচ নিদিশ্য ভোজ্যং যং প্রিয়মাশ্বনঃ। শ্রদ্ধয়া দীয়তে যত্র তচ্ছাদ্ধং পরিকীর্তিতম্" ॥ ইতি মরীচিবচনাং যস্মিন্ কস্মণি দীয়তেহ্নাদিকং শ্রদ্ধয়া তদেব শ্রাদ্ধমিত্যাহ।

তত্র পার্শ্বশ্রাদ্ধমেব প্রকৃতিভূতং সৰ্কেষামিতি তদেবাদৌ প্রপঞ্চিতং গ্রন্থকৃতা, পূৰ্বেবাং চ নিবন্ধুণাং মতেষু দোষান্ প্রদায় স্থাপিতবান্ নির্দোষং স্বসিদ্ধান্তং তত্র তত্র, প্রায়শ এব আবশ্যকানি সৰ্কেষ্যেব প্রদৰ্শিতান্তস্মিন্ শ্রাদ্ধীয়ানি, ইতি শ্রাদ্ধীয়তত্ত্বজিজ্ঞাসুভিবিদম্ অবশ্যং দৰ্শনীয়মিতি মন্যে।

শ্রাদ্ধং চ সমাগমুষ্ঠিতম্ ঐহিকং পারত্রিকং চ শুভতমং ফলজাতং কর্তৃণাং প্রসূতে, কিং বহুনা আত্যন্তিকদুঃখনিবৃত্তিপূৰ্ণকপৰমানন্দপ্ৰাপ্তিরূপো মোক্ষোহপি শ্রাদ্ধস্ত ফলমিত্যাহ শাস্ত্রম্—"রতিশক্তিঃ স্তিয়ঃ কান্তাঃ...ফলং ব্রহ্মসমাগমঃ" ইতি। তথাচ শ্রদ্ধয়া নিত্যং ক্রিয়তে বৈঃ শ্রাদ্ধং তেবাং তেনৈব ভবতি সাফল্যং জ্ঞানং ইতি সৰ্কেষামস্মিন আদরঃ কাৰ্য্য ইতি।

স্মার্তশ্চ রাতন্ত্রনবদ্বীপং জন্মনালঙ্কৃতবান্ ইতি কুলগ্রন্থাং জ্ঞায়তে  
তথাহি নরহরিবিশারদো ধনঞ্জয়মিশ্রশাস্ত্রাং ব্রাতরৌ দৃশ্যতে কুলপঞ্জিকায়াম্  
“ভট্টাচার্য্যাবিশাবদো নবহরির্জাতো নবদ্বীপকে মিশ্রঃ শ্রীলধনঞ্জয়স্তদমুজঃ”  
ইতি । নরহরেশ্চ তনয়ৌ নৈয়ায়িকবাসুদেবসার্কভোমো রত্নাকরবিজ্ঞা-  
বাচম্পতিশ্চ । বাসুদেবস্ত চ শিষ্যৌ দীপ্তিতিকারঃ শিরোমণিঃ শ্রীচৈতন্ত্র-  
শাস্ত্রাম্, তদ্বক্তং কুলপঞ্জিকায়াম্—

“জাতৌ শ্রীলবিশারদস্ত তনয়ৌ শ্রীবাসুদেবাহবয়—

শ্রীরত্নাকরনামকৌ গুণনিধৌ শ্রীসার্কভোমোহগ্রজঃ ।

শিষ্যা যস্ত শিরোমণিপ্রভৃতয়ঃ সাক্ষাৎ স্বয়ং ধীষণঃ,

শ্রীগৌরান্ধমহাপ্রভোগুরুরসৌ বেদান্তপাঠে স্বয়ম্” । ইতি

তত্র বিশারদঃ কাশীবাসী বভূব, সার্কভোম উৎকলবাসী বভূব ।

বিজ্ঞাবাচম্পতিশাস্ত্রাসৌ নবদ্বীপ এব, তদ্বক্তং কুলগ্রন্থে—

“উৎকলে সার্কভোমশ্চ বারাগস্তাং বিশারদঃ ।

বিজ্ঞাবাচম্পতি গোঁড়ে ত্রিভিধং ত্রা বসুন্ধরা” ইতি

বিজ্ঞাবাচম্পতিবংশে ভাষাপরিচ্ছেদকুদ্বিশ্বনাথপ্রায়শ্চিন্তাননো জাত  
ইতি কুলগ্রন্থে দৃশ্যতে । ধনঞ্জয়মিশ্রস্ত স্মৃতেহরিরত্নট্টাচার্য্যঃ, তৎস্মৃতশ্চ  
বনামধন্যঃ স্মার্তৌ রঘুনন্দনঃ । তদ্বক্তং কুলপঞ্জিকায়াম্—

“মিশ্রশ্রীলধনঞ্জয়স্ত তনয়ঃ খ্যাতোহরিঃ গুরুধী—

ভট্টাচার্য্যামহম্মাতঃ সমজনি শ্রীমন্নবদ্বীপকে ॥

স্মার্তঃ শ্রীরঘুনন্দনোহজনি ততো বিখ্যাতকীর্তিঃ কৃতী

নানা তত্ত্ববিচারণোজ্জিতমতিঃ পাণ্ডিত্যপাথোনিধিম্ ।

ভাৰ্গো গোম্পদবৎ সমস্তবিজ্ঞানং মুখ্যোবভূব স্বয়ং,

ভূগোলং কিল গাহতে অহহ বৎসংকীর্তিরাশিষ্টিরম” ॥ ইতি

তথ্যচ বাসুদেবস্যা খুল্যতাতপোত্রঃ স্মার্ত ইত্যয়াতি । স্মার্তপিতা-  
মহাবৈদিকানাং সপৈয়াং নবদ্বীপজাততত্ত্বদর্শনাৎ সৰ্বৈ চৈতে নবদ্বীপবাসিন  
এবেতি জ্ঞায়তে । এবঞ্চ বাসুদেবস্ত শিষ্য আসৌ শ্রীচৈতন্ত্রঃ,  
ব্রাহ্মপুত্রশ্চ রঘুনন্দনঃ ইতি তৌ ন বিন্দুরকালীনৌ বিজ্ঞেয়ৌ । শ্রীচৈতন্ত্রশ্চ  
সম্প্রাদিকচতুর্দশশতশাকে নবদ্বীপে জাত ইতি কর্ণপুরবাক্যাজ্ জ্ঞায়তে,

“শাকে চতুর্দশশতে রবিবাজিযুক্তে গৌরোহরিধরগণিমণ্ডল আবিয়াসৌ”

ইতি । এবଞ୍ଚ ଆର୍ତ୍ତୋହିপি পଞ୍ଚଦଶশତশାକୀୟ ଆସୀଂ । ଜ୍ୟୋତିଷ୍ଠେ  
 ରବିସଂକ୍ରାନ୍ତିପ୍ରକরণେ—“ନବାଷ୍ଟଶକ୍ରହୀନେନ শକାଦାକ୍ଷେନ ପୁରିତାଃ” ।  
 ইতি পଞ୍ଚୋଲ୍লেখାଂ ପଞ୍ଚଦଶশତশାକାନ୍ତିমଭାଗେହ୍ମାସୀଂ ଆର୍ତ୍ତ ইত্যାয়াতি ।  
 ଚୈତନ୍ୟସତୀର୍ଥୋଦୀଧିତିକାରୋରସ୍ତୁନାଥଂଚ ରାଢ଼େ, ଯାନକରଗ୍ରାମେ ବନ୍ଦ୍ୟାଘଟୀକୂଳେ  
 ଜାତସ୍ତଂସମକାନ୍ତୀନଂଚ ଜ୍ଞେୟଃ ତଥାହି—

— ଗ୍ରାମେ ଯାନକରେ ଶୁଦ୍ଧାବ୍ୟାଧିକରେ ରାଢ଼େ ସତ୍ୟାକରେ  
 ବନ୍ଦ୍ୟା ବନ୍ଦ୍ୟାଘଟୀକୂଳେ ଚ ବିମଳେ ସନ୍ନିଧିତେନାୟକଃ ।

ଜାତଃ ଶ୍ରୀରସ୍ତୁନାଥନାଥିତସ୍ୟା ଶ୍ରୀୟାକ୍ତିମହୋମଣି  
 ରାଢ଼ୋର୍ବୀ ଚ ବଭୁବ ସନ୍ନାହିମଭିଷ୍ଟଂ ବୀୟମୁର୍ବୀତଳେ ॥ ইତି

ବିଷ୍ଣୁରଂଚ ଭାମତୀ ପ୍ରଭାଭୂମିକାୟାମମ୍ବକ୍ରତାୟାଂ ଦ୍ରଢ଼ବ୍ୟାଃ । ବିଷ୍ଣୁନାଥଂଚ ଷୋଡ଼ଶ-  
 ଶତଶକାଦୀୟ ଆସୀଦୀତି ତଂକ୍ରତତ୍ତ୍ୱାୟମୁଦ୍ରବ୍ୟାଧ୍ୟାନ୍ତିମମ୍ଳୋକାଞ୍ ଛାୟତେ,  
 “ରସବାଣତିର୍ଥୋ ଶକେନ୍ଦ୍ରକାଳେ ବହ୍ନେ କାମତିର୍ଥୋ ଗୁଚ୍ଚୋ ସିତାହେ ।  
 ଅକରୋନ୍ମୁନିହୁବ୍ରତ୍ତିମେତାଂ ନମ୍ନୁ ବନ୍ଦାବିପିନେ ସ ବିଷ୍ଣୁନାଥଃ” ইତି ॥

ଶ୍ରୀଚାକ୍ରକୃଷ୍ଣଦର୍ଶନାଚାର୍ଯ୍ୟାଃ



## সূচীপত্র

বিষয়	পৃষ্ঠা	বিষয়	পৃষ্ঠা
<b>অ</b>		<b>আ</b>	
অক্ষয় দানোত্তরকর্তব্যাক্ষ	১২০	আশ্রয়প্রদানকালঃ	২১২
অগ্নিদগ্ধাপিণ্ডদানম্	৯৬	আশ্রয়প্রদানপূর্বকৃত্যম্	২১৭
অগ্নৌকরণম্	৭০	আভ্যুদয়িকং নিত্যং কাৰ্য্যঞ্চ	৩২৭
অচ্ছিদ্রাবধারণম্	১২২	আভ্যুদয়িকপ্রাক্ষম্	২২৬
অন্নপাকে সপিণ্ডাধিকারঃ	৮৮	আভ্যুদয়িকপ্রাক্ষেতিককর্তব্যতা	৩১৭
অনুজ্ঞাদি	৩৭	আভ্যুদয়িকাদীনাং সঙ্কটকর্তব্যতা	৩২৮
অন্নদানপ্রকারঃ	৭২	আভ্যুদয়িকে মধুব্যবহার-	
		বিচারঃ	৩১৬।৩২২
অন্নোৎসর্গানন্তরকৃত্যম্	৯১	আবাহনম্	৫৩
অষ্টকপ্রাক্ষম্	১৬০	আশীঃপ্রার্থনাদি	১২০
অপকর্ষনিমিত্তম্	২৪৮	আসনদানম্	৫০
অভিলাপপ্রকারঃ	৮৪	আসনব্রাহ্মণত্যাগে দোষঃ	১২
অমাবস্তাপ্রাক্ষকালঃ	১৮৮	<b>উ</b>	
অর্ঘ্যদানম্	৫৪	উপবেশনবিধিঃ	২৩।৩২।৩১৮
অর্ঘ্যাদৌ তন্ত্রতানিষেধঃ	৪৬	<b>ঋ</b>	
অবিদিতমৃতাহাদিপ্রাক্ষকালঃ	২৩২	ঋগাদিলক্ষণম্	৭৭
অশৌচান্তদিনে আশ্রয়প্রদানং		<b>এ</b>	
পূর্বকৃত্যম্	২১৭	একবর্ষাভ্যন্তরে পিতৃাদিত্রয়ে মৃত্যে	} ২৬৩
অশ্বযুক্কৃষ্ণপক্ষপ্রাক্ষম্	১৫০	কর্তব্যতোপদেশঃ	
অস্থায়িকভূময়ঃ	৩০	একোদ্বিষ্ট শ্রাদ্ধবিচারঃ	২৩৫
		একোদ্বিষ্টপ্রাক্ষকালঃ	২১৯
		একোদ্বিষ্টে গোভিলাভুক্তবিশেষঃ	২১৩



বিষয়	পৃষ্ঠা	বিষয়	পৃষ্ঠা
ক		দীপাচ্ছাদনম্	১৩১
কর্মবিশেষে আভ্যাসিকশ্রাদ্ধনিষেধঃ ৩২৮		দৈবপৈত্রয়োক্তদগ্ধক্ষণ-	
কুশগ্রহণপ্রকারঃ	২৬	মুখকর্তব্যতা	১৮
কুশাসনম্	৫০	দ্রব্যপ্রবেশ নিঃসারণবিধিঃ	৩২
কৃষ্ণপক্ষশ্রাদ্ধে গোণচান্দ্রগ্রাহতা	৩৯	ক	
কৃষ্ণপক্ষশ্রাদ্ধে চতুর্দশীবর্জ্জনম্	১১	নবান্নশ্রাদ্ধম্	১৬২
গ		নবান্নশ্রাদ্ধে চন্দ্রাভ্যুত্তিপ্রতিকারঃ	১৬৯
গজচ্ছায়াযোগঃ	১৫৯	নিষিদ্ধদর্ভাঃ	৩৭
গণপতি-ষোড়শমাতৃকাপূজাদি	৩০৭	প	
গন্ধাদিদানম্	৬৫	পতিতপ্রেতশ্রাদ্ধকালঃ	২৩৬
গায়ত্রীজপঃ	৪৭	পতিপুত্ররহিতায়াঃ সপিণ্ডী-	
গোত্রাত্ম্যলৈখপ্রকারঃ	৪০	করণনিষেধঃ	২৭৪
জ		পরিবেশনপ্রকারঃ	৯০
জীবংপিভূকশ্রাদ্ধম্	১৩৯	পর্য্যদস্তকালঃ	১৮০
ত		পাত্রাণি	৬৮
ভক্ততানিবৃত্তিঃ	৩২৬	পাত্রস্থাপনম্	৬৭
ভগ্নে আসনাদিদানম্	৪৬	পাদপ্রক্ষালনক্রমঃ	২৪
তীর্থবাত্রাপ্রকরণম্	৩৪১	পাক্ষগপ্রাদ্ধম্	১
তীর্থবাত্রাপূর্বাংহকণ্ডব্যানি	৩৫১	পাক্ষঃসংজ্ঞা	১৪
তীর্থশ্রাদ্ধম্	৩৪২	পাক্ষগপ্র প্রতিমাসকর্তব্যতা	১৪১
দ		পাক্ষগৈতিকর্তব্যতা	১৩
দক্ষিণায়াং পিতৃপূর্ব্বকতা	১২৪	পিতৃমরণবৎসরমধ্যে পিতামহাদি-	
দর্ভময়ব্রাক্ষণলক্ষণম্	২২	মরণে সপিণ্ডীকরণবৈশিষ্ট্যম্	২৬৩
দণ্ডাসানস্তরং তৎপূর্ব্বং বা	৩৪৪	পিণ্ডদানাদি	১০০
পুনস্তীর্থগমনে পূর্ব্বকর্তব্যানি		পিণ্ডপিতৃষজ্ঞাদিদেশঃ	৪৯
দর্শনৈধে শ্রাদ্ধকর্তব্যতা	১৯১	পিণ্ডপূজনম্	১১৪

ବିଷୟ	ପୃଷ୍ଠା	ବିଷୟ	ପୃଷ୍ଠା
ପିଣ୍ଡପ୍ରତିପତ୍ତି:	୩୫୫	ସ	
ପୁତ୍ରଜୟାଦିନିମିତ୍ତକ୍ରୀଡ଼ାନି	୩୭୨	ଘୋଷିଛାନ୍ଦବିଚାର:	୩୦୨
ମୁଖ୍ୟ: ( ବିହିତା ନିଷିଦ୍ଧ: ୮ )	୬୫	ସ	
ପୌର୍ଣ୍ଣମାସୀକ୍ରମ	୧୧୨	ବାମଦକ୍ଷିଣଜାୟୁପାତନିୟମ:	୨୮
ପ୍ରତିମାସପାର୍ବଣାସକ୍ତକ୍ତ କର୍ତ୍ତବ୍ୟତା	୧୫୧	ବାସ୍ତୁପୂଜା	୨୭
ପ୍ରେତତ୍ତ୍ୱପରିହାରହେତୁ:	୨୧୩	ବିପ୍ରାଭାବେ ଦର୍ତ୍ତମୟବ୍ରାହ୍ମଣେ ଶ୍ରାଦ୍ଧମ୍	୨୧
ପ୍ରେତମାତାପିତୃକ୍ତ ନବାରବିଧି:	୧୧୧	ବିପ୍ରୋପବେଶନପ୍ରକାର:	୨୦
ପ୍ରେତଶ୍ରାଦ୍ଧ ଆମିଷେନ କର୍ତ୍ତବ୍ୟତା	୨୩୩	ବିବାହାନ୍ତସଂସ୍କାରାଜନାନ୍ଦୀମୁଖଶ୍ରାଦ୍ଧେ	
ପ୍ରେତଶ୍ରାଦ୍ଧାଦିଶେଷଭୋଜନନିଷେଧ:	୨୧୬	• ପିତୃରାଧିକାର:	୩୩୧
ସ		ବିଷ୍ଣୁସ୍ମୃତି:	୨୧
ଫଳଚୟମନ୍ତ୍ରାଂ:	୩୧୬	ବିହିତାବିହିତଦ୍ରବ୍ୟାଗି	୮୧
ସ		ସ୍ନା	
ବ୍ରାହ୍ମଣନିମନ୍ତ୍ରଣପ୍ରକାର:	୧୫	ଶୁଚିଦ୍ରବ୍ୟାଗି	୮୧
ବ୍ରହ୍ମାର୍ଥମପକର୍ଷ:	୨୫୦	ଶେଷଭୋଜନମ୍	୧୩୩
ଭ		ଶ୍ରାଦ୍ଧକର୍ତ୍ତୃନିଷିଦ୍ଧକୃତ୍ୟମ୍	୧୩୫
ଭୂସ୍ୱାମିପିତୃଦାନବ୍ୟବହାର	୨୨	ଶ୍ରାଦ୍ଧକାଳନିରୂପଣମ୍	୧୧୫
ସ		ଶ୍ରାଦ୍ଧଦେବା:	୩୨
ସର୍ବାବସ୍ଥୋଦନୀଶ୍ରାଦ୍ଧମ୍	୧୫୬	ଶ୍ରାଦ୍ଧଦେଶା:	୨୮
ସମ୍ବଳାଚରଣମ୍	୧	ଶ୍ରାଦ୍ଧପଦବ୍ୟୁତ୍ପତ୍ତି:	୩
ସନ୍ଧ୍ୟାହୁତ ବିଶେଷଶ୍ରାଦ୍ଧକାଳତା	୧୮୫	ଶ୍ରାଦ୍ଧେ ପୂଜିତଦେଶା:	୩୧
ସମ୍ବଳାସବିଚାର:	୧୫୫	ଶ୍ରାଦ୍ଧଭୋକ୍ତୃନିଷିଦ୍ଧକୃତ୍ୟମ୍	୧୩୬
ସମ୍ବଳାସକର୍ତ୍ତବ୍ୟାକର୍ତ୍ତବ୍ୟାଗି	୧୫୫/୨୨୫	ଶ୍ରାଦ୍ଧାହେ ଦକ୍ଷକାର୍ତ୍ତନିଷେଧ:	୧୭
ସମ୍ବଳାସେ ସପିଣ୍ଡନାନ୍ତଶ୍ରାଦ୍ଧକର୍ତ୍ତବ୍ୟତା	୧୫୫	ଶ୍ରାଦ୍ଧାହେ ତୈଳବ୍ୟବହାର ନିଷେଧ:	୨୫
ସମ୍ବଳାସେ ସପିଣ୍ଡନୋତ୍ତରଶ୍ରାଦ୍ଧନିଷେଧ:	୧୫୩	ତତ୍ପ୍ରତିପ୍ରସବନ୍ତ	
ସାତ୍ତ୍ୱ: ସପିଣ୍ଡନୈତିକକର୍ତ୍ତବ୍ୟତା	୨୬୫	ଶ୍ରାଦ୍ଧାୟଦ୍ରବ୍ୟାଫ୍ରୋକ୍ଷଣମ୍	୫୮
ସାତ୍ତ୍ୱଗଣଗଣନା	୩୦୧	ସପିଣ୍ଡନାଧିକାରୀ	୨୬୧/୨୧୧

বিষয়	পৃষ্ঠা	বিষয়	পৃষ্ঠা
<b>স</b>			
সপিণ্ডনে অর্থ্যদানবিধিঃ	২৫৫	সাধ্বৎসরিকশ্রাদ্ধেতি কৃত্বাতা	২৯১
সপিণ্ডনে পিণ্ডদানাবশ্যকতা	২৬০	সাধ্বৎসরিকশ্রাদ্ধে প্রতিনিধি	২৯২, ২৯৫
সপিণ্ডীকরণম্	২৪৫	স্নানদানাদিকালঃ	১৮৭
সাধ্বৎসরিকশ্রাদ্ধম্	২৮৫	স্বধাশক প্রয়োগ ব্যবস্থা	৩০
সাধ্বৎসরিকশ্রাদ্ধবিচারঃ	২৮৯	<b>হ</b>	
সাধ্বৎসরিকশ্রাদ্ধাবশ্যকতা	২৯৫	হৃতশেষদানম্	৭৩

---

# শ্রীকৃত্তম্ ।

প্রণম্য সচ্চিদানন্দং কৃষ্ণং বেদান্তবিস্তৃতম্ ।

পার্বণাদিশ্রীকৃত্তম্ বক্তি শ্রীরঘুনন্দনঃ ॥ ১ ॥

অথ পার্বণশ্রীকৃত্তম্ । তত্র গোভিলঃ । অথ শ্রীকৃত্তম্ । ১ । অমা-  
বস্ত্রায়াং পিতৃভ্যো দত্তাৎ । ২ । পক্ষমীপ্রভৃতি বাহপৰপক্ষস্ত । ৩ ।  
যদহরুপপণ্ডিত ! ৪ । তদহরীক্ষণানুপগমস্তা পূৰ্বেদ্ব্যৰ্থা । ৫ । অনি-  
ন্দ্যোনোপাগমিতো নাতিক্রামেদানমিতো বা নাগ্যদম্নং প্রতিগৃহীয়া-  
দিতি । ৬ । \*

নহা ঞ্জরোশ্চরণদ্বারদ্বাংস মুদ্ধা শ্রীকান্তকান্তচরণক নিধায় চিন্তে ।

শ্রীকাশিরামমুক্ততী কৃতিনাং হিতায় স্মশ্রীকৃত্তম্ বিবুতিং বিতনোতি যজ্ঞাৎ ॥

স্বতিশাস্ত্রাস্বধৌ লীলাকৃতসেতুং অগদগুণম্ ।

বিদিতং ত্রিষু লোকেষু নমানি রঘুনন্দনম্ ॥

স্বকর্তব্যগ্রহণমাপ্তিপ্রতিবন্ধকবিল্লসস্তাবনা অস্তি, অতঃ সস্তাবিততাদৃশবিল্ল-  
বিনাশার্থং গ্রহণকারঃ পরমেষ্ঠরপ্রণামরূপমঙ্গলং কৃতবান্, তচ্চ শিষ্ণুশিক্ষার্থমাদৌ  
নিবন্ধাতি প্রণম্যেতি । সচ্চিদানন্দং কৰ্ম্মধারয়সমাসাশ্রয়ণাং সত্যজ্ঞানস্বত্বরূপ-  
মিত্যর্থঃ । এতচ্চ বেদান্তিমতে । নৈমায়িকমতে তু সন্তো নিত্যৌ চিদানন্দৌ  
জ্ঞানস্বথে যন্ত তং । বেদান্তবিস্তৃতং বেদান্তশাস্ত্রপ্রকাশিতম্ । অনেন কৃষ্ণস্ত  
সচ্চিদানন্দত্বং স্থিরীকৃতং নমস্তত্ত্বং সূচিতম্ । পার্বণাদিবিধেঃ পার্বণাদিবিধা-  
য়কবচনস্ত, তত্ত্বং যথার্থবস্তুনির্ণয়ং প্রামাণ্যং বা । পার্বণাদিশ্রীকৃত্তম্ বিমতি পাঠে  
তত্ত্বং অনারোপিতধৰ্ম্মম্ ॥ ১ ॥

অথ পার্বণশ্রীকৃত্তমিতি । অর্থশব্দঃ মঙ্গলার্থঃ । যথা ওঁকারশ্চাত্মশব্দ-

\* কাশীরামমতে সূত্রমেকম্ ।

যদগৃহে-অম্বষ্টক্যস্থালীপাকেন \* পিণ্ডপিতৃযজ্ঞো ব্যাখ্যাতঃ । ১ ।  
 অমাবস্তায়াং তৎশ্রাদ্ধম্ । ২ । ইতরদম্বাহার্যম্ । ৩ । মাসীনম্ । ৪ ।” ৭

ইতি সূত্রে গোভিলেন অম্বষ্টক্যস্থালীপাকধর্ম্মার্থতদেধেন অমাবস্তায়াং পিণ্ডপিতৃযজ্ঞম্ অভিধায় “তৎশ্রাদ্ধম্” ইত্যেনে তস্মৈ শ্রাদ্ধমুক্ত্বা “ইতরৎ অম্বাহার্যম্” ইত্যেনে তস্মৈব শ্রাদ্ধান্তরমুক্তং, “মাসীনম্” ইত্যেনে তয়োর্মাসি মাসি কর্তব্যমুক্তম্ ।

“মাসি মাসি বোহশনম্” ইতি শ্রুতেঃ । ন তু অম্বাহার্যশ্রাদ্ধস্ত তদগৃহে ইতিকর্তব্যতাবিধানমুক্তম্, ইদানীং গোভিলেন গ্রন্থান্তরে অথৈতাদিনা তৎ অভিধীয়তে । অথৈতি-অথশব্দঃ স্নানানন্তর্য্যার্থঃ স্নানবিধানমুক্ত্বা এতৎসূত্রোক্তিদানাৎ । যদ্বা সাগ্নেঃ গৃহোক্তপিণ্ড-পিতৃযজ্ঞানন্তর্য্যার্থঃ । তথাহি মনুঃ—

“পিতৃযজ্ঞস্ত নিৰ্ব্বর্ত্য বিপ্রশ্চন্দ্রকয়েহগ্নিমান্ ।

পিণ্ডম্বাহার্যকং শ্রাদ্ধং কুর্য্যান্মাসানুমাসিকম্ ॥”

চন্দ্রকয়ে অমাবস্তায়াং, মাসানুমাসিকং প্রতিমাসিকম্ । অথশব্দঃ মঙ্গলার্থো বা । তথাচ মনুঃ—

শ্চেত্যাदि । যদ্বা “দীক্ষয়ান্নাহ্নিকে শ্রাদ্ধে তৎ বক্ষ্যামি যত্নত” ইতি মলমাস-তদ্ব্যবস্থায় প্রতিজ্ঞাহুসারেণ আহ্নিকনিরূপণানন্তরং পার্শ্বগনিরূপণং আনন্ত-র্য্যার্থঃ । তত্র গোভিল ইতি । তত্র পার্শ্বগশ্রাদ্ধে । ইতিকর্তব্যবিধানং প্রতি ইতি শেষঃ । অথ শ্রাদ্ধমিতি । শ্রাদ্ধং শ্রাদ্ধনামকং কর্ম্ম, অত ইদানীং শ্রাদ্ধত্বেন জ্ঞানাভাবেহপি ন ক্ষতিঃ । অমাবস্তায়ামিতি, “মাসি মাসি বোহশনম্” ইত্যাদি-বিধিবোধিতং কৃষ্ণপক্ষনিমিত্তকং শ্রাদ্ধং যস্মিন্ কস্মিন্ একস্মিন্ কৃষ্ণপক্ষীয়তিথৌ কর্তব্যম্ “অমাবস্তায়াং পিতৃভ্যো দত্তাৎ” ইতি তু তজ্জ্ঞানশ্চৈব অমাবস্তায়াং প্রশস্ততমত্ববিধিঃ । পঞ্চমীপ্রভৃতি বা ইতি । পঞ্চমীপ্রভৃতিমধ্যে একস্মিন্ কৃষ্ণ-

\* পাঠান্তর = অম্বষ্টক্যং স্থালীপাকেন ।

৭ কালীধাবমতে সূত্রমেকম্ ।

ওঁ কারশ্চাথশকশ্চ দাবেভৌ ব্রহ্মণঃ পুরা ।

কণ্ঠং ভিদ্ধা বিনির্ঘাতৌ তেন মাস্ত্রলিকাবুভৌ ॥ ইতি ।

“শ্রীকৃত্তম্” ইতি অভিধেয়কর্মণো নামধেয়ম্ । “শ্রীকৃত্তমিতঃ শ্রীকৃত্তম্ কুবীরত” ইতি গোভিলসূত্রাৎ ।

“সংস্কৃতব্যঞ্জনাত্মক পয়োদধিঘৃতাঘ্রিতম্ ।

শ্রীকৃত্তম দীয়তে যস্মাৎ শ্রীকৃত্তম তেন নিগচ্ছতে ॥”

ইতি পুলস্ত্যবচনাচ্চ । শ্রীকৃত্তম শাস্ত্রার্থে দৃঢ়প্রত্যয়ঃ ।

“প্রত্যয়ো ধর্ম্মকার্যেযু তথা শ্রীকৃত্তমদাহত ।

নাস্তি হ্যশ্রদধানশ্চ ধর্ম্মকৃত্যে প্রয়োজনম্ ॥”

ইতি দেবলবচনাৎ ॥ ২ ॥

পক্ষীয়তিথৌ পিতৃভ্যো দত্তাৎ এষ চ প্রাণস্তাবিধিঃ । অপরপক্ষস্তেতি । কৃষ্ণপক্ষস্য  
যৎ অহঃ প্রতিপদাদিপঞ্চদশতিথিমধ্যে যস্মিন্ তিথৌ ব্রহ্মাদিসম্পদং উপপত্ততে তৎ  
অহঃ তস্মিন্ তিথৌ ব্রাহ্মণান্ অমম্বা, পূর্বেত্বাৎ । তৎপূর্বেদিনে বা ব্রাহ্মণান্  
আমম্বা পিতৃভ্যো দত্তাৎ ইত্যর্থঃ । আমম্বিতব্রাহ্মণশ্চ ধর্ম্মান্ আহ-অনিন্দ্যেন  
ইত্যাদি । নাতিক্রাৎ ন প্রত্যাখ্যানং কুর্য্যাৎ । নাত্তদ্রমিতি । শ্রীকৃত্তম-  
ভোজনাত পূর্বে পয়ং বা নাত্তং ভুঞ্জীত ইত্যর্থঃ । যদগ্ধ ইতি । সংগ্রহগ্রহো  
গৃহং । যদগ্ধে ইত্যশ্রীকৃত্তমবৃত্তম্ ইত্যনেন কর্তব্যবৃত্তম্ ইত্যনেন চ অম্বয়ঃ,  
ন তু ইতিকর্তব্যতাবিধানমুক্তম্ ইত্যনেন চ অম্বয়ঃ । অম্বয়কৃত্তম্ ইত্যেতৎ প্রভৃ-  
তি মাসীনম্ ইত্যন্তঃ সূত্রম্ । অম্বয়কৃত্তম্ অম্বয়কৃত্তম্, এতচ্চ অম্বয়কৃত্তম্  
নবম্যাং বিহিতম্ । এতেন অম্বয়কৃত্তমসাধর্ম্মোণ স্থানীপাকরূপাণ্ডকসাধর্ম্মেণ ইতি  
যাবৎ । তচ্ছ্রীকৃত্তমিতি । তৎ পিতৃপিতৃষজ্জাযাং কর্ম্ম অমাবস্তায়াং কর্তব্যং, তদেব  
চ শ্রীকৃত্তম শ্রীকৃত্তমাকং, তথাচ অম্বয়কৃত্তম শ্রীকৃত্তমপদেহপি পিতৃপিতৃষজ্জৈ শ্রীকৃত্তম  
অতিদৈমিতি ধোয়ম্ । তস্মামেব অমাবস্তায়ামেব । অপেত্যাদিনা, অথ শ্রীকৃত্তম-  
মমাবস্তায়াম্ ইত্যাদিপূর্ব্বোক্তসূত্রেণ । তৎ অভিধীয়তে ইতিকর্তব্যতাবিধানম্  
অভিধীয়তে । পিতৃষজ্জং তর্পণং যথা “পিতৃষজ্জং তর্পণমি”তি । পিতৃষজ্জাহার্যক-  
মিতি পিতৃষজ্জং, পিতৃষজ্জস্য অহু পশ্যাৎ আহায্যম্ আহরণীয়ং যৎ শ্রীকৃত্তম গার্ব্বক-  
মিত্যর্থঃ । ব্রহ্মণঃ ঈশ্বরস্য । পুরা প্রথমতঃ । অভিধেয়েতি । তথাচ শ্রীকৃত্তম

এবঞ্চ শ্রদ্ধয়া অন্নাদেৰ্যং দানং তৎ শ্রীকৃত্ত্বম্ ইতি । তত্ত্বু বৈদিক-  
প্রয়োগাধীনং যৌগিকম্ ॥ ৩ ॥

শ্রীকৃত্ত্বনামকমিতার্থঃ । তেন আদৌ শ্রীকৃত্ত্বাপরিজ্ঞানেহপি ন ক্ষতিঃ । শ্রীকৃত্ত্বপদস্য  
যৌগিকনামধেয়ে গোভিলসূত্রং পুলস্ত্যবচনঞ্চ প্রমাণয়তি-শ্রদ্ধাযুক্ত ইত্যাদি-  
শ্রীকৃত্ত্বং শ্রীকৃত্ত্বনামকং কৰ্ম্ম । সংস্কৃতেতি, পক্ষেত্যাঃ । শাস্ত্রার্থে শাস্ত্রপ্রতিপাত্তে  
শাস্ত্রপ্রতিপাত্ত্বঞ্চ ধৰ্ম্ম এব ॥ ২ ॥

এবঞ্চ শ্রদ্ধয়েতি । ন চ শ্রদ্ধয়া শ্রীকৃত্ত্বভিন্নে অন্নাদেৰ্দানে অতিব্যাপ্তিরিতি বাচ্যং,  
শ্রীকৃত্ত্বপদস্য কৃত্ত্বত্বাবচ্ছেদকস্য বিজ্ঞাতীয়দানস্য তত্র অসম্ভাৱ্যং । “শ্রদ্ধাযুক্তঃ  
শ্রীকৃত্ত্বং কুরুত” ইত্যত্র শ্রদ্ধাযুক্ত ইতি অবগাৎ শ্রীকৃত্ত্বপদস্য যৌগিকত্বং, শ্রীকৃত্ত্বম্  
ইতি অবগাৎ কৃত্ত্বম্, অতঃ শ্রীকৃত্ত্বপদং যোগকৃত্ত্বম্ ইতি স্মার্ত্তাভিপ্রায়ঃ । শ্রীকৃত্ত্ব-  
বিবেককৃত্ত্বস্ত “সম্বোধনপদোপনীতান্ পিত্রাদীন চতুর্থ্যন্তপদেনোদ্दिष्टं हविस्त्यागः  
श्रीकृतम्” ইত্যাহঃ । তত্র সম্বোধনপদোপনীতং সপ্তার্থক প্রথমাবিত্ত্যন্তপদো-  
পস্থিতম্, অতঃ পিত্রাদেঃ সম্বোধনপদাবাচ্যেহপি ন ক্ষতিঃ । অত্র চ ত্যাগঃ  
শ্রীকৃত্ত্বমিত্যুক্তে স্ববর্ণাদিদানে উপেক্ষায়াঞ্চ অতিব্যাপ্তিঃ অতঃ হবিরিত্যুক্তম্ ।  
হবিরিত্ত্বঞ্চ শ্রীকৃত্ত্বইত্বেন বেদবোবিতাদনীয়দ্রব্যং, স্ববর্ণাদৌ অননীয়ভাবাৎ  
স্ববর্ণভস্মাদৌ ১ শ্রীকৃত্ত্বইত্বেন বেদবোধিতভাবাবান্নতিব্যাপ্তিঃ । এতাবান্নাত্ত্বং  
ব্রাহ্মণসম্প্রদানকৃত্ত্বত্বাদিদকৃত্ত্বেন অতিব্যাপ্তম্ অত উদ্दिष्ट इत्यन्तं, উদ্दिष्टত্বঞ্চ  
নেদং মম অপি তু তন্ত্বেদম্ ইত্যারোপবিষয়ম্ । মন্ত্রময়দেবতাপক্ষে পিত্রাদীনাং  
স্বত্বাস্বীকারাৎ আরোপবিষয়ম্ভমিতি । ব্রাহ্মণসম্প্রদানকদানস্থলে চ ন আরোপ-  
বিষয়ত্বং, কিন্তু স্বার্থজ্ঞানবিষয়ম্ভমিতি নাত্যিবাঃ । যং কঞ্চিৎ উদ্दिष्टं हवि-  
स्त्यागः श्रীकृतम् ইত্যেতাবান্নাত্ত্বমপি “ইদংবিষ্ণু.” ইত্যাদিমদ্বকহোম-ধৃতিহোমাদৌ  
অতিব্যাপ্তম্ অতঃ চতুর্থ্যন্তপদেনোতি । চতুর্থ্যন্তপদঞ্চ চতুর্থ্যর্থকবিত্ত্যন্তমিতি  
বক্তব্যম্ । তেন সনকাদিশ্রীকৃত্ত্বে হস্তযোগে চতুর্থ্যন্তপত্যা ষষ্ঠ্যন্তপদেন উল্লেখ্যেহপি  
নাব্যাপ্তিঃ, ষষ্ঠ্যা এব চতুর্থ্যর্থকত্বাৎ । ধৃতিহোমে চ “ধৃতিহোমে ন যুক্তীত  
গো নামস্তু তথাষ্টত । চতুর্থীময় ইত্যেতদগো নামস্তু হি হুয়তে” । ইত্যনেন  
স্বাহাযোগেহপি চতুর্থীনিষেধাৎ ইহ ধৃতিঃ স্বাহা ইত্যাদিপ্রয়োগেহপি চতুর্থ্যর্থক-  
প্রথমাবিত্ত্যন্তস্বাৎ অতিব্যাপ্তিঃ পশ্যাৎ নিবেগমানসম্বোধনপদোপনীতত্বস্ত

অভাবাং বারণীয়া । চতুর্থ্যস্তপদেনোদ্ধিত হবিস্ত্যাগঃ শ্রাদ্ধম্ ইত্যেতাবন্মাত্রমপি  
 “ও অগ্নয়ে স্বাহা” ইত্যাদিনা হোমাদৌ অতিবাপ্তম্, অতঃ সন্ধ্যোদনপদোপ-  
 নীতান্ ইতি । ন চ ‘অগ্নে সমিধমহমহার্ঘং বৃহতে জাতবেদসে’ ইত্যাদিমন্ত্ৰেণ  
 সন্ধ্যোদনচতুর্থ্যস্তপদবীতি হোমে অতিব্যাপ্তিঃ ইতি বাচ্যম্ । সমিধো নিকৃষ্ট-  
 ক্ষুদ্রিষ্টাভাবাং । অত্র পিতৃপদং দানযোগ্যোদেহপদং যথাক্রমে দেবাদিশ্রাদ্ধে  
 অব্যাপ্তেঃ । যথা সন্ন্যাসং প্রকৃত্য নরসিংহপুরাণে । “দিবাপিতৃভ্যো দেবেভ্যঃ  
 স্বপিতৃভ্যশ্চ যত্নতঃ । দত্তা শ্রাদ্ধমুষিভ্যশ্চ মম্বজ্ঞেভ্যস্তথাস্বনৈঃ” ইতি । ন চ আদি-  
 পদং দেবাদিসংগ্রাহকং পিতৃপদস্ত যতপরমেবেতি বাচ্যং যতাদিপ্রত্যেকপরত্বে  
 অননুগমাং সমুদায়পরত্বে অসম্ভবাপত্তেঃ । ন চ অমুকগোত্র অমুকদেবশ্রম্  
 তৃপাত্বেতত্তিলোদকং তন্মৈ তে স্বধা ইত্যেনেদং ক্রিয়মাণে যজুর্কেদিতর্পণে অতি-  
 ব্যাপ্তিঃ ইতি বাচ্যং, ব্রাহ্মণসম্প্রদানকবিধিবিষয়ত্বেন ত্যাগস্ত বিশেষণীয়ত্বাং,  
 বিবিবিষয়ত্বপর্যন্তবিবক্ষণাচ্চ ব্রাহ্মণাসম্পত্তৌ জলাদৌ প্রক্ষেপপক্ষেহপি শ্রাদ্ধে  
 নাব্যাপ্তিঃ । এতাদৃশবিবক্ষণে চ সন্ধ্যোদনেত্যস্ত ব্যাভূতিঃ পিত্র্যবলিদানে  
 বোধ্য, তত্রাপি ত্যাগস্ত ব্রাহ্মণসম্প্রদানকত্বপ্রতিপাদকবিবিবিষয়ত্বাং, যথা  
 “পিণ্ডবচ্চ পশ্চিমা প্রতিপত্তিঃ” ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টকৃতা তত্রাপি ব্রাহ্মণ প্রতি-  
 পত্ত্যতিদেশাং । ন চ বিষ্ণো ইদমগ্নং তুভ্যং নম ইতি স্বারসিকবাক্যেন উৎসৃষ্ট-  
 নৈবেদ্যস্য ব্রাহ্মণায় সম্প্রদেয়ত্বপক্ষে অতিব্যাপ্তিরিতি বাচ্যং, বেদবোধিতসন্ধ্যোদন-  
 পদোপনীতত্বস্ত বিবক্ষণাং, নৈবেদ্যদানে সন্ধ্যোদনপদোপনীতত্বস্ত বেদবোধিত-  
 ত্বাভাবাং । ন চ “নৈবেদ্যমি ভবতে যুধাণেদং হবির্হগ্নে” ইতি সন্ধ্যোদনবিধি-  
 রপ্যস্তি ইতি বাচ্যং, “নৈবেদ্যপর্ণমস্তোহয়ং সম্পর্যাস্ত নিজাধ্যায়া” ইত্যন্তরাধ্বেন  
 তস্ত দত্তনৈবেদ্যসম্পর্কমন্ত্রত্বেন ত্যাগমন্ত্রত্বাভাবাং । ন চ সন্ধ্যোদনপদোপনীতান্  
 পিতৃভূদ্ধিগ্ন হবিস্ত্যাগঃ শ্রাদ্ধমিত্যেব ক্রিয়তাং কিং চতুর্থ্যস্তপদেন ইত্যেনেদং  
 ইতি বাচ্যং, যত্র ভ্রমবশাং চতুর্থ্যস্তপদং বিনা ত্যাগঃ কৃতঃ, তত্র শ্রাদ্ধত্বনিরাসায়  
 চতুর্থ্যস্তপদেন ইত্যস্ত সার্থকত্বাং । ন চ “যক্ষ এতত্তে নির্ণেজকং নম” ইতি  
 মন্ত্রকরণকযক্ষবলিদানে অতিব্যাপ্তিরিতি বাচ্যং তস্য ব্রাহ্মণসম্প্রদানকত্বেন অহুপ-  
 দেশাং । ন চ “পিণ্ডাস্ত গোহজবিপ্রভ্যো দত্তাদ্যৌ জলৈহপি বা” ইতি শ্রব-  
 ণাং ব্রাহ্মণসম্প্রদানকত্বেন উপদেশাং পিণ্ডদানে অতিব্যাপ্তিরিতি বাচ্যং, প্রযা-  
 জাদীনাং যাগাজানাং যাগত্ববৎ শ্রাদ্ধান্ত্যাপি শ্রাদ্ধত্বস্য ইষ্টত্বাং । এতাদৃশে-



তথাচ আপত্ত্যন্তঃ । “অধৈতন্যমুঃশ্রাদ্ধশব্দং কৰ্ম্ম শ্রোবাচ” ইতি ।  
শ্রাদ্ধশব্দং শ্রাদ্ধনামকম্ । এবং পার্বণাদীনামপি বৈদিকপ্রয়োগাধীন-  
যোগিকত্বম্ ।

ষ্টাপত্তৌ অসহিষ্ণুতায়াম্ অজিৎষেনাপি বিশেষণীয়ম্ । অগ্নিহব্ধ স্বকীয়াদভিন্নত্বং  
তু প্রধানত্বং, পিণ্ডদানন্তাপি স্বাপ্নাপেক্ষয়া প্রধানত্বাৎ । স্বকীয়ত্বক্ অন্নোৎসর্গীয়ত্বং  
ন তু শ্রাদ্ধীয়ত্বম্ আত্মপ্রয়োগপত্তেঃ । অত্র অন্নোৎসর্গঃ প্রধানম্ ইত্যতং অঙ্গম্ ইতি  
শ্রবণাৎ পিণ্ডদানাদেঃ অন্নোৎসর্গাঙ্গত্বমেব । স্বকীয়ত্বনিবেশাৎ সংস্কারকৰ্ম্মাণ্ডে  
আত্মাদয়িকে নাব্যাপ্তিরিতি সংক্ষেপঃ । শ্রাদ্ধবিবেকটীকাকৃতস্ত যজুর্বেদিতর্পণে  
অতিব্যাপ্তিভিয়া শৃংগ্রাহিকয়া যাং কাঞ্চিৎ শ্রাদ্ধব্যক্তিম্ এতদ্ব্যক্তিপদেন উপাদায়  
এতদ্ব্যক্তিসমবেতেচ্ছায়াশ্চেচ্ছায়াস্মবেতদ্বর্ষসমবায়িত্বমিতি জ্ঞাতিঘটিতশ্রাদ্ধ-  
লক্ষণম্ উপেক্ষাত্বাদিকমাদায় উপেক্ষাদাবতিব্যাপ্তিবারণায় এতদ্ব্যক্তিসমবে-  
তেতি । ইচ্ছাশ্রমাদায় ইচ্ছান্তরে অতিব্যাপ্তিবারণায় ইচ্ছাভ্যাগেতি । গুণ-  
ত্বাদিকমাদায় অতিব্যাপ্তিবারণায় ইচ্ছাত্মাসমবেতেতি । তাদৃশজাতিশ্চ শ্রাদ্ধত্বং  
তস্ত চ তপ্পাদাবসম্বন্ধাতিব্যাপ্তিঃ । ন চ তাদৃশজাতৌ মান্যত্বাৎ ইতি বাচ্যং,  
বিলক্ষণস্বর্গজনকতাবচ্ছেদকত্বেন তৎসিদ্ধিরিতি জ্ঞাতিঘটিতলক্ষণে তাৎপর্য্যোপ-  
বর্ণনেন সমাধিধরে । আধুনিকাস্ত পিতৃদানীনিতি ন লক্ষণনিবষ্টম্ অননুগমাৎ  
বৈয়র্থ্যাচ্চ, চতুর্থ্যন্তপক্ষেনোদ্दिष्ट इत्यनेन देवतालाभः तथाच सन्धेधितदेव-  
ताको हविस्त्यागः श्रद्धमिति श्रद्धलक्षणं, देवतातृक वेदमेयतागोदेश्च  
तच्च पित्रादीनामपि अङ्गतम् इत्यादौषः । ननु यजुर्वेदितर्पणे अतिव्याप्तिः ।  
न च हविःपदेन अग्निप्रक्षेपाह्वादीनयद्रव्यान् विवक्षितत्वात् जलञ्च तू अग्निप्रक्षेप-  
योगात्तात्प्रातिव्याप्तिरिति वाच्यं, “दद्यादहरहःश्रद्धमन्नाद्येन जलेन वेति”  
मन्ना जलेनापि नित्यश्रद्धविधानात् जलञ्च तू निरुक्तहविष्ठाभावात् अवाप्या-  
पत्तेः । मैवञ्च, अत्रापि ब्राह्मणसम्प्रदानकत्वे प्रतिपादकविधिविषयञ्च  
त्यागांशे विशेषणं तर्पणे च तथात्वाभावात् नातिव्याप्तिः इत्याहः ॥ ३ ॥

অভিধেয়কৰ্ম্মণো নামধেয়মিতি যদুক্তং তত্র আপত্ত্যন্তত্বমপি প্রমাণয়তি  
তথাচেতি । শ্রাদ্ধশব্দস্ত অভিধেয়কৰ্ম্মণো নামধেয়ত্বে চ ইত্যর্থঃ । শ্রাদ্ধশব্দঃ  
শ্রাদ্ধনামকম্ ইতি । বিবেককৃতস্ত শ্রাদ্ধমিতি শব্দো বাচকো যন্ত ইতি

• “পিতৃভ্য” ইতি যজমানস্ত পিত্রাদিত্রিকমাতামহাদিত্রিকপরম্ ।  
“অসাবেতন্তে যজমানস্ত পিত্রে, অসাবেতন্তে যজমানস্ত পিতামহায়,  
অসাবেতন্তে যজমানস্ত প্রপিতামহায়” । ইতিশ্রুতে: ।

“পিতরো যত্র পূজ্যন্তে তত্র মাতামহা ধ্রুবম্ ।  
অবিশেষণ কর্তব্যং বিশেষাম্নরকং ত্রৈজং ॥”

ইতিবুদ্ধযাজ্ঞবল্ক্যচ্চ । মাতামহা ইতি তদাদিত্রিকপরম্ “ইত্যাদি-  
বহুবচনান্তা গণস্ত সংসূচক্য” ইত্যুক্তে: ।

যজ্ঞমাহ গোভিলঃ । “পিতৃভ্যঃ পিতামহেভ্যঃ প্রপিতামহেভ্যঃ  
মাতামহেভ্যঃ প্রমাতামহেভ্যো বুদ্ধপ্রমাতামহেভ্যঃ স্বধোচ্যতামি”তি ।

বাখ্যাতবন্তঃ । ন চ বিভক্যন্তস্ত বাচকতা নাস্তি, এবং নিবাপাদিরূপবাচকা-  
ন্তরস্ত কথনাং অস্মানতা চ ইতি বাচ্যং, শ্রাদ্ধমিতে: শব্দ ইতি সমাস: জনকত্বং  
যষ্ঠার্থ:, তাদৃশশব্দশ্চ নির্বিভক্তিশ্রাদ্ধশব্দ: নিবাপাদিশব্দশ্চ ইত্যস্য বক্তব্য-  
ত্বাৎ । এবমিতি । পার্শ্বগাদিপদমপি যোগরূঢ়ম্ অতো নাতিপ্রসঙ্গ ইত্যবধেয়ম্ ।  
নহু “বহুরূপাদিতিসূতা: পিতর: শ্রাদ্ধদেবতা:” ইতি যাজ্ঞবল্কীয়াৎ ।  
“বসব: পিতরোজ্ঞেয়া রূপা জ্ঞেয়া: পিতামহা: । প্রপিতামহাস্তথাদিত্যা:  
শ্রুতিরেষা সনাতনীতি” দেবলীয়াৎ । “ক এতে পিতরো নাম যেভ্যো দত্তমথা-  
ক্ষয়ম্ । বসব: পিতরো রূপা: প্রখ্যাতা: স্তা: পিতামহা: । আদিত্যা:  
প্রপিতামহাস্তেভ্যো দত্তমথাক্ষয়মি”তি পৈঠীনসিবচনাচ্চ বস্বাদেব শ্রাদ্ধোদে-  
শত্বং, ন তু যজমানস্য পিত্রাদে: ইতি পূর্বপক্ষং হৃদি কুয়া সমাধত্তে পিতৃভ্য  
ইতীতি । অসাবিতি অমুকদেবশ্রমিতার্থ: । নহু উক্তশ্রুত্যা যজমানস্য পিত্রাদি-  
ত্রিকস্য লাভো ন তু মাতামহাদিত্রিকস্য, তত্রাহ-পিতরো যত্র ইতি ।  
ইত্যাদিবহুবচনান্তা ইতি, ইত্যন্তা আত্মন্তা বহুবচনান্তাশ্চ ইত্যর্থ: । ইতিশব্দ  
আদিশব্দ: বহুবচনান্তশব্দশ্চ ইতি বা অর্থ: । “অগ্নিদগ্ধাশ্চ যে জীবা যেহপ্যদগ্ধা:  
কূলে মম । ভূমৌ দন্তেন তৃপ্যন্ত তৃপ্তা যাস্ত পুরা: গতিমি”তি । দত্তাদিত্যত্র ইতি-  
শব্দো ‘যেষাং ন মাতা ন পিতা’ ইতি মজ্জস্য সূচক: । বস্বাদি ইত্যাদৌ  
আদিশব্দ: পিতর ইত্যাদৌ বহুবচনান্তশিভৃশব্দশ্চগণস্য সূচক: । শ্রায়েন ঘটয়িত্বা

অত্র প্রাপ্তকৃত্যতো যজ্ঞমানশ্চেতি শ্রুতেঃ পিত্রাদিপদং স্বজনকাদিপদং  
ন তু—

“বহুরুদ্রাদিতিস্মৃতাঃ পিতরঃ শ্রাদ্ধদেবতাঃ”

ইতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনাৎ বস্বাদিপদম্ । এতদ্বচনস্তু তদাকারত্বেন ভাবনা-  
পদম্ ইতি শ্রাদ্ধবিবেকপ্রভৃতয়ঃ । ব্যক্তং স্মৃত্যর্থসারমদনপারিজাতয়োঃ ।

“বহুরুদ্রাদিত্যরূপান্ শ্রাদ্ধার্থে তর্পয়েৎ পিতৃন্ ।

নামগোত্রে সমুচ্চাৰ্য্য তিলৈস্তীর্থেষু সংযতঃ ॥” ইতি ॥৪॥

বচনমপি প্রমাণয়তি ব্যক্তমিতি । স্বধোচ্যতামিতি, যস্য শ্রাদ্ধং তসৈব স্বধাবা-  
চনমিতি নিয়মাৎ ইতি ভাবঃ । নহু বহুরুদ্রেতাদিবচনস্য কা গতিঃ ইত্যত্রাহ  
এতদ্বচনমিতি । তদাকারত্বেনেতি, বস্বাকারত্বেন পিতা, কদ্রাকারত্বেন পিতা-  
মহঃ, স্থশাকারত্বেন প্রপিতামহো বিভাব্যঃ । এবং মাতামহাদীনামপি শ্রাদ্ধঃ  
কুধ্যাদিতিশ্রবণাৎ মাতামহাদয়োঃপি বস্বাঙ্গাকারত্বেন বিভাব্যঃ । এবঞ্চ  
বস্বাঙ্গাকারত্বেন ভাবনয়া বস্বাদেতৃপ্তিজায়তে অতঃ শ্রাদ্ধে ন বস্বাদিতৃপ্তি-  
প্রতিপাদকস্যা—“বহুরুদ্রাদিতিস্মৃতাঃ পিতরঃ শ্রাদ্ধদেবতাঃ । প্রীণয়ন্তি মনু-  
জ্যাণাং পিতৃন্ শ্রাদ্ধেন তর্পিতাঃ” । ইত্যাদিযাজ্ঞবল্ক্যাদিবচনস্য অবিরোধঃ ।  
ন চ স্বজনকাদেবেরু শ্রাদ্ধোদ্যেতৃরূপশ্রাদ্ধদেবতাত্বে “শ্রাদ্ধদেবতা” ইত্যস্যা  
অনুপপত্তিরিতি বাচ্যং, স্বজনকাদেঃ সাক্ষাদেব শ্রাদ্ধোদ্যেতৃবস্তুং, বস্বাদেতৃ  
পরম্পরাসম্বন্ধেন শ্রাদ্ধোদ্যেতৃবস্তুম্ ইত্যস্যা বক্তব্যত্বাৎ । পরম্পরা চ  
স্বাশ্রয়বিশেষকথ্যানপ্রকারীভূতাকারবস্তুরূপা, স্বং শ্রাদ্ধোদ্যেতৃম্ ইতি ধোয়ম্ ।  
বস্বাঙ্গাকারত্বেন ভাবনাপরত্বে স্মৃত্যর্থসারাদিধৃতং বচনং প্রমাণয়তি-ব্যক্ত-  
মিতি । ৪ ।

নহু “সাহিত্যে দ্বিবচনবহুবচনে ধ্বন্যমাসো বা ইতি শ্রবণাৎ পিতৃভ্যো  
দত্তাদিত্যত্র পিতৃপিতামহাদেঃ সহিতগ্ৰৈব দেবতাভ্যং, তথাহে চ অমুকগোত্রাঃ  
পিতৃপিতামহপ্রপিতামহা অমুকদেবগণ্যামুকদেবগণ্যামুকদেবগণ্যঃ ইত্যেবং-  
রূপেণ উল্লেখঃ স্যাদিত্যত্রাহ উক্তেতি । অসাবেতত্তে যজ্ঞমানস্য পিত্রে  
ইত্যাছ্যক্তেত্যর্থঃ । বহুবচননির্দেশাদিত্যত্র একো গ্রন্থঃ । এতদ্ব্যক্তে বিশেষণ-

১. উক্তশ্রুত্যাদিষু পিত্রাদীনাং প্রত্যেকনির্দেশাৎ ।

অত্র “পিতরো দেবতা” ইত্যাপস্তুস্বসূত্রে “দেবতা” ইতি বহুবচন-  
নির্দেশাৎ “ন যোষিষ্ঠ্য” ইত্যাদিবচনাচ্চ পিত্রাদীনাং প্রত্যেকেন পত্নী-  
নিরপেক্ষেণ চ দেবতাত্বম্ ।

বিভক্তিন’ নিরর্থিকা । তথা চ প্রকৃতে বহুত্বস্য প্রকৃত্যর্থতাবচ্ছেদকে দেবতাত্বে  
অস্বয়ঃ । ন চ বহুত্বস্য প্রকৃত্যর্থং দেবতাত্বাৎ কথং নাশ্বয়ঃ প্রকৃত্যর্থং বিভক্ত্যর্থ-  
স্বয়স্য ঔৎসর্গিকত্বাদিতি বাচ্যঃ, দেবতাবহুত্বস্য পিতৃপদোত্তরবহুবচনেনৈব  
প্রাপ্তত্বেন পৌনকৃত্যাপত্তেঃ । সহিতস্য দেবতাত্বে তু একমেব দেবতাত্বং, এবং  
সতি বহুবচনং নিরর্থকং স্মাদিতি ধ্যেয়ম্ । সাহিত্যঞ্চ “পরম্পরসাপেক্ষাণাং তুল্য-  
রূপাণাম্ একক্রিয়াসম্বন্ধার্থত্বম্” একক্রিয়াসম্বন্ধার্থত্বঞ্চ একক্রিয়াস্বয়িত্বং ঘটং পটঞ্চ  
পশুতি ইত্যত্র একশ্রাং সমূহালম্বনাস্থিকার্যাং দর্শনক্রিয়ায়াম্ অধিত্বেন ঘটপটয়োঃ  
সাহিত্যং শ্রাং অতঃ পরম্পরসাপেক্ষাণামিতি, একক্রিয়াস্বয়িষ্যাবন্ধনিরূপাধর্মো-  
পস্থিতিবিষয়াণামিত্যর্থঃ, তাদৃশশ্চ ধর্মঃ ‘অগ্নীষোমাভ্যাং স্বাহা’ ইত্যাদৌ লক্ষ্যে  
ষিৎআদিঃ । “দামোদরায় নভসি তুলায়াং লোলয়া সহ । প্রদীপস্তে প্রযচ্ছামি  
নমোহিনস্তায় বেধসে” । ইত্যত্র সহত্বমেব ন তু সাহিত্যম্ অতঃ তুল্যরূপাণাম্  
ইতি, পরম্পরবিশেষত্ববিশেষণভাবানাপন্নানাম্ ইত্যর্থঃ । অত্র তু দামোদরবিশে-  
ষণত্বেন লোলায়া উপস্থিতেন সাহিত্যম্ । ক্রিয়াস্বয়িত্বমাত্রঞ্চ চৈত্রমৈত্রৌ স্বগ্রামৌ  
গচ্ছত ইত্যাদাবতিব্যাপ্তম্ অতঃ একক্রিয়েতি, তত্র পমনক্রিয়ায়াঃ প্রত্যেকসমাপ্ত-  
ত্বাৎ । তাদৃশী চ ক্রিয়া ‘অগ্নীষোমাভ্যাং স্বাহা’ ইত্যাদৌ স্বাহাদিপদবাচ্যা দানা-  
দিক্রিয়া । ক্রিয়ায়াং শব্দোপাত্তত্ববিশেষণাভাবাচ্চ অভিধানাদিক্রিয়াপি বোধ্যা ।  
পিত্রাদীনাং সপত্নীকত্বেন দেবতাত্বমপি খণ্ডয়তি ‘ন যোষিষ্ঠ্য ইতি বচনাচ্চে’তি ।  
“ন যোষিষ্ঠ্যঃ পৃথগদত্তাদবসানদিনাদুতে । স্বভর্তৃপিণ্ডমাত্রাভাস্তৃপ্তিরাসাং যতঃ  
স্বভাঃ” ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টবচনে অবসানদিনাতিরিক্তে দাননিষেধাৎ ন  
পত্নীবিশিষ্টস্ত দেবতাত্বং, পত্নীবিশিষ্টস্ত তু দেবতাত্বে তদ্বাদং পত্ন্যা অপি শ্রাৎ ।  
তর্হি কথং তাসাং তৃপ্তিঃ তত্রাহ শ্বেতি, স্বভর্তৃপিণ্ডভাগাদেব তাসাং তৃপ্তিরিত্যর্থঃ ।  
বিশিষ্টদেবতাপক্ষে ‘স্বভর্তৃপিণ্ডেত্যসম্বতং শ্রাৎ তংপিণ্ডে তাসামপি স্বভাৎ ।  
অতো হেতুবল্লিগদবিরোধাদপি ন সপত্নীকস্ত দেবতাত্বম্ । ন চ “সপিণ্ডীকরণা-

“পিতৃভ্য” ইতি বহুবচনাৎ সাহিত্যপ্রতীতিঃ অভিধানক্রিয়াপেক্ষয়া, “গর্গা ভোজ্যস্তামি” ত্রিবে, ন তু দৃষ্টাদিত্যনেন উক্তদানরূপপ্রধানক্রিয়াপেক্ষয়া, \* স্বত্বপেক্ষয়া ঐতের্বলবৎস্ত জাবালেন উক্তক্ৰাৎ ।

তথাচ জাবালঃ—

“ঐতিশ্রুতিবিরোধে তু ঐতিরেব গরীয়সী ।

অবিরোধে সদা কার্য্যং স্মার্ত্তং বৈদিকবৎ সত্য” ॥ ইতি ॥৫॥

দৃষ্টং যৎ পিতৃভ্যঃ প্রদীয়তে । সর্বেষাংশহরা মাতা ইতি ধর্ম্মেষ্ নিশ্চয়” ইতি শাতাতপবচনে মাতুঃ অংশহরত্বশ্রুতে: তদনুপপত্ত্যা এব তদ্বদ্দেশেন দানম্ অবগম্যতে ইতি বাচ্যম্ । হিরণ্যাদিদানে পত্নীবিশিষ্টব্রাহ্মণানুদ্দেশেহপি পত্ন্যাঃ তদংশহরশ্চেন অত্রাপি তথাস্থাৎ, অতএব “দম্পত্যোর্মধ্যাগং ধনম্” ইত্যুক্তম্ ।

নহু পিতৃভ্য ইত্যত্র বহুবচনাৎ সাহিত্যপ্রতীতিঃ আহুভবিকী তত্রাহ- ‘পিতৃভ্য ইতি’ ইতি । ‘অভিধানে’তি পিতৃপদস্ত পিত্রাদিষট্‌কপরিষাৎ কথন-কল্পক্রিয়ায়াং সাহিত্যম্ । পিতা পিতামহঃ প্রপিতামহশ্চ দেবতা ইত্যাত্মাকারক-কথনে, তু ন কথনক্রিয়ায়ামপি সাহিত্যম্ ইতি বোধ্যম্ । ইদমুপলক্ষণং, পিত্রাদি-বিষয়কসমূহালক্ষনজ্ঞানাদিক্রিয়ায়াম্ অপি সাহিত্যঃ সম্ভবতি, সাহিত্যলক্ষণে ক্রিয়ায়াং শব্দোপাত্তত্বশ্চিশেষণাভাবাৎ এতচ্চ প্রাগপ্যুক্তম্ । “গর্গা ভোজ্যস্তা” মিত্যত্র দেবদত্তাদিরূপপ্রযোজককর্তৃত্বভুক্তিভুক্তিভোজনানুকূলবাপারশালিনো গর্গাঃ ইত্যশ্বয়বোধঃ, ভোজনানুকূলবাপারস্ত চ গণভেদেন বিভিন্নত্বাৎ ন তত্র সাহিত্যঃ সম্ভবতি কিন্তু কথন এবেতি ভাবঃ । উক্তপ্রধানক্রিয়া দানক্রিয়া তত্র সাহিত্যঃ নাস্তীত্যর্থঃ । দানক্রিয়ায়াঃ প্রাধান্তকং শব্দোপাত্তত্বাৎ বোধ্যম্ । ‘স্বত্বপেক্ষয়ে’তি । প্রকৃতে চ “পিতৃভ্যো দত্তাদি”তি স্বতিঃ । ঐতেরিতি । প্রকৃতে তু “অসাবেতন্তে যজমানস্ত পিত্রে” ইত্যাদিকা ঐতিঃ । ‘ঐতী’তি । “অসাবে-তন্তে” ইত্যাদিঐত্যা প্রত্যোকেন দেবতাস্থাৎ প্রত্যাহাতে, “পিতরো দেবতা” ইত্যাদি স্বত্যা তু সাহিত্যেন দেবতাস্থাৎ প্রত্যাহাতে ইত্যনয়োবিরোধঃ । তথাচ

“অপরপক্ষ” কৃষ্ণপক্ষ । তথাচ শুক্লপ্রতিপদাদিমাঙ্গসম্বন্ধিত্য  
প্রতিঃ—

“পূর্বঃ পক্ষো দেবানামপরঃ পক্ষঃ পিতৃণামি”তি ।

“যদহরি”তি চতুর্দশীভরাং কৃষ্ণপক্ষীয়াং যাং কক্ষিৎ তিথিং প্রাপ্য  
শৌচাদিত্রব্যসম্পৎ উপপত্ততে তস্মিন্ শ্রীকঃ কুর্ঘ্যাৎ । চতুর্দশীকর্জন-  
মাহ মরীচিঃ—

“বিকল্পস্ত্রাণাপদাহিতির্ধ্যাং ব্রাহ্মণঘাতিনাম্ ।

চতুর্দশ্যাং ক্রিয়া কার্য্যা অগ্নেযাস্তু বিগর্হিতা ॥”

বিষাদিসাহচর্যাৎ “ব্রাহ্মণঘাতিনাম্” ইতি ব্রাহ্মণকৃতঘাতঃ অস্ত্যন্তি  
ইতি বোধ্যম্ । যদত্র অমাবস্তা-পক্ষমীকৃত্তি-তৎপূর্বকৃষ্ণপ্রতিপদাদি-  
তিথ্যুপাদানং, তৎ প্রতিপদাষ্টপেক্ষয়া পরপরকালন্তু শ্রীক্রে নিরয়েঃ  
প্রাশস্ত্যমাত্রজ্ঞাপনার্থম্ । তথাচ নিগমঃ—

“অপরপক্ষে যদহঃ সম্পত্ততে অমাবস্তায়াস্তু বিশেষণ” ইতি ।

শ্রুতেঃ প্রবলত্যাং যথাক্রমতাবৎ স্বীকৃত্যতে, স্মৃতেস্ত দুর্বলত্যাং যথাক্রমতাবৎ  
ন স্বীকৃত্যতে ইতি ভাবঃ ॥ ৫ ॥

নহু অপরপদেন প্রেতপক্ষঃ সর্বৈর্যাবহ্রিয়তে তৎ কথং অপরপক্ষপদেন  
কৃষ্ণপক্ষমাত্রং স্বেদোক্তং তত্রাহ ‘তথাচে’তি । চঃ অবধারণে, যদা যথা ব্যাখ্যাতঃ  
প্রতিপদৈব প্রতিপাদিতমতী, তথাচ প্রত্যক্ষসারেণ ময়া ব্যাখ্যাতরিত্তি ভাষঃ ।  
গৌণচাক্ষুর্ অধিকৃত্য পূর্বপক্ষ ইত্যাহ্যকৌ শুক্লপক্ষন্তু অপরপক্ষবাপত্তিঃ অন্ত  
উক্তং শুক্লে’তি । এভদনুসারেণ অমরোহপাহ “পক্ষো পূর্বাপরো শুক্লকৃষ্ণৌ  
যাসন্ত তাকৃত্তাতি”তি । ‘বিবেতি’ । এতে চেৎ অগতিতা ভবতি তদৈব একাং  
ক্রিয়া কার্য্যা, আত্মঘাতাদিনা পতিতবে তু ক্রিয়ানৈব কার্য্যা “পত্তিতমাং  
দাহঃ স্তাদি”ত্যানিকটনাদিতি বোধ্যম্ । ‘চতুর্দশ্যামি’তি, চতুর্দশ্যামি ইত্যর্থঃ,  
অন্ততিথৌ তু এযাং ক্রিয়া ভবত্যেবেতি বোধ্যম্ । নহু ব্রাহ্মণঘাতী ব্রহ্মহত্যা-  
রূপমহাপাতককারিত্যাং পতিত এব কথং তন্ত ক্রিয়া কার্য্যা, তত্রাহ ‘বিষাদিসাহ-  
চর্যাদি’তি । যতো বিবাদিকর্তৃক এব ঘাতঃ ন তু বিবাদিকর্ষকঃ, তৎসাহ-

অনুতিথাবগি শ্রীকৃত্তম্ গোভিলঃ যথা—

“সর্বস্মিন্ দিনে দ্রব্যভেদশ্রীকৃত্তম্গসম্মিধো বা কালনিয়মঃ শক্তিত” ইতি ।

যোহয়ং অমাবস্তাদিকালনিয়মঃ সঃ শক্তস্ত সর্বব্যস্য অরোগিণঃ বোদ্ধব্য” ইতি শ্রীকৃত্তবিবেকঃ । চতুর্দশীবর্জজনমাহ মনুঃ—

“কৃষ্ণপক্ষে দশম্যাদৌ বর্জয়িত্বা চতুর্দশীম্ ।

শ্রীকৃত্তে প্রশস্তাস্থিত্যয়ো যথৈতা ন তথৈতরাঃ” ॥ ইতি ।

যন্তু “অমাবস্তাষ্টকাকৃষ্ণপক্ষপঞ্চদশীষু চ” ইত্যভিধায়

“এতচ্চানুপনীতোহপি কুর্যাৎ সর্বেষু পর্বসু ।

শ্রীকৃত্তং সাধারণং নাম সর্বকামফলপ্রদম্ ॥

ভার্যাবিরহিতোহপ্যেতৎ প্রবাসস্থোহপি নিত্যশঃ ।

শূদ্রোহপ্যমন্ত্রবৎ কুর্যাদনেন বিধিনা বুধঃ ॥”

ইতি মৎস্তপুরাণে কৃষ্ণপক্ষপৃথক্বেন অমাবস্তায় “নিত্যশ” ইত্য-  
নেন নিত্যহাভিধানং তৎ, অনুপনীতস্ত—

“জাতে কুমারেহরণিং মথিত্বা তস্মিন্নায়ুহোমান্ জুহোতি, তস্মিং-  
শ্চুড়াকরণোপনয়নগোদানক্রিয়াঃ তস্মিন্নেবৈনমুদহেয়ুঃ” ।

চর্য্যাক্ত ব্রাহ্মণকর্তৃক এব যাতঃ বচনপ্রতিপাতঃ । সাহচর্য্যম্ একবচনোপাস্তম্ ।  
‘নিরগ্নে’তি । সাগ্নেস্ত অমাবস্তাভিন্নতিথিন্ শ্রীকৃত্তকালঃ । “ন দর্শনে বিনা  
শ্রীকৃত্তমাহিতায়েষ্বিজননঃ” । ইতি মনুবচনাৎ । “পিতৃযজ্ঞস্ত নিরুপিত্য বিপ্রশ্চন্দ্র-  
কয়েহগ্নিমান্ । পিণ্ডাঘাহার্য্যকং শ্রীকৃত্তং কুর্য্যামাসাহুমানিকম্” । ইতি মনু-  
বচনান্তরাচ্চ । অতো নিরগ্নে’তি ত্যক্তম্ । ‘তথাচে’তি । চঃ অবধারণে, তথাচ  
প্রশস্ত্যমাত্রজ্ঞাপনার্থম্ ইতি ময়া যুক্তং নিগমন্তথৈবাহ ইত্যর্থঃ । ‘যদহঃ’  
য়স্মিন্নহনি, ‘সম্পত্ততে’ শোচাদিভব্যাসম্পৎ উপপত্ততে বিশেষণ ইতুপাদানাত্  
প্রশস্ত্যং, বিশেষণে তৃতীয়া বিশিষ্টফলায় ইত্যর্থঃ । ‘এতা’ দশম্যাদয়ো যথা  
প্রশস্তাঃ ‘ইতরাঃ’ প্রতিপদাদয়ঃ তথা ন প্রশস্তা ইত্যর্থঃ । স্বাতন্ত্র্যেণ অমাবস্তা-  
দ্বেন ন নির্ণিততা, কিন্তু কৃষ্ণপক্ষনিমিত্তকশ্চৈব শ্রীকৃত্তং প্রশস্তকালঃ অমাবস্তা

. इति वैजवापोक्तकृताग्रेः अपिशब्दसमुच्चितोपनीतश्च च साग्रेः कर्तव्यव्यपारं, तयोः अमावस्यातिरिक्तकृष्णपक्षनिमित्तकपार्वणनिषेधात् ।

तथाच मनुः—

“न दर्शने विना श्राद्धमाहिताग्रेर्द्विजन्मनः” । इति

अथवा वाक्यभेदापत्तेः, तदेकवाक्यतया मन्त्रपुराणे “नित्यश” इत्यनेन अमावस्यायां यत् नित्यश्राद्धाभिधानं तत् साग्निरप्यं, कृष्णपक्षश्च नित्यश्राद्धाभिधानस्तु साग्निरभिन्नस्य योग्यश्चात् । एवम् अत्रानि वचनानि व्याख्यायानि । तत्र अमावस्याकर्तव्यपार्वणकर्तव्यायोः पार्वणव्रतमाह भविष्य-पुराणम्—

इति निर्वाच्यम् । तत्र शब्दते ‘यत्तु’ इति । यत्तु नित्यश्राद्धाभिधानम् इत्यर्थः । ‘पक्षदलीवु’ प्रोष्ठपदीप्रभृतिपूर्णिमाश्च । ‘साधारणं’ सर्ववर्णसाधारणं, ‘कृष्णपक्ष-पृथक्त्वेन’ कृष्णपक्षाद्विभक्तेन । तथाहि “अमावस्याष्टकाकृष्णपक्षे”ति वचने स्वातन्त्र्येण अमावस्यायां उक्तत्वात् स्वातन्त्र्येण अमावस्यायां निमित्तता इत्याशङ्का । तत्र—‘समाधत्ते तदि’ति, तत् अमावस्यायां “नित्यश” इत्यनेन नित्यश्राद्धाभिधानम् । अत्र च कर्तव्यव्यपारम् इत्यनेन अर्थः । नह्य एतच्छ्राद्धपनीतोऽपि इत्यनेन अह्नपनीतस्यापि अमावस्यायां नित्यव्यपारं अभिहितं तच्च न सम्बद्धते, अह्नपनीतस्यां साग्निराभावात् इत्याशङ्कायां समाधत्ते-‘अह्नपनीतस्यो’ति, अस्यां कृताग्रेरित्यनेन अर्थः । ‘अग्निमुपसमाधाय’ अग्न्याधानं कृत्वा, ‘गोदानं’ साग्निकर्तव्य-संस्कारविशेषः । ‘अपिशब्दे’ति । एतच्छ्राद्धपनीतोऽपि इत्याह अपिशब्द इत्यर्थः । ‘अत्रथे’ति, निरग्रेरपि अमावस्याश्राद्धस्यां नित्यव्यपारं इत्यर्थः । ‘वाक्य-भेदे’ति । अमावस्यायां श्राद्धं कुर्यात् इति, कृष्णपक्षे श्राद्धं कुर्यात् इति विधिद्वयकलनापत्तेः इत्यर्थः । न च तवापि विधिद्वयकलनम् आवश्यकं, साग्निरपि अमावस्यायां श्राद्धं कुर्यात् इति निरग्निरपि कृष्णपक्षे श्राद्धं कुर्यात् इति कर्तव्यभेदेन विधेर्द्वैविध्यात् इति वाच्यं, मन्त्रे कृष्णपक्षे श्राद्धं कुर्यात् इत्याकारकश्च साग्निरग्निसाधारणश्च एकैश्वर्येण विधेः कलनात्, तत्र च साग्रेर्दर्शनादिश्राद्ध-निषेधेन कृष्णपक्षेन दर्शनेनैव धानम् इत्यत्र मन्त्रव्याख्या । अमावस्यायाम् इति



“অমাবস্যাঃ যৎ ক্রিয়তে তৎ পার্ৰ্বণমুদাহৃতম্ ।

ক্রিয়তে বা পৰ্বণি যৎ তৎ পার্ৰ্বণমিতি স্থিতিঃ” ॥

অত্র “যৎ” ইত্যাদেঃ উভয়ত্রাভিধানেন বিকল্পার্থ “বা” শব্দেন চ পার্ৰ্বণশ্চ লক্ষণদ্বিতয়মুক্তম্ । “পৰ্বণি যৎ ক্রিয়তে” ইত্যনেন অমাবস্যায়াঃ পৰ্বণাৎ তচ্ছ্রীকৃত্তম্ বৈদিকপ্রয়োগাধীনযৌগিকত্বেন পার্ৰ্বণশ্চ-প্রাপ্তৌ “অমাবস্যায়া” ইতি যৎ পৃথগভিধানং তৎ, অমাবস্যাশ্রীকৃত্তম্ রুচিৎস্বার্থম্ । তেন “পার্বণেন বিধানেন দেয়মগ্নিমতা সত্য” ইত্যাদৌ যৌগিকনানাবয়বশক্ত্যপেক্ষয়া একত্বাঃ সমুদায়শক্তেঃ লঘুত্বাৎ অমাবস্যাপার্বণধৰ্ম্মাতিদেশো লভ্যতে, ন তু পূপাদিভব্যাক্ষকাদিপার্বণ-ধৰ্ম্মাতিদেশঃ । অতঃ অমাবস্যায়া অষ্টম্যাদিপৰ্বণি চ তন্নিমিত্তক-শ্রীকৃত্তম্ পার্বণশ্রীকৃত্তম্, অত্র তু পার্বণবিধিকশ্রীকৃত্তম্ ইত্যভিলাপে বিশেষঃ ॥ ৬ ॥

নিমিত্তসপ্তমী । ‘পৰ্বণি’ অষ্টম্যাদৌ, অত্রাপি নিমিত্তসপ্তমী । ‘লক্ষণদ্বিতয়ম্’ ইতি, অমাবস্যানিমিত্তকশ্রীকৃত্তম্ পৰ্বণনিমিত্তকশ্রীকৃত্তম্ লক্ষণম্ ইত্যর্থঃ । ‘রুচিৎস্বার্থম্’ ইতি, তথাহি পার্বণপদস্য অমাবস্যাশ্রীকৃত্তম্ রুচিৎশক্তিঃ, রুচ্যর্থভাবচ্ছেদকঞ্চ অমাবস্যানিমিত্তকশ্রীকৃত্তম্, অষ্টম্যাदिশ্রীকৃত্তম্ তু যোগশক্তিঃ, যোগার্থভাবচ্ছেদকঞ্চ পৰ্বণনিমিত্তকশ্রীকৃত্তম্ । ন চ “রুচ্যর্থোগাপহারিতা” ইতি নিয়মাৎ পক্ষাদিপদস্ত শৈবালাদেবিব পার্বণপদস্য অষ্টম্যাदिনিমিত্তকশ্রীকৃত্তম্ অবোধকত্বাৎ স্মৃতি-বাচ্যম্, অত্র উভয়ত্র পার্বণপদপ্রয়োগস্য বাচনিকত্বেন প্রকৃতে তদ্বিত্যস্বীকা-রাৎ । তত্র চ যোগশক্তেঃ প্রয়োজনম্ অষ্টম্যাदिনিমিত্তকশ্রীকৃত্তম্ পার্বণশব্দেন উল্লেখঃ ন তু পার্বণবিধিকত্বেন, রুচিৎশক্তেস্ত কিং প্রয়োজনং ‘তত্রাহ তেনে’তি, অমাবস্যানিমিত্তকশ্রীকৃত্তম্ রুচ্যর্থত্বেন ইত্যর্থঃ । “পার্বণেন বিধানেন” ইত্যনেন পার্বণবৎ কৃত্বাৎ ইত্যতিদেশঃ প্রাপ্তঃ, তত্র কিম্ অমাবস্যানিমিত্তকপার্বণধৰ্ম্মা-তিদেশঃ কিম্ অষ্টম্যাदिনিমিত্তকপার্বণধৰ্ম্মাতিদেশঃ তত্রাহ ‘যৌগিক’ ইতি, অব-য়বশক্তিঃ যোগশক্তিঃ, তস্যা নানাভেদেণ বিলম্বেন উপস্থিত্যা যৌগিকার্থল্য-বিলম্বোপস্থিতিকত্বং, সমুদায়শক্তিঃ রুচিৎশক্তিঃ তস্যা একত্বেন লঘুত্বাৎ যৌগিক-

“ব্রাহ্মণানামন্ত্রে”তি । ব্রাহ্মণান্ “আমন্ত্ৰ্য” নিমন্ত্ৰ্য্য ব্রাহ্মণঃ কুর্য্যাৎ  
“পূৰ্বেদ্যুৰ্ব্বা” পূৰ্বদিনে পরদিনে বা নিমন্ত্ৰণং ন তু আমন্ত্ৰণং “যত্র  
প্রত্যাখ্যানে প্রত্যাখ্যায়ঃ তন্নিমন্ত্ৰণং, যত্র প্রত্যাখ্যানে কামচারঃ তৎ  
আমন্ত্ৰণম্” ইতিপাণিনি সূত্রভাষ্যে ভেদেন উপাদানাৎ । \* অতএব  
নিমন্ত্ৰণাতিক্রমে নিষেধমাহ—“অনিন্দ্যোনোপামন্ত্ৰিতো নাতিক্রামেৎ”  
ইতি । নাত্র পূৰ্ব্বাপরদিননিমন্ত্ৰণে ইচ্ছাবিকল্পঃ, কিন্তু পূৰ্বদিনাসামর্থ্যে  
পরদিনে । তথাচ দেবলঃ—

“খঃ কৰ্ত্তাস্মীতি নিশ্চিত্য দাতা বিপ্রান্নিমন্ত্ৰয়েৎ ।

নিরামিষং স্কৃদ্ধুক্তা সৰ্ব্বস্তুপুজনে গৃহে ।

অসম্ভবে পরেদ্যুৰ্ব্বা ব্রাহ্মণাংস্তান্নিমন্ত্ৰয়েৎ ॥”

অত্র “নিশ্চিত্য” ইতি পদাৎ নিশ্চয়ে নিরামিষস্কৃদ্ধোজনস্য অঙ্গত্বম্ ।  
স্থিতিকৃত্বং তথাচ ক্ল্যর্থতাবচ্ছেদকপ্রকারেণ শীঘ্রোপস্থিতিঃ ইতি ভাষ্যঃ ।  
‘পুণাষ্টকা’ অষ্টকাবিশেষঃ, পুণাষ্টকাদিপার্কণাতিদেশে তু তদ্ব্যবস্থাপুণাদেঃ অতি-  
দেশঃ স্ত্যং ইতি ভাবঃ । তহি ক্লটিলক্ষণমাত্রম্ অকৃত্বা লক্ষণব্ধকরণস্য কিং  
কলং-‘তত্রাহ অত’ ইতি । তন্নিমিত্তকপ্রাঙ্গে অমাবস্তানিমিত্তকে অষ্টম্যাদিনিমি-  
ত্তকে চ প্রাঙ্গে, এতেন অমাবস্তাদিরূপয়তাহনিমিত্তকপ্রাঙ্গে পার্কণবিধিনা ইতোব-  
বক্ষ্যমাণং ন তু পার্কণপ্রাঙ্গম্ ইতি বিশেষো বোধ্যঃ ॥ ৬ ॥

নহ্ন নিমন্ত্ৰণান্নিমন্ত্ৰণয়োঃ কো বিশেষঃ তত্রাহ-‘যত্রে’তি । কামচার ইতি  
প্রত্যাখ্যানে চেৎ ইচ্ছা তর্হি প্রত্যাখ্যানম্ অপ্রত্যাখ্যানে চেৎ ইচ্ছা তর্হি  
অপ্রত্যাখ্যানং কৰ্ত্তব্যম্ ইতি ভাবঃ । ‘পাণিনী’তি, ‘বিধিনিমন্ত্ৰণামন্ত্ৰণাধীষ্টে’ত্যা-  
দিপাণিনি সূত্রেত্যর্থঃ । ‘অতএব’ নিমন্ত্ৰণস্থলে প্রত্যাখ্যানে প্রত্যাখ্যাদেব, ‘ইচ্ছা-  
বিকল্পঃ’ ব্রাহ্মণবৎ ইচ্ছাবিকল্পঃ । ‘কিঙ্ক’তি, কিন্তু শক্তাশক্তভেদেন ব্যব-  
স্থিতবিকল্পঃ ইত্যর্থঃ । “পূৰ্বেদ্যুৰপরেদ্যুৰ্ব্বা শ্রীকৃত্ত্বগুপস্থিতে । নিমন্ত্ৰয়েত  
জ্যাবরান্ সমাধিপ্রান্ যথোদিতান্” । ইতি মহুবচনমপি ব্যবস্থিতপদম্ । ত্রয়ো-  
হবরা নিকটকোটির্ধেবাং তান্ । ‘নিশ্চিত্যে’তি । খঃ কৰ্ত্তব্যত্বপ্রকারকনিশ্চয়ো

\* “যৎ নিয়মতঃ কৰ্ত্তব্যং তৎ নিমন্ত্ৰণম্, আমন্ত্ৰণং কামচারঃ” ইতি মহাভাষ্যপাঠঃ ।

যতপি নিশ্চয়ঃ শ্রোতাবিকৰ্ম্মণি প্রত্যাহসন্তবাৎ অশক্যাঃ, তথাপি শাস্ত্র-  
প্রতিপাদিতশ্চ কৰ্ত্তব্যত্বজ্ঞানাত্মরূপঃ অত্র বিবক্ষিতঃ । অতো যত্র  
তাদৃশজ্ঞানং নাস্তি তত্র তদঙ্গরহিতেনাপি শ্রীকৃত্তং কৰ্ত্তব্যম্ ।

বরাহপুরাণম্—

“বস্ত্রশৌচাদিকং কার্য্যং শ্চঃ কৰ্ত্তাস্মীতি জ্ঞানতা ।

স্থানোপলেপনৈকৈব কৃৎবা বিপ্রান্নিমন্তয়েৎ ॥

দন্তকাষ্ঠঞ্চ বিন্ধজেদ্ ব্রহ্মচারী শুচিৰ্ভবেৎ ॥”

“বিন্ধজেৎ” শ্রীকৃত্তব্রাহ্মণেভ্যো দত্তাৎ ইতি শ্রীকৃত্তিস্তামণিঃ ।

এতচ্চ পার্বেণপ্রকৃতিত্বাৎ সৰ্ব্বশ্রীকৃত্তেহপ্যয়াতি । কিন্তু আভ্যুদয়িকে  
শ্রীকৃত্তে শ্রীকৃত্তদিনে এব নিমন্তণঃ, “প্রাতরামন্তিতান্ বিপ্রান্” ইত্যাদি-  
ছন্দোগপরিশিষ্টাৎ । তদ্দিনে যোষিৎপ্রসঙ্গীতরস্য নিমন্তণমাহ-মার্ক-  
ণ্ডেয়পুরাণম্—

“নিমন্তয়েত পূৰ্বেভ্যুঃ পূৰ্ব্বোক্তান্ বিজসন্তমান্ ।

অপ্রাপ্তৌ তদ্দিনে বাপি হিহা যোষিৎপ্রসঙ্গিনম্” ॥ ইতি ।

বোধ্যঃ, ‘অসম্ভবে’ অসামর্থ্যে অনেন ব্যবহৃত্তবিকল্পো লব্ধঃ । তান্নিমন্তয়েৎ  
ইত্যস্যানন্তরম্ “অজ্ঞাত্বীনসমানাৰ্থানযুগ্মানাস্থিতঃ” । ইত্যৰ্থং দেবলীয়ং  
বোধ্যম্ । ‘নিশ্চয়ে’ ইতি সতি সপ্তমী । ‘প্রত্যাহসন্তবাদিতি’ অনেন সংশয়-  
সামগ্রীসম্বৎ সূচিতম্ । ‘শাস্ত্রে’তি, শাস্ত্রপ্রতিপাদিতস্য শ্রীকৃত্তাদেঃ শ্চঃকৰ্ত্তব্যত্ব-  
প্রকারকজ্ঞানেত্যর্থঃ, তজ্জ্ঞানং সংশয়রূপং নিশ্চয়রূপং বা ভবতু । তিথিতত্ত্বে তু  
নিশ্চয়পদেন উৎকটকোটিকসম্ভাবনা উক্তা, সম্ভাবনা সংশয়ঃ, উৎকটকোটিতা চ  
সংশয়ীযো বিষয়তাविशेषः । প্রামাণিকবচনঞ্চ শ্রোতাবিনি মানাভাব ইতি ।  
‘তাদৃশজ্ঞান’ শ্রীকৃত্তস্য শ্চঃকৰ্ত্তব্যত্বজ্ঞানম্ । ‘তদঙ্গে’তি, নিরামিষসক্কাণ্ডোজনরূপা-  
ভ্যন্তেত্যর্থঃ । ‘বস্ত্রশৌচাদী’তি, পরদিনে পরিধানান্তর্থং পূৰ্ব্বদিনে বস্ত্রধাবনাদি-  
কৰ্ত্তব্যম্, আদিনা ক্ষৌরাদিপরিগ্রহঃ । ‘স্থানোপলেপনং’ শ্রীকৃত্তস্থানে বেদিকাদি-  
লেপনম্ । ‘ব্রহ্মচারী’ ত্যক্তমৈথুনঃ । ‘তদ্দিনে’ শ্রীকৃত্তদিনে, অস্য চ নিমন্তণম্ ইতি  
পরেণাশয়ঃ । ‘যোষিৎপ্রসঙ্গীতরস্য’ তদ্দিনপূৰ্ব্বদিনে যোষিৎপ্রসঙ্গীতরজ্জ্ব । যমঃ ।

অত্র “প্র”শকাৎ ক্রিয়ানিষ্পত্তিরূপমৈথুনকর্তৃনিষেধঃ ন তু স্মরণাদি-  
রূপমৈথুনকর্তৃনিষেধঃ । মৈথুনঃ চ অষ্টবিধঃ, তথাচ দক্ষঃ—

“স্মরণং কীৰ্ত্তনং কেলিঃ প্রেক্ষণং গুপ্তভাষণম্ ।

সঙ্কল্পোহধ্যবসায়শ্চ ক্রিয়ানিষ্পত্তিরেব চ ।

এতমৈথুনমষ্টাঙ্গং প্রবদন্তি মনীষিণঃ ॥” ইতি ।

শ্রীকৃত্তদিনে শ্রীকৃত্তকর্তা দন্তকর্তৃম্ অথাদিহা দ্বাদশগুণজলেন মুখং  
পরিশোধ্য প্রাতঃস্নাত্বা ধৌতে বস্ত্রে বিভূষ্যৎ ।

“শ্রীকৃত্তে জন্মদিনে চৈব বিবাহেহজীর্ণসম্ভবে ।

ত্রতে চৈবোপবাসে চ বর্জয়েৎ দন্তধাবনম্ ॥”

ইতি বিষ্ণুস্তোত্রঃ ।

“মৌনিক্রিয়াবিরোধাত্তে গৈয়জ্ঞানলোলুপান্ । প্রার্থয়েত প্রদোষান্তে কৃষ্ণায়  
শয়িতান্ বিজ্ঞান্ । সর্বায়াসবিনিমুক্তৈঃ কামকোথবিবর্জিতৈঃ । ভবিতব্যাং  
ভবন্তিনঃ খোভূতে শ্রীকৃত্তকর্মণি । তে তং তথেষ্যাবিয়েন যতি চেত্ৰজনীমুখম্ ।  
যথাক্রমঃ প্রতীক্শেরন্ শ্রীকৃত্তকালমতপ্রিতাঃ” । ইতি । প্রার্থয়েত নিমজ্জণ-  
পূর্বকং নিয়মম্ অর্থয়েৎ, তন্নিয়মমাহ সর্বায়াসেতি । তে ব্রাহ্মণাঃ, তং নিমজ্জি-  
তারং, তদহ্ননিমজ্জণপক্ষে চ নাসা মন্ত্রস্য পাঠঃ স্ব পদস্য অসমবেতার্থত্বাৎ । ন চ  
স্বঃপদস্থানে অন্তপদোহাদিকং কার্যম্ ইতি বাচ্যং, মন্ত্রান্তরসঙ্গে উহাদেঃ অন্তা-  
যাত্বাৎ । মন্ত্রান্তরং যথা মৎস্তপুরাণে, “অক্ৰোধনৈঃ শৌচপটৈঃ সততং  
ব্রহ্মচারিভিঃ । ভবিতব্যাং ভবন্তি চ ময়া চ শ্রীকৃত্তকর্মণি ।” তথাচ পূর্বদিনে  
সর্বায়াসেত্যস্য পাঠঃ, তদহ্নঃ অক্ৰোধনৈরিত্যস্য ইতি ব্যবস্থিতো বিকল্পঃ ।  
“দক্ষিণঃ জাহ্মাল ভা স্বঃ ময়াত্র নিমজ্জিতঃ” ইতি মৎস্যপুরাণবচনাৎ ‘স্বঃকর্তব্যো  
শ্রীকৃত্তে স্বঃ ময়া নিমজ্জিত’ ইতি নিমজ্জণবাক্যং কেচিৎ বর্ণয়ন্তি, তৎ অসঙ্গতং  
নিমজ্জণস্য বর্তমানত্বাৎ অতীতার্থকস্য ক্রপ্রত্যয়স্য অসমবেতার্থত্বেন অদৃষ্টার্থক-  
ত্বাপত্তেঃ, অন্তথা “বিষ্ণুয়িত্রপুত্রায় তুভ্যং যজ্ঞদত্তপুত্রী সম্পদস্তা” ইতি বহুচ-  
গুণ-  
পরিশিষ্টবচনাৎ কল্পাসম্প্রদানবাক্যমপি তথা স্যাৎ, কিন্তু দৃষ্টার্থত্বাৎ পূর্ববচনাৎ  
ক্রপ্রয়োগাবিবক্ষা । তস্মাৎ ‘শ্রীকৃত্তঃ কর্তুঃ স্বামহং নিমজ্জয়ে’ ইতি লভ্যন্তএব

“অলাভে দন্তকাষ্ঠানাং প্রতিষিদ্ধদিনে তথা ।

অপাং দ্বাদশগণ্ডুৈর্মুখশুদ্ধির্নিধীয়তে ॥”

ইতি বিষ্ণুপুরাণাৎ ।

“তথৈবামন্ত্রিতো দাতা প্রাতঃস্নাতঃ সহাস্বরঃ” ।

ইতি দেবলবচনাৎ ।

“তথৈবামন্ত্রিত” ইতি তথৈব পূর্বোক্তপ্রকারেণ আমন্ত্রিতো যেন স  
তথা ॥ ৭ ॥

দেবকৃত্যম্ উদম্মুখেন পিতৃকৃত্যং দক্ষিণামুখেন কর্তব্যমাহ-শ্রীভাতপঃ—

“উদম্মুখস্ত দেবানাং পিতৃণাং দক্ষিণামুখঃ ।

প্রদত্তাৎ পার্বণশ্রাদ্ধে দেবপূর্বং বিধানতঃ” ॥

দ্বিজসন্তমভাবে ভবিষ্যপুরাণম্—

প্রয়োগো যুক্ত ইতি । নহু “স্বরণং কীর্তনং কেলিঃ প্রেক্ষণং শুভভাষণম্ ।  
সঙ্কল্লোহধ্যবসায়শ্চ ক্রিয়ানিষ্পত্তিরেব চ” । ইতি দক্ষোক্তাষ্টবিধমৈথুনমধ্যে  
কস্যাত্র গ্রহণম্ ইত্যাকাজ্জান্যমাহ অত্র ‘প্রশঙ্গাদি’তি । ‘অজ্জ’র্গসম্ভবে’ ধুমোদনা-  
রাদৌ । ‘প্রাতঃস্নাত’ ইতি, তথাচ প্রাতঃস্নানং শ্রাদ্ধসাদ্ধমিতি ভাবঃ । ‘সহাস্বর’  
ইতি, এবং “সবন্ধোহহরহঃ আপ্পতা” ইতি সাংখ্যায়নগৃহে সবন্ধ ইতি দ্বিতীয়বন্ধ-  
প্রাপ্ত্যর্থম্, একবন্ধস্ত নগ্নত্বপ্রতিষেধেন প্রাপ্তত্বাদিতি । ইদমত্র বোধ্যঃ—সবন্ধ  
ইতি সাংখ্যায়নগৃহে সহাস্বর ইতি দেবলীয়ে চ স্নানে শ্রাদ্ধে চ দ্বিবন্ধত্বাভিধানাৎ  
বন্ধকার্য্যকারিণি কুশগ্রন্থাদৌ সত্যপি বন্ধদ্বয়ং ধারণীয়ং, কুশগ্রন্থাদেঃ এতদেব  
প্রয়োজনং যৎ একবন্ধত্বনিবন্ধনং নগ্নত্বং ন ভবতীতি ॥ ৭ ॥

‘দেবকৃত্যঃ’ বিশ্বেদেবকৃত্যঃ ন তু যজ্ঞেশ্বরপূজাদি দিবা ত্রিবিষ্ণুপূজাদেঃ প্রামু-  
খেন কর্তব্যত্বাৎ । ‘দেবানাং’ পুরুষবোমাত্রবঃপ্রভৃতীনাম্ । ‘দ্বিজসন্তমভাবে’  
ইতি, দ্বিজসন্তমার্হস্ত আসন্নব্রাহ্মণত্যাগেহপি ন দোষঃ । দ্বিজসন্তমত্বঞ্চ কেবল-  
গুণবত্তয়া ন ভবতি কিন্তু তপস্তাদিরপি অপেক্ষিতঃ । তথ্যোক্তং—“ন বিদ্যায়া  
কেবলয়া তপসা বাপি পাত্ৰতা । যত্র বৃত্তমিমে চোভে তচ্ছি প্যুত্ৰং প্রচক্ষতে”  
ইতি । ‘ব্রাহ্মণঃ’ অল্পবিদ্যা ব্রাহ্মণম্ । ‘দূরস্বমি’তি গুণাঢ্যমিতি পরেণাশ্রিতম্ ।

“বহ্নাসন্নমতিক্রম্য ব্রাহ্মণং পতিতাদৃতে ।

দূরস্থং ভোজয়েন্মূঢ়ো গুণাঢ্যং নরকং ব্রজেৎ ।

তস্মান্নাতিক্রমেণ প্রাজ্ঞো ব্রাহ্মণান্ প্রাগ্ভিবেশিকান্ ।

সম্বন্ধিনীন্তথ। সর্বান দৌহিত্রং বিটপতিং তথা ।

ভাগিনেয়ং বিশেষণং তথা বন্ধূন্ গৃহাধিপান্ ।

নাতিক্রমেন্নরশ্চৈতান্ স্মৃর্থানপি গোপতে !

অতিক্রম্য মহারৌদ্রঃ রৌরবং নরকং ব্রজেৎ ॥”

ব্রাহ্মণোহত্র অন্নবিগঃ মূৰ্খব্রাহ্মণাতিক্রমে দোষাভাবস্ত বাসাদিভি-

“নাস্তি মূৰ্খে ব্যতিক্রমঃ” ইত্যনেনাভিধানাৎ । “বিটপতিঃ” জামাতা ।

“গৃহাধিপান্” গৃহস্থান্ । “স্মৃর্থানি” তি “সম্বন্ধিদৌহিত্রাদি বিশেষণম্

ইতি দানকল্পতরুরত্নাকরৌ । যমঃ —

“প্রার্থয়েত প্রদোষান্তে ভুক্তান্নং শয়িতান্ দ্বিজান্ ।

সর্বায়াসবিনিমূৰ্ত্তৈঃ কামক্রোধবিবৰ্জিতৈঃ ।

ভবিতবাং ভবন্তির্নঃ শোভতে শ্রীকৃষ্ণমগ্নি ।

তে তং তথৈত্যবিজ্ঞেন যাতি চেদ্রজনীমুখং” \* ॥

“প্রার্থয়েত” নিমন্ত্ৰণপূর্বকং নিয়মং শ্রাবয়েৎ ।

‘ব্রাহ্মণোহত্র’ ইতি “ব্রাহ্মণং পতিতাদৃতে ইতি” বচনোপাত্তৌ ব্রাহ্মণ ইত্যর্থঃ ।

‘গৃহস্থানি’ ইতি তথাচ সম্বন্ধিদৌহিত্রাদেঃ গৃহস্থাত্মন্য এব নিমন্ত্ৰণম্ আবশ্যকম্

ইতি । ‘প্রদোষান্তে’ ইতি রাত্রৌ প্রথমপ্রহরানন্তরম্ ইত্যর্থঃ । ‘সর্বায়াসে’ ইতি,

মৎকর্তব্যশ্রদ্ধাকালে ভবন্তিরেবং ভবিতব্যমিত্যর্থঃ । ‘শোভতে’ শোভাবিনি ।

‘রজনীমুখং’ রজনীপ্রধানং রজনীমুখমিতি দন্ত্যসকারবান্ কচিং পাঠঃ । ‘এক-

ব্রাহ্মণে’ ইতি পার্বেণে অগ্নিব্রাহ্মণস্য বিহিতত্বাৎ । একব্রাহ্মণনিমন্ত্ৰণমপি কৰ্ত্ত্ব্যং

শক্যতে নবা বাধঃ নবা তাদৃশমন্ত্ৰস্ত পাঠাভাবঃ । ‘প্রাথমিকত্বেন’ ইতি প্রকৃতে-

ভগ্নিয়মমাহ—সর্বযাসেত্যাদি । “তে” ব্রাহ্মণাঃ “তং” নিমজ্জয়িতারং তথা ইতি ক্রয়ুরিতি শেষঃ । অত্র একব্রাহ্মণনিমজ্জনপক্ষে প্রকৃতৌ উহা-ভাবাৎ ন বহুবচনস্থানে একবচনোহঃ কার্য্যঃ । ন বা বাধঃ, বৈভক্তিকার্থ্যপেক্ষয়া প্রাথমিকত্বেন বলবতঃ প্রাতিপদিকার্ধস্তু সমবেতত্বেন বিনিষোজ্যত্বাৎ । কিন্তু অবিকৃত এব মন্ত্রঃ পাঠ্যঃ, মৎস্তপুরাণে “ঋং ময়াত্র নিমজ্জিতঃ” ইতু্যপক্রম্য বহুবচনান্তমন্ত্রপাঠাচ্চ । তদ্ব্যথা—

“দক্ষিণং জামু চালভ্য ঋং ময়াত্র নিমজ্জিতঃ ।

এবং নিমজ্জ্য নিয়মান্ শ্রাবয়েৎ গৈতৃকান্ বুধঃ” ॥

ভগ্নিয়মমাহ—

“অক্রোধনৈঃ শৌচপূরৈঃ সততং ব্রহ্মচারিভিঃ ।

ভবিতব্যং ভবন্তিচ্চ ময়া চ শ্রীকৃত্ত্বম্গি” ॥

প্রকৃতৌ এবংপ্রাপ্তত্বাৎ একোদ্বিষ্টেহপি ন উহঃ । এবং “দেবতাভ্যঃ পিতৃভ্যশ্চ” ইত্যাদি অপি অনুহঃ পাঠ্যং পিতৃপদস্য অগ্নিহোতাদিপদ-ত্বাৎ । অত্র পরদিননিমজ্জণে “সর্বযাস” ইত্যস্য ন পাঠঃ ঋঃপদানব-যাৎ, কিন্তু “অক্রোধনৈঃ” ইত্যস্য পাঠঃ । অত্র “নিমজ্জিতঃ” ইত্যস্য

বিভক্তিপূর্ববর্ত্তিহাদিতি ভাবঃ, তথাচ তত্র বিভক্তে: পদসাধুস্বার্থকত্বমাত্রম্ ইতি ধ্যেয়ম্ । ‘প্রাতিপদিকার্ধস্য’ নামার্থস্য ‘সমবেতত্বেন’ যোগ্যতাবত্বেন । ‘নিষো-জ্যত্বাৎ’ তাদৃশমন্ত্রস্য পাঠ্যত্বাৎ । ‘ইতু্যপক্রম্য’ ইত্যেকবচনান্তম্ উপক্রম্য ।

“আলভ্য” বুধা ‘প্রকৃতৌ এবম্’ ইতি, যং প্রকৃতৌ অসমবেতার্থকং তং বিকৃতা-বপি অসমবেতার্থকম্ ইতি নিয়মাদিতি ভাবঃ । নহু যং প্রকৃতৌ অসমবেতার্থকং তদ্বিকৃতা-বপি অসমবেতার্থকমিতি নিয়মাৎ একোদ্বিষ্টেহপি অক্রোধনৈরিত্যা-দি-বহুবচনান্তপাঠো ভবতু । “দেবতাভ্যঃ পিতৃভ্যশ্চ” ইত্যত্র বহুবচনস্য প্রকৃতৌ পার্শ্বণে সমবেতার্থকত্বাৎ “বিকৃতৌ একোদ্বিষ্টে পিতুরেকত্বাৎ কথং ন একবচ-নোহঃ তত্রাহ—‘এবমি’তি । যথা ‘অক্রোধনৈঃ’ ইত্যাদৌ উহাভাবঃ তথা দেবতাভ্যঃ পিতৃভ্যশ্চ ইত্যত্রাপি উহাভাব ইত্যর্থঃ । তত্র হেতুমাহ—‘অগ্নি-হোতাদী’তি অগ্নিহোতাদেশচ বহুত্বম্ অবাধিতম্ ইতি ভাবঃ । ‘ঋঃপদে’তি

অতীতমাত্রপ্রকাশকস্বাং ‘শ্রীকৃত্ত্বং স্বাং নিমজ্জয়ে’ ইতি লড়ন্ত-  
প্রয়োগো যুক্তঃ । অতএব বিকৃতৌ একোদ্ভিষ্টপ্রয়োগে “বিপ্র স্বামহং  
নিমজ্জয়ে” ইতি বরাহপুরাণে লড়ন্ত এষ প্রয়োগ উক্ত ইতি তত্ত্বম্ ॥ ৮ ॥

ব্রাহ্মণাসম্পত্তৌ কুশময়ব্রাহ্মণে শ্রীকৃত্ত্বমুক্তং শ্রীকৃত্ত্ববিবেকে—

“নিধায়ান্ দর্ভচয়মানেন্ধু সমাহিতঃ ।

প্ৰৈষানুপ্ৰৈষসংযুক্তং বিধানং প্রতিপাদয়েৎ” ॥

ইতি তদ্ব্যবচনাৎ ।

“ব্রাহ্মণানামসম্পত্তৌ কৃত্বা দর্ভময়ান্ দ্বিজান্ ।

শ্রীকৃত্ত্বং কৃত্বা বিধানেন পশ্চাদ্বিপ্ৰেযু দাপয়েৎ” ॥

ইতি শ্রীকৃত্ত্বভাষ্যকারসমুদ্রকরদ্ব্যবচনাচ্চ । দর্ভবটুলকণমাহ-  
রত্নাকরে গৃহসংগ্রহঃ—

“উর্দ্ধকেশো ভবেদব্রহ্মা লম্বকেশস্ত বিষ্ণুরঃ ।

দক্ষিণাবর্তকো ব্রহ্মা বামাবর্তস্ত বিষ্ণুরঃ” ॥

যাদৃগ্ভ্রম্মা তাদৃক্ভ্রমেণ ব্রাহ্মণ ইতি ভাব্যম্ । শাস্তিদীপিকায়াক্ষ-  
আপস্তম্বঃ—

যোভূতে শ্রীকৃত্ত্বং ইত্যাদিঃ । ‘কৃত্ত্ব’ ইতি, তথাচ দিনময়ে মন্ত্রময়স্য ব্যব-  
স্থিতবিকল্প ইতি ভাবঃ । এতচ্চ প্রাক্ বিবৃতম্ । ‘অতীতে’তি যতঃ কৃত্ত্বপ্রত্যয়ঃ  
অতীতনিমজ্জণং বোধয়তি ন তু বর্তমাননিমজ্জণম্ ইতি ভাবঃ । ‘যুক্ত’ ইতি  
নিমজ্জণস্ত বর্তমানত্বাদিতি ভাবঃ । ‘অতএব’ নিমজ্জণস্ত বর্তমানত্বাদেব ।  
‘বিকৃতৌ’ ইতি, তথাচ “প্রকৃতৌ বিকৃতের্ধ্ব” ইতি শ্রায়েন পার্শ্বার্থেপি লড়ন্ত  
এব প্রয়োগ ইতি ভাবঃ ॥ ৮ ॥

‘নিধায়ে’তি, ‘দর্ভচয়’ দর্ভবটম্ আসনেযু নিধায় ইত্যর্থঃ । ‘প্ৰৈষানুপ্ৰৈষসং-  
যুক্তং’ প্রমোত্তরসংযুক্তং তথাচ যাদৃশং প্রমোত্তরম্ অবাধিতং ভবতি তদেব  
কর্তব্যম্ ইতি ভাবঃ । ‘দাপয়েদি’তি, শ্রীকৃত্ত্বম্ অন্নাদিকং দাপয়েৎ ইত্যর্থঃ ।  
‘সপ্তভিন’বভিক্কা’ ইতি কুশৈরিত্যর্থঃ । ‘দর্ভে’তি, সপ্তভিন’বভিরিতিদর্ভসংখ্যা-  
বিশেষাভিধানমিত্যর্থঃ । ‘যজ্ঞে’তি আন্ততকুশৈর্ধো হোমঃ ক্রিয়তে তৎ যজ্ঞ-



“সপ্তভির্নবভির্বাপি সার্কদ্বিতয়বেষ্টিতম্ ।

ঔকারৈণৈৱ মস্ত্রে দ্বিঃ কুর্যাৎ কুশদ্বিজম্” ॥

“নবভিঃ” ইত্যত্র “পঞ্চভিঃ” ইতি কশ্মোপদেশিগ্ৰাং পাঠঃ । দৰ্ভসংখ্যা-  
বিশেষাভিধানং ছন্দোগেতরপরঃ—

“যজ্ঞবাস্তুনি মুষ্ঠ্যাঞ্চ স্তম্বে দৰ্ভবটৌ তথা ।

দৰ্ভসংখ্যা ন বিহিতা বিষ্ণুরাস্তরণেষপি” ॥

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টবচনাৎ । যস্য “প্রৈষস্য” প্রশ্নস্য “অনুপ্রৈষণং”  
প্রত্যুত্তরম্ অবাধিতং তদযুক্তকৰ্ম্মণঃ অভিধানাৎ ত্রাক্ষণপ্রতিনিধিত্বেন  
গোভিলগৃহে “কমণ্ডলুং দৰ্ভবটুং বা নিধায়” ইত্যনেন দৃষ্টং প্রাপ্তক্লবচন-  
প্রাপ্তঞ্চ দৰ্ভবটুরূপদৰ্ভচয়ম্ আদায় কৰ্ম্মকরণে ‘নিমন্ত্রিতোহস্মি’ ‘তৃপ্তাঃ  
স্ম’ ইতি প্রত্যুত্তরাভাবাৎ নিমন্ত্রণতৃপ্তিপ্রশ্নাভাৱঃ । ন চ দৰ্ভবটুপক্ষে  
হোত্রেব ‘আবসোঃ সদনে সীদামি’ ইত্যবিকৃতমেব বক্তব্যম্ ইতি ভট্ট-  
ভাষ্যদর্শনাৎ অত্রাপি নিমন্ত্রিতোহস্মি ইতি অনেনৈব বক্তব্যম্ ইতি  
বাচ্যম্ ।

“যদ্বা উভয়ঞ্চিকীৰ্ষেদৌত্রং ব্রহ্মত্বঞ্চ তেনৈব কল্লেন ছত্রং বোন্ত-  
রাসঙ্গমুদককমণ্ডলুং দৰ্ভবটুং বাসনে নিধায়”

বাস্তদৰ্ভজুটিকাহোমঃ যজ্ঞো বসতি অত্র যজ্ঞবাস্তু ইতি ব্যুৎপত্তিঃ । ‘স্তম্বে’ গুচ্ছে ।  
‘কমণ্ডলুম্’ ইতি হোত্রেব চেৎ ব্রহ্মকৰ্ম্মাপি চিকীৰ্ষতি তদা ব্রহ্মণঃ স্থানে স্বপ্রতি-  
নিধিঃ কমণ্ডলুং দৰ্ভবটুং বা নিধায় ইত্যর্থঃ । ‘ইত্যনেন দৃষ্টম্’ ইতি, তথ্যচ  
“একত্র দৃষ্টঃ শাস্ত্রাথো বাধকঃ বিনাহন্তত্রাপি তথা” ইতি ত্রায়াং দৰ্ভবটুমাদায়  
শ্রাদ্ধকরণে ইত্যর্থঃ । ‘অনেনৈব’ শ্রাদ্ধকত্রৈব । ‘তেনৈবে’তি আবসোঃ সদনে  
সীদামি ইত্যনেনৈব ইত্যর্থঃ । ‘উত্তরাসঙ্গম্’ উত্তরীয়বস্তুম্ । ‘সীদ ইত্যস্ত্রে’তি তত্র  
সীদেতি ন বক্তব্যমিতি ভাবঃ । নহু স্বঃকর্ত্তাস্মীতি বচনেন সঙ্কল্পিরাগমিষভোজ-  
নাদেনিমগ্নপাদস্বং প্রতিপাদিতং তথ্যচ দৰ্ভবটুমাদায় শ্রাদ্ধকরণে নিমন্ত্রণরূপপ্রধা-  
নাভাবাৎ কথং তদঙ্গং সঙ্কল্পিরাগমিষভোজনাং কৰ্ত্তব্যং তত্রাহ—‘এবঞ্চ’তি,  
“নিধায়াথদৰ্ভচয়ম্” ইত্যাদিবচনবলেন চ ইত্যর্থঃ । ‘অবিচ্ছিন্নে’ ইতি, ‘কথং

‘ইতি গোভিলসূত্রেণ হোতুর্দক্ষঃ স্মকর্তৃত্বেন বোধনাং তত্র সীদামি  
ইত্যস্যা প্রতিনিধিদ্ধারা উপবেশনেন সমবেতার্থত্বাৎ “তেনৈব” ইত্যেব-  
কারণেণ ‘সীদ’ ইত্যস্যা কল্পনায়া অযুক্তত্বাচ্চ । অত্র তু নিমন্তিতোহস্মি  
ইত্যস্যা অসমবেতার্থত্বেন সর্বদৈব অযুক্তত্বম্ ‘ওঁ কুরুষ’ ইত্যাদিশ্রুত্যা-  
ত্তরাণাং তু অগ্নেনাপি সম্ভবাৎ অনুজ্ঞাদীনাং কর্তব্যত্বমেব ।

এবঞ্চ দর্ভবটৌ শ্রীদ্ধস্য করণেহপি—

“অবিচ্ছিন্নে কথংভাবে যৎ প্রধানস্য পঠ্যাতে ।

অবিজ্ঞাতফলং কৰ্ম তস্য প্রকরণাঙ্গতা” ॥

ইতি ন্যায়েন শ্রীদ্ধাঙ্গত্বাৎ কৰ্ত্তৃসংস্কারকত্বাচ্চ নিমন্তণাভাবেহপি সঙ্কল্পি-  
রামিষভোজনমৈথুনবর্জজনয়োঃ কৰ্ত্তব্যতা ইতি ॥ ৯ ॥

উপবেশনমাহ গোভিলঃ—

“স্নাতান্ শুচীনাচাস্তান্ প্রাশুখানুপবেশ্য দৈবে যুগ্মান্ যথাশক্তি

ভাবে’ কেন প্রকারেণ কুর্যাৎ ইত্যাকাঙ্ক্ষায়াম্ ‘অবিচ্ছিন্নে’ স্ববিষয়সিদ্ধানুপহিতে  
তাদৃশাকাঙ্ক্ষায়াং সত্যাম্ ইতি যাবৎ । সতি সপ্তমাঃ সমানকালীনত্বম্ অর্থঃ,  
তথাচ তাদৃশাকাঙ্ক্ষাকালে ‘যৎ’ কৰ্ম ‘প্রধানস্ত পঠ্যাতে’ প্রধানসমভিব্যাহারে  
পঠ্যাতে, ‘তস্ত প্রকরণাঙ্গতা’ প্রধানাঙ্গতা, কৰ্ম কিম্বৃতম্ ? ‘অবিজ্ঞাতফলম্’  
অশ্রয়মাণফলকং, তথাচ স্বাতন্ত্র্যেণ ফলকথনে তু ন অঙ্গতা ইত্যর্থঃ । অত্র  
দুর্গোৎসবাদৌ পূজায়াঃ চতুঃকৰ্মময়ত্বেহপি ‘এবং বলিহোমাত্মত্বেহপি’ ইতি  
তিথিতত্ত্বলিখনাং বহুঃরঙ্গত্বং প্রাপ্তং তচ্চ ন সম্ভবতি, “কামমুদ্দিষ্ট চাত্মনঃ” ইতি  
বচনেন বলিদানস্ত স্বাতন্ত্র্যেণ ফলকথনাং ইতি পূৰ্ব্বপক্ষঃ । অত্র প্রামাণিকানাং  
সিদ্ধান্তঃ—প্রধানস্য সমভিব্যাহারে অবিজ্ঞাতফলং যৎ অশ্রয়মাণফলকং কৃত্বা  
যৎ কৰ্ম পঠ্যাতে তস্য প্রকরণাঙ্গতা ইত্যর্থঃ । এবঞ্চ বলিদানস্য স্বাতন্ত্র্যেণ ফল-  
কথনেহপি প্রধানসমভিব্যাহারে ফলাকথনাং ন দোষ ইতি বিভাবনীয়ম্ ।  
‘কৰ্ত্তৃসংস্কারকত্বাচ্চে’তি, সঙ্কল্পিরামিষভোজনাদিনা কৰ্ত্তা শুদ্ধো ভবতীতি  
ভাবঃ ॥ ৯ ॥

‘প্রাশুখা’নিতি, দেবব্রাহ্মণানিতি শেষঃ । ‘একৈকস্যে’তি পিতৃস্বীন্ পিতা-

অযুগ্মান্ পিত্রো ঐকৈকশ্চোদগ্ মুখান্ দ্বৌ দৈবে ত্রীন্ পিত্রো ঐকৈক-  
মুভয়ত্র বা মাতামহানামপোবং তন্ত্রং বা বৈশ্বদেবিকং দেবপূর্বং শ্রীকঃ  
কুর্বাতি” ইতি ।

“স্নাতান্” অবগাহিতান্, ন তু মন্ত্রস্নাতান্ । “শুচীন” সূতকাদি-  
রহিতান্ । এবং প্রয়তত্বাদিয়ুক্তানাং ত্রাক্ষণানাং স্বাগতপ্রশ্ন-পাণ্ডাদি-  
দানা-সনসমর্পণ-হস্তগ্রহণপূর্বকং দর্ভাসনে তদুপবেশনানি কার্য্যাণি ।

“এবং প্রয়তোহপরাহ্নে শুচিঃ শুক্লাবাসা দর্ভেষু ভিষ্ঠন্ স্বাগতমিতি  
ক্রয়াৎ পাণ্ডার্যাচমনীয়োদকানি দত্ত্বা ত্রাক্ষণানুপসংগৃহ্য উপবেশয়ে-  
দাসনমালাভ্য” ।

ইতি শঙ্খলিখিতবচনাৎ স্বয়মপি সূতকাদিরহিতঃ, “স্নাতঃ” কৃত-  
দেবপূজাস্তু নিত্যকৃত্যঃ ।

অত্র শ্রীকৃত্তদিনে অগ্নেয়ু তৈলং ন গ্রাহম্ । তথাচ স্মৃতিঃ—

“প্রাতঃস্নানে পিতৃশ্রীক্রে ষষ্ঠ্যং দাদশীষু চ ।

স্নানস্নানসমং তৈলং পিতরং নরকং নয়েৎ ।

স্বতঃ সার্বপং তৈলং বটৈলং পুষ্পবাসিতম্ ।

অদুর্ঘটং পকৃতৈলঞ্চ স্নানান্ত্যগ্নে চ নিত্যশঃ” ।

ততশ্চ—“প্রাশুখঃ প্রথমং স্থিত্বা পাদৌ প্রক্ষালয়েচ্ছনৈঃ ।

উদযুখো বা দৈবতো পৈতৃকে দক্ষিণামুখঃ” ॥

মহস্য ত্রীন্ প্রপিতামহস্য ত্রীন্, এবং পিতৃঃ পঞ্চ পিতামহস্য পঞ্চ প্রপিতামহস্য  
পঞ্চ ইত্যেবং ত্রীত্যা অযুগ্মানিতি বোধ্যম্ । একম্ অযুগ্মং স্বয়মেব বক্ষ্যতি ।  
'ঐকৈকমি'তি, দৈবে একং পিত্রাদিত্রিকে একম্ । তন্ত্রং বেতি, পিতৃপক্ষস্য  
একং দেবপক্ষং, মাতামহপক্ষস্য ১ অপরং দেবপক্ষং, পক্ষদ্বয়স্য বা একং দেবপক্ষং  
কুর্বাতি ইত্যর্থঃ । যাজ্ঞবল্ক্যঃ । “দৈবে যুগ্মান্ যথাশক্তি পিত্রোহযুগ্মান্তথৈব চ ।  
পরিকৃত্তে শুচৌ দেশে দক্ষিণাপ্রবনে তথা । দ্বৌ দৈবে প্রাক্ ত্রয়ঃ পিত্রো  
উদগৈকৈকমেব বা । মাতামহানামপোবং তন্ত্রং বা বৈশ্বদেবিকম্” । ‘পরিকৃত্তে’  
সর্বত আয়ুতে । ‘প্রাক্’ প্রাশুখো, ‘উদগ্’ উদযুখাঃ । ‘ঐকৈকমি’তি, একং

ইতি দেবলবচনাং দক্ষিণামুখঃ সন্ কৃতপাদশৌচঃ । তত্রাপি বাম-  
পাদাদিক্রমঃ যথা গোভিলঃ—

“সবাং পাদমবজেনিক্ষে ইতি বামপাদং প্রক্ষালয়তি, দক্ষিণং পাদ-  
মবনেনিক্ষে ইতি দক্ষিণং পাদং প্রক্ষালয়তি” । ইতি ।

কাত্যায়নগৃহেহপি—“সবাং প্রক্ষাল্য দক্ষিণং প্রক্ষালয়তি” ইতি ।  
তেন যজুর্বেদিনামপি প্রথমং বামপাদপ্রক্ষালনম্ এবং শূদ্রস্যাপি ।  
ভূতঃ প্রাঙ্মুখ উদহ্মুখো বা কৃতাচমনঃ—

“শুচিং দেশং বিবিক্তঞ্চ গোময়েনোপলেপয়েৎ ।

দক্ষিণাপ্লবনকৈব প্রযত্নেনোপপাদয়েৎ” ॥

ইতি মনুজ্ঞগোময়োপলিপ্তদেশে উপবিশেৎ ।

“আসীন উর্দ্ধঃ প্রহো বা নিয়মো যত্র নেদৃশঃ ।

তদাসীনেন কর্তব্যং ন প্রহরণে ন তিঃতা” ॥

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টাৎ । “আসীন” উপবিষ্টঃ । “উর্দ্ধঃ” দণ্ডবৎ-  
স্থিতঃ । “প্রহঃ” অবনতপূর্বকায়ঃ ।

দৈবে পিতৃাদিত্রিকৈচ একম্ । অসামর্থ্যে পক্ষত্রয়ে সকলগুণোপেতো নির্দোষ  
এব একঃ কর্তব্যঃ । যথা বশিষ্ঠঃ । “অপি বা ভোজয়েদেকং ব্রাহ্মণং বেদ-  
পারগম্ । ঋতনীঃলাপসম্পন্নং সর্বানক্ষণবর্জিতম্” । তথা শঙ্খঃ । “ভোজয়েদ-  
ধবাপ্যেকং ব্রাহ্মণং পণ্ডিতপাবনম্ । দৈবে দত্তা তু নৈবেদ্যং পশ্চাত্তস্য তু  
নির্ব্বপেৎ” ॥ বৃহ পতিঃ । “যন্তেকং ভোজয়েচ্ছাঙ্কে অন্নদ্বাং প্রকৃতস্য তু ।  
স্তোকং স্তোকং সমুচ্ছত্য তেভ্যো হরং নিবেশয়েৎ ॥” প্রকৃতস্য প্রাক্কোচিতব্রহ্মণ্য  
স্তোকং স্তোকং সমুচ্ছত্য একশ্বিন্নেব পাत्रে পিতৃাদিভ্যো বিভজ্য অন্নং দত্তাদি-  
ত্যাৰ্থঃ । “তজ্জং বেতি—বাসকো বিকল্পার্থঃ ন অবধারণার্থঃ ত্রায়সিদ্ধায়ামপি  
তজ্জাত্যাম্ আবৃত্তিবিকল্পেন, বিকল্পপক্ষে ফলভূমা কল্পনীয়” ইতি শ্রীছবিবেকঃ ।  
‘ন তু মত্রে’তি আপোহিষ্ঠেত্যাদিমত্ৰকরণকস্মানং নিত্যস্মানস্মৈব প্রতিনিধিভেদ-  
উক্তং ন তু নৈমিত্তিকস্মানন্ত, অত্র তু স্মানঃ নৈমিত্তিকমিত্যাশয়ঃ । ‘হন্তগ্রহণে’তি,

ত্রাক্ষপুৰাণম্—“পৃথক্ পৃথক্ চাসনেষু তিলতৈলেন দীপকাঃ ।

অবিচ্ছিন্নাস্তুৰ্থা দেয়াস্তে তু রক্ষন্তি বৈ দ্বিজাঃ” ॥

“আসনেষু” তৎসম্মিথানেষু, “রক্ষন্তি” শ্রীকৃত্ত ইতি শেষঃ । “দ্বিজা” ইতি সম্বোধনম্ । “অবিচ্ছিন্নাঃ” প্রচ্ছাদনাবধ্যবশ্যস্থায়িনঃ । ততশ্চ দক্ষিণে পাণৌ পবিত্রং বামে বহুতরকুশান্ ধারয়েৎ ।

“সব্যঃ সোপগ্রহঃ কার্যো দক্ষিণঃ সপবিত্রকঃ” ।

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টাৎ । ততঃ ঙ্গ বাস্তুপুরুষায় নমঃ ইতি বাস্তুর্চনং কুর্যাৎ ।

“শ্রীকৃত্তাধিকরণে যত্র নার্চিতো বাস্তুদেবতঃ ।

তত্র শূণ্যং ভবেৎ সর্বং রক্ষোবিঘ্নাদিভি ইতম্ ।

তস্মাদ্বাস্তুর্চনং কার্যং সমাক্ষসম্পদমীপ্সভিঃ” ॥

ইতিরাঘবভট্টশ্রুতবাস্তুশাস্ত্রকৃত্তমবচনাৎ ॥ ১০ ॥

ব্রাহ্মণং হস্তে ধৃষ্টা উপবেশয়েদিত্যর্থঃ । এবমিত্যাदि আলভ্য ইত্যন্তং শব্দলিখিত-  
বচনম্ । ‘প্রায়তঃ’ শ্রীকৃত্তাধিকর্তা । ‘আলভ্য’ স্পৃষ্টা । ‘স্বয়মপি’ শ্রীকৃত্তাধিকর্তাপি । ‘কৃত-  
দেবপূজাস্তকৃত্য’ ইত্যেতৎপর্য্যন্তং ঐয়ত ইত্যস্যা ব্যাখ্যানম্ । বামপাদক্রমঃ সর্বত্র  
বোধ্যঃ । ‘তেনে’তি, যতঃ কাত্যায়নো যজুর্কেদিনাং কৰ্ম্মপ্রতিপাদয়িতা হেন  
ইত্যর্থঃ । ‘এবং শূদ্রস্যাপী’তি, “শূদ্রা বাজসনেয়িনঃ” ইত্যেনে যজুর্কেদোক-  
বিধিনা কৰ্ম্মপ্রতিপাদনাদিভি ভাবঃ । ‘ততঃ’ তদনন্তরম্ । ‘প্রায়ুথ’ ইতি  
“পৈতৃকে দক্ষিণায়ুথ” ইত্যেনে পিতৃকৃত্যে পাদপ্রকালনস্য দক্ষিণায়ুথকর্তব্য-  
বিধানেহপি আচমনস্য দক্ষিণায়ুথকর্তব্যস্য অবিহিতত্বাৎ পিতৃকৃত্যেহপি ন  
দক্ষিণায়ুথ আচমনং কুর্যাদিভি ভাবঃ । ‘বিবিভক্তং’ বিজ্ঞনং, ‘গোময়েনে’তি,  
অর্থাৎ অন্তর্গতঃ দেশং গোময়েন শুচিং উপলপয়েৎ শুচিং কুর্যাদিত্যর্থঃ । “অন্ত  
শৌচরূপদৃষ্টার্থকতা, শুচিঃ দেশম্ উপলপয়েৎ ইত্যর্থকত্বং তু গোময়োপলপনস্ত  
অদৃষ্টার্থকত্বং স্ম্যৎ । ন চ দৃষ্টার্থকত্বং সম্ভবতি অদৃষ্টার্থকত্বং স্বীকৃত্যে  
এবম্ অবিবিভক্তং বিবিভক্তং কুর্যাদিত্যর্থঃ” ইতি শূলপাণিমহামহোপাধ্যায়ঃ ।  
‘দক্ষিণাপ্রবনং’ দক্ষিণাবনতম্ । ‘উর্দ্ধঃ’ দণ্ডাকারঃ স্থিতঃ । ‘প্রীক্ষো’ নম্রঃ ।

• যোগিষাজ্জবল্যঃ—

“ধ্যায়েন্নারায়ণং নিত্যং স্নানাদিষু চ কৰ্ম্মহু ।

প্রায়শ্চিত্তাহপি সৰ্ব্বস্মাশ্মুচ্যতে দুষ্কৃতাং পুমান্ ।

প্রমাদাং কুৰ্ব্বিতাং কৰ্ম্ম প্রত্যবেতাক্ষরেষু যৎ ।

অরগাদেব তদ্বিষোঃ সম্পূর্ণং শ্রাদ্ধিতি শ্রুতিঃ ।

“ত স্নানোপচারিতি মন্ত্ৰেণ মজ্জেন্দ্রপ্সু পুনঃ পুনঃ ।

গায়ত্রী বৈষ্ণবী ছেবা বিষ্ণোঃ সংস্মরণায় বৈ” ॥

“স্নানাদিষু” ইতি, আদিপদাং বৈদিককৰ্ম্মমাত্রে । ততশ্চ  
শ্রীকাদৌ—“ওঁ তদ্বিষোঃ পরমং পদং সদা পশুস্তি সূরয়ঃ দিবীব চক্ষু-  
রাততম্” । ইতানেন বিষ্ণুং স্মরেৎ । অগ্নিপূরণম্—

“অৰ্চ্চয়িত্বা জগন্নাথং শুভং কৰ্ম্ম সমাচরেৎ ।

দধাগ্রং দেবদেবায় তচ্ছেষাগ্নাপুষ্পজ্যেৎ” ।

“উপযুজ্যেৎ” কৰ্ম্মণি যোজ্যেৎ । লিঙ্গপূরণে—

“শালগ্রামশিলাগ্রে তু যচ্ছ্রদ্ধং ক্রিয়তে নৃভিঃ ।

তস্মৈ ব্রহ্মাস্তিকং স্থানং তৃপ্তাশ্চ পিতরো দিবি” ॥

‘ন তিষ্ঠতা’ নোক্তেন । ‘তৎসংবিধানেষু’ আসনসমীপেষু । আসনদ্বয়সমীপে দীপ-  
জ্যং দেয়ং দানার্থন্তু অগ্নৌ দীপঃ কৰ্ত্তব্যঃ । ‘প্রচ্ছাদনাবধি স্থায়িনঃ’ দীপাচ্ছা-  
দনপৰ্য্যন্তস্থায়িনঃ । ‘পবিত্রং’ কৌশং দ্বিদলম্ । ‘সোপগ্রহঃ’ কুশমুষ্টিযুক্তঃ । এবং  
কুশহস্তঃ ইতি রীত্যা হস্তযুক্তকুশঃ সন্ ইত্যর্থঃ । “তত্র শূণ্ডং ভবেৎ সৰ্বমি”তি,  
এতেন বাস্তবপূজাপূৰ্ণং বিষ্ণুপূজনং কৰ্ম্ম ন ক্রিয়তে ইতি ফক্কিকাণি  
নিরস্তা ॥ ১০ ॥

‘প্রায়শ্চিত্তাপি’ প্রায়শ্চিত্তাহোহপি । প্রমাদাং ইতুপাদানাং যত্র জ্ঞানাং  
অনবৈকল্যং তত্র বিষ্ণুস্মরণেনাপি ন সম্পূর্ণমিতি গুরবঃ তচ্চ ন দ্বন্দ্বদ্বয়ম্ । “বদ-  
নাং কৃতং কৰ্ম্ম জানতা বাপাজানতা । সাধং ভবতু তৎসৰ্বং হরেন্নামাঙ্ক-  
কীৰ্ত্তনাদিত্যাদিদর্শনাং” । নহু কেন রূপেণ বিষ্ণুস্মরণং কার্য্যং তজ্জাহ “তদ্বি-

ততশ্চ শালগ্রামে বিষ্ণুং সম্পূজ্য শ্রীকীর্ত্নাগ্রং দত্ত্বাৎ । জাম্বুপাতঃ  
বিশেষয়তি বশিষ্ঠঃ— •

“দক্ষিণং পাতয়েজ্জামু দেবানুপচরন্ সদা ।

পাতয়েদিতরজ্জামু পিতৃন্ পরিচরমপি” ॥

“ইতরং” বামজামু । দানে তু সর্বত্র দক্ষিণহস্তঃ ।

“যত্রোপদিষ্টতে কৰ্ম্ম কৰ্ত্তুরজং ন চোচ্যতে ।

দক্ষিণস্তত্রবিজ্ঞেয়ঃ কৰ্ম্মণাং পারগঃ কৰঃ” ॥

ইতি পরিশিষ্টাৎ ।

অথ শ্রীকৃত্ত্বদেশাঃ । যমঃ—

“রুক্ষং কৃমিযুতং ক্লিন্নং সঙ্কীর্ণানিষ্টগন্ধকম্ ।

দেশং অনিষ্টশব্দঞ্চ বর্জয়েৎ শ্রীকৃত্ত্বকৰ্ম্মণি” ॥

“রুক্ষং” ধূলিযুতং, “ক্লিন্নং” পঙ্কিলম্, “অনিষ্টগন্ধকম্”, অসুরভি-  
গন্ধম্, “অনিষ্টশব্দং” প্রতিকূলশব্দম্ । বিষ্ণুঃ—

“ন ম্লেচ্ছবিষয়ে শ্রীকৃত্ত্বং কুর্য্যাম গচ্ছেৎ” । ইতি ।

‘কোরি’তি ইতি । ‘বিষ্ণোঃ সংস্রণায়ৈতি, তথাচ যত্র বিষ্ণুস্মরণং ক্রিয়তে তত্র  
এষা গায়ত্রী পাঠ্যা ইতি ভাবঃ । ‘শ্রীকৃত্ত্বাদৌ’ শ্রীকৃত্ত্বাদৌ । ‘তদ্বিষ্ণো’রিতি,  
‘বিষ্ণো’রিতি অভেদে যদ্বী, তথাচ স্মরণঃ পণ্ডিতাঃ দিবি স্বর্গে বিষ্ণুভিন্নং তৎ-  
পরমং পদং সদা পশুন্তি, কিমিব ছন্দুরিব আততং সর্বত্র ব্যাপ্তং চক্ষুষ উন্নীলনে  
সর্বত্রৈব কণেন সংযোগাৎ । ‘কৰ্ম্মণি’ শ্রীকৃত্ত্বাদিকৰ্ম্মণি । ‘যজ্ঞাকৰ্ম্ম’তি, যদভিন্নং  
শ্রীকৃত্ত্বং ক্রিয়তে অর্থাৎ তেন শ্রীকৃত্ত্বেন তত্ত্ব শ্রীকৃত্ত্বকৰ্ত্ত্বুঃ হুঃ পুণ্যশ্চ ব্রহ্মান্তিকং  
স্থানমিত্যর্থঃ । যতপি নৃভিরিতি বহব নাষ্টার্থশ্চ একবচনান্তেন তত্ত্ব ইত্যনেন  
পরামর্শো নোচিতঃ, তথাপি কচিৎ বহুবচনান্তার্থশ্চাপি একবচনান্তেন পরামর্শঃ  
স্বীক্রিয়তে, অতো ন ‘তত্ত্ব’ ইত্যেকবচনানুপপত্তিঃ । যত্র শ্রীকৃত্ত্বং ক্রিয়তে তত্ত্ব  
ইত্যর্থস্ত ন সম্যক্ তত্ত্বাশ্চ পিতরো দিবি ইত্যশ্চ অসঙ্গত্যাপত্তেঃ ।

অথ শ্রীকৃত্ত্বদেশাঃ । ‘সঙ্কীর্ণে’তি, স্বল্পং স্থানমিত্যর্থঃ । ‘প্রতিকূলশব্দঃ’  
জীবনিকাশিশব্দবস্তম্, ‘ম্লেচ্ছবিষয়ে’ ম্লেচ্ছদেশে ন গচ্ছেৎ ম্লেচ্ছবিষয়মিত্যর্থঃ ।

তথা—“চাতুৰ্বৰ্ণ্যব্যবস্থানং যস্মিন্ দেশে ন বিদ্যতে ।

তং স্বেচ্ছদেশং জানীয়াদাৰ্ঘ্যাবৰ্ত্তনতঃ পরম্” ॥

শঙ্খলিখিতো—“নেষ্টকারচিত্তে স্থানে পিতৃন্ সম্ভৰ্পয়েদি”তি ।

ব্রহ্মপুরাণে—“পরিকায়গৃহে যন্ত স্থান পিতৃংস্তৰ্পয়েজ্জড়ঃ ।

উদ্ভূমিস্বামিনস্তস্মৈ হরস্তি পিতরো বলাৎ ।

অগ্রভাগং ততস্তেভ্যো দত্তান্মূল্যঞ্চ জীবতাম্” ॥

“গৃহে” ইতি ভূমাত্রপরং তদ্ভূমিস্বামিপিতৃহরণস্ত হেতুত্বেন অভিধানাৎ ।

মূল্যদানপ্রদানয়োঃ প্রত্যেকং হরণনিবৰ্ত্তকত্বেন বৈকল্পিকত্বম্ ।

“স্মৃতিশাস্ত্রে বিকল্পস্ত আকাজ্ঞাপুরণে সতি” ।

ইতি ভবিষ্যপুরাণাৎ । ততশ্চ শ্রীকবিদ্বাতনিবৰ্ত্তকত্বেন তদঙ্গহাৎ পিতৃ-

রীত্যা ভূমিস্বামিপিতৃভ্যঃ প্রথমতো দেয়ঃ । ততশ্চ পার্শ্বগাদৌ প্রাচীনা-

বীতিহাদিনা নান্দীমুখে উপবীতিহাদিনা ইতি । অত্র পিতৃপদস্ত প্রাপ্ত-

‘নেষ্টকারচিত্তে’ ইতি, পাষণময়ে তু ন দোষ ইতি বোধ্যম্ । ‘সম্ভৰ্পয়েদি’তি

তৰ্পণং—তৃপ্ত্যভুকুলব্যাপারঃ স চ শ্রীদ্ধাদিঃ । বায়ুপুরাণে “বিশঙ্কোৰ্ব্বজ্জয়ে-

দেশং সৰ্ব্বং দ্বাদশযোজনম্ । উত্তরেণ মহানগা দক্ষিণেন তু কীকটাং । দেশ-

তৈশঙ্কবো নাম শ্রীদ্ধকৰ্ম্মণি গৰ্হিতঃ । পারঙ্করাঃ কলিঙ্কশ্চ সিন্ধোৰ্জন্তরকুলতঃ ।

প্রণষ্টাশ্রমধৰ্ম্মাশ্চ দেশা বৰ্জ্জ্যাঃ প্রযত্নতঃ” ॥ ‘কীকটো’ মগধঃ । ‘পারঙ্করো’

দেশবিশেষঃ । ‘সিন্ধুঃ’ নদীবিশেষঃ । স্বভূম্যভাবে শ্রীদ্ধ’ কথম্ ইত্যত্রাহ—

‘অগ্রভাগম্’ ইতি । ‘তদ্ভূমিস্বামিপিতৃহরণস্তো’তি, ন তু গৃহস্বামিপিতৃহরণস্ত

হেতুত্বেন অভিধানমিত্যর্থঃ । ‘হেতুত্বেন’ অগ্রভাগদানে হেতুত্বেন । যমেনাপি

ব্যক্তমুক্তং—‘পারক্যে ভূমিভাগে’ ইতি । ‘আকাজ্ঞে’তি, পরকীয়ভূমৌ কেন

প্রকারেণ শ্রীদ্ধঃ কুৰ্ঘ্যাং ইত্যাকাজ্ঞায়াঃ পরকায়ভূমৌ তদ্ভূমিস্বামিপিতৃভ্যঃ

অগ্রভাগং দত্তা শ্রীদ্ধ’ কুৰ্ঘ্যাং ইত্যনেনৈব পূরণম্ । ন চ তর্হি মূল্যদানস্ত

অনাকাজ্ঞিতাভিধানম্ ইতি বাচ্যম্ । অগ্রভাগদানাসামর্থ্যে তত্র কেন প্রকারেণ

শ্রীদ্ধঃ কুৰ্ঘ্যাং ইত্যাকাজ্ঞাস্তরেণ তদভিধানাৎ । নহ মূল্যদানস্তাপি অসামর্থ্যে

কেন প্রকারেণ শ্রীদ্ধঃ কুৰ্ঘ্যাদিত্যাকাজ্ঞাস্তরং সম্ভবতি ইতি চেৎ এতাদৃশা-



পিতৃলোকমাত্রপরহে প্রেতানাং হরণাসম্ভবাৎ স্মৃতরাং স্বধা ইতি নির্দেশম্ ।

“স্বধাকারাপরিত্যাগী সর্বেষু পিতৃকৰ্ম্মসু” ।

ইতি শ্রাদ্ধকাণ্ডে বিষ্ণুবচনাৎ । প্রমীতমাত্রপরহেহপি—

“ন স্বধাঞ্চ প্রযুক্তীত প্রেতপিণ্ডে দশাহিকে” ।

ইতি ঋগ্‌শৃঙ্গবচনে দশাহিকগ্রহণাৎ অত্র স্বধাপ্রয়োগাৎ অত্রাপি তথা । অসবর্ণৌদ্ধেদিকনিষেধস্ত ভ্রাতাদিপ্রকরীয়হাৎ অগ্ৰভূমাত্রৈ অগ্রদানমিতি ভীষ্মতর্পণে উক্তম্ । শ্রীদত্তোহপ্যেবম্ । এতচ্চ অস্বামিক-  
ভূমৌ স্বভূমৌ চ ন দত্তাৎ ॥ ১১ ॥

অস্বামিকান্নাহ যমঃ—

“অটব্যঃ পর্বতাঃ পুণ্যা নগস্তীর্থানি যানি চ ।

সর্বগাণ্যস্বামিকান্নাহ্ন হি তেষু পরিগ্রহঃ” ॥

কাজ্জায়াঃ সম্ভবেহপি তস্মা অশাস্ত্যর্থহেন তাদৃশকাজ্জায়াঃ পরকীয়ভূমৌ শ্রাদ্ধঃ ন কুৰ্য্যাৎ ইত্যেবোত্তরঃ বোধ্যম্ ইতি । ‘শ্রাদ্ধবিধাতে’তি, শ্রাদ্ধপ্রতি-  
বন্ধকস্ত অভাবসম্পাদকহেন ইত্যর্থঃ । প্রতিবন্ধকাতাবচ্চ কারণঃ কারণ-  
সম্পাদকত্বাচ্চ অগ্ৰভূং বোধ্যম্ । ‘প্রথমতো দেয়ঃ’ অগ্রভাগ ইত্যর্থঃ । নহ  
ভূস্বামিনঃ পিতা চেৎ প্রেতঃ তদা স্বধা ইত্যেনেন দাতব্যঃ, নম ইত্যেনেন বা  
তত্রাহ—‘অত্র’তি । ‘অত্র’ হরন্তি পিতরো বলাৎ ইত্যত্র । ‘প্রেতানাম্’ ইতি,  
অপকুটেন প্রেতেন ভূস্বামিজনকেন উৎকৃষ্টস্ত শ্রাদ্ধকর্তৃপিতৃভ্রূবাহরণাসম্ভবাদি-  
ত্যর্থঃ । ‘স্বধা ইতি’ ইতি, প্রেতোদেহকদানমাত্রৈ স্বধাপদপ্রয়োগো নাস্তি  
ইত্যভিমানঃ । স্বধা ইত্য়পলক্ষণং নান্দীযুখে নমঃপদং নির্দেশম্ । নহ অসবর্ণৌ  
যদি ভূস্বামী তদা তটেন অগ্রভাগো দেয়ো ন বা ইত্যশঙ্কায়ামাহ ‘অসবর্ণৌ’তি ।  
‘ভ্রাতাদী’তি উদাসীনস্ত তু অসবর্ণস্ত শ্রাদ্ধাদিকং বিধাভাবাৎ ন ক্রিয়তে ইতি  
বোধ্যম্ । এতচ্চ ভূস্বামিনে অগ্রদানঞ্চ ॥ ১১ ॥

‘অটব্যঃ’ বনসামান্যঃ, ‘পর্বতাঃ’ পর্বতসামান্যম্ । অতএব বস্ত্রপর্বতীয়-  
ফলপ্রসূরাদিগ্রহণে দোষাভাবঃ । ‘যথেষ্টদানবিক্রয়াদি’ ইতি, যথেষ্টদানবিক্র-

• “পুণ্য” ইতি বিশেষণাৎ “অটব্যঃ” নৈমিষাচ্ছাঃ, “পৰ্বতা” হিমা-  
লয়াচ্ছাঃ, “নদ্যঃ” গঙ্গাচ্ছাঃ, “তীর্থানি” পুৰুষোত্তমাদিক্কেত্ৰাণি বারা-  
ণশ্চাত্মায়তনানি চ । স্বাম্যভাবে হেতুমাংস “ন হি তেষু” ইতি ।  
“পরিগ্রহঃ” যথেষ্টদানবিক্রয়াদিবিনিয়োগলক্ষণঃ । দেবলঃ—

“শ্রীকৃত্ত্ব পুজিতো দেশো গয়া গঙ্গা সরস্বতী ।

কুরুক্ষেত্রং প্রয়াগচ্চ নৈমিষং পুষ্করাণি চ ।

নদীতটেষু তীর্থেষু শৈলেষু পুলিনেষু চ ।

বিবিক্তেষু চ তুষ্ণান্তি দত্তেনেহ পিতামহাঃ” ॥

“বিবিক্তং” বিজনম্ । ততশ্চ তথাবিদান্ বিপ্রান্ স্বাগতাদিনা পুঞ্জয়িত্বা  
উপবেশয়েৎ ।

য়াদিরূপেত্যর্থঃ । তথাচ যদি স্বামিষ্যং শ্রাং তদা দানাত্মপি স্থিতং শ্রাদ্ধিতি  
ভাবঃ । যদ্বা স্বত্বহেতুতদানাত্মভাবাৎ স্বামিত্বাভাবঃ । অস্বামিকঙ্কণ পুজিত-  
দেশমাংস—‘দেবল’ ইতি । ‘পিতামহাঃ’ পিতরঃ । বিষ্ণুঃ—‘পুষ্করে স্নাতমাত্রস্ত  
সৰ্পপাণ্ডেভ্যঃ পুত্রে ভবতি, ইত্যভিধায় “এবমশ্রেষু তীর্থেষু সরিষ্মান্ন সঙ্গমেষু  
প্রভবেষু পুলিনেষু নিকুঞ্জেষু প্রস্রবণেষু বনেষু উপবনেষু চ” গোময়েনোপলিপ্তেষু  
গৃহেষু মনোজ্ঞেষু চ” । ইত্যুক্তবান্ । ‘প্রভবঃ’ নদীনাম্ উৎপত্তিদেহঃ ।  
‘সরিষ্মান্ন সঙ্গমেষু চ’ ইতি ঐক্যত্ব প্রভবেষু ইত্যভিধানাৎ । ‘পুলিনঃ’ নদী-  
তোয়োখিতঃ প্রদেশঃ । ‘নিকুঞ্জঃ’ লতাদিসহিতো দেশঃ । ‘এ প্রস্রবণঃ’ নিকরঃ ।  
‘উপবনঃ’ গৃহবাটিকা । ‘মনোজ্ঞঃ’, রমণীয়ম্ । বৃহস্পতিঃ—“কাজ্জস্তি পিতরঃ  
পুত্রান্ নরকপাতভীরবঃ । গয়াং যাস্ততি যঃ কশ্চিৎ সোহস্মান্ সন্তারয়িস্ততি ।  
করিস্ততি বৃষোৎসর্গমিষ্টাপূৰ্ত্তং তথৈব চ । পালয়িস্ততি বার্ককো শ্রীকৃত্ত্ব দাস্ততি  
চাৰহম্ । গয়ায়াং ধৰ্ম্মপূৰ্ত্তে চ সরসি ব্রহ্মণস্তথা । গয়াশীর্ষেহক্ষয়বতে পিতৃণাং  
দত্তমক্ষয়ম্ । ধৰ্ম্মারণ্যং ধৰ্ম্মপূৰ্ত্তং ধেনুকারণ্যমেব চ । দৃষ্টেতানি পিতৃণাং চার্ক্য  
বংশান্ বিংশতিমুচ্চরেৎ” । অত্র গয়ায়ুপাদায় গয়াস্থানবিশেষোপক্ৰান্তঃ অধিক-  
কলাঃ । যমঃ—“পারকো ভূমিভাগে চ পিতৃণাং নিকরপেত যঃ । তত্তুমিষামি  
পিতৃভিঃ শ্রীকৃত্ত্ব বিহত্বতে । তস্মাক্ষান্ দেয়ানি পুণ্যোদায়তনেষু চ ।  
নদীতীরেষু তীর্থেষু স্বভূমৌ চ ঐযত্নতঃ” । ইতি ॥

শ্রীদ্ধার্থং যৎ বেজাং প্রবেশয়িতব্যং তৎ উত্তরদিশা যৎ নিঃসারয়িতব্যং তৎ দক্ষিণদিশা—

“উত্তরেণাহরেদেজাং দক্ষিণেন বিসর্জয়েৎ” ।

ইতি বায়ুপুরাণবচনং । বেদিরত্র দক্ষিণাগ্নবনদেশঃ । যাজ্ঞবল্ক্যঃ—

“অপরাহ্নে সমভ্যর্চ্য স্বাগতেনাগতাংস্ত তান্ ।

পিত্রেপাণিরাচাস্তানাসনেষু পবেশয়েৎ” ॥

“উভয়ত্রে”তি দেবপক্ষে পিতৃপক্ষে চ ইত্যর্থঃ । এবং মাতামহপক্ষেহপি “পৃথক্” বৈশ্বদেবত্ৰাক্ষণং মাতামহত্ৰাক্ষণঞ্চ । “তন্ত্ৰং বা বৈশ্বদেবিকম্” ইতি, পিতৃপক্ষমাতামহপক্ষার্থম্ একং বৈশ্বদেবত্ৰাক্ষণোপবেশনম্ । এবং ত্ৰাক্ষণানাম্ অসম্পত্তৌ পক্ষত্রয়াসনেষু দর্ভং টুত্রয়োপবেশনম্ ॥ ১২ ॥

অথ শ্রীদ্ধদেবাঃ । অত্র শ্রীদ্ধভেদে দেবতাভেদমাহ বৃহস্পতিঃ—

“ইষ্টিশ্রীদ্ধে ক্রতুর্দক্ষঃ সত্যো নান্দৌমুখে বসুঃ ।

নৈমিত্তিকে কালকামৌ কাম্যে চ ধুরিলোচনৌ ।

পুরুষবা মাদ্রবাস্চ পার্বণে সমুদাহৃতৌ” ॥ ইতি ।

‘শ্রীদ্ধার্থং যৎ বেজামিতি, শ্রীদ্ধার্থং যৎ বস্ত বেজাং শ্রীদ্ধস্থানে প্রবেশয়িতব্যং ‘তৎ উত্তরদিশা’ তৎ বস্ত উত্তরদিশঃ সকাশাৎ দক্ষিণামুখেন প্রবেশয়িতব্যম্ ইত্যর্থঃ । যদ্বস্ত শ্রীদ্ধস্থানাৎ নিঃসারয়িতব্যং তৎ দক্ষিণদিশা । শ্রীদ্ধস্থানং পৃষ্ঠীকৃত্য দক্ষিণামুখেন তংস্ত নিঃসারয়িতব্যম্ ইত্যর্থঃ । ‘দক্ষিণাগ্নবনদেশঃ’ দক্ষিণশ্রাং নিয়মদেশঃ । ‘একৈকমুভয়ত্র বা’ ইত্যেতৎস্থলীয়ম্ ‘উভয়ত্র’ পদং ব্যাচষ্টে—‘দৈবপক্ষে পিতৃপক্ষে চ ইত্যর্থ’ ইতি । ‘মাতামহানামপ্যোবম্’ ইত্যেতৎস্থলীয়ম্ এবং পদং ব্যাচষ্টে—‘মাতামহপক্ষেহপি পৃথগি’ত্যাদি, ন তু দৈবপক্ষ-পিতৃপক্ষ-মাতামহপক্ষাণাম্ একং ত্রাক্ষণমিত্যর্থঃ ॥ ১২ ॥

অথ শ্রীদ্ধদেবাঃ । ‘ইচ্ছাশ্রীদ্ধে’ ইতি, স্বগতকলার্বিনা পিতৃগতকলার্বিনা বা যন্ন ক্রিয়তে কিন্তু ‘অথ একং শ্রীদ্ধং কর্তব্যম্’ ইতি ইচ্ছয়া যন্তিন্ কন্নিয়পি তিথৌ যৎ ক্রিয়তে তৎ ইচ্ছাশ্রীদ্ধম্, অতঃ ‘কাম্যে চ’ ইত্যন্ত ন পৌনরুক্ত্যম্ ।

“ইষ্টিশ্রীক্রে” ইচ্ছাশ্রীক্রে । “নৈমিত্তিকে” একোদ্দিষ্টে—

“একোদ্দিষ্টস্ত যচ্ছ্রীক্রে তন্নৈমিত্তিকমুচ্যতে ।

তদপ্যদৈবং কর্তব্যমযুগ্মানাশয়েৎ দ্বিজান্” ॥

ইতি ভবিষ্যপুরাণবটনাৎ । এবং চ একোদ্দিষ্টে বিশ্বদেবকরণাকর-  
ণয়োঃ শাশ্বিভেদেন ব্যবস্থা । তত্র সামগযজুর্বিবদোঃ গৃহানুসারাৎ  
বিশ্বদেবরহিতত্বং, সাগ্নীনাম্ ঋগ্বেদিনাং বিশ্বদেবসহিতত্বম্ ।

“যস্মিন্নবে পুরাণে বা বিশ্বদেবা ন লেভিরে ।

আস্বরং তন্তবেচ্ছ্রীক্রে বৃষলং মন্ত্রবর্জিতম্” ॥

ইতি তদগৃহপরিশিষ্টোক্তত্বাৎ । “কাম্যে”—

“কাম্য তু হিতং কাম্যমভিপ্রেতার্থসিদ্ধয়ে ।

পার্বৰ্ণেন বিধানেন তদপ্যুক্তং ঋগাধিপ !” ॥

ইতি ভবিষ্যপুরাণোক্তকাম্যশ্রীক্রে । অত্র “কান্য” ইত্যনেনৈব অভি-  
প্রেতার্থলাভে “অভিপ্রেতার্থসিদ্ধয়ে” ইতি যৎ পুনরুপাদানং তৎ,

‘একোদ্দিষ্টে’ প্রেতশ্রীক্রে । ‘সাগ্নীনাম্ ঋগ্বেদিনাম্’ ইতি, অত্র চকারানির্দেশাৎ  
নিরয়েঃ ঋগ্বেদিনস্ত প্রেতশ্রীক্রে বিশ্বদেবরহিতত্বং প্রতীয়তে । ‘নবে’ চতুর্থাহাদি  
ক্রিয়মাণে আঠৈকোদ্দিষ্টাদৌ । ‘পুরাণে’ সাংবৎসরিকাদৌ । “শাশ্বৈ বৃক্ষ-  
বহ্যবহার” ইতি গ্রায়াৎ ইতি ভাবঃ । ‘আস্বরম্’ অস্বরগামিফলজনকম্ ।  
‘বৃষল’মিতি, মন্ত্রবর্জিতং শ্রীক্রে বৃষলম্ উচ্যতে ‘বৃষশ্চ ধর্মশ্চ অলম্ অসাধকম্  
ইত্যর্থ’ ইতি শ্রীক্রেবিরেকঃ । ‘তদগৃহে’তি, ঋগ্বেদিনাং গৃহেত্যাৎ । তথাচ  
আশ্বলায়নগৃহপরিশিষ্টম্—“নবশ্রীক্রে দশাহানি নবমিশ্রং তু বড্তূন । অতঃ  
পরং পুরাণং বৈ ত্রিবিধং শ্রীক্রেমিষ্যতে” । ‘যস্মিন্নবে পুরাণে চ’ ইত্যাদি,  
দশাহমধ্যে ক্রিয়মাণং শ্রীক্রে নবশ্রীক্রেসংজ্ঞকম্ । দ্বাদশমাসিকশ্রীক্রে ‘নবমিশ্র-  
সংজ্ঞকানি’ একাদশাহশ্রীক্রেণাপি নবশ্রীক্রেসংজ্ঞামাহ-যমঃ ‘চতুর্থে পঞ্চমে  
চৈব নবম্যেবদশে তথা । যদহ দীয়তে অন্তোস্তনবশ্রীক্রেমিষ্যতে’ । ইতি ।  
‘কাম্যে’ ইতি, ‘কাম্যে তু ধুরিলোচনৌ’ ইত্যেতৎস্থলীয়কাম্যে ইত্যর্থঃ ।  
‘কাম্য’ ফলায় । ‘স্বগতে’তি, স্বগতপুত্রাদিফলকামনয়া যৎ ক্রিয়তে তৎ

স্বগতপুত্রাদিফলোদ্দেশ্যকেন তিথ্যাদিশ্রাদ্ধানামেব অত্র কাম্যস্বার্থম্, অতঃ সংক্রান্ত্যাদিশ্রাদ্ধাং অশ্রু ভেদঃ । এবঞ্চ সংক্রান্ত্যাদিশ্রাদ্ধে পিতৃতৃপ্তে: প্রাধাণ্যং পুত্রাদে: ফলশ্চ আনুষঙ্গিকত্বং, তিথ্যাদিশ্রাদ্ধেতু পুত্রাদে: ফলশ্চ প্রাধাণ্যং পিতৃতৃপ্তে: আনুষঙ্গিকত্বমিতি । অত্র দেববিশেষবাচকশ্চাপি পুরুষবংশকশ্চ উকারমধ্যতা, পিতৃদয়িতাশ্রাদ্ধ-কাণ্ডকল্পতরুমৈথিলপ্রাচীনশ্রাদ্ধবিবেকেষু তথালিখিতবচনাৎ । রায়-মুকুটপ্রভৃতিভিরেব পুরোরুয়ন্তে ইতি স্বকপোলরচিতব্যুৎপত্ত্যা ওকার-যুক্তং লিখিতমিতি ॥ ১৩ ॥

অথ আসনম্ । আসনে বিশেষমাহ দেবল:—

“যে চাত্র বিশ্বদেবার্থং বিপ্রাঃ পূর্বং নিমজ্জিতাঃ ।

প্রাশ্নুখাশ্বাসনাশ্বেষাং দ্বিদর্ভোপহিতানি চ ।

দক্ষিণামুখযুক্তানি পিতৃণামাসনানি চ ।

দক্ষিণাগ্রৈকদর্ভাণি প্রোক্ষিতানি তিঃদৈকৈঃ” ॥

কাম্যম্ ইহ অভিপ্রেতম্ “উদ্ভক্তো হি গ্রন্থঃ সমধিকফলমাচষ্টে” ইতি শ্রায়াদিতি ভাবঃ । তচ্চ তিথ্যাদিশ্রাদ্ধম্ । পঞ্চদশতিথিশ্রাদ্ধানাং প্রত্যেকশ্চ ফলমুক্তং যথা “প্রতিপদি জীশ্রায়াপত্যম্” ইত্যাদি । পিতৃগতফলকামনয়া তু যৎ সংক্রান্ত্যাদিশ্রাদ্ধং ক্রিয়তে তশ্চ কাম্যস্বার্থেহপি নাত্র গ্রহণম্ । ‘তত্র’ সংক্রান্ত্যাদিশ্রাদ্ধে । ‘প্রাচীনে’তি শূলপাণিভিঃকৃতশ্রাদ্ধবিবেকস্ত প্রাচীনশ্রাদ্ধবিবেকঃ । শূলপাণিকৃতশ্রাদ্ধবিবেকে তু পুরোরবা ইতি ওকারমধ্য: শব্দোলিখিতঃ । বৃহস্পতি:—“উৎপত্তিঃ নাম চৈতেষাং ন বিদূর্ষে দ্বিজাতয়ঃ । অয়মুচ্চারণীয়ৈস্তে: শ্লোক: শ্রদ্ধাসমধিতৈ: । আগচ্ছন্ত মহাভাগা বিশ্বদেবা বরপ্রদা: । যে যত্র বিহিতা: শ্রাদ্ধে সাবধানা ভবন্ত তে” ॥ ১১ ॥

অথ আসনম্ । ‘বিশ্বদেবার্থঃ’ বিশ্বদেবশ্রাদ্ধার্থম্ । ‘প্রাশ্নুখানি’ প্রাগ-গ্রাণি । অগ্রঞ্চ কদলীস্বগাদে: স্পষ্টমেব । এবং কাষ্ঠাসনশ্চাপি অগ্রং ব্যক্তম্ । যত্র তু তাত্রাশ্বাসনং ক্রিয়তে তত্র অগ্রস্বার্থঃ মূলং কিকিঞ্চিভূতম্ অগ্রঞ্চ কিকিৎ স্বস্বং ক্রিয়তে । ‘দ্বিদর্ভে’তি, দর্ভয়ো: পশ্চিমাগ্রতা আচ্ছাদ্যং ক্রিয়তে ।

অত্র প্রাঙ্গুখং দক্ষিণামুখং চ অত্রভাগাপেক্ষয়া জ্ঞেয়ম্ । “এষাং”  
বিশ্বদেবব্রাহ্মণানাম্ । “পিতৃণাং” পিতৃব্রাহ্মণানাম্ । এতচ্চ আসনং  
ব্রাহ্মণোপবেশনার্থং ন তু বিশ্বদেবার্থং পিত্রাচ্ছার্থং বা । তথাচ যমঃ—

“ততঃ সিন্ধুমিতি প্রোচ্য কল্লিতে চাসনে তথা ।

আসদ্বমিতি তান্ ক্রয়াদাসনং সংস্পৃশন্নপি” ॥

ইত্যত্র কল্লিতাসনস্ত ব্রাহ্মণোপবেশনে এব উপযোগ্যবগতেঃ । বিশ্ব-  
দেবপিত্রাচ্ছার্থাসনস্ত কুশত্রয়াত্মকমেব—

“পানিপ্রক্ষালনং দত্তা বিষ্ণুরার্থং কুশানপি ।

আবাহয়েদমুজ্জাতো বিশ্বদেবাস ইত্যাচা” ॥

তথা—“দ্বিগুণাংস্ত কুশান্ দত্তা উশন্তুত্বচ্চা পিতৃন” ।

ইতি যাজ্ঞবল্ক্যোক্তেঃ । “প্রক্ষাল্যতে অনেন ইতি প্রক্ষালনং জলং  
তেন তুষ্টীং ব্রাহ্মণপাণৌ জলং দত্তা বিষ্ণুরার্থম্ আসনার্থং কুশান্  
দদ্বাৎ” ইতি দীপকলিকা । “কুশান্” ঋজুন ॥ ১৪ ॥

‘দক্ষিণামুখ্যুতানি’ দক্ষিণাগ্রাণি । ‘যে চাত্র’ ইত্যত্র যে বিপ্রা ইত্যদ্বয়ঃ,  
‘এষাম্’ ইত্যনেন চ বিপ্রাণামেব পরামর্শঃ অতন্তথৈব ব্যাচষ্টে ‘বিশ্বদেবব্রাহ্ম-  
ণানামিতি’ । নহু দেবপক্ষে ব্রাহ্মণানামেব আসনমুক্তং পিতৃপক্ষেহপি পিতৃ-  
ব্রাহ্মণানামেব আসনং যুক্তং তং কথং পিতৃণাম্ ইতুক্তম্ অতো ব্যাচষ্টে এবং  
পিতৃণাং ‘পিতৃব্রাহ্মণানামিতি’ ; তথাচ পিতৃণাম্ ইত্যনেন লক্ষণয়া ‘পিতৃ-  
ব্রাহ্মণোপস্থিতিঃ’ ইতি ভাবঃ । আসনানাং ব্রাহ্মণোপবেশনার্থং যুক্তা ব্যবস্থাপ্য  
তত্র প্রমাণমপি দর্শয়তি ‘তথাচ যম’ ইতি । ‘আসদ্বমিতি’, যুয়ং আসদ্বম্  
ইতি দ্বণানং যুয়ংপদবাচ্যানাং ব্রাহ্মণানামেব আসনম্ ইত্যবগন্তব্যম্ । ‘কল্লিতা-  
সনস্ত’ কদলীত্বগাদিক্রপস্ত । ‘বিষ্ণুরার্থম্’ আসনার্থম্ । ‘কুশান্’ ত্রিপত্ররূপান্ ।  
‘দ্বিগুণান্’ মোটকরূপান্ ॥ ১৪ ॥

অথ দৰ্ভাঃ । ব্রহ্মপুরাণে—

“সপিঞ্জলা হস্তিতাশ্চ পুষ্টাঃ স্নিগ্ধাঃ সমাহিতাঃ ।

গোকৰ্ণমাত্রাশ্চ কুশাঃ সঙ্কচ্ছিন্নাঃ সমূলকাঃ ॥

পিতৃতীৰ্থেন দেয়াঃ স্ত্য দূৰ্ব্বা শ্যামাক এষ চ ।

কাশাঃ কুশা বল্লজাশ্চ যে চাণ্ডে তীক্ষ্ণরোমশাঃ ।

মৌঞ্জশ্চ শাদ্বলশ্চৈব ষড়্ দৰ্ভাঃ পরিকীৰ্ত্তিতাঃ” ॥

“সপিঞ্জলাঃ” “সাগ্রাঃ” “স্নিগ্ধাঃ” অকৰ্কশাঃ “পুষ্টা” ন সূক্ষ্মাঃ “সমা-  
হিতাঃ” নির্দোষাঃ । “গোকৰ্ণমাত্রা” বিস্তৃতাকৃষ্ঠানামিকাপরিমিতাঃ ।  
“তীক্ষ্ণরোমশা” ইতি বল্লজানাং বিশেষণম্ । তেন তেবাম্ অলাভে  
“শুকতৃণশরশীৰ্ষ্য-বল্লজ-নল-শূষ্ঠ-বর্জ্জং সর্বরত্নানি” । ইতি গোভিলেন  
তদ্ব্যতিরিক্তবল্লজানাং নিষেধো বোধ্যঃ । “শাদ্বল” ইতি দূৰ্ব্বাদীনাং  
বিশেষণম্ । গোভিলেন তদিতরশরাদিনিষেধাৎ । শুকানি ফলপুষ্প-  
মঞ্জৰ্য্যঃ তানি যেষাং তৃণানাং সন্তি তানি শুকতৃণানি ইতি ভট্টনারায়ণ-  
চরণাঃ । বিষ্ণুঃ—

“কুশাভাবে কুশস্তানে কাশং দূৰ্ব্বাং বা দছাদি”তি ।

কৃতমুষ্টিহস্তপরিমিতাঃ কুশাঃ প্রস্তরপাথাঃ । তথাচ বায়ুপুরাণম্—

“রত্নিপ্রমাণাঃ শস্তা বৈ পিতৃতীৰ্থেন সংস্কৃতাঃ ।

উপমূলে তথা লূনাঃ প্রস্তরার্থে কুশোত্তমাঃ” ॥

অথ দৰ্ভাঃ । ‘হরিতাঃ’ হরিতবর্ণাঃ । ‘সপিঞ্জলাঃ’ সাগ্রাঃ । ‘স্নিগ্ধাঃ’ অক-  
কৰ্কশাঃ । ‘পুষ্টা’ ন তু সূক্ষ্মাঃ । ‘সমাহিতা’ নির্দোষাঃ । ‘সঙ্কচ্ছিন্নাঃ’ এক-  
প্রহারেণ ছিন্নাঃ । ‘মৌঞ্জশ্চ’তি, মূঞ্জঃ শরঃ তন্তুবো মৌঞ্জঃ দলমিত্যর্থঃ,  
কাণ্ডরূপস্ত শরঃ গোভিলেন নিষিদ্ধঃ । ‘শাদ্বলঃ’ হরিতবর্ণঃ, এতচ্চ দূৰ্ব্বাদীনাং  
সর্বেষাং বিশেষণম্ । দূৰ্ব্বাদিষু দৰ্ভশব্দো গোণঃ তৎকার্যাকরত্বজ্ঞাপনার্থঃ,  
কুশকার্যাকরত্বাদেব তৎপ্রতিনিধিত্বপ্রাপ্তিঃ প্রতিনিধৌ চ সৌসাদৃশ্যমপেক্ষিতম্ ।  
এষঞ্চ হরিতবাদিরূপকুশধৰ্ম্মপ্রাপ্তৌ যৎ শাদ্বলগ্রহণং তৎ সমূলবাদিধৰ্ম্মনিয়মার্থম্ ।  
‘তেন’ তীক্ষ্ণরোমশা ইতি বিশেষণেন, অগ্র চ তদ্ব্যতিরিক্তেত্যাদিনা অর্থঃ ।  
‘তেষাং’ দূৰ্ব্বাদীনাং । ‘শরশীৰ্ষ্যাদয়ঃ’ তৃণবিশেষাঃ । ‘উপমূলে’ মূলসমীপে ।

বৰ্জ্যপ্রতিপ্রসবমাহ হারীতঃ—

“চিৰ্ত্তো দৰ্ভাঃ পথি দৰ্ভা যে দৰ্ভা যজ্ঞভূমিষু ।  
 স্তরুণাসনপিণ্ডেষু ষট্‌কুশান্ পরিবৰ্জ্জয়েৎ ।  
 পিণ্ডার্থে যে স্তুতা দৰ্ভা যৈঃ কৃতং পিতৃতপর্ণম্ ।  
 মৃত্রোচ্ছিষ্টপ্রলেপে চ ত্যাগস্তেষাং বিধীয়তে ॥  
 নীবীমধ্যে চ যে দৰ্ভা ব্রহ্মসূত্রেণ যে ধ্বতাঃ ।  
 পবিত্রাংস্তান্ বিজানীয়াদযথা কায়স্তথা কুশাঃ ॥

ছন্দোগপরিশিষ্টম্—

“পিণ্ডার্থে যে স্তুতা দৰ্ভাস্তরুণার্থং তথৈব চ ।  
 ধ্বতেঃ কৃতে চ বিথূত্রে ত্যাগস্তেষাং বিধীয়তে” ॥ ১৫ ॥

অথ অনুজ্ঞাদি । পূর্ববদিননিমজ্জনে তদ্দিননিমজ্জনে বা শ্রীকৃত্তদিনে  
 নিমজ্জগানস্তরম্ অনুজ্ঞাগ্রহণমাহ আপস্তম্বঃ—

‘বৰ্জ্যপ্রতিপ্রসব’মিতি সমাহারঃ তেন বৰ্জ্যং প্রতিপ্রসবকাহ ইত্যর্থঃ । যজ্ঞা  
 যজ্ঞীতংপুরুষঃ তথাচ বৰ্জ্যজ্ঞানং বিনা তৎপ্রতিপ্রসবো ন সম্ভবতি ইতি আদৌ  
 বৰ্জ্যমুক্তমিতি । বৰ্জ্যমুক্তা প্রতিপ্রসবমাহ ‘নীবীমধ্যে চে’তি । হারীতঃ ।  
 “ষোড়শে শ্রীকৃত্তকর্ণি দক্ষিণাং দিশং গতা দক্ষিণাপ্রণতান্ কুশানাহরেদিক্ৰি ।  
 ব্রহ্মপুরাণে । “শ্রীকৃত্তে বৰ্জ্যঃ প্রযত্নেন হালপাঃ সগবেধুকাঃ” । ‘উলপঃ’ তৃণ-  
 বিশেষঃ । ‘গবেধুকাঃ’ গড়্ গড়্ ইতি খ্যাতঃ । প্রতিনিধিষেন প্রাপ্তস্ত নিষে-  
 ধোহয়ম্ । ছন্দোগপরিশিষ্টম্—“হরিতা যজিয়া দৰ্ভাঃ পীতকাঃ পাকযজিয়াঃ ।  
 সমূলাঃ পিতৃদৈবতাঃ কল্যাষা বৈশ্বদেবিকাঃ” । ‘কল্যাষঃ’ কৃষ্ণপাণ্ডুরঃ । পিতৃ-  
 দৈবত্যে মূলস্ত নিয়মাং অন্তত্র মূলানিয়মঃ । যমঃ—“সমূলস্ত ভবেদ্রজঃ  
 পিতৃণাং শ্রীকৃত্তকর্ণি । মূলেন লোকান্ জয়তি শক্রস্ত চ মহাত্মনঃ” ॥ ১৫ ॥

অথ অনুজ্ঞা । ‘নিমজ্জগীয়া’ ইতি ; জ্ঞানবিশেষাভুকুলব্যাপারো নিমজ্জগণং, তথা-  
 হি নিমজ্জয়িত্ববাগাদিরূপব্যাপারেণ নিমজ্জগীয়স্ত অহং তদ্ব ভোক্ষ্যে ইত্যাত্মকা-



“পূৰ্বেৰ্হ্যনিবেদনমপৰেৰ্হ্যৰ্হীতীয়াং তৃতীয়ামামল্লগমি”তি ।

“নিবেদনং” শৌময়া শ্রীকৃত্তং কৰ্ত্তব্যম্ অত্র ভবন্তো নিমল্লগীয়া ইত্যেবং রূপং, “দ্বিতীয়াং” “স্বামহং নিমল্লয়ে” ইত্যনেন নিমল্লগম্ । ‘স্বয়ি শ্রীকৃত্তমহং কৰিয়ে’ ইতি “তৃতীয়াং” অনুজ্ঞাগ্ৰহণরূপম্ । তত্র দৰ্ভবটু-পক্ষে নিবেদননিমল্লগয়োরভাবঃ কিন্তু অনুজ্ঞামাত্রং, ‘স্বয়ি’ ইতিস্থানে ‘দৰ্ভময়ত্রাক্ষণে’ ইতি বক্তব্যম্ । দ্বিত্বিত্বে বোধনাপেক্ষে । ব্রহ্ম-পুরাণে—

“উপবেশ্য জপেক্ষীমান্ গায়ত্ৰীং তদমুজ্ঞয়া ।

মল্লং বক্ষ্যাম্যহং তস্মাদমৃতং ব্রহ্মনির্শ্মিতম্ ।

ওঁ দেবতাভিঃ পিতৃভ্যশ্চ মহাযোগিভ্য এব চ ।

নমঃ স্বধায়ৈ স্বাহায়ৈ নিত্যমেব ভবন্তিতি ।

আত্মাবসানে শ্রীকৃত্ত শ্রিত্বারূপা জপেৎ সদা ।

পিণ্ডনিৰ্ব্বপণে চৈব জপেদেতৎ সমাহিতঃ ।

রকজ্ঞানবিশেষো জায়তে ইতি । ‘নিমল্লগীয়া’ ইত্যত্র নিমল্লগস্য ভবিষ্যৎ ‘নিমল্লয়ে’ ইত্যত্র তু বৰ্ত্তমানত্বং বোধাতে ইতি বিশেষো বোধঃ । ‘অমুজ্ঞা’ অমুহমতিঃ । ‘নিবেদননিমল্লগয়োরভাব’ ইতি, নিমল্লিতোহস্মি ইত্যাদিপ্রত্যুত্তরা-ভাবাদিতি ভাবঃ । ‘অমুজ্ঞামাত্রম্’ অমুজ্ঞাবাক্যমাত্রম্ । নহু দ্বিতীয়বাদিকং সজ্জাতীয়াপেক্ষ্যৈব ভবতি নিবেদনাদীনাং ত্রয়াণাস্ত ন সাজাত্যং তত্রাহ-‘দ্বিত্ব-জিত্বে বোধনাপেক্ষে’ ইতি, ‘বোধনং’ জ্ঞানামুত্বলব্যাপারঃ, তচ্চ নিবেদনাদিক-মেব বোধনশ্চেন চ সাজাত্যং ত্রয়াণামন্ত্যেব । এবঞ্চ পূৰ্বেৰ্হ্যঃকৰ্ত্তব্যনিবেদন-রূপবোধনাপেক্ষয়া পরেৰ্হ্যঃকৰ্ত্তব্যয়োঃ নিমল্লগামুজ্ঞাবাক্যরূপবোধনয়োঃ দ্বিত্ব-জিত্বে ইত্যর্থঃ । তথা চ প্রথমবোধনং দ্বিতীয়বোধনং তৃতীয়বোধনমিতি ভাবঃ । ‘তদমুজ্ঞয়া’ ইতি বিশেষণে তৃতীয়া তদমুজ্ঞাবিশিষ্টাঃ ৩নু ইত্যর্থঃ । ‘তদসমুভবে’ ইতি, কুশত্রাক্ষণপক্ষে নিমল্লিতব্রাক্ষণসমুভবে ইত্যর্থঃ । শ্রীকৃত্তমুজ্ঞাগ্ৰহণানন্তরং গায়ত্ৰীজপমহং কৰিয়ে ইতি পৃষ্টা কুরুষেতি তৈরুক্তো গায়ত্ৰী জপেৎ । অত্র “গায়ত্ৰী তদমুজ্ঞয়া” ইতি ব্রহ্মাণ্ডপুরাণং গায়ত্ৰীজপামুজ্ঞা ব্রহ্মনিকী ইতি

পাঠ্যমানমিমং শ্রদ্ধা শ্রাদ্ধকাল উপস্থিতে ।

পিতরঃ কিপ্রমায়াস্তি রাক্ষসাঃ প্রজবন্তি চ” ॥

“উপবেশ্য” শ্রাদ্ধগান্ উপবেশ্য । তদনুজয়া তন্ত্ৰ শ্রাদ্ধন্ত্ৰ অনুজয়া ।  
ততঃ ‘কুরুষ’ ইতি প্রতিবচনে লন্ধে শ্রাদ্ধান্ত্ৰেণ গায়ত্রীজপাদিকং  
কুর্যাদিত্যর্থঃ । তথাচ ব্রহ্মাণ্ডপুরাণং—

“শ্রাদ্ধং করিষ্য ইত্যেবং পৃচ্ছেদ্বিপ্রান্ সমাহিতঃ ।

কুরুষেতি স তৈরুক্তঃ কুর্যাৎ দর্ভাসনং ততঃ” ॥

“বিপ্রান্” নিমন্ত্রিতব্রাহ্মগান্, তদসম্ভবে শ্রাদ্ধান্ত্রানপি, ‘কুরুষে’তি  
প্রত্যান্ত্রস্ত উভয়ত্র সম্ভবাৎ । অতএব পিতৃদয়িতায়াং শ্রাদ্ধানুজ্ঞা-  
নস্তরং গায়ত্রীজপ উক্তঃ, ন চ গায়ত্রীজপার্থম্ অনুজ্ঞাগ্রহণানস্তরং,  
ব্রহ্মাণ্ডপুরাণোক্তশ্রাদ্ধানুজ্ঞাপরত্বসম্ভবে অগ্নপরত্বকল্পনানুপপত্তেঃ ।  
অত্র ‘দেবতাভ্য’ ইতি মন্ত্রে বেদিভেদেন মৈথিলানাং যৎ পাঠকল্পনং  
তৎ কল্পনমেব ব্রহ্মপুরাণে একধৈব লিখিতত্বাৎ । ততশ্চ “নমঃ  
স্বধায়ৈ স্বাহায়ৈ নিত্যমেব ভবন্তি” ইতি সর্ববেদিনাং বহুসম্মতঃ  
পাঠঃ । অত্র অনুজ্ঞায়াঃ সঙ্কল্পকার্য্যকারিত্বেন তত্তন্মাসাদ্যল্লেখমাচরন্তি ।

অত্র ব্রহ্মপুরাণে—তত্তন্মাসে কৃষ্ণপক্ষকৃত্যমভিধায় শুক্লপক্ষ-  
কৃত্যভিধানেন কৃষ্ণপক্ষনিমিত্তকপার্বণশ্রাদ্ধস্তাপি ব্রহ্মপুরাণীয়ত্বাৎ  
পৌর্ণমাসান্তমাসেন উল্লেখঃ । তদ্যথা ।—

কেষাঞ্চিন্নতং তৎ দৃষ্যিতুমুপক্রমতে ‘অতএবেশতি’ । যতঃ ‘তদনুজয়া’ ইত্যন্য  
তস্য শ্রাদ্ধস্য অনুজয়া ইত্যর্থঃ অতএবেত্যর্থঃ । ‘ব্রহ্মাণ্ডে’তি, ‘শ্রাদ্ধং করিষ্যে  
ইত্যেবমি’তি ব্রহ্মাণ্ডপুরাণোক্তা যা শ্রাদ্ধানুজ্ঞা “গায়ত্রীঃ তদনুজয়া” ইত্যন্য  
তৎপরত্বসম্ভবে ইত্যর্থঃ । ‘অগ্নপরত্বে’তি, গায়ত্রীজপানুজ্ঞাপরত্বোত্যর্থঃ, তথা  
সতি বিধিষ্মকল্পনাপত্তিঃ স্যাদিতি ভাবঃ । ‘পাঠকল্পনমি’তি “নমঃ স্বধায়ৈ  
স্বাহায়ৈ” ইত্যত্র “নমঃ স্বাহায়ৈ স্বধায়ৈ” ইতি ‘ভবন্তি’ ইত্যত্র চ ‘নমোনম’  
ইতি পাঠকল্পনং কল্পনমেব ন তু বাস্তবিকমিত্যর্থঃ ।

“পয়োমূলফলৈঃ শাকৈঃ কৃষ্ণপক্ষে তু সৰ্ব্বদা ।

পরাধীনঃ প্রবাসী চ নিক্কনোবাপি মানবঃ ।

মনসা ভাবশুদ্ধেন শ্রীক্ষে দত্তাং তিলোদকম্ ॥

এবম্ অশ্বযুক্তকৃষ্ণপক্ষাষ্টকামঘাত্রয়োদশীষু \* । যত্র তু রাশ্যুল্লেখঃ  
শ্রীয়েতে তত্র সৌরেণ । এতদুভয়সাধকাসম্বন্ধে তু দর্শান্তেন বৈশাখ্যাদিনা  
উল্লেখঃ ॥ ১৬ ॥

শ্রীক্ষে গোত্রাদ্যুল্লেখমাহতুঃ পারস্করপ্রচেষ্টসৌ—

“গোত্রসম্বন্ধনামানি পিতৃণাং পরিকল্পয়ন্” ।

গৌভিলোহপি—

“গোত্রং স্বরাস্তং সৰ্ব্বত্র গোত্রশ্রীক্ষব্যাক্ষয়িণি ।

গোত্রস্ত তর্পণে প্রোক্তঃ কৰ্ত্তা এবং ন মুহতি ।

‘কৃষ্ণপক্ষে’তি, আদৌ কৃষ্ণপক্ষকৃত্যভিধানাং গোণচাত্তো লক্ষ ইতি ভাবঃ ।  
‘পয়’ ইতি, অন্ত্রব্যাবলাভে কেবলপয়াদিনাপি শ্রীক্ষং কৰ্ত্তব্যমিতি ভাবঃ ।  
‘এবমি’তি, যথা কৃষ্ণপক্ষনিমিত্তকশ্রীক্ষস্য ব্রহ্মপুরাণীয়ত্বাৎ পৌর্ণমাসান্তমাসো-  
ল্লেখঃ তথা অশ্বযুক্তকৃষ্ণপক্ষাদিনিমিত্তকশ্রীক্ষস্যাপি ব্রহ্মপুরাণীয়ত্বাৎ পৌর্ণমাসান্ত-  
মাসোল্লেখ ইত্যর্থঃ । ‘যত্রে’তি, কন্তাহরবিশ্রীক্ষাদাবিত্যর্থঃ । ‘এতদুভয়ে’তি,  
গৌণচাত্তসৌরোভয়েত্যর্থঃ । অর্থাৎ একোদ্বিষ্টাদৌ ‘দর্শান্তেন’ মুখ্যচাত্তো  
উল্লেখঃ ইতি ॥ ১৬ ॥

‘কৰ্ত্তা এবমি’তি, ‘এবং কৰ্ত্তা’ উচ্চারয়িতা ‘ন মুহতি’ ন মোহতাক্তবতি ।  
‘নরাধ্যমি’তি, নরমাচষ্টে ইতি ব্যাপ্ত্য নরনামেত্যর্থঃ । ‘বিশিষ্টঃ’ দেবপদ-

\* অশ্বযুক্তকৃষ্ণপক্ষাদিশ্রীক্ষানাং ব্রহ্মপুরাণীয়ত্বাৎ গোণচাত্তোণ্যেবোল্লেখঃ ।

“হংসে বর্ষান্ন কন্তাহে শাকেনাপি গৃহেবসন্ ।

পক্ষ্ম্যা উত্তরে দত্তাহুভরোর্বংশয়োঃগম্” ।

ইত্যাদিনা বিহিতেষু তু শ্রীক্ষেষু সৌরোণ্যেবোল্লেখঃ, রাশ্যুল্লেখেন বিহিতেষু তথৈব  
যোগ্যত্বাৎ । আত্মশ্রীক্ষাদৌ তু “শেষে কক্ষণি চাত্তঃশ্রীক্ষদেব মাসবিধিঃস্মৃতঃ” ইতি বচনাৎ  
শ্রীক্ষাদি দর্শান্তেনৈবোল্লেখঃ তত্রৈব মাসপদশব্দভেদে । বাৎসরিকেতু “দ্রুতং পরিবর্ত্তেত  
পূর্বাঃ কালবশাদ্ যতঃ” ইতি বচনাদেব মুখ্যচাত্তোল্লেখঃ ॥ ইতি

সর্বত্রৈব পিতঃ প্রোক্তঃ পিতা তর্পণকর্ম্মণি ।

পিতুরক্ষ্যাকালে তু অক্ষ্যাং তৃপ্তিমিচ্ছতা ।

শর্ম্মগোহক্ষ্যাদিকে কার্য্যং শর্ম্মা তর্পণকর্ম্মণি ।

শর্ম্মগোহক্ষ্যাকালে তু পিতৃণাং দত্তমক্ষয়ম্” ॥

‘শর্ম্মন’ ইত্যনেন গোত্রসম্বন্ধনামানি ইত্যেকবাক্যতয়া শর্ম্মাস্তং নাম-  
প্রতীয়তে । তথাচ বিষ্ণুপুরাণম্—

“ততশ্চ নাম কুবরীত পিতৈব দশমেহনি ।

দেবপূর্ব্বং নরাখ্যং হি শর্ম্মবর্ম্মাদিসংযুতম্” ॥

‘দেবপূর্ব্বং’ দেবাং পূর্ব্বং নরাখ্যং নরনাম তচ্চ বিশিষ্টং শর্ম্মযুক্তম্ ।  
এতচ্চ বিপ্রপরিম,

“শর্ম্মা দেবশ্চ বিপ্রশ্চ বর্ম্মা ত্রাতা চ ভূভুজঃ ।

ভূতির্দত্তশ্চ বৈশ্যশ্চ দাসঃ শূদ্রশ্চ কারয়েৎ” ॥

ইতি যমবচনাৎ । অত্র চকারেণ দেবশর্ম্মণোঃ সমুচ্চয়ঃ । তত্রাপি  
শর্ম্মবর্ম্মাভ্যন্তরামাহ-শাতাতপঃ—

বিশিষ্টম্ । ‘শর্ম্মা দেবশ্চে’তি, “শর্ম্মাস্তং ব্রাহ্মণস্য স্যাৎ” ইত্যনেন একবাক্যতয়া  
অমুকদেবশর্ম্মা ইত্যর্থঃ । ‘বর্মে’তি, ‘বর্ম্মাস্তং ক্ষত্রিয়স্য চ’ ইত্যনেন একবাক্য-  
তয়া অমুকব্রাহ্মণশর্ম্মা ইতি বোধ্যম্ । ‘ভূতি’রिति, ‘ধনাস্তম্’ ইত্যনেন একবাক্য-  
তয়া অমুকদত্তভূতিরिति বোধ্যম্ । ‘দাসাস্তম্’ ইতি, শূদ্রনামকরণে বহুবোবাদি-  
রূপপদ্ধত্যন্তনামদর্শনাৎ অত্রাপি তথা বোধ্যং, তেন অমুকবহুদাস অমুকবোহ-  
দাস ইত্যাদিকে বক্তব্যম্ । নহু তাদৃশসমুচ্চয়াং দেবশর্ম্মা ইত্যুচ্যতে শর্ম্মাদেব  
ইতি কথং নোচ্যতে বিনিগমনাবিরহাৎ অতস্তত্র বিনিগমকমাহ-‘তত্রাপি’ ইতি,  
দেবশর্ম্মণোঃ সমুচ্চয়েহপি ইত্যর্থঃ । দেবান্তে নামনি ইতি শেষঃ । ‘ধনাস্তম্’ ইতি,  
ধনবোধকশব্দান্তং ভূতাস্তমিতি যাবৎ ধনভূতিশব্দয়োঃ একবাচকত্বাৎ । বাচ-  
স্পতিমিভ্রাস্ত ‘দেবপূর্ব্বমি’ত্যাদি দেবস্য পূর্ব্বং যন্মাম রামকৃষ্ণশব্দাদিরূপমাসীৎ  
তদেব পুত্রস্য নাম কুর্ধ্যাৎ দেবতাপ্রতিং নাম কুর্ধ্যাদিতি যাবৎ, তথাচ দেবপদং  
নাম্নিঃন যোজ্যং কিন্তু রামশর্ম্মা কৃষ্ণশর্ম্মা ইত্যেবমাদিকমেব প্রয়োক্তব্যং ন তু

“শর্ম্মাস্তুং ত্রাক্ষণস্ত স্তাং বর্ম্মাস্তুং কত্রিয়স্ত চ ।

ধনাস্তুংকৈব বৈশ্যস্ত দাসাস্তুং চাস্ত্যজ্ঞানঃ” ॥ ইতি ।

এবং ‘শর্ম্মন্’ ইত্যনেন শর্ম্মাস্তুনাশ্চো বিশেষ্যস্ত বিশেষণত্বাৎ ‘পিতঃ’ ইতি বিশেষণবৎ গোত্রস্য বিশেষণস্তাপি সম্বন্ধাস্ত্বং ‘স্বরাস্ত্বম্’ ইত্যনেন ভঙ্গ্যস্তুরেণ অভিহিতম্ । ‘এবং’ সম্বন্ধাস্ত্বাদিযুক্তং গোত্রপদং ‘কর্ত্তা’ উচ্চারয়িতা ন মুহতি ইতি ।

অনেন শ্রীকৃত্ত্বাদৌ গোত্রপদমেব উচ্চাৰ্য্যং, ন তু পিতৃদয়িতাকল্পতরু-শ্রীকৃত্ত্ববিবেকোক্তং গোত্রপর্য্যায়কমপি সগোত্রপদম্ ।

এবং “পিতঃ” ইত্যাদিশ্রুতঃ সম্বন্ধিশব্দানাং পদিষ্ঠায়েন অস-স্বন্ধিপরিহাৎ লৌকিকেহপি তুথৈবাভিধানাৎ ‘পিতঃ’ ইত্যাদি বক্তব্যং ন তু ‘অস্মৎপিতঃ’ ইত্যাদি, অন্যথা অস্মৎসর্গাদাবপি এবম্ এতদস-দগম্ ইত্যাত্তভিলাপাপত্তেঃ । এবমেব শ্রীদত্তপ্রভৃতয়ঃ । মিশ্রোহপি কৃত্ত্যপ্রদীপেহপ্যেবমেব ইতি ॥ ১৭ ॥

রামদেবশর্ম্মা ইত্যাদিকম্ ইত্যাহঃ । ‘শর্ম্মাস্তুনাঃ’ শর্ম্মাস্তুনামরূপস্য বিশেষ্যস্য বিশেষণত্বাৎ ইত্যস্য সম্বন্ধাস্ত্বম্ ইত্যনেন অয়ম্ । ‘পিতরিত্তি বিশেষণবৎ’ পিতরিত্তি বিশেষণশ্চেব । ‘গোত্রস্য’ গোত্ররূপস্য বিশেষণস্যাপি । ‘এবম্’ ইত্যস্য অর্থং বাচঠে ‘সম্বন্ধাস্ত্বাদিযুক্তমি’তি ।

পিতৃশব্দস্য জনকত্ববিশিষ্টপুংস্বাবচ্ছিন্নবাচকত্বাৎ অপিতুরলাভেন ‘অস্মৎপিতঃ’ ইত্যাদিকমেব প্রযোজ্যমিতি কল্পতরুত্বং দৃশয়তি—‘পিতঃ ইত্যাদী’তি, “সর্ক-জৈব পিতঃ প্রোক্ত” ইত্যাদৌ পিতঃ ইত্যাদিশ্রুতেরিত্যর্থঃ । ‘সম্বন্ধিশব্দানাং’ জনকত্বাদিসম্বন্ধবিশিষ্টবাচকশব্দানাম্ । ‘পদিষ্ঠায়েন’তি, স চ স্তায়ো যথা “পদপাণ্ডনা যুপমনস্তি সপ্তমং পদং গৃহাতি” ইতি সোমযাগে ক্রমতে, তত্র কস্য পদং গ্রাহম্ ইত্যনধ্যবসায়ে সূত্রম্ “উপস্থিতত্যাগাধোগাদি”তি । প্রকরণাৎ উপস্থিতায়াঃ সোমক্রমার্থম্ আনীতায় গোরেব পদপাণ্ডগ্রাহঃ, তথাচ “পদম্” ইত্যানেন উপস্থিতায়াস্তস্তা এব সপ্তমং পদং গ্রাহম্, “ঐশানীতঃ সম্পূজ্য গাময়িং পরিক্রাময়তি” ইতি অগ্নিপ্রদক্ষিণারন্তার্থকপ্রথমপদচালনাবধি সপ্তমত্বং বোধ্য-

পিত্রাদিনামাজ্ঞানে আশ্বলায়নসূত্রম্—

“নামাশ্ববিধাংস্তং পিতৃপিতামহপ্রপিতামহেতি”

অত্র পিত্রাদীনাং নামাজ্ঞানে গোত্রসম্বন্ধোন্মোখানস্তরং দেবদত্তপিতঃ ইত্যাদি প্রযোজ্যম্ ৷ অস্মৎ ইত্যনভিধায় ‘তং’ ইত্যনেন অবিধংকর্তৃ-  
নামপরামর্শাৎ ৷ অতএব শ্রীকৃত্তবাবে “নামাজ্ঞানে অমুকপিতৃপিতা-  
মহপ্রপিতামহেতি কৃষা দত্তাদি”তুক্তম্ । এবঞ্চ ‘শর্ম্মবর্ষাদিকে  
কার্যম্’ ইত্যাত্তবাধায় অমুকপিতৃদেবশর্ম্মন্ ইত্যাদিকং প্রযোজ্যম্ ।  
ন চ নামঘটকত্বেন শর্ম্মেতি পৃথক্ ন বক্তব্যমিতি বাচ্যঃ, ‘শর্ম্মবদ্-  
ব্রাহ্মণস্ত স্তাৎ’ ইত্যাদৌ নামানন্তর্গতত্বেন উপপদত্বেন চ প্রতীতেঃ ।  
অতএব সম্বন্ধবাচকাদস্য ভেদঃ । এবু মাভামহাদৌ মাত্রাদাবপি  
উহনীয়ম্ ॥ ১৮ ॥

মিতি । এবং ‘পদি জুহো’তি ইত্যত্রাপি তদেব সপ্তমং পদং বোধ্যং, “বহুনি  
জুহোতি” ইত্যত্রাপি প্রদক্ষিণবহু বোধ্যমিতি । “পদগতো ইত্যন্ত ধাতোঃ করণ-  
প্রত্যয়েন গতিসাধনাজ্ঞঃ পদত্বমিতি, পদপদং সম্বন্ধিবাচকমিতি । ‘এতদশ্বদ-  
মিত্যাদী’তি ; এতচ্চ ন সম্যক্ তয়া প্রতিভাতি যতঃ স্বসম্বন্ধিপদস্ত দৃষ্টান্তত্বেন  
স্বসম্বন্ধিপদভিন্নম্ অল্পপদমুপগন্তম্ ইত্যবধেয়ম্ । ‘মিশ্রোহপি’ বাচস্পতি-  
মিশ্রোহপি ॥ ১৭ ॥

‘দেবদত্তে’তি দেবদত্তপদং কর্তৃনামপরং তথাচ যত্র পিতৃনাম অবিধুবা  
রামনামকেন শ্রীকৃত্তাদি ক্রিয়তে তত্র তেন অমুকগোত্র পিতঃ ক্রীয়া-  
দেবশর্ম্ম পিতৃদেবশর্ম্মন্ ইত্যাদিকং স্বনামঘটিকং পিত্রাদিনাম কল্পয়িত্বা  
প্রযোজ্যম্ । প্রতিনিধিনা কর্ম্মকরণে তু স্তরাঃ কর্তৃনামঘটিকং পিত্রাদিনাম  
কল্পনীয়মিতি । নহু কত্র স্বনাম পরিত্যজ্য অস্মৎপিতৃদেবশর্ম্মন্ ইত্যাদিকং  
কথং ন প্রযুক্ত্যে তত্রাহ-‘অস্মদি’তি । ‘তদিত্যনেন’তি, ‘তংপিতৃপিতামহে’  
তত্র ‘তং’ ইত্যনেন । ‘অবিধান্’ পিতৃনাম অবিধান্ যঃ কর্তা তন্ত নামপরা-  
মর্শাদিত্যর্থঃ । ‘অতএব’ অবিধংকর্তৃনামপরামর্শাদেব । ‘নামঘটকত্বেন’তি,  
তথাচ—“ততশ্চ নাম কুরীতি পিতৈব দশমেহহনি । দেবপূর্বাং নরাখ্যং হি

অভিলাপপ্রকারমাহ—ব্রহ্মপুরাণম্—

“এতদ্বোহন্নম্নিত্যুক্তা বিশান্ দেবাংশ্চ সংযজ্ঞেৎ ।

পিতৃভ্যাশ্চ ততো দত্তাদন্নমামন্ত্রণেন তু ।

অমুকামুকগোত্রৈতৎতুভ্যমন্নং স্বধা নমঃ” ॥

অত্র ‘এতদ্ব’ ইতি বহুবচনাস্তোপাদানেন সম্বোধ্যা বিশ্বেদেবা অপি তথা প্রতীয়ন্তে । তথা বিশান্ দেবান্ প্রতি বৃহস্পতিনা চ তত্ত্বংশ্রীক্রে ক্রতুদক্ষাদিসংজ্ঞকদ্বিতয়দ্বিতয়োক্তত্বাৎ তৎসার্থকত্বায় “উর্বশী অঙ্গস” ইতিবৎ পুরুষবোমাদ্রবসৌ বিশ্বেদেবা ‘এতদ্বঃ অন্নং নমঃ’ ইতি দ্বিবচন-বহুবচনাভ্যাং বাক্যরচনা পিতৃদয়িতাদৌ লিখিতা । গরুড়পুরাণে-

শর্শ্বশর্শ্বাদিসংযুক্তমিতি বচনাৎ “শর্শ্বশব্দস্ত পিতৃকৃত্তনামঘটকত্বাৎ অমুকপিতৃ-শব্দস্ত চ তাদৃশনামত্বাভাবাৎ ‘শর্শ্ব’ ইতি পৃথক্ পিতৃকৃত্তনামবিনির্ঘোকেন ন বাচ্যমিতি পূর্বপক্ষঃ । ‘নামানন্তর্গতত্বেন’ ইতি, নামাঘটকত্বেনেত্যর্থঃ । শর্শ্ব-শব্দস্ত নামান্তর্গতত্বেন নামঃ শর্শ্ববৎ বাধিতং শ্রাদ্ধিতি ভাবঃ । ‘উপপদত্বেন’ নামঃ সমীপবর্ত্তিপদত্বেন । নমঃ শর্শ্বা ইত্যন্ত নামানন্তর্গতত্বেন অমুকপিতৃপদস্ত বিশেষ্যত্বাৎ সম্বন্ধবা-কপিতৃপদেন সহ পৌনঃপুনঃ তত্রাহ—‘অতএবে’ ইতি নাম-স্থানীয়ত্বাদেব ইত্যর্থঃ । ‘অন্ত’ দ্বিতীয়পিতৃপদস্ত । তথাচ অমুকগোত্র পিতঃ অমুকপিতৃদেবশব্দং ইত্যাদৌ স্বাতন্ত্র্যেণ ‘পিতঃ’ ইত্যাদিকং সম্বন্ধপরিকল্পনার্থঃ । প্রযোজ্যমিতি ভাবঃ । ‘উহনীয়মি’ ইতি, অমুকমাতামহদেবশর্শ্বমিত্যাদিকমুহ-নীয়মিত্যর্থঃ ॥ ১৮ ॥

‘অভিলাপপ্রকারম্’ ইতি । ‘আমন্ত্রণেন’ সংবোধনেন । ‘তথা প্রতীয়ন্তে’ বহুবচনান্তপদনির্দেশাঃ প্রতীয়ন্তে । বিশান্ দেবান্ প্রতি দ্বিতয় দ্বিতয়োক্ত-ত্বাদিত্যশ্বয়ঃ । ‘তৎসার্থকত্বায়’ দ্বিতয়দ্বিতয়োক্তেঃ সার্থকত্বায় । ‘উর্বশী অঙ্গস ইতি বদি’ ইতি, যথা উর্বশী অঙ্গস ইত্যত্র অঙ্গসঃ পদোত্তরবহুবচনস্ত উর্বশী বহুবচনাভ্যাং বহুবচনং নার্থঃ কিন্তু গুণাধিক্যং বহুবচনার্থঃ, তথা পুরুষবো-মাদ্রবসৌ বিশ্বেদেবা ইত্যত্র পুরুষবোমাদ্রবসৌ বহুবচনাভ্যাং বিশ্বেদেবা ইত্যেত-দ্বহুবচনস্ত বহুবচনং নার্থঃ কিন্তু গুণাধিক্যম্, অতএবোক্তম্ ‘উর্বশী অঙ্গস ইত্যত্র

হপ্যোতাদৃশী বাক্যরচনা । অতএব ইচ্ছাদিশ্রীক্রে ক্রতুদক্ষাদিনামানু্যক্তা  
বৃহস্পতিঃ । তদজ্ঞানে ‘আগচ্ছন্তু’ ইত্যাদিমন্ত্রপাঠ উক্তঃ যথা—

“উৎপত্তিং নাম চৈতেষাং ন বিহুৰ্ধে দ্বিজাতয়ঃ ।

অম্মমুচ্চান্নগীয়ন্তৈঃ শ্লোকঃ শ্রদ্ধাসমম্বিতৈঃ ।

আগচ্ছন্তু মহাভাগা বিশ্বেদেবা বরপ্রদাঃ” ।

যে যত্র বিহিতাঃ শ্রীক্রে সাবধানা ভবন্তু তে” ॥ ইতি ।

ততশ্চ নামাজ্ঞানে সূতরাং তসৈব উচ্চারণং প্রতীয়তে ।

দৈবে ‘নম’ ইত্যেনেন ত্যাগমাহ বিষ্ণুঃ—

“নমো বিশ্বেভ্যো দেবেভ্য ইত্যন্নমাদৌ প্রাশ্নুখয়োর্নিবেদয়েদি”তি  
অত্র ‘নম’ ইত্যেনেন বিশ্বেভ্যো দেবেভ্যো দত্তাৎ ইত্যম্বয়ঃ । ‘ততঃ’  
দেবপক্ষকর্মানন্তরং পিত্রাদিত্রিকং মাতামহাদিত্রিকঞ্চ সম্বন্ধ্যন্তগোত্র-  
সম্বন্ধনান্না এতৎ তুভ্যমন্নং স্বধা ইতি সর্ববশাখীগোচরপৌরাণিকেম

গুণাধিক্যাবহবচনমি’তি ; অথাচ বহুত্বশ্চ উৰ্দ্ধশ্চা গুণ এবাম্বয়ঃ ন তু উৰ্দ্ধশ্চাম্,  
এবমজ্ঞাপীতি ভাবঃ । ‘অতএব’ দ্বিত্যেহপি বহুবচনান্তপদপ্রয়োগাদেব । তথাচ  
দ্বিত্যেহপি ‘আগচ্ছন্তু’ ইত্যাদি বহুবচনান্তপদপ্রয়োগ ইতি ভাবঃ । ‘তত্শ্বে’তি,  
এবকারাৎ নামজ্ঞানে আগচ্ছন্তু ইত্যাদিমন্ত্রশ্চ পাঠ্যভাবঃ সূচিতঃ । ‘নিবেদয়েৎ’  
ইত্যন্তার্থমাহ—‘দত্তাদি’তি । ‘ইত্যম্বয়’ ইতি, ন তু বিশ্বেভ্যো দেবেভ্যো নম  
ইত্যম্বয়ঃ । ‘পিতৃভ্যশ্চ ততো দত্তা’‘দি’ত্যোতৎস্থলীয়ঃ ‘তত’ ইতি ব্যাচষ্টে—  
‘দেবপক্ষকর্মানন্তরমি’তি । ততো ‘দেবপক্ষেত্যাদিনা—তত্শ্বেণৈব বাক্যরচনা’  
ইত্যন্তেন পূর্বোক্তব্রহ্মপুরাণীয়শ্চ ‘এতৎ’ ইত্যাদিশ্লোকার্থশ্চ বিবরণং পশ্চাৎ  
বর্জ্যলার্বর্ধনরূপঞ্চ কৃতমিতি বোধ্যম্ । ‘অন্নমামন্ত্রণেন তু’ ইতি, ব্রহ্মপুরাণীয়-  
শ্রাথমাহ—পিত্রাদিত্রিকমিত্যাদিনান্না ইত্যন্তশ্চ উচ্চাৰ্য্য ইত্যেনেনাম্বয়ঃ ।  
“অমুকামুকগোত্রৈতত্তুভ্যমন্নং স্বধেতি” ব্রহ্মপুরাণীয়ে বিশেষমাহ—‘এতত্তুভ্য-  
মন্নং স্বধে’তি, এতৎতুভ্যমন্নং স্বধা নাম ইত্যন্তেন ইত্যর্থঃ । ‘তচ্ছাপোক্তে’তি,  
তথাচ ‘যে চাত্রতামহু বাংশ স্বমহু’ ইত্যাদিকং চন্দ্রোগানাং, স্বধানমো ‘যে  
চাত্রতামজাহু’ ইতি ঋগেদিনাম্ এবমশ্লোকাৎ বোধ্যম্ । ‘অজ্ঞত্ৰ’ আৰ্য্যাদেয়জ্ঞত্ৰ ।



সম্বোধনেন নামাস্তম্ উচ্চাৰ্য্য তন্তুচ্ছাখ্যোক্তপ্রকারেণ তন্ত্ৰেণৈব বাক্য-  
রচনা । অত্র —

“অৰ্ঘ্যোহক্ষয্যোদকে চৈব পিণ্ডদানেহবনেজনে ।

তন্তস্য বিনিবৃতিঃ স্যাৎ স্বধাবাচন এব চ ॥”

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টবচনাৎ অসতি বাধকে লাঘবমেব তন্তুতাশ্চায়ে  
যুক্তিঃ ইত্যুক্তত্বাচ্চ অৰ্ঘ্যাদিতরত্র —

“এতদ্বঃ পিতরোবাস ইতি জল্পন্ পৃথক্ পৃথক্ ।

অমুকামুকগোত্রৈতৎ তুভ্যাং বাসঃ পঠেৎ ততঃ ।

দত্তাৎ ক্রমেণ বাসাংসি শ্বেতবস্ত্রভবা দশাঃ ॥”

ইতি ব্রহ্মপুরাণবচনে বাসোদান-তন্তুস্ত্রয়োঃ পৃথক্ ত্বাভিধানাৎ তদিতরত্র  
চ কুশাসনগন্ধাভ্যন্তোৎসর্গদক্ষিণাদানে তন্ত্ৰেণৈব বাক্যরচনা । অতএব  
“তুভ্যমি”তি পদেন প্রকৃতবাচিনা নিরপেক্ষাণামেব পিত্রাদীনাং সম্বো-  
ধনপদোপনীতানাং তন্ত্ৰেণ উদ্দেশ্যত্বসম্ভবাৎ তন্ত্ৰেণৈব স্বধাপদসম্বন্ধঃ”  
ইতি শ্রীকবিবেকঃ । অত্র তু ‘প্রকৃতবাচিনা’ ইত্যনেন সন্নিধানাৎ

‘তদিতরত্র চ’ বাসোদানাদিতরত্র চ, চকারস্ত অৰ্ঘ্যাদীতর ইত্যুক্তসমুচ্চয়ার্থঃ ।  
নহু তন্ত্ৰেণৈব বাক্যরচনা চেৎ তর্হি এতত্তুভ্যমঃ স্বধা ইত্যত্র একবচনাস্তেন  
তুভ্যমিতিপদেন পিত্রাদীনাং বহুনামুদ্দেশঃ কথং সম্বন্ধে তত্রাহ—‘অতএবে’তি,  
তন্ত্ৰেণৈব বাক্যরচনাদেবেত্যর্থঃ । “অনেকমুদ্दिष्टं সৰ্ব্বং প্রবৃতিস্তদ্বতা” ইতি  
তন্ত্রতালক্ষণং, প্রকৃতে চ অনেকং পিত্রাদিভ্যম্ উদ্दिष्टं বাক্যরচনায়াং সৰ্ব্বং  
প্রবৃতিঃ । ‘প্রকৃতবাচিনা’ ‘সম্বোধ্যবাচিনা’ সম্বোধনপদবাচ্যা য়ে নিরপেক্ষাঃ  
পিত্রাদয়ঃ তত্রাচিনেত্যর্থঃ । ‘নিরপেক্ষাণাং’ পরস্পরসাপেক্ষত্বরহিতানাং,  
পরস্পরসাপেক্ষত্বঞ্চ একক্রিয়াস্বয়িযাবচ্ছিন্নিক্রিপাধর্মোপস্থিতিবিষয়ত্বং, তাদৃশ-  
ধর্মশ্চ দ্বিত্বাদি এতচ্চ প্রাপ্তকৃত্ত্বম্ । ‘সন্নিধানাদি’তি, তথাচাত্ত তুভ্যাং পদস্ত  
প্রকৃতবাচিত্বং ন তু সন্নিহিতমাত্রবাচিত্বমিতি ভাবঃ । ‘সর্বনামবাচি’তি, তথাচ  
সর্বনামমাত্রশ্বেত বুদ্ধিস্ববাচিত্বমিতি ভাবঃ । পিত্রাদিভ্যামিত্যশ্চ উপস্থিতিঃ  
ইতি পূর্বেণাশয়ঃ । ‘এবঞ্চ’তি, একবচনেনৈব উল্লেখ্যে চ ইত্যর্থঃ । তথাহ্ম’

প্রপিতামহমাত্রস্যা ‘তু ভ্যমি’ত্যেনেন নোপস্থিতিঃ কিন্তু সর্বনামহাৎ পিত্রাদিত্রয়াণাং ‘নিরপেক্ষাণাম্’ ইত্যেনেন সাহিত্যাস্বেনে বহুবচনেন অনুলেখাৎ ‘তু ভ্যমি’ত্যেকবচনেনৈব উল্লেখ ইতি । এবঞ্চ গৃহোক্তে ‘এতস্তে’ ইত্যাদৌ ‘তে’ ইত্যস্যা তু ভ্যাংপদস্থানীয়ত্বেন তথাহুমিতি । ‘এষ তে পিতৃ’ ইত্যাঙ্কনস্তরং মন্ত্রে ‘যে চাত্ৰ ভামনু যাংশ্চ ত্ৰমনু তস্মৈ তে’ ইত্যত্র ‘তে’ পদস্য গোভিলেন পুনরুপাদানাৎ সামগেন শ্রীকৃত্ত্বাক্যো উভয়ং প্রযুক্ত্যতে । তত্র প্রথমং ‘তে’ ইতি তথৈত্যর্থঃ ।

এবঞ্চ শ্রীকৃত্ত্বানুজ্ঞানস্তরং গায়ত্রীজপ উক্তঃ, তং বিশেষয়তি যোগি-  
যাজ্ঞবল্ক্যঃ—

“ওঁকারং পূর্বমুচ্চাৰ্য্য ভূভুবঃস্বস্ততঃপরম্ ।

গায়ত্রী প্রণবশ্চান্তে জপো হেবমুদাহৃতঃ” ॥

তদনস্তরং ‘দেবতাভ্য’ ইতি ত্রিঃ পঠেৎ । ততঃ পুণ্ডরীকাকং স্মরেৎ ।

“শঙ্খচক্রধরং বিষ্ণুং দ্বিভুজং পীতবাসসং ।

প্রারম্ভে কৰ্ম্মণাং বিপ্রঃ পুণ্ডরীকং স্মরেদ্ধরিম্” ॥

ইতি বাক্যাৎ । “পুণ্ডরীকং” পুণ্ডরীকাকম্ । স্মরণফলং গারুড়ে—  
“অপবিত্রঃ পবিত্রো বে”ত্যাди ॥ ১৯ ॥

একবচনান্তত্বম্ । উভয়ং ‘তে’ ইতি পদদ্বয়ম্ ॥ ‘তত্র’ উভয়স্ত মধ্যে । • প্রসঙ্গ-  
সক্তত্যা সগোত্রাদিপদোলেখং দৃষয়িত্বা গোত্রাহ্মলেখং ব্যবস্থাপ্য প্রকৃতমহুসরতি  
—এবঞ্চৈতি । গায়ত্রীঃ তদনুজ্ঞয়া ইত্যত্র অনুজ্ঞাপদস্ত শ্রীকৃত্ত্বানুজ্ঞাপরত্বেন চ  
ইত্যর্থঃ এতদনস্তরং পিতৃদয়িতারামিতি পুরণীয়ম্ । ‘তং’ গায়ত্রীজপম্ । ‘তদ-  
নস্তরং’ গায়ত্রীজপানস্তরম্ । ‘ইতি বাক্যাং’ কৰ্ম্মপ্রারম্ভে হরিস্মরণবোধক-  
বাক্যাৎ । ‘পুণ্ডরীকং’ পুণ্ডরীকাকমিতি সত্য। সত্যভামা ইতিবৎ উক্তরপদ-  
লোপঃ । ‘অপবিত্র’ ইতি, অপবিত্রঃ কৌশদ্বিদলশৃঙ্গঃ, পবিত্রঃ কৌশদ্বিদল-  
বিশিষ্টঃ । যদ্বা অপবিত্রঃ—বাহে অন্তরে চ অপবিত্রঃ, পবিত্রঃ—বাহ্যভ্যন্তর-  
য়োঃস্ততরশ্চিন্ পবিত্রঃ । ‘সর্দীবহাঃ’ গতঃ রাজনিগ্রহাদিনা বদ্ধাঙ্কবহাঃ গতঃ ।  
যদ্বা বাহ্যভ্যন্তরয়োরেকশ্চিন্ পবিত্রঃ, একশ্চিন্ অপবিত্রঃ ইত্যেকঃ কল্পঃ, সর্দী-

অথ শ্রীকৃত্তম্ প্রাক্কণম্ বায়ুপুরাণে—

“নাপ্রোক্কিতং স্পৃশেৎ কিঞ্চিৎ শ্রীক্রে দৈবেহথবা পুনঃ ।”

‘স্পৃশেৎ’ দত্তাং । উপঘাতশঙ্কায়াং মৃজ্জলপ্রোক্কণং তত্রৈব—

“খা চৈব হস্তি শ্রীক্কানি দর্শনাদেব সর্বশঃ ।

শ্ববিট্শুকরসংস্পৃশ্যং দীর্ঘরোগিভিরেব চ ।

পতিতৈর্মলিনৈশ্চৈব ন দ্রষ্টব্যং কথঞ্চন ।

অন্নং পশ্যেয়ুরেতে যৎ তন্ন স্যাদ্ধব্যাকব্যয়োঃ ।

উৎস্রষ্টব্যং প্রদানার্থং সংস্কারস্তাপদি স্মৃত্যঃ ।

হবিষা সংস্কৃতানাস্তু পূর্বমেব হি মার্জ্জনম্ ।

মৃৎস্নায়ুক্তাভিরস্তিষ্টশ্চ শ্রীক্কণস্তু বিধীয়তে” ॥ ইতি

‘উৎস্রষ্টব্যং’ ন তদর্থং নিযোজ্যম্ ইতি কল্পতরুঃ । ‘প্রদানার্থং’  
শ্রীক্কার্থম্ । দেবলঃ—

“চাণ্ডালেন শুনা বাপি দূষ্যং হবিরযজ্ঞিয়ম্ ।

বিড়লাদিভিরুচ্ছিষ্টং দুর্ঘটমন্নং বিবর্জ্যেৎ” ॥

অন্যত্র হিরণ্যোদকস্পর্শাদিতি ! তদনন্তরং রক্ষার্থমুদকপাত্রম্ এক-  
দেশে স্থাপয়েদিতি পিতৃদয়িতা । তথাচ বৃদ্ধযমঃ—

“রক্ষণায় তু যদন্তমুদকং শ্রীক্ককর্ম্মণি ।

তাবদশস্তি পিতরো যাবৎ তিষ্ঠতি সোদকম্” ॥

‘দন্তং’ স্থাপিতং, ‘শ্রীক্ককর্ম্মণি’ শ্রীক্রে কর্তব্যে, ‘সোদকং’ পাত্রমিতি  
শেষঃ ॥ ২০ ॥

বহ্নাং গতঃ উভয়ত্রৈব অপবিত্রঃ ইত্যপয়ঃ কল্পঃ অতো‘বা’কারবয়সকতিঃ ।  
বাহে অপবিত্রতা অস্পৃশ্যস্পর্শাদিনা । অন্তরে চ অপবিত্রতা ক্রোধাদিনা ॥ ১২ ॥

‘উপঘাতশঙ্কায়াং’ দুষ্টবশঙ্কায়াং । ‘হস্তি’ দুষ্টানি কৰোতি । ‘শ্রীক্কানি’  
শ্রীক্কীয়দ্রব্যানি, ইচ্ছাবিণেঘরূপশ্রীক্ক দর্শনাসক্তবাং । ‘খ’তি, খা চ বিট্ চ  
শুকরশ্চ তৈঃ ‘সংস্পৃষ্টঃ’ সংস্পর্শঃ, এবং দীর্ঘরোগিভিঃ সংস্পর্শঃ হস্তীত্যর্থঃ । যদা

অথ পিণ্ডপিতৃযজ্ঞাতিদেশঃ । তত্র গোভিলঃ—

\* “পিণ্ডপিতৃযজ্ঞবহুপচারঃ পিত্র্যে ১” † ইতি ।

‘পিত্র্যে’ পিত্রাদিষাট্‌পৌরুষিককৃতে ‘পিণ্ডপিতৃযজ্ঞবদি’তি, গৃহো-  
ক্তপিণ্ডপিতৃযজ্ঞরীত্যা • প্রাচীনাবীতিত্ব-দক্ষিণামুখত্ব-পাতিতবামজামুখ-  
সতিলদ্বিগুণভূয়কুশপ-ত্রয়ত্ব যে চাত্র স্বামনুযাংচ তন্মু তস্মৈ তে স্বধা  
ইতি মন্ত্রোচ্চারণরূপিণ্যা উপচরণং কার্য্যম্ ইত্যর্থঃ । অত্র—

“অক্ষয্যোদকদানস্তু অর্ঘ্যদানবদিত্যেত ।

যষ্ঠ্যেব নিত্যং তৎ কুর্যাৎ ন চতুর্থ্যা কদাচন” ॥

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টবচনে যষ্ঠ্যা এব ইত্যনেন গোত্রসম্বন্ধনাস্মাং  
যষ্ঠ্যান্ততাপ্রতীভৌ ‘ন চতুর্থ্যা কদাচন’ ইত্যনেন তত্র চতুর্থীনিষেধানুপ-

এতৈঃ সংস্পৃষ্টং বস্ত্র হত্য ভবতীতি পূরণীয়ম্ । ‘তন্ন শ্রাদ্দি’ত্যত্র যোগ্যমিতি  
পূরণীয়ম্ । ‘উৎস্রষ্টব্যং’ ‘হাতব্যম্’ । ‘আপদি’ অহুষ্টবিহিতদ্রব্যাব্যাহাভাবে হুষ্টশ্চৈব  
সংস্কারঃ কার্য্যঃ । তৎপ্রকারমাহ-‘হবিষে’তি পূর্ব্বং যুতেন সংস্কারঃ, ততো  
মার্কজনঃ, তত উক্তপ্রকারেণ প্রোক্ষণং কর্তব্যম্ । ‘যুৎস্মা’ প্রশস্তযুক্তিতা তদ-  
যুক্তাভিঃ । ‘বিড়ানাদিভিকচ্ছিষ্টং’ ভূতাবশিষ্টঃ অতএব হুষ্টম্ ॥ ২০ ॥

অথ পিণ্ডপিতৃযজ্ঞাতিদেশঃ । ‘পিণ্ডপিতৃযজ্ঞঃ’ সাংগেয়মাবশ্যায়ং কর্তব্যঃ  
শ্রীকৃত্তবিশেষঃ, তদনন্তরঞ্চ অমাবসায়ায়ং কর্তব্যং অগ্নাহার্য্যাত্ম্যং পার্কণশ্রাদ্ধং,  
নিরগ্নেস্ত অমাবসায়ায়ং কর্তব্যং অগ্নাহার্য্যাত্ম্যং কেবলং পার্কণশ্রাদ্ধম্ । পিণ্ড-  
পিতৃযজ্ঞরীত্যা ইত্যস্যা ‘রূপিণ্যা’ ইতি পরেণাশ্রয়ঃ । ‘অর্ঘ্যদানবদি’তি, তথ্যচ  
যথা অর্ঘ্যদানে তদ্ব্যতী নাস্তি তথা অক্ষয্যোদকদানেহপি তদ্ব্যতী নাস্তীত্যর্থঃ ।  
‘চতুর্থী নিষেধানুপপত্ত্যে’তি, প্রসক্ত্যভাবাৎ নিষেধানুপপত্তিঃ । তথ্যচোক্তং—

\* পিণ্ডপিতৃযজ্ঞবদিতি । পিণ্ডপ্রধানঃ পিতৃযজ্ঞঃ পিণ্ডপিতৃযজ্ঞঃ, পিণ্ডভাবে স এব  
ন ভবতি কিন্তু ব্রাহ্মণভোজনমাত্রম্ । তথ্যচ নিগমঃ—“আহিতাগ্নেঃ পিত্রর্চনং পিঠৈ-  
রেব, অপিব ব্রাহ্মণান্ ভোজয়েৎ” ইতি ।

† “পিণ্ডপিতৃযজ্ঞবহুপচারঃ” । “পিত্র্যে দ্বিগুণাংস্ত দর্ভান্” । এবংবিধস্ত পাঠো  
গোভিলগৃহে দৃশ্যতে ।

পত্যা 'পিণ্ডপিতৃষজ্জবৎ' ইত্যভিদেশপ্রাপ্ত 'যে চাত্র' ইত্যামিষদ্ব্যং  
'তস্মৈ তে' ইত্যন্ত নিয়েষে অম্বয়ানুপপত্ত্য। তদনুসৃত্তমন্ত্রনিবেধোহপি  
সম্ভবহেতুঃ ।

“একোদ্বিষ্টস্ত পিণ্ডে তু অনুশব্দো ন খুজ্যতে” ।

ইত্যাখ্যায়নগৃহপরিশিষ্টোক্তানুশব্দনিবেধাৎ \* । অনুসৃত্তমন্ত্রনিবেধবৎ ।  
এতেন কুশাসনান্নোৎসর্গয়োঃ 'যে চাত্র স্বা' ইত্যাদেরলিখনং মৈথিলানাং  
হেয়ম্ ॥ ২১ ॥

আসনদানম্ । তত্র গোড়িলঃ—

“পিত্রো দ্বিগুণাংস্ত দর্ভান্ পবিত্রপাণির্দত্তাদাসীনঃ সর্বত্র প্রক্ষেপু  
পঙক্তিযুক্ত্যং পৃচ্ছতি সর্বান বা আসনেন্দু দর্ভানাস্তীর্ধ্য” । ইতি ।

‘পিত্রো’ পিত্রর্থদানে । তত্রাদৌ জলগণ্ড্বপ্রক্ষেপঃ, ততো দ্বিগুণ-

“প্রসক্তং হি প্রতিবিধ্যতে” ইতি । ‘অম্বয়ানুপপত্ত্য’তি, তস্মৈ তে ইত্যস্য নিবেধে  
অবশিষ্টস্য যে চাত্রস্বামহু য়াংস্ত স্বমহু স্বধা ইত্যস্য অনবিত্ত্বাপত্ত্যা ইত্যর্থঃ ।  
‘তদনুসৃত্তমন্ত্রনিবেধঃ’ তস্মৈ তে ইতিযুক্তমন্ত্রস্য-যে চাত্রস্বামহু য়াংস্ত স্বমহু তস্মৈ  
তে স্বধেতি মন্ত্রস্য নিবেধঃ । ‘অনুসৃত্তমন্ত্রনিবেধবৎ’ নমো যে চ স্বামত্রাহ ইতি  
মন্ত্রনিবেধবৎ । ‘এতেন’ কুশাসনদানাদৌ যে চাত্রোতি মন্ত্রস্য পাঠ্যত্বেন ॥ ২১ ॥

অথ কুশাসনম্ । ‘বিটরার্থম্’ আসনার্থং “বৃক্ষাসনয়োবিটরঃ” ইত্যমুশাসনাৎ ।  
‘পিতৃনি’তি, আবাহয়েদিতি পূর্বেণাশ্রিতম্ । ‘পূর্বং ব্যাখ্যাতমি’তি, তদন্বথা  
প্রাক্ষালাতে অনেনেতি প্রকাশনঃ জলং তেন তৃণী ব্রাহ্মণপার্শ্বে জলং দত্তা ।

\* আখ্যায়নগৃহেতি । গৃহং নাম পত্নী—“ন গৃহংগৃহমিত্যাহুগৃহীণী গৃহমুচ্যতে”  
ইত্যুক্তে: তদ্ব্যাসংহিত:পতিশ্চাত্র গৃহশব্দেন উচ্যতে তথ্যচ দম্পতীলাভঃ, তদ্ব্যাহিতকর্যে  
বোহগ্নি: স শালাগ্নি: আবসথ্য ইতি বাবৎ, স ইহ গৃহশব্দবোধ্য: তন্নিব্বর্ত্তো ক্রিয়মাণঃ  
শাস্ত্রিকপৌষ্টিককল্পতাদি কল্পজাতমপি লক্ষণয়া গৃহশব্দবোধ্যঃ, তেবা: কর্ণণাং সংহতকং বৎ  
স্বক্ৰং ভবেব গৃহশব্দমিত্যুচ্যতে । তথ্যচ পায়স্বরগৃহভাষ্যে কর্ণচাৰ্য্য:—“গৃহ: শালাগ্নি:  
আবসথ্য: উপাসন: ইত্যনর্থান্তর’মিতি । এবমেব তজ্জৈব গলাধরোহপ্যাহ । এতেন  
“বহুগৃহে অষ্টক্যহালীপাকেন” ইতি প্রথমগ্রন্থব্যাখ্যায়ঃ “সংগ্রহগ্রন্থো গৃহ’মিতি  
কাশিযামোক্তং হেয়ম্ ।

ভূগকুশত্রয়ং পিতৃণাম্ আসনার্থং দত্তাৎ । এতচ্চ বিশ্বদেবপক্ষে  
কৃৎসি পিতৃপক্ষে কর্তব্যম্ । তথাচ বাস্তবকাঃ—

“পাণিপ্ৰকালনং দত্তা বিষ্ণুরার্থং কুশানপি ।

আবাহয়েদমুজ্জাতো বিশ্বদেবাস ইত্যচা ।

দ্বিগুণাংস্ত কুশান দত্তা উশস্তম্বেত্যচা পিত ন” ॥

প্ৰকাল্যতেহনেন ইতি প্ৰকালনং জলম্ । তেন “ব্রাহ্মণপাণৌ তৃকীঃ  
জলং দত্তা ‘বিষ্ণুরার্থম্’ আসনার্থমি’তি দীপকলিকা । কুশান্ ঋজুন্ ।  
ব্যক্তমাহ আশ্বলায়নঃ—

“অপঃ প্রদায় দর্ভান্ দ্বিগুণভূয়ানাসনং প্রদায়ে”তি ।

‘আসনম্’ ইত্যনেন উপবেশনীয়ত্বপ্রতীতেহৈব ন তদানং প্রতীয়তে ।

তথাচ কাশ্যাজিনিঃ—

“দর্ভাংশ্চৈবাসনে দত্তাৎ ন তু পাণৌ কদাচন ।

পিতৃদেবমমুশ্রাণামেবং তৃপ্তির্হি শাস্বতী” ॥

অত্র পিতৃদেবমমুশ্রাণাপাদানাৎ পার্শ্বগাদিশ্রাঙ্কেহপি বিশ্বেষাং দেবানাং  
নিত্যশ্রাঙ্কে সনকাদিমমুশ্রাণামপি কুশাসনদানং প্রতীয়তে । অত্র  
দৈবিকত্বেন কুশানাম ঋজুহমিতি বিশেষঃ । দেবপিতৃবিপ্রয়োঃ দক্ষিণ-  
বাময়োঃ কুশস্থাপনমাহ শ্রীকৃষ্ণসূত্রভাষ্যধৃতং বচনং—

‘বিষ্ণুরার্থম্’ আসনার্থমি’তি দীপকলিকা । ঋজুন্’ দর্ভানিতি । ‘ব্যক্তমাহে’তি,  
প্ৰকালনপদেন অবয়বশক্তিরূপত্বা যোগশক্ত্যা । জলং বোধ্যতে অপ্পদেন তু  
রুচিশক্ত্যা জলং বোধ্যতে যোগশক্ত্যপেক্ষয়া চ রুচিশক্ত্যেবাক্ততা । এবম্  
আসনার্থং কুশদানং হস্তেহপি সম্ভবতি আসনদানন্ত অভ্যাহিতস্য হস্তে নোচিত-  
মিতি ব্যক্ততা । ‘এবমি’তি, আসনে কুশদানে কৃতে ইত্যর্থঃ । তথাচ আসনে  
কুশদানে কৃতে সম্মাননং জায়তে তেন শ্রীতির্ভবতি পাণৌ কুশদানে অবজ্ঞা-  
সূচনাং শ্রীতিন্ ভবতীতি ভাবঃ । “দ্বিগুণান্ ভূয়ানাসনমি”ত্যশ্বলায়নশ্লোকে  
পিতৃপক্ষ এব কুশাসনদানং প্রতীয়তে ন তু দৈবাদৌ তজ্জাহ-‘অদ্রে’তি ।

“পিতৃণামাসনং দত্তাৎ বামপার্শ্বে কুশান্ সূধীঃ ।

দক্ষিণে চৈব দেবানাং সৰ্বদা শ্রীকৃত্তম্ ॥

‘পবিত্রপাণিঃ’ পবিত্রযুক্তদক্ষিণকরঃ, ‘আসীনঃ’ উপবিষ্টঃ । তথাচ  
ছন্দোগপরিশিষ্টঃ —

“সব্যঃ সোপগ্রহঃ কার্যো দক্ষিণঃ সপবিত্রকঃ ।

আসীন উৰ্দ্ধঃ প্রহ্লা বা নিয়মো যত্র নেদৃশঃ ।

তদাসীনেন কর্তব্যং ন প্রহ্সেণ ন তিষ্ঠত” ॥ ইতি ।

‘সব্যো’ বামকরঃ । ‘উপগ্রহো’ বহুলকুশঃ । ‘আসীন’ উপবিষ্টঃ,  
‘উৰ্দ্ধো’ দণ্ডবৎস্থিতঃ, ‘প্রহ্স’ অবনতপূর্বকায়ঃ । ‘সর্বত্র’ ইত্যেনে  
দেবকার্যে পিতৃকার্যে চ পবিত্রপাণিহ্ম আসীনত্বঞ্চ লভ্যতে । ‘প্রহ্সেষ্’  
শ্রীকৃত্তং করিষ্যে পিতৃনু আবাহয়িষ্যে ইত্যাদিপ্রহ্সেষ্ । ‘আসনেষ্’  
ব্রাহ্মণোপবিষ্টদৰ্ভযুক্তাসনেষ্, দৰ্ভানাস্তীৰ্য্য বিশ্বেদেবাত্তর্ধোৎসৃষ্টদৰ্ভান  
আস্তীৰ্য্য বক্ষ্যমাণমাবাহনং কুর্যাদিত্যর্থঃ । যন্তু অনিরুদ্ধভট্টেন পাদ-  
যোরধঃ কুশদানমুক্তং তত্র প্রমাণং ন বিদ্যঃ । পণ্ডিত্বমূৰ্দ্ধন্তং পিতৃ-  
ব্রাহ্মণং পৃচ্ছেদিত্বি । ঋজু অগ্ন্যৎ ॥ ২২ ॥

‘কুশানাম্ ঋজুহ্ম’তি, “ঐবে চ ঋজুবো দৰ্ভা” ইতিহ্রাদিতি বোধ্যম্ ।  
গোভিলীয়ে ‘আসনেষ্’ ইতি সামান্যত উক্তং তত্র বিশেষমাহ—কুশদানস্থান  
মিতি দক্ষিণবামপার্শ্বেভেদেন কুশদানস্থানঘম্ । ‘পবিত্রপাণির্দত্তাদাসীনঃ সর্বত্র’  
ত্যাди পূর্বোক্তগোভিলীয়ং বাচ্যে ‘সর্বত্র’ ইত্যাদিনা । ‘আসীনত্বকে’তি,  
যত্র বিশেষোনোক্তস্তত্র আসীনত্বং বোধ্যং, যথা—“আসীন উৰ্দ্ধঃ প্রহ্লা বা  
নিয়মো যত্র নেদৃশঃ । তদাসীনেন কর্তব্যং ন প্রহ্সেণ ন তিষ্ঠত”তি । ‘দৰ্ভা-  
নাস্তীৰ্য্য’তি, গোভিলীয়বাক্যস্ত সাকাক্ষর্যং পুরয়তি ‘বক্ষ্যমাণমি’ত্যাदि ।  
‘তত্র প্রমাণমি’তি, গোভিলীয়ে আসনেষিত্যেতাবদ্ব্যাজস্ত উক্তবাদিতি ভাবঃ ।  
‘পিত্রো দ্বিগুণান্তং’ ইত্যাদিগোভিলীয়ে পিত্রাবাহনস্ত প্রকান্তত্বং বাচ্যে  
‘পণ্ডিত্বমূৰ্দ্ধন্তং পিতৃব্রাহ্মণমি’তি । ‘ঋজুহ্ম’তি অগ্ন্যৎ সর্বং সূগম্ ইত্যর্থঃ ॥ ২২ ॥

অথাবাহনং । তত্র গোভিলঃ—

“যবানাদায় ঔকারং কৃৎস্বা বিশ্বান্ দেবান্ বাহয়িষ্যে ইতি পৃচ্ছতি, আবাহয়েত্যমুক্তাতঃ ঔ বিশ্বেদেবাস আগত শৃণুতাম ইমং হবং এদং বর্হির্নিবীদত ইত্যাবাহ বিকিরেৎ । ঔ বিশ্বেদেবাঃ শৃণুতেমং হবং যে মেহস্তরীক্ষে য উপচ্ছবিষ্ঠ যে অগ্নিজিহ্বা উতবা যজ্ঞত্রা আসদ্য্যস্মিন্ বর্হিষি মাদয়ধ্বম্ । ঔ ওষধয়ঃ সমবদন্তু সোমেন সহ রাজ্ঞা যস্যৈ কৃণোতি ব্রাহ্মণস্তং রাজন্ পারয়ামসী”তি ।

অত্র ‘সমবদন্তু’ ইতি বকারযুক্তঃ পাঠঃ, ‘বদস্যৈষ্যে’ ইত্যস্মাক্ষাতো-  
রিত্তি গুণবিমূলিখনাৎ । ব্যাক্তমপরম্ । অত্র আবাহনানস্তরং কৃত্য-  
প্রদীপে ‘যববিকিরণে যবোহসী’তি মন্তুলিখনং প্রমাণশৃণুং পিতৃদয়িতা-  
শ্রীকৃত্ত্বাদিযু তুষীম্ ইত্যভিধানাৎ । অত্র দেবতাবাহনে গৃহাদধিকং  
বিপ্রাক্কৃষ্টগ্রহণমাহ ব্রহ্মপুরাণম্—

“দেবানাবাহয়িষ্যেহহং প্রাহুরাবাহয়স্ব চ ।

বিপ্রাক্কৃষ্টং গৃহীত্বা চ বিশ্বান্ দেবান্ সমাহ্বয়েৎ” ॥

‘আবাহয়স্ব’তি শাখ্যস্তরীযং গোভিলকাত্যায়নাভ্যাম্ আবাহয় ইত্য-  
ভিধানাৎ । গোভিলঃ—

“তিলানাদায় ঔকারং কৃৎস্বা পিতৃনাবাহয়িষ্যে ইতি পৃচ্ছতি আবাহ-  
য়েত্যমুক্তাতঃ ঔ এত পিতরঃ সৌম্যাসো গস্তীরেভিঃ পথিভিঃ পূর্বি-  
ণেভির্দন্তাস্ত্রভ্যং দ্রবিণেহ ভদ্রং রয়িঞ্চ নঃ সর্ববীরং নিযচ্ছত । ঔ  
উশস্তস্তানিধীমহ্যশস্তঃ সমিধীমহি । উশস্তশত আবহ পিতৃন্ হবিষে-

অথাবাহনম্ । ‘ঔকারং কৃৎস্বা’ ঔকারম্ আদাবুক্ষ্য ‘বিকিরদি’তি, যবান্  
বিক্রিপেদিত্যর্থঃ । কৃ বিক্লেপে ধাতুঃ । ‘সমবদন্তে’তি মকারযুক্তং পাঠঃ  
কল্পয়িত্বা সম্পূর্ণমদধাতোক্রপং কেচিৎ বদন্তি তৎ দৃষয়তি ‘বকারযুক্তঃ পাঠঃ’  
ইত্যাদিনা । প্রাক্কৃত্ত্ব এদং বর্হির্নিবীদত ইত্যন্তেনাবাহ “ঔ যবোহসি ধাত্তরাঞো  
বাক্রণো মধুসংযুতঃ । নিনোঁদঃ সর্বপাপানাং পবিজয়ষিভিঃ স্তুতং । ঔ যবোহসি-  
যবান্ অঙ্কেষো যবয়ারাতীঃ । দিবোহা অন্তরীক্ষায়ত্বা পৃথিব্যোহা শুক্লতাং লোকাঃ



হস্তবে” । ইতি চ আবাছ “আয়াস্তু নঃ পিতরঃ সৌম্যাসৌহৃদ্বিশ্রান্তাঃ পথিভির্দেবযানৈঃ অগ্নিন্ যজ্ঞে স্বধয়া মদন্তোহধিক্রবন্ত তেহবন্তুস্মান ইতি অগ্নিহা অপহতা ইতি তিলান্ বিকীৰ্য্যে”তি ।

‘পূৰ্ব্বিণেতি’রিতি, “পূৰ্বৈঃ কৃতম্ ইত্যৰ্থে “ইনষোচ” ইতি ইন-প্রত্যয়” ইতি গুণবিষ্ণুব্যাখ্যানাৎ ইনশ্চ ভুক্তিজহেন পূৰ্বশব্দশ্চ অকার-লোপাৎ তৎপদং সিদ্ধম্ । অত্র মূলভূতগোভিলগ্রাশ্চে তন্ত্যাদ্বয়ে পিতৃদয়িতায়াঞ্চ ‘এত পিতর’ ইত্যনন্তরম্ ‘উশন্তু’ ইতি লিখিতত্বেন মৈথিলানামেতদ্বিগরীতলিখনং হেয়ম্ ॥ ২৩ ॥

অর্থার্থম্ । অত্র গোভিলঃ—

“অপ উপস্পৃশ্য যজ্ঞীয়বৃক্ষচমসেযু পবিত্রাস্তুর্হিতেষু একৈকস্মি-  
ন্নপ আসিষ্কতি শম্নোদেবীরি”তি ।

‘অপ উপস্পৃশ্য’ জলং স্পৃশ্য অত্র পিতৃমন্ত্রোচ্চারণং বীজম্ । তথাচ  
ছন্দোগপরিশিষ্টে কাত্যায়নঃ—

\* “পিত্র্যমজ্জানুহরণে আত্মালস্তে হবেক্ষণে । †

অধোবায়ুসমুৎসর্গে প্রহাসেহনুতভাষণে ।

পিতৃসদনাঃ পিতৃসদনমসী”তি যজ্ঞাভ্যাং যবান্ বিকিরেদিতি বদন্তি, কৃত্য-  
প্রদীপেহপি তথৈব লিখিতঃ প্রমাণশূন্যত্বেন তৎ দৃষ্যতি-‘আবাহনানন্তরমি’ত্যা-  
দিনা । ‘অত্র’ যববিকরণে । ‘আবাহয়ন্তে’তি আত্মনেপদপ্রয়োগঃ শাখ্যন্তরীয়ঃ ।  
‘ওঁকারমি’তি, অথ দেবাবাহনানন্তরঃ ওঁকারমাদাবৃদ্ধা ইত্যর্থঃ । ‘পূৰ্ব্বিণেতি’  
রিতি কেচিৎকন্তি তৎ দৃষ্যতি ‘পূৰ্বৈঃ কৃতমি’ত্যাদিনা ॥ ২৩ ॥

অর্থার্থম্ । ‘পিতৃমন্ত্রোচ্চারণমি’তি, কুশাসনদানে যে চাত্তবেত্যাদিপিতৃ-  
মন্ত্রোচ্চারণমিত্যর্থঃ । পিতৃমন্ত্রোচ্চারণে জলস্পর্শঃ কৰ্ত্তব্যঃ । তত্র প্রমাণমাহ  
‘তথাচে’ত্যা দিনা । যজ্ঞাদৌ বিহিতে পিতৃমন্ত্রোচ্চারণাআলম্বাদৌ কৃতে অপঃ

\* পাঠান্তরং—পিত্র্যমজ্জানুহরণে ।

† আলস্তেহধমক্ষণে” ছন্দোগপরিশিষ্টে এবং পাঠান্তরং দৃষ্টত্বে । অধমেক্ষণে  
চাত্তলাদিদর্শনে ইতি প্রভাব্যাখ্যাচ ।

মার্জ্জারমূষিকস্পর্শে আকুর্ষে ক্রোধসন্তবে ।

নিমিত্তেষু সর্বেষু কৰ্ম্মকুৰ্ব্বন্নপঃ স্পৃশেৎ\* ॥

‘পিত্র্যমজ্জানুহরণে’ পিত্র্যমজ্জোচ্চারণে, ‘আজ্জালন্তে’ যজ্ঞাদৌ বিহিতে হৃদয়স্পর্শে, \* ‘অবেক্ষণে’ তন্ত্ৰৈব জপযজ্ঞাদৌ বিহিতে, ‘অধোকায়াসমুৎ-সর্গে’ নৌকোদগারে, ‘প্রহাসে’ মহতি হাস্তে ন স্মিতে, ‘আকুর্ষে’ পরুষভাষণে, ‘ক্রোধসন্তবে’ ভাষণং বিনাপি মনসা ক্রোধোৎপত্তৌ এষু নিমিত্তেষু সর্বত্র কৰ্ম্মকরণকালে জলং স্পৃশেৎ ন তু আচামেৎ । যোগিয়াত্তবক্ষ্যোহপি—

“রৌদ্রপিত্র্যাস্তুরান্ মজ্জাংস্তথাচৈবাভিচারিকান্ ।

ব্যাহৃত্যলভ্য চান্মানং অপঃস্পৃষ্ঠ্যাত্মদাচরেৎ” ॥

ইতি পরিশিষ্টপ্রকাশধৃতম্ । চমসাস্ত—

“তচ্ছাখাশ্চমসা দীর্ঘাঃ প্রাদেশাশ্চতুরঙ্গলাঃ ।

তথৈবোৎসেধতো জ্যেষ্ঠাশ্চতুরশ্রাস্ত ইত্যপি” ॥

‘তচ্ছাখাঃ’ যজ্ঞীয়বৃক্ষশাখাঃ ‘চতুরঙ্গলাঃ’ চতুরঙ্গলবিস্তারঃ, ‘তথৈব’ চতুরঙ্গলপরিমাণেন, ‘উৎসেধতঃ’ উর্দ্ধতঃ ।

অত্রার্ঘ্যপাত্রস্থাপনং কুশোপরি ইত্যাহবৈজবাগৃহ্যঃ—

স্পৃশেৎ ন তু সামান্নতঃ পিতৃমজ্জোচ্চারণাদৌ । † এতচ্চ ‘কৰ্ম্ম কুৰ্ব্বন্নপঃ স্পৃশেৎ’ ইত্যনেন প্রাপ্তম্ । ‘তন্ত্ৰৈব’ হৃদয়ন্ত্ৰৈব । ‘নৌকাদগারে’ ন উর্দ্ধোদগারে । পূর্বোক্ত গোভিলীয়ং পবিত্রাস্তহিতেষি’তি ব্যাচষ্টে ‘মধ্যাপিতপবিত্রেষি’তি । ভাজনে ইত্যেকবচননির্দেশ্যাৎ দেবপক্ষে তন্ত্ৰেণ একমেবার্ঘ্যপাত্রমিতি বোধ্যম্ । অত্র কেচিৎ । “বিশ্বান্ দেবান্ যতৈঃ পুটৈশ্চরভ্যর্চ্যাসনপূর্বকম্ । পূরয়েৎ পাজয়ুধম্

\* আশ্বনঃ অমৃত্ত্বাৎ স্থানিনা স্থানং লক্ষ্যতে । ইতি প্রভাব্যাকা ।

† অত্র পিতৃমজ্জোচ্চারণশ্রুতি যজ্ঞাদিবিহিতত্বেন ব্যাখ্যানং কাশিরামস্ত ন বৃত্তম্ । পরিশিষ্টপ্রকাশব্যখ্যায়াং সামান্নতঃএব পিত্র্যমজ্জোচ্চারণস্ত উক্তত্বাৎ হৃদয়স্পর্শাবেক্ষণত্বো-বেব যজ্ঞাদিবিহিতত্বেন বিশেষণাচ্চ । আলঙ্কারবৈক্ষণ্যচ্চ হৃদয়স্ত যজ্ঞাদৌ বদ্বিহিত্য-তন্নিমিত্তি প্রভাব্যাক্যানাচ্চ ইতি ধ্যেয়ম্ ।

“প্রাচীনাবীতী পাত্ৰাণ্যপ্পূর্ণানি সদৰ্ত্তাণি সতিলানি দক্ষিণাশ্ৰেষু  
কুশেষু নিধায়ে”তি ।

‘পবিত্রাস্তর্হিতেষু’ মধ্যাপিতপবিত্রেষু । একৈকস্মিন্মিতি বীপ্সা  
দৈবপাত্রেহপি জলাদিপ্রক্ষেপার্থা । তথাচ যাজ্ঞবল্ক্যঃ—

“যবৈরম্ববকীৰ্য্যাথ ভাজনে সপবিত্রকে ।

শল্লোদেব্যা পয়ঃ ক্ষিপ্ত্বা যবোহসীতি যবাংস্তথা ।

যা দিব্যা ইতি মন্ত্রেণ হস্তেষ্বর্ঘ্যাং বিনিক্ষিপেৎ” ॥

গোভিলঃ—

“একৈকস্মিন্নেব তিলানাবপতি ওঁ তিলোহসি সোমদৈবভ্যো  
গোসবো দেবনির্ম্মিতঃ । প্রভুমন্তিঃ প্তক্তঃ স্বধয়া পিতৃন্ লোকান্  
প্রীণাহি নঃ স্বাহা” । ইতি ।

“সৌবর্ণরাজতোড়ুম্বরখাড়গমণিময়ানাং পাত্ৰাণাম্ অগ্নতমেষু পত্র-  
পুটকেষু বা যানি বা বিঘ্নস্তে একৈকস্মিন্ একৈকেন দদাতি সপবি-  
ত্রেষু হস্তেষু ওঁ যা দিব্যা আপঃ পয়সা সংবভূবুর্ঘা অন্তরীক্ষা উত পার্থি-  
বীর্ঘা হিরণ্যবর্ণা যজ্ঞিযাস্তা ন আপঃ শিবাঃ সংশ্যোনাঃ সুহবা ভবন্তু  
ইতি পঠিষ্য অসাবেতত্বে অর্ঘ্যমি”তি ।

‘একৈকস্মিন্মি’তি, পূর্বসূত্রপ্রকৃত্ত্বাদেব প্রত্যেকপাত্ৰলাভে পুন-  
র্ঘৎ একৈকস্মিন্মিতি নিয়মাভিধানং তৎ মন্ত্রস্থপিতৃনিতি বহুবচনদর্শনাৎ  
আবাহনাদিমন্ত্রপাঠবৎ সক্রম্মন্ত্রপাঠনিষেধার্থং, কিন্তু প্রত্যেকমেব তিল-

স্থাপ্য দর্ভপবিত্রকে” । ইতি মন্ত্রপূরণবচনাৎ অর্ঘ্যদ্বয়ং দৈবে নিত্যমিত্যাহঃ ।  
তদসঙ্গতম্ । ‘ভাজনে সপবিত্রকে’ ইতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনাৎ একত্বাবগতে । বৈ-  
ভক্তিকসংখ্যায়্যাপি অজস্রপক্ষেত্বাধিকরণে ‘পশুনা যজ্ঞেত’ ইত্যত্র দর্শি-  
তত্বাৎ । অর্ঘ্যদ্বয়বচনস্ত দেবশ্রাজস্ত তত্ত্বাভাবপক্ষে বর্ণনীয়ম্ । যথা পুন্নরবো-  
মাজ্ববসোকৃত্তয়স্বাৎ অর্ঘ্যোভয়স্বং প্রীত্যতিশয়াৎ ন তু নিত্যমিতি ধ্যেয়ম্ ।  
তিলানাবপতীতি সামান্ত্রত উক্তং তদ্বিবরণোতি তিলোহনীত্যানি একৈকস্মিন্  
পাত্রে একৈকেন মন্ত্রেণ তিলান্ দদাতীত্যর্থঃ । ‘খাঙ্গে’তি, খঞ্জো গণ্ডকাখো-

প্রক্ষেপমন্ত্রঃ । বহুবচনস্ত এতচ্চ পিতরো বাস ইতিবৎ প্রয়োগসাধুত্বেন  
উপপন্নম্ । তিলপ্রক্ষেপানন্তরং গন্ধপুষ্পপ্রক্ষেপমাহ-ব্রহ্মপুরাণম্—

“অৰ্ঘ্যাঃ পুষ্পৈশ্চ গন্ধৈশ্চ তাঃ প্রপূজ্যাঃ স্বশাস্ত্রতঃ” ।

‘অৰ্ঘ্যা’ আপ ইতি শেষঃ । ‘স্বশাস্ত্রতঃ’ শ্রাদ্ধীয়গন্ধপুষ্পপ্রতিপাদক-  
শাস্ত্রাৎ, ‘প্রপূজ্যা’ অলঙ্কার্যাঃ । শাট্যায়নোহপি—

“গন্ধপুষ্পৈরলঙ্কৃত্য যাদিবেতি পঠন সৃজেৎ” ।

‘সৃজেৎ’ উৎসৃজেৎ । ততো দেবব্রাহ্মণহস্তে প্রাগগ্রাম্ অৰ্ঘ্যপাত্রীয়-  
পবিত্রং জলান্তরঞ্চ প্রক্ষিপ্য পিতৃব্রাহ্মণহস্তে দক্ষিণাগ্রাম্ অৰ্ঘ্যপাত্রীয়-  
পবিত্রং জলান্তরঞ্চ প্রক্ষিপ্য বামহস্তে অৰ্ঘ্যপাত্রং ধৃষ্ট্বা যাদিবেতি  
পঠিত্বা বাক্যেন বিপ্রকরস্থপবিত্রসহিতম্ অৰ্ঘ্যজলম্ উৎসৃজ্য দত্ত্বাৎ ।  
তথাচ বায়ুপুরাণম্—

“ততো বামেন হস্তেন গৃহীত্বা চমসান্ ক্রমাৎ ।

পিতৃতীর্থেন তন্তোয়ং দক্ষিণেন চ পাণিনা” ॥

জঙ্ঘবিশেষঃ তদঙ্গনির্মিতেত্যর্থঃ এতচ্চ পশ্চাৎ ব্যাখ্যাস্ততে ‘পাণিবী-  
ঃজঙ্ঘিনীঃ’ । ‘পূর্বসৃজে’তি, একৈকস্মিন্ তিলান্ আবপতি ইতি পূর্বসৃজেত্যর্থঃ ।  
নহ প্রত্যেকং তিলপ্রক্ষেপমন্ত্রপাঠে তন্নহস্থপিতৃ নিতি বহুবচনস্ত অসঙ্গতিঃ  
প্রত্যেকং বহুভাভাবাৎ তত্রাহ-‘বহুবচনস্ত’ ইতি । ‘প্রয়োগসাধুত্বেন’তি,  
তথাচ “নাপদং শাস্ত্রে প্রযুক্তীতে”তি শ্রবণাৎ পদস্বার্থঃ বহুবচনং কৃতং ন তু  
বহুত্বম্ অত্র বিবক্ষিতমিতি ভাবঃ । ‘শ্রাদ্ধীয়’তি, তথাচ শাস্ত্রেণ শ্রাদ্ধে যেষু  
গন্ধাঃ যানি চ পুষ্পানি বিহিতানি তৈর্গন্ধৈঃ তৈশ্চ পুষ্পৈঃ প্রপূজ্যা ইত্যর্থঃ ।  
‘স্বশাস্ত্রতঃ’ ইতি স্ববলোপে পঞ্চমী, স্বশাস্ত্রমাপ্রিত্যেত্যর্থঃ । ‘প্রাগগ্রামি’তি,  
বুদ্ধিশ্রাদ্ধে পিতৃপক্ষে দেববহুপচার্যাং তত্র ‘করাগ্রাগ্রপবিত্রকান্’ ইত্যুক্ত্যা দৈবে  
করাগ্রাগ্রপবিত্রকত্বাভাৎ অৰ্ঘ্যপাত্রীয়পবিত্রাণাং প্রাগগ্রতা লক্কেতি ভাবঃ ।  
পিতৃপক্ষে অৰ্ঘ্যপাত্রীয়পবিত্রাণাং দক্ষিণাগ্রতা স্বয়মেব ব্যবস্থাপীয়ন্ততে ।  
‘তন্তোয়ং’ চমসরূপাৰ্ঘ্যপাত্রস্থং তোয়ম্ । ‘পৃথক্ পৃথগিতি দত্তাদিত্যর্থঃ । পূর্বোক্ত-  
গোভিলীয়ে সপবিত্রেষু হস্তেযু বা দিব্যা ইত্যাদি পঠিত্বা দত্তাদিত্যুক্তম্ । বায়ু-

দত্তদর্ভোদকে হস্তে বিপ্রভ্যশ্চ পৃথক্ পৃথক্” ॥

জলপ্রক্ষেপানন্তরং যদিবোতি পাঠাৎ পূর্বং পুষ্পান্তরেণ শিরঃ-  
প্রভৃতিগাত্রপূজনমাহ সমুদ্রকরধ্বতগোতমঃ —

“শিরসঃ পাদতশ্চৈব সমাগভ্যর্চ্যেৎশ্রুতঃ ।

পূর্ববৎ পৃথগৈকৈকমেতৈকেনার্চয়েৎ ক্রমাৎ” ॥

‘ঐডুম্বরং’ তাত্রপাত্রং, ‘খাড়গং’ গণ্ডকশিরোহস্থিনির্মিতং পাত্রং,  
‘মণিময়ানি’ স্ফাটিকাदीनि, ‘যানি বে’তি, অপ্রতিষিদ্ধানি কদলীবৃক্ষ-  
তৃগাদীনি—

“সর্বত্র কদলী মেধ্যা বর্জয়িত্বা তু মোচিকাম্” ।

ইতি বচনাৎ অত্র চমসাদীনাং বৈকল্পিকত্বাৎ ‘অগ্নতমেষু’ ইতি শব্দাচ্চ  
একজাতীয়েনৈব সর্বাণি অর্ঘ্যপাত্রাণি । ‘অসাবি’তি সম্বোধনান্তূনা-  
মোপলক্ষণং “অসাবিতি নাম গৃহাতি” ইতি কত্যাযনদর্শনাৎ । যद्यপি  
অসাবিতি অসম্বুদ্ধিপ্রথমান্তেহপি সম্ভবতি তথাপি তে ইতি যুগ্মৎপদ-  
প্রয়োগাৎ সম্বুদ্ধ্যন্তুতা প্রতীতে । অতএব ছন্দোগপরিশিষ্টং—

“গোত্রনামভিরামন্ত্য পিতৃ নর্যং প্রদাপয়েৎ” ।

প্রয়োগবিধায়কগোভিলসূত্রে ‘এতন্তে অর্ঘ্যম্’ ইত্যভিধানাৎ গৃহেহপি

পুরাণেহপি । “দত্তদর্ভোদকে হস্তে ইত্যনেন দর্ভোদকদানানন্তরঞ্চ অর্ঘ্যদানমুকং  
তত্র বিশেষমাহ ‘জলপ্রক্ষেপান্তরমি’তি । ‘পুষ্পান্তরেণ’ অর্ঘ্যপাত্রস্থপুষ্পাতিরিক্ত-  
পুষ্পেণ । ‘শিরসঃ’ শির আরভ্য ‘পাদতঃ’ পাদপর্ধ্যন্তম্ । ‘পূর্ববৎ’ অর্ঘ্যজল-  
পূজনবৎ । পূর্বোক্তগোভিলীয়সৌবর্ণরাজতৌডুম্বরেত্যাদিকং ব্যাচটে ‘ঐডুম্বর-  
মি’ত্যাদিনা । ‘বৈকল্পিকত্বাদি’তি “যবৈর্ধজেত ব্রীহিভির্ধজেত” ইত্যাদৌ  
ইচ্ছাবিকল্পস্থলে যথা একাভাবস্ত অপরস্ত শাস্ত্রার্থঃ তথা ইহাপীত্যর্থঃ । ‘নাম-  
গৃহীয়াদি’তি, তথাচ অদঃশব্দো যাদৃশবিভক্ত্যন্তঃ নামাপি তাদৃশবিভক্ত্যন্তঃ  
গৃহীয়াদিত্যর্থঃ । ‘যুগ্মৎপদে’তি, যুগ্মচ্ছব্দস্য সংবোধ্যবাচিছাদিতি ভাবঃ ।  
‘অতএব’ অসাবিত্যস্ত সম্বোধনান্তূনামোপলক্ষণত্বাদেব । ‘আমন্ত্য’ সম্বোধ্য ।  
‘প্রয়োগবিধায়কে’তি, ইতিকর্তব্যতাবিধিপ্রত্যয়কেত্যর্থঃ । ‘গৃহে’হপি সংগ্রহ-



ইত্যনেন পবিত্রাণাম্ উত্তরাগ্রহং বিধীয়তে প্রত্যেকহস্তে অর্ঘ্যাদানং নিষিধ্যতে চ । অতঃ পার্শ্বণে দক্ষিণাগ্রহং একৈকহস্তদানত্বঞ্চ প্রতীয়-  
য়তে । গোভিলঃ—

“প্রথমে পাত্রে সংস্রবান্ সমবনীয় পাত্রং স্ন্যজ্ঞং কুর্যাৎ পিতৃভ্যঃ  
স্থানমসি” ইতি ।

‘প্রথমে পাত্রে’ পিতৃপাত্রে, ‘সংস্রবান্’ পিতামহাদিপার্শ্বাঘ্যপাত্রস্থ-  
শেষজলানি, ‘সমবনীয়’ পশুপ্রোক্ষণবৎ ক্রমেণ স্থাপয়িত্বা । তৎ-  
পাত্রস্য প্রপিতামহপাত্রেণ আচ্ছাদনমাহ শৌনকঃ ।

“প্রপিতামহপাত্রেণ পিধায় প্রতিষ্ঠাপয়তি” ইতি ।

যাজ্ঞবল্ক্যেনাপি তৎপাত্রস্য অধঃস্থত্বাভিধানাৎ পাত্রান্তরেণ  
পিধানম্ আক্ষিপ্তম্ । তথাচ যাজ্ঞবল্ক্যঃ—

“দত্তার্ঘ্যং সংস্রবাংস্তেষাং পাত্রে কুহা বিধানতঃ ।

পিতৃভ্যঃ স্থানমসীতি স্ন্যজ্ঞং পাত্রং করোত্য”ধঃ ॥

‘বিধানতঃ’ যথা পূর্ব্বং স্থাপিতং তৎক্রমেণ, তেন প্রপিতামহপাত্রেণ  
অধঃকৃতং পিতৃপাত্রং উর্দ্ধমুখাবস্থিতং ‘স্ন্যজ্ঞং করোতি’ অধোমুখং  
করোতি । ন তু অনাচ্ছাদিতং পিতৃপাত্রং ‘স্ন্যজ্ঞং করোতি’ তদেব  
পাত্রং পাত্রান্তরেণ অধঃ করোতি ।

“পৈতৃকং প্রথমং পাত্রং তস্মিন্ পৈতামহং হ্রসেৎ ।

প্রপিতামহং ততো হ্রস্য নোদ্ধরেন্ন চ চালয়েৎ” ॥

ইতি যমবচনাৎ ইতি মৈথিলোক্তং যুক্তম্ ।

পার্ষ্ণগধর্মাতিদেশেনৈব পবিত্রাণামুত্তরাগ্রহপ্রাপ্তৌ করাগ্রাগ্রপবিত্রকানিত্যানেন  
উত্তরাগ্রহবিধানং বার্থং শ্রাদ্ধাদিতি ভাবঃ । ‘পশ্বি’তি, যথা পশুপ্রোক্ষণে প্রাবৃত্তিক-  
ক্রমঃ তথাত্রাপীত্যর্থঃ । তদুক্তং ভট্টপাদৈঃ । “শ্রুতার্থপঠনস্থানমুখ্যপ্রাবৃত্তিকাঃ  
ক্রমা” ইতি । প্রাবৃত্তিকক্রমো যথা বাজপেয়ে “সপ্তদশপ্রাজাপত্যান্ পশুননক্তি  
অভ্যনক্তি আলভতে” ইতি শ্রুতে তত্র চ সপ্তদশানামঙ্গনে ইচ্ছয়া ক্রমঃ  
অভ্যঙ্গনাগভনে তু অঙ্গনপ্রবৃত্তিক্রমেণ কর্তব্যো ইতি । তথা অত্রাপি অর্ঘ্যপাত্রং

যাজ্ঞবল্ক্যবচনে কৰোতি ইত্যনুযজ্ঞাপত্তেঃ বাক্যভেদাপত্তেঃ  
শৌনকোক্তপিধানানন্তরং ন্যাজীকরণানুপপত্তেষ্চ । যমবচনে পিতৃ-  
পাত্রস্য যাজ্ঞবল্কীয়াঃস্বহায় শৌনকীয়প্রপিতামহপাত্রমাত্রপিধানং  
বৈকল্লিকম্ ॥ ২৪ ॥

যথাপূৰ্বে স্থাপিতং তৎক্রমেণ পিতৃপাত্রে সংস্রবস্থাপনং, তথাহি পিতৃপাত্রে আদৌ  
পিতামহপাত্রসংস্রবস্থাপনং ততঃ প্রপিতামহপাত্রসংস্রবস্থাপনমিত্যাদিক্রমেণে-  
ত্যর্থঃ । ‘পাত্রে’ পিতৃপাত্রে । মৈথিলাস্ত “হ্যজ্ঞঃ পাত্রং কৰোত্যধঃ” ইতি  
যাজ্ঞবল্কীয়াং অপিহিতমেব পিতৃপাত্রং হ্যজ্ঞঃ কৰ্ত্তব্যং পশ্যাৎ পিতামহাদি-  
পাত্রেণ হ্যজ্ঞীকৃতমেব পিতৃপাত্রং অধঃ কৰ্ত্তব্যং পিতৃপাত্রোপরি পিতামহাদিপাত্রং  
হস্তব্যং যমেণ তথৈবোক্তেঃ যথা যমঃ—‘পৈতৃকং প্রথমং পাত্রমিতি যতোহত্র  
পাত্রান্তরগ্রাসমাত্রমুক্তম্ উদ্ধারাদিনিষেধে কৃতঃ গ্রাসানন্তরং হ্যজীকরণে চ  
উদ্ধারাদি আদিত্যাঃ তং দৃশ্যতি ন তু ইত্যাদিনা, ‘ন তু যুক্তমিত্যশ্বয়ঃ ।  
‘তদেব’ হ্যজীকৃতমেব । প্রথমং পাত্রমিত্যেতাবগ্নাত্রোক্তৌ দৈবপাত্রলাভঃ  
শ্রাং অতঃ ‘পৈতৃকমিতি । ‘পৈতৃকং পাত্রমিতি’ত্যেতাবগ্নাত্রোক্তৌ চ অনধ্যবসায়ঃ  
শ্রাং সর্ষেযাঃ পৈতৃকশ্রাং অতঃ ‘প্রথমমিতি । ‘যাজ্ঞবল্ক্যবচনে’ হ্যজ্ঞঃ পাত্রং  
কৰোত্যধঃ ইতি বচনে । পাত্রং হ্যজ্ঞং কৰোতি অর্থাৎ পাত্রান্তরেণ তদেব  
অধঃ কৰোতি ইত্যর্থকরণে কৰোতেরনুসঙ্গাপত্তেঃ । “জনিতান্বয়বোধস্ত পদস্ত  
অশ্বয়বোধার্থং পুনরনুসঙ্গানমন্বয়ঃ” তথাচ পুনরনুসঙ্গানকল্পনাগৌরবং আদিতি-  
ভাঃ । দোষান্তরমাহ ‘বাক্য’তি, পাত্রং হ্যজ্ঞং কৰোতি হ্যজ্ঞঃ পাত্রম্ অধঃ  
কৰোতীতি বাক্যশ্বয়ঃ মৈথিলমতে শ্রাং, স্মার্তমতে তু অধঃস্থিতং পাত্রং হ্যজ্ঞং  
কৰোতীত্যেকমেব বাক্যম্ । তথাচোক্তং “সম্ভবত্যেকবাক্যে বাক্যভেদো  
হি নেঘ্যতে” ইতি । “শৌনকোক্তে”তি প্রপিতামহপাত্রোপপিধান্য প্রতিষ্ঠাপয়-  
তীতি শৌনকোক্তেত্যর্থঃ প্রতিষ্ঠাপয়তীতাস্ত হ্যজ্ঞঃ পাত্রমিতি নোঙ্করেণ চ  
চালয়েদিত্যাদিবচনপর্যালোচনয়া হ্যজীকৃত্য স্থাপয়তীত্যর্থঃ । নহু তহি পৈতৃক-  
মিত্যাদিযমবচনস্ত কা গতিস্তত্রাহ—‘যমে’তি, ‘যমবচনেন’ পৈতৃকং প্রথমং  
পাত্রমিত্যাদিযমবচনেন পাত্রশ্বয়পিধানমুক্তা উদ্ধারাদিনিষেধ উক্ত ইত্যশ্বয়ঃ ।  
‘বৈকল্লিকম্’ ইচ্ছাবৈকল্লিকম্ ॥ ২৪ ॥



পিতামহপ্রপিতামহপাত্রবয়পিধানমুক্তা। বচনান্তরাং হ্যাজীকৃত্তম্  
তংপাত্রস্য উদ্ধারণাদিনিষেধ উক্তঃ । তন্ম্যাসচ্—

“পিতৃপাত্রে নিধায়াথ হ্যাজমুত্তরতো হ্যসেৎ ।”

ইতি মৎস্রপূরণবচনে ‘হ্যসেৎ’ ইত্যত্র আখ্যাতোপস্থাপিতকর্তৃবাম-  
পার্শ্বে কর্তব্যঃ । তন্ম্যৎ “যস্ম দক্ষিণে লক্ষ্য ভবতি তং পুণ্যলক্ষ্মীক-  
মিত্যাচক্ষতে উত্তরতঃ স্ত্রিয়া উত্তরায়তনা হি স্ত্রী” ইতি শতপথশ্রুতেঃ ।

“উত্তরে চাস্য সৌবর্ণং লক্ষ্য পার্শ্বে ভবিষ্যতি”

ইতি মহাভারতবচনাচ্চ উত্তরশব্দস্য বামবচনতা সিদ্ধা, পিতৃকৰ্ম্মণি  
প্রাচ্যা দিশঃ উত্তরদিক্‌হ্যচ । তথাচ রায়মুকুটধৃতং পিত্র্যমিষ্টমুপক্রম্য  
ব্রাহ্মণং—

“বা দক্ষিণা সা প্রাচী যা পূর্ব্বা সোত্তরে”তি ।

এবঞ্চ “ভোকৃত্ত্রাহ্মণানামপি সোত্তরদিগেব” ইতি কল্পতরুস্ত্য সহ  
একবাক্যতাহপি সিদ্ধেতি । এবং কর্তৃদক্ষিণামুখস্য বামপার্শ্বীয়স্থানং  
যৎ তদেব পিতৃকৰ্ম্মণি উত্তরদিক্‌স্থানং ভবতি । ততশ্চ কল্পতরুশ্রাহ-  
ক-

‘বচনান্তরাং’ হ্যাজ পাত্রং করোত্যথ ইতি বচনাং হ্যাজীকৃত্তম্ ইত্যর্থঃ ।  
‘হ্যাজমুত্তরতো হ্যসেদিতি মৎস্রপূরণাং হ্যাজীকরণং উত্তরস্তাং দিশি কর্তব্যং  
‘তত্রোপবিষ্টব্রাহ্মণস্য উত্তরপূৰ্ব্বস্তাং দিশী’তি কল্পতরুঃ, ‘ব্রাহ্মণানাং বামপার্শ্বে’  
ইতি হলায়ুধঃ, ‘আখ্যাতাং কর্তৃঃ সন্নিহিতহাং তত্রৈব বামপার্শ্বে ইতি পরমার্থ’  
ইতি শ্রাহবিবেকঃ, ইতি যৎ ত্রয়ং, তত্র নিষ্কণ্ডার্থমাহ ‘তন্ম্যাসচ্’তি । নহু  
পিতৃব্রাহ্মণস্য উত্তরতঃ কিং বা শ্রাহকর্তৃকৃত্তরতঃ তত্রাহ ‘আখ্যাতো’তি, তথাচ  
ব্রাহ্মণস্য উত্তরতঃ হ্যাজীকরণে অন্তপস্থিতস্য ব্রাহ্মণস্য কল্পনা উপস্থিতস্য কর্তৃশ্চ  
পরিভাষাঃ শ্রাদ্ধিতি ভাবঃ । ‘বামে’তি, উত্তরং বামম্ । তত্র উত্তরশব্দস্য বাম-  
বাচকত্বং ব্যবস্থাপয়তি—‘তন্মাদিত্যাদিনা, তন্মাদিত্যস্য সিদ্ধেত্যেনেনায়ঃ ।  
‘লক্ষ্য’ জরুড় ইতি খ্যাতঃ চিহ্নম্ । প্রাচী সা প্রাচী । উত্তরাশা ‘উত্তরা’ ।  
‘এবঞ্চ’ পিতৃকৰ্ম্মণি পূৰ্ব্বস্তা দিশ উত্তরাহে চ । ভক্ষ্যা দ্বিতয়েন ভক্ষীয়েন ।  
‘দর্ভে’তি, যথা স্বত্যা শ্রুতিরহুমীয়তে তথা শিষ্টাচারেণাপি শ্রুতিরহুমীয়তে

বিবেকাভ্যাম্ একস্থানং ভগ্ন্যা দ্বিতয়েনাভিহিতম্ । স চ ত্রাসো দৰ্ভ-  
স্তম্বোপরি ইতানিরুদ্ধভট্টঃ । অত্র গোভিলসূত্রে ‘প্রথমে পাত্রে’  
ইত্যভিধানাং ‘সংস্রবানি’তি বহুবচনাচ্চ মন্ত্রে পিতৃভ্য ইতি পিতৃষ্মে—

“আবৃতাস্তেহত্র তিষ্ঠন্তি পিতরঃ শৌনকোহব্রবীৎ” ।

ইত্যাম্বলায়নগৃহ্যপরিশিষ্টবচনে পিতৃষ্মে ষড়্‌পস্থিতেঃ আবাহনবৎ ষট্-  
পুরুষমুদ্दिष्ट্য স্কৃদেব হ্যাজীকরণং ন তু মাতামহানাং মৈথিলোক্ত-  
পৃথকরণমিতি ॥ ২৫ ॥

অথ গন্ধাদিদানম্ । তত্র গোভিলঃ—

“গন্ধপুষ্পধূপদীপাচ্ছাদনানাং সংপ্রদানমি”তি ।

অত্র গন্ধাদিপঞ্চানাং দ্বন্দ্বনির্দেশাং লাঘবাচ্চ মিলিতানাং তন্ত্বেণৈবোৎ-  
সর্গঃ নিবেদনস্ত প্রত্যেকশঃ । তথাচ শাট্যায়নঃ—

এবঞ্চ শিষ্টাচারপ্রদর্শনায় অনিরুদ্ধভট্ট ইত্যুক্তম্ । অত্র কেচিৎ পিতৃপাত্রে  
মাতামহাদিসংস্রবগ্রহণে বচনাভাবাৎ পিত্রাদীনাং মাতামহাদীনাং অর্থাৎ  
দর্শনাং মাতামহপাত্রে প্রমাতামহাদিষ্মিকসংস্রবং গৃহীত্বা পৃথক্ মাতামহাদি-  
পাত্রস্ত হ্যাজীকরণমাহঃ তং দৃষয়িতুং পুত্রমতে ‘অত্র গোভিলে’তি । ‘প্রথমে’  
ইতি, তথাচ মাতামহপাত্রস্ত চতুর্থত্বাং ন তত্র সংস্রবগ্রহণমিতি ভাবঃ । নহু  
যথা পিতৃপক্ষে পিতৃপাত্রস্য প্রথমত্বং তথা মাতামহপক্ষে মাতামহপাত্রস্য প্রথ-  
মত্বম্ অতো নানুপপত্তিস্তত্রাহ-‘বহুবচনাদি’তি, তথাচ পিতৃপাত্রে সংস্রবগ্রহণে  
সংস্রবস্য ন বহুত্বমিতি ভাবঃ । নহু ‘পিতৃভ্যঃ স্থানমসী’তি মন্ত্রে পিতৃভ্য ইতি  
শ্রুতেঃ কথং মাতামহাদীনাং পুস্তিস্তত্রাহ—‘পিতৃষ্মে’তি ষড়্‌পস্থিতেঃ ইত্য-  
নেনাশ্বয়ঃ । ‘স্কৃদেবে’তি, তথাচ প্রযাজাদিতত্ত্বতাবৎ হ্যাজীকরণতত্ত্বতাপি  
শাস্ত্রার্থ ইতি ভাবঃ । এবমেব শ্রীকৃত্তবিবেকঃ ॥ ২৫ ॥

অথ গন্ধাদিদানং । ‘দ্বন্দ্ব’তি, তথাচোক্তঃ “সাহিত্যে দ্বিবচনবহুবচনে  
দ্বন্দ্ব সমাসোবে”তি । ‘লাঘবাদি’তি অহুষ্ঠানলাঘবাদিত্যর্থঃ । ‘জাত্যাপেক্ষয়ে’তি,  
যবপদোত্তরৈকবচনার্থস্ত একত্বস্ত যথা যবত্বজাতৌ বক্তৃত্বাৎপর্যাবশাদশ্বয়ঃ তথা  
অত্র গন্ধপুষ্পাদিপদোত্তরৈকবচনদ্বন্দ্বেন নির্দেশাদিত্যর্থঃ । নার্থস্ত একত্বস্ত

“এষ তে গন্ধঃ এতন্তে পুষ্পং এষ তে ধূপঃ এষ তে দীপঃ এতন্তে আচ্ছাদনমি”তি ।

অত্র যথা বহুযু যবেষু ‘সম্পন্নো যব’ ইতি জাত্যপেক্ষয়া একবচনং তদ্বৎ গন্ধাদীনাং প্রত্যেকং বহুত্বেহপি একবচনান্তেন নির্দেশঃ ।

“এতদ্বঃ পুষ্পমিত্যুক্তা পুষ্পাণি চ নিবেদয়েদি”তি ।

“অমুকামুকগোত্রৈতৎ তুভ্যমন্নং স্বধা নম” ।

ইতি ব্রহ্মপুরাণাদিষু একজাতীয়ানেকদ্রব্যোহপি একবচনান্তপদ-প্রয়োগাৎ । অতএব নবমাধ্যায়েহপি “সূর্য্যস্ত চক্ষুর্গময়তাদি”তি মন্ত্রে সূর্য্যস্য চক্ষুর্বহুত্বেহপি একবচনান্তপদনির্দেশাৎ সংসর্গিদ্রব্য্যাণাম্ অন্ন-তোয়তেজসাং প্রয়োগে একবচনান্তপ্রয়োগ ইতি বিচারিতম্ । অতএব আভ্যুদয়িকপাত্রদ্বয়ে অন্নোৎসর্গবাক্যে এতন্তে অন্নমিতি সর্ব্বৈঃ পদ্ধতি-কৃষ্টির্লিখিতম্ । এবঞ্চ পিতৃদত্তগন্ধাদীনাং ব্রাহ্মণায় নিবেদনে শাট্যা-য়নোক্তনিবেদনবাক্যে ‘তে’ ইত্যেকব্রাহ্মণপক্ষে ব্রহ্মপুরাণোক্তনিবেদনে ‘ব’ ইতি বহুব্রাহ্মণপক্ষে একস্মিন্মপি গুরুত্ববিবক্ষয়া বা ‘ব’ ইত্যাবিরোধঃ ।

গন্ধতপুষ্পাদিজাতৌ বৈজ্ঞান্যস্তাৎপর্য্যাবশাদনয়ঃ বিভক্ত্যর্থসংখ্যায়াঃ প্রকৃত্যর্থৈহময়শ্চ ঔৎসর্গিকত্বেহপি বজ্ঞস্তাৎপর্য্যাবশাৎ কচিৎ প্রকৃত্যর্থতাবচ্ছেদকেহপি অময়ঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ ‘সম্পন্নো যব’ ইতি । একবচনান্তেন এষ তে গন্ধঃ এতন্তে পুষ্প-মিত্যাভ্যেকবচনান্তেন । ‘একজাতীয়ে’তি, বিভিন্নজাতীয়স্থলে তু নৈকবচনান্ত-পদপ্রয়োগঃ যথা এতানি তে গন্ধপুষ্পধূপাদীপাচ্ছাদনানীত্যাদৌ । অতএব একজাতীয়ানেকদ্রব্যোহপি একবচনান্তপদপ্রয়োগাদেব । ‘নবমাধ্যায়েহপি’ মীমাং-সায়ানবমাধ্যায়েহপি অস্ত্র চ বিবেচিতমিতি পরেণাময়ঃ । ‘সূর্য্যচক্ষুর্বহুত্বে-হপি’তি, সূর্য্যস্ত ত্রিনেত্রত্বাৎ চক্ষুর্বহুত্বং যথা “মাণিক্যমৌলিমরুণাঙ্কচিৎ ত্রিনেত্রমি”তি সূর্য্যধ্যানং । ‘আভ্যুদয়িকে’ ইতি, নান্দীমুখে ব্রাহ্মণস্ত যুগ্মত্বাৎ ভোজনপাত্রস্ত দ্বিত্বং বোধ্যম্ । ‘শাট্যায়নোক্তে’তি, এষ তে গন্ধ এতন্তে পুষ্পমিত্যাदिশাট্যায়নোক্তেত্যর্থঃ । ‘ব্রহ্মপুরাণোক্তে’তি এতদ্ব্যপুষ্পমিত্যু-ক্ত্যাদিব্রহ্মপুরাণোক্তেত্যর্থঃ । ‘অবিরোধঃ’ শাট্যায়নব্রহ্মপুরাণয়োরাবিরোধঃ ।

তত্র গন্ধঃ । বিষুঃ—

“চন্দনকুসুমকপূরাণ্ডরূপদ্ব্যকান্ধমুলেপার্থে” ।

অথ পুষ্পম্ । ব্রহ্মপুরাণে—

“শুক্রাঃ স্তম্ভনসঃ শ্রেষ্ঠাস্তথা পদ্মোৎপলানিচ ।

গন্ধরূপোপপন্নানি যানি চাত্তানি কৃৎস্নশঃ ।

শ্রাদ্ধে জাত্যঃ প্রশস্তাঃ স্যাম্মল্লিকাকুন্দযুগিকাসঃ” ॥

ইতি শ্রীদত্তঃ । নিষেধমাহ—

“জবাদিকুসুমং ভাণ্ডী রূপিকা চ কুরুন্টকী ।

পুষ্পাণি বর্জ্যনীয়ানি শ্রাদ্ধকর্ম্মণি নিত্যশঃ” ॥

জবাদীত্যাदिशकाः एवंविधं रक्तकुसुमम्, ‘रूपिका’ अर्कपुष्पं, ‘कुरु-  
न्टकः’ पीता बिण्टी ।

“উগ্রগন্ধীগ্ৰগন্ধীনি চৈত্যবৃক্ষোদ্ভবানি চ ।

পুষ্পাণি বর্জ্যনীয়ানি রক্তবর্ণানি যানি চ” ॥

“জলজানি রক্তাণ্ডপি দত্তাৎ । তথা জলজাতিরিক্তং রক্তপুষ্পং ন  
দত্তাৎ” ইতি চিন্তামণিকৃৎ । করবীরবকেহপ্যানিষিক্বে দত্তাদিত্যুপ-  
ক্রম্যাহ—

“কেতকীং করবীরঞ্চ বকুলং চম্পকং তথা ।

জাতিদর্শনমাত্রেণ নিরাশাঃ পিতরো গতাসঃ” ॥

জাতীতি রক্তজাতিবিষয়ম্ ।

ইখং নিবেদনবাক্যে পিতৃপক্ষে তে ইতি দেবপক্ষে ব ইতি প্রয়োগে বিশেষঃ,  
গৌরববিবক্ষায়াং তু পিতৃপক্ষেহপি ব ইতি প্রযোগাদবিশেষ্যোবোধ্যঃ । তত্র  
গন্ধঃ । ‘পদ্মকং’ পদ্মকাষ্ঠং বণিগুদ্রব্যবিশেষঃ । অথ পুষ্পং । ‘শ্রাদ্ধে জাত্য’  
ইতি বচনস্য আচার্য্যচূড়ামণিশ্রুতিনা অধুততেন ব্রহ্মপুরাণীয়ত্বসন্দেহাদাহ  
‘শ্রীদত্ত’ ইতি । ‘এবমিধং রক্তকুসুমমি’তি, তথাচ “উগ্রগন্ধীগ্ৰগন্ধীনি চৈত্যবৃক্ষো-  
দ্ভবানি চ । পুষ্পাণি বর্জ্যনীয়ানি রক্তবর্ণানি যানি চ” । ইতি সামান্ততো

অথ ধূপাদিঃ ॥ ত্রাঙ্কে—

“চন্দনাং গুরুণীচোভে তথৈবোশীরপন্নকম্ ।

তুরুকং গুগ্গলুং চৈব যতাক্তং যুগপদহেৎ” ॥

‘উশীরং’ বীরণমূলং, ‘তুরুকং’ সিহলকম্ ।

অথ দীপঃ । তত্র শঙ্খঃ—

“যতেন দীপা দাতব্যাস্তিলতৈলেন বা পুনঃ ।

ধূপার্থে গুগ্গলুং দত্বাৎ যতযুক্তং মধুকটম্” ॥

অথাচ্ছাদনম্ । বায়ুপুরাণে—

“আচ্ছাদনস্ত যো দত্বাৎ আহতং শ্রীকৃত্তম্শি ।

আয়ুঃ প্রকামমৈশ্বৰ্য্যং রূপঞ্চ লভতে শুভম্ ॥”

আহতম্ পারিভাষিকমেব ।

“ঈষদ্ধৌতং নবং শ্বেতং সদশং যন্ন ধারিতম্ ।

আহতং তৎবিজ্ঞানীয়াৎ সৰ্বকৰ্ম্মাসু পাবনম্ ॥”

ত্রাঙ্কপুরাণে—

“অনঙ্গলগ্নং যদ্বদ্বং বিভবে তদযুগং শুভম্ ।

বস্ত্রাভাবে ক্রিয়া নাস্তি যজ্ঞা বেদান্তপাংসি চ ।

রক্তবর্ণপুষ্পস্য বৰ্জ্জনমুক্তং শ্রীকৃত্তদীপিকায়াম্ । স্বল্পপুরাণে—“তুলসীগন্ধমাত্রায পিতরস্তুষ্টমানসাঃ । প্রয়াস্তি গরুড়াকটাস্তং পদং চক্রপাণিনঃ” ॥ তুলসীনিষেপস্ত শাক্তেনেতি পারিজাত ইতি আচার্য্যচূড়ামণিঃ । অথ ধূপঃ । যুগপদহেদিত্য-  
নেন চন্দনাদীনাং যগ্নাং মিলনেন ষড়ঙ্গস্য ধূপস্য হচনম্ । শ্রীকৃত্তদীপিকায়াম্  
শঙ্খঃ—“ধূপার্থে গুগ্গলুং দত্বাৎ যতযুক্তং মধুকটম্” । বিষ্ণুঃ—“প্রাণিজং  
সৰ্বং ন ধূপার্থে” ইতি । ‘প্রাণিজং’ নথাদি । অথ দীপঃ । ‘মধুকটঃ’ মধু-  
যুক্তম্ । অথাচ্ছাদনম্—“আহতমিতি, “ঈষদ্ধৌতং নবং শ্বেতং সদশং যন্ন-  
ধারণিতম্ । আহতং তৎবিজ্ঞানীয়াৎ দৈবে পিত্রো চ কৰ্ম্মণীতি আহতবজ্রলক্ষণম্ ।  
‘ঈষৎ’ স্কন্ধতত্ত্বকম্ । ‘অনঙ্গলগ্নং’ অঙ্গলগ্নভিন্নং অপরিহিতমিচ্ছিত্তি যাবৎ “অনঙ্গ-

তস্মাদ্বস্ত্রানি দেয়ানি শ্রীকৃত্তকালে বিশেষতঃ” ॥

অতো বস্ত্রদানস্তাবশ্যকত্বং, তন্নিবন্ধিত্রিয়াহভাবশ্রুতঃ ।

অথ যজ্ঞোপবীতাদিঃ । বায়ুপুরাণে—

“যজ্ঞোপবীতং যো দত্তাৎ শ্রীকৃত্তকালে তু ধর্ম্মবিৎ ।

পাবনং সর্ববিপ্রাণাং ব্রহ্মদানস্ত তৎফলম্” ॥

অতঃ কাম্যত্বম্ ব্রহ্মপুরাণে—

“ঋতচন্দনকপূরকুঙ্কুমানি শুভানি চ ।

বিলেপনার্থং দত্তাত্ত্ব যচ্চাগ্ৰং পিতৃবল্লভম্” ॥

‘যচ্চাগ্ৰং পিতৃবল্লভং’ রক্ততাদি, জীবতাং বা যদভিলষিতমাসাং শ্রীকৃত্ত-  
প্রতিষিদ্ধং তদপি দেয়মিতি । বায়ুপুরাণে—

“লোকে শ্রেষ্ঠতমং সর্বং আত্মনশ্চাপি যৎপ্রিয়ম্ ।

সর্বং পিতৃণাং দাতব্যং তদেবাক্ষয়মিচ্ছতা” ॥

এতৎ সর্বং কাম্যং কেবলফলশ্রবণাৎ । গন্ধাভাব্যে প্রতিনিধিমা-  
নৈষ্টানসিঃ—

“কাণ্ডমূলপত্রপুষ্পকলপ্ররোহরসগন্ধাদীনাং সাদৃশ্যেন প্রতিনিধি-  
কুর্যাৎ সর্বলাভে যবঃ প্রতিনিধির্ভবতী”তি ।

‘কাণ্ডং’ নালং, ‘প্ররোহঃ’ অঙ্কুরং, সর্বলাভে যব, ইতি কল্পতরুঃ ।  
অবয়ব ইতি নারায়ণোপাখ্যায়াঃ ॥ তথাচ বস্ত্রযুগ্মাভাবে খণ্ডবস্ত্রং  
দেয়ম্ ।

অথ পাত্রস্থাপনম্ ॥ ততো মণ্ডলং কৃত্বা তাম্রাদিপাত্রং পাতয়েৎ ।  
তত্র ভূগুঃ—

লয়ং যবস্ত্রং বিভবে তদ্যুগং শুভমি”তি পাঠঃ । শ্রীকৃত্তদীপিকায়াম্ ‘অনঙ্গলয়ং  
যবস্ত্রং সত্তবে তু যুগং শুভমি”তি পাঠঃ ॥ অথ যজ্ঞোপবীতাদি ॥ ‘অতঃ’  
ফলশ্রবণং কাম্যত্বং ন তু নিতাত্বম্ । ‘ঋতে’তি, রক্তচন্দনবায়ুকুঙ্কুম-  
‘শ্রীকৃত্তপ্রতিষিদ্ধমি’তি, শ্রীকৃত্তপ্রতিষিদ্ধস্ত পিতৃবল্লভত্বেহপি ন দেয়মিত্যাশং ।

“ভস্মনা বারিণা বাপি মণ্ডলং কারয়েত্ততঃ” ।

‘মণ্ডলং’ চতুষ্কোণম্ । অত্র দৈবে ঐশানীমারভ্য দৈবত্বাৎ দক্ষিণাবর্তেন  
প্রাগগ্রাস্তরেখয়া, বায়বীমারভ্য উদগগ্রাস্তরেখয়া বা মণ্ডলং কুর্যাৎ  
‘প্রাগুদগগ্রে’তি কাত্যায়নদর্শনাৎ । পিত্রে তু নৈঋতীমারভ্য, পিত্র্য-  
ত্বাৎ বামাবর্তেন দক্ষিণাগ্রাস্তরেখয়া মণ্ডলম্ । “বিপর্য্যস্ত পাত্রে দক্ষি-  
ণাগ্রাচে”তি কাত্যায়নসূত্রাৎ । নব্যবর্দ্ধমানোহপ্যেবম্ । মণ্ডলাকরণে  
দোষমাহ স্মৃতিঃ—

“অন্নস্ত মণ্ডলৈর্হীনং রাক্ষসৈর্ভূজ্যতে বলাৎ” ॥ ২৬ ॥

অথ পাত্রাণি ॥ তত্র হারীতঃ—

“কাঞ্চনেন তু পাত্রেণ রাজতৌড়স্বরেণ বা ।

দন্তমক্ষয়তাং যাতি খড়েগনার্যাকৃতেন চ” ॥

‘আর্য্যকৃতং’ ত্রৈবর্ণিককৃতম্ অন্যদপি পাত্রমভিমতমিতি কল্পতরুঃ ।  
অন্যৎ কদলীভৃগাচপি । ব্রহ্মপুরাণে—

গন্ধাদিপ্রতিনিধিঃ । ‘অবয়ব ইতী’তি, যথা বাস্তব্যাগাদৌ বিষপঞ্চকাদিহোমে  
বিষাচ্চভাবে তদ্বীজদ্ভুতিনা হোম ইতি ॥ মণ্ডলকরণং ॥ ‘ভস্মনে’তি, সংস্কৃত্যগ্নি-  
ভস্মনেত্যর্থঃ । যথা শ্রীকৃদীপিকায়াং ব্রহ্মপুরাণে । “মণ্ডলানি চ কার্যাণি  
নৈবারৈশ্চূর্ণকৈঃ শুভৈঃ । গৌরমৃন্তিকয়া বাপি প্রণীতেনাথ ভস্মনে”তি ।  
‘নৈবারৈঃ’ নীবারসম্বন্ধিভিঃ । ‘প্রণীতেনে’তি, “প্রণীতঃ সংস্কৃতোহনল ইত্য-  
মরঃ” । প্রণীতসম্বন্ধিনেত্যর্থঃ । ‘বিপর্য্যস্ত’ বিপর্য্যাসঃ কৃত্বা বামাবর্তেন ইতি  
যাবৎ ॥ ২৬ ॥

অথ পাত্রাণি ॥ ত্রৈবর্ণিককৃতং ব্রাহ্মণক্ষত্রিয়বৈশ্যকৃতং ন তু শূদ্রকৃতং ‘অন্য-  
দপী’তি, তথাচ কাঞ্চনেনেত্যাদি খড়েগনেত্যন্তানাং আর্য্যকৃতেনেতি ন বিশে-  
ষণং কিন্তু পাত্রাস্তরলাভায় আর্য্যকৃতেনেত্যুক্তমিতি ভাবঃ । এতচ্চ কল্পতরো-  
রপি সম্ভবমিতি । ‘এবঞ্চ’ আর্য্যকৃতেনেত্যস্ত পাত্রাস্তরতাংপর্য্যকত্বে চ । ‘তল্লি-  
ষিক্’ রাজতাদি নিষিক্, ‘দেবকার্য্যেযু’ শ্রীকৃৎপ্রকরণাৎ তদগ্নদৈবকার্য্যেযু ।  
‘যথালভোপপন্নেষি’তি, বিহিতপাত্রাণাং মধ্যে যানি উপলভ্যাস্তে তেষিত্যর্থ

“সৌবর্ণরৌপ্যতাম্রাশ্মফাটিকাঃ শম্মশুক্রয়ঃ ।

ভিন্নাশ্মপি নিযোজ্যানি পাত্ৰাণি পিতৃকৰ্ম্মণি ॥

যাজ্ঞবল্ক্যঃ—

“হৃতশেষং প্রদত্ত্বাত্তু ভাজনেষু সমাহিতঃ ।

যথালভোপপন্নেষু রৌপ্যেচ্ চ বিশেষতঃ” ॥

শাতাতপঃ—

“পাত্রে তু যুগ্ময়ে যস্তু শ্রীক্ষে তু ভোজ্যেৎ পিতৃনৃ ।

তত্র দাতা পুরোধাস্চ ভোক্তা চ নরকং ব্রজেৎ” ॥

চক্রঘটিত পাত্রে ভোজনপাকনিষেধমাহ ছন্দোগপরিশিষ্টম্ ।

“কুলালচক্রঘটিতমাস্তুরং যুগ্ময়ং স্মৃতম্ ।

তদেব হস্তঘটিতং স্থাল্যাদি দৈবিকং ভবেৎ” ॥

শ্রীকীয়পাত্রনিষেধে পৈঠীনসিঃ—

“সীসকায়সপাষণপাত্ৰাণি হীনপাত্ৰাণি ভগ্নপাত্ৰাণি চে”তি ।

ন কার্য্যাণি ইতি শেষঃ । ব্রহ্মপুরাণে । পাষণস্ত বিহিতত্বাৎ অত্র চ  
নিষিদ্ধত্বাৎ বিহিতনিষিদ্ধত্বমিতি । ততশ্চ পাত্ৰান্তরাভাবে তদুপাদেয়-  
তেতি । কল্পতরৌ—

“রাজতং রজতাক্তং বা পিতৃণাং পাত্রমুচ্যতে ।

রজতস্ত তথা দানং দর্শনং নাম শস্ততে” ॥

দৈবে তল্লিষিকম্ ।

“অমঙ্গল্যন্তু রজতং দেবকার্য্যেষু বর্জ্যয়েৎ” ।

অথার্য্যপিণ্ডভোজ্যেষু পিতৃণাং রজতং স্মৃতম্” ॥

ইতি শ্রীকৃত্তম্ । ‘ব্রহ্মপুরাণে’ সৌবর্ণরৌপ্যতাম্রাশ্মোতি ব্রহ্মপুরাণে । ‘অত্র’  
সীসকায়সপাষণেতি পৈঠীনসিহুত্রে । ‘ততশ্চ’ পাষণস্ত নিষিদ্ধত্বাৎ বিহিতত্বাক  
‘তদুপাদেয়তা’ পাষণস্ত গ্রাহ্যতা । ‘হুজ্জেন’ ন্যূনেন ॥ অথার্য্যৌ করণম্ ॥  
‘ব্যঞ্জনাদী’তি, স্বতস্যাপি উপকরণত্বাৎ তদ্বিধানেন উপকরণান্তরস্য বর্জ্জনং



ইতি বায়ুপুরাণাৎ । হারীতঃ—

“হীনপাত্ৰস্ত তৎপ্রোক্তং ন্যূনমষ্টাঙ্গুলাভু যৎ” ।

তত্র প্রতিপ্রসবমাহ বায়ুপুরাণে—

“রূপ্যপাত্রেণ পাত্ৰাদি তস্মাৎ সূক্ষ্মেণ, কারয়েৎ” ।

‘তস্মাৎ’ অষ্টাঙ্গুলাৎ ।

অথার্যো করণম্ । তত্র গোভিলঃ—“উক্ত্য যতাক্তমগ্নং পৃচ্ছতি  
অগ্নৌ করিষ্যামি । কুরুষেত্যমুক্তাতঃ পিণ্ডপিতৃযজ্ঞবন্ধুভেতি” ॥

‘উক্ত্য’ শ্রীকোপকরণাৎ যতাক্তমগ্নমুক্ত্য । যতাক্তমিত্যভিধানাৎ  
ব্যঞ্জনাদিবর্জিতং প্রতীয়তে । তথাচ বিষ্ণুপুরাণং—

“জুহুয়াৎ ব্যঞ্জনকারবর্জ্যামগ্নং ততোহনলে” ।

অত্র অগ্নৌ করিষ্যামীতি নির্দেশাৎ, গোভিলগৃহে চ “অগ্নৌ করি-  
ষ্যামীত্যামন্ত্রণং হোম্যতঃ” ইতি সূত্রে চ ‘অগ্নৌ করিষ্যামি’ ইতি শ্রুতেঃ  
‘ওঁ অগ্নৌ করিষ্যামি’ ইতি ছন্দোগানাং প্রসঙ্গবাক্যম্ । ‘হোম্যতঃ’  
হোমং করিষ্যতঃ পুরুষস্য । অগ্নেষান্ত—

“তানগ্নৌ করিষ্যে ইতি প্রণতঃ প্রার্থয়েৎ দ্বিজান্ ।

ওঁ কুরুষেতি তৈরুক্তো দক্ষিণাগ্নিং সমাহবয়েৎ” ॥

ইতি ব্রহ্মপুরাণবচনাৎ ‘ওঁ অগ্নৌ করিষ্যে’ ইতি প্রসঙ্গবাক্যম্ । অত্র ‘ওঁ  
কুরুষ’ ইতি শ্রুতেঃ বৈদিকপ্রমোত্তরয়োঃ ওঙ্কারাদিত্বং প্রতীয়তে । এবম্

প্রতীয়তে একবিশেষবিধেঃ বিশেষান্তরব্যাবর্তকত্বাদিতি ভাবঃ । নহু তানগ্নৌ  
করিষ্যে ইতীতি ব্রহ্মপুরাণবচনাৎ কণং করিষ্যামীতি প্রসঙ্গবাক্যং তত্রাহ  
‘অত্রোঁতি, উক্ত্যম্বতাক্তমিত্যাদিগোভিলসূত্রে ইত্যর্থঃ । অগ্নৌ করিষ্যা  
মীত্যামন্ত্রণং হোম্যতঃ ইত্যেতৎপৰ্য্যন্তং গোভিলগৃহীয়সূত্রম্ । ‘আমন্ত্রণং’ প্রশ্নঃ ।  
‘ছন্দোগানামি’তি, তথাচ সামগানাং তু অগ্নৌকরিষ্যামীতি পরস্মৈপদপ্রয়োগ  
ইতি । ‘অগ্নেষান্তি’তি, ওঁ অগ্নৌকরিষ্যে ইতি প্রসঙ্গবাক্যমিত্যর্থঃ । তথাচ  
ছন্দোগেতরেবাং করিষ্যে ইতি আত্মনেপদপ্রয়োগ ইতি । তান্ দ্বিজানিত্যর্থঃ ।  
‘বৈদিকে’তি, “একত্র দৃষ্টে: শাস্ত্রাথোবাধকং বিনাহতত্বাপি তস্মৈতি গ্রামাদিতি

মৃগস্তরবাক্যে ঔকারাস্বৈপি ঔকারাদিহং কল্পাতে । ‘অগৌ করিষ্যে  
ইতি মন্ত্ৰেণ পৃচ্ছতি’ ইতি কর্কভাষ্যকৃতা অশ্রু মন্ত্ৰত্বাভিধানাচ্ছ ত্তরাং  
তথা । অতএব পিতৃদয়িতাদৌ সৰ্ব্বত্র প্রণবাদিহেনোল্লেকঃ । ‘পিণ্ড-  
পিতৃযজ্ঞবৎ’ ইত্যতিদেশেন ‘স্বাহা সোমায় পিতৃমতে, স্বাহা অগ্নয়ে  
কাব্যবাহনায়’ ইতি পিণ্ডপিতৃযজ্ঞীয়হোমমন্ত্ৰৌ আক্ষে প্রতীয়েতে, এবং  
পিণ্ডপিতৃযজ্ঞাতিদেশাৎ দ্বিস্তৃষ্ণীমিতি বোধাম্ ॥ ২৭ ॥

অত্র স্বাহা ইত্যনেন হ্রস্বা সোমায়’ ইত্যাদিপাঠগাহ ছন্দোগ-  
পরিশিষ্টঃ—

“স্বাহা কুর্য্যাম মন্ত্ৰান্তে ন চৈবং জুহুয়াকবিঃ ।

স্বাহাকারেণ হ্রস্বাগৌ পশ্চাত্মজ্ঞঃ সমাপয়েৎ” ॥ ইতি

অত্র সামগেনাগৌকরণহোমে মন্ত্ৰান্তে স্বাহা ন প্রয়োক্তব্যাহোমশ্চ ন  
কর্তব্য ইতি নিষেধমুক্তা করণপ্রকারগাহ—“স্বাহাকারেণে”তি । তেন  
স্বাহাকারেণ হ্রস্বা সোমায় ইতি বদেৎ । অত্র হোমে “অত উৰ্দ্ধং  
প্রাচীনাবীতিনা কৃত্যম্” ইতি গৃহসূত্রান্তরে অগৌকরণহোমানন্তরং  
প্রাচীনাবীতিত্বাভিধানাৎ তৎপূর্বং উপবীতিত্বপ্রাচীনাবীতিত্বয়োরেক-

ভাবঃ । তথাচ ঔ পিতৃনাবাহয়িষ্যে ঔ আবাহয় ইত্যাদিকং ঔকারাদিপ্রয়ো-  
ক্তরবাক্যং বোধাম্ । মৃগস্তরবাক্যে পূৰ্ব্বোক্তগোভিলসূত্রাদৌ স্ততরাং ঔকারা-  
দিত্বম্ । ‘অতএব’ বৈদিকপ্রশ্নোত্তরয়োঃ ঔকারাদিত্বাদেব । ‘হোমমন্ত্ৰাবি’তি,  
যথা পিণ্ডপিতৃযজ্ঞে গোভিলঃ “চক্ৰং সমবদায় মেক্ষণেনোপঘাতং জুহুয়ৎ  
স্বাহা সোমায় পিতৃমতে ইতি পূর্বাং, স্বাহা অগ্নয়ে কব্যবাহনায়েতি উত্তরা-  
মি”তি ॥ ২৭ ॥

‘মন্ত্ৰান্তে’ ‘সোমায় পিতৃমতে’ ইত্যাদিমন্ত্ৰান্তান্তে । ‘নচৈবমি’তি, এবং  
সোমায় পিতৃমতে ইত্যাদিমন্ত্ৰে ইত্যাদিমন্ত্ৰান্তান্তে । ‘সামগেনে’তি, সামগে-  
তরৈস্ত মন্ত্ৰান্তে স্বাহাপদং দ্বা ঔ সোমায় পিতৃমতে স্বাহেত্যাদিনা হোতব্য-  
মিতি । মৎস্যপুরাণে—“যজ্ঞোপবীতী নির্বর্ত্য ততঃ পর্য্যক্ষণাদিকম্ । প্রাচীনা-  
বীতিনা কার্যমতঃ সৰ্বং বিজানতা” ॥ বিকল্লোহয়ং শাখিভেদব্যবস্থিত ইতি

তরনিয়মাভাবঃ সূচিভঃ । অত এব তদব্যক্তং ছন্দোগপরিশিষ্টেন  
সহেতুকবচনদ্বয়েন ব্যক্তীকৃতং যথা—

“অগ্নৌকরণহোমশ্চ কর্তব্য উপবীতিনা ।

প্রাণ্মুখেনৈব দেবেভ্যো জুহোতীতি শ্রুতিশ্রুতঃ ॥

অপসব্যেন বা কার্যো দক্ষিণাভিমুখেন তু ।

নিরূপ্য হবিরগ্নস্মা অগ্ন্যৈ ন হি হয়তে” ॥

দক্ষিণাগ্নিমিতি অগ্ন্যুৎকরণসম্বন্ধভিহিতং তদসম্বন্ধে মৎস্যপুরাণং—

“অগ্ন্যভাবে তু বিপ্রস্য পাণাবেব জলেহপি বে”তি ।

হস্তজলয়োরপ্যগ্নৌ করিষ্যামি ইত্যেব বক্তব্যম্—

কল্পতরুকারপ্রভৃতয়ঃ । বস্তুতর্পণ পিতৃকৃত্যং দেবকৃত্যং ষয়মপি বচনস্বরসা-  
দবগম্যতে ইতি শূলপাণিঃ । তদনুসারাদাহ ‘অত্র হোম’ ইতি । ‘পিণ্ডপিতৃযজ্ঞা-  
তিদেশ’ ইতি ‘প্রাচীনাবীতিনা কার্যমতঃ সর্বং বিজানতে’তিবচনাৎ অতি-  
দেশবলাৎ প্রাচীনাবীতিত্বং লক্ষ্যম্ অত উর্দ্ধমিত্যাদিগৃহস্থত্রবলাৎ উপবীতিত্ব-  
লক্ষ্যম্ অত একতরনিয়মাভাবঃ । ‘তৎপূর্বং’ প্রাচীনাবীতিত্বভবনপূর্বম্ । ‘পিণ্ড-  
পিতৃযজ্ঞাতিদেশ’ ইতি পাঠো বহু পুস্তকেষু ন দৃশ্যতে তদা চ এবং ব্যাখ্যায়ম্  
‘অত উর্দ্ধং প্রাচীনাবীতিনা কৃত্যমিতি’ ইত্যে প্রাচীনাবীতিনৈব কার্যমিতি  
সাবধারণো নির্দেশো বোধ্যঃ, অসতি বাপকে বাক্যমাত্রসৌব সাবধারণত্বনিয়মাৎ  
তথাচ অগ্নৌকরণহোমাৎ পূর্বং তদেকতরনিয়মাভাব ইতি ভাবঃ । ‘দক্ষিণাভি-  
মুখেন তু’ ইতি, তথাচ প্রকারত্বাভিধানেন ইচ্ছাবিকল্প ইতি গ্রহকৃত্যামাশয়ঃ ।  
অতএব মন্তঃ—“শ্রুতিবৈধিক্ত যত্র স্যান্তত্র ধর্মাবুভৌ স্মরৌ । উভাবপি হি তৌ  
ধর্মৌ সাম্যগুণৌ মনৌষিভিরি”তি । বুদ্ধিশ্রাঙ্কপার্কণভেদেন ব্যবস্থিতবিকল্প  
ইতি কেচিৎ । ‘নিরূপ্য’তি, অগ্ন্যৈ হবিনিরূপ্য, ‘অমুকায়ত্বা জুহুঃ নিরূপ্যমী’তি  
নিরূপণং কৃত্বা তেন চরণা অগ্ন্যৈ ন হি হয়তে ইত্যর্থঃ । ‘অগ্ন্যুৎকরণে’তি,  
এতচ্চ সাগ্নেবৈব কর্তব্যং, তথাচ সাগ্নিনা দক্ষিণাগ্নাবাবসথো বা অগ্নৌকরণহোমঃ  
কার্যঃ, যথা অগ্নৌকরণং ওকৃত্য মৎস্যপুরাণং—“দক্ষিণাগ্নৌ প্রণীতে বা একাগ্নি-  
বিজসত্তম” ইতি । নিরগ্নিস্ত যথা কুর্ধ্যাত্তথাহ তদৈব—“অগ্ন্যভাবে তু বিপ্রস্য  
পাণাবেব জলেহপি বা ।” অজকর্ণেহম্বকর্ণে বা গোষ্ঠে বাথ শিবাস্তিকে” ইতি ।

“তৈলং প্রতিনিধিং কুর্যাদ্ যজ্ঞার্থে যাজ্ঞিকো যদি ।

প্রকৃত্যেব তদা হোতা ক্রয়াৎ স্তবতীমিতি” ॥

ইতি যজ্ঞপার্বচনাৎ ।

• “শব্দে হবিপ্রতিপত্তিঃ” ।

ইতি শ্রোতকাত্যায়নসূত্রানুচ । ততশ্চ প্রতিনিহিতদ্রব্যো অতশব্দ এব  
প্রযোজ্যঃ, অতদ্রব্যবুদ্ধ্যা প্রতিনিধ্যুপাদানাৎ শব্দান্তরপ্রয়োগে দ্রব্য-  
স্তরবুদ্ধিপ্ৰসঙ্গাৎ । এবং প্রতিনিহিতগুণাদাবপি । বিপ্রপাণাবয়োকরণ-  
পক্ষে তদ্বিপ্রপাত্রে হতশেষঃ ন দত্তাৎ । তথা চ হ্রদোগপরিশিষ্টঃ—

“পিত্রো যঃ পণ্ডুক্তিমূৰ্দ্ধন্যস্তস্য পাণাবনগ্নিমান্ ।

হুত্বা মন্ত্রবদন্তেষাং তুষ্ণীং পাত্রেষু নিক্ষিপেৎ” ॥

“অন্তেষামি”তি গ্রহণাৎ তৎপাত্রে হতশেষঃ ন দেয়ম্” ইতি শ্রী-  
কৃত্তবম্ ॥ ২৮ ॥

অথ হতশেষদানং তত্র গোভিলঃ—

“হতশেষং দত্ত্বা পাত্রমালভ্য জপতি—ওঁ পৃথিবী তে পাত্রং  
ভ্যোঃ পিধানং ব্রাহ্মণস্য মুখেহমুতেহমুতং জুহোমি স্বাহা” ইতি ।

‘ইত্যেব বক্তব্যমি’তি, ন তু বিপ্রস্য পাণে করিষ্যামি জলে করিষ্যামীত্যাদি-  
বক্তব্যমিতি । ‘প্রকৃত্যেব’তি, প্রকৃত্যা স্বভাবেন অতশব্দেনেতি যাবৎ ।  
‘স্তবতীমিতি’তি, ন তু তৈলবতীমিতি । ‘শব্দে’ ইতি, শব্দে মন্ত্রে অতে  
শব্দে । ‘অবিপ্রতিপত্তিঃ’ বিবাদাভাবঃ, মন্ত্রে অতস্য শব্দস্য ত্যাগাভাব ইত্যর্থঃ ।  
‘প্রতিনিহিতে’তি, প্রতিনিধীভূতেত্যর্থঃ । ‘দ্রব্যান্তরে’তি, দ্রব্যান্তরং ন শাস্ত্রেণ  
বিহিতং, যতঃ স্মৃতেন জুহ্যাৎ মধু দত্তাদিত্যাদিরেব বিধিরিতি ভাবঃ । ‘গুণাদা-  
বগ্নী’তি, তথাচ মক্ষান্তভাবাৎ গুণাদিদানেহপি মধুবাতেতাদ্যাদিশৃঙ্গাদিপদদ্বটিত  
এব মন্ত্রঃ পাত্রেণ ন তু গুণাদিপদঘটনা মন্ত্রে কর্তব্য ইতি ভাবঃ ॥ ২৮ ॥

অথ হতশেষদানম্ । ‘অত্র পাত্রমাত্র’তি, কোচিন্তু এতাদৃশসমাধানমকুৰ্ব্বা  
ঃ “যত্র যৎ ক্রিয়তে কৰ্ম পৈতৃকে ব্রাহ্মণান্ প্রতি । তৎ সৰ্বং তত্র কর্তব্যং বৈশ্ব-

অত্র পাত্রমাত্রশ্রুতৈবিশ্বদেবপাত্রৈহপি হৃতশেষদানং প্রতীয়তে । যন্তু, যমবচনম্—

“অগ্নৌকরণশেষস্তু পিত্র্যে তু প্রতিপাদয়েৎ ।

প্রতিপাত্ত পিতৃণাস্তু ন দত্তাঐশ্বদেবিকৈঃ” ॥ ইতি

তত্র ‘পিত্র্যে তু’ ইতি তুঃ অপ্যর্থো ন তু নিয়মার্থঃ । অংএব উক্ত-  
রাক্ষেন পিতৃদানানন্তরং বিশ্বদেবদানং নিষিধ্যতে ন তু বিশ্বদেব-  
দানানন্তরং পিতৃদানং নিষিধ্যতে । সমুদ্রং ধৃতং তাবপি—

“অনাহিতায়ের্বিশ্রুত যদগ্নৌকরণং হৃতম্ ।

বিশ্বদেবায় দাতব্যং পশ্চাৎ পিত্র্যে নিবেদয়েৎ” ॥ ইতি

হৃতশেষং পাত্রেষু দত্তা পিণ্ডার্থমবশেষণমাহ যমঃ —

“হতোচ্ছিষ্টং ব্রাহ্মণেভ্যঃ প্রদায় পিণ্ডার্থমবশেষয়েৎ” । ইতি  
হারীতোহপি—

“অগ্নৌকরণশেষস্তু পিণ্ডার্থমবশেষয়েৎ” । ইতি

এবঞ্চ যমেন হৃতশেষমাত্রপ্রতিপাদনাং গোঁ লেন হৃতশেষং দত্তা

দৈবতাপূৰ্ণকম্” ইতি দেবলবচনাদৈবপাত্রৈহপি হৃতশেষং দেয়মিতি সমাদধিরে ।  
তন্ন যুক্তম্ । এতবচনস্য প্রাপ্তয়োদৈবপিণ্ডাকৰ্মণোঃ ক্রমমাত্রাপ্রাপকত্বাৎ, অল্পথা  
দৈবে পিণ্ডপ্রাপ্তিরপি স্তাদিতি । কেচিত্ত্ব, অগ্নৌকরণশেষস্তু ইতি যমবচনাৎ  
দৈবে হৃতশেষং ন দেয়মিতি বদন্তি তৎ দূষয়তি ‘যত্ত্ব’ ইতি । ‘নিষিধ্যতে’ ইতি,  
বস্ত্তত্ত্ব যমবচনস্ত ক্রমবিশেষনিষেধপরঃ ক্রমান্তরেণ তু দানমনিষিদ্ধমেব,  
অল্পথা প্রতিপাত্তোক্ত্যন্ত বৈতর্ক্যং স্তাৎ ন দত্তাঐশ্বদেবিকৈ ইত্যন্তেব সম্যক-  
ত্বাদিত বিস্তাবনীয়ম্ । অনাহিতায়ের্বিশ্রুত বচনস্ত শূলপাণিপ্রভৃতিভিরনুত্বাৎ  
অমূলকত্বশ্চ তাং নিরাকৰ্ত্তুমাহ ‘সমুদ্রকরে’তি । অগ্নাদিপরিবেশনানন্তরং  
পাত্রালস্তনং সৰ্ববেদিসাধারণম্ ইতি মৈথিলৈক্লবঃ তৎদূষয়িতুমুপক্রমতে  
‘এবঞ্চ’ ইতি । গোঁ লেন ব্রাহ্মণে পাত্রালস্তাৎ পূৰ্ণকম্ অগ্নাদিপরিবেশনাত্রুত-  
শেতার্থঃ । অস্ত চ পাত্রালস্তদনন্তরং অগ্নাদিপরিবেশনমিত্যনেনাশয়ঃ ।  
‘হৃতশেষমাত্র’ ইতি, “অগ্নৌকরণশেষস্তু পিত্র্যে তু প্রতিপাদয়েদিত্যনেন হৃত-

ইত্যত্র তথাভিধানাং পারস্কবেণ চ হতশেষঃ দ্বা পাত্রমাগত্য অপতি  
'পৃথিবী তে' ইত্যেনে তথৈবাভিধানাক্ত মস্ত্রে চ 'অমৃতমি'ত্যেনে  
“অমৃতং বিষসো যজ্ঞশেষে গাজনশেষ যারি” ত্যমরসিংহোক্তবাং যজ্ঞ-  
শেষমাত্রপ্রত্যতেত্ত্বংপ্রক্ষেপানন্তরমেব হৃন্দোগবজুর্বিদোঃ পাত্রালস্তনং  
তদনন্তরম্ অন্নাদিপরিবেশনম্ এবমেবানিরুদ্ধভট্টপ্রভৃৎয়ঃ । যন্তু—

“হতশেষং প্রদত্ত্বান্তু ভাজনেষু সমাহিতঃ ।

যথালভোপপন্নেষু রৌপ্যেব তু বিশেষতঃ ॥

দত্ত্বান্নং পৃথিবীপাত্রমিতি পাত্রাভি গুণম্ ।

কৃত্তেদং বিষ্ণুরিত্যন্নে বিজাগৃষ্ঠং নিবেশয়েৎ” ॥

ইতি যাজ্ঞস্ক্যবচনেন হতশেষম্ অন্নাদিকঞ্চ দ্বা পাত্রা স্তনমুক্তং  
তং শাখ্যন্তরীয়ং মন্ত্রলিঙ্গবিরোধাৎ শ্রুতস্ত্রকল্পনাপত্তেঃ চ । হতশেষং  
দ্বা পাত্রালস্তনং কৃদ্বা অন্নং প্রদত্ত্বাদিতি বা যাজ্ঞনা কার্য্য্য । এতেন  
অন্নাদিদানানন্তরং পাত্রালস্তনং মৈথিলোক্তং নিরস্তম্ । অতএব  
পাত্রালস্তনপশ্চাদেব অন্নাদিপরিবেশনমাহ মার্কণ্ডেয়পুরাণং—

“হতশেষং প্রদত্ত্বাক্ত ভাজনেষু বিজন্মানাম্ ।

ভাজনালস্তনং কৃদ্বা দ্বা চান্নং যথাবিধি ।

যথাস্বখং জ্বধ্বং ভো ইতি বাচ্যমনিষ্ঠুরম্” ॥ ইতি

শেষমাত্রপ্রতিপাদনমুক্তং ন হু অন্নাদিপ্রতিপাদনম্ ইতি ভাবঃ । গোভিলঃ  
নামগগ্রহকর্ত্তা পারস্করচ যজুর্বেদিগ্রহকর্ত্তা । ‘তং প্রক্ষেপে’তি, হতশেষরূপা-  
মৃতপ্রক্ষেপেত্যর্থঃ । ‘মঙ্গলিদে’তি, মন্ত্রস্ত অর্থবোধক্ষমত্বরূপং বল্লভং তথৈবো-  
ধাৎ, তথাহি ‘অমৃতেন্দ্ৰমৃতং জুহোমী তি মঃ’ হতশেষরূপামৃতহবনমেব উক্তং  
ন তু অন্নাদিহবনম্ অতো বিরোধ ইতি ভাবঃ । “শ্রুতিদ্বিতীয়া ক্ষমতা চ  
লিঙ্গমি”তি ভট্টকারিকা, ক্ষমতা অর্থবোধক্ষমশ্যম্ । নহু হতশেষং দ্বা যাজ্ঞ-  
বকাবচনবলাৎ অন্নাদিকং পরিবেশ্য এতন্মন্ত্রপাঠেহপি ন বিরোধঃ তদানীং  
হতশেষস্তাপি হবনাং অন্নাদেরমৃতত্বেন চিস্তনীয়ত্বাক্ত অতো দোষান্তরমাহ  
‘শ্রুতাস্তরে’তি । ‘হতশেষঃ দ্বা পাত্রমাগত্য অপতি’ত্যাঙ্গিত্ববলাৎ যথা

পাত্ৰালম্বনং দৈবে অমৃতানপাণিভ্যাং পিত্রোঃ উত্তানপাণিভ্যাং কার্যম্ ।

“দৈবেহমৃতানপাণিভ্যামুত্তানাভ্যাঞ্চ পৈতৃত্তে ॥

ইতি যমবচনাং ।

গোভিলঃ—“বৈষ্ণব্যাচ্চ। যজুৰ্বা বাজুষ্ঠমস্মৈ নিকায়াপহতেতি তিলান্  
বিকীর্য উষ্ণমস্মৈ দত্তাৎ” ॥ ইতি ।

বৈষ্ণবী ঋক্—ইদং বিষ্ণুরিত্যাদি, পূর্বোক্তযাজ্ঞবল্ক্যবচনাং ।

যজুৰ্বা—কৃষ্ণকব্যমিত্যাদিনা ।

“পৃথিবী পাত্ৰমিত্যন্নমমৃতং চিস্তয়েৎ পঠন ॥

কৃষ্ণকব্যমিদং রক্ষ মদৈয়মিতি কীর্ত্তয়েৎ ।

একৈকশ্রুতং বিপ্রশ্রুতং গহীত্বাজুষ্ঠমাদরাৎ ॥ ইতি ব্রহ্মপুরাণাৎ

কব্যমিতি পিতৃপক্ষে, হব্যমিতি দেবপক্ষে উহনীয়ম্ ॥ ২৯ ॥

তদনুসূচ্যপা শ্রুতিঃ কল্পান্তে, তথা ‘দত্ত্বাঃ পৃথিবীত্যাদি’যাজ্ঞবল্ক্যবচনবলাৎ অন্নং  
দত্ত্বা পৃথিবীত্যাদিমন্ত্রঃ অপেদিতি শ্রুতিঃ কল্পনীয়া, অতঃ শ্রুতান্তরকল্পনা শ্রাদ্ধিতি  
ভাবঃ । নহু ভবতাং যতেহপি শাখিভেদেন বিধিষয়কল্পনা আবশ্যকী, তথাচ  
নান্যামুনিবচনানাং পর্যালোচনয়া হতশেষং দত্ত্বা অন্নাদিকং পরিবেশ্য পৃথিবী-  
ত্যাদিমন্ত্রঃ অপেদিত্ব্যএকৈব বিশিষ্টবিধিঃ কল্পয়িতুং যুক্তঃ, তত্রাহ—‘হতশেষ-  
মি’তি তথাচ শাখিভেদেনাপি ন বিধিষয়ঃ কল্পান্তে কিন্তু এক এব বিধিরিতি  
ভাবঃ । ‘অতএব’ অন্নাদিনানাং পূৰ্ব্বঃ পাত্ৰালম্বনাদেব । ‘ভাজনালম্বনং’  
পাত্ৰালম্বনম্ । তথাচ ‘ভাজনালম্বনং কৃৎস্না দত্ত্বা চাঙ্গং যথাবিধী’তাত্ৰ পাঠক্রমো  
বলীয়ানিতিভাবঃ । অত্রোদং চিস্ত্যং কিং যাজ্ঞবল্ক্যবচনে হতশেষং দত্ত্বা পাত্ৰাভি-  
লম্বনং কৃৎস্না অন্নং প্রদত্ত্বাদিতি যোজনা করণীয়া । কিংবা মার্কণ্ডেয়পুরাণে অন্নং  
দত্ত্বা ভাজনালম্বনং কৃৎস্না যথাস্থমিত্যাদিবাচ্যমিতি যোজনা কার্য্যা ইত্যত্র  
বিনিগমনাবিরহঃ অতঃ স্মার্ত্তোক্তং মৈথিলমতে দৃষণং ন সম্যক্, ‘পৃথিবী তে  
পাত্ৰমিত্যন্নমমৃতং চিস্তয়েৎ পঠন’ত্যন্ত ব্রহ্মপুরাণীয়শ্চ ন স্মার্ত্তমতে সম্যক্  
সঙ্গতিশ্চ, অন্নপদস্ত হতশেষাঙ্গপর্য্যবকল্পনে চ কুৎসিঃ শ্রাদ্ধিতি । শ্রীহরীপিকার-  
মপি ‘ইধঞ্চ হতশেষং দত্ত্বা পাত্ৰমালভা অপতী’তি পারশর্য্যগোভিলয়োহ’তশেষ-  
দানানন্তরং যৎ পাত্ৰালম্বনযুক্তং তদপি পরিবেশনানন্তরং বোধ্যমিতি আচাৰ্য্য-

ব্যক্তম্ ঋগ্বেদীয়গ্রন্থে —

“বিক্ষোণ হব্যঞ্চ কব্যঞ্চ ক্রয়াজ্জ্যেতি বৈ ক্রমাৎ” ॥ ইতি ।

অত্র যান্তবক্ষ্যায়ত্রকপুৰাণয়োঃ ঋগ্ যজুৰ্বোধোঃ প্রত্যেকমাত্রোক্তেৰ্গোভিল-  
সূত্রে বাশব্দো বিকল্পার্থঃ, সমুচ্চয়ার্থে নিঃসন্দেহার্থঃ স্বত্বাদিকমেব  
নির্দিশেৎ । এবমেবানিরুদ্ধভট্টপ্রভৃতয়ঃ । এতেন মৈথিলোক্তসমু-  
চ্চয়ার্থো হয়ঃ । ঋকপরিভাষামাহ জৈমিনিঃ—

“তেষামৃক যত্রার্থবশেন পাদবাবস্থিতিঃ” ॥ ইতি ।

তেষাং মন্ত্রাণাং মধ্যে যত্রার্থবশেন একাশ্রয়িত্বেন অনুষ্ঠুবাদিপাদব্যব-  
স্থিতিঃ সা ঋক্ । যজুঃ পরিভাষামপি স এবাহ—“শেষে যজুঃ শব্দ”  
ইতি । ‘শেষে’ ঋকসামভিন্নে মন্ত্রজাতৌ । সামপরিভাষামপ্যাহ স  
এব “গীতিষু সামাখ্যা” ইতি । ‘গীতিষু’ গীতমানেষু মন্ত্রেষু সামসংজ্ঞা  
ইত্যর্থঃ । ততশ্চ যৎ মন্ত্রজাতং প্রলিফ্টপঠিতং গানপাদবিচ্ছেদরহিতং  
তৎ যজুরিতি । এবঞ্চ ‘যজুর্ফাচ্ছন্দো নাস্তী’তি যৎ প্রামাণিকৈরুক্তং  
তৎ এতাদৃশম্পরং, ন তু যজুর্বেদোক্তমম্পরম্ । ভোক্তৃব্রাহ্মণা-  
মুষ্ঠঃ গৃহীত্বা ‘ইদং বিষ্ণুরি’তি ‘কৃষ্ণকব্যমি’তি অগ্ন্যতরং পঠিত্বা ‘ইদং  
হবিরি’ত্যুক্ত্বা অগ্নে নিবেশয়েৎ ।

চুড়ামণিনাপ্যুক্তম্ । নহু ‘বৈষ্ণবী ঋক্ ইদং বিষ্ণুরিত্যাदि’ ইতি যথ্যাত্ম্যতঃ  
তন্ন সম্যক্ বিষ্ণুপ্রকাশকশ্চ তদ্বিক্ষোণরিত্যাদিমন্ত্রস্তাপি সত্যং তত্রাহ ‘পূর্বো-  
ক্তে’তি, কৃত্বেদং বিষ্ণুরিত্যাগ্রে ইত্যাদিপূর্বোক্তেত্যর্থঃ । ‘বিশ্রস্ত’ শ্রীকৃতোক্ত-  
বিশ্রস্ত ॥ ২২ ॥

‘বিক্ষোণ’িতি সোধোনম্ । ‘বৈষ্ণব্যর্চা যজুৰ্বা বেতি’ গোভিলসূত্রে বাক্য-  
রশ্চ সমুচ্চয়ার্থত্বাৎ শ্রীক্রে দ্বয়মেব পাঠ্যমিতি মৈথিলমতঃ তদ্ব্যযতি প্রত্যেকোক্তি  
সমুচ্চয়ার্থ ইতি বা শব্দ ইতি পূর্বোক্তেনাশ্রিতম্ । ‘স এব’ জৈমিনিরেব । এবং  
পরাজ্ । ‘গীতমানেষি’তি, তথাচ গীতিষু ইত্যত্র ‘কৃদভিহিতো ভাবো দ্রব্যবৎ  
প্রকাশতে’ ইতি ত্রায়াৎ গীতিপদশ্চ গীতমানপরত্বং বোধ্যম্ । কল্পতরুরিতি  
“বিধা বিধৌ প্রকারে চেতি” অমরসিংহোক্তং প্রমাণত্বেন বোধ্যম্ । ‘অগ্নে



“ଇଦଂ ହବିରିତ୍ୟେବମକ୍ଷୁର୍ଥମଗ୍ରାଧାଂ ବ୍ରାହ୍ମଣେଭ୍ୟା ଦତ୍ତାଂ ।”

ଇତି ପୈଥୀନସିବଚନାଂ । ଅକ୍ଷୁର୍ଥଃ ନିବେଶ୍ୟେତି ଶେଷଃ । ଅଗ୍ରାଧାଂ  
ଅଗ୍ରପ୍ରକାରମିତି କଳ୍ପହରଃ । ଏଷୁ ବଚନେଷୁ ଅଗ୍ରମାତ୍ରେ ଅକ୍ଷୁର୍ଥନିବେଶନ-  
ଅପତେର୍ଜ୍ଜ୍ୱଳାଦାବପି ଅକ୍ଷୁର୍ଥନି ବଶନଃ ହେୟମ୍—

“ଅତ୍ର ନିରକ୍ଷୁର୍ଥଃ ସଞ୍ଚାଦଂ ବହିର୍ଜ୍ଜାନ୍ତୁ ଚ ସଂକୃତମ୍ ।

ବହିର୍ଜ୍ଜାନ୍ତୁ ଚ ସଞ୍ଚୁକ୍ତଂ ସର୍ବଂ ଭବତି ଚାତୁରମ୍” ॥

ଇତି ସମ୍ଭବଚନେ ନିରକ୍ଷୁର୍ଥଆଦି ନିନ୍ଦାଶ୍ରୀତେତ୍ରାକ୍ଷଣାଭାବେହପି ତଂପ୍ରତି-  
ନିଷିଦ୍ଧେନ ଆକ୍ରମଣୀ ଅକ୍ଷୁର୍ଥଂ ନିବେଶୟେଂ । ଅତଏବ ଗୋଭିଲେନ ସାମା-  
ନ୍ତତଃ ଅକ୍ଷୁର୍ଥଂ ନିଧାୟେତ୍ତାକ୍ତମ୍ । ତତଃ ଅପହତେତି ମନ୍ତ୍ରେଣ ତିଳାନ୍ ବିକି-  
ରେଂ । ଅତ୍ର ଅପହତେତି ମନ୍ତ୍ରପାଠସ୍ତୁ ପିତୃପକ୍ ଏବ, ରକ୍ଷୋଘ୍ନତ୍ୱାଂ ।  
ଦେବାନାସ୍ତୁ ଅତୋ ରକ୍ଷୋଘ୍ନତ୍ୱାଂ ନ ତତ୍ର ଅପହତେତି ମନ୍ତ୍ରାପେକ୍ଷା । ଅତଏବ  
ପିତୃପକ୍ଷୀୟତ୍ୱାଦେବ ଲିବିକରଣମୁକ୍ତଂ ନ ତୁ ସର୍ବବିକରଣମିତି । ଏବମେବ  
କର୍ତ୍ତବ୍ୟମ୍ । ଶୁଦ୍ଧବିଷ୍ଣୁନାମାୟଂ ମନ୍ତ୍ରସ୍ତିଲବିକରଣାର୍ଥେନ ବ୍ୟାଖ୍ୟାତଃ ।  
ତତଃଚ ଅନିରୁଦ୍ଧଭଟ୍ଟେନ ସଂ ଦେବପକ୍ଷେହପି ସମଗ୍ରକର୍ତ୍ତବ୍ୟବିକରଣମୁକ୍ତଂ ତଂ  
ସୂତ୍ରାନ୍ତୁପାଦ୍ୟତ୍ୱାଂ ହେୟମ୍ । ତତଃ ଅଗ୍ରେ ମଧୁ ତଦଭାବେ ଶୁଢ଼ଂ ବା ପ୍ରତିନିଷି-  
ଦ୍ଧେନ ଦତ୍ତା ଗାୟତ୍ରୀଂ ମଧୁବାତେତି ମନ୍ତ୍ରବୟଂ ମଧୁମଧୁମଧୁ ଇତ୍ୟାନେନ ଗଗ୍ନମ୍ ଭଗ୍ନା  
ପ୍ରୋକ୍ତ୍ୟ ବାମହସ୍ତେନ ଅଗ୍ରପାତ୍ରଂ ଧୃତ୍ୱା ବ୍ରାହ୍ମଣେ ଜ୍ୱଳାଶୁଂ ସଂ ଦତ୍ତା ସୋପକରଣ-  
ସମ୍ମଂ ପ୍ରାଶୁକ୍ତଗୋତ୍ରସମ୍ବନ୍ଧାହାଲେଖେନ ଦତ୍ତାଂ ।

ବିଦ୍ଧାକ୍ଷୁର୍ଥଂ ନିବେଶୟେଦିତ୍ୟାଦୌ ଅପଦମ୍ ଶ୍ରୀମଦଗ୍ରାଧାଂକରଣୀୟମାଦନୀୟମାତ୍ରପରତ୍ୱାଂ  
ଜ୍ୱଳାଦାବପି ଅକ୍ଷୁର୍ଥନିବେଶନଂ ତଥାଚ ଶ୍ରୀବଗବଦ୍ଗୀତା—“ଅହଃ ବୈଶ୍ୱାନରୋ ହୃଦ୍ଧା  
ପ୍ରାଣିନାଃ ଦେହମାତ୍ରିତଃ । ପ୍ରାଣାପାନସମାୟୁକ୍ତଃ ପଚାମାସଂ ଚତୁର୍ବିଧମ୍ । ‘ଚତୁର୍ବିଧଂ’  
ଚର୍ଯ୍ୟାଚୋଷ୍ଟଲେହ୍ୟେୟମ୍ ଇତି କେଚିଦ୍ୱଦନ୍ତି ତଦ୍ୱୟମିତି ‘ଏହିତି’ ତଥାଚ ‘ଭିକ୍ଷ୍ମା-  
କ୍ଳୀବକ୍ତବ୍ୟଂହେନମି’ତାମରକୋଷାଂ “ସ୍ୱିମ୍ନମଗ୍ର ଦାତୂମିତି” ବଚନାତ ଅପଦମ୍  
ଭକ୍ତଂ ଶକ୍ୟାଂ, ଅଦନୀୟମାତ୍ରପରତ୍ୱେ ଚ ଲକ୍ଷଣା ଶ୍ରାଦିତି ଭାବଃ । ‘ବ୍ରାହ୍ମଣାଭାବେ-  
ହପି, କୂଳମଗ୍ରବ୍ରାହ୍ମଣପକ୍ଷେ ଭୋକ୍ତବ୍ରାହ୍ମଣାଭାବେହପି । ‘ତଂପ୍ରତିନିଷିଦ୍ଧେନ’ ଶୋକ୍ତଃ  
ବ୍ରାହ୍ମଣାକ୍ଷୁର୍ଥପ୍ରତିନିଷିଦ୍ଧେନ । ‘ଗୋଭିଲେନେ’ତି ବୈଷ୍ଣବାର୍ଚ୍ଚ । ସଞ୍ଚୁକ୍ତଂ ବାହୁର୍ଥମଗ୍ରେ

“মধুমধ্বিতি যন্তত্র ত্রির্জগোহশিতুমিচ্ছতাম্ ।

গায়ত্র্যানন্তরং সোহত্র মধুমদ্ববিবর্জিতঃ” ॥

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টবচনে “মধুমধ্বিতি যন্তত্র পার্বণে ভোক্তুমিচ্ছতাং  
ব্রাহ্মণানাং শ্রাব্যত্বেন মধুমধ্বিতি ত্রির্জগো মধুবাতেতিমদ্বিত্রয়সংহিতো  
গায়ত্রীজপানন্তরং ক্রিয়তে সোহত্রাভ্যাদ্যিকশ্রাব্যে মধুবাতেতি মদ্ব-  
বর্জিত” ইতি শ্রাব্যবৈবেককৃত্তাখ্যানাং —

“গায়ত্রং ত্রিঃ সক্রদ্যপি ভোক্তব্যাহতিপূর্ব্বং চাম্ ।

মধুবাতে ইতি ত্রিঃ মধ্বতেত্যত্রিকং জপেৎ” ॥

ইতি মিতাক্ষরাধ্বতপারস্করবচনাৎ ।

“দেবপূর্ব্বং পিতৃভ্যোহন্নমাজ্যপূতং মধুপ্লুতম্ ।

মদ্বিতং পৃথিবীভ্যেবং মধুবাতে ত্যচং জগৌ ॥

ইতি ব্রহ্মপুরাণাৎ ।

“অন্নং মধুময়ং কৃত্বা মধুবাতেভিমদ্বিতম্” ॥ ইতি যমবচনাৎ ।

“অস্তিরভ্যাক্ষ্য দত্তাদালভ্য বা” ইতি হারীতবচনাৎ । আলভ্য স্পৃষ্টা  
বাশকশ্চার্থঃ ।

“ততো মধুস্বতাক্তস্ত সোমঃসন্নং তিলাশ্বিতম্ ।

গৃহীত্বা দগ্নিগেনৈব প্রণবেনৈব তৎ পুনঃ ।

এতদ্বো হন্নমিত্যুক্ত্বা বিশ্বান্ দেবাংশ্চ সংযজ্ঞেৎ ।

পিতৃভ্যশ্চ ততো দত্তাদন্নমামদ্বিগেন তু ।

অমুকামুকগোত্রৈস্তত্ত্বভ্যগ্নমং স্বধা নমঃ” ॥

ইতি ব্রহ্মপুরাণবচনাচ্চ ।

নিধায়েত্যত্র গোভিলেনেত্যর্থঃ । অনিরুদ্ধভট্টস্ত অপহতা ইতি তিলান্ বিকীৰ্য্য  
উষ্ণমন্নং দত্তাদতি গোভিলহস্তে সামান্যতোহপহতা ইত্যস্ত পাঠশ্রুতঃ দেবপক্ষে  
তিলাস্ত অবিহিতত্বাৎ দেবপক্ষেহপি অপহতা ইতি মন্ত্ৰেণ যবান্ বিকিরেদিতিাহ  
তদ্ব্যয়তি ‘অপহতা ইতি মন্ত্রপাঠস্ত’ ইতি । ‘অতএব’ দেবতানাং যতো

অত্র—“উক্তভোগা হি পিতর” ইতি শ্রুতিদর্শনাৎ সৌকুমরমিত্যুক্তম্ ।

অতএব মনুঃ—

“যাবদুজ্জা ভবত্যগ্নে যাবদগ্নস্তি বাগ্ যতাঃ ।

তাবদগ্নস্তি পিতরো যাবম্নোক্তা হবির্গুণাঃ” ॥

অত্র বাগ্ যতত্বাভিধানেনৈব শ্রীকৃত্ত্বভোগাং হবির্গুণানভিধানৈ সিদ্ধে  
“যাবম্নোক্তা হবির্গুণা” ইতি পুনর্বিচনং ইঙ্গিতাদিনা গুণপ্রতিপাদন-  
নিষেধার্থম্ । অত্র পৃথুকাদীনামুষ্ণত্বং নাপেক্ষিতম্ আপস্তম্বেন পয়ঃ-  
ষিতস্তাপি প্রতিপ্রসূতত্বাৎ । তথাচ প্রতিষিদ্ধমুপক্রম্যাপস্তম্বঃ—

“কৃত্ত্বাঃ পয়ঃষিতং পৃথুকতগুলকরন্তশক্তুলাজপিষ্টকক্ষীরবিকা-  
রৌষধিবর্জমিতি ।

দৈবে তিলাদ্বিতমিতি শাখ্যস্তরীয়ম্ । এষু বচনেষু মধুপ্লুতং মধুময়ং  
মধুস্নাতকমিতি শ্রুতে: “মধ্বত্যেতজ্জিকং জপেদি”তি পারস্করবচনাচ্চ  
মধুমধ্বতি ত্রির্জপ ইত্যন্ত মধুদ্রব্যসম্বন্ধিমধ্বতি ত্রির্জপ ইতি ব্যাখ্যেয়ং  
ন তু মধুমধ্বতাস্ত্র ত্রির্জপঃ । ‘মধুবাভিমস্মিত’মিতি, মধুবাতেতি  
ঋকত্রয়েণাভিমস্মিতং তিস্রংগামাসাম্চাং যুগনন্ধবাহিতা এব সর্বত্র  
প্রয়োগদর্শনাৎ । ‘অভিমস্মগম্’ আভিমুখ্যেন মস্মপাঠঃ । এতচ্চ অভি-  
মস্মগীয়ং স্পর্শং বিনৈব বৃষমভিমস্ময়েদিতিবদিতি নবীনবর্জমানঃ । এতেন  
বাচস্পতিমিশ্রোক্তম্ অন্নস্পর্শপূর্বমভিমস্মগং হেয়ং, তেনৈব বৃষোৎ-  
সর্গে স্পর্শং বিনৈব বৃষাভিমস্মগমিত্যুক্তে: ॥ ৩০ ॥

স্বকোহুদাদেব, অয়ক পিতৃপক্ষীয়ত্বাদেবেত্যত্র হেতুঃ । ‘সমস্রকে’তি, তথাচ  
দেবপক্ষেইমস্রকং যববিকরণমিতি ভাবঃ । ততোহগ্নে মধুদত্তেত্যাদিষু প্রমাণা-  
স্তাহ—“মধুমধ্বতি যন্তজ্ঞে”তাদিনা । ‘প্রাব্যচ্ছেন’তি, তথাচ অশিতুমিচ্ছ-  
তামিত্যত্র যষ্ঠার্থঃ প্রাব্যস্করুপসম্বন্ধ ইতি ভাবঃ । ‘মধুময়ং’ মধুপ্রচুরং প্রাচুর্যার্থে  
ময়ট্ । ‘মক্ষিণেনৈবে’ত্যন্ত সংজ্ঞেদিত্যনেন দৃষ্টাদিত্যনেন চ সম্বন্ধঃ । ‘আম-  
স্রগেন’ সম্বোধনেন । স্বধা ইতি পার্শ্বগে, নম ইতি তু আত্মদয়িকে বোধ্যম্ ।  
‘নম ইতি স্ত্রীশূদ্রবিষয়মিতি নিষদ্ধার’ ইতি শ্রীকৃত্ত্বপিকা কৃত্ত্বামিতি পৃথুকাদি

অথ বিহিতাবিহিতদ্রব্যানি ॥ বায়ুপুরাণে—

“কৃষ্ণমাষাস্তিলাশ্চৈব শ্রেষ্ঠাঃ স্যুর্ষবংশালয়ঃ ।”

‘শালি’ হৈমন্তিকং ধাতুং তৎপ্রভবতগুলাদি । তত্র কৃষ্ণকৃষ্ণপ্রভবধাতেনৈব  
বৈধকস্মকরণম্ । তথাচ হরিবংশে শক্ৰঃ প্রতি সুরভিবাক্যং—

“কর্ষকান্ পুঙ্গবৈবাহৈমৈর্ধেন হবিষা সুরান্ ।

শ্রিয়ং শক্ৰং প্রবৃন্তেন তর্পয়িষ্যামহে বয়ম্ ॥”

বায়ুপুরাণঃ—

“বিশ্বামলকমৃদীকাপনসাত্ৰাতদাড়িমম্ ।

ভব্যং পাণিবতাকোড়ং খর্জুরাত্মফলানি চ ।

কশেরুঃ কোবিদারশ্চ তালকন্দস্তথা বিষম্ ॥”

‘মৃদীকা’ দ্রাক্ষা, ‘ভব্যং’ কামরজঃ, ‘পাণিবতং’ করমর্দকম্, আকোড়ঞ্চ  
জম্বীরাকারফলং কাশ্মীরাদৌ প্রসিদ্ধম্ । ‘কোবিদারঃ’ শ্বেতকাঞ্চন-  
সদৃশ ইতি শ্রীকৃত্তবৈবকঃ । ‘তালকন্দ’ তালমূলীতি প্রসিদ্ধং, ‘বিষং’  
মৃগালম্ । মনুঃ—

বর্জয়িত্বা যুগ্মযিতং কৃতান্নং কৃত্রিমাংসং প্রতিষিদ্ধং ন তু কৃতান্নমপি পৃথুকাদি  
পয়ুযিতং প্রতিষিদ্ধমিত্যর্থঃ । ‘ইতি শ্রুত্যা’ মধুপ্লুতমিত্যাди ত্রিষু স্থানেষু  
মধুশব্দশ্রুত্যা । ‘নষিতি’ তথাচ মধুশব্দস্ত ষড়্ভাবরূপো ন কার্য্যঃ । ‘যুগন-  
কে’তি, তথাহি একস্মিন্ যুগে বো গাবো নকৌ তয়োরেকো যত্র যাতি অন্তো-  
হপি তত্র যাতীত্যর্থঃ । ‘তেনৈব’ বাচস্পতিমিশ্রেণৈব, অস্ত চ ইত্যুক্তেরিতি  
পরেণাশয়ঃ ॥ ৩০ ॥

অথ বিহিতাবিহিতদ্রব্যানি । ‘বাহৈরি’তি, যান্ বাহয়তি তে বাহ্যাত্তে ।  
‘শকং প্রবৃন্তেন’ গোময়প্রবর্তনেন । গোময়ে লক্ষ্যা অবিষ্ঠান্যং । ‘কশেরুঃ’  
কেতুর ইতি খ্যাতঃ । বিধিবদ্ভবেন ইত্যশয়ঃ । ‘লাবকঃ’ পক্ষিবিশেষঃ ।  
‘বক্ষেতি’, অত্র ক্রমেণাশয়ঃ সমসঙ্খ্যাত্তে সতি ক্রমনিয়মাৎ । তথাচ যক্ষাংস-  
মত্ৰাং, রক্ষোহসং মাংসং, পিশাচাংসং সুরাসবমিতি । মত্ৰমাহ পুলস্ত্যঃ—“পানসং  
দ্রাক্ষমাধুরং খাজ্জরং তালমৈক্ষবম্ । মাধ্বীকং টাকমাধ্বীকং মৈরেষং নারিকে-

“ତ୍ରୈଲୋକୀହିୟୈର୍ମାୟୈରନ୍ତର୍ମୁଳକଲେନ ବା ।

ଦନ୍ତେନ ମାଂସଂ ପ୍ରୀୟନ୍ତେ ବିଧିବଂ ପିତରୋ ନ୍ୱାମ୍ ॥”

‘ତ୍ରୈହିଃ’ ଶରଂପକ୍ୱାନ୍ତମ୍ । ସାଞ୍ଜବନ୍ଧ୍ୟାଃ—

“ହବିଷ୍ମାମ୍ନେନ ବୈ ମାଂସଂ ପାୟସେନ ଚ ବଂସରମ୍ ।

ମାଂସହାରିଗକୌରଜ୍ଜ୍ୱଳାକୂଳଞ୍ଚାଗପାର୍ଷତୈଃ ।

ତ୍ରୈଣରୌରବବାରାଂଶାଂଶୈର୍ମାଂସୈର୍ବଧାକ୍ରମମ୍ ।

ମାଂସବନ୍ଧ୍ୟାଭିତ୍ୟାନ୍ତୁ ଦନ୍ତେନେହ ପିତାମହାଃ ॥”

‘ହବିଷ୍ମାମ୍ନେନ’ ଶାଳିତ୍ରୈହମ୍ନେନ, ମାଂସ୍ୟୋ’ତି ମଂସ୍ୟାଦିମାଂସୈଃ, ଉରଜ୍ଜ୍ୱଳା’  
ମେଷଃ, ‘ଶକୁନି’ବିହିତଲାବକାଦିଃ, ‘ପୃଷତ’ଚ୍ଚିତ୍ରମୃଗଃ, ‘ଏଗଃ’ କୃଷ୍ଣମୃଗଃ,  
‘ରୁରୁ’ବହୁଶୃଙ୍ଗୋ ମୃଗଃ, କ୍ଷତ୍ରିୟତ୍ରତୋଽପ୍ୟୁକ୍ତଚନ୍ଦ୍ରେତି ଦୀପକଲିକା । ଅତ୍ର,

“ସକ୍ଷରକ୍ଷଃପିଶାଚାମ୍ନଂ ମତ୍ତଂ ମାଂସଂ ସୁରାସବମ୍ ।

ତଦ୍ ବ୍ରାହ୍ମଣେନ ନାନ୍ତବ୍ୟଂ ଦେବାନାମନ୍ନତା ହବିଃ ॥”

ଇତି ମନୁବଚନେ ମତ୍ତାଦିସାହଚର୍ଯ୍ୟାନ୍ମାଂସଂ ଆମମାଂସମିତି ଟୀକାକୃଷ୍ଣିର୍ବ୍ୟା-  
ଧ୍ୟାତଂ ତଦ୍ଦୁର୍ଗା ଶ୍ରୀକ୍ଷେ ଆମମାଂସଂ ନ ଦେୟମିତି ବଦନ୍ତି । ତନ୍ନ,

“ମୁତ୍ତଗ୍ନାନି ପୟଃ ସୋମୋ ମାଂସଂ ଯଚ୍ଛାନୁପସ୍କୃତମ୍ ।

ଅକ୍ଷାରଲବଣଧୈବ ପ୍ରକୃତ୍ୟା ହବିରୁଚ୍ୟାତେ ॥”

ଇତି ମନୁବଚନବିରୋଧାତ୍ । ଅତ୍ର ଅନୁପସ୍କୃତମିତ୍ୟନେନ ପାକୋପସ୍କାର-  
ରହିତଂ ଯଚ୍ଛ ମାଂସମିତ୍ୟୁକ୍ତଂ ତଦପି ହବିଃ । ନ ଚାନୁପସ୍କୃତମବିକୃତଂ

ଲଜ୍ଜମ୍ ॥ ସମାନାନି ବିଜ୍ଞାନୀୟାନ୍ନତ୍ୟାଗ୍ନୋକାଦୈଶବ ତୁ । ସାଦୃଶ୍ୟ ସୁରାମତ୍ତଂ ସର୍ବେଷା-  
ମମମଂ ସ୍ବତମି”ତି । ଅଗ୍ନିବିକାରବିଶେଷୋ ଯଦହେତୁଃ ସ୍ବରେତି ସୁରାଲକ୍ଷଣମ୍ । ଯଥା  
ଭବିଷ୍ୟେ । “ସୁରା ତୁ ପୈଞ୍ଚୀ ଗୁଣୋକ୍ତା ନ ତଦ୍ବାସ୍ତିତରେ ସମେ” । ‘ପୈଞ୍ଚୀ’ ତଦ୍ଗୁଣ-  
ବିକାରବିଶେଷଃ, ‘ହିତରେ’ ଗୋଢ଼ିଯାଧ୍ୟୋ । “ଗୋଢ଼ି ପୈଞ୍ଚୀ ଚ ମାଧ୍ବୀ ଚ  
ବିଜ୍ଞେୟା ତ୍ରିବିଧା ସୁରା” । ଇତି ହାରୀତବଚନେ ଗୋଢ଼ିଯାଧ୍ୟୋଗୋପସୁରାସ୍ବତ୍ତଂ  
ବ୍ରାହ୍ମଣାନାଂ ଅନ୍ନମତ୍ତେଭ୍ୟଃ ପ୍ରାୟଶ୍ଚିତ୍ତାଦିକ୍ୟାଜ୍ଞାପନାର୍ଥମ୍ । ‘ମତ୍ତାଦିସାହଚର୍ଯ୍ୟାଦି’ତି,  
ଅଭକ୍ୟାନ୍ତ ମତ୍ତାଦେଃ ସାହଚର୍ଯ୍ୟାଦିତ୍ୟର୍ଥଃ । ଆମମାଂସଂ ଅଭକ୍ୟା ନ ତୁ ପକ୍ୱମାଂସ-

পুতিগন্ধাদিরহিতমিতি কুল্লুকভট্টব্যাখ্যানং যুক্তং, শব্দানভিধেয়াদিতি  
গোড়দাক্ষিণাত্যাভ্যাং তথা ব্যবহ্রিয়তে । ‘মুগ্ধমানি’ নীবারাদোনি ।  
বশিষ্ঠঃ—

“অন্নং পর্য্যুষিতং ভাবদুৰ্দ্ধং শক্লেন্থং পুনঃসিদ্ধমামমুজীষপকং  
কামমস্তুদগ্না য়তেন বাভিঘারিতমুপভুঞ্জীত,” ইতি ।

‘আমং’ তণ্ডুলাদি, তত্র পর্য্যুষিতাদিষুজীষপকাস্তমন্নং নিষিদ্ধমপি  
কামমস্তুদগ্না য়তেন বাভিঘারিতম্ উপভুঞ্জীত ইতেন্নে ভোজ্যাস্তরা-  
সম্ভবে এবং ভুঞ্জীত ইতি নৈয়তকালিককল্পতরুণা ব্যাখ্যাতম্ । তত্র  
আমং তণ্ডুলাদি ইতি ব্যাখ্যানবীজক—

“শস্ত্রং ক্ষেত্রগতং প্রাহুঃ সতুষং ধাতুমুচ্যতে ।

আমং বিতুষমিত্যুক্তং স্মিন্নমন্নমুদাহৃতম্ ॥”

ইতি বশিষ্ঠবচনেন স্মিন্নাস্মিন্নতণ্ডুলয়োৰ্ব্যর্থাসংখ্যাম্ অন্নত্বেন আমত্বেন চ  
পরিভাষিতত্বাৎ পূৰ্ব্বসূত্রেহপি অন্নামপদাভ্যাং তথৈব প্রতীয়তে ন তু  
আমপদেন আর্দ্রকাদি প্রতীয়তে ইতি । ততশ্চ—

“ঽপচনগৌ তীৰ্থে চ চন্দ্রসূর্যাগ্রহে তথা ।

আমশ্রাদ্ধং দ্বিজৈঃ কার্য্যং শূদ্রেণ তু সদৈব হি ॥”

ইতি প্রচেতোবচনাৎ তণ্ডুলাদেহুদানীমভক্ষ্যাহেহপি পশ্চাৎ পাকেন  
ভক্ষ্যত্বাৎ দেয়ত্ববৎ আমমাংসস্ত তদানীমভক্ষ্যাহেহপি পশ্চাৎ পাকেন

মিতি । ‘তদৃষ্টা’ এতাদৃশং টীকাকৃত্ত্যখ্যানং দৃষ্টা । ‘প্রকৃত্য’ স্বভাবেনৈব ।  
‘তদপি’ অল্পপকৃত্তমপি অপিকারাৎ উপকৃত্তং স্বতরাং হর্বিষিত্বম্ । ‘ন চে’তি,  
যুক্তমিতি পরেণাযিতম্ । ‘তথা ব্যবহ্রিয়তে’ শ্রাদ্ধে আমমাংসানং ব্যবহ্রিয়তে ।  
‘শক্লেন্থ’মিতি । তথা ভবিষ্যে । “জাতিদুঃ ক্রিয়াদুঃ কালাত্রয়বিদুষিতম্ ।  
সংসর্গাশ্রয়দুঃ শক্লেন্থং স্বভাবতঃ । লণ্ডনং গৃহ্ননঞ্চৈব পলাণ্ডুং করকার্ণি চ ।  
বার্তাকীং নালিকালাবু উপেয়াজ্জাতিদুষিতম্ । লঙ্ঘয়েত ক্রিয়াদুঃ বদদুঃ  
পতিতৈঃ পৃথক্ । কালদুঃ তু বিজ্ঞেয়ং হস্তনং চিরসংস্থিতম্ । সুরালভুনসঙ্ঘটঃ

ভক্ষ্যত্বাৎ শ্রাদ্ধে দেয়ত্বং প্রতীয়তে । ইত্থঞ্চ তদ্ ব্রাহ্মণেন নান্তব্য-  
মিত্যামতাদশায়াম্ । হারীতঃ—

“কালশাকঞ্চ বাস্তুকং মূলকং কৃষ্ণনালিকাম্ ।

বেত্রাক্কুরং কলায়ঞ্চ পটোলং সর্ষপং তথা ।

সূর্য্যাবর্তং স্ননিষন্নং শাকাগ্ৰাহ্মণীষিণঃ ॥”

‘সূর্য্যাবর্তং’ স্নলটিয়া ইতি খ্যাতং, ‘স্ননিষন্নং’ স্নমুণীতি প্রসিদ্ধম্ ।  
বায়ুপুরাণে—

“বৈকক্কতং নারিকেলং শৃঙ্গাটকপক্কমকং ।

পিপ্ললীং মরিচকৈব পটোলং বৃহতীফলম্ ।

এবমাদানি চাণ্ডানি স্নাদূনি মধুরাণি চ ॥”

‘অগ্নানি’ অনিষদ্ধানি ।

পেয়ুয়াদিসম্বিতম্ । সংসর্গদুঃসমভি শূদ্রোচ্ছিষ্টবদাচরেৎ । শূদ্রোচ্ছিষ্টঃ তু  
বিজ্ঞেয়ঃ পূৰ্ব্বং শূদ্রে প্রদর্শিতম্ । বিচিকিৎসা চ হৃদয়ে অগ্নে যশ্বিন্ প্রজায়তে ।  
শক্লেন্থং তু বিজ্ঞেয়ং পূরীষক্ক স্বভাবতঃ” । ইতি । ‘উপেয়াং’ জানীয়াৎ,  
‘বার্তাকী’ শ্বেতবার্তাকী । ‘কুবিন্দাং’ শ্বেতবার্তাকুঃ কুয়াওঞ্চ ন ভক্ষয়েৎ” ।  
ইতি দেবলবচনাৎ । ‘কুবিন্দাং’ ঘোষ্টকং, ‘কুয়াও’ শ্বেতলানকপ্রসিদ্ধঃ, ‘নালিকা’  
কলম্বী, ‘হস্তনং’ গতদিবসীয়াং শূদ্রে প্রদর্শিতং স্থালীস্থমপি । ‘ঋজীষপকং’  
পিষ্টপচনস্থালীপকম্ । “ঋজীষ পিষ্টপচনমি”তামরঃ । আমং তণ্ডুলাদীত্যাৱভা  
এবং ভূঞাতেত্যন্তং নৈয়তকালিককল্পতরুবাখানম্ । ‘নৈয়তকালিকো’ নিয়ত-  
কালার্হঃ । ‘পূৰ্ব্বস্থদ্রেহপি’ অগ্নঃ পূৰ্ব্বাষিতমিত্যাদিবশিষ্টস্থদ্রেহপি । ‘ততশ্চ’  
‘অশ্বিন্নতণ্ডুলস্ত আমপদাভিধেয়ত্বাচ্চ । ‘আপদি’ পাকপাত্নাত্তভাবে । ‘অনগ্নৌ’  
নিৱগ্নিব্রাহ্মণে শ্রাদ্ধভোক্তরি শ্রাদ্ধকর্ত্তরি চ । ‘সদৈব’ আপদাত্তভাবেহপি ।  
‘আমতাদশায়ামি’তি, পক্কে তু মাংসং ব্রাহ্মণেনান্তব্যমিতি । অদ ভক্ষণে  
ইত্যস্ত রূপম্ । ‘কালশাকং’ কালকাসন্দা ইতি খ্যাতং শাকম্ । কৃষ্ণবর্ণশাক-  
মাত্রমিতি কেচিৎ । ‘স্ননিষন্নং’ স্নমুণীতি খ্যাতম্ । স্নলটি’কৈতি কশ্মিৎশি-  
দেঙ্গে চাম্পালতিয়া ইতি খ্যাতম্ । ‘বৈকক্কতং’ বেউচ ইতি খ্যাতম্ । ‘শৃঙ্গা-

“নাগরক্ষাত্ৰ বৈ দেয়ং দীর্ঘমূলকমেব চ ।”

‘নাগরম’ আর্জ ৩ম্ ।

“কটুফলং কিঙ্কিণী ত্রাক্ষা লকুচং মোচমেব চ ।”

‘কটুফলং’ গাঙ্ঘারীফলং, ‘কিঙ্কিণী’ ‘অন্নরসা’ ত্রাক্ষা ইতি লক্ষ্মীধরঃ, জলজম্মুরিতি হলায়ুধঃ । ‘লকুচং’ ডলুফলং, ‘মোচকং’ কদলীফলং, সবীজং নিষিক্তম্ । আদিত্যপুরাণে—

“মধুকং রামঠকৈব কর্পূরং মরিচং শুভম্ ।

শ্রাদ্ধকর্ম্মণি শস্তানি সৈন্ধবং ত্রপুষ্পতথা ॥”

‘রামঠং’ হিঙ্গু, ‘ত্রপুষং’ সুখাশিকা । শব্দঃ—

“পিপ্ললীং মরিচকৈব তথা বৈ পিণ্ডমূলকম্ ।

কৃতঞ্চ লবণং সর্বং বংশাগ্রঞ্চ বিবর্জয়েৎ ॥”

‘কৃতং লবণং’ কারমুক্তিকাদিভিঃ কৃত্রিমম্, অতএব মমুনাপি হবিষ্যাম্মে অক্ষারলবণং বিহিতম্ । অত্র হিঙ্গুমরিচশুষ্ঠীপিপ্ললীনাং স্বরূপেণাদেয়তা দ্রব্যাস্তরসংস্কারকত্বেন দেয়তা পূর্ববচনসিদ্ধা । বিষ্ণুঃ—

“কুশ্মাণ্ডালাবুধার্ভাকৌ গ্রাম্যমাহিষছন্দকম্ ।

পালঙ্কাং রাজিকাং শ্রাদ্ধে দ্বিঃস্বিন্নঞ্চ বিবর্জয়েৎ ॥”

দ্বিঃস্বিন্নঞ্চ তদেব যৎ সৃপকারশাস্ত্রোক্তাপেক্ষিতপাকনিপ্পত্ত্যনন্তরং

টকং’ পানিফলম্ ইতি খ্যাতং । ‘পল্লবকং’ পিড়িরা ইতি খ্যাতম্ । ‘সবীজং নিষিক্তমি’তি, বীজরহিতং তু কদলীফলং মোচমিত্যনেন বিহিতম্ । ‘সুখাশিকে’তি, সঁসা ইতি যৎপ্রসিদ্ধিঃ । পিপ্ললীত্যাদি বায়ুপুরাণবচনে পিপ্লল্যা-দীনাং দেয়ত্বমুক্তং পিপ্ললীত্যাদি শব্দবচনে তু পিপ্লল্যা-দীনাং বর্জ্যনীয়ত্বম্ অতো বিরোধঃ তত্রাহ ‘তত্র হিঙ্গু ইত্যাদি’ । হিঙ্গুপ্রভৃতেঃ সাক্ষাদবর্জনেহপি “এব-মাদীনি চান্তানি স্বাদুনি মধুরাণি চেতি” পূর্বোক্ত বচনেন স্বাদুনাংমেব দেয়তা উক্তা হিঙ্গুপ্রভৃতেষু স্বরূপেণ অস্বাদুত্বাদদেয়তা বোধ্যাম্ । ‘স্বরূপেণ’ দ্রব্যাস্তর-সমভিবিষ্যাহারেণ । ‘রাজিকাং’ রাইসরিষা ইতি খ্যাতাং ‘পটোলং’ সপ্পং



শৈত্যাদিনিবৃত্তয়ে পুনঃপাকান্তরযুক্তং, ন তু অর্ধপাকানন্তরং তচ্ছান্নো-  
ক্তসম্ভারগতপাকান্তরসিদ্ধং ব্যঞ্জনাदि, द्विःस्त्रिगुणमिति अतीतार्थकनि-  
र्देशात् । अतएव आदौ तिलादिभूयम् आन्तरं गुडादिपक्वमोद-  
कादिशिष्टैर्दीयते भुज्जाते च अग्नौ द्विःसंस्कृतस्य तस्य भोज्यत्वं  
न श्नात् ।

“पथ्युषितं पुनःसिद्धमभोज्यमग्नौ हिरण्योदकस्पर्शात्” इति  
सूत्रसूक्तेः । यमः—

“यच्च भुक्त्वा पुनर्ভুক্তे यच्च তৈলাভিঘারিতম্ ।

রজস্বলাভির্বদৃষ্টং তদৈব রক্ষাংসি গচ্ছতি ॥”

তৈলাভিঘারিতমিতি স্মৃতসম্ভবে, ‘তদসম্ভবে তৈলপাকম্’ ইত্যাপস্তম্বেন  
তৈলপাকবিধানাৎ ।

“তিলৈঃ শ্রাদ্ধং পুষ্টিকামঃ কুর্গ্যাৎ পুপৈশ্চান্নিকামো ঘৃতগুড়তৈলৈ-  
স্তেজস্কামঃ সৌভাগ্যকাম আরোগ্যকামো বা পরমান্নকৃষরমাংসদধি-  
যবাগুভিঃ সর্বকামঃ ।”

ইতি হারীতেন ফলকথনাচ্চ । এবঞ্চ এতেষাং কাম্যাভিলাপং  
বিনাপি পিতৃতৃপ্ত্যাতিশয়জনকশ্রাদ্ধসম্পাদকত্বেন ফলবিশেষজনকত্বম্ ।

তথেন্ধি” বচনে তু এতদতিরিক্তসর্বপং বোধ্যম্ । ‘অতীতার্থে’তি, द्विःस्त्रिগু-  
ণত্বাৎ তত্র প্রত্যয়েন পাকাপরনায়ঃ স্বেদশ্চ অতীতত্বং লব্ধম্ অসমগ্রপাকস্থলে চ  
পাকশ্চ বর্তমানত্বাভীতত্বমিতি ভাবঃ । ‘অতএব’ স্থপশাদ্বোক্তাপেক্ষিত-  
পাকনিপাত্তানন্তরং পুনঃ পাকশ্চৈব নিষিদ্ধত্বাদেব ॥ ‘অগ্নৌ’ সামান্ত্রতো  
द्विःस्त्रिगुणं निषिद्धम् । শৈত্যাদিনিবৃত্তয়ে যং পুনঃ পকং তদেব নিষিদ্ধমুক্তং  
তত্র মানমাহ ‘পথ্যুষিতমিতি’, पथ्युषितं यं तदेव चेत् पुनःसिद्धं तत् अभो-  
ज्यमित्यर्थः । তত্রাপি হিরণ্যোদকস্পর্শে দোষাভাবঃ । ‘যচ্ ভুক্ত্বৈ’তি, तथाच  
आदौ किञ्चिद्भुक्त्वा श्राद्धभोजनं न कर्तव्यमित्यर्थः । ‘কৃষরম্’ তিলতণ্ডুল  
পাক্যম্ খিচিড়ীতি প্রসিদ্ধম্ । ‘এবঞ্চেন্ধি’, तिलादिकरणकश्राद्धश्चैव पुष्ट्यादि-

শাতাতপঃ—

“গোকুলে কন্দুশালায়াং তৈলযন্তেক্ষুযন্তয়োঃ ।

অমীমাংস্থানি শৌচানি স্ত্রীষু বালাতুরেষু চ ॥”

বালঃ পঞ্চবর্ষাভ্যন্তরবয়স্কঃ । ‘অমীমাংস্থানি’ শৌচাশৌচভাগিতয়া ন  
বিচারণীয়ানীতি ভবদেব ভট্টরত্নাকরাদয়ঃ । অতএব কুর্নুপুরাণম্—

কন্দুপকানি তৈলেন পায়সং দধি শক্তবঃ ।

দ্বিজৈরেতানি ভোজ্যানি শূদ্রগেহকৃতান্যপি ॥

কন্দুপকং জলোপসেকং বিনা কেবলপাত্রে যদ্বহির্না পকং ভৃক্ষতণ্ডু-  
লাদি । পায়সং পাকসংস্কৃতং দুগ্ধং ক্ষীরসাদি, পরমাম্নপরত্রে পুংলিঙ্গ-  
নির্দেশাপত্তে, “পরমাম্নস্ত পায়স” ইত্যমরাৎ । বায়ুপুরাণে—

“করঃ ক্ষীরং যজ্ঞাঃ পৃথুকা নিত্যমক্ষয়াঃ ।

শক্তনু লাজাংস্তথা পূপান্ কুল্মাষান্ ব্যঞ্জনৈঃ সহ ।

ফলজনকহেচেত্যর্থঃ । ‘তৃপ্ত্যাতিশয়ে’তি, তথাচ তিনাদীনাং গুণফলত্বেন  
উৎপত্তিবিবিসমভিব্যাহৃতনিয়তনিমিত্তহাবাব্যমোন্নেথ ইত্যন্ত বিস্তরঃ । স্মৃতি  
সাগরে স্মৃতিঃ । “নারিকেলজলং কাশ্তে তাম্রপাত্রে ধৃতং মধু । গবাঞ্চ তাম্র-  
পাত্রস্থং মত্ততুলাং স্নাতং বিনা । তাম্রপাত্রে কৃতং মাংসং যচ্চ গব্যং স্নতেতুরেৎ ।  
আমিষস্ত গবাং মাংসং দধি মত্তং পয়োরজঃ । অব্যাস্তরযুতং মাংসং পয়সা  
সংযুতং দধি । পয়োহহুদ্রুতসারঞ্চ তাম্রপাত্রে ন দৃশ্যতি” ॥ এতৎ পরাধ্বাহসারং  
শারদাতিলকে উক্তং—“ততশ্চ সংস্কৃতে বহৌ গোকীরেণ চক্ষুঃ পচেৎ । অজ্ঞেণ  
কালিতে পাত্রে নবে তাম্রময়াদিকে” ॥ ‘অজ্ঞেণ’ অজ্ঞমজ্ঞেণ কট্টকারেণেতি  
যাবৎ । ইত্যাদি সামান্যতো দর্শনাৎ শ্রীক্বেপি ব্যবহর্তব্যমিতি । ‘গোকুলে’  
গোগৃহসংস্কৃতদুগ্ধাদৌ । ‘কন্দুশালায়াং’ ভর্জনশালায়াম্ । ‘অতএব’ এতাদৃশ-  
স্থলে শৌচাশৌচভাগিতয়া বিচারণীয়ত্বাবাদেব । ‘তৈলেনে’তি, পকানীতি  
শেষঃ । ‘পুংলিঙ্গে’তি, তথাচামরঃ “পরমাম্নস্ত পায়স” ইতি । পৃথুকাশ্চিপি-  
টকাঃ তথাচামরঃ “পৃথুকাঃ শ্রীচিপিটক” ইতি “পৃথুকৌ চিপিটার্ডকাবি”তি  
চ । ‘অক্ষয়াঃ’ অক্ষয়ফলজনকাঃ, অক্ষয়ত্বঞ্চ কল্মাস্তপর্ষাস্তহ্মায়িত্বম্ । ‘পূপানি’তি,

সর্পিঃ স্নিগ্ধানি সর্বাণি দদ্যা সংস্কৃত্য ভোজয়েৎ ।

শ্রীকৃষ্ণেভ্যানি যো দত্তাৎ পিতরঃ শ্রীণয়ন্তি তম ॥”

‘কুম্ভাষো’ যাবকঃ । “কুম্ভাষং কাঞ্জিকে ক্লীবং কুম্ভাষো যাবকে  
পুমান্” । ইতি মেদিন্যুক্তেঃ ॥ ৩১ ॥

অত্রাঙ্গপাকে এব সপিণ্ডাধিকারমাহ দেবলঃ—

“তথৈবামন্ত্রিতো দাতা প্রাতঃস্নাতঃ সহাস্বরঃ ।

আরভেত নৰৈঃ পাত্রেন্নম্নারন্তং সবাঙ্কবঃ ॥”

‘তথৈবামন্ত্রিতঃ’ সৰ্ব্বায়াসবিনিমূক্তৈরিত্যাদিভিনিমন্ত্রিতো যেন স  
তথা । ‘সহাস্বর’ ইতি দ্বিতীয়বস্ত্রপ্রাপ্ত্যর্থম্ একবস্ত্রশ্চ নগ্নত্বপ্রতিষেধেন  
প্রাপ্তত্বাৎ । এতেনৈব কুশরজাদিবস্ত্রপ্রতিনিধিনাত্র ভবতীতি সূচিতম্,  
এবমেব স্নানে ব্রহ্মদত্তভাষ্যকল্পত্রুপ্রভৃতয়ঃ । শ্রীকৃষ্ণে পাকার্থতুল্যশ্চ  
সকৃৎপ্রক্ষালনমাহ গোভিলঃ—

“ত্রিঃফলীকৃতাস্তগুলাং ত্রির্দেবেভ্যঃ প্রক্ষালয়তি দ্বিমুশ্ণেভ্যঃ  
সকৃৎ পিতৃভ্যঃ ।” ইতি ।

আমশ্রাদ্ধে যোগিনীভূত্বং—

“নিরম্মেরামশ্রাদ্ধে তু অম্নং ন কালয়েৎ কচিৎ ।

বুদ্ধৌ তু কালয়েদম্নং সংক্রমে গ্রহণেষু চ ॥”

মার্কণ্ডেয়পুরাণং—

“যন্তু সৰ্ব্বায় নোৎসৃষ্টং যচ্চাত্তোজ্যনিপানজম ।

তদ্বর্জ্যং সলিলং তাত সদৈব পিতৃকৰ্ম্মণি ॥”

“পূপাপূপঃ পিষ্টকঃ শ্রাদ্ধি”ত্যমরঃ । ‘কুম্ভাবানিতি’ কুম্ভাষো যাবকঃ । “কুম্ভাষং  
কাঞ্জিকে ক্লীবং কুম্ভাষো যাবকে পুমান্”তি মেদিনী । ‘শ্রীণয়ন্তি’ অভীষ্টকলেন  
যোজয়ন্তি । ‘অতএব’ অন্তপকশ্রাদ্ধি গোগৃহসংস্কৃতহৃদ্বাদেভ্যোজ্যেভ্যেন দেয়ত্বা-  
দেব ॥ ৩১ ॥

‘অঙ্গপাক এব’ ইত্যেবকারেণ অঙ্গপাকাতিরিক্তপাকে সপিণ্ডভিন্নশ্রাদ্ধি

স্মৃতি:—

“পাদেন ঘটমুখাপ্য ভাজনে পূরয়েজ্জলম্ ।

তজ্জলং মদিরাতুলাং ভাণ্ডং সুরয়া সমম্ ॥”

‘মদিরা’ সুরেতরুগা ‘সুরা’ পৈষ্টী । বরাহপুরাণে—

“অকৃত্যগ্রয়ণকৈব ধাত্বজাতং দ্বিজোত্তম ।

রাজমাযাননুশ্চৈব মসূরাংশ্চ বিবর্জয়েৎ ॥”

‘আগ্রয়ণং’ নবশস্তোষ্টি: তচ্ছ্রীকৃৎ যথাযোগ্যং সাগ্নিনিরগ্নিপন্নম্ । ব্রহ্ম-  
পুরাণে—

“দ্বিঃস্মিন্নং পরিদগ্ধং তথৈবাগ্রাবলেহিতম্ ।

শর্করাকীটপাষণৈঃ কেশৈর্ঘণ্টাপ্যুপদ্রুতম্ ।

পিণ্যাকং মথিতকৈব তথাতিলবণঞ্চ যৎ ।

সিদ্ধাঃ কৃত্যশ্চ যে ভক্তাঃ প্রত্যক্ষলবণীকৃতাঃ ।

বাগ্ ভাবদুষ্টিশ্চ তথা দুর্ঘৈশ্চোপহতাস্থতা ।

বাসসা চাবধূতানি বর্জ্যানি শ্রীকৃত্ত্বমগ্নি ॥”

‘অগ্রাবলেহিতং’ শ্রীকৃত্ত্বার্থোপকল্পিতং সৎ উপভুক্ত্যগ্রভাগং, ‘সিদ্ধাঃ  
কৃত্যশ্চ’ সিদ্ধেযু উত্তরকালং প্রত্যক্ষলবণপ্রক্ষেপকৃতাঃ ॥ ৩২ ॥

অধিকারঃ স্মৃতিঃ । ত্রিঃফলীকৃতান্ ত্রিঃকণ্ডিতান্, ‘দেবেভ্যঃ’ দেবাহুদ্বিশ্চ  
এবং পরত্রাপি । ‘মহুশ্বেভ্যঃ’ সনকাদিভ্যঃ । ‘অভোজ্যানিপানজং’ পৌণ্ডি-  
কাদিকূপজম্ । ‘তাতে’তি সম্বোধনম্ । ‘অকৃত্যগ্রয়ণমি’তি, অকৃতম্ আগ্রয়ণং  
যেন করণভূতেন তৎ । নবশস্তোষ্টিরূপম্ আগ্রয়ণং সাগ্নিককর্তব্যম্ । শ্রীকৃ-  
ত্বপঞ্চাগ্রয়ণং নিরগ্নিকর্তব্যম্ অতো নিরগ্নিঃ অকৃতনবান্নশ্রীকৃৎ ধাত্বং বর্জয়ে-  
দिति । ‘রাজমাযান্’ রমা ইতি খ্যাতান্ দেশান্তরে বরবটি ইতি খ্যাতান্ ।  
‘অগ্নুন্’ অ’টিকিয়া ইতি খ্যাতান্ । ‘পিণ্যাকং’ খলি ইতি খ্যাতং । ‘মথিতং’  
তক্রম্ । ভক্তা ইত্যত্র কেচিদिति মৈথিলসম্মতঃ পাঠঃ । প্রোক্তা ইতি পাঠে  
সিদ্ধেযেন প্রোক্তাঃ স্বদিতা ইতি যাবৎ । ‘অবধূতানি’ নিষ্পীড়িতানি ॥ ৩২ ॥

অথ পরিবেশনম্ ॥ মনুঃ—

“পাণিভ্যাং তূপসংগৃহ্য স্বয়মন্নস্ত বর্দ্ধিতম্ ।

বিপ্রান্তিকে পিতৃন্ ধ্যায়ন্ শনৈকৈরুপানিষ্কিপেৎ ॥”

অন্নস্যোতি ষষ্ঠী তৃতীয়ার্থে, ‘বর্দ্ধিতং’ পূরিতং পাত্রমিতি শেষঃ । ‘উপ-  
নিষ্কিপেৎ’ পরিবেশনার্থং পাকস্থানাদাকৃষ্ট প্রথমং ভোজনপাত্রে ন  
দেয়ং কিন্তু স্থালাদিকং পাণিভ্যাং পাত্রসমোপে ভূমৌ সংস্থাপ্য পশ্চাৎ  
পাণিভ্যাং পাত্রান্তুরিতাভ্যাং শ্রাদ্ধে পরিবেশনং কুর্যাৎ ।

“উভাভ্যামপি হস্তাভ্যামাহত্যা পরিবেশয়েৎ” ।

ইতি মৎস্যপুরাণাৎ । যত্নু শ্রাদ্ধে পরিবেশনঞ্চ দক্ষিণপাণিমাत्रেণৈব  
অঙ্গানভিধানাদিতি মৈথিলোক্তং তন্ন ।

“একেন পাণিনা দত্তং শূদ্রদত্তং ন ভক্ষয়েৎ” ।

ইত্যাদিত্যপুরাণীয়েন একপাণিদত্তশূদ্রদত্তভক্ষণনিষেধেন তন্মাত্রপরি-  
বেশনস্যপি নিষিদ্ধিহাৎ । পাণিভ্যামপি পাত্রান্তুরিতং কৃৎস্না দেয়ম্ ।

“হস্তদত্তাশ্চ যে স্নেহা লবণং ব্যঞ্জনানি চ ।

দাতারং নোপতিষ্ঠন্তে ভোক্তা ভুঙ্তে তু কিল্বিষম্” ।

তন্মাদদন্তুরিতং দেয়ং পর্ণেনাথ তুণেন বা ।

প্রদত্তান্ন তু হস্তেন নায়দেন কদাচন” ॥

ইতি বশিষ্ঠেন সামাণ্তোহভিধানাৎ । পিতৃভক্তিতরঙ্গিণ্যামপ্যেবম্ ।

মনুঃ—

“গুণাংশ্চ সূপশাকাত্তান্ পয়ো দধি স্নাতং মধু ।

বিশ্রুসেদ্ব বহুতঃ সম্যগ্ভূমাবেব সমাহিতঃ ।

অথ পরিবেশনম্ ॥ ‘তৃতীয়ার্থ’ ইতি তথাচ অগ্নেন পূরিতং পাত্রং বিপ্রান্তিকে  
পরিবেশনার্থং স্থাপয়েদিত্যর্থঃ । মৈথিলাস্ত ‘উভাভ্যামপি হস্তাভ্যামাহত্যা’তি  
মৎস্যপুরাণাৎ আহরণ এব উভয়পাণিকরণকত্বং প্রাপ্তং পরিবেশনৈক্যং তু অন্নবিবেশ-  
নানভিধানাৎ দক্ষিণাক্ষ চ প্রাধান্যং তত্রাপি পরিবেশনে হস্তশ্চৈব যোগ্যত্বাৎ

আমিষং পানপা ব্রঞ্চ ভোক্তুর্দক্ষিণতো শ্রুসেং ।

ভক্ষ্যং ভোজ্যঞ্চ বিবিধং মূলানি চ ফলানি চ ।

হৃদ্যানি চৈব মাংসানি পানানি সুরভীনি চ ।

উপনীয় তু তৎসর্বং শনকৈঃ স্বেসমাहितঃ ।

পরিবেশয়েচ্চ প্রযতো গুণান্ সর্বান্ প্রচোদয়ন্ ॥

‘গুণান্’ উপকরণানি ‘ভূমাবেব’ ন তু ব্যঞ্জনাদিপাত্রানি অন্নপাত্রোপরি  
নিক্ষিপেৎ পাত্রান্তরাসক্তে ভোজনপাত্রেহপি ॥ ৩৩ ॥

অথাম্নোৎসর্গানন্তরকৃত্যম্ ॥ তত্র গোভিলঃ—

“সকুং সকৃদপো দত্ত্বা গায়ত্রীং মধুবাভাঞ্চ জপিত্বা অশ্নৎস্ব জপে-  
দ্ব্যাহতিপূর্ব্বিকাং সাবিত্রীং সপ্রণবামি”তি ।

এতচ্চ ত্রাঙ্গণহস্তে সকুং সকৃজ্জলং ইচ্ছাতো জুষধমিত্যুক্তা  
ভবন্তঃ প্রাশয়ন্ত্ব ইতি মন্ত্ৰেণাপোশানার্থং দত্ত্বাৎ ।

“দত্ত্বা জুষধমিচ্ছাতো বাচ্যমেতদনিষ্ঠুরম্” ।

ইতি বিষ্ণুপুরাণাৎ—

পরিবেশনং দক্ষিণপাণিমাতেণৈব কর্তব্যমিতি বদন্তি তদ্ব্যযতি ‘যদ্বি’তি ।  
‘তন্মাত্রে’তি, একপাণিমাতেত্যর্থঃ পরিবেশনশ্রাপি দানবিশেষরূপত্বাদিতি  
ভাবঃ । ‘নোপতিষ্ঠন্তে’ ন দানফলভাগিনঃ কুর্কন্তি । ‘কিঞ্চিৎ’ পাপজনকম্ ।  
‘পর্ণেন’ কদলীপত্রাদিনা ‘তৃণেন’ কুশাদিনা বা ‘অন্তরিতং’ ব্যবহিতং কৃত্বা  
দেয়মিত্যর্থঃ । ‘আয়সেন’ লৌহপাত্রেণ । ‘সামাগ্রতঃ’ ন তু স্থলবিশেষাভি-  
প্রায়েণ । ‘প্রচোদয়ন্’ এতদমুকব্যঞ্জনম্ এতদমুকব্যঞ্জনম্ ইতি বদন্ । ‘ব্যঞ্জন-  
পাত্রাণী’তি, তথাচ পাত্রং বিনা কেবলং ব্যঞ্জনম্ অন্নপাত্রোপরি দেয়মেবেতি  
বোধ্যম্ ॥ ৩৩ ॥

অথাম্নোৎসর্গানন্তরকৃত্যানি ॥ তত্র অম্নোৎসর্গাদিবাচ্যং শ্রীকৃত্ত্ববিবেকাত্তম-  
সারেণ লিখ্যতে । যথা সাংখ্যায়নশ্রুতম্—“অন্নঞ্চাসাবেতন্তে ইত্যন্নমুদ্दिशु ভোজ-  
য়েৎ” । কাত্যায়নঃ । “অসাবেষ তেহর্য্য” ইতি । পিণ্ডপিতৃষজ্জাধিকারে স এব

“দত্তাপোশানমাসীনঃ সাবিত্রীং ত্রির্জপেদথ ।

মধুবাতি ইতি ত্র্যচং মধ্বিত্যন্তেন ভোজয়েৎ” ॥

ইতি সমুদ্রকরধ্বতেন—

“তেভ্যো দত্তাদাপোশানং ভবন্তুঃ প্রাশয়ন্ত্বিতি” ।

ইতি ব্রহ্মপুরাণীয়েন চৈকবাধ্যাত্মাৎ । ততো গায়ত্রীং মধুবাতেতি

ত্র্যচঞ্চ জপিত্বা অন্নহীনমিতি পঠেৎ । তথাচ যমঃ—

“অন্নহীনং ক্রিয়াহীনং বিধিহীনঞ্চ যন্তবেৎ ।

তৎসর্বমচ্ছিত্রমস্থিত্যুক্তা যত্নেন ভোজয়েৎ” ॥

ততো ভুঞ্জানেষু ব্রাহ্মণেষু সপ্রণবাং সব্যাহিতিকাং গায়ত্রীং জপেৎ,

“যথাহবনিক্তং পিণ্ডং দত্তাদসাবেতন্তে” ইতি । ‘অসাবি’তি, স্বেদোপলক্ষণম্

তথা গোভিলঃ—“অগাবেষ তে পিণ্ডো যে চাত্র ষামহু ষাংশ্চ ত্বমহু তস্মৈ তে

ষধা” ইতি । অসাবেতন্তে তিলোদকম্ অসাবেতন্তে সূত্রমিত্যাদি ষধাস্তম্ ।

ব্রহ্মপুরাণে—“ততো মধুঘৃতাক্তস্ত সোক্ষমন্নং তিলাঘ্রিতম্ । গৃহীত্বা দৈবতীর্থেন

প্রণবেনৈব তৎ পুনঃ । এতন্মো অন্নমিত্যুক্তা বিধেদেবাংশ্চ সংযজেৎ । পিতৃ-

ভ্যশ্চ ততো দত্তাদন্নম্নামন্নগেন তু । অমুকামুকগোত্রৈতত্তুভ্যামন্নং ষধা নমঃ ।”

‘নমঃ’ ইতি জ্বীশূত্রবিষয়ম্ । একেন অমুকগোত্র পিতরমুকদেবশর্শ্নেন্নেতন্তেহং

ষধেতি যজুর্বেদিনামুৎসর্গবাক্যম্ । অমুকগোত্র পিতরমুকদেবশর্শ্নেন্নেতন্তেহং

যে চাত্র ষামহু ষাংশ্চ ত্বমহু তস্মৈ তে ষধেতি ছন্দোগানাম্ । অমুকগোত্র

পিতরমুকদেবশর্শ্নেন্নেতদন্নং তুভ্যাং ষধেতি সামান্ত্র্যর্থঃ পৌরাণিকত্বাৎ । পুরাণ-

কাত্যায়নয়োরেকবাক্যতয়া এতন্তেহং তুভ্যাং ষধেতি বাক্যকল্পনা ন প্রামাণিকী

হয়োরেব নিরাকাজ্জহাৎ তে তুভ্যমিতি পদয়োঃ পধ্যায়য়োর্গপংপ্রয়োগানর্থ-

ক্যাচ্চ । শূদ্রেণ তু বিশেষতঃ পৌরাণিক এব বিধিঃ কর্তব্যঃ । যথা ভবিস্ত-

পুরাণে—“ব্রাহ্মণাদিষু সর্কেষু ত্রিষু বেদাঃ প্রতিষ্ঠিতাঃ । মধ্বাদীনি চ শাস্ত্রাণি

তথাহানি সমস্ততঃ । শূদ্রাশ্চেষ্মে ভূশং দীনাঃ প্রতিভাস্তি মম দ্বিজ । কঠৈশ্বা-

মাগমঃ প্রোক্তঃ পরো দ্বিজ মনীষিভিঃ । ত্রিবর্গপ্রাপ্তয়ে ব্রহ্মন্ প্রায়সে চ তথো-

ক্তয়োঃ ॥ হুমন্তরুবাচ । সাধু সাধু মহাবাহো শূন্থ মে পরমং বচঃ । চতুর্গামপি

এতদনন্তরং মধুবাতেতি ঋকত্রয়ং মধু মধু মধ্বিতি চ জপেৎ । তথাচ  
যাজ্ঞবল্ক্যঃ—

“সব্যাহতিকাং গায়ত্রীং মধুবাভা ইতি ত্র্যচম্ ।

জপ্ত্বা যথাসুখং বাচ্যং ভুঞ্জীরংস্তেহপি বাগ্‌যতাঃ ।

অন্নমিচ্চং হবিষ্যঞ্চ দত্তাদক্রোধনোহত্বরঃ ।

আতৃপ্তেস্ত পবিত্রাণি জপ্ত্বা পূর্বজপস্তথা” ॥

বর্ণনাত্মকানি প্রোক্তানি শ্রেয়সে । ধর্মশাস্ত্রাণি রাজেন্দ্র শৃণু তানি নৃপোত্তম ।  
বিশেষতস্ত শূদ্রাণাং পাবনানি মনীষিভিঃ । অষ্টাদশপুরাণানি চরিতং রাঘবস্ত  
চ । রামস্ত কুরুশাঙ্গুল ধর্মকামার্থসিদ্ধয়ে । তথোক্তং ভারতং বীর পারা-  
শর্যেণ ধীমতা । বেদার্থং সকলং যোজ্যং ধর্মশাস্ত্রাণি চ প্রভো” । ইতি ।  
অথ ব্রাহ্মণভোজনপিণ্ডদানয়োঃ প্রাধিক্তবিচারঃ । কিং ব্রাহ্মণভোজনং প্রধানম্  
উত পিণ্ডদানম্ উত উভয়ম্ । তত্র ব্রাহ্মণভোজনং প্রধানমিতি গোবিন্দরাজঃ ।  
ফলশ্রুতেঃ । “ফলবৎ সন্নিধাবফলং তদজমি”তি স্মায়াং পিণ্ডদানমজম্ । যথা  
মন্ত্রঃ—“একৈকমপি বিদ্যা-সং দৈবে পিত্র্যে চ ভোজয়েৎ । পুঙ্কলং ফলমাপ্নোতি  
নামব্রজান্ বহুনিপি” । পিণ্ডদানমন্তরেণাপি মঘাদৌ প্রাকদর্শনাচ্চ । পরে তু  
গঘাদৌ পিণ্ডদানমাত্রদর্শনাং পিণ্ডদানং প্রধানমিতি । তথা অশকৌ পিণ্ডদান-  
মাত্রমাহ নিগমঃ—“আহিতায়েঃ পিত্র্যর্চনং পিণ্ডরেব” ইতি । ভীষ্মস্ত পিণ্ডদানে  
শাস্ত্রনোক্তানকরদর্শনাচ্চেত্যাহঃ । ভট্টনারায়ণপ্রভৃতয়স্ত উভয়ত্র যুক্তেকৃত্বয়ং  
প্রধানম্ । তথাচ শ্লোকাঃ—“প্রাধিক্তং পিণ্ডদানস্ত কেচিদাহর্ম্মনীষিণঃ । গঘাদৌ  
পিণ্ডদানস্ত অর্ধ্যমাগস্ত দর্শনাৎ । শ্রুতৌ চ পিণ্ডদানস্ত কেবলস্ত বিধানতঃ ।  
ভীষ্মস্ত দদতঃ পিণ্ডান্ হস্তোহানন্ততেরপি । ভোজনস্ত প্রধানত্বং বদন্ত্যন্তে  
মনীষিণঃ । ব্রাহ্মণানাং পরীক্ষায়াং মহাযজ্ঞস্ত দর্শনাৎ । মহাফলবিধেঃ চৈব  
পঙক্তিপাবনভোজনাৎ । অপাঙক্ত্যভোজনে দাতুমহানর্থস্ত দর্শনাৎ । আম-  
প্রাকবিধানস্ত বিনা পিণ্ডঃ ক্রিয়াবিধেঃ । তদারত্যাপানধ্যায় ইত্যেবং শ্রবণা-  
দপি । বিধিষৈধমুপাদায় মম স্বেতান্নতং পুনঃ । প্রাধিক্তমুভয়োর্থস্মাত্তস্মাদেধ  
সমুচ্চয়ঃ !” বস্ততস্ত যতপি “অয়ৌ জতেন দেবহাঃ পিতৃহা বিজতর্পণৈঃ ।



অন্নমিচ্ছ'মিত্যনেন উৎসর্গানন্তরমপি পিতৃতৃপ্ত্যর্থমগ্নাপ্তাদিকং দেয়ম্ ।  
'পবিত্রাণী'তানেন বিষ্ণুপুরাণাদ্যুক্তানি সৃচিতানি । অত্র রক্ষোন্নমন্ত্র-  
পাঠমাহ বিষ্ণুপুরাণং—

“যজ্ঞেশ্বরো হব্যসমস্তকব্যভোক্তাব্যাত্মা হরিরীশরোহিত্র ।

তৎসন্নিধানাদপযাস্তু সত্ৱোরক্ষাংস্যশেষাণ্যসুরাশ্চ সর্বৈঃ” ॥

যাজ্ঞবল্ক্যঃ—

“শ্লোকত্রয়মপি হস্মাদ্যঃ শ্রীক্ষে শ্রাবয়িষ্যতি ।

পিতৃণাং তস্য তৃপ্তিঃ সাদক্ষয়া নাত্র সংশয়ঃ” ॥

‘অস্মাদ্’ মদীয়গ্রন্থাৎ । এবঞ্চ—

নরকস্থানং তৃপ্যন্তি পিণ্ডৈর্দৈত্যৈশ্চিভূবি ।” ইতি বচনাৎ ত্রাঙ্কণভোজনপিণ্ড-  
দানয়োঃ ফলশ্রুতৈর্ঘ্যোরৈব প্রাধাত্যং যুক্ত্যতে । তথাপি “নিত্যশ্রাদ্ধমদৈবং  
শ্রাদ্ধ্যপিণ্ডবিবর্জিতমিতি । “তত্রাপি মহতী পূজা কর্তব্য পিতৃদেবতে ।  
ক্লেপে পিণ্ডপ্রদানান্ত জ্যেষ্ঠপুত্রী বিবর্জয়েৎ” । ইতি হার্যোতদেবীপুরাণাভ্যাং  
পিণ্ডদাননিষেধোহবগম্যতে । ন চাপ্রাপ্তস্ত নিষেধো ঘটতে । ন চাতিদেশ-  
মন্তরেণ প্রাপ্তিরস্তি অতিদেশশ্চ অজ্ঞেয়ং যুক্ত্যতে ন তু প্রাধাত্যেন প্রধানশ্রা-  
নতিদেশাৎ উপকারকত্বেনবাতিদেশস্ত সপ্তমাধ্যায়ে দর্শিতত্বাৎ । অতো  
ত্রাঙ্কণভোজনং প্রধানং পিণ্ডদাবস্ত অঙ্গম্ । অপেষু ফলশ্রুতিরহবাদ এব ।  
পিণ্ডদানমাত্রবিধিস্ত অঙ্গভূতপিণ্ডদানাং কৰ্ম্মান্তরমেব, “প্রকরণাশ্রয়ে কৰ্ম্মান্ত-  
মিতি” ত্রায়াদিত্যাস্তাং বিস্তরঃ । অথ শ্রীক্ষে ভোজনক্রমঃ । তত্র মন্তঃ—  
“যদ্বৈষ্টতশিরাভূক্তে বভূক্তে দক্ষিণামুখঃ । সোপানংকচ্চ বভূক্তে তদ্বৈ  
রক্ষাংসি ভূক্তে । ন চ দ্বিজাতয়ো জয়ুর্ধাত্মা পৃষ্ঠান্ হবির্গণান্ ।” দেবলঃ—  
“যোহগ্রসন্নমভূক্তে সোপানংকোহপি বা পুনঃ । প্রলাপশীলঃ ক্রুদ্ধো বা  
স বিপ্রঃ পিতৃদুষকঃ । গ্রহসন্নপি যো ভূক্তে স নাপ্যায়তে পিতৃন্ । যচ্চ  
ভূক্তা পুনর্ভূক্তে যচ্চ তৈলাভিঘারিতম্ । রজস্বলাভিদৃষ্টং বা তদ্বৈ রক্ষাংসি  
ভূক্তে ।” তথা—“নিযুক্তশ্চৈব যঃ শ্রীক্ষে যৎকিঞ্চিৎ পরিবর্জয়েৎ । পিতরন্তস্ত  
তৎ মাংসং নৈরাশ্রং প্রতিপেদিরে ।” এতেনারোচমানমপি শক্ত্য সর্বং ভূঞ্জীতে-

“বৈশ্বনং শ্রাবয়েচ্ছান্দে ব্রাহ্মণান্ গৃহমন্ততঃ ।

অক্ষব্যমন্নপানং তৎ পিতৃভ্যশ্চোপতিষ্ঠতে” ॥

ইত্যাদিপর্বণি শ্রাদ্ধে মহাভারতীয়শ্লোকপাদাদিশ্রাবণোক্তেঃ সংক্ষেপেণ ভারতবংশদ্বয়নিরূপকত্বেন ‘দুর্ঘ্যোধনো মন্যুময়’ ইতি ‘যুধিষ্ঠিরো ধর্ম্মময়’ ইতি শ্লোকদ্বয়ম্, অপহৃতগুরুগবীমাংসকৃতশ্রাদ্ধমহত্বপ্রকাশকপিতৃগাথাং ত্বেন ‘সপ্তব্যাধা’ ইতি চ পঠ্যতে । কল্পতরৌ মৎস্য-পুরণং—

“ব্রহ্মবিষ্ণুর্করুদ্রাণাং স্তোত্রাণি বিবিধানি চ ।

বিপ্রাণামাত্মনশ্চৈব তৎসর্বং সমুদীরয়েৎ” ॥

বিপ্রাণামাত্মনশ্চৈতি শ্রাব্যত্বেনেতি শেষঃ । এবঞ্চাত্মনঃ শ্রাব্যত্বেন রক্ষোন্নত্বেন পিতৃতৃপ্তিপ্রকারকত্বেন চ দর্ভব্রাহ্মণপক্ষেহপি জপঃ কার্য্যঃ । তথা রক্ষোন্নত্বেন পিতৃতৃপ্ত্যর্থত্বেন চ পিতৃকার্য্যত্বাৎ প্রাচীনাবীতিনা জপঃ কার্য্যঃ । ‘প্রাচীনাবীতী পিতৃণামি’তি শ্রুতং ।

তু্যক্তমিতি শ্রাদ্ধদীপিকা । শ্রাদ্ধাতিরিক্তস্থলে তু ভোজনকালে নশ্বাদিকমপি কর্তব্যং । যথা শ্রীমার্কচন্দ্রিকায়াম্—“শালীভক্তং স্বভক্তং শশিকরসিতকৃৎ পায়সাপূপপুং লেহং পেয়ং স্বচোষ্যং সিতমমৃতফলং যাবিকাত্যং স্বখাত্মম্ । আত্মং প্রাত্মং সমিত্মং নয়নচিকরং রাজিকৈলামরীচং স্বাদীয়ঃশাকরাজীপরি-করমমৃতাহারজোষং জুযস্ব ।” ইতি নিবেদনমন্তঃ । “ব্রহ্মেশ্বাং পৱিত উরিভিঃ সুপবিষ্টৈঃ সমেতো লক্ষ্ম্যা শিঞ্জদলয়করয়া সাদরং বীক্ষ্যমাণঃ । নশ্ব-ক্রীড়াগ্রহসনমুখৈর্হাসয়ন্ পঙ্ক্তিভোক্তৃন্ ভুঙ্ক্তে পাঞ্জে পবিত্রে কনকস্নগুটিতে যত্নসং শ্রীরমেশঃ ।” ইতি : স্বখাত্মং স্বত্বেন ভক্ষণীয়ম্ । প্রকৃতমহুসরামঃ । ‘সকুং সকুদি’তি দৈবাদিপক্ষত্রয়াভিপ্রায়েণ । “সকুং সকুদিতি বীপ্মা সকল-ব্রাহ্মণকরে জলদানার্থা” ইতি শ্রাদ্ধদীপিকা । সকুজ্জলং আপোশানার্থং দত্তা-দিত্যম্বয়ঃ । নহু সকুং সকুদিতি গোভিলস্থত্রে ইচ্ছাতো জুযধমিত্যাচ্ছত্বস্তেঃ কথমেবমুক্তং অতো বচনান্তরৈকবাক্যতয়া এবমুক্তমিত্যাহ ‘দত্তাপোশানমি’-ত্যাদিনা । ‘সাবিজীং ত্রির্জপেদিতি’ ফলভূয়ার্থম্ । ‘তত’ ইতি আপোশান-

“প্রাচীনাবীতিনা সম্যগপসব্যমতল্লিণা ।

পিত্র্যামানিধনাং কার্য্যং বিধিবদ্বর্ডপাগিনা” ॥

ইতি মনুবচনাচ্চ । ভট্টভাষ্যেহপ্যেবং, পিতৃদয়িতায়ামপ্যেবম্ ॥ ৩৪ ॥

অথাগ্নিদন্ধাদিনান্নবিকরণম্ ॥ গোভিলঃ—

“তৃপ্তিং জ্ঞাত্বা সতিলমন্নং বিকীৰ্য্য—

অগ্নিদন্ধাশ্চ যে জীবা যেহপ্যদন্ধাঃ কুলে মম ।

ভূমৌ দন্তেন তৃপ্যন্তু তৃপ্তা যান্তু পরাং গতিমি”তী”তি ॥

‘তৃপ্তিং’ ত্রাক্ষণানামিতি শেষঃ । তজ্জ্ঞানপ্রকারমাহ স্মৃতিঃ—

“দীয়মানং ন গৃহ্ণন্তি অন্নঞ্চ বহু বিহ্বতে ।

জ্ঞাত্বা তৃপ্তিং তদা দেয়ো দর্ভেষু বিকিরশ্চ যঃ” ॥

অন্নং বিশেষয়তি ত্রাক্ষপুৰাণম্—

“উচ্ছিষ্টে সতিলান্ দর্ভান্ দক্ষিণাগ্রান্নিধাপয়েৎ ।

যদ্যগ্নিবেদিতং কিঞ্চিৎ পিতৃভ্যাশ্চাথ স্বত্র চ ।

জলদানানন্তরম্ । ‘যথাস্থখমি’তি, যথাস্থখং বাখতা জুষধমিতি বাচ্যম্ এতচ্চ  
শাখ্যন্তরীয়ং, ‘পবিত্রানী’তি, মন্ত্রানীতি শেষঃ । ‘পূর্ব্বজপং’ গায়ত্র্যাদিজপম্ ।  
‘অত্র’ পবিত্রমধ্যে । ‘এবকে’তি, পিতৃণাম্ অক্ষয়তৃপ্তিজনকত্বেচেত্যর্থঃ ।  
অস্ত চ প্রাবণোক্তেরিত্যেনোদয়ঃ । নহু বিপ্রাণাং প্রাব্যত্বেন মন্ত্রপাঠ উভঃ  
কুশত্রাক্ষণপক্ষে চ তদভাবাৎ কথং মন্ত্রপাঠঃ অত আহ—‘এবকে’তি, এতাদৃশ-  
বচনবলেন চেত্যর্থঃ । ‘রক্ষোন্নত্বেনে’তি, দেবতানাং তু স্বতো রক্ষোন্নত্বাৎ ন  
রক্ষোন্নমন্ত্রপাঠাপেক্ষেতি ভাবঃ । ‘অপসবাং’ পিতৃতীর্থেন । ‘পিত্র্যং’ পিতৃকর্ম্ম ।  
‘আনিধনাং’ নিধনম্ অভিয্যাপ্য, ‘মধ্যাদাভিবিধিসন্দেহে কার্য্যায়সিদ্ধেয়েন অভি-  
বিধেয়েব গ্রহণমি’ত্বাক্তেঃ ॥ ৩৪ ॥

অথাগ্নিদন্ধাদিনান্নবিকরণম্ । নহু তৃপ্তিঃ স্কৃশাশঃ স্কৃচ ভোজনেচ্ছা পরকীয়শ্চ  
তন্নাস্তাপ্রত্যক্ষত্বাৎ কথং জ্ঞানং তত্রাহ ‘তজ্জ্ঞান’তি, তথ্যচ প্রত্যাক্সাস্তবে-  
হপি পরকীয়তৃপ্তিঃ “দীয়মানং ন গৃহ্ণন্তী”ত্যাदिहेतूना अहमेवेति भावः ।  
‘জ্ঞাত্বা তৃপ্তিং’ তৃপ্তিম্ অহুমায় । ‘অন্নং বিশেষয়তি’ সতিলমন্নং বিকীৰ্য্যেত্যত্র

ভদ্রাত্ম্যাক্ষ ভাগন্তু গৃহীত্বা চমসে শুভে ।

দত্তামৃতাপিধানন্ত বিপ্রৈভ্যশ্চ স্কুং স্কুং” ॥

‘উচ্ছিষ্টে’ উচ্ছিষ্টসমীপে ‘উচ্ছিষ্টাগ্রত’ ইতিবক্ষ্যমাণাং । বিকীৰ্য্য  
অগ্নিদক্ষাশ্চৈতি মন্ত্রাভ্যাং স্কুশভূমেরভ্যাক্ষণমাহ বিষ্ণুঃ —

“ভুক্তবৎস্ চ বিপ্রেষু ভূমিং স্কুশামভ্যাক্ষ্যন্নবিকরণমুচ্ছিষ্টা-  
গ্রতঃ ॥” ইতি ।

অত্র পরাং গতিমিত্যনন্তরং সূত্রশ্চেতিকারেণ “যেবাং ন মাতা ন  
পিতা” ইতি মন্ত্রাস্তরমুক্তম্ “ইত্যাদিবহুবচনাস্তা গণস্ত সংসূচকা”  
ইত্যুক্তেঃ । তথাচ মৎস্তপুরাণং—

“সার্ববর্ণিকমন্নাভং সন্নীয়াপ্লাব্যং বারিণা ।

সমুৎসৃজেতুস্তবতামগ্রতো বিকিরন্ ভুবি ।

অগ্নিদক্ষাশ্চ যে জীবা যেহপ্যদক্ষাঃ কুলে মম ।

ভূমৌ দত্তেন তৃপ্যন্ত তৃপ্তা যান্ত পরাং গতিম্ ।

যেবাং ন মাতা ন পিতা ন বন্ধুনৈর্বান্নসিদ্ধিন তথান্নমন্তি ।

তত্পুণ্যেহন্নং ভুবি দত্তমেতৎ প্রয়াস্ত লোকায স্থায় তত্ ॥

অসংস্কৃতপ্রমীতানাং যোগিনাং কুলযোষিতাম্ ।

উচ্ছিষ্টং ভাগধেয়ং স্তাদ্ধর্ভেষু বিকিরশ্চ যঃ” ॥

অন্নং বিশেষয়তি । ‘চমসে’ জলপাত্রে এতেন জলেন তদন্নমাপ্লাবয়েদিত্তি  
সূচিতম্ । বিকিরং দত্তা অমৃতাপিধানং জলং বিপ্রৈভ্যো দত্তাদিত্যর্থঃ ।  
এতজলদানঞ্চ হস্তপ্রক্ষালনাত্তনস্তরং বোধ্যম্ । যথা ব্রাহ্মে—“ততঃ প্রক্ষাল্য  
হর্তো চ তথাচম্য হরিং স্মরেৎ । এবং তৃপ্তেষু পানীয়ং দত্তাদাচমনং তথেষ্”তি ।  
ইতি শ্রীহৃদীপিকা । গ্রহকারোহপ্যেবমেব বক্ষ্যতি । ‘স্কুশমি’তি, অত্র  
স্কুশাত্ম্যাক্ষণাদেব তদযুক্তভূমেরভ্যাক্ষণং সিদ্ধমিতি ভাবঃ । ‘স্কুশমি’তি, হান-  
মিত্যর্থ ইতি শ্রীহৃদীপিকা । যত্নু “শ্রীহৃদীপিকায়ামুক্তং বিকরণানন্তরং—  
“যেবাং ন মাতা ন পিতা ন বন্ধুনৈর্বান্নসিদ্ধিন তথান্নমন্তি । তত্পুণ্যেহন্নং

সার্ববর্ণিকং সৰ্বপ্রকারং সন্নীয় মিশ্রয়িষ্য । ততশ্চ মদ্রাভ্যাং তদ্বক্ত-  
কলমুদ্दिश कुशोपरि दद्यात् । এতদেব অসংস্কৃতেত্যাदिना उपसं-  
हृतम् । ৫তো হস্তৌ প্রকাল্যাচম্য हरिं नृरेत् ।

“ততঃ প্রকাল্য হস্তৌ চ তথাচম্য हरिं नृरेत् ।

প্রেতভাগং বিশ্বজ্যাথ প্রায়শ্চিত্তোপশান্তয়ে ॥”

ইতি ব্রহ্মপুরাণাৎ । গোভিলঃ—

“সকৃৎ সকৃদপো দদ্বা পুনর্মধুবাতাং মধু চ ত্রিজপ্তা তৃপ্তাঃ স্ব ইতি  
পৃচ্ছতি তৃপ্তাঃ স্ব ইত্যুক্তে শেবমন্নম্নুজ্ঞাপোতি” ।

অত্র ‘সকৃৎ সকৃদি’তি ক্রতেঃ প্রতিপক্ষে প্রত্যাপোশানজলং  
দদ্যাৎ ।

“দদ্বায়ুতাপিধানস্ত বিপ্রৈভ্যশ্চ সকৃৎ সকৃৎ” ।

ইতি ব্রহ্মপুরাণাৎ ।

এতচ্চ প্রত্যাপোশানজলপানং হস্তং প্রকাল্য ন কর্তব্যম্ । তথা চ  
শাতাভগঃ—

“হস্তং প্রকাল্য যশ্চাপঃ পিবেদ্বুক্তা দ্বিজাধমঃ ।

তদন্নমহুরৈভুক্তং নিরাশাঃ পিতরোগতাঃ” ॥

ভুবি দত্তমেতৎ প্রয়াস্ত সোকায় সুখায় তদ্বদিতি”পঠন্তি তজ্জাচার এব প্রমাণ-  
মিতি । তত্রাপরিতোষাদাহ ‘অত্র পরা’মিতি বিকরণভাগিন আহ ‘অসংস্কৃতে’-  
ত্যাदिना । ‘উচ্ছিষ্টমি’তি, প্রত্যাপোশানজলপানং দদ্বা তদবশিষ্টমাদায়—  
“রৌরবেহুপানিলয়ে পদ্মার্জুদনিবাসিনাম্ । প্রাণিনাং সৰ্বভূতানামক্ষয়মুপ-  
তিষ্ঠতামি”ত্যনেন দেয়মুচ্ছিষ্টমিত্যর্থঃ, ‘প্রেতভাগং’ বিকিরং প্রায়শ্চিত্তরূপা বা  
উপশান্তিস্তত্শৈ, অথথা পিতৃত্যো দত্তং ক্ষুদার্তাঃ প্রেতা এব বলাদ্ব ভুঞ্জতে  
ইতি । প্রেতভাগমিত্যন্তর্যাক্ত ব্যতিক্রমেণায়য়ঃ । প্রেতভাগমিত্যন্তর্যাক্তে  
“এবং তৃপ্তে পানীয়ং দদ্বাদাচমনং তথৈ”তি পাঠঃ শ্রীকৃত্তম্ পিকায়াং লিখিতঃ ।  
‘ইতি ক্রতেঃ’ ইতি বীজাক্রতেঃ । সাক্ষাৎ ব্রাহ্মণপক্ষমহুস্তত্যাঙ্ক ‘এতচ্চ’তি ।  
‘হস্তপ্রকার্জনানন্তরমি’তি, মাংসলিপ্তকরণেণ আপোশানস্ত নিষিদ্ধবাদিতি

ইথঞ্চ মৎস্তং ভুঞ্জানন্ত হস্তপ্রকালনানন্তরমেব আপোশানন্ত বৈধ্বাৎ  
মৎস্তভোজিনা হস্তং প্রকাল্য নিরামিষমন্নাদিকং ভুক্ত্বা আপোশানং  
কর্তব্যং ব্যক্তীকৃতমেতদাহিকতবে । গোভিলেন মদ্ররহিতজলদানা-  
ভিধানাৎ দর্ভব্রাক্ষণেহপি জলদানাচারঃ । ‘পুনমধুবাভা’ ইত্যত্র  
পুনরিত্যভিধানং পূর্ববৎ গায়ত্র্যানন্তরং মধুবাভাপ্রতিপত্ত্যর্থম্ । তথা  
চ ব্রহ্মপুরাণং—

“সব্যাঙ্কতিং সপ্রণবাং গায়ত্রীঞ্চ ততো জপেৎ ।

পঠৈশ্চমধুমতীঃ পুণ্যাস্তথা চ মধুমধ্বিতি” ॥

‘ততঃ’ প্রত্যাপোশানাৎ পরতঃ । কাতায়নোহপি—

“তৃপ্তিং জ্ঞাত্বা সর্বেষাং সক্রুৎ সক্রুদপো দস্তা পূর্ববদগায়ত্রীং  
জপিত্বা মধুমতীমধুমধ্বিতি চ জপেৎ” ॥ ইতি ।

‘তৃপ্তিং জ্ঞাত্বা’ সর্বেষাং তৃপ্তিমমুমাং । ‘তৃপ্তাঃ স্ত’ ইতি বহুবচন-  
নির্দেশাৎ সক্রুদভিধানং ‘তৃপ্তাঃ স্ত’ ইতি তেষামপি প্রতিবচনং সক্রুৎ ।  
এতচ্চ কুশব্রাক্ষণে নাস্তি অযোগ্যত্বাৎ । ‘অনুজ্ঞাপ্য’ শেষমন্ত্রং ক  
দেয়মিতি ব্রাক্ষণেভ্যো নিবেত্ত ‘ইক্ষেভ্যো দীয়তাম’ ইতি প্রত্যুত্তরং  
গৃহীয়াদिति শেষঃ । তথাচ ব্রহ্মপুরাণং—

“স তানাহ পুনঃ শেষং ক দেয়কামমিত্যপি ।

‘ইক্ষেভ্যোদীয়তামেতদिति সম্প্রবদন্তি তে” ॥ ৩৫ ॥

ভাবঃ । ‘নিরামিষমি’তি, যৌরবে ইত্যাদিনা আপোশানানন্তরং আপোশা-  
নারশিষ্টজলসহিতোচ্ছিষ্টদানশ্রাকরণে দোষাদिति ভাবঃ । ‘গোভিলে’ সক্রুৎ  
সক্রুদপোদস্তেত্যাদি গোভিলশব্দে । ‘মদ্ররহিত’তি, সমদ্রকং চৈজলদানং স্ত্রাৎ  
তদা দর্ভময়ব্রাক্ষণপক্ষে তদ্রস্মত্বেতদর্থত্বেন তদ্রস্মকরণজলদানমহুচিৎ  
স্তাদिति ভাবঃ । ‘মধুমতীঃ’ মধুশব্দযুক্তা মধুবাভেত্যাদিকাস্তিস্থ ঋচ ইত্যর্থঃ ।  
অত্রং বিকীৰ্য্য ‘অগ্নিদগ্ধা’ ইত্যাদিনা । ‘অহুমায়ে’তি, অহুমানপ্রকারস্ত দীয-  
মানমিত্যাদিনা দর্শিতম্ । সক্রুৎ সক্রুদপোদস্তেত্যাদি গোভিলশব্দে তৃপ্তাঃ

অথ পিণ্ডদানং, তত্র গোভিলঃ—

“সর্বমন্নমেকত্রোক্ত্য উচ্ছিষ্টসমীপে দর্ভেষু মধুমধিত্যক্ষমমীমদ-  
স্ত্রেতি জপিষ্য ত্রীংস্ত্রীন্ পিণ্ডান্ দত্তাদবনেনিজ্য” ॥ ইতি । অত্রৈতি-  
কর্তব্যতা ‘পিণ্ডপিতৃযজ্ঞবহুপচারঃ পিত্র্যে’ ইতি পূর্বোক্তসূত্রেণাতি-  
দিক্ প্রত্যেতব্যা । তত্র দেশমাহ দেবলঃ—

“পুরস্তাত্পবিষ্মেবাং পিণ্ডাবাপং নিবেদয়েৎ ।

ততঃস্তৈরভ্যানুজ্ঞাতো দক্ষিণাং দিশমেত্য সঃ ।

উপলিপ্তে শুচৌ দেশে স্থানং কুবীত সৈকতম্ ।

মণ্ডলং চতুরশ্রং বা দক্ষিণাবনতং মহৎ ।

পবিত্রপাণিচ্চ জপেন্নম্নং রক্ষোন্নমুত্তমম্ ।

নিহ্মি সর্বং যদমেধ্যবস্তবেকতাশ্চ সর্বৈহহ্নরদানবা ময়া ।

রক্ষাংসি যকাঃ সপিশাচসজ্জা হতা ময়া যাতুধানাশ্চ সর্বৈ” ॥ ইতি  
দক্ষিণাদিক্ শ্রীকৃত্তম্ ইতি কল্পতরুঃ । গোভিলসূত্রেহপি

হেতি ব্যাচটে ‘তৃপ্তাঃ হেতীতি’, তৃপ্তোহসীতি একবচনপ্রয়োগে তু অসকদতি-  
ধানং ত্রাদিতি ভাবঃ ॥ পূর্বোক্তগোভিলসূত্রীয়ং শেষমন্নমহুজ্ঞাপ্যেতি ব্যাচটে  
‘অহুজ্ঞাপ্যে’তি, পূর্বোক্তগোভিলসূত্রে ক দেয়মিত্যাত্মাক্রতে: ইষ্টেভ্যো দীপ্যতা-  
মিত্যাদেশাক্রতে: প্রমাণান্তরমাহ ‘তথাচে’তি ॥ ৩৫ ॥

অথ পিণ্ডদানম্, ‘অবনেনিজ্যে’তি, যঙ্লুকিরূপম্ । যতপি গোভিলসূত্রে  
তৃপ্তাঃ স ইতানন্তরমেব রেখাদিকমহুজ্ঞা পিণ্ডদানং সর্বমঃমিত্যাদিনোক্তং,  
তথাপি ‘পিণ্ডপিতৃযজ্ঞবহুপচারঃ’ ইতি সূত্রেণ পিণ্ডপিতৃযজ্ঞবহুপচারঃ তেষাং  
প্রাপ্তিরিত্যাহ ‘অত্রৈতিকর্তব্যতে’ত্যাदिना । ‘এবাং’ ভোক্তব্রাহ্মণানাং ।  
‘পিণ্ডাবাপং নিবেদয়েৎ’ ও পিণ্ডদানমহং করিত্তে ইতি পৃচ্ছেৎ । ‘তৈঃ’ ভোক্ত-  
ব্রাহ্মণৈঃ ‘অভ্যানুজ্ঞাতঃ’ ও কুরুষেত্যুক্তঃ । নহু দক্ষিণাং দিশমেত্য স ইতানেন  
ভোক্তুঃ পৃষ্ঠদেশো লভ্যতে তত্রাহ ‘দক্ষিণাদিগি’ত্যাदि । ‘ব্রহ্মপুরাণাদ্যুক্তে’তি,  
যথা শ্রীমদ্রূপিকায়াং ব্রহ্মপুরাণং—“ততো দক্ষিণপূর্বতাং কাৰ্ঘ্যং বেদী যথা-  
বিধি । হস্তমাত্রা তথা তুমেষ্টতুরঙ্গুলমুচ্ছিতা । পিণ্ডনির্মাণপার্থায় রথদ্বী

‘উচ্ছিস্তসমীপে’ ইত্যুক্তম্ । অতএব ত্রক্ষপুরাণাণ্যাক্তদিগন্তরাভিধানং  
শাখ্যন্তরীক্ষম্ । অত্র মণ্ডলকরণমুপক্রম্যাভিহিতেন নিহন্নীতানেন—

“নিহন্নি সৰ্বমিত্যাদি যন্নিদে দেশে চ পঠ্যতে ।

এষ মন্ত্রস্ত তং দেশং রাক্ষসা বর্জয়ন্তি হি” ॥

ইতি ত্রক্ষপুরাণেন চ ‘নিহন্নি’ ইতি মন্ত্ৰেণ মণ্ডলকরণং প্রতীয়ন্তে ।  
অনিরুদ্ধভট্টপ্রভৃতিভিরপি তথা লিখিতম্ । পিণ্ডপিতৃযজ্ঞাতিদেশেন  
তৎপ্রকৃতিভূতায়ম্ভকাপিণ্ডোক্তরেখাং মণ্ডলমধ্যে কুর্যাৎ ।

“সব্যোন পাগিনা দৰ্ভপিঞ্জলীং গৃহীষা রেখামূলিখেং অপহতে”তি ।  
ইত্যম্ভকায়াং গোভিলগৃহীৎ । অত্র বামেন দৰ্ভপিঞ্জল্যা গ্রহণমাত্রং  
রেখাস্ত বামাঘারকেন দক্ষিণহস্তেন কুর্যাৎ—

“সব্যোন পাগিনেন্ত্যেবং যদত্রাসকদৌরিতম্ ।

পরিগ্রহণমাত্রং তৎ সব্যস্তাদিশতি ধ্রুবম্ ।

পিঞ্জল্যাভ্যভিসংগৃহ্য দক্ষিণেনেতরাং করাৎ ।

অঘারভ্য চ সবোন কুর্যাদুন্মেষনাদিকম্” ॥

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টাৎ

বিশেষত” ইতি । ‘দিগন্তরাভিধানং’ দক্ষিণদিগ্ভিন্নদিগ্ভিন্নাভিধানম্ । সব্যোন  
পাগিনা দৰ্ভপিঞ্জলীং গৃহীষা রেখামূলিখেং ‘অপহতা ইতী’তি গোভিলমুদ্রেহপ-  
হতা ইত্যস্ত অপবিধানাং নিহন্নীতাস্ত পাঠোহনাবশ্যক ইতি কেচিৎ । ‘তং  
দেশং রাক্ষসা বর্জয়ন্তি হী’তি ফলশ্রবণাং কর্তব্য ইত্যপরে ইতি শ্রীকদীপিকা  
তত্র স্বমতমাহ ‘অত্র মণ্ডলকরণমিত্যা’দিনা । যতপি পিণ্ডপিতৃযজ্ঞে রেখাদীনাম্  
নোপদেশঃ তথাপি তৎপ্রকৃতাবয়বকাশ্রম্ উপদিষ্টম্ ‘প্রকৃতিবহিকৃতিরি’তি  
জ্ঞায়েন তদ্বিকৃতৌ পিণ্ডপিতৃযজ্ঞে তল্লাভঃ এবঞ্চ সতি পিণ্ডদানেহপি পিণ্ডপিতৃ-  
যজ্ঞাতিদেশাং তল্লাভ ইত্যাহ ‘পিণ্ডপিতৃযজ্ঞাতিদেশেনে’ত্যাদিনা । শ্রীক-  
দীপিকায়াম্ তু অম্ভকায়াং গোভিলঃ—সব্যোন পাগিনা দৰ্ভপিঞ্জলীং গৃহীষা  
দক্ষিণায়াং রেখামূলিখতি “অপহতাস্তরা রক্ষাসি বেদিষদঃ সব্যোনৈব  
পাগিনা উজ্জুকংগৃহীষা দক্ষিণার্কে কর্ণুণাং নিদধ্যাং যে রূপাণি প্রতিমুঞ্চমানাঃ



অত্র দৰ্ভপিঞ্জল্যবনেজনার্থোদকপাত্রবাসঃসূত্রাদিগ্রহণে যৎ ‘সব্যো-  
নে’তি বারংবারং গোষ্ঠিলগ্নে উক্তং, তত্র সব্যস্তোপদেশো দৰ্ভ-  
পিঞ্জল্যাদিগ্রহণার্থঃ, উল্লেখনাদিকন্তু বামকরাৎ দক্ষিণকরেণ দৰ্ভ-  
পিঞ্জল্যাদিকং নীত্ব বামাঙ্গারকদক্ষিণেন রেখাদিকং কুর্যাদিত্যর্থঃ ।  
‘পিঞ্জলী’ পবিত্রম্ ।

“অনন্তর্গর্ভিণং সাগ্রং কৌশং বিদলমেব চ ।

প্রাদেশমাত্রং বিজ্ঞেয়ং পবিত্রং যত্র কুত্রচিৎ ।

এতদেব হি পিঞ্জল্যা লক্ষণং সমুদাহৃতম্ ॥

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টাৎ

অত্র গৃহে রেখাকরণে ‘অপহতা’ ইত্যত্র ইতিকারেণ আত্মর্থকেন অপ-  
হতা ইতি সমুদায়মন্ত্ৰো নিহন্তীত্যাতিসমুদায়মন্ত্ৰশ্চোক্তঃ । নিহন্তী  
সর্বমিত্যুক্তম্ ।—

“অনেন মন্ত্ৰেণ সূসংযতাত্মা বেদীকং সর্বত্রং স কৃদুল্লিখেচ ।

শিবাঞ্চ বুদ্ধিং ধ্রুবমিচ্ছমানঃ কিপেদ্বিজাতির্দিশমুস্তরাশ্চ” ॥

২

ইতি বায়ুপুরাণৈকবাক্যত্বাৎ ।

অহ্মরাঃ সন্তঃ স্বধয়া চরন্তি । পরাপুরো নিপুরো যে ভবন্ত্যগ্নিষ্টালোকাৎ  
প্রগুদাতাম্বাদি’তীত্যোতৎপর্যন্তং লিখিতম্ । ‘অত্র’ দৰ্ভপিঞ্জল্যাদিগ্রহণে ‘অস-  
কৃত্তং’ বারংবারম্ । ‘ঈরিতম্’ অর্থাৎ গোভিলেন । ‘তৎ’ অসকৃদীরণং কর্তৃ,  
‘সব্যস্ত’ বামহস্তস্ত পরিগ্রহণমাত্রঃ আদিশতি ন তু রেখাকরণনিমিত্তমিত্যর্থঃ ।  
ইতরাং করাৎ দক্ষিণেন করেণ অভিসংগৃহ্য ইত্যর্থঃ । বচনম্ অত্রোতি বাচ্যে  
‘দর্ভে’ ত্যাদিনা । ‘উল্লেখনাদিকন্তু’ রেখাকরণাদিকন্তু ।

‘অনন্তর্গর্ভিণমি’তি, অস্ত্র ব্যাখ্যা শুদ্ধিতয়ে গ্রন্থকারেণৈব কৃত্বা । যথা—  
‘অনন্তর্গর্ভিণম্ অন্তর্গর্ভস্ত ভেদরূপোহভাবোহনন্তর্গর্ভঃ তদন্ত্রাশ্চ তত্ত্বা অন্ত-  
র্গর্ভশ্চমিত্যর্থঃ । তথাচ শৌনকঃ—“অনন্তর্গর্ভো যৌ তু কুশৌ প্রাদেশ-  
সমিতৌ । অনথচ্ছেদিনৌ সাত্ৰৌ তৌ পবিত্রাভিধায়কৌ” ॥ ইতি । অত্রোদ-  
ঘাতিচাৰ্য্যঃ—নহু কেন সমাসেন ভেদবোধঃ । ন চ ভেদবোধার্থং তৎপুরুষঃ কর্তব্যঃ

নিহশীত্যাদিবচনদ্বয়ং ব্রহ্মপুরাণেহপি কিন্তু বিজ্ঞাতিরিত্যাদৌ “কুশাং  
স্তত্র চ দক্ষিণাগ্রান” ইতি পাঠে বিশেষঃ । ততশ্চ বায়ুপুরাণাৎ তৎ-  
পাৰ্শ্বিত্রমুত্তরস্তাং দিশি ক্ষিপেৎ । ব্রহ্মপুরাণপাঠান্তু রেখোপরি দক্ষি-  
ণাগ্রান্ কুশান্নস্তরেদিত্যর্থঃ । অতএব অনিরুদ্ধভট্টেন যম্মিহশীত্যানেন  
মণ্ডলমধ্যে রেখাকরণমুক্তং তদযুক্তম্ । এবঞ্চ —

“একদর্ভেণ তন্মধ্যমুল্লিখেক্ষিচ্চ তং তাজেৎ” ইতি দেবলবচনম্ ।

“সর্বোত্তরাভ্যাং পাণিভ্যাং কূর্য্যাদুল্লিখনাদিকম্” ।

তথা সতি অন্তর্গর্ভভিন্নশ্চৈব বোধেন অন্ত্যর্থপ্রত্যয়াসঙ্গতেঃ । ন চ ভেদরূপ-  
ধর্মবোধার্থঃ অব্যয়ীভাবঃ কর্তব্য ইতি বাচ্যঃ অব্যয়ীভাবেন অত্যন্তাভাবস্যৈব  
বোধনাং অন্তর্গর্ভেহন্তর্গর্ভাত্যন্তাভাবসঙ্গেন তথ্যাবস্থাভাবাচ্চ । উচ্যতে । ভেদ-  
রূপ ইত্যস্য অন্তর্গর্ভভেদসমনীয়ত ইত্যর্থঃ । সমনীয়তাভাবস্য চৈক্যাৎ তস্য  
ভেদরূপতাপি । তাদৃশাভাবশ্চ অন্তর্গর্ভভাবঃ তস্মাভ্যশ্চ ভাবপ্রধাননির্দেশাৎ  
বোধব্যঃ তাদৃশাভাবশ্চ অন্তর্গর্ভমাভ্যে নাস্তীতি স্মার্তমতে অন্তর্গর্ভমাভ্যঃ হৃষ্টম্ ।  
এতচ্চ তস্মাত্সা হৃষ্টতাবোধকেন ‘অনন্তস্বরূপাবিতি বচনান্তরেণ সইকবাক্যত্বা-  
বোধাম্ । অনন্তঃ অন্তর্ভিন্নো অন্তঃপদেন অন্তর্গর্ভ উচ্যতে । অনন্তরিত্যত্র তু  
বহুব্রীহিন স্বীক্ৰিয়তে তৎপুরুষাপেক্ষয়া তস্য দ্বয়ন্তত্বাৎ । শূলপাণিস্ত “অন্ত-  
র্গর্ভোহত্রাস্তীতি অন্তর্গর্ভিণঃ দ্বিতীয়দলং তত্ত্বিগ্নমিত্যর্থঃ অন্তর্গর্ভসম্বন্ধাৎ দ্বিতীয়-  
দলস্য হৃষ্টত্বেন কৈমূতিকক্ৰায়েন অন্তর্গর্ভস্যাপি হৃষ্টতাবোধো”ত্যাহ । আচার্য্য-  
চূড়ামণিরপ্যেবমাহ । এতয়োর্মতে দ্বিতীয়দলপর্ধ্যন্তং হৃষ্টম্ । বাচস্পতিমিশ্রাস্ত  
“অন্তর্গর্ভো যস্য তৎ অন্তর্গর্ভঃ দ্বিতীয়দলং তদস্যাস্তি তৎ অন্তর্গর্ভিণঃ তৃতীয়দলং  
তত্ত্বিগ্নমিত্যর্থঃ কৈমূতিকক্ৰায়েন তু অন্তর্গর্ভদ্বিতীয়দলয়োর্দুহৃষ্টতেত্যাহঃ । এতস্মতে  
তৃতীয়দলপর্ধ্যন্তং হৃষ্টম্ । এতস্মতদ্বয়ং ন সমাক্ অনন্তস্বরূপাবিতিবচনৈকবাক্য-  
ত্বাভাবাদিত্যন্তাং বিস্তরঃ । তদস্যাস্তীতিার্থে অদন্ত ইনপ্রত্যয়ঃ । ‘অন্তর্গর্ভ-  
শূন্যম্’ অন্তর্গর্ভভিন্নম্ । ‘অনন্তরি’তি অন্তর্ভিন্নাবিত্যর্থঃ ‘অনথচ্ছেদিদনৌ’ অনথেন  
ছেদো যত্রাস্তি তৌ, অথবা নথচ্ছেদাভাববিশিষ্টাবিত্যর্থঃ । নহু ‘রেখামুল্লিখেৎ  
অপহতেভী’তি গোভিলগৃহে অপহতপদোত্তরবর্তিনা আশ্রয়কেন ইতিকারেণ

ইতি বচনঞ্চ গোভিলগৃহতৎপরিশিষ্টবিরোধাৎ শাখ্যন্তরীয়ম্ । তত-  
শ্চোক্তগোভিলসূত্রে দর্ভেষু পিণ্ডদানাভিধানাৎ রেখোপরি দর্ভানান্তীৰ্য্য  
প্রাপ্তকৃত্তাপুরাণবচনেন 'দেবতাভ্য' ইতি ত্রিঃ পঠেৎ ॥ ৩৬ ॥

“পিণ্ডান্ দত্তাদবনিজ্য” ইত্যনেন অবনেজনপিণ্ডদানকরণমাত্রমুক্তং  
তৎপ্রকারস্ত অঘটকোক্তো গ্রাহঃ । তথাচ গোভিলগৃহম্—

“অথ পিতৃনাবাহয়তি এত পিতরঃ সৌম্যাস” ইতি । তথা “অথো-  
দকপাত্রং গৃহীত্বা অপসলবি পূর্ববস্ত্রাং কৰ্ঘ্যং দর্ভেষু নিনয়েৎ পিতৃর্নাম  
গৃহীত্বাসাববনেনিস্ক্র য়ে চাত্র স্বামনু যাংশ্চ ভ্রমনু তস্মৈ তে স্বধেতি, অপ  
“অপহতান্নরা রক্ষাসি বেদিষদ”, ইতি সমুদায়মন্ত্রো গৃহতাং ‘নিহয়ী’ত্যাदि  
সমুদায়মন্ত্রগ্রহণে কিং বীজং তত্রাহ ‘নিহয়ি সর্কমিত্যুক্ষে’তি । বচনম্বয়ঃ ‘নিহয়ি  
সর্কমি’ত্যুক্ষে বচনং ‘অনেন মন্ত্রেণ স্তস্যংযতাত্মে’তি অপরং বচনমিতি বচনম্বয়ম্ ।  
তাঞ্চ রেখামিত্যুক্ষেৎ উল্লিখ্যাত্ম্যুক্ষেত্যিতি হোমপ্রকরণে দৃষ্টবাদিতি শ্রাজ্জীপিকা ।  
এবঞ্চৈত্যস্যা পূর্বম্ ‘অতএবানিষ্কঙ্কষ্টেন নিহয়ীতানেন রেখাকরণমিত্যুক্তমি’তি  
অধিকপাঠঃ কচিৎ পুস্তকে দৃশ্যতে । তত্র চ অতএবেত্যস্যা গৃহে অপহতে  
তীতাত্র ইতিকারেণ নিহয়ীত্যাदि সমুদায়মন্ত্রস্যাপি উক্তবাদেবেত্যর্থঃ ।  
'ত্রিরি'তি, পিতৃপিণ্ডদানার্থম্ একাং রেখাং কৰ্ঘ্যাৎ এবং পিতামহার্থমেকাং  
প্রপিতামহার্থমেকাং কৰ্ঘ্যাৎ তান্ন রেখান্ন কুশানান্তীৰ্য্য ক্রমেণ পিণ্ডত্রয়ং দত্তাৎ ।  
মাতামহপক্ষেহপ্যেবম্ । 'সব্যে'তি, তথাচ রেখাকরণে পাণিষদ্যসৌব করণম্ব-  
য়ং ন তু সব্যেন অম্বারকদক্ষপাণেরিতি বচনার্থঃ । 'গোভিলে'তি, স কেন পাণি-  
নেত্যাদিগোভিলগৃহ সব্যেন পাণিনেত্যেবমিত্যাदि তৎপরিশিষ্টবিরোধাদিত্যর্থঃ ।  
'উক্তগোভিলসূত্রে' সর্কমন্ত্রমেকত্রোক্তোত্যাদিগোভিলসূত্রে । 'প্রাপ্তকৃত্তে'তি,  
অনুজ্ঞাপ্রকরণোক্তেন 'আত্মাবসানে শ্রাজ্জস্যে'ত্যাदिবচনেন ॥ ৩৬ ॥

‘ইত্যনেন’ প্রাপ্তকৃত্তগোভিলসূত্রেণ । ‘অথ পিতৃনিত্যাदि গবে বা দত্তাদি’তি-  
পর্য্যন্তং গোভিলগৃহম্ । ‘অপসলবি’ পিতৃতীর্থেন । ‘পিত্রাদিত্রিকৈ’তি, যথা—  
“কৰ্ঘ্যসমম্বিতং ত্যক্তা তথাহুঃ আকবোড়শম্ । প্রত্যাবিককঞ্চ শেষেযু পিণ্ডাঃ  
স্তাঃ ষড়্ভিতি স্থিতিরি’তি ॥ ‘কৰ্ঘ্যসমম্বিতম্’ অঘটকপ্রাজ্জম্ । ‘আত্মং’ পিতৃ-  
-

উপস্পৃশ্য এবমেবেতরয়োস্তথাহপসলবি দর্ভেষু নিদধ্যাৎ পিতুনাম  
 গৃহীত্বাহসাবেষ তে পিণ্ডে যে চাত্র হামনু যাংশ্চ ত্বমনু তস্মৈ তে  
 স্বধেতি অপ উপস্পৃশ্য এবমেবেতরয়োস্তথা নিধায় জপতি অত্র  
 পিতরো মাদয়ধ্বং যথাভাগমাবুযায়ধ্বমিতি অপপর্যাবৃত্ত্য পুরোচ্ছাসা-  
 দভিপর্ধ্যাবর্ত্তমানো জপেদমীমদন্ত পিতরো যথাভাগমাবুযায়িষত ইতি,  
 অথাঞ্জলিকৃতো জপতি নমো বঃ পিতরঃ পিতরো নমো ব ইতি গৃহান-  
 বেষ্কতে গৃহানঃ পিতরোদন্তেতি পিণ্ডানবেক্ষতে সদো বঃ পিতরোদেত্ব  
 ইতি সব্যোনৈব পাগিনা সূত্রতন্তং গৃহীত্বা অপসলবি পূর্ব্বস্থাং কর্ষাং  
 পিণ্ডে নিদধ্যাৎ পিতুনাম গৃহীত্বা অসাবেতন্তে বাসো যে চাত্র হামনু  
 যাংশ্চ ত্বমনু তস্মৈ তে স্বধেতি অপ উপস্পৃশ্য এবমেবেতরয়োঃ সব্যে-  
 নৈব পাগিনা উদকপাত্রং গৃহীত্বা অপসলবি পিণ্ডানামুপরি সিঞ্চেৎ  
 উর্জ্জং বহন্তীরিতি, মধ্যমং পিণ্ডং পত্নী পুত্রকামান্নীয়াদাধত্ত পিতরো-  
 গর্ভমিতি, অঙ্গু পিণ্ডানাসাদয়েৎ প্রণীতে বাগ্নৌ ত্রাঙ্গান্ ভোজয়েদ্বা  
 গবে বা দত্তাদি”তি ।

এষামর্থঃ । যত্ৰাপি অষ্টকায়্যাং পিতৃ নিতি পিত্রাদিত্রিকমাত্রপরং  
 তথাপি অত্র “ত্রীংশ্চ পিণ্ডান্ দত্তাৎ” ইত্যনেন ষট্পুরুষপিণ্ডদানানু-  
 রোধেন পিতৃ নিতি ষট্পুরুষপরম্ । পূর্ব্বোক্তাবাহনানন্তরং তিল-  
 বিকরণশ্রুতেঃ অত্রাপি আবাহনানন্তরং তিলবিকরণম্ । উদকপাত্রং  
 তিলযুক্তম্ ।

“প্রাগ্গ্রেষথ দর্ভেষু আত্মমামন্ত্য পূর্ব্ববৎ ।

প্রাপ্তেরাদিতুতম্ । ‘শ্রাদ্ধবোধশং’ সপিণ্ডীকরণং, ‘প্রত্যঙ্গিকং’ সাধ্বৎসরিকম্ ।  
 তথাচ কর্ণসমন্বিতাদিষু ত্রয়ঃ পিণ্ডা ইতি ভাবঃ । ‘শেষেষু’ এতন্তিরেষু । ‘অত্র’  
 পার্শ্বে । ‘ইত্যনেন’ পূর্ব্বোক্তগোভিলগৃহেণ । ‘পূর্ব্বোক্তে’তি আবাহন-  
 প্রকরণোক্তেত্যর্থঃ । তিলযুক্তমিত্যুক্তম্, তত্র যুক্তিমাহ ‘প্রাগ্গ্রেষি’ত্যাदि ।  
 ‘আত্ম’ পিতরম্ । ‘আমন্ত্য’ সযোধ্যা । ‘পূর্ব্ববৎ’ গোত্রাভিধানেন অর্থ্যবৎ,

অপঃ ক্ষিপেন্ন মূলদেশেহবনেনিক্বেতি নিস্তিলাঃ ।

“দ্বিতীয়ঞ্চ তৃতীয়ঞ্চ মধ্যদেশাগ্রদেশয়োঃ” ॥

ইত্যাভ্যুদয়িকপ্রকরণীয়চ্ছন্দোগপরিশিষ্টবচনেন আভ্যুদয়িকে নিস্তিল-  
ত্বাভিধানাং অস্তত্র সতিগতপ্রতীতেঃ । পুষ্পযুক্তঞ্চ,

“সপুষ্পজলমাদায় তেষাং পৃষ্ঠে পৃথক্ পৃথক্ ।

অপ্রদক্ষিণং নেনিজ্যাদোগোত্রনামানুমুক্তিতম্” ॥

ইতি ব্রহ্মপুরাণবচনাৎ । ‘অপসলবি’ পিতৃতীর্থেন ।

“প্রদেশিগ্নস্তুষ্ঠয়োঃস্তুরা অপসলবি অপসব্যং বা তেন পিতৃভ্যো  
নিদধাতি” ।

ইতি ভট্টভাষ্যধৃতগৃহ্যাস্তুরাৎ । অপসব্যশব্দেন চ পিতৃতীর্থমুচ্যতে  
অস্মাদেব বচনাৎ । তথাচ মনুঃ—

“প্রাচীনাবীতিনা সমাগপসব্যমতস্মিণে”ত্যাदि ।

‘কৰ্ষাম্’ ইত্যষট্কাপরম্, অত্র তু মণ্ডলোপরি । ‘অসা’বিত্তি সম্বোধন-  
বিভক্ত্যা সৰ্বত্র নামনির্দেশ’ ইতি ভট্টভাষ্যম্ । অতএব প্রাপ্ত-  
চ্ছন্দোগপরিশিষ্টে ‘আগ্ন্যমামন্ত্য পূর্ববদি’ ত্যুক্তম্, ‘আদ্যং’ পিতরং ‘পূর্ব-  
বৎ’ ‘গোত্রনামভিরামন্ত্য পিতুনর্ঘ্যং প্রদাপয়েদি’তিবৎ । পিতুরবনেজনং  
মূলদেশে পিতামহপ্রপিতামহয়োস্তু অবনেজনং মধ্যদেশাগ্রদেশয়োঃ—

“দ্বিতীয়ঞ্চ তৃতীয়ঞ্চ মধ্যদেশাগ্রদেশয়োঃ” ॥

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টাৎ । মাতামহাদীনামপ্যেবম্ ।

“মাতামহপ্রভৃতিংস্তু এতেষামেব বামতঃ” ॥

‘মূলদেশে’ আন্তৃতকুশমূলদেশে । ‘দ্বিতীয়ং’ পিতামহং, তৃতীয়ং প্রপিতামহং  
আমন্ত্যেতি পূর্বেণাষয়ঃ । ‘পুষ্পযুক্তঞ্চ’তি, উদকপাত্রমিতি পূর্বেণাষয়ঃ ।  
‘অপসলবি’ ইত্যব্যয়ম্ । ‘কৰ্ষু’গুৰ্ত্তবিশেষঃ । ‘কৰ্ষুঃ কুল্যাভিধায়িনী’তি  
‘কুল্যাভ্যাক্ত্রিমা সরিদি’তি চাময়ঃ । ‘অত্র তু’ পার্শ্বে তু এবমিত্যন্তার্থঃ  
‘পূর্কোক্তরীত্যে’তি । ‘পিতামহায়ে’তি, তথাচ ‘ইতরয়ো’রিত্যত্র চতুর্থার্থে

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টাৎ । ‘এতেষাং’ পিতৃণাম্ । ‘বামত’ ইত্যভ্য-  
দয়িকপরম, অত্ৰ তু দক্ষিণতঃ কর্তৃর্ভূমোপচারহাৎ । অতএব  
পার্বণে প্রাণ্ডুক্তব্রহ্মপুরাণে অপ্রদক্ষিণং নেনিজ্যাদিত্যুক্তম্ । ততশ্চ  
সতিলপুস্পাদকুপাত্ৰং বামহস্তাৎ দক্ষিণহস্তেন বামাস্থারকেন গৃহীত্বা  
অমুকগোত্র পিতরমুকদেবশৰ্ম্মন্ অবনেনিস্ক্র য়ে চাত্ৰ স্বামশু বাঃশ্চ স্বমশু  
ভস্মৈ তে স্বধা ইতি পিতৃতীর্থেনাবনেনজয়েৎ । অপ উপস্পৃশ্য জলং  
স্পৃষ্ট্বা, ‘এবং’ পূর্বোক্তরীত্যা ‘ইতরয়োঃ’ পিতামহপ্রপিতামহয়োঃ  
পিণ্ডদানসূত্রং জলস্পর্শনসূত্রঞ্চ পূর্ববদ্ব্যাখ্যেয়ম্ । অত্র চ গৃহানুক্তং  
শ্রাদ্ধসূত্রোক্তং সর্বমন্নমগৌকরণশেষং শ্রাদ্ধশেষঞ্চ । তথা চ ছন্দোগ-  
পরিশিষ্টঃ—

“যাবদন্নমুপাদায় হবিষোহৰ্ভকমৰ্ভকম্ ।

চরুণা সহ সন্নীয় পিণ্ডদানমুপক্রমেৎ” ॥

শ্রাদ্ধার্থাৎ “হবিষঃ” অন্নাদেঃ সকাশাৎ “যাবন্তুক্যম্” ওদনব্যঞ্জনাদি  
ভতোহন্নান্নং গৃহীত্বা অগ্নৌকরণচরুশেষেণ সহ “সন্নীয়” মিশ্রীকৃত্য  
পিণ্ডদানমারভেদিত্যর্থঃ । একস্মিন্ পাত্রেহন্নং মধ্বাদিভ্রব্যেণ মিশ্রয়েৎ—

“মধ্ব্যাজ্যতিলসংযুক্তং সর্বব্যঞ্জনসংযুতম্ ।

উক্সাদায় পিণ্ডস্তু কুত্বা বিল্বফলোপমম্ ।

দত্ত্বাৎ পিতামহাদিভ্যো দৰ্ভমূলাদ্ যথাক্রমম্” ॥

যগী, তদর্থশ্চ উদ্বেগভরুপঃ সখঙ্কঃ, অশ্চ চ নিনয়েদিতি পূর্বেণাশ্রয়ঃ । ‘নিন-  
য়েৎ’ দত্ত্বাৎ । ‘পিণ্ডদানসূত্রমি’তি অসাবিতি সযোধনবিভক্ত্যেত্যাदि  
পূর্বোক্তরীত্যেত্যর্থঃ । ‘জলস্পর্শে’তি ‘অপ উপস্পৃশ্য এবমেবেতরয়োঃ’তি  
প্রাণ্ডুক্তসূত্রং জলং স্পৃষ্টেত্যাদিপূর্বোক্তরীত্যা ব্যাখ্যেয়ম্ । ‘অত্র চে’তি,  
সর্বমন্নম্ অগ্নৌকরণশেষং শ্রাদ্ধশেষঞ্চ গৃহানুক্তং শ্রাদ্ধসূত্রোক্তমিত্যর্থঃ  
শ্রাদ্ধসূত্রোক্তমিত্যশ্চ বিধেয়হাৎ ন ক্রিয়ান্তরাপেক্ষা । ‘যাবদন্নং’ যাব-  
ন্তুক্যম্ । ‘হবিষঃ’ শ্রাদ্ধার্থাদন্নাদেঃ । ‘অৰ্ভকমৰ্ভকম্’ অন্নমন্নম্ । ‘চরুণা’  
অগ্নৌকরণশেষেণ । ‘উপক্রমেৎ’ আরভেত । পিতৃাদি পিণ্ডদায়ং বিল্বফলো-

ইতি ব্রহ্মপুরাণবচনাৎ । অত্র পিতামহপদং পিতৃপরং বচনান্তরৈক-  
বাক্যত্বাৎ । অত্র পিণ্ডমাত্রাণ্য বিলক্ষণোপমত্বশ্রুতেঃ ছন্দোগপরিশিষ্টে  
চ পিত্রাদীন্ মাতামহাদীনুপক্রমা—

“অবনেজনবৎ পিণ্ডান্ কৃৎস্না বিল্লপ্রমাণকান্” ।

ইতি শ্রুতেশ্চ সামগযজুর্বেদিনো বিল্লপ্রমাণকত্বম্ ।

“পৃথগ্নাতামহানাঞ্চ কেচিদিচ্ছন্তি সন্তমাঃ ।

ত্রীন্ পিণ্ডানানুপূর্বেণ সাজুষ্ঠমুষ্টিবন্ধনান্” ॥

ইতি বায়ুপুরাণীয়ঃ শাখ্যন্তরীয়ম্ । ততঃ ষট্‌পিণ্ডান্নমুহুতাভ্যাং  
সেচয়েৎ—

“গভ্যজ্য মধুসর্পিভ্যাং তান্ বপেদর্ভসঞ্চয়ে” ।

ইতি দেবলবচনাৎ । ‘তান্’ পিণ্ডান্ ‘বপেৎ’ নির্বপেৎ উৎসৃজেদিতি  
যাবৎ । ততো ‘মধুমধি’তি সূত্রোক্তং ‘মধুসম্বন্ধি’ মধুপ্রকাশকং সন্নি-  
য়োগশিষ্টপ্রাপ্তং ‘মধুবাতে’তি ঋক্‌ত্রয়ং মধুমধুমধু চ অপিত্বা পিতৃনাম  
গৃহীত্বা স্বগৃহোক্তবিধিনা পিণ্ডং দত্তাৎ । এবমেব প্রত্যেকং জলস্পর্শ-  
পূর্বকং পিতামহাদিপঞ্চভ্যাঃ তত্তদবনেজনস্থানে পিণ্ডান্ দত্তাৎ ।

“মূলমধ্যাগ্রদেশেষু জৈষৎসক্ৰাংশ্চ নির্বপেৎ” ।

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টাৎ । ‘জৈষৎসক্ৰান্’ পিণ্ডানিত্যর্থঃ । ততো

পশ্চৎ মাতামহাদিপিণ্ডাশ্চ সাজুষ্ঠমুষ্টিমিতাঃ । “পৃথগ্নাতামহানাঞ্চ কেচিদি-  
চ্ছন্তি সন্তমাঃ । ত্রীন্ পিণ্ডানানুপূর্বেণ সাজুষ্ঠমুষ্টিবন্ধনান্” ইতি বায়ুপুরাণীয়া-  
দিতি আচার্য্যচূড়ামণিপ্রভৃতয়ঃ আহঃ তন্নতং দৃষয়তি ‘অত্র পিণ্ডমাত্রাণ্যে’তি ।  
‘সামগে’তি, ছন্দোগপরিশিষ্টস্ত সামগগ্রহণাৎ সামগপরত্বং, যজুর্বেদস্ত সামবেদ-  
সান্নিধ্যাৎ (?) যজুর্বেদিনামপি তথৈবেতি ভাবঃ । “সাজুষ্ঠমুষ্টিবন্ধনান্”  
কুর্কৃটাণ্ডতুল্যান্ প্রাসস্ত কুর্কৃটাণ্ডতুল্যেণ প্রায়শ্চিত্তবিবেকেহভিধানাৎ । নহু  
‘দর্ভেষু মধুমধি’তি অক্ষরমীমদন্তেতি অপিত্ব’তি গোভিলমুদ্রে শ্রুতে: ‘মধু-  
বাতে’তি ঋক্‌ত্রয়স্ত মধুশব্দত্রয়স্ত চ অপো ন কার্য্যান্তরাহ ‘মধুসম্বন্ধী’তি, ‘সন্নি-

দৰ্ভেষু করং সংমার্জ্য হস্তং প্রক্ষাল্যচম্য हरिं श्रद्धा पुनरवनिज्या  
‘অত্র পিতর’ ইতি জপেদিত্যাং ব্রহ্মপুরাণম্—

“ততো দৰ্ভেষু বিধিবৎ সংমার্জ্য চ করস্ততঃ ।

প্রক্ষাল্য চ জলেনাথ ত্রিরাচম্য हरिं श्ररेৎ ।

তেভ্যঃ সংস্রবপাত্রেভ্যো জলেনৈবাবনেজনম্ ।

দধাত্র পিতরশ্চেতি পঠেচ্চোদম্মুখস্থিতঃ ।

চিস্তয়ংশ্চ পিতৃংস্তৃণান্ সৰ্ব্বান্ ভাস্বরমূৰ্ত্তিকান্ ।

অমীমদস্তপিতরস্থিতি পশ্যন্ ধিয়া পঠেৎ” ॥

‘পশ্যন্’ প্রাগদন্তান্ পিণ্ডানিতি শেষঃ । যত্ৰাপি করমস্মার্কজনাদীনি  
পিতৃপক্ষে উক্তানি তথাপি পিতৃপার্কণ এব “মাতামহানামপ্যেবং  
দেবপূৰ্বং শ্রাদ্ধং কুৰ্বীত” ইতি গোভিলসূত্রেণ পিতৃপক্ষধৰ্ম্মাতিদেশা-  
দেকোদ্দিষ্টাদিশ্রাদ্ধেহপি আবাহনাদিনিষেধানুপপত্ত্য। পার্কণধৰ্ম্মাতি-  
দেশাৎ সৰ্বত্র তানি কার্যানি । এবঞ্চ পার্কণে ষট্‌পিণ্ডদানানন্তরং  
সামাগেতরাভ্যুদয়িকাদৌ নবপিণ্ডদানানন্তরঞ্চ তন্ত্বেণৈব তানি কুর্যাৎ  
লাঘবাৎ আগ্নেয়াদিত্রিতয়েষু প্রযাজাদিতত্ত্বতাবৎ, কিন্তু পিতৃপক্ষা-  
য়োগশিষ্টপ্রাপ্তং যুগলচ্ছবাহিষ্মেন প্রাপ্তম্ । জলস্পর্শপূৰ্ককং ন তু হস্তপ্রক্ষালন-  
পূৰ্ককং লেপভাগার্থং হস্তলেপশ্চ স্থাপনীয়ত্বাদিতি বোধ্যম্ । ‘ততঃ’ দৰ্ভেষু  
করসংমার্জনানন্তরম্ । নহ পিতৃপক্ষে এব করমার্জনাদেককৃত্ত্বেন পিত্রাদিত্রয়-  
পিণ্ডদানানন্তরং করমার্জনাদিকং কৃত্বা মাতামহাদেঃ পিণ্ডদানং কর্তব্যমিত্যা-  
শঙ্কায়ামাহ ‘যতপী’তি । ‘পিতৃপার্কণ এব’তি, পিতৃপক্ষধৰ্ম্মাতিদেশাদিত্যানেনা-  
শ্রিতম্ । ‘আবাহনাদিনিষেধে’তি, একোদ্দিষ্টাদৌ পার্কণধৰ্ম্মাতিদেশাভাবে  
অপ্রসক্তশ্চ আবাহনাদেনিষেধোহনুপপন্নঃ, অতএবোক্তং ‘প্রসক্তং চি প্রস্তু-  
মিধ্যতে’ ইতি । ‘সৰ্বত্র’ শ্রাদ্ধে । ‘তানি’ করমার্জনাদীনি । ‘সামাগেতরে’তি,  
সামগস্য তু আভ্যুদয়িকেষুপি ষট্‌পিণ্ডদানমেব ন তু নবপিণ্ডদানমিতি বোধ্যম্  
‘এতানি’ করমার্জনাদীনি সৰ্বেষাং পিণ্ডদানানন্তরং তন্ত্বেণৈব কার্যানীত্যর্থঃ ।  
‘লাঘবাদি’তি, তথাচোক্তং ‘তত্ত্বপ্রসঙ্গয়োঃ নাবশ্যেন কর্মণা নানাদৃষ্টকলসিচ্ছৌ



ত্বতদর্ভেষু করমার্জ্জনং লেপভাগিনো বৃদ্ধপ্রপিতামহাদীংস্ত্রীমুদিশ্য  
কর্তব্যম্—

“ন্যুপ্য পিণ্ডাংস্ততস্তাংস্ত প্রযতো বিধিপূর্বকম্ ।

তেষু দর্ভেষু তং হস্তং নিম্জ্যাম্নেপভাগিনাম্” ॥ ইতি

“লেপভাজ্জস্ততুর্থাষ্ঠাঃ পিত্রাষ্ঠাঃ পিণ্ডভাগিনঃ ।

পিণ্ডদঃ সপ্তমস্তেষাং সাপিণ্ড্যং সাপ্তপৌরুষম্” ॥

ইতি স্থানদ্বয়স্বম্ভবচনাভ্যাং সহৈকবাচ্যত্বাৎ । তদপি দর্ভাণাং মূলে—

“দক্ষিণাশ্রেষু দর্ভেষু পুষ্পধূপসমন্বিতম্ ।

স্বপিত্রে প্রথমং পিণ্ডং দত্তাতুচ্ছিক্টসন্নিধৌ ।

পিতামহায় চৈবাথ তৎপিত্রে চ ততঃ পরম্ ।

দর্ভমূলে লেপভূজস্তপ্নয়েন্নেপঘর্ষণৈঃ ।

পিতৃগুর্মাতামহাংস্তদগন্ধমাল্যাদিসংযুতৈঃ ।

প্রীগয়িত্বা দ্বিজাগ্র্যাণাং দত্তাদাচমনস্ততঃ” ॥

ইতি বিষ্ণুপুরাণাৎ । ন চৈতৎ পাঠক্রমাৎ মাতামহপিণ্ডদানাৎ পূর্বং  
লেপঘর্ষণম্ ইতিবাচ্যম্ ।

লাঘবমেব হেতুরিতি ‘অনারুন্তেন’ স্কৃদদুষ্টিতেন । তত্তদদৃষ্টং প্রতি তত্তৎকর-  
মার্জ্জনাগুহুষ্ঠানত্বেন হেতুত্বেন নানাকার্য্যাকারণভাবকল্পনাৎ গৌরবম্ অতঃ সামা-  
ন্ততো বিজাতীয়াদৃষ্টং প্রতি করমার্জ্জনাগুহুষ্ঠানত্বেন হেতুত্বেন কার্য্যাকারণভাবৈ-  
ক্যাল্লাঘবম্ । অগুহুষ্ঠানস্ত হেতুত্বাৎ যুক্তিচ্চ অস্বংকৃতপ্রায়শ্চিত্ততত্ত্বটীকায়াং  
বোধ্য । ‘আগ্নেয়াদী’তি যাগত্রয়াস্বকো দর্শঃ পৌর্নমাসচ্চ যাগত্রয়াস্বকঃ,  
তত্র চ দর্শকর্তব্যঃ আগ্নেয়াষ্টাকপালৈজ্জদধ্যৈজ্জপয়োযাগাঃ, পৌর্নমাসীকর্তব্যাস্চ  
আগ্নেয়াষ্টাকপালোপাংস্ত্রয়াগ্নীষোমীঠৈকাদশকপালযাগাঃ । প্রযাজাদি চ যাগ-  
সামান্তশ্রাৱঃ তত্র চ তন্ত্রেণ প্রযাজাতন্ত্রস্ত স্কৃদদগুহুষ্ঠানম্ । প্রযাজাদয়শ্চ ‘সমিধৌ  
যজতি, তনুনপাতং যজতি, ইড়ৌ যজতি, বর্হির্বজতি, স্বাহাকারং যজতি ইত্যে-  
বংরূপা আহতয়ঃ পঞ্চ ইতি । নহু মাতামহপক্ষপিণ্ডদানান্তরং চৈতৎ তত্ত্বতয়া  
করমার্জ্জনং কর্তব্যং তর্হি মাতামহপক্ষাত্তত্বকুশেষু কথং ন ক্রিয়তে তত্রাহ

“দর্ভেষ্ মধুমধ্বিতি অক্ষরমীমদন্তেতি জপিহা ত্রীংস্ত্রীন্ পিণ্ডান্ দদ্বাদব-  
নিজ্য” ইতি গোভিলসূত্রে—

“দর্ভেষ্ ত্রীংস্ত্রীন্ পিণ্ডানবনিজ্য দদ্বাৎ” ইতি কাত্যায়নগৃহ্যে চ  
ত্রীংস্ত্রীনिति বীপ্লাদর্শনাৎ ষট্‌পিণ্ডদানমধ্যে পিণ্ডদানেতিকর্তব্যতাব্যতি-  
রিক্তানাং নিবৃত্তিঃ প্রতীয়তে । অতএব পিতৃদয়িতাশ্রাক্ককল্পতরু-  
প্রভৃতিভিঃ ষট্‌পিণ্ডদানানন্তরমেব করঘর্ষণং লিখিতম্ । বিষ্ণুপুরাণস্ত  
দর্ভমূলবিধায়কং ন তু মাতামহপিণ্ডদানপূর্ব্বকং করঘর্ষণক্রমবিধায়কম্,  
অগ্ৰথা প্রত্যবনেজনদানাদেঃ প্রাগপি তদুক্তব্রাহ্মণাচমনাপত্তেঃ । পুষ্প-  
ধূপসমম্বিতপিণ্ডদানং শাখিভেদপরমিতি ।

অতো মাতামহপক্ষে ন পৃথক্ করমার্জনম্ । একোদ্দিষ্টে তু  
লেপভূজ্যমসম্ভবেহপি নিরুদ্ধেশ্যককরমার্জনাচমনহরিশ্ররণানি কার্য্যাণি  
‘কিঞ্চি’তি, ‘হ্যপ্য’ দ্বা নিপূর্ব্ববপধাতো রূপম্ । “পিতৃদানং নিবাপঃ শ্রাদ্ধি-  
তামরঃ । লেপভাগিনামিত্যুক্তং তত্র লেপভাগিনঃ কে ইত্যাকাঙ্ক্ষায়াং স্থানা-  
ন্তরস্থবচনেন তানাহ ‘লেপভাজ’ ইতি । ‘সপিণ্ডতা তু সর্বেষাং গোত্রতঃ সাপ্ত-  
পৌরুষী’তি বচনাৎ ‘লেপভাজ’ ইতি বচনাক্ত গোত্রৈক্যে সতি দাতৃত্বভোক্তৃত্বা-  
ন্ততরস্বন্ধেন লেপপিণ্ডান্ততরবন্ধঃ সপিণ্ডত্বমিতি যোগিকং লক্ষণং বোধ্যম্ ।  
বিস্তরস্ত অশ্বংকৃত্তজিতবটীকায়ামহুসন্ধেয়ঃ । ‘তদপি’ করমার্জনং পিতৃপক্ষ-  
ত্বতদর্ভেষ্ কর্তব্যমপি । ‘দর্ভাণাং’ পিতৃপক্ষাস্ত্বতদর্ভাণাম্ । ‘দদ্বাদাচমনমি’তি  
এতচ্চাচমনং হস্তধাবনরূপং কুশব্রাহ্মণে নাস্তি অযোগ্যত্বাৎ, যথা ‘শিবা আপঃ  
সন্ত’ ইত্যনেন দেয়ং জলমেবাঃ আচমনমিতি বোধ্যং শাখিভেদপরং বা ।  
‘ষট্‌পিণ্ডদানমধ্যে’ ইতি, অগ্ৰথা অনঙ্গব্যবায়াপত্তিঃ শ্রাদ্ধিতি ভাবঃ । ‘অতএব’  
ষট্‌পিণ্ডদানানন্তরং করমার্জনম্ কর্তব্যত্বাদেব । ‘বিষ্ণুপুরাণস্ত’ দক্ষিণাগ্রেষ্  
দর্ভেষ্ ইত্যাদ্ব্যক্তবিষ্ণুপুরাণবচনং তু । ‘অগ্ৰথা’ বিষ্ণুপুরাণবচনম্ ক্রমবিধায়-  
কত্বে । ‘প্রত্যবনেজনে’তি, এতচ্চ প্রাচীনগাথাহুসারেণ লিখিতম্ । বস্ত্তস্ত  
পিণ্ডদানম্ আদ্যবস্ত্তে চ উভয়ত্রেব অবনেনিক্ষ্ ইত্যেব বক্তব্যং ন তু পশ্চাৎ  
প্রত্যবনেনিক্ষ্ ইতি ।

উপসংহরতি ‘অতো মাতামহপক্ষ’ ইত্যাদি । ‘নিরুদ্ধেশ্যকে’তি ‘ও লেপভূজ্যঃ

সাধারণপ্রবৃত্তপ্রাপ্তব্রহ্মপুরাণবচনাৎ। ‘ত্রিরাচম্যো’তি, অত্র শ্রীকৃত্ত্ব-  
চিন্তামণিঃ--‘ত্রিঃ পিবেদি’ত্যাदिना विहितमाचमनम् अत्र त्रिरावर्तते  
आचारप्रदीपेहप्येवमिति। तन्न।

“त्रिরাচামেदপः पूर्वः द्विः प्रयुज्यादतो मुखम्”।

ইতি মনুবচনেন সহ ‘ত্রিরাচামেদ্বিঃপরিমুক্তীত’ ইতি গোভিলৈকবাক্য-  
ত্বাৎ, কিন্তু সঙ্কদেব। ‘তেভ্যঃ সংশ্রবপাত্রেভ্যঃ’ পূর্বদত্তাবনেজন-  
সংশ্রবপাত্রেভ্যঃ। এতচ্ছন্দোগেতরপরं छन्दोगानास्तु पिण्डपात्र-  
प्रक्षालनेन पूर्ववदवनेजयेत्। यथा छन्दोगपरिशिष्टं—

“तत्रपात्रक्षालनेनाथ पुनरप्यवनेजयेत्”।

অত্রাপি অবনেজয়েদিতিশ্রুতৈঃ অবনেনিষ্ক্রেতি বক্তব্যং ন তু প্রত্যবনে-  
নিষ্ক্রেতি। ব্রহ্মপুরাণে অবনেজনং দত্তা অত্র পিতরশ্চেতিক্রমনির্দেশাৎ,  
গোভিলগৃহেহপি ‘নিধায় জপত্যত্র পিতর’ ইত্যনেন পুনরবনেজনাস্তুরং  
নিধায় ‘অত্র পিতর’ ইত্যস্ত জপোবোধ্যঃ। তজ্জপানস্তুরং কর্তব্যমাহ

পিতরঃ প্রীয়স্তামি’তি মন্ত্ৰেণ উদ্দেশঃ বিনাপীত্যর্থঃ। ‘সাধারণে’তি সৌদেহিক-  
নিকৃদেহিকসাধারণেত্যর্থঃ। ‘প্রাপ্তক্তে’তি “ততো দর্ভে বিধিবৎ সংমাজ্জ্য চ  
করং তত” ইত্যাদি প্রাপ্তক্তেত্যর্থঃ। প্রক্ষাল্য চ জলেনাথ ত্রিরাচম্য হরিং  
স্মরেদি’তি প্রাপ্তকৃত্ত্বপুরাণীয়ং ব্যাচষ্টে ‘ত্রিরাচম্যোতি’ ইতি, বিহিতমাচমনং  
ইন্দ্রিয়স্পর্শাদিবিশিষ্টং সাক্ষমাচমনং বারত্ৰয়ং কর্তব্যং ন তু সাক্ষাচমনঘটকীভূতস্ত  
জলভক্ষণমাত্রস্ত ত্রিবারকর্তব্যব্ধিবিধায়কং ত্রিরাচম্যোতি বচনং কেবলজলভক্ষণে  
আচমনপদাপ্রয়োগাদিতি তেষামভিপ্রায়ঃ। তদুদ্বয়তি-‘তন্মে’ত্যাदिना तथाच  
त्रिराचामेदित्यात्र आचामेदित्यानेन जलभक्षणमात्रमुक्तमिति भावः। ‘किं  
संकुर्विति, विहितमाचमनमिति पूर्वैर्णान्वितम्। “तेभ्यः संश्रवपात्रेभ्यो  
जलेनैवावनेजनमिति ब्रह्मपुराणीयं व्याचष्टे ‘तेभ्यः’ इति, प्रथमावनेजने  
निष्क्रेतेभ्य इत्यर्थः। तथाच षण्पात्रसृजलेन प्रथमः अवनेजनं कृतं सामगे-  
तैरैः तदवशिष्टजलेनैव पुनरवनेजनं कर्तव्यं न तु पिण्डप्राक्षालनजले-  
नेति बोधम्। आचार्याच्छ्रुतामणिना तु “तेभ्यः संश्रवपात्रेभ्यः” इति ब्रह्म-

‘অপপর্ধ্যাবৃত্তে’তি, অত্র অপেত্যনেন অপ্ৰাদক্ষিণ্যাবর্তেন ‘পর্ধ্যাবৃত্তা’  
গত্বা উদগন্তং দক্ষিণাস্তং বা । তথাচ ছন্দোগপরিশিষ্টে—

“বামমাবর্তনং কেচিদ্দগন্তং প্রচক্ষতে ।

সব্যং গৌতমশাণ্ডিল্যো শাণ্ডিল্যায়ন এব চ” ॥

গোভিলগৃহে বামাবর্তেন যদগমনমুক্তং তদুত্তরদিকপর্ধ্যাস্তং কেচিদ্দক্ষিণে,  
গৌতমাদয়ঃ, ‘সব্যং’ দক্ষিণং, অত্রাপি উদগন্তমিতিবৎ দক্ষিণাভিমুখাস্ত-  
মিত্যাহঃ । যত্ৰপাত্ৰ বিকল্প উক্তঃ তথাপি বহুবাদিসম্মতত্বাৎ শ্রীশ্রুত-  
ত্বাচ্চ উদযুখোভূয় যথাশক্তি শ্বাসং বিধৃত্য তেনৈব পথা পরাবর্তমানঃ  
পিতৃন্ ভাস্বরমূর্ত্তি কান্ পরিভূতান্ ধ্যায়ন্ বিধৃতপ্রাণত্বেন ব্যক্তজপশ্রা-  
শক্ত্বাদুপাংশুরূপেণ ‘অমীমদন্ত’ ইতি কপ্তা শ্বাসং ত্যজেৎ । এত-  
দ্ব্যক্তীকৃতং ছন্দোগপরিশিষ্টেন—

“আবৃত্ত্য প্রাণানায়ম্য পিতৃন্ ধ্যায়ন্ যথার্থতঃ ।

জপংস্তেনৈব চাবৃত্ত্য ততঃ প্রাণান্ বিমোচয়েৎ” ।

পুরাণেবিশেষাশ্রিতে: সামগৈগুদিতরৈশ্চ তথৈব কর্তব্যং ‘তৎপাত্রকালেননা-  
থে’তি বচনং তু প্রকরণাৎ নান্দীমুখপরমিতি শ্রীকৃত্তদীপিকায়ামুত্তম্ । শ্রীকৃত্ত  
‘পুনরপ্যবনেজয়েৎ’ ইতানেন প্রত্যর্থকপুনঃশব্দসমভিব্যাহারাৎ প্রত্যবনেজন-  
মুচ্যতে তথাচ দ্বিতীয়াবনেজনে প্রত্যবনেনিষ্ক্রেতি বক্তব্যমিত্যাহঃ । ‘স্বর্ভবন্ত  
‘পুনঃ’শব্দস্ত দ্বিতীয়ার্থকত্বমভিপ্রেত্ব প্রাচ্যামতেহপরিভূতগ্ৰাহ ‘অত্র’তি,  
আচার্যচূড়ামণিনা শ্রীকৃত্তদীপিকায়ং বিশেষ উক্তঃ, যথা—অত্রাচার্যং পিণ্ডশেষং  
পিণ্ডান্তিকে ‘অত্র পিতর’ ইত্যাদিজপসময়ে কীর্ত্তীত্যাহঃ তন্নম্ভবচনাদর্শনাদেব,  
যথা মন্ত্রঃ পিণ্ডানং প্রকৃত্য—“উদকং নিনয়েচ্ছেষং শঠৈঃ পিণ্ডান্তিকে তত”  
ইতি । অত্র ‘উদকং’ প্রত্যবনেজকং নিনয়েৎ’ পিণ্ডোপরীত্যর্থঃ, ‘শেষং’  
পিণ্ডশেষং তদপি পিণ্ডান্তিকে নিনয়েদিত্যর্থ ইতি । কেচিত্তু “আচমোদক-  
পরাবৃত্ত্য ত্রিরাচম্য শঠৈরশ্বনু । ষড়্ভূতং নমস্কৃৎ পিতৃনৈব চ মন্ত্রবদি”তি  
মন্ত্রবচনাৎ আচম্য উদযুখো ভূত্বা যথাশক্তি প্রাণায়ামত্রয়ং কৃৎবা ‘বসন্তারৈ’ত্যা-  
দিনা ষড়্ভূতং নমস্কৃৎপাদিত্যাহঃ । তাদৃশক্রমং দৃষ্যতি ‘ব্রহ্মপুরাণে অবনেজনং

“অধাঞ্জলিকৃত” ইতি কৃতাজ্জলিরিত্যর্থঃ । ‘গৃহান্’ পত্নীং, “গৃহান্নঃ পত্নীমি”তি গৃহান্তরাৎ গৃহান্ন ইতি মন্ত্ৰেণ পত্নীং পশ্চেদিত্যর্থঃ । ‘পিণ্ডান্’ দত্তপিণ্ডান্ । ‘পূর্বস্থাঃ কৰ্ম্মাম্’ ইত্যম্বষ্ঠকাপরম্ । পিণ্ডো-পরিসূত্রদানে মন্ত্রবাক্যপূর্বকতামাহ ব্রহ্মপুরাণম্—

“এতদ্বঃ পিতরো বাস ইতি জল্পন পৃথক্ পৃথক্ ।

অমুকামুকগোত্রৈতত্তুভ্যাং বাসঃ পঠেত্ততঃ ।

দত্তাৎ ক্রমেণ বাসাংসি শ্বেতবস্ত্রভবা দশাঃ” ।

ভেন বামহস্তোদ্ধৃতসূত্রতন্ত্বং দক্ষিণহস্তেন গৃহীত্বা বামাহারকেন ‘এতদ্বঃ পিতরো বাস’ ইতি পঠিত্বা গোত্রাচ্ছাভিলাপপূর্বকমুৎসৃজ্য পিণ্ডে দত্তাৎ । বাসোদানানন্তরং পিণ্ডপূজাদিকমাহ ব্রহ্মপুরাণঃ—

“পূজয়িত্বা তু পিণ্ডস্থান্ পিতৃশ্চ প্রণমেদতু ।

ওঁ বসন্তায় নমস্তভ্যং গ্রীষ্মায় চ নমোনমঃ ।

দশেষত্যা’দিনা, ব্রহ্মপুরাণে—“ততো দর্ভেষু বিধিবৎ সংমার্জ্য চ করং ততঃ” ইত্যাহ্ব্যব্রহ্মপুরাণে । অনিরুদ্ধভট্টস্ত ‘নিধায় জপতি অত্র পিতরোমাদয়ধ্বং যথা-ভাগমাব্যবধিমিতি, অপপরারূত্যা পুরোচ্ছাসাৎ’ ইত্যাদিপূর্বোক্তগৃহান্তরাসাৎ উদগ্গন্ত গমনরূপাৎ অপপরাবর্তনাৎ পূর্বং অত্র পিতর ইতি মন্ত্রস্ত জপঃ প্রাপ্তঃ ‘আচম্যোদক পরাবৃত্তো’তি মহুবচনাচ্চ উদগ্গন্ত গমনাৎ পরং বড়তুনমন্ত্কারঃ প্রাপ্তঃ তথাচ গৃহমহুবচনয়োঃ পর্যালোচনয়া ‘অত্র পিতর’ ইতি মন্ত্রপাঠানন্তরং ‘বসন্তায়ে’তি পঠেদিতি :সিদ্ধমিত্যাহ । তস্মতঃ দৃষয়িতুমুপক্রমতে, ‘তজ্জপা-নন্তরমি’ত্যাদিনা । ‘শাণ্ডিল্যায়নঃ’ শাণ্ডিল্যাপত্যম্ । ‘বহবাদী’তি দক্ষিণাভি-মুখাস্তং গমনং গোতমাদিত্রয়ৈশ্চৈব মতম্, অশ্বেষাস্ত বহুনাং মুনীনাং উত্তরদিক্-পর্যাস্তং গমনং মতমিতি । ‘ইতি জপ্তু । শ্বাসং ত্যজেদিতি, তথাচ পুরোচ্ছাসা-দিতি গৃহস্ত উচ্ছাসাৎ শ্বাসত্যাগাৎ পুরা প্রাক্ জপেদিত্যর্থকথেন অপানন্তরং শ্বাসত্যাগঃ প্রাপ্ত ইতি । নহু গৃহে অভিপর্যাবর্তমানো জপেদিত্যুক্তং ন তু ধ্যানাদিকমুক্তং তৎকথং যয়া ধ্যানাদিকমুক্তং তত্রাহ ‘এতদ্ব্যক্তীকৃতমি’তি ‘এতৎ’ ধ্যানাদিকং, তথাচ গৃহে অভিশ্বেন ধ্যানাদিকম্পষ্টতয়া উক্তং ছন্দোগ-

বর্ষাভ্যশ্চ শরৎসংজ্ঞা ঋতবে চ নমঃ সনু ।

হেমন্তায় নমস্তভ্যং নমস্তে শিশিরায চ ।

মাসসংবৎসরেভ্যশ্চ দিবসেভ্যো নমো নমঃ” । ইতি  
এবং পিণ্ডপূজানন্তরং ‘বসন্তায়ৈ’ত্যাদিপাঠদর্শনাৎ অনিরুদ্ধভট্টোক্তম্  
‘অত্র পিতর’ ইতি পাঠানন্তরং ‘বসন্তায়ৈ’ত্যাভিধানং প্রমাণশৃণুম্ ।

ন চ “আচম্যোদকপরাবৃত্য ত্রিরাশম্য শনৈরসূন ।

ষড়্ভূতং নমস্কুর্য্যাৎ পিতৃনেব চ মন্ত্রবৎ ॥

ইতি মনুবচনং প্রমাণম্, উদঘুখো ভূত্বা যথাশক্তি প্রাণায়ামত্রয়ং কৃৎস্বা  
‘বসন্তায়ৈ’ত্যাदिना षड्ভূতं নমস্কুর্যাদিতি, তথৈব কুল্লুকভট্টেন বাখ্যা-  
মিতি বাচ্যম্ । উদকপরাবৃত্য মন্ত্রবদিত্যেনৈব যাজুর্বেদিক—

“নমো বঃ পিতরঃ শুশ্রায় নমো বঃ পিতরন্তপসে নমো বঃ পিতরো  
যজ্ঞীবং তশ্চৈব নমো বঃ পিতরোরসায় নমো বঃ পিতরোঘোরায় মন্থবে  
স্বধায়ৈ বঃ পিতরো নমঃ” ।

পরিশিষ্টে তু তদ্ব্যক্তীকৃতমিতি ভাবঃ । ‘অঞ্জলিকৃত’ ইতি কৃতোঞ্জলির্ধেন স  
অঞ্জলিকৃতঃ আৰ্ঘ্যত্বাং জ্ঞানস্তশ্চ পরভাবঃ । ‘গৃহান্ পত্নীমি’তি তথাচোক্তং—‘ন  
গৃহং গৃহমিত্যাহর্গ’হিণী গৃহমুচ্যতে’ ইতি । গৃহে ‘এতষঃ পিতরো বাস’ ইত্য-  
শ্রাহুভুক্তত্বাৎ ন্যূনতা তাং পরিহর্কুমাহ—‘মন্ত্রবাক্যো’তি, ‘এতষঃ পিতরো বাস’  
ইতি মন্ত্রঃ, অমুক্ত্যাদিকং তু বাক্যম্ । ষ্বেতবস্তুভবাদশা এব বাসাংসি বাসঃ  
শব্দবাচ্যাঃ তা দত্তাদিত্যর্থঃ । ‘ষ্বেতবস্তুভবা দশা’ ইত্যশ্রানন্তরং অধিকং  
ব্রহ্মপুরাণীয়ং শ্রীমদ্ভট্টপিকায়াং লিখিতম্ । যথা—“গতে বয়সি বৃকানি স্থানি  
লোমানি চাপি বা । ক্ষৌমস্বত্রং নবং দত্তাং শালং কার্পাসমেব বা । কৃষ্ণোর্ণা-  
নীলরক্তাক্ষকৌষেয়ানি বিবর্জয়েৎ” । ‘পিণ্ডোপরী’তি, পিণ্ডে নিদধ্যাদিতি  
গৃহে সপ্তম্যস্তপিণ্ডপদেন পিণ্ডোপরিলাভঃ । অনিরুদ্ধে’তি, অনিরুদ্ধভট্টতাৎ-  
পর্য্যন্ত পূর্ব্বমেব উপবর্ণিতম্ । ন চেতি বাচ্যমিতি পরেণাশয়ঃ । ‘পিতৃনেব’তি,  
পিতৃস্বরূপানেবেত্যর্থঃ । ‘তৎপ্রেতি, ‘নমো বঃ পিতরো রসায়ৈ’ত্যাदिमन्त्र-  
ত্যাঃ । ‘একস্মিন্বেবাশ্রয়ে’ ইতি. “পূজয়িত্বা তু পিণ্ডস্থান পিতৃং মন্ত্রপ্রণমেদতু” ।

ইতি মন্ত্রস্থশুশ্র-তপো-জীব-রস-ঘোরমন্য-স্বধা-শক্ভাভিধেয়ান্ বসন্ত-  
 গ্রীষ্মশিশিরবর্ষাহেমন্তশরঋণান্ ব্রাহ্মণসর্ববশ্বে হল্যাযুধেন ব্যাখ্যাতান্  
 ষড়্ভূতান্ পিতৃরূপানেব নমস্কুর্য্যাৎ ইত্যেকস্মিন্নেবাস্বয়ে মনুবচনশ্চ সাম-  
 গেতরপরাহাৎ । গোভিলগৃহে ‘অত্র পিতরঃ’ ‘অমীমদন্ত’ ইতিমন্ত্রয়ো-  
 র্মধ্যে ঋতুনমস্কারস্তাশ্রুতহাৎ । তৎপরিশিষ্টেহপি প্রাপ্তুক্ত ‘বামমা-  
 বর্তনমি’তি ‘আবৃত্য প্রাণানাযন্তো’তি বচনাভ্যামপি আবর্তনে বিশেষ  
 উক্তঃ ‘ন তু বসন্তায়ৈ’ত্যশ্চ পাঠ ইতি । ততশ্চ ছন্দোগানাং কুপি  
 ঋতুনমস্কারস্তানুপদেশাৎ পিণ্ডপূজানন্তরং স্থাননিয়তশ্চ পৌরাণিকশ্চ  
 বসন্তায়ৈত্যশ্চ পাঠো মৈথিলাদ্যুক্তো গ্রাহঃ । অস্মৎক্রমপক্ষেহপি  
 তদ্বিরুদ্ধক্রমানভিধানাৎ মনুবচনস্তাবিরোধাত্ত । পূজনে তুষ্ণীং গন্ধাদ-  
 নিক্ষেপমাহ ছন্দোগপরিশিষ্টঃ—

“গন্ধাদীর্নিক্ষিপেতুষ্ণীং তত আচাময়েদ্বিধান্” ।

অত্রাচমনং পিত্রাদিব্রাহ্মণানাং প্রথমতঃ, পশ্চাদ্বিশ্বদেবব্রাহ্মণানাং  
 কারয়িতব্যম্ । তৎচ বিষ্ণুধর্ম্মোক্তরে—

“বৈশ্বদেব্রোপবিষ্টানাং চরমং হস্তধাবনম্ ।

বিসর্জনঞ্চ নির্দিষ্টং তেষু রক্ষা বতঃ স্মৃতা” ॥

অত্র ‘হস্তধাবনম্’ আচমনম্, “উদম্বুখেষাচমনং দত্তা প্রায়ুর্বেদদত্তা-  
 দি”তি দেবলবচনৈকবাক্যহাৎ । এতচ্চ কুশময়ব্রাহ্মণপক্ষে নাস্তি  
 অযোগ্যহাৎ । অত্র ব্রহ্মপুরাণেন পিণ্ডস্থপিতৃপূজানন্তরং বসন্তায়ৈতি

ইতি পুরাণে পিণ্ডস্থপিতৃপূজা ঋতুনমস্কারশ্চেতি কৰ্ম্মদ্বয়ং বিহিতং ‘ষড়্ভূতশ্চ  
 নমস্কুর্য্যাৎ পিতৃনেব চ মন্ত্রবদি’তি মনুবচনে চ পিতৃস্বরূপষড়্ভূতনমস্কাররূপমেকং  
 কৰ্ম্ম বিহিতং এতয়োশ্চ শাখিভেদেন ব্যবস্থেতি ভাবঃ । নহ্ন ব্রহ্মপুরাণোক্তং  
 কৰ্ম্মদ্বয়ং সামগেতরপরং মনুবচনোক্তং একং কৰ্ম্ম সামগপরিমিতং কথং নোচ্যতে  
 তস্মাহ গোভিলগৃহ ইত্যাদি । গোভিলো হি সামগগ্রন্থকর্ত্তা “পিতৃনেব চ  
 মন্ত্রবদিতি” মনুবচনে মন্ত্রবদিভুক্তং ব্রহ্মসামগগ্রন্থে নোক্তং উক্তশ্চ যজুর্বেদি-

পাঠি উক্তঃ, হৃন্দোগপরিশিষ্টেন তু পিণ্ডস্থপিতৃপূজানন্তরং ত্রাশ্রাগায়  
আচমনদানমুক্তং যথপানয়োঃ পৌর্ব্বাপর্য্যঃ সাক্ষাৎ কেনাপি নোক্তং  
তথাপি “আচাম্যেবদকপুষ্পাণ্যক্ষতাক্ষ্যোদকঞ্চ দত্তাৎ” ইতি গোভি-  
লকাতায়নসূত্রে ত্রাচমনানন্তরং জলাদিদানাব্যবধানায় বসন্তায়ৈত্যাदि-  
পাঠানন্তরমাচমনং প্রতীয়তে ॥ ৪১ ॥

অত্রোদকাদিদানে বিশেষমাহ হৃন্দোগপরিশিষ্টম্—

“অথাগ্রভূমিমাসিক্ণেৎ সূক্ষ্মপ্রোক্ষিতমস্থিতি ।

শিবা আপঃ সস্থিতি চ ধূমানেবোদকেন চ ।

সৌমনস্তমস্থিতি চ পুষ্পদানমনস্তরম্ ।

অক্ষতক্ষারিষ্ঠক্ষাস্থিত্যক্ষতাশ্চপি দাপয়েৎ ।

অক্ষ্যোদকদানন্তু অর্ঘ্যদানবদিদ্র্যতে ।

বঠৈব নিত্যং তৎকুর্য্যাম চতুর্থ্যা কদাচন” ॥

গ্রহে ‘নমো বঃ পিতরো রসায়ৈ’ত্যাदिনা, তথাচ মহাবচনং যজুর্বেদিপরিমিতি  
তাৎপর্যার্থঃ । ‘পৌরাণিকশ্রে’তি, তথাচ ‘বসন্তায়ৈ’ত্যাदिনা ঋতুনমস্কারস্ত  
সামগগ্রহে অতুলোহপি পৌরাণিককর্মণঃ সর্ববেদিসাধারণত্বাৎ সামগেনাপি  
কার্য ইতি ভাবঃ । ‘অশ্বৎক্রমে’তি, ঋতুনমস্কারে আচম্যোদকপরাবৃত্তোতিমহ-  
বচনবোধিতঃ আচমনাদিত্রয়ানন্তর্য্যঃ, তচ্চ আচমনাদিত্রয়ানন্তরং কর্মাস্তরং কৃত্বা  
কৃতোহপি ঋতুনমস্কারে অন্তোবেতি ভাবঃ । ‘তদ্বিক্রমে’তি, অশ্বতক্রমবিক্রমে-  
তার্থঃ । ‘পূজনে’ পিণ্ডস্থপিতৃপূজনে ॥ ৪১ ॥

নহু বৈশ্বদেবোপবিষ্টানামিত্যনেন পিতৃত্রাশ্রাগানাং প্রথমতো হস্তধাবনমেব  
উক্তং ন তু আচমনং তথাচ সামান্ততঃ প্রাপ্তং বৈশ্বদেবপূর্ব্বকত্বং আচমনেহপি  
প্রাপ্তবাৎ তত্রাহ—‘অত্রে’তি, উদমুখেযু ইত্যনেন পিতৃত্রাশ্রাগপ্রাপ্তিঃ তদ্রাচমনম্  
অতঃ দেবলেন প্রথমতো বিহিতং প্রামুখেধিত্যনেন দেবত্রাশ্রাগপ্রাপ্তিঃ তদ্রাচমনক  
দেবলেন পশ্চাধিহিতং বিষ্ণুধোত্তরে তু “চরমং হস্তধাবনমি”ত্যনেন দেবত্রাশ্র-  
গানাং পশ্চাৎ হস্তধাবনমুক্তং, তথাচ তয়োরেকত্রতিমূলকত্বরূপৈকবাক্যত্বাৎ  
হস্তধাবনাচমনপদয়োরেকার্থকতা কল্পাতে তথাচোক্তং “সম্ভবত্যেকবাক্যত্বে



অগ্রভূমিং ব্রাহ্মণশ্চ, “তত আচাময়েদ্বিজান্” ইত্যনেনোপস্থিতত্বাৎ ।  
এতচ্চ ভূমিসেচনং সৰ্বদেব কৰ্তব্যম্ । ‘শিবা আপ’ ইত্যাদিনা জলাদি-  
দানস্ত দৈবপূৰ্ব্বং ব্রাহ্মণেশ্চ কৰ্তব্যং ব্রাহ্মণসম্বন্ধিপ্রাপ্তানাং কৰ্ম্মণাং  
বৈশ্বদেবপূৰ্ব্বককৰ্তব্যত্বাভিধানাৎ । তথাচ দেবলঃ—

“যত্র যৎ ক্রিয়তে কৰ্ম্ম পৈতৃকে ব্রাহ্মণান্ প্রতি ।

তৎসৰ্বং তত্র কৰ্তব্যং বৈশ্বদেবতাপূৰ্ব্বকম্” ॥

‘যুগ্মানেব’ ইত্যাভ্যুদয়িকে অশ্রুত তু ব্রাহ্মণমাত্রমাসিদ্ধেদিতি ।  
‘অকতা’ যবাঃ—

“অকতাস্ত যবাঃ প্রোক্তা ভূমী ধান্য ভবন্তি তে” ।

ইতি ভট্টভাষ্যধৃতবচনাৎ । ‘অৰ্ঘ্যদানবৎ’ ইত্যতিদেশ আভ্যুদয়িকে  
জ্যেষ্ঠোত্তরকরত্বপ্রাপ্ত্যর্থো ন তু তন্ততানিরুক্তার্থঃ ।

“অৰ্ঘ্যেহক্ষযোদকে চৈব পিণ্ডদানেহবনেজনে ।

তন্তস্ত বিনিবৃত্তিঃ স্তাৎ স্বধাবাচন এব চ” ॥

বাক্যভেদো হি নেহ্যতে” ইতি । ব্রহ্মপুরাণে—“পূজয়িত্বা তু পিণ্ডস্থান্ পিতৃংস্  
প্রণমেদুত্থনিত” ব্রহ্মপুরাণবচনে । ছন্দোগপরিশিষ্টেন তু “গন্ধাদীন্নিষ্কিপেৎ  
তুষ্ণীং তত আচাময়েদ্বিজানিতি” ছন্দোগপরিশিষ্টবচনে ন তু । ‘উক্লং’ পিণ্ডস্থ-  
পিতৃপূজানন্তরমুক্তম্ । ‘অনয়োঃ’ পিণ্ডস্থপিতৃপূজানন্তরকৰ্তব্যয়োঃ বসন্তায়ৈতি-  
পাঠ-ব্রাহ্মণাচমনদানয়োঃ । ‘আচমনানন্তরে’তি, অ চান্তেষু ইত্যত্র ক্রত্বত্বায়েন  
আচমনশ্চ অতীতত্বঃ বোধিতম্ আচমনশ্চাতীতত্বেন চ তদানন্তর্যম্ উদকাদিদানে  
প্রাপ্তম্, এবঞ্চ সতি অবাবধানেন আনন্তর্য্যসত্তবে ব্যবধানেন তত্র স্বীকৃত্যতে ইতি  
ভাবঃ । ‘নিত্যমিতি’ ন তু প্রকরণানান্দীমুখমাত্রে কিন্তু পার্শ্বগদ্যাবপীত্যর্থ’  
ইতি শ্রীকদম্পিকা । নহু অগ্রভূমিমতি সামান্যত উক্লং তত্র কিং স্বশ্চ অগ্র-  
ভূমিং ব্রাহ্মণানাং বা তত্রাহ ‘ব্রাহ্মণানামিতি, তত্র বিনিগমকমাহ ‘তত আচা-  
ময়েদিতি’ । ‘উপস্থিতত্বাদি’তি, তথাচ হস্ত অগ্রভূমিমিত্যাদৌ অহুপস্থিতস্ত হস্ত  
কল্পনাপত্তেরিতি ভাবঃ । ন চ ‘আচাময়ে’দিত্যত্র আখ্যাতেন কল্পনাপি উপ-  
স্থিতিল্পভ্যেবেতিবাচ্যঃ যতঃ ‘ব্রাহ্মণান্’ ইত্যনেন আচামনায়াঃ কৰ্ম্মীভূতব্রহ্মণেন

ইতি বিধানাৎ । এবঞ্চ ষষ্ঠ্যবেত্যানেন—

“গোত্রনামভিরামন্ত্য পিত নৰ্য্যং প্রদাপয়েৎ” ।

ইত্যানেন গোত্রাদৌ প্রাপ্তায়াঃ সম্বন্ধেঃ—

“নান্দীমুখেন্ভ্যশ্চাক্ষ্যামিদমন্তিতি সংজ্ঞপেৎ” ।

ইতি ব্রহ্মপুরাণেক্তশাখ্যন্তরীয়চতুর্থ্যাশ্চ পরাস্ততা । এতচ্চ—

“গোত্রং স্বরাস্তং সৰ্ব্বত্র গোত্রশ্চাক্ষ্যাক্ষ্মণি” ।

ইত্যাদি প্রকৃত্ত্বগোভিলবচনত্রয়েণ অক্ষ্যাক্ষ্মণি ‘গোত্রশ্চে’তি ‘পিতু’-  
রিতি ‘শক্ষ্মণ’ ইত্যভিধানাদ্যুক্তম্ । ততশ্চ ‘ন চতুর্থ্যা কদাচন’ ইতি  
‘শিণ্ডপিতৃযজ্ঞবদুপচার’ ইত্যতিদেশেন প্রাপ্তশ্চ “যে চাত্র স্বামনুযাংশ্চ  
ভমনু তস্মৈ তে স্বধেতি” চতুর্থীযুক্তশ্চ ধন্যশ্চ নিষেধঃ ॥ ৪২ ॥

বিশেষরূপেণ যথা উপস্থিতিঃ তথা ন কর্ত্ত্বরূপস্থিতিঃ লিঙসমভিবাাহরাং  
আচমনপ্রয়োজকত্বেন সামান্ত্রার্থেণৈব কর্ত্ত্বরূপস্থিতে: আচমনপ্রয়োজকত্বক  
জলাদাবপি সর্বাং সামান্ত্রার্থঃ । ‘সকৃদেবে’তি, “সকৃৎকৃতে কৃত: শাস্ত্রার্থ” ইতি  
শ্রাযাদিতি ভাবঃ । ‘ব্রাহ্মণেষ্ কর্ত্তব্যমি’তি অশ্চ ব্রাহ্মণেষ্ কর্ত্তব্যতা চ  
যুগ্মানেবোদকেন চ ইত্যভিধানাং প্রাপ্তা । নহু ‘সকৃৎকৃতে কৃত: শাস্ত্রার্থ’ ইতি  
শ্রাযাং জলদানাদিকমপি কথং ন সকৃৎ ক্রিয়তে তত্রাহ ‘ব্রাহ্মণসম্বন্ধী’তি ।  
‘তথা কর্ত্তব্যতা’ বৈষদেবপূর্ব্বককর্ত্তব্যতা । ‘ব্রাহ্মণান্ প্রতি’ ব্রাহ্মণান্ লক্ষ্যী-  
কৃত্য । ‘বৈষদৈবত্বপূর্ব্বকম্’ বৈষদেবসম্বন্ধিককর্ত্তব্যকরণপূর্ব্বকম্ । ‘অগ্নত্র তু’ আত্ম-  
দয়িকাদগ্নত্র পার্শ্বগাদৌ তু । ব্রাহ্মণমাত্রং যুগ্মম্ অযুগ্মক । তে যবা তৃষ্টা: সন্ত:  
ধানা ধানাপদবাচ্যা ভবন্তি । নহু ‘অৰ্থ্যদানবদি’ত্যতিদেশশ্চ ফলম্ আত্মদয়িকে  
জ্যোষ্ঠোত্তরকরত্বপ্রাপ্তিমাঙ্গুষ্ঠং তন্ন সমীচীনং তত্ত্বতানিবৃত্তিরূপফলান্তরশ্চাপি  
সর্বাং তত্রাহ—‘ন তু তত্ত্বতে’তি, তথাচ তত্ত্বতানিবৃত্তে: “অৰ্থ্যেহক্ষ্যোদকে  
চৈবে”তু্যপদেশফলত্বসম্ভবেন তস্তা অৰ্থ্যদানবদিত্যতিদেশফলত্বং ন স্বীক্রিয়তে  
অতিদেশাং উপদেশশ্চ বলবদ্বাদিতি ভাবঃ । ‘ইতি বিধানাদি’তি ইত্যানেন  
তত্ত্বতানিবৃত্তেৰূপদেশাদিত্যাখ্যঃ । এবঞ্চ অৰ্থ্যদানবদিত্যতিদেশে চ, অশ্চ চ  
প্রাপ্তায়া ইত্যনেনাশ্বয়ঃ । ‘ষষ্ঠ্যবেত্যানেন’ ইত্যশ্চ ‘পরাস্ততা’ ইতি পরোণাশ্বয়ঃ ।

গোভিলঃ—“অঘোরাঃ পিতরঃ সস্ত সস্তিত্যুক্তে গোত্রং নো বর্দ্ধতাং বর্দ্ধতামিত্যুক্তে স্বধানিনয়নীয়ান্ দর্ভান্ সপবিত্রানাস্তীর্থা স্বধাং বাচয়িষ্যে ইতি পৃচ্ছতি বাচ্যতামিত্যনুজ্ঞাতঃ পিতৃভ্যাঃ পিতামহেভ্যাঃ প্রপিতামহেভ্যো মাতামহেভ্যাঃ প্রমাতামহেভ্যো বৃদ্ধপ্রমাতামহেভ্যঃ স্বধোচ্যতামিতি অস্ত্র স্বধেত্যাুক্তে স্বধানিনয়নে বারিধারাং দদ্যাৎ উৰ্জ্জ্বং বহন্তী-  
রিত্যপোনিষিদ্ধতি” ইতি ।

ন চ সর্বোনাঘোরাঃ পিতরঃ সস্তিত্যুক্তি দক্ষিণাং দিশং মনসাকাঙ্ক্ষন্ পূর্ববাভিমুখঃ পঠেদিত্যুক্ত্যপ্রদীপঃ ।

“দহাশীঃ প্রতিগৃহীয়াদ্ দ্বিজেন্দ্ৰাঃ প্রাঙ্গুথো বুধঃ ।

অঘোরাঃ পিতরঃ সস্ত সস্তিত্যুক্তে পুনর্দ্বিজৈঃ” ॥

ইতি মৎস্তপুরাণবচনেন—

“দক্ষিণাং দিশমাকাঙ্ক্ষন্ যাচেতেমান্ বরান্ পিত ন ।”

ইত্যাদিমন্তুবচনৈকবাক্যত্বং তত্র প্রমাণমিতি বাচ্যম্ । “পিণ্ডপিতৃ-  
যজ্ঞবদ্রূপচার” ইতি গোভিলসূত্রেণ বৈশ্বদেবকস্মীতিরীক্টে দক্ষিণামুখত্ব-

২

‘এতচ্চ’ অক্ষযোদকদানে ষষ্ঠ্যৈব উল্লেখনঞ্চ অস্ত্র চ উক্তমিতি পরেণাশ্রয়ঃ ।  
নহ্ন নদি ষষ্ঠ্যৈবেত্যেনে শাখ্যন্তরীযচতুর্থ্যাঃ পরান্ততা তর্হি ‘ন চতুর্থ্যা কদা-  
চনে’তি চতুর্থীনিষেধো ব্যর্থঃ তত্রাহ ‘ততশ্চ’তি, ‘ষষ্ঠ্যৈবে’তানে শাখ্যন্তরী-  
চতুর্থ্যাঃ পরান্তত্বাচ্চেত্যর্থঃ । অপ্রসক্তস্ত প্রতিষেধানৌচিত্যাদাহ—‘প্রাপ্তশ্চ’তি,  
তথাচোক্তং ‘প্রসক্তং হি প্রতিষিধ্যতে’ ইতি ॥ ৪২ ॥

অক্ষযোদকদানান্তরং কর্তব্যমাহ ‘অঘোরা’ ইত্যাদি, ‘স্বধানিনয়নীয়া-  
নি’তি স্বধানিনয়নং স্বধাবচনং তৎসম্বন্ধিন ইত্যর্থঃ । ‘স্বধানিনয়নে’ কৃতে  
ইত্যর্থঃ । বারিধারাং দদ্যাদিত্যেনে বারিধারাদানমুক্তং তৎ কেন প্রকারেণ  
কুর্ধ্যাদিত্যাকাঙ্ক্ষামাহ ‘উৰ্জ্জ্বমিত্যাদি । ন চেতি বাচ্যমিতি পরেণাশ্রয়ঃ ।  
‘দহা’ অক্ষযোদকং দহা । ‘আশীঃ’ অঘোরা ইত্যাদ্যাশিষম্ । ‘একবাক্যত্বমি’তি,  
‘তত্র’ কৃত্যপ্রদীপোক্ততাদৃশপাঠে মৎস্তপুরাণবচনমন্তুবচনৈকবাক্যত্বং প্রমাণ-  
মিত্যর্থঃ । তথা হি একবাক্যত্বং একশ্রুতিমূলকত্বং তাদৃশশ্রুতিশ্চ ‘প্রাঙ্গুথো

প্রীতিঃ । “দক্ষিণাং দিশমাকাঙ্ক্ষমি”তি, মনুবচনস্ত তথার্থে  
প্রমাণতাবাক্ত । অতএব দক্ষিণাং দিশমাকাঙ্ক্ষম্ বীক্ষমাণ ইতি  
টীকাকারৈর্ব্যাখ্যাতম্ । মনুনা আকাঙ্ক্ষমিত্যনন্তরং ‘দাতার’ ইতি  
পঠিতং ‘ন তু অঘোরাঃ পিতরঃ সন্তি’তি । মৎস্রপুৰাণেহপি অক-  
ষোদকদানানন্তরং ‘দে’তি ন পঠিতং, কিন্তু “ততঃ স্বধাবাচনিকং  
বৈশ্বদেবেষু চোদকম্” ইত্যানন্তরং দ্বাশীর্তার্কং পঠিত্বা—

“অঘোরাঃ পিতরঃ সন্ত সন্তিতুক্তে পুর্নর্দৈঃ ।

গোত্রস্তথা বর্জিতানস্তথৈতুক্তঃ স তৈঃ পুনঃ” ॥

ইতি পঠিতং, ততশ্চ “দাতারোনোহভিবর্জিতামন্থৈবেতাদোরয়েৎ” ।  
ইতোব পঠি-ম । ততশ্চ শাখিবিশেষে এতাদৃক্ক্রমকস্মাণ প্রায়ুগ্রঃ  
ন তু গোভিলদ্যুক্তকস্মণি । অতএ পিতৃদয়িতাদাবাশীঃপ্রার্থনে  
প্রায়ুগ্রঃ নাভিহিতম্ । ‘স্বধানিনয়নীয়ান্’ স্বধাবাচনমাত্রার্থান্ ন তু  
কৃতপ্রয়োজনান্তরান্ । ততশ্চ নারায়ণোপাধ্যায়শূলপাণিপ্রভৃতিভিঃ  
যৎ অর্ধ্যান্বন্ধিপবিত্রমাত্রান্তরণমুক্তং তৎ প্রমণশূণ্যম্ । কুশাস্তরা-

বুধ’ ইতি মৎস্রপুৰাণে ‘ভিধানং ‘দক্ষিণাং দিশম কাঙ্ক্ষমি’ ত মনুনা ‘ভিধানাচ্চ  
দক্ষিণাং দিশমাকাঙ্ক্ষম্ পর্কামি-মুখঃ পঠেদিত্যাকারিকা কল্পা কল্প-ক অ-মুন’,  
তৎপ্রকারশ্চ ইয়’ স্বতিঃ প্রতিসমানার্থিকা প্রমাণস্বত্বাৎ ইত্যদিকে বোধঃ ।  
‘গোভিলস্বত্রেণে’তি, তথাচ সামগ্ৰ্যস্বকত্রী গোভিলেন সহ বিবোধঃ ‘প্রায়ুগ্রো  
বুধ’ ইতি মৎস্রপুৰাণীয়’ ন সামগ্ৰ্যপরিমিত্তি ভাবঃ নহু মনুবচনস্ত কা গতি-  
স্তত্রাহ দক্ষিণামিত্যাदि । তথাৎ ‘দক্ষিণাং দিশং মনসা কাঙ্ক্ষমিত্য’ কহে ।  
‘অতএব’ মনুবচনস্ত তথার্থতাবাদেব । ইদানীন্কবচনয়োঃ শাখিভেদপর-  
তয়া উপপত্তিঃ করোতি ‘মহুনেত্যা’দিন’ । ‘অন্থৈবে’তি, ‘অন্থ প্রবর্জিতাং  
নিজ্যমিত্যাदिমত্বেবেতার্থঃ নারায়ণোপাধ্যায়াদিমতঃ দৃষ্যতুঃ ‘স্বধানিনয়নী-  
য়ানি’তিপূর্বোক্তগোভিলীয় মাত্রান্তর্ভাবেন বাচ্যে ‘স্বধাবাচনমাত্রার্থানি’তি ।  
‘ন তু কৃতপ্রয়োজনান্তরানি’তি, এতেন ন বান্ধবিকবিনিয়োগপ্রসঙ্গ ইতি  
ভাবঃ । অতএব চ মাত্রান্তর্ভাবপ্রয়োজনং যোধ্যম্ । ‘ততঃ’ স্বধানিনয়নীয়া-

স্তরগরহিতস্ব সূত্রবিরুদ্ধক । অন্যথা পিণ্ডরেখাপি অর্ঘ্যসম্বন্ধিপবিত্রাণ  
কথং ন স্মাদিতি । অতএব ভট্টনারায়ণানিরুদ্ধভট্টকুল্লভট্টহাঃশম্-  
প্রভৃতিভিন্নৈধিলৈশ্চ সপবিত্রকুশাস্ত্রান্তরগমুক্তং ন তু অর্ঘ্যসম্বন্ধি-  
পবিত্রান্তরগমিতি । ‘স্বধানিনয়নে’ স্বধাবাচনে কৃতে ইতি শেষঃ ।  
এতচ্চ প্রাপ্তক্‘সর্বো নৈব পাণিনা উদকপাত্রং গৃহীত্ব’তি গৃহোক্ত-  
বারিধারাদানস্ত স্বধাবাচনানস্তরস্ববিধায়কং, ন তু বারিধারাদানান্তরস্ব-  
বিধায়কং গৌরবাৎ । এতদ্ব্যস্তীকৃতং হনোগপরিশিষ্টে —

“প্রার্থনাস্থ প্রাতিপ্রোক্তে সর্বাস্থেব দ্বিজোত্তমৈঃ ।

পবিত্রানুষ্ঠিতান্ পিণ্ডান্ সিঞ্চেদুত্তানপাত্রকুং” ॥ ইতি ।

ভট্টনারায়ণচরণৈরপি ‘সর্বো নৈব পাণিনোদকপাত্রং গৃহীত্ব’তি সূত্রস্ত  
‘এতচ্চ পরিষেচনম্ আচম্য ত্রাপ্তগেষাচাস্তোদকেষু “-থাগ্রভূমিমা-  
ক্ষেৎ স্তম্ভপ্রোক্ষিতম্”ত্যনেন স্বধাবাচনং কৃত্ব উত্তানং পিতৃপাত্রং  
নিত্যন্ত এতদূশার্থকত্বাৎ । ‘দুশাস্তরে’তি, ‘দর্ভান্ সপবিত্রানাস্তীর্থে’তি স্ত্রে  
পবিত্রসহিতদর্ভান্তরাস্তরগমুক্তং পবিত্রমাত্রান্তরগণে চ তদ্বিরুদ্ধমিতি স্তাবঃ ।

‘অন্তর্থে’তি, যদি স্তূপাংস্থিত-হন লাঘবাৎ অদর্শ্যপাত্রস্থপবিত্রাণান্তরগম্  
ইত্যুচ্যতে তদেতৎ । ‘পিণ্ডরেখাপী’তি, তথাচ ষিনিষুৎ বিনিয়োগপ্ৰসঙ্গেন  
এতাদৃশলাঘবমকিঞ্চৎকরমিতি ভাবঃ । ‘অতএব’ অর্ঘ্যসম্বন্ধিপবিত্রমাত্রান্তরগমস্ত  
প্রমাণশূন্যতাদিদোষগ্রস্তত্বাদেব । কেচিৎ স্বধানিনয়নে বারিধারা দত্তাৎ উজ্জং  
বহস্তীরত্যপোনিষিক্ত’ ইতিবাক্যতগোভিলীয়ানুসারাৎ ও পিতৃভ্যাঃ প্ৰথোচ্য-  
তামিত্যুক্তা বারিধারাং দত্তাৎ এবং রীত্যা পিতামহাদিশকানাংপি পঞ্চবারি-  
ধারাং দত্তাৎ অত ‘উজ্জং বহস্তীর’ত্যাदिना एकां बारीधारां दत्तादिति वदन्ति,  
तन्नतश्च गोभिलीये कृते इति पुरयित्वा गौरवदोषेण दूषयति ‘स्वधानिनयने  
स्वधावाचने’ इत्यादिना । ‘एतच्छ’ स्वधानिनयने बारीधारां दत्ता दत्त्यादि-  
गोभिलीयक । ‘गृहोक्ते’ति, वासोदानान्तरं गृहोक्तेतः ॥ ‘उत्तान-  
पात्रक द’ति, व्यञ्जीकृतपादोत्तानकृदितार्थः । भट्टनारायणमते उत्तानपात्र-  
कद्वया पिण्डान् सिञ्चेदित्यर्थः । आर्तमते तु उत्तानपात्रकद्वया निष्कणां  
-दत्तान्तरगमः । एतच्छ पञ्चाङ्गीर्षव्यति गृहे वासोदानान्तरमूक्तं बारी-

কৃষ্ণা পবিত্রাণি চ পিণ্ডানামুপরি দত্ত্বা কুর্যাৎ তথাচ প্রার্থনাস্থ প্রতি-  
প্রোকে' ইতি ব্যাখ্যানং কৃতম্ । মৈথিলৈরপ্যেবং লিখিতম্ । এবঞ্চ  
বাসোদানানন্তরং যথাশ্রুতগোভিলগৃহদর্শনাৎ পিতৃদয়িতায়াং যৎ  
পরিষেচনমুক্তং তদ্ব্যয়মিতি ।

এবঞ্চ ছন্দোগপরিশিষ্টেন অস্থ স্বপেত্যনন্তরকর্তব্যত্বাভিধানাৎ  
তদনন্তরং গৃহোক্তং পঠ্যে ভক্ষণার্থং পিণ্ডদানং ন তু স্বধাবাচনস্ত  
প্রাক্, তথা সতি পিতামহপিণ্ডে স্বধাবাচনং ন স্মাদিতি বোধ্যম্ ।  
তত্র বিশেষয়তঃ শঙ্কলিখিতৌ —

“পত্নী বা মধ্যমং পিণ্ডমগ্নীয়াদার্তবস্ত্রাতা” ইতি ।

যমশ্চ —

“পত্নী বা মধ্যমং পিণ্ডং ততঃ প্রানীত বাগ্‌যতা” ইতি ।

মংস্তপূরণে —

“পত্নীন্ত মধ্যমং পিণ্ডমাশয়েদ্বিনয়াদ্বিতাম্ ।

আধত্ত পিতরৌ গৰ্ভঃ মন্তঃ সন্তানবর্দ্ধনম্ ॥”

এষ মন্তঃ পৌরাণিকহাৎ সাধারণঃ । অত্র ‘উত্তানপাত্রকুদি’তি-

ধারাদানস্ত ব্যবধানেন বাসোদানানন্তর্য্যং স্বীকৃত্য স্বধাবাচনানন্তরকর্তব্যত্বমুক্তং  
তত্র ভট্টনারায়ণস্তাপি সম্মতমাহ ‘ভট্টে’ত্যাदिना । ভট্টনারায়ণচরণৈরত্যস্ত  
প্রাণলিখিতমিত্যনেনাশয়ঃ । এতচ্চ পারিষেচন মিত্যস্ত কুর্যাৎ ইতি পরেণাশয়ঃ ।  
‘পিতৃপাত্র’ স্বাক্ষরীকৃতপিতৃপাত্রং, ‘পবিত্রাণ’ সপবিত্রকুণান্ “প্রদানেন হি  
ব্যপদেশা ভবন্তীতি” জ্ঞায়াৎ । ‘এবঞ্চ’ বাসোদানাব্যবহিতানন্তর্য্যাবিবক্ষণে চ ।  
‘বাসোদানানন্তরং’ বাসোদানাব্যবহিতোত্তরম্ । নহু ‘পিণ্ডান্ পরিষেচ্ছেদুর্দ্ধং  
বহন্তীরি’তঃ ‘মধ্যমং পিণ্ডং তৎপত্নী পুত্রকামা অগ্নীয়াদি’তি পূর্বোক্ত গোভিলীয়ে  
পরিষেচনানন্তরং পিণ্ডভক্ষণমুক্তং ন তু স্বধাবাচনানন্তরং তৎ কথং স্বধাবাচনাৎ  
প্রাক্ ভক্ষণার্থং পঠ্যে মধ্যমং পিণ্ডে ন দীয়তে তত্রাহ ‘এবঞ্চে’তি, পরিষেচনস্ত  
বাসোদানাব্যবহিতোত্তরকর্তব্যত্বস্ত হেয়ম্বেচ ইত্যর্থঃ । ‘ছন্দোগপরিশিষ্টেন’  
“প্রার্থনাস্থ প্রতিপ্রোকে” ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টেচনেন । তথাহি ‘প্রার্থনাস্থ’

যথাশ্রুতদর্শনাৎ পরিবেচনকর্তৃবিশেষণতয়া ভট্টেন বৎ কাণ্যাত্তং  
তৎ গোভিলশ্রীকৃত্তসূত্রাদর্শনাৎ । তথাচ শ্রীশ্রুতপরিবেচনসূত্রানন্তরং  
গোভিলঃ—

“উত্তানং পাত্রং কৃৎযা যথাশক্তি দক্ষিণাং দত্তাৎ” । ইতি  
এবমেব অনিরুদ্ধভট্টপ্রভৃতিভিলিখিতম্ ॥ ৪৩ ॥

দক্ষিণায়াং পিতৃপূর্বকতামাহ বিষ্ণুপুরাণং পিণ্ডৈর্মর্ত্যামহানুপ-  
ক্রম্য—

“পূজয়িত্বা দ্বিজাগ্র্যাণাং দত্তাদাচমনস্ততঃ ।

পিতৃভাঃ স্বধোচাত্যামিত্যাদিপ্রার্থনাস্থ ‘প্রতিপ্রোচে’ ‘অন্তঃস্বধেতিপ্রত্যাহারেন  
দন্তে পিণ্ডান্ সকেদিত্ভিহিতম্, এবঞ্চ সতি গৃহোক্তং পট্টয়া ভক্ষণার্থং পিণ্ড-  
দানঃ ‘তদনন্তরঃ’ অন্তরাং স্বধাবাচনানন্তরমিত্যর্থঃ । ‘তত্র’ পিণ্ডভক্ষণে ।  
‘বিশেষতঃ’ বিশেষঃ কুরুতঃ । বিশেষতঃ ‘অর্ন্তবস্মাতে’তি, ঋতুভ্রাংস্তেত্বার্থঃ ।  
‘গাদ্রজঃ’ পুষ্পমার্জবমি’চ্যমবঃ । ‘যমক’ বিশেষত্বত্বত্বার্থঃ । বিশেষতঃ  
‘বাগ যতে’তি মৌনিনীত্বার্থঃ । ‘সাপারণঃ’ সর্ববেদিসাপারণঃ সর্বরূপসাপারণশ্চ ।  
শ্রীকৃত্তসূত্রাদিপি কায়ঃ মতঃ—“স্মৃতিব্রতা ধর্মপত্নী পিতৃপুজনতৎপর। মধ্যমক্ ততঃ  
পিণ্ডমজ্যং সমাক্ দত্তার্থিনী । আশ্রমস্থং স্মৃতং স্মৃতে যশোমেধাসমম্বিতম্ ।  
ধনবন্তঃ ধার্মিকঞ্চ সাত্বিকঞ্চ বহুশ্রুতম্ ।” উক্তপুরাণে “পিণ্ডমগ্নৌ স্মাদ্রজাং  
ভোগাখী সততঃ নরঃ । পত্নী স্মৃতার্থমজ্যং যাম্যং মত্পূর্বকম্ । মত্পূর্বক  
আধত্ব পিতরোগর্ভঃ কুমাং পুত্রস্বজম্ । যথেষ্ট পুত্রঃ স্মাদ্রিতি । স্মাদ্রেন  
তু “আধত্ব পিতরো গর্ভঃ মন্তঃ সন্তানবর্দ্ধনম্”তি মন্তপুত্রানীয়ো স্মাদ্রো  
লিখিতঃ । ভট্টনারায়ণচরণৈরিতিাদিনা যন্তমতং লিখিতং তন্ত কতিচিৎকায়ঃ  
প্রমাণত্বেন গৃহীতঃ কঞ্চিচ্চ অংশঃ দৃশ্যতি ‘অত্র’তি, ‘পরিবেচনে’তি, ‘উত্তান-  
পাত্রকং’ উত্তানপাত্রক্ এবিধিষ্টঃ সন্ ‘সিকেদিত্ভিহিতম্’ উত্তানং পাত্রং কৃৎযেতি  
‘ভট্টেন’ ভট্টনারায়ণেন যথ্যাত্ম্যাত্ম্যমিত্যর্থঃ । ‘তদিত্ভিহিতম্’ তাদৃশব্যাত্ম্যাত্ম্যমিত্যর্থঃ ।  
‘উত্তানং পাত্রমিত্যাदिना गोभिलेन दक्षिणानककर्तृविशेषणतया उत्तानपात्र-  
करणमुक्तमिति भावः ॥ ४३ ॥

পিণ্ডৈর্মর্ত্যামহানুপক্রম্য ‘পূজয়িত্বা’তি, পিণ্ডৈর্মর্ত্যামহানুপ-

পিত্রোভ্যঃ প্রথমং ভক্ত্যা তন্ননক্ষো নরেশ্বর ।

স্বস্থধেত্যাশিষা যুক্তো দত্তাচ্ছক্ত্যা চ দক্ষিণাম্ ।

দ্বিজাগ্রাণাং বিশ্বদেবপিতৃমাতামহপক্ষত্রয়শ্রাদ্ধভোক্তৃণাং ব্রাহ্মণানাং  
মধ্যে পিত্রোভ্যঃ পিতৃপক্ষব্রাহ্মণেভ্যঃ প্রথমমাচমনং দক্ষিণাঞ্চ দত্তাৎ ।  
অতএব

“বৈশ্বদেবোপবিষ্টানাং চরমং হস্তধাবনম” ইত্যুক্তম্ । তথা—

“ব্রাহ্মণে দক্ষিণা দেয়া যত্র যা পরিকীৰ্ত্তিতা ।

কৰ্ম্মাণ্ডেহনুচ্যমানায়াং পূৰ্ণপাত্রাদিকা ভবেৎ” ॥

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টবচনেন দক্ষিণাদানশ্চ কৰ্ম্মান্ততাবিধানাং শ্রাদ্ধ-  
মুপক্রম্য—

“দৈবাগ্নস্তং তদীহেত পিত্রাগ্নস্তং ন তস্তবেৎ ।

পিত্রাগ্নস্তস্বীহমানঃ কিপ্রং নশ্যতি সাম্বয়ঃ” ॥

ইতি মৎস্তুপুরাণেহপি শ্রাদ্ধকৰ্ম্মণঃ অন্ত্যেহন প্রাপ্তশ্চ দক্ষিণাদানশ্চ  
দৈবান্তানুরোপেন পিত্রাদিহমুক্তং শ্রাদ্ধবিবেকোহপ্যেবন্ । ‘স্বস্থ-  
ধে’তি শাখ্যন্তরীয়ম্ । অত্র দক্ষিণায়া নাচমনাব্যবহিতোত্তরং, কিন্তু  
গ্ৰীণয়িষেতি কচিং পাঠঃ । ‘স্বস্থধেতী’তি ‘ও পিতৃভ্যঃ স্বস্থধোচাতা’ ও অন্ত  
স্বস্থধে’ত্যাশিষেত্যর্থঃ এতচ্চ শাখ্যন্তরীয়মিতি বক্ষ্যতি । ‘প্রথমমাচমনং  
দক্ষিণাঞ্চ দত্তাদিতি, তথাচ পিতৃভ্যঃ প্রথমমিত্যতঃশ্লীয়শ্চ আচমনে উক্তশ্চ  
প্রথমমিত্যশ্চ ‘দত্তাৎ শক্ত্যা চ দক্ষিণামি’ত্যাগ্নুসঙ্গঃ কৰ্ত্তব্য ইতি ভাবঃ ।  
‘অতএব’ পিতৃপক্ষব্রাহ্মণেভ্য আচমনশ্চ প্রথমং দেয়দাদেব । ‘হস্তধাবন’  
আচমনম্ । শ্রাদ্ধস্ত “দত্তাৎ শক্ত্যা চ দক্ষিণামি”তত্র প্রথমমিত্যশ্চ অতঃপদ-  
ক্ৰম্বা “যত্র যৎ ক্রিয়তে কৰ্ম্ম পৈতৃকে ব্রাহ্মণান্ প্রীতি তং সৰ্ব্বং তত্র কৰ্ত্তব্যং  
বৈশ্বদেবতাপূৰ্ব্বকমি”তি সামান্ততোহভিধানাং দেবব্রাহ্মণায় প্রথমং দক্ষিণা  
দেয়েতি বদন্তি তদ্ব্যয়তি—‘তথৈ’ত্যাदिना । তথা দক্ষিণাদানশ্চ পিত্রাদিহ-  
মুক্তমিত্যর্থঃ । ব্রাহ্মণে কৰ্ম্মাণ্ডে দক্ষিণা দেয়েত্যর্থঃ । ‘অনুচ্যমানামি’তি,  
দক্ষিণায়ামিতি শেষঃ । দক্ষিণাদানশ্চ কৰ্ম্মান্ততাবিধানাদিত্যশ্চ শ্রাদ্ধকৰ্ম্মণো-



আচমনানস্তরং স্নাজোত্তান্তং কৰ্ম বিধায় কৰ্ত্তব্যং প্রাপ্তক্লোভান-  
পাত্র কৃৎষে'ত্যাदिगोभिलसूनाम् । এতেন দক্ষিণায়া দেবপূৰ্ব্বকৰ্ম  
মৈথিলোকুং হেয়ম্ । আশীঃপ্রার্থনমাহ গোভিলঃ—

“বিশ্বেদেবাঃ প্রীয়ন্তামিতি দৈবে বাচয়িত্বা—

দাতারো নোহভিবৰ্দ্ধন্তাঃ বেদঃ সন্তুতিরেবচ ।

শ্রদ্ধা চ না মা বাগমদ্বজ দেয়ঞ্চ নোহস্তিতি ।

অমঞ্চ নো বহু ভবেদতিথীংশ্চ লভেমহি ।

যাচিতারশ্চ নঃ সন্তু মা চ যাচিষ্য কঞ্চন ।

অমং প্রবৰ্দ্ধতাং নিত্যং দাতা শতং জীবতু ।

“যেভাঃ সঙ্কলিতা দ্বিজাশ্চেষামক্ষয়' তৃপ্তিরস্ত এতাঃ সত্যা আশিষঃ  
সন্তুত্যাশিষঃ প্রতিগৃহ বাজে বাজেহবত বাজিনো নো ধনেষু বিপ্রা  
অমৃত' স্নাতজ্জা অশ্র মঞ্চঃ পিতত মাদয়ঞ্চং তৃপ্তা যাত পথির্ভিদেব-  
যানৈঃ । ইত্যোতয়া বিস্ক্র্যা আ মা বাজশ্র প্রসবো জগমাদেমেজ্জাবা-  
পৃথিা বিগ্নরূপে আ মা গুস্তং পিতরা মাতরা যুবমা মা সোমোহমৃতত্বায়  
গম্যাৎ । ইত্যোতয়াশুভ্রজা প্রদক্ষিণীকৃত্যাভিবাগ্ন বাময়ে ব্যং গীত্বা

হপাক্ষতেন প্রাপ্তশ্চেত্যেনোদয়ঃ । “ওঁকারমুচ্চরন্ প্রাহো হবিণঃ শকুমোদনম্ ।  
গৃহ্নে'য়াদক্ষিণে হস্তেহস্তে স্ততীতি প্রকীৰ্ত্তয়েদি"ত'াদিপুৰাণবচনাদক্ষিণামপি  
ওঁকারেণ গৃহীত্বা স্ততীতি ক্রিয়াং ইতি সঙ্গাতকম্ । দক্ষিণায়াঃ ভবিষ্যে - “ন  
দৈবে রজতং দেয়ং পিতৃণাং রজতং স্মৃতম্ । অমঞ্চল্যং ভবেত্তেন দেবকাৰ্য্যে  
বৰ্দ্ধয়েৎ । রজঃ দর্শয়েৎ পিত্র্যে কীৰ্ত্তয়ে'রজতং তথেষ'তি ॥ ‘অ'গাদি'তি, দেব-  
পক্ষীয়হাদ্দশু ইতি ভাবঃ । ‘প্রীয়ন্তামি'তি, ‘প্রতিবচনমি'তি সূত্রে ‘বাচয়ি-  
ত্ব'তি প্রয়োগকণিষ্ঠা নির্দেশাৎ প্রতিবচনলাভঃ । ‘এতাঃ সত্যা আশিষঃ  
সন্তু'তি, ‘এতাঃ' দাতার ইত্যাদিশব্দাভিলশামানাঃ ‘আশিষঃ' অভিলষিত-  
প্রাপণেচ্ছাঃ ‘সত্যাঃ' স্ববিষয়সিদ্ধূপহিতাঃ সন্ত ইত্যর্থঃ । প্রাপ্ত 'বেদা'  
ইতি বহুবচনান্তং পঠন্তি তদ্ব্যয়তি ‘বেদশ্চে'ত্যাदिना । নস্ত বেদো বৰ্দ্ধতা-  
মিত্যয়ঃ, তত্র কথং বেদশ্র শব্দরূপহাং বৃদ্ধিঃ সঙ্গচ্ছতাং তজাহ ‘অধ্যয়নে'তি ।

প্রবিশতী”তি । ‘দৈবে’ দেবপক্ষে অর্থাৎ উদযুথঃ ‘বিশ্বেদেবাঃ শ্রীম-  
স্তামি’তি বাচয়িত্বা ‘শ্রীমস্তামি’তি প্রতিবচনং গৃহীত্বা ‘দাতার’ ইত্যাদিনা  
‘এতাঃ সত্যা আশিষঃ সন্তি’ত্যন্তেন আশিষঃ প্রার্থয়েৎ । ‘বেদশা-  
খ্যায়নাখ্যাপনতদুর্থাববোধতদনুষ্ঠানৈর্বন্ধিমেতু’ ইতি যাজ্ঞবল্কীয়-  
দীপকলিক য়াং ব্যাখ্যানাৎ বেদ ইত্যেব পাঠো ন তু বেদা ইত ।  
ততঃ ‘সন্তি’তি প্রতিবচনাৎ আশিষঃ প্রতিগৃহ্য ‘দেবতাভ্য’ ইত্যন্ত  
অন্তে পঠনীয়ত্বেন বিসর্জনাৎ পূর্বং ত্রিঃ পঠেৎ ।

পিতৃদয়িতায়ামপ্যেবম্ । ততো ‘বাজে বাজে’ ইত্যনেন কুশাগ্রাণ  
বিসর্জয়েৎ ।

“ততস্তানগ্রতঃ কৃতা প্রতিগৃহ্যোদপাত্তিকাম্ ।

‘বাজে বাজে’ ইতি জপন্ কুশাগ্রাণ বিসর্জয়েৎ ।

বহিঃ পদক্ষিণং কৃতা পদানফ্যাবনুব্রজেৎ ॥”

ইতি মৎস্তপুরাণাৎ । এতচ্চ বিসর্জনং ত্রাঙ্গণস্থপিতৃণাং মন্ত্রলিঙ্গাৎ

‘এতু’ ইতি একবচনান্তক্রিয়াপদেন বা খানাৎ বেদ ইত্যেকবচনান্ত এব পাঠ  
ইতি ভাবঃ । ‘তত’ ইতি, এতাঃ সত্যা আশিষঃ সন্তিত্যন্তেন আশিষঃপ্রার্থনান-  
স্তর্যমিত্যর্থঃ । নহু স্বকীয়ায়ঃ অভিলষিতপ্রাপ্তীচ্ছায়ায়া আশিষঃ প্রতিগ্রহা-  
সম্ভবাৎ ‘আশিষঃ প্রতিগৃহ্যে’ত্যসম্বৃতং তত্রাহ ‘সন্তি ত । ‘প্রতিবচনাদি’তি,  
তথাচ ‘আশিষঃ প্রতিগৃহ্যে’তিস্বরসাৎ সূত্রেহংক্রমপি সন্তিতি লভাতে ইতি  
ভাবঃ । তথাচ ‘আশিষঃ প্রতিগৃহ্য’ ইত্যন্ত অভিলষিতপ্রাপ্তীচ্ছানাং বিষয়-  
সিদ্ধাপহিতব্ববোধকঃ সন্তিতি প্রতিবচনং প্রতিগৃহ্যেত্যর্থঃ । ‘অন্তে পঠনীয়-  
ত্বেনে’তি, “আজ্ঞাবসানে শ্রাক্তস্ত ত্রিরাষ্ট্রত্যা পঠেৎ সদে”তি বচনাৎ অবসানে  
পঠনীয়ত্বেনেত্যর্থঃ । ‘বিসর্জনাৎ পূর্বং’ বাজে বাজে ইত্যাদিনা বিসর্জনাৎ  
পূর্বম্ । ন তু সূত্রে পাঠক্রমাত্মরোধেন আশিষঃপ্রতিগ্রহাবাবহতোস্তরং বাজে  
বাজে ইত্যন্ত পাঠঃ । নহু শ্রাক্তলীপিকায়াং দক্ষিণাঙ্গানম্ভাণ এতদনন্তরং দেব-  
তাভ্য ইত্যাদিজপঃ আজ্ঞাবসানে শ্রাক্তস্তেত্যত্র অবসানপদেন দক্ষিণায়া এবাব-  
গতে সর্বকর্মসাধারণত্বাৎ তস্মা এবৈত আচাযাচূড়ামণিনা উকঃ তৎ কথং  
আশিষঃপ্রতিগ্রহানন্তরং দেবতাভ্য ইত্যন্ত পাঠস্তথা উচ্যতে তত্রাহ ‘পিতৃদয়ি-

‘যেষামাবাহনং তেষামেব বিসর্জনস্ত যুক্তত্বাচ্চ। অতএব আমাণ ইত্য-  
নেন প্রদক্ষিণীকরণাভিবাদনমপি ব্রাহ্মণস্থপিতৃণামিতি। এতেন  
অপাত্নকশ্রাদ্ধে বিসর্জনাদ্যভাণৌ মিগ্রাস্কৌ হেয়ঃ। ততঃ আমাণা  
ইত্যনেন অনুব্রজ্য প্রদক্ষিণীকৃত্য অভিবাদয়েৎ। দর্ভময়ব্রাহ্মণমাদায়  
শ্রাদ্ধে শ্রাদ্ধীয়দ্রব্যং ব্রাহ্মণ য় প্রতিপাদয়েৎ তদভাবে অগ্নৌ জলে বা  
কিপেৎ।

“যদ্যেকং ভোজয়েচ্ছ্রাদ্ধে দৈবং তত্র ঋৎ ভবেৎ।

স্তোকং স্তোকং সমুদ্ভূতা সর্বস্ত প্রকৃতস্ত চ।

দেবতায়তনে কৃৎ ততঃ শ্রাদ্ধং প্রবর্তয়েৎ।

তদয়ং প্রক্ষিপেদগ্নৌ দদ্যাৎ বা ব্রহ্মচারিণে” ॥

ইতি বশিষ্ঠোক্তেঃ -

“ব্রাহ্মণস্ত চ যদেয়ং স স্বয়স্ত ন চাস্তি সঃ।

সকুল্য তস্ত নিনয়েদভাবে চাস্ত বক্ষুষু।

যদা তু ন সকুল্যঃ স্যাদ চ সম্বন্ধিবাক্ষবাঃ।

দদ্যাৎ স্বজীতিশিষ্যে ভ্যাস্তদ ভাবেহস্মু নিক্ষিপেৎ” ॥

তামামপোবমিতি, তথাচ শ্রাদ্ধদীপিকাতোহপি পিতৃদয়িতা অতিপ্রমাণমিতি  
ময়া নীতমসংগ্ৰহঃ ইতি ভাবঃ। দর্ভময়ব্রাহ্মণপক্ষে শ্রাদ্ধকরণে কুশব্রাহ্মণানাং  
বিসর্জনাৎ প্রযোজ্যত্বেন তত্র কার্যমিতি প্রাচ্যঃ মতঃ তদুচয়তি ‘এতেন’ ত্যা-  
দিনা। ‘ময়লিপাং’ তৃপ্তা যাত পথিঃ দৈবযাতনৈরিত্যি মন্ত্রসামর্থ্যাৎ। তদুক্তং  
“ক্ষমতা চ লিপনি”তি। ‘যেষামিতি, তথাচ তিলানাদায় ঔকারঃ কৃত্তে ত্যা-  
দিনা পিতৃণামাবাহনমুক্তং বিসর্জনক তেষামেব উচিতং ন তু ব্রাহ্মণানামিতি  
ভাবঃ। ‘অতএব’ ব্রাহ্মণস্থপিতৃণাং বিসর্জনাৎ প্রকৃতিত্বাদেব। ‘এতেন’  
সযুক্তকবাখ্যানেন। ‘অপাত্নকশ্রাদ্ধে’ দর্ভময়ব্রাহ্মণপক্ষে শ্রাদ্ধে। নহু সাক্ষাদ-  
ব্রাহ্মণপক্ষে শ্রাদ্ধীয়দ্রব্যঃ শ্রাদ্ধভোক্ত্রে দেয়ঃ দর্ভময়ব্রাহ্মণপক্ষে শ্রাদ্ধীয়দ্রব্যং  
কিং কর্তব্যং তত্রাহ ‘দর্ভময়ে’ত ‘যদী’তি, যদি দৈবঃ বিশ্বদেবসম্বন্ধিনঃ  
এক ব্রাহ্মণ ভোজয়েৎ তদা স বস্ত প্রকৃতস্ত শ্রাদ্ধোচিতত্ববতী স্তোকং স্তোকং  
সমুদ্ভূতং ‘দেবতায়তনে’ বিশ্বদেবত্বেনে কৃৎ নিবেদনমিতি শেষঃ। ‘শ্রাদ্ধং’

ইতি দানকাণ্ডকল্পতরুতনারদবচনেন ব্রাহ্মণদেয়শ্চ ব্রাহ্মণাভ্যাবে জল-  
প্রক্ষেপোক্তব্রাহ্মণেতি । ততো বামদেব্যং গীষা গানাসক্তৌ 'কয়ান'  
ইত্যাদি ত্রিঃ পঠেৎ । ততঃ কৰ্ম্মমাত্রপ্রাপ্তাচ্ছিদ্রাবধারণং কুর্যাৎ  
তথাচ শাতাতপপরিশরো—

“অচ্ছিদ্রমিতি যদ্বাক্যং বদন্তি ক্রিতিদেবতাঃ ।

প্রণম্য শিরসা গ্রাহমগ্নিস্টৌমফলৈঃ সমম্” ॥

‘ক্রিতিদেবতা’ বিপ্রাঃ । ‘অগ্নিস্টৌমফলৈঃ সমমি’তি স্তুতিঃ । বিষ্ণুঃ—

“যদব্রাহ্মণাস্তৃফতমা বদন্তি তদেবতাঃ কৰ্ম্মভিরাচরন্তি ।

তুর্ফেষু তুফাঃ সততং ভবন্তি প্রত্যক্ষদেবেষু পরোক্ষদেবাঃ” ॥

ততঃ সাক্ষ্যতার্থং বিষ্ণুঃ স্মরেৎ—

পিত্রাদিপ্রাকং প্রবর্তয়েদিত্যর্থঃ । ‘তদন্নঃ’ পিত্রাদিভ্যো দত্তমন্নম্ । ‘ব্রহ্মচারিণে’  
ইতি উত্তমব্রাহ্মণোপলক্ষণম্ । বশিষ্ঠঃ—“অপি বা ভোজয়েদেকং ব্রাহ্মণং বেদ-  
পারগম্ । ঋতিনীলোপসম্পন্নং সর্কালক্ষণবর্জিতম্ । এতদনন্তরং ‘যথেকমি’-  
ত্যাদি ‘ব্রহ্মচারিণে’ ইত্যন্তং বচনদ্বয়ং বোধ্যম্ । শঙ্কঃ—“ভোজয়েদথাপ্যেকং  
ব্রাহ্মণং পণ্ডিতপাবনম্ । দৈবে কৃষা তু নৈবেদ্যং পশ্চাত্তস্য তু নির্কপেৎ” ॥  
বৃহস্পতিঃ—“যথেকং ভোজয়েচ্ছ্রদ্ধাং অন্নহাং প্রকৃতস্য চ । ত্বোকং ত্বোকং  
সমুজ্জত্য তেভ্যো হুং নিবেদয়েৎ” ॥ “প্রকৃতস্য প্রাক্কোচিতদ্রব্যস্য” ত্বোকং  
ত্বোকং সমুজ্জত্য একস্মিন্নেব পাত্রে পিত্রাদিভ্যো বিভজ্যান্নং সঙ্কলয়েদি’ত্যর্থঃ”  
ইতি প্রাক্কবিবেকঃ । “মনসা পাত্রমুদ্दिष्ट ভূমৌ তোয়ং বিনিক্ষিপেৎ । বিদ্যতে  
সাগরস্যাস্তো দানস্যাস্তো ন বিদ্যতে” ॥ ইতি বচনাৎ বজ্র মনসা পাত্রমুদ্दिष्ट  
দ্রব্যমুৎসৃষ্টং তত্র মনসোদ্दिष्टপাত্রস্য অভাবে তদ্রব্যং কিংকরণীয়ং তত্রাহ—  
‘ব্রাহ্মণস্য চে’তি, মনসোদ্दिष्टব্রাহ্মণস্যোত্যর্থঃ । তদভাবে তৎপুত্রাদিভ্যো দেয়ম্ ।  
‘সঃ’ মনসোদ্दिष्टঃ সাধুয়ো ব্রাহ্মণঃ । ‘বন্ধু’ পিত্রব্রাহ্মণাদিষু ‘অপ্সু বা ক্ষিপে-  
দি’তি তথাচ ‘একত্র দৃষ্টঃ শাস্তার্থ’ ইতি শাস্তাদিত্যপি তথেষি ভাবঃ  
‘গানাসক্তা’বিত্তি, তথাচ পদক্রমসংহিতাভির্গানস্য উক্তহাং এতদশক্তৌ ত্রিধা  
পাঠ ইতি ভাবঃ । ‘কৰ্ম্মমাত্রে’তি, অত্র মাত্রপদং কৃত্তম্বার্থকং তথাচ ‘মাত্রং

“প্রমাদাৎ কুব্বতাং কন্ম্ব প্রচ্যবেতান্বরেবু যৎ ।

স্মরণাদেব ভবিক্ষোঃ সম্পূর্ণঃ স্তাদিতি শ্রুতিঃ ।

ভবিক্ষোরিতি মল্লেশ মল্লেশ্চদম্পু পুনঃ পুনঃ ।

গায়ত্রী বৈষ্ণবী হোষা বিক্ষোঃ সংস্মরণায় বৈ” ॥

কান্বেবধারণে ইত্যমরঃ । ‘স্মৃতিঃ’ স্মৃত্যর্থবাদঃ । ‘আচরন্তি’ সংপাদয়ন্তি । ‘সাক্তার্থমি’তি, তথাচ শ্রীকাদিকর্ণপি প্রমাদাদিনা যদকং নাহুষ্টিতং বিক্ষুস্মরণেন তদকানুষ্ঠানজ্ঞাপূর্বসদৃশমপূর্বং জ্ঞাতে, এবং তদকানুষ্ঠানং যৎ পাপং জাতং তদপি নাশ্রুতে ইত্যর্থঃ । ‘প্রমাদাদিত্যাদিকং’ বিক্ষুপূজাপ্রকরণে ব্যাখ্যাতম্ । ‘পাণী প্রকাল্য আচম্যোত্যম্বয়’ ইতি । তথাচ পাঠক্রমমনাদৃত্য আর্থক্রমোগ্রাহ ইতি ভাবঃ যথাহ ভট্টঃ—“শ্রুত্যাৰ্থপঠনস্থানমুখ্যপ্রাবৃত্তিকাঃ ক্রমা” ইতি । তথা জৈমিনিঃ—“শ্রুতিলিঙ্গব্যাক্য প্রকরণস্থানসমাখ্যানাং সমবায়ে পারদৌর্কল্যমর্থবি-প্রকর্ষাদি”তি । সমবায়ে একস্মিন্ বিষয়ে প্রসক্তৌ উত্তরোত্তরস্ত দৌর্কল্যং পূর্ব-মপেক্ষ্য উত্তরস্ত বিলম্বেনার্থোপগাপকত্বাদিত্যর্থঃ । প্রাঞ্চস্ত প্রচ্ছাণ্ড পাণিনা ইত্যত্র প্রপূর্বচ্ছদধাতোনাশার্থকত্বং স্বীকৃত্য প্রচ্ছাণ্ড নির্কীপা ইত্যর্থ ইত্যাহঃ তং দুষয়তি ‘প্রচ্ছাণ্ড আচ্ছাণ্ডতৌ’তি । ‘এষ রাগপ্রাপ্তস্বার বিধিরি’তি, বিধিস্তাবচ্চতুর্বিধঃ—উৎপত্তিবিধিরধিকারবিধিরঙ্গবিধিঃ প্রয়োগবিধিচেতি । অজ্ঞাতজ্ঞাপেকো বেদভাগৌ বিধিরিতি সামাশ্রয়লক্ষণম্ । অবাদেবতাসম্বন্ধবিশিষ্ট-ধর্মজ্ঞাপেকো বিধিরুৎপত্তিবিধিঃ, অয়মেব প্রধানবিধিঃ ইতরনিরপেক্ষত্বাৎ । যথা ‘পিতৃভ্যো দত্তাৎ’ ‘অহরঃ সন্ধ্যামুপাসীতে’ত্যানৌ । শুচিস্বাভিকারিতাসম্পা-দকো বিধিরধিকারবিধিঃ । যথা—“সপিণ্ডীকরণাদুর্দ্ধ দর্শশ্রীকাদি চেদ্রুতে” ইত্যাদিনা কৃতনপিণ্ডীকরণপিতৃকোহমাবস্থাশ্রদ্ধঃ কুর্ধ্যাদিত্যাদি । অঙ্গপ্রকা-শকো বিধিরঙ্গবিধিঃ, অয়ঞ্চ বিনিয়োগবিধিরপি উচ্যতে, যথা—দর্শষাগমুচ্চা ‘ইভো যজতি সমিধো যজতী’ত্যাди । ইতিকর্তব্যতাবিধায়কো বিধিঃ প্রয়োগ-বিধিঃ । ইতিকর্তব্যতা পরিপাটী । যথা ‘বাস্তবেদেবতাং পূজয়িত্বা বিক্ষুং পূজয়েদি’ত্যাदि । প্রধানবিধিরপি ত্রিবিধঃ, বিধিনিয়মপল্লিসম্বন্ধাভেদাৎ । তদ্বক্তৃঃ ভট্টপাদৈঃ—“বিধিরত্যন্তমপ্রাপ্তৌ নিয়মঃ পাক্ষিকে সতি । চান্দ্র চান্দ্র প্রাচ্যৌচ পরিসম্বোতি গীয়তে” । অস্তার্থঃ—রাগতঃ শাস্ত্রভেদেহতিদেশব্যাক্যত-

তদনন্তরং দক্ষিণাগিণী দীপপ্রচ্ছাদনমাহ দেবলঃ—

“নিবৃত্তে পিতৃমেধে তু দীপং প্রচ্ছাদ্য পাণিনা ।

আচম্য পাণী প্রক্ষাল্য জাতীন শেবেণ ভোজয়েৎ” ॥

চাপ্রাপ্তৌ বিধিঃ যথা। অহরহঃ সন্ধ্যামুপাসীতেত্যাদৌ। কার্তিকে হবিস্তঃ  
তুজীতেত্যাদৌ ন বিধিঃ, ভোজনস্ত রাগতঃ প্রাপ্তত্বাৎ। ‘গ্রহং সংযাটী’ ত্যাদৌ  
গ্রহাংশে ন বিধিঃ, দশগ্রহা গৃহস্তে ইতি শাস্ত্রেণ গ্রহস্ত প্রাপ্তত্বাৎ। ‘গ্রহো’  
বজ্রীপাত্রবিশেষঃ। একোদ্বিষ্টাদৌ পিণ্ডান্তঃশে ন বিধিঃ, “শেষং পার্জনবৎ  
কুর্যাদি” ত্যাস্ততিদেশেন পিণ্ডাদেঃ প্রাপ্তত্বাৎ। পাক্ষিকে পক্ষতো রাগতঃ  
প্রাপ্তৌ রাগাভাবে চাপ্রাপ্তৌ কর্তব্যস্তাবশ্যকবিধিঃ নিয়মবিধিঃ। যথা ‘ঋতৌ  
ভার্যামুপেয়াদি’ ত্যাদৌ ঋতৌ স্বদারান্ গচ্ছেদেৎ ইত্যাদ্যাকারকঃ। আবস্ত-  
কত্বং স্বাযোগমাত্রাব্যবচ্ছেদঃ, তৎফলকবিধিঃ। ‘তত্র চান্তত্র চ’ শাস্ত্রতচ্চ  
রাগতচ্চ প্রাপ্তৌ পরিসংখ্যা। যথা তত্র প্রকৃতে অস্ত্রত্বে তত্ত্বিন্নে অর্থদপ্রকৃতে  
উভয়ত্র প্রাপ্তৌ প্রকৃতে প্রাপ্তিম্ অনূক্ত অপ্রকৃতে প্রাপ্তিনিরাসঃ পরিসংখ্যা অস্ত্র-  
যোগব্যবচ্ছেদফলিকা। যথা ‘প্রোক্ষিতং মাংসং ভক্ষয়েৎ’ ‘পঞ্চপঞ্চনখান্ তুজীত’  
ইত্যাদৌ প্রোক্ষিতাতিরিক্তং ন ভক্ষয়েৎ, পঞ্চপঞ্চনখাতিরিক্তং ন তুজীত ইত্যাদ্য-  
কারিকা। তদুক্তং ভট্টপাদৈঃ—“অন্ত্যর্থশ্রয়মাণা চ যান্ত্যর্থপ্রতিবেদিকা।  
পরিসংখ্যা তু সা জ্ঞেয়া যথা প্রোক্ষিতভক্ষণং” ॥ অন্ত্যর্থশ্রয়মাণা প্রোক্ষিতভক-  
ণাদিরূপান্ত্যর্থশ্রয়মাণা, অন্ত্যর্থপ্রতিবেদিকা প্রোক্ষিতাদ্যতিরিক্তভক্ষণাদিরূপা-  
ন্ত্যর্থপ্রতিবেদিকা। পরিসংখ্যা চ স্বার্থহান্ত্যর্থকল্পনরাগপ্রাপ্তবান্ধবদ্রব-  
দুটৌ। তদুক্তং ভট্টপাদৈঃ—“শ্রুতার্থস্ত পরিচয়াদশ্রুতার্থস্ত কল্পনাৎ। প্রাপ্তস্ত  
বাধাদিত্যেবং পরিসংখ্যা ত্রিদোষিকা” ইতি। এষা চ দোষত্রয়দুটুবাৎ যত্র গত্য-  
স্তরং নাস্তি তত্রৈব স্বীকিয়তে। পঞ্চপঞ্চনখান্ তুজীতেত্যাদৌ তদতিরিক্তং ন  
তুজীতেত্যর্থ্যে তাৎপর্যাৎ পঞ্চপঞ্চনখভক্ষণস্ত স্বার্থস্ত ভাগঃ, পঞ্চপঞ্চনখাতিরিক্ত-  
ভক্ষণনিষেধস্ত অশ্রুতার্থস্ত কল্পনাৎ, পঞ্চপঞ্চনখাতিরিক্তভক্ষণস্ত রাগতঃ প্রাপ্তস্ত  
বাধ, ইতি দোষত্রয়ং বোধ্যম্। এবং ‘প্রোক্ষিতং ভক্ষয়েদি’ ত্যাদাবপি। নহু  
“শলকঃ শল্লকী গোধা খড়গঃ কুর্শস্ত পঞ্চমঃ। ভক্ষ্যান্ পঞ্চনখেবাহরহুট্টোষ্টক-  
তোষতঃ। ইতি শাস্ত্রতো রাগতচ্চ যথা পঞ্চনখাবচ্ছিন্নশলকাবিকানাং

পাণি প্রকাল্য আচম্য ইত্যয়ঃ—

“ততো জ্ঞাতিষু ভুক্তেষু স্থান ভূত্যানপি ভোজয়েৎ ।

পশ্চাৎ স্বয়ঞ্চ পত্নী চ শ্রীকৃত্ত্বমুদাহরেৎ” ॥

‘নিবৃত্তে’ বামদেব্যগানান্তে, ‘প্রচ্ছাদ্য’ আচ্ছাদ্যেতি পারিজাতগণেশ্বরৌ  
ন নির্বাণম্—

“দীপনির্বাপণাৎ পুংসঃ কুশ্মাণ্ডচ্ছেদনাৎ শিষ্যাঃ ।

অচিরেণৈব কালেন বংশনাশো ভবেৎ ঐবম্” ॥

তৎকালঃ প্রাপ্তঃ, তথা ঋতৌ ভাৰ্ঘ্যাম্পেয়াদিত্যাদিশাস্ত্রতঃ রাগতচ্ ঋতাবতি-  
গমনং প্রাপ্তং, তৎকথং নিয়মপরিসংখ্যায়োঃ স্থাননিয়মঃ ইতি চেৎ মৈবং, যত্র  
প্রত্যাখ্যানং প্রত্যবায়জনকং তত্র নিয়মঃ, যথা ঋতৌ ভাৰ্ঘ্যাম্পেয়াদিত্যাদৌ ।  
“ঋতুস্মাতাং তু যো ভাৰ্ঘ্য্যঃ সন্নিধৌ নোপগচ্ছতি । অবাপ্নোতি স মন্দাশ্চ  
ঋণহত্যা য়তাবৃত্তৌ” ॥ তথা—“ঋতৌ নোপৈতি যো ভাৰ্ঘ্য্যমনুতৌ যশ্চ গচ্ছতী”-  
ত্যাদিনিন্দাশ্রবণাৎ গমনাযোগব্যবচ্ছেদফলকো নিয়মঃ । যত্র তু প্রত্যাখ্যানং  
ন প্রত্যবায়জনকং প্রত্যুত সময়বিশেষে প্রত্যাখ্যানাভাবে দোষঃ তত্র পরি-  
সংখ্যা, যথা ‘পঞ্চপঞ্চনখান্ ভক্ষয়েদি’ত্যাদৌ । পঞ্চপঞ্চনখাভিরিক্তভোজনে  
নিন্দাশ্রবণাচ্চ যত্র অগ্ন্যযোগৌ ব্যবচ্ছিন্যতে সৈব চ পরিগচ্ছ্যতি । অর্কচীনাশ্চ  
যতপি কার্য্যত্বপ্রমাপকপ্রত্যয়ে বিধিঃ স চ লিঙাদিঃ কার্য্যাদিপদবারণায়  
প্রত্যয় ইতি, স চ লৌকিকালৌকিকসাধারণঃ, তথাপি প্রকৃতেহর্থপ্রমাপকো  
বৈদিকঃ শব্দো বিধিঃ । অহুবাদকস্ত তু পরিগৃহীতগ্রাহকত্বেনাপ্রমাপকত্বান্ন  
বিধিঃ । ন চ তর্হি তস্ত ভ্রমজনকত্বং স্তাৎ জ্ঞানস্ত ভ্রমপ্রমাণতরুপনিয়মাদিতি  
বাচ্যম্, অহুবাদস্ত ভ্রমপ্রমাবিলক্ষণজ্ঞানজনকত্বাৎ এতন্মতে স্মৃতিবৎ শ্রায়মতে  
নির্বিবক্লবক তদুভয়বিলক্ষণজ্ঞানসম্ভবাৎ । ‘নিয়ম’ আবশ্যকত্বম্ অযোগব্য-  
চ্ছেদ ইতি যাবৎ । পরিসংখ্যায়াঞ্চ অগ্ন্যযোগব্যচ্ছেদঃ । অত্যন্তমপ্রাপ্তাবিতি  
প্রাপ্তিসামান্যতাবোধার্থঃ, তথাচ বেদান্তরাৎ অতিদেশাৎ অর্থতো রাগতচ্চা-  
প্রাপ্তাবিতার্থঃ । আন্তঃ যথা ‘সোক্ষীষা ঋত্বিজঃ প্রচরন্তী’ত্যানেন পূর্বমুক্ষীষন্ত  
বিহিতত্বাৎ ‘লোহিতোক্ষীষা ঋত্বিজ’ ইত্যনেনাধিকফলার্থং প্রাপ্তে উক্ষীবে  
লোহিত্যন্তাৎ দ্বিতীয়তেঃশব্দশোহুবাদঃ । অতিদেশাৎ তথা—“এষ এষ বিধি-

ইতি নব্যবর্দ্ধমানধুতাৎ । ‘দীপনির্ব্বাপকোহন্ধঃ’ আদি’তি বচনাচ্চ ।  
‘উদাহরেৎ’ অভ্যবহরেৎ । এষ রাগপ্রাপ্তহাস্য বিধিঃ কিন্তু নিয়মঃ ।  
তথাচ শ্রীকৃত্তশেষমুপক্রম্য আপস্তম্বঃ—“সর্ববিস্মাদ্ গ্রাসাবরাদ্ধিমগ্নীয়া-  
দি”তি । ‘গ্রাসাবরাদ্ধিঃ’ গ্রাস এব অবরাদ্ধিঃ নিকৃষ্টকোটির্ঘণ্ত

র্ঘণ্ত কচিক্কেমে” ইত্যেনে কুশণ্ডিকাতিদেশাৎ পৰ্য্যক্ষণস্তাপি প্রাপ্তৌ বৈষদেব-  
হোমে “পৰ্য্যক্ষ্যাহাকাংকৈর্জুহুয়াদি”ত্যেনে পৰ্য্যক্ষণমন্ত তদিতরসকলকুশণ্ডি-  
কাধর্মো নিষিধ্যতে । অর্থতো যথা—একোদ্ভিষ্টেইর্ঘ্যেকোন পবিত্রৈক্যস্তাপি  
অর্থতঃ প্রাপ্তৌ “একং পবিত্রমি”ত্যেনে দলৈক্যং বিধীয়তে । রাগাদ্বধা—  
‘স্তুতো ভাৰ্য্যামুপেয়াদি’ত্যত্র উপেয়াদেবেতি নিয়মেন অযোগব্যবচ্ছেদো বিধী-  
য়তে । তথা ‘পঞ্চপঞ্চনখা ভক্ষ্যা’ ইত্যত্র পঞ্চপঞ্চনখেতরেহভক্ষ্যা ইতি পরি-  
সম্ব্যয়া অন্তযোগব্যবচ্ছেদো বিধীয়তে ইতি । নহি কুত্র নিয়মঃ কুত্র বা পরিসম্ব্যয়া  
রাগপ্রাপ্ত্যাবিশেষাদত আহ—‘নিয়মঃ পাক্ষিকেসতী’তি । অয়ং ভাবঃ—  
রাগতো যথা তস্ত প্রাপ্তিস্তথা তদভাবস্তাপি প্রাপ্তিরিতি পাক্ষিকোহভাবঃ  
অযোগ ইতি যাবৎ তন্নিয়োগেসতি অপ্রশস্তে নিয়মঃ অযোগব্যবচ্ছেদঃ  
অপ্রশস্ত্যঞ্চ পাপজনকঃ কৰ্ম্মবৈগুণ্যঞ্চ যথাসম্ভবং বোধ্যম্ । ‘তত্র চাত্তত্র  
চেতি, অত্রত্র কিন্তুতে তত্র অপ্রশস্তে । তথাচ অপ্রশস্ত্যত্রবিষয়প্রাপ্তৌ পরি-  
সম্ব্যয়া অন্তযোগব্যবচ্ছেদঃ । যথা পঞ্চপঞ্চনখেতরভক্ষণস্ত অপ্রশস্তত্বাৎ তদ্যব-  
চ্ছেদঃ । তথাচ নিয়মে অযোগে দোষঃ অতস্তদভাবো বিধীয়তে, পরিসম্ব্যয়া-  
স্থলে তু অন্তযোগে দোষঃ অতস্তদভাবো বিধীয়তে । তেন নিয়মে লক্ষণয়া  
তদভাবনিবৃত্তিঃ, তত্র চ স্বার্থহানিপরার্থকল্পনরূপং দোষদ্বয়ম্ । পরিসম্ব্যয়ায়াং তু  
স্বার্থহানিপরার্থকল্পনরাগপ্রাপ্তবাধরূপং দোষত্রয়মিত্যাহঃ । মিশ্রাস্ত পাক্ষিকঞ্চ  
সমুচ্চয়াভাবঃ তথাচ ঋতুকালতদন্তুকালয়োঃ সমুচ্চয়াভাবান্নিয়মঃ পঞ্চপঞ্চনখ  
তদন্ত্রোষাং ভক্ষণে সমুচ্চয়সম্ভবাৎ পরিসম্ব্যয়া, অতএব শেষতদন্ত্রয়োর্ভক্ষণে সমুচ্চয়-  
সম্ভবাৎ শেষং ভুক্তীতেত্যত্র পরিসম্ব্যয়াতি বদন্তি তন্ন, “সম্যক্ স্বদারনিরতঃ শয়নং  
মধাযাময়োরি”ত্যাদৌ সমুচ্চয়াসম্ভবেন পরিসম্ব্যয়া ন শ্রাদিত্যন্তাং বিস্তরঃ ।  
‘ন বিধিরি’তি, নহি রাগপ্রাপ্তয়েন বিধ্যভাবস্থলে নিয়মপরিসম্ব্যয়োরন্ততরং  
ভবতি তথাচাত্ত কিং নিয়মঃ ‘পরিসম্ব্যয়া’ বা তত্রাহ ‘কিন্তু নিয়ম’ ইতি ।



তত্ত্বা । অনিয়মত্বে সৰ্বস্বাদিতি শ্রীকৃত্তশেষবিশেষণং ব্যর্থং ত্ৰাং ।

ব্যক্তং শিবরহন্তে—

“শ্রীকৃত্তং কৃত্তা তু যঃ শেষং নামমগ্নাতি মন্দধীঃ ।

লোভান্মোহাস্তয়াধাপি তস্মৈ তন্নিফলং ভবেৎ” ॥

‘লোভাৎ’ দ্রব্যাস্তরন্তুতি শেষঃ । অত্র লোভাদিত্যাভিধানাৎ বৈধো-  
পবাসাদৌ ন নিয়মঃ । তত্র স্বাণমাহর্ষবরাহপুরাণবিষ্ণুধর্মোত্তরকাত্যা-  
য়নাঃ—

“উপবাসো যদা নিত্যঃ শ্রীকৃত্তং নৈমিত্তিকং ভবেৎ ।

উপবাসং তদা কুর্যাদাত্মায় পিতৃসেবিতম্” ॥

এবঞ্চ—

“যৎকিঞ্চিৎ পচ্যতে গেহে ভক্ষ্যং ভোজ্যমথাপি বা ।

অনিবেদ্য ন ভুঞ্জীত পিণ্ডমূলে কথঞ্চন” ॥

‘অনিয়মত্বে’ ইতি, অর্থাৎ পরিসংখ্যাযে ইত্যর্থঃ । ‘ব্যর্থমি’তি, তথা হি  
পরিসংখ্যায়াঃ শ্রীকৃত্তশেষাতিরিক্তং ন ভুঞ্জীতেত্যর্থঃ ত্ৰাং, তথাযে চ শ্রীকৃত্তশেষ-  
ভোজনস্ত অনাবশ্যকত্বাৎ স্বত্বুরাং সর্বস্বাং গ্রাসাবরাক্তিভোজনমনাবশ্যকং, তথাচ  
গ্রাসাবরাক্তিমগ্নীয়াদিতোব সমাগতি ভাবঃ । ‘ব্যক্তমি’তি নিয়মত্বমিত্যাदि ।  
শ্রীকৃত্তং কৃত্তেত্যনেন প্রত্যাখ্যানস্ত দোষজনকত্ববোধনাৎ নিয়মত্বং ব্যক্তমিতি  
ভাবঃ । ‘ন নিয়ম’ ইতি, কিং তর্হি পরিসংখ্যা ইতি চেৎ সাপি ন কিন্তু ভোজন  
প্রতিনিধিত্বাণমিত্যাহ ‘তত্র ভ্রাণমি’ত্যাदिনা । ‘নিত্য’ ইত্যনেন কামোপ-  
বাসো নিষিদ্ধ এব । ‘নৈমিত্তিকং’ মৃত্যাহাদিনিমিত্তকম্ । ‘পিতৃসেবিতঃ’  
পিতৃভ্যো দত্তশেষম্ । নহু “যৎকিঞ্চিৎ পচ্যতে গেহে” ইতি শঙ্খবচনেন শ্রীকৃত্ত-  
শেষাতিরিক্তভোজনস্ত নিষেধাৎ মিশ্রোক্তা পরিসংখ্যাব যুক্তা ন তু নিয়মস্তত্রাহ  
‘এবকে’তি, উক্তযুক্ত্যা নিয়মস্ত শাস্ত্রার্থত্বেচেত্যর্থঃ । নহু যৎকিঞ্চিৎ পচ্যতে  
তৎপিণ্ডমূলে অনিবেদ্য ন ভুঞ্জীত ইত্যনেন শেষেতরভোজনব্যাবৃত্তিঃ স্পষ্টা কথং  
স্বয়চ্চ্যতে ‘ন শেষেতরভোজনব্যাবৃত্তিকমি’তি তত্রাহ ‘কিঞ্চিৎ’ তথাচ  
শ্রীকৃত্তাৎ যৎকিঞ্চিৎ পচ্যতে তৎপিণ্ডমূলে অনিবেদ্য ন ভুঞ্জীত ইত্যর্থকরণাৎ  
যৎ শ্রীকৃত্তমহদ্বিশ্ত পকং তস্মৈ পিণ্ডমূলে নিবেদনং বিনাপি ভোজননিষেধো

ইতি শব্দোক্তং ন শেবেতরভোজনব্যাবৰ্ত্তকং, কিন্তু যৎকিঞ্চিদিত্য  
শ্রীকৃত্তম্বেন বিশেষণীয়ম্, অগ্ৰথা শ্রীকৃত্তপ্রতিষিদ্ধব্যাণাং ভক্ষ্যঃ  
ন স্যাৎ । তেন শ্রীকৃত্তং পকং তত্রাদত্বা ন ভোক্তব্যমিতি তস্মার্থঃ ।  
শাতাতপঃ—

“শ্রীকৃত্তং কৃত্বা পরশ্রীকৃত্তে ভুঞ্জতে যে চ জিহ্বলাঃ ।

পতন্তি নরকে ঘোরে লুপ্তপিণ্ডোদকক্রিয়াঃ” ॥

‘জিহ্বলাঃ’ লোলুপাঃ । বিষ্ণুপুরাণঃ—

“বৰ্জ্যানি কুৰ্ব্বতা শ্রীকৃত্তং কোপোহধ্বগমনং হরা ।

ভোক্তৃপুণ্যত্র রাজেন্দ্র ত্রয়মেতন্ন শশ্বতে” ॥

ন যৎকিঞ্চিদিত্যশব্দবচনপ্রতিপাদ্য ইতি ভাবঃ । নহু যৎকিঞ্চিদিত্যশ্রীকৃত্ত-  
মিতি বিশেষণং পূরয়িত্বা শ্রীকৃত্তমহদ্বিশ পকং ভোজনং ব্যবস্থাপিতং এষা চ  
কুশ্টিঃ কিমর্থং কৃত্বা তত্রাহ ‘অগ্ৰথে’তি, যৎকিঞ্চিদিত্যশ্রীকৃত্তম্বেন অবিশেষ-  
ণীয়মে ইত্যর্থঃ । নহু শ্রীকৃত্তনিষিদ্ধব্যাণাং তদ্দিনে ভক্ষ্যত্বাভাবে কা নো  
হানিরিতি চেষ্টন্যেবং, বিশিষ্ট পরশ্রীকৃত্তে ভোজনস্য নিষেধেন জ্ঞাপিতং শ্রীকৃত্ত-  
শেষাতিরিক্স্যাপি ভোজনমস্মীতি, অগ্ৰথা তত্র প্রসক্ত্যভাবেন তন্নিষেধোহুপ-  
পন্নঃ স্যাৎ ‘প্রসক্তং হি পাত্যিষ্যতে’ ইতি শ্রীয়াৎ । শ্রীকৃত্তশেষাতিরিক্তক শ্রীকৃত্ত-  
নিষিদ্ধমপি ভবতীতি তস্য ভক্ষ্যত্বমিত্যত্র তাৎপর্য্যং ।

উক্তমর্থং নিরুক্ত্য দর্শয়তি ‘তেনে’তি, অত্র শ্রীকৃত্তবিবেককৃত্তঃ—‘যাজ্ঞবল্ক্যঃ—  
,প্রদক্ষিণম্পব্রজ্য ভূমীত পিতৃসেবিতম্’ । নহু পিতৃসেবিতং ভূমীতেতি ন  
ভোজনবিধিঃ অপ্রাপ্তবিষয়ত্বাধিধেঃ ভোজনস্য রাগপ্রাপ্তত্বাৎ । তথ্যচোক্তং  
‘বিধিরত্যন্তমপ্রাপ্তাবি’তি, ন চ পরিত্যজ্যেতিবাচ্যং, পিতৃসেবিতমেব ভূমীত  
নাগ্ৰহিত্যেবং লক্ষণা হি সা, সা চ স্বর্ঘহাঙ্গাদিদোষত্রয়ভূতা । ন চ নিয়মবিধিনা  
গতো সংভবন্ত্যাং দোষত্রয়মভ্যুপগন্তং যুক্ত্যতে । অতএব ঋতুকালভিগামী  
স্যাদিত্যি মহুবচনে ‘নিয়মবিধিরুক্তঃ । এবং পকনথপরিসংখ্যাপি ন স্যাদিত্যি  
চেৎ । ‘স্বাধিৎ শল্যকং গোখ্যং খড়্গকূর্শশশাংস্তথা । ভক্ষ্যান্ পকনথেষাহ-  
রহস্ত্রাংচৈকতোদতঃ’ । ইতি মহুবচনে এতে ভক্ষ্যা ইত্যনুেনৈব বিধিসিদ্ধৌ

রাজমার্গে—

“পুনর্ভোজনমধ্বানং দ্যুতাদ্যয়নমৈথুনম্ ।

দানং প্রতিগ্রহং সন্ধ্যাং শ্রাদ্ধং কৃত্বাষ্ট বর্জয়েৎ”

নব্যবর্জমানধ্বতা স্মৃতিঃ—

“পুনর্ভোজনমধ্বানং দ্যুতাদ্যয়নমৈথুনম্ ।

দানং সন্ধ্যাং পুনঃ স্নানং শ্রাদ্ধং কৃত্বাষ্ট বর্জয়েৎ” ॥

‘অধ্বানং’ অধ্বগমনং, ক্রোশাৎ পরং ন কার্য্যম্, “অধ্বগমনমাক্রোশাৎ পরমি”তি হারীতবচনাৎ । মৈথুনম্ ঋতুকালীনমপি ন কার্য্যম্ । তথাচ শ্রাদ্ধানন্তরং শঙ্খলিখিতৌ—‘ঋতুস্নাতাং তদহোরাত্রং পরিহরেদি’তি । ‘দানং’ বাচিতান্নাদ্যতিরিক্তম্—

“বন্দিভ্যশ্চৈবমর্থিভ্যোদদ্যাদপ্যন্নমর্থিতঃ ।

যদি তত্র ন দদ্যাত্তু বিফলং শক্তিতৌ ভবেৎ” ॥

যৎপুনঃ পঞ্চনখগ্রহণং তৎ পরিসংখ্যার্থমুক্তং, পঞ্চনখেষিতি নির্ধারণে সপ্তমী-  
বলাচ্চ । অত্র তু পরিসংখ্যায়্য প্রমাণাভাবান্নিয়মবিধিঃ পিতৃদেবিতঃ ভূম্বীতৈ-  
বেত্যর্থঃ । ন চ দৃষ্টার্থে কৰ্ম্মণি বচনশতেনাপি নিয়মো বোধয়িতুং শক্যতে  
অতঃ শ্রাদ্ধকৃত্যা অদৃষ্টার্থেহয়ং নিয়মঃ । তথাচ উপবাসবাসরেহপি শ্রাদ্ধকরণে  
শেষভোজনপ্রসঙ্গঃ । কিন্তু অমাবস্যাষ্টকাদাবপি মাংসশেষভোজনমিষ্টং স্যাৎ ।  
মাংসব্যতিরিক্তভোজনেহপি শেষশব্দার্থাহানিরিতি চেন্ন “সর্বস্মাদগ্রাসাবরাক্ষ-  
মন্নীয়াদি”ত্যাপস্তম্ববচনে বহুত্বস্ববাচি সর্বশব্দশ্রুতঃ । ইয়ত এবৈতি চেৎ ন  
পৰ্বণি তদুৎকরণনিষেধাৎ । দৃষ্টার্থভক্ষণবিষয়ে নিষেধবিধির্ভবিষ্যতি হিংসানিষেধ-  
বিধিরিব অদৃষ্টার্থবাগাদিপুংহিংসাব্যতিরিক্তবিষয় ইতি চেৎ ন, যাবজ্জীব-  
নিরামিষপ্রতিজ্ঞায়ামপি মাংসশেষভক্ষণপ্রসঙ্গাৎ । তেন মাংসং ন দেয়মিতি  
চেৎ ন, মাংসাষ্টকায়্য মাংসস্ত প্রাধান্ধাৎ তদসম্ভবাৎ সাগ্নেরপ্যমাবশ্যশ্রাদ্ধে তৎ  
আমিষেণ কুর্ন্তব্যমিতি মনু্যবচনাচ্চ । উচ্যতে “ভক্ষ্যং ভোজ্যং তথা পেয়ং  
ব্রহ্মকিঞ্চিৎ পচ্যতে গৃহে । ন ভোক্তব্যং পিতৃণাং তদনিবেশ্য কথঞ্চন । যৎ-  
কিঞ্চিৎ পচ্যতে গেহে ভক্ষ্যং ভোজ্যমুথাপি বা । অনিবেশ্য ন ভূম্বীত পিণ্ডমূলে

‘বন্দিনো’ বর্ষ্যস্তোভাসঃ—

“সূতাঃ পৌরাণিকাঃপ্রোক্তা যোগধা বংশশংসকাঃ ।

বন্দিনস্তমলপ্রজাঃ প্রস্তাবসদৃশোক্তয়ঃ” ॥

ইত্যুক্তেঃ । ‘অর্থিতো’ যাচিতঃ । তথাচ যাচিতঃ সন্ যদি বন্দিনঃ  
দিভ্যোহন্নং ন দত্তাৎ তদা শ্রীকং নিষ্কলং ভবেদিত্যর্থঃ । ইথঞ্চ  
শ্রীকোত্তরদাননিবেশাৎ শ্রীকং বন্দিপ্ৰভৃতিভ্যো দানাকরণে নিন্দাশ্রব-  
ণাক্ত শ্রীকাত্ পূর্বং তদর্থং ভোজ্যাদিকমুৎসৃজেৎ । বায়ুপুরাণে—

“অধ্বনীনোভবেদশ্বঃ পুনর্ভোজী চ বায়সঃ ।

দূতকূলেত্ররোগী শ্রীং পাঠাদায়ুঃ প্রহীয়তে ॥

দানং নিষ্কলতামেতি প্রতিগ্রাহী দরিদ্রতাম্ ।

কর্ম্মকৃজ্জায়তে দাসো মৈথুনী শূকরো ভবেৎ” ॥

কর্ম্মাত্র ভারোহনাদিকম্ । মৎস্তপুরাণঃ—

“রতিশক্তিঃ স্ত্রিয়ঃ কাস্তা ভোজ্যং ভোজনশক্তিতা ।

কথঞ্চন” ॥ ইতি যমশাস্ত্রাভ্যাং পিতৃসেবিতামেব ভূত্বীতেত্যবগমাৎ তদেকবাক-  
ত্বা পরিসম্ভাব্যবিধিরয়ম্ । অস্ত বা নিয়মবিধিঃ তথাপি ভক্ষণস্ত উপযুক্তশেষ-  
প্রতিপত্তিরূপত্বাৎ প্রতিপত্তেচ্চ সত্যোব শেষেহদ্ববিধানাৎ ততচ্চ উপবাসব্যাসরে  
পূর্ণনি চ যাবজ্জীবনিরামিষপ্রতিজ্ঞারাক উপবাসাদিধর্ম্মবিরোধাৎ অন্নমাংসা-  
দীনাং তথোপযোগঃ কর্তব্যঃ, যথা শ্রীকম্ ইষ্টভোজ্যক নিষ্পাদ্য অপন্নং কিঞ্চি-  
ভক্ষণার্থং নাবশিষ্টতে । ভক্ষণরূপপ্রতিপত্তাহরোধাৎ শেষমপি স্থাপ্যমিতি চেৎ,  
ন হি প্রতিপত্তিঃ প্রতিপাদ্য প্রযোজয়তি প্রতিপাদ্যগুণভূতত্বাৎ প্রতিপত্তেঃ গুণস্ত  
চ প্রধানাপ্রয়োজকত্বাৎ । অত এবাদ্বীযামীরে ‘পশৌ শক্লিরত্নতি লোহিতং  
নিরত্নতী’ত্যাদীনাম্ উপযুক্তশেষপ্রতিপত্তিরূপাণাং দৈবাৎ লোহিতাদীনাং  
বিনাশে লোহিতাত্ত্বর্থং পশুরপ্রয়োজকত্বং নিরত্নম্ । এবং ভক্ষণরূপত্বাত্ত  
হানিঃ সাদৃশ্যে চেৎ ন, যদিকারোরোপেণাৎবিধানাৎ যন্তবশিষ্টতে তদা কিং  
কর্তব্যমিত্যপেক্ষায়াং প্রতিপত্তিবিধানাৎ, ততচ্চ ‘যদি ব্রহ্মত্ববানামা সোমঃশ্রীক-  
বৈজ্ঞান্যবদান্গ্রহান্ গ্রহীত’ ইতিব্রহ্মত্ববানি, যদিকারোরোপেণ বিধানান্নিয়ম-

দানশক্তিঃ সবিভবা রূপমারোগ্যসম্পদঃ ।

শ্রীকৃষ্ণপুণ্ড্রিকং প্রোক্তং ফলং ব্রহ্মসমাগমঃ” ॥

‘পুণ্ড্র’ তদ্বদন্তং ‘ফলং’ তদ্বদন্তং । শ্রীকৃষ্ণস্তুতং বলিবৈশ্বদেবাবাহ  
ভবিষ্যপুরাণম্—

“শ্রীকৃষ্ণ কৃষ্ণা মহাবাহো ব্রাহ্মণাংশ্চ বিশ্বজ্য চ ।

বৈশ্বদেবাদিকং কৰ্ম্ম ৩তঃ কুর্য্যন্নরাধিপ” ॥

পার্বণানন্তরং নিত্যশ্রীকৃষ্ণে বিকল্প উক্তো মার্কণ্ডেয়পুরাণে—

“নিত্যক্রিয়াং পিতৃণাম্ কেচিদিচ্ছন্তি সন্তমাঃ ।

ন পিতৃণাং তথৈবাশ্চে শেষং পূর্ববদাচরেৎ” ॥

বিধিরপুাপন্ন ইত্যাহঃ । যদি শেষঃ তিষ্ঠেত্তদা ভুঞ্জীতৈবেতি যদি কারারোপঃ ।  
শ্রীকৃষ্ণস্তুতং যদ্বদ্বিষয়ং তদদৃশ্যতি শাতাতপ ইত্যাদিনা ‘ভোক্তুরপাত্রে’তি,  
‘অত্র’ শ্রীকৃষ্ণে । ‘দাত্রে’তি, দাতৃত্বম্ অপ্রাপ্তিভিঃ ক্রীড়নম্ । যথা মনুঃ—“অপ্রা-  
প্তির্বিধংক্রিয়তে তন্নোকে দ্যুতমুচ্যতে” । ‘স্বং’ ক্রীড়নম্ । ‘ভারে’তি ভারো-  
হনমিত্যর্থঃ । ‘আক্রোশপূরণঃ’, ক্রোশপূরণপদ্যন্তম্ । ঋতুকালীনভিন্নমৈথুনঃ  
নিষিদ্ধমেব তত্র বাধকাত্মবাৎ ঋতুকালীনমৈথুনঃ নিয়মবিধিরূপবাধকসঙ্কেহপি  
নিষেধয়তি ‘ঋতুকালীনমপী’ত্যাদিনা । ‘তদহোরাত্র’ শ্রীকৃষ্ণস্বক্যাহোরাত্রম্ ।  
‘শক্তি’ ইতি, ‘তত্র’ শ্রীকৃষ্ণে অর্থিতঃ সন্ যদি শক্তিতো বন্দ্যাদিভ্যোহয়ং ন  
দন্তাৎ তন্ত শ্রীকৃষ্ণং বিকল্পং ভবেদিত্যর্থঃ । ‘ইথকে’তি, পূর্বোক্তবচননৈশ্চ-  
ত্যর্থঃ । ‘উৎসৃজেৎ’ দাতৃ মনসা সঙ্কল্পয়েৎ । রতিশক্তিরিত্যাদিকং স্বয়ং স্বয়ং  
মিলিতং সং শ্রীকৃষ্ণ ফলং বোধ্যম্ । তথাহি “রতিশক্তিঃ স্ত্রিয়ঃ কান্তা” ইতি  
স্বয়ং মিলিতা একং ফলম্ । রতিশক্তিঃ রত্যানুকূলবিলক্ষণকৃত্তিমত্বম্ । এবং  
ভোজনশক্তিতেত্যত্রাপি বোধ্যম্ । ভোজ্যং ভোজনশক্তিতেতি মিলিতা  
অপরম্ । ভোজনে শক্তির্গুণেতি বহুব্রীহেকৃত্তরং তাপ্রত্যয়ঃ ভোজনসামর্থ্য-  
মিত্যর্থঃ । দানশক্তিঃ সবিভবেত্যপরং, দানশক্তিঃ দানবিষয়ক উৎসাহঃ উৎক-  
র্ষেতা ইতি বাবৎ, উৎকর্ষৎ বিষয়তাবিশেষঃ । দানাহুকূলা বিলক্ষণা কৃত্তি-  
রিত্তি বা । দানাহুকূলশক্তিরিব রত্যানুকূলশক্তিঃ অতিরিক্তপদার্থ ইতি

‘ন পিতৃণাম্’ ইত্যাবশ্যকনিবেধপরমিতি ব্যবহী । নিত্যশ্রীকৃত্ত্বপ্রমাণ-  
প্রয়োগৌ আত্মিকতবেহমুসন্ধেয়াবিতি ॥ ৪৪ ॥

অথ জীবৎপিতৃকশ্রীকৃত্ত্বম্ । পিত্রাদিত্রিষু জীবৎসু শ্রীকৃত্ত্বং ন কর্তব্যম্,  
অত্র যস্মাৎ পুরুষাণাং মধ্যে যো যো জীবতি তং তং বিহায় পুরুষান্তর-  
মাদায় শ্রীকৃত্ত্বং কর্তব্যম্, মাতামহাদিত্রিষু জীবৎসু পিত্রাদিত্রিকশ্রীকৃত্ত্ব-  
মাত্রং কর্তব্যম্ । তথা চ বিষ্ণুঃ—

“পিতরি জীবতি যঃ শ্রীকৃত্ত্বং কুর্যাৎ যেষাং পিতা কুর্যাৎ তেষাং  
কুর্যাৎ, পিতরি পিতামহে চ জীবতি যেষাং পিতামহঃ কুর্যাৎ তেষাং  
কুর্যাৎ, ত্রিষু জীবৎসু নৈব কুর্যাৎ, যন্ত স্থিতা প্রেতঃ স্ত্রীং স পিত্রে  
পিণ্ডং নিধায় প্রপিতামহাৎ পংং দ্বাভ্যাং দত্তাৎ, যন্ত পিতা পিতামহশ্চ

দেবদেবশিনঃ । রূপমারোগ্যাসম্পদ ইত্যপরম্ । ‘তদ্বদগ্নমিতি’, যথা পুষ্পফল-  
য়োর্মধ্যে পুষ্পংলব্ধ ফলংতুগুরু তদ্বদিত্যর্থঃ । ‘ব্রাহ্মণান্’ শ্রীকৃত্ত্বোক্তব্রাহ্মণান্ ।  
‘পার্কণ্যনস্তরমি’তি, একোদ্বিষ্টাশ্চনস্তরং তু নিত্যশ্রীকৃত্ত্বং কর্তব্যমেব ন তু তত্র  
বিকল্প ইতি বোধ্যম্ । ‘নিত্যশ্রীকৃত্ত্ব’ প্রাত্যহিকশ্রীকৃত্ত্ব । ‘নিত্যক্রিয়াম্’ অহরহঃ  
ক্রিয়মাণাং শ্রীকৃত্ত্বরূপাং ক্রিয়াং, ‘শেষং’ গোপ্রাসাদিকম্ । ‘পূর্ববৎ’ বস্মিহনি  
পার্কণ্যং ন কৃতং তদ্দিন ইব । ‘আবশ্যকে’তি, অহরহঃ ক্রিয়মাণেত্যর্থঃ । তথাচ  
নিত্যগ্রহণাৎ নৈমিত্তিকস্ত্রীকৃত্ত্বগ্রহণম্, অতঃ পার্কণ্যনস্তরং গ্রহণপুত্রজন্মাদিনিমি-  
ত্বকং শ্রীকৃত্ত্বমবশ্যমুচ্যেতঃ ন তু তত্র বিকল্প ইতি ভাবঃ ॥ ৪৪ ॥

অথ জীবৎপিতৃকশ্রীকৃত্ত্বম্ । মন্তঃ—“ক্রিয়মাণে তু পিতরি পূর্বেষামেব নির্ক-  
পেৎ । বিপ্রবদাপি তং শ্রীকৃত্ত্বং স্বকংষিতরমাশয়েৎ । কামঃবা তদবজ্ঞাতঃ  
স্বয়মেব সমাচরেৎ” । তথা—“জয়াণামুদকং কাষাৎ ত্রিষু পিণ্ডঃ প্রবর্ততে ।  
চতুর্থঃ সস্ত্রদাটৈতযাং পঞ্চমো নোপপত্ততে” । ‘বিপ্রবদি’তি, গন্ধাদিনাঃভ্যর্জা-  
পূর্বকমিত্যর্থঃ । তেন জীবন্তমেব পিতরমাদৌ ভোজয়িত্বা পুরুষজয়ন্ত শ্রীকৃত্ত্বং  
কর্তব্যমিতি একঃ পক্ষঃ । ন তু স্বকং পিতরমাদৌ ভোজয়িত্বা পুরুষজয়ন্ত  
শ্রীকৃত্ত্বং কর্তব্যমিতি হলায়ুধব্যাত্মানমাদরণীয়ম্ । “পিতরং ভোজয়িত্বা তু  
পিণ্ডৌ নিম্বপুস্তাং পুরাবি”তি ব্রহ্মপার্কণ্যপরিশিষ্টবচনাৎ । ‘কামঃ বে’তি, ‘তদবজ্ঞ-’

প্রেতৌ শ্রাতাং স ত্ৰাভ্যাং পিতৌ দত্তা পিতঃমহাপিতামহায় দত্তাৎ,  
বস্ত পিতামহঃ প্রেতঃ শ্রাৎ স তন্মৈ পিতুং নিধায় প্রপিতামহাৎ পরং  
দ্বাভ্যাং দত্তাৎ, বস্ত পিতা প্রপিতামহচ্চ প্রেতৌ শ্রাতাং স পিত্রে  
পিতুং নিধায় পিতামহাৎ পরং দ্বাভ্যাং দত্তাৎ, মাতামহানামপ্যেবং  
শ্রাৎ কুৰ্ঘ্যাব্ধিচ্চকঃ” ॥ ইতি

‘ত্রিষু’ পিতৃপিতামহপ্রপিতামহেষু । ‘পিতা প্রেত’ ইতি সাবধারণোহয়ং  
নির্দেশঃ, তেন ত্রয়াণাং মধ্যে পিতৈব যুতো ন তু পিতামহপ্রপিতা-  
মহৌ । ‘দ্বাভ্যাং’ বৃদ্ধপ্রপিতামহাতিবৃদ্ধপ্রপিতামহাভ্যাম্ । ‘পিতামহ-  
পিতামহায়ে’তি, কর্তৃবৃদ্ধপ্রপিতামহায়েত্যর্থঃ । ‘পিতামহঃ প্রেতঃ  
শ্রাদি’তি সাবধারণোনির্দেশঃ অর্থাৎ পিতৃপ্রপিতামহৌ ন যুতো ।  
‘দ্বাভ্যাং’ বৃদ্ধপ্রপিতামহাতিবৃদ্ধপ্রপিতামহাভ্যাম্ । এতৎপক্ষস্ত ইদানীং

জাতঃ পিত্রাহজাতঃ কামন্ অভিলষিতং বা সমাচরেৎ । জীবন্তমতিহায় দত্তা-  
দিত্যর্থঃ । তেন ভোজনপক্ষাৎ পক্ষান্তরমিদম্ । তদা কিমতাং কুৰ্ঘ্যাব্ধিতাপে-  
কার্যমাহ ‘অয়াণামি’তি । যজ্ঞপার্শ্বপরিশিষ্টে—“জীবৎ পিতামহৌ বস্ত পিতা  
চাক্ষরিতৌ ভবেৎ । পিতৃয়েকস্ত দাতব্যমেবমাহর্ষনৌষিণঃ । ত্রীন্ বা পিতান্  
সম্ভারোপা যথমাং তেন ভোজয়েৎ । যৌ পিতৌ ত্রাঙ্কণে দত্তাদয়্যাবস্তসি বা  
ক্ষিপেৎ । উভৌ যদি ব্যতীতৌ তু জীবন্ত প্রপিতামহঃ । পিতৌ নিযুগ্মাৎ  
পূর্বৌ ভোজয়েৎ প্রপিতামহন্ । নিযুগ্মাৎ নির্ধপেৎ । বিষ্ণুঃ—“মাতামহা-  
নামপ্যেব শ্রাৎ কুৰ্ঘ্যাব্ধিচ্চকঃ” । ইতোবাং জীবৎপিতৃকত শ্রাৎ নানাপক্ষাঃ ।  
হল্লাপপরিশিষ্টে—“সপিতুঃ পিতৃকৃত্যেযু অধিকারো ন বিদ্ভতে । ন জীবন্ত-  
মতিক্রম্য ত্ৰিংশতিভাষিতী ক্রতিঃ” । ‘সপিতুঃ’ জীবৎপিতৃকত । “জীবন্তমতি-  
দত্তা প্রেতান্নান্নোদকে বিদ্যঃ । পিতুঃ পিতৃকৃত্যে বা দত্তাং সপিতেত্যপরা  
ক্রতিঃ” । ‘সপিতা’ জীবৎপিতৃকত । পূর্ববচনং নিত্যাদিকারনিবোধার্থম্,  
উত্তরবচনম্ উপকারকম্ নানাবস্তককর্তৃব্যতাপরম্ ইত্যেবাং জীবৎপিতৃকত  
পার্ষণপ্রাধিকারমুনিভিঃ কথিতং তত্র বিশেষমাহ ‘পিত্রাদিবিধি’তি, নান্য-  
পক্ষেণ সংযপি একং পক্ষমবলম্ব্যাহ—‘তত্র... অয়াণামি’তি । ১০৮ ‘মাতামহাদিবিধি’

পার্বণে তথানাচরণাৎ আভ্যুদয়িকৈ তথা ব্যাক্ষারঃ। 'পিতা প্রপিতা-  
মহন্ত প্রেভাবি'ত্যনেন পিতামহো জীবতি ইত্যবগম্যতে। 'দ্বাভ্যাং'  
প্রপিতামহবৃদ্ধপ্রপিতামহাভ্যাম্, এবং মাতামহগণেশপি বিশেষন্ত  
পিতরি স্মৃতে মাতামহাদিত্রয়াণামশ্রুতমরণেহপি পার্বণাচারঃ ॥ ৫।

অথ পার্বণস্ত প্রতিমাসকর্তব্যম্, তত্র মার্কণ্ডেয়পুরাণম্—

“কার্য্যং শ্রাদ্ধমাবশ্যং মাসি মাস্যাদ্ভূপকয়ে”।

মাসি মাসি কার্য্যং, পিতৃন্যুপক্রম্য “মাসি মাসি বোহশনমি”তিশ্রুতেঃ।

পিত্রাদিত্রিযু জীবৎসু ন মাতামহাদিত্রিকশ্রাদ্ধং কৰ্ত্তব্যং, “পিতরো যত্র পূজ্যন্তে  
তত্র মাতামহা জবমি”তিবচনেন পিত্রাদিত্রাক্ষরং প্রবৃত্তশ্চৈব মাতামহাদিত্রাঙ্কে  
প্রবৃত্তেরক্তদ্বাং। ‘যঃশ্রাদ্ধং কুঁধ্যাদি’তি, অত্র বজ্জ্বেন শ্রাদ্ধকরণাভাবপক্ষোহপি  
সূচিতঃ, ‘তেবাং’ পিতৃঃ পিত্রাদিত্রয়াণাম্। অর্থাৎ যত্র কৰ্ত্তুঃ পিতামহপ্রপিতা-  
মহবৃদ্ধপ্রপিতামহানাং। ‘পিতরি পিতামহে চ জীবতী’তি, অর্থাৎ প্রপিতামহো  
বৃতঃ, ‘তেবাং’ পিতামহস্ত পিত্রাদিত্রয়াণাম্, অর্থাৎ কৰ্ত্তুঃ প্রপিতামহবৃদ্ধপ্রপি-  
তামহাতিবৃদ্ধপ্রপিতামহানাং। ‘পিতা প্রেতঃ শ্রাদি’তি, অর্থাৎ পিতামহ  
প্রপিতামহো জীবতঃ। ‘প্রপিতামহাং পরং দ্বাভ্যামি’তি, অর্থাৎ কৰ্ত্তুঃ বৃদ্ধ-  
প্রপিতামহাতিবৃদ্ধপ্রপিতামহাভ্যাম্। ‘পিতা পিতামহস্ত প্রেতো শ্রাদ্ধামি’তি,  
অর্থাৎ কৰ্ত্তুঃ প্রপিতামহো জীবতি। ‘পিতামহপিতামহায়’ অর্থাৎ কৰ্ত্তুঃ বৃদ্ধ-  
প্রপিতামহায়। ‘পিতামহঃ প্রেতঃ শ্রাদি’তি, অর্থাৎ পিতা প্রপিতামহস্ত  
জীবতি। ‘তন্মৈ’ পিতামহায়। ‘প্রপিতামহাং পরং দ্বাভ্যাম্’ অর্থাৎ কৰ্ত্তুঃ  
বৃদ্ধপ্রপিতামহাতিবৃদ্ধপ্রপিতামহাভ্যাম্। ‘পিতা প্রপিতামহস্ত প্রেতো শ্রাদ্ধা-  
মিতি, অর্থাৎ পিতামহো জীবতি, ‘পিতামহাং পরং দ্বাভ্যামি’ অর্থাৎ কৰ্ত্তুঃ  
প্রপিতামহবৃদ্ধপ্রপিতামহাভ্যাম্। ‘এতৎপকত’ জীবৎপিতৃকৰ্ত্ত্বিকশ্রাদ্ধকরণ-  
পকতঃ। ‘বিশেষমি’তি, এতচ্চ মাতামহাদিত্রিযু জীবৎসু ইত্যাদিনা পূর্বোক্ত-  
মজ্ঞপূর্বকংসংকিতম্ ॥ ৬০ ॥

। পার্বণস্ত প্রতিমাসকর্তব্যম্। ‘শ্রাদ্ধং কার্য্যমি’তি, অত্র বতিপ্রশস্ত্যমিতি  
এতদ্ব্যভিচক্ষুঃপূর্বকম্ তথাচ মাসি মাসি কার্য্যং কৰ্ত্তব্যমিতি বোধিতং। ‘এতৎ  
উক্তমিতি’তি অর্থকসংপ্রাপ্ত অতিপ্রশস্ত্যমিতি। ‘কৰ্ত্তব্যম্’ ইতি শ্রাদ্ধ-



এতচ্চ শ্রীকৃৎ চন্দ্রকয়েঃমাবস্তাং প্রাপ্য অতিপ্রশস্তম্। “অপরপক্ষে  
যদহঃ সম্পত্ততেহমাবস্তায়াস্তু বিশেষণ” ইতিনিগমবচনৈকবাক্যত্বাৎ।  
অন্ততিথাবপি শ্রীকৃমাহ গোভিলঃ—

“অথ শ্রীকৃমমাবস্তাং পিতৃভ্যো দত্তাৎ পঞ্চমৌপ্রভৃতিবাহপরকস্ত  
যথা শ্রীকৃৎ সর্বস্মিন্ বা দ্রব্যদেশত্রাক্ষণসম্মিথো বা কালনিয়মঃ  
শক্তিঃ” ॥ ইতি

“যোহয়মমাবস্তাদিকালনিয়মঃ স শক্তস্ত সঙ্গব্যস্তারোগিণো বোদ্ধব্য”  
ইতি শ্রীকৃবিবেকঃ। তত্র চতুর্দশীবর্জজনমাহ মনুঃ—

“কৃষ্ণপক্ষে দশম্যাদৌ বর্জয়িত্বা চতুর্দশীম্।

শ্রীকৃৎ প্রশস্তাস্তিথয়ো যথৈতা ন তথৈতরাঃ” ॥

যন্তু “অমাবস্তাষ্টকাকৃষ্ণপক্ষদশীষু চ”। ইত্যভিধায়—

“এতচ্চানুপনীতোহপি কুর্গ্যাৎ সর্বেষু পর্বেষু।

শ্রীকৃৎ সাধারণং নাম সর্বকামফলপ্রদম্।

ত্বার্থঃ চতুর্ভাগোনকলাবিশিষ্টত্বঞ্চ কৈণ্যমিতি অমাবস্তাশ্রীকৃকালপ্রকরণে  
ব্যক্তীভবিত্বাতি। ‘উড়পক্ষে’ ইতি শিনীবালাপেক্ষয়া কুহ্লাঃ প্রাশস্ত্যজ্ঞাপ-  
নার্থম্। নহু মাসি মাসি কার্যত্বং কুত্রোক্তং তত্রাহ ‘মাসি মাসি বোহশনমি’তি  
হে পিতরঃ বো যুয়াকম্ অশনং শ্রীকৃৎ মাসি মাসি পুত্রাদিভিঃ কর্তব্যমিতি  
শেষঃ। ‘তচ্চ’ মাসি মাসি কর্তব্যঞ্চ। তথাচ মাসি মাসি কর্তব্যমেব শ্রীকৃম্  
অমাবস্তায়াঃ ফলবিশেষার্থিনা কর্তব্যং, ন তু অমাবস্তানিমিত্তকং শ্রীকৃস্মরণমিতি  
ভাবঃ। নহু শ্রীকৃৎ কার্যমমাবস্তামিতিবচনাৎ শ্রীকৃস্মরণং কথং ন ক্রিয়তে  
তত্রাহ ‘অপরে’তি। ‘যদহঃ সম্পত্ততে’ যস্মিন্নহনি তিথৌ শৌচাদিদ্রব্যসম্পদুপ-  
পত্ততে অস্মিন্নহনি শ্রীকৃৎ কুর্গ্যাদিত্যর্থঃ। ‘বিশেষেণে’তি, বিশেষেণ তৃতীয়া  
বিশিষ্টকলার্যেত্যাঃ, তথাচ অমাবস্তায়াঃ প্রাশস্ত্যবিধিঃ ন তু শ্রীকৃস্মরণবিধিঃ  
বিশেষণ ইত্যভিধানাদিতি ভাবঃ। ‘অন্ততিথাবপি’ অমাবস্তাভিন্নজ্ঞানাবপি।  
‘যথা’যথাবৎ। ‘সর্বস্মিন্ বা’ অপরপক্ষস্ত সর্বস্মিন্ তিথৌ বা। ‘অমাবস্তাদি’  
ইত্যাহ্বিত্বম্। পঞ্চমৌপ্রভৃত্যাদিপরিগ্রহঃ। ‘অত্র’ কৃষ্ণপক্ষীয়সর্বতিথিমধ্যে।

ভাৰ্য্যাবিরোহিতোহপ্যেতৎ প্রবাসহৌহপি নিত্যশঃ ।

শুদ্রোহপ্যমন্ত্রবৎ কুৰ্গাদনেন বিধিনা বুধঃ” ॥

ইতি মংস্তপুৰাণং, তত্র অনুপনীতোহপি ইত্যপিশব্দেন উপনীতঃ সমুচ্চায়েতে, তত্র অনুপনীতস্ত জাতায়েঃ উপনীতস্ত চ সায়েঃ সম্ভবাৎ তয়োঃ—

“ন দর্শেন বিনা শ্রাদ্ধমাহিতায়ের্ধিজন্মনঃ” ।

ইতি মনুনা কৃষ্ণপক্ষীয়শ্রাদ্ধস্ত অমাবস্তায়ামেব বিধানাৎ তদেকবাধ্য-  
তয়া মংস্তপুৰাণে নিত্যশ ইত্যনেন অমাবস্তায়া ষৎ নিত্যত্বাভিধানং  
তৎ সাগ্নিপরং, কৃষ্ণপক্ষস্য নিত্যত্বাভিধানন্তু সাগ্নিভিন্নস্য, যোগ্যত্বাৎ,  
এবমন্তানি বচনানি ব্যাখ্যেয়ানি ॥ ৪৬ ॥

অথ মলমাসে সপিণ্ডনোত্তরশ্রাদ্ধনিষেধঃ । তত্র লঘুহারীতঃ—

“সপিণ্ডীকরণাদূৰ্দ্ধং যৎকিঞ্চিচ্ছ্রাদ্ধিকং ভবেৎ ।

ইকং বাপ্যথবা পূৰ্ণং তন্ন কুৰ্য্যান্মলিন্মূচে” ॥

শ্রাদ্ধমেব শ্রাদ্ধিকং স্বার্থে ঠক্ ইতি শ্রাদ্ধবিবেকঃ । ‘ইকং’ ষাগাদি,  
‘পূৰ্ণং’ খাতাদি । জ্যোতিষে—

‘এতাঃ’ দশম্যাদয়ঃ । ‘ইতরাঃ’ প্রতিপদাদয়ঃ । ‘প্রাপ্তেবে’তি, ‘প্রবাসহৌহপি  
নিত্যশ’ ইত্যন্তপূৰ্ণোক্তমংস্তপুৰাণবচনে কৃষ্ণপক্ষপৃথকত্বেন অমাবস্তায়া নিত্যশ  
ইত্যনেন ষৎ নিত্যত্বাভিধানং তৎ অনুপনীতস্ত “জাতে কুমারে” ইত্যাদিনা  
বৈজবাপোক্তজাতায়েঃ অনুপনীতোহপি ইত্যপিকারসমুচ্চিতোপনীতস্ত চ সায়েঃ  
কর্তব্যত্বপরম্ । ‘তয়োঃ’ অমাবস্তাভিরিক্তে কৃষ্ণপক্ষনিমিত্তকশ্রাদ্ধনিষেধাৎ ।  
তথাচ মতঃ—“ন দর্শেন বিনা শ্রাদ্ধমাহিতায়ের্ধিজন্মনঃ”ইতি । ‘এবমন্তানী’তি,  
“পিতৃষজ্ঞং তু নির্বর্ত্য বিপ্রশ্চন্দ্রকয়েহগ্নিমান্ । পিতৃষাহার্য্যকং শ্রাদ্ধং কুৰ্য্যা-  
ন্যসাত্বমাসিকমিত্যাदिমন্তাদিবচনানি অমাবস্তায়াং কর্তব্যত্ববিধায়কানি সাগ্নিক-  
পরতয়া ব্যাখ্যেয়ানীত্যর্থঃ ॥ ৪৬ ॥

অথ মলমাসে সপিণ্ডনোত্তরশ্রাদ্ধনিষেধঃ । শ্রাদ্ধমেব শ্রাদ্ধিকমিতি তথাচ  
শ্রাদ্ধং ইষ্টং পূৰ্ণঞ্চ ত্রয়মেব নিষিদ্ধমিতি । জাতুর্কৰ্ণঃ—“অগ্নিহোত্রে তপঃ সত্যঃ

“রবিণা লজ্জিতো-মাসচ্চান্দ্রঃ খ্যাতো মলিনঃ ।

তত্র যদ্বিহিতং কক্ষ উত্তরে মাসি কারয়েৎ” ॥

‘চান্দ্রঃ’ শুক্লপ্রতিপদাদিদর্শাস্তুঃ—

“চান্দ্রঃ শুক্লাদিদর্শাস্তুঃ সাবনদ্বিংশতা দিনৈঃ ।

একরাশৌ রবিধাবৎ কালং মাসঃ স ভাস্করঃ” ॥ ইতি বচনাৎ  
স মাস ইত্যম্বয়ঃ । রবিণা লজ্জিতঃ তত্র রাশ্চন্দ্রসংযোগাভাবেন  
অতিক্রান্তো মলিনঃ ভবতি । তথা—

“অসংক্রান্তমাসোহধিমাণঃ স্ফুটঃ স্যাদ্বিসংক্রান্তমাসঃ কয়াথাঃ  
কদাচিদি”তি ।

‘তত্র যদ্বিহিতং’ বৈশাখাদিষ্মেন যদ্বিহিতং কর্তৃমুচিতং তৎ প্রকৃত-  
বৈশাখ দৌ কর্তব্যম্ । অত্র সপিণ্ডীকরণাস্তস্য কর্তব্যত্বমাহ লঘু-  
হারীতঃ—

বেদানাক্ষান্তপালনম্ ।<sup>২</sup> আতিথ্যঃ বৈশ্বদেবক ইষ্টমিত্যাভিধীয়তে । বাণীকুপ-  
তভাগাদিদেবতায়তনানি চ । অন্নপ্রদানমারামাঃ পূৰ্ণমিত্যাভিধীয়তে” ॥  
‘আর্যমঃ’ পুষ্পকলোপচয়হেতুভূভাগঃ । “ইষ্টাপূৰ্ণং দ্বিজাतीনাং ধর্মঃ সামান্ত্র  
উচ্যতে । অধিকারী ভবেচ্ছূদ্রঃ পূৰ্ণধর্মে ন বৈদিকে” । ‘বৈদিকে’ বেদা-  
ধ্যয়নসাধ্যো অগ্নিহোতাদাবিতি রত্নাকরঃ । নহু চান্দ্র ইত্যুক্তং, তথাচ অত্র  
শুক্লপ্রতিপদাদিদর্শাস্তুরূপমুখ্যচান্দ্রঃ কৃষ্ণপ্রতিপদাদিপৌর্ণমাসস্তুরূপগৌণচান্দ্রো বা  
গৌণস্তাহ হি ‘চান্দ্রঃ শুক্লপ্রতিপদাদিদর্শাস্তুঃ’ ইতি, তথাচ মুখ্যগ্রহণে সন্তগতি  
গৌণগ্রহণস্তাহুচিতিত্বাদিত্যবঃ । শুক্লপ্রতিপদাদিদর্শাস্তস্য মুখ্যত্বেন মহুবচনং  
প্রমাণয়তি ‘চান্দ্রঃ শুক্লাদী’তি । ‘ভাস্করঃ’ সৌরঃ । ‘স মাসঃ’ শুক্লপ্রতিপদাদি-  
দর্শাস্তো মাসঃ । ‘তত্র’ শুক্লপ্রতিপদাদিদর্শাস্তে । তথাচ ‘রাশ্চন্দ্রসংযোগা-  
ভাবরূপমতিক্রমণমেবাত্র লজ্জনমিতি । ‘অসংক্রান্তে’তি, রাশ্চন্দ্রসংযোগরূপ-  
সংক্রমণাভাববিশিষ্টেত্যর্থঃ । ‘অধিমাসো’হধিকমাসো মলমাস ইতি বাবৎ ।  
‘তত্র’ মলিনঃ । বৈশাখাদিষ্মেন চান্দ্রবৈশাখাদিনা । নহু মলিনঃ

“অসংক্রান্তেহপি কর্তব্যমাদিকং প্রথমং দ্বিজৈঃ ।

তথৈব মাসিকং পূৰ্বং সপিণ্ডীকরণমুখ্যং ॥”

‘আদিকং’ সপিণ্ডীকরণম্ । ‘তথৈব’ অসংক্রান্তে এব মাসি ।  
সপিণ্ডীকরণাং পূৰ্বং মাসিকং কর্তব্যং, তথা চ ‘সপিণ্ডীকরণমি’তি  
পঞ্চমার্থে প্রথম, পূৰ্বপদং সপিণ্ডনোত্তরপার্কণাখ্যামাসিকশ্রাদ্ধ-  
নিষেধার্থম্ । যন্তু—

“জাতকশ্মশি যচ্ছ্রাদ্ধং দর্শশ্রাদ্ধং তথৈব চ ।

মলমাসেহপি তৎ কার্যং ব্যাসস্ত বচনং যথা” ॥

ইতি দর্শশ্রাদ্ধপদং, তৎ পিণ্ডপিতৃযজ্ঞাখ্যশ্রাদ্ধপদম্ ।

“ইন্দ্রাগ্নী যত্র হুয়েত মাসাদিঃ স প্রকীৰ্ত্তিতঃ ।

অগ্নীষোমৌ স্মৃতৌ মধ্যে সমাপ্তৌ পিতৃসোমকৌ ॥

তমতিক্রম্য তু রবির্ঘদা গচ্ছেৎ কথঞ্চন ।

আত্মো মলিনুচো জ্ঞেয়ো দ্বিতীয়ঃ প্রকৃতঃ স্মৃতঃ ॥”

ইতি লঘুহারীতবচনাভ্যামেকবাচ্যতাং । তথাহি গুরুপ্রতিপদি  
ইন্দ্রাগ্নিযাগঃ, কৃষ্ণপ্রতিপদি অগ্নীষোমযাগঃ, এতৌ দর্শপৌৰ্ণমাসান্ত-

বিধানাভাবাৎ কথং বিহিতমিত্যুক্তম্ অতো বিহিতমিতি অন্তথা ব্যাচষ্টে কর্তৃ-  
মুচিতমিতি, তথাচ বৈশাখে অমুককর্ষ কুর্যাদিত্যদিবিধেঃ মলমাসস্তাপি  
বৈশাখাদিত্বাৎ তত্র কর্ষকরণপ্রসস্তিরিতি ভাবঃ । ‘অত্র’ মলমাসে । ‘সপিণ্ডী-  
করণান্তত্’ আত্মৈকোদ্বিষ্টাদিসপিণ্ডীকরণপর্যন্তত্ । ‘অসংক্রান্তেহপি’ মলমাসেহপি ।  
‘আদিকং প্রথমমি’তি, প্রথমম্ আদিকং সপিণ্ডীকরণমিত্যর্থঃ । ‘সপিণ্ডীকরণং  
পূৰ্বং মাসিকং’ সপিণ্ডীকরণাং পূৰ্বং মাসিকং প্রথমমাসিকাদিরূপমেকোদ্বিষ্ট-  
মিত্যর্থঃ । মাসিকং তাবৎ দ্বিবিধং ভবতি প্রথমমাসিকাদিরূপমেকোদ্বিষ্টং, ‘মাসি  
মাসি বোহশনমি’তিশ্রুতিবোধিতং পার্কণঞ্চ, তত্র পার্কণস্ত বৃদাসায় সপিণ্ডীকরণাং  
পূৰ্বমিতি মাসিকস্য বিশেষণং দত্তমিতি বোধ্যম্ । তথৈবেত্যন্তার্থঃ ‘অসংক্রান্তে  
মাসি’ ইতি । ন চৈবং একস্ত তথাশব্দস্ত বৈয়র্থ্যমিতি বাচ্যং, যত একত্

গর্তো, পিতৃবিশিষ্টসোমদেবতাকঃ অগ্নৌকরণহোমঃ পিণ্ডপিতৃযজ্ঞা-  
ভূতো দর্শে বিহিতঃ । ‘মাসাদিরি’তি ‘সমাপ্তৌ’ ইতি চ কীর্তনাৎ  
শুক্লপ্রতিপদাদিদর্শান্তো মাসশব্দার্থঃ । তং পিণ্ডপিতৃযজ্ঞাখ্যশ্রাদ্ধ-  
যুক্তং মাসম্ অতিক্রম্য রবির্বিদা গচ্ছেৎ শ্রাদ্ধান্তরসংযোগম্ ইয়াৎ তদা  
আন্তো মলিন্ চঃ, ‘দ্বিতীয়ঃ প্রকৃতঃ’ শুদ্ধঃ কস্মাই ইতি যাবৎ ।  
ততশ্চ একবাক্যস্থানুরোধেন মলমাসেহপি লঘুহারীতবচনবোধিতপিণ্ড-  
পিতৃযজ্ঞাখ্যশ্রাদ্ধমাত্রবিধায়কং ব্যাসবচনং ন তু অস্বাহার্যাখ্য-  
শ্রাদ্ধবিধায়কম্ ; তস্মাৎ প্রাপ্তস্তেন বক্ষ্যমাণবচনাভ্যাঞ্চ নিষেধাৎ ।  
তথাচ সময়প্রকাশে কুথুমিঃ—

“সংবৎসরাতিরেকো বৈ মাসো’যঃ স্তাৎ ত্রয়োদশঃ ।

তস্মিন্ত্রয়োদশে শ্রাদ্ধং ন কুর্যাদিন্দুসংক্ষেপে ॥”

তথাশব্দস্ত কর্তব্যমিত্যর্থঃ, অন্তস্ত চ তথাশব্দস্ত অসংক্রান্তে ইত্যর্থঃ অতো  
নৈকস্তাপি বৈয়র্থ্যমিতি । কেচিত্তু প্রথমম্ আদিকং দ্বিতীয়শাস্ত্রাসিকমিত্যর্থঃ ।  
সপিণ্ডীকরণং তথেষ্টিতু যথাক্রমতমেবেত্যাহঃ । ‘যত্র’ শুক্লপ্রতিপদি । ‘মধ্যে’  
কৃষ্ণপ্রতিপদি । ‘সমাপ্তৌ’ দর্শে, তমিত্যনেন স এব মাসঃ পরামৃশ্ততে অতো  
মলমাসীয়দর্শেহপি পিতৃসোমহোমঃ প্রাপ্তঃ, পিতৃসোমহোমশ্চ পিণ্ডপিতৃযজ্ঞস্ত  
অঙ্গীভূতঃ স্বাহা সোমায় পিতৃযজ্ঞে ইতিমন্ত্রকরণকোহগ্নৌকরণহোমকৃৎ,  
পিণ্ডপিতৃযজ্ঞশ্চ সান্নিকর্তব্যঃ শ্রাদ্ধবিশেষঃ । ‘একবাক্যাদি’তি, অর্থাৎ জাত-  
কস্মিন্নীতি ব্যাসবচনস্ত ইন্দ্রাদী যজ্ঞেত্যাদি লঘুহারীতবচনাভ্যাং সহ একবাক্য-  
দিত্যর্থঃ । একবাক্যত্বঞ্চ একশ্রুতিমূলকত্বং, কচিচ্চ পরস্পরসহকারেণ বিশিষ্টৈ-  
কার্থপ্রতিপাদকত্বম্ । তত্র একশ্রুতিমূলকত্বম্ অত্রৈব বোধ্যম্ । বিশিষ্টৈকার্থ-  
প্রতিপাদকত্বঞ্চ যথা মদ্যন্ত শ্রাদ্ধং কুর্যাদিতি শ্রয়তে ত্রয়োদশ্যাং শ্রাদ্ধং  
কুর্যাৎ ইত্যপি শ্রয়তে অনয়োরেকবাক্যতয়া মদ্যযুক্তত্রয়োদশ্যাং শ্রাদ্ধং কুর্যাদিতি  
বিশিষ্টৈকার্থবোধকত্বম্ । এবমন্তত্রাপি বোধ্যম্ । ‘দর্শপৌর্ণমাসান্তর্গতাবি’তি,  
আগ্নেয়াষ্টকপালৈজদধৌজপয়োগরূপবাগত্রয়াশ্বকস্ত দর্শস্ত আগ্নেয়াষ্টকপালো-  
পাণ্ডবাগারীষোবীদৈকাদশকপালরূপবাগত্রয়াশ্বকস্ত পৌর্ণমাসস্ত চ অন্তর্গতো

সম্বৎসরপ্রদীপে—

“একরাশিস্থিতে সূর্য্যে যদি দর্শয়ঃ ভবেৎ ।

দর্শশ্রাদ্ধং তদাদৌ স্তাৎ ন পরত্র মলিনুচে” ॥

প্রপঞ্চিতমেতৎ মলমাসতত্ত্বে ॥ ৪৭ ॥

অথ প্রতিমাসপার্বণাশক্ত্য কৰ্ত্তব্যম্ ॥ মৎস্তপুরাণম্—

“অনেন বিধিনা শ্রাদ্ধং ত্রিরক্ষস্তেহ নির্বপেৎ ।

কন্যাকুস্তুরবশ্বেহর্কে কৃষ্ণপক্ষেষু সর্বদা” ॥

অত্র সৌরেন বাক্যং রাশ্যল্লেখেন বিহিতত্বাৎ । শ্রাদ্ধত্রয়াশক্ত্য কন্যাস্বরবৌ শ্রাদ্ধং কৰ্ত্তব্যম্, তথাচ ভবিষ্যপুরাণম্—

ইত্যর্থঃ । প্রসঙ্গসঙ্গত্যা স্তল্লপ্রতিপদাদিদর্শাস্তরপমুখ্যাচ্চৈব মাসপদস্ত শক্তিঃ ব্যবস্থাপয়তি ‘মাসাদিরিতী’ত্যাদিনা । ‘মাসশব্দার্থঃ’ মাসশব্দশব্দার্থঃ, সৌরাদৌ তু মাসপদপ্রয়োগো গোণ ইতি ভাবঃ । তমতিক্রমোতি বচনং ব্যাচষ্টে ‘তথাহি’ইত্যাদিনা । ‘অতিক্রম্য’ তস্মিন্ মাসে রাশ্যস্তরে গমনম্ অকুত্বা । ‘এক-বাক্যদ্বয়রোধাৎ,’ ইত্যাদী বজ্রেত্যাদি লঘুহারীতবচনাভ্যাং সহ একবাক্যদ্বয়-রোধাৎ । ‘ব্যাসবচনং’ জাতকস্বর্গীত্যাদিব্যাসবচনম্ । ‘অব্ধাহার্য্যার্থ্যশ্রাদ্ধং’ পার্বণম্ । ‘প্রাপ্তস্তেন’ সপিণ্ডীকরণাদূর্দ্ধমিতি প্রাপ্তকৃত্ববচনেন । ‘ব্যাক্যমাণবচনাভ্যাং’ সম্বৎসরাতিরেকো বৈ ইত্যাদিবচনাভ্যাম্ । ‘সম্বৎসরাতিরেকঃ’ দ্বাদশমাসাত্মক সম্বৎসরাতিরিক্তঃ । ‘তস্মিন্’ দ্বাদশমাসাত্মকসম্বৎসরাতিরিক্তে । অতঃ “দ্বাদশ-মাসাঃ সম্বৎসরঃ ক্চিৎপ্রয়োদশমাসাঃ সম্বৎসর” ইত্যনেনাবিরোধঃ । ‘ইন্দুক্রে’ অমাবস্তায়াম্ । অত্র সপ্তম্যর্থো নিমিত্তত্বম্ অর্থান্বলমাসে অমাবস্যানিমিত্তকং শ্রাদ্ধং ন কুৰ্য্যাৎ মৃত্যাহাদিনিমিত্তকং তু কুৰ্য্যাদেবেতি বোধ্যম্ ॥ ‘দর্শশ্রাদ্ধং’ দর্শনিমিত্তকং শ্রাদ্ধম্ ॥ ৪৭ ॥

অথ প্রতিমাসাশক্ত্য কৰ্ত্তব্যম্ ॥ পার্বণশ্রাদ্ধমভিধায়াহ যত্নঃ—“অনেন বিধিনা শ্রাদ্ধং ত্রিরক্ষস্তেহ নির্বপেৎ । হেমন্তগ্রীষ্মবর্ষাহু পাঞ্চযজ্ঞিকমবহম্ ।’ অয়ঞ্চ সান্নিহিরম্মিসাধারণঃ পক্ষঃ নিরম্মিমাভবিষয়ত্বে প্রমাণাভাবাৎ সম্বৎসরমধ্যে যৎ প্রতিমাসবিহিতং পার্বণং তৎ দ্রব্যাসম্ভবাদেনিমিত্তাৎ দর্শাস্তরে অন্যবশ্তকম্ । পক্ষ-

“হংসে বর্ষাসু কথ্যাস্থে শাকেনাপি গৃহে বসন ।

পঞ্চম্যা উত্তরে দত্তাত্ত্বভয়োর্বংশয়োঋণম্ ॥

সূর্যো কথ্যাস্থিতে শ্রীকৃত্ত্ব যো ন কুর্যাদ্গৃহাশ্রমী ।

কুতস্তন্ত ধনং পুত্রাঃ পিতৃনিশ্বাসপীড়নাৎ” ।

‘হংসে’ সূর্যো । ঋণমিব ঋণং পিতৃমাতৃকুলস্য ইদমবশ্যং পরিশোধ্য-  
মিত্যর্থঃ । অত্রাপ্যশক্তৌ তুলার্কো, যথা ব্রহ্মপুরাণং—

“যাবচ্চ কথ্যাতুলয়োঃ ক্রমাদাস্তে দিবাকরঃ ॥

তাবচ্ছাক্তস্য কালঃ স্যচ্ছূণ্ড্যং প্রেতপুরং তদা ॥”

যাবচ্চ কথ্যাতুলয়ো রবিরাস্তে তাবচ্চ ক্রমাৎশ্রীকৃত্ত্ব কালঃ, অণুথা  
রবিস্থিতিক্রমস্য প্রাপ্তত্বেন অনুবাদাপত্তেঃ । ততশ্চ কন্যার্কাকরণে  
যজ্ঞান্তর্গতং যজ্ঞাঙ্কং তৎ প্রত্যহম্ উদকাদিনাপি কার্যম্ । ‘হেমন্তগ্রীষ্মবর্ষাস্থি’তি  
বহুস্তং তৎ ‘কথ্যাকুস্তবৃষস্বেহর্কে’ ইতি দর্শয়তি মংস্তপুরাণমিত্যাदिना ।  
‘ত্রি’তি অকৃত্ত্ব মধ্যে কথ্যাদিরাশিত্রয়স্থিতে অর্কে ‘অনেন বিধিনা’ পার্শ্ব-  
গণেন বিধিনা শ্রীকৃত্ত্ব ত্রির্নির্ব্বপেদিত্যর্থঃ । ‘কথ্যাস্থে’তি অখমুক্কমপক্ষনিমিত্তক-  
পার্কণশ্রীকৃত্ত্বকরণকালে রবেঃ কথ্যরাশিস্থিতৌ কথ্যাক্রীকৃত্ত্ব্যপি তত্রৈণ সিদ্ধির্ন  
শ্রীকৃত্ত্বস্বরং কার্যমিতি তু বিভাবনীয়ম্ । ‘শূণ্ড্য’তি সর্কে মৃত্যুঃ স্বস্বস্থানং বিহায়  
শ্রীকৃত্ত্বক্ষণার্থং পৃথিব্যায়াগতাঃ অতঃ প্রেতপুরং শূণ্ড্যমিত্যর্থঃ । ‘প্রেতঃ প্রাণ্য-  
স্তরে মূতে’ ইত্যমরঃ । ভবিষ্যপুরাণং—‘কথ্যাংগতে সবিতরি পিতৃরাজ্যমুশাসনাৎ ।  
তাবৎ প্রেতপুরী শূণ্ড্য যাবদ্ বৃশ্চিকদর্শনম্ । ততো বৃশ্চিক আয়াতে  
নিরাশাঃ পিতরো নৃপ । পুনঃ স্বভবনং বাস্তু শাপং দত্তা হৃদারুণমি’তি । তথা  
ব্রহ্মপুরাণং—‘দিব্যভৌমাস্তরীক্ষাণি স্থাবরাণি চরাণি চ । পিতৃমিচ্ছন্তি পিতরঃ  
কথ্যরাশিগতে রবৌ । কথ্যাংগতে সবিতরি যাত্ত্বানি তু যোড়শ । ক্রতুভিত্তানি  
তুল্যানি দেবো নারায়ণোহব্রবীৎ । রাজস্বয়াশ্বমেধাভ্যাং যদীচ্ছৎ সদৃশং ফলম্ ।  
অপ্যমুশাকমূলান্নৈঃ পিতৃন্ কথ্যাংগতেহর্চয়েদি’তি । ক্রমাদিত্য সন্নিধিক্রমেণ  
যোজন্যং পরিত্যজ্য শ্রীকৃত্ত্বতত্ত্ব যোজন্যং কৰোতি ‘ক্রমাৎ শ্রীকৃত্ত্ব’ত্যাदिना ।  
‘অজ্ঞা’ সন্নিধিক্রমেণ যোজন্যায়াম্ । রবেঃ কথ্যায়ং হিত্যনন্তরং তুল্যায়ং স্থিতি-

তুলার্কৈ কর্তব্যম্ , তুলার্কৈহপি অমাবস্তায়াম্ অতিপ্রাশস্ত্যমাহ ভবিষ্য-  
পুরাণম্—

“যেয়ং দীপান্বিতা রাজন্ খ্যাতা পঞ্চদশী ভুবি ।

তস্তাং দত্তান্ন চেদন্তং পিতৃণাং বৈ মহালয়ে” ॥

‘পঞ্চদশী’ অমাবস্তা । অমাবস্তামধিকৃত্য —

“দীপমালাশ্চ কর্তব্যঃ শস্ত্যা দেবগৃহেষু চ ।

রথ্যাপণশ্মশানেষু নদীপর্কবতসানুষু” ॥

ইতি ব্রহ্মপুরাণোক্তনানাহ্বানদীপদানেন দীপান্বিতা খ্যাতা ‘যা’ ইতি

রিত্তি ক্রমস্ত স্বাভাবিকত্বেন ক্রমাদিত্যস্ত অনভিধানেহপি প্রাপ্তত্বাৎ ক্রমাদিত্যস্ত  
নৈরর্থক্যমিতি ভাবঃ । ‘ততশ্চ’ তয়োঃ ক্রমেণ কালদেহ চ । ‘তস্তামি’তি, পিতৃণাং  
মহস্ত উৎসবস্ত আলয়ে অর্থাৎ কর্তব্যং চেন্ন দত্তং তদা তস্তাং দত্তাদিত্যর্থঃ । অত্র  
‘একোহথবা দীপবরশ্চ দেয়ঃ’ ইতি বিষ্ণুপুরাণে কার্তিক্যাং পৌর্ণমাস্তাং বিষ্ণবে  
দীপদানমুক্তম্ অতো দীপান্বিতা পঞ্চদশী কার্তিকী পৌর্ণমাসী তস্তাং পিতৃণাং  
দত্তাদিত্তি কেচিৎ ব্যাচকৃতে, তৎ দৃশয়িতুমুপক্রমতে ‘পঞ্চদশী অমাবস্তা’ ইত্যাদিনা ।  
অত্র ‘বিশেষণাৎ’ ইত্যন্তো হেতুঃ । ‘নানা’ ইতি, তথাচ ‘অধিকেন ব্যপদেশা  
ভবন্তী’তি ত্রয়াং দীপান্বিতা খ্যাতিঃ কার্তিকমাসীয়ামাবস্তায়া এবেতি ভাবঃ । কিঞ্চ  
কার্তিকপৌর্ণমাস্তাং শ্রাদ্ধস্ত স্বাতন্ত্র্যেণ প্রাপ্তত্বাৎ ন চেদন্তমিত্যাদিনা তত্র শ্রাদ্ধ-  
বিধানং ন সঙ্গতম্—যথা যমঃ । আযাচ্যামথ কার্তিক্যাং মাঘ্যাং ত্রীন্ পঞ্চ বা  
বিজান্ । তর্পয়েৎ পিতৃপূর্বঞ্চ তদস্তাক্ষয়মুচ্যতে” ইতি পার্বণশ্রাদ্ধশস্ত্রস্ত সাংগে:  
পিণ্ডদানমাত্রম্ । তথাচ নিগমঃ—“আহিতায়ে: পিতৃর্জনং পিতৈত্তরেবে”তি ।  
অশস্ত্রনিরগ্নিবিষয়ে পার্বণশ্রাদ্ধমভিধারাহ বিষ্ণুপুরাণম্—“অনেন বা যথাশক্তি  
কালেহগ্নিন্ ভক্তিনব্রথৈ: । ভোজয়িষ্যতি বিপ্রাগ্রান্ তন্মাত্রবিভবো নর: ।  
অসমর্থোহন্নদানস্ত ধাত্তমানং স্বশক্তিভ: । প্রদাত্ততি বিজাগ্রেভ্যাঃ স্বন্নং বা  
পিতৃদক্ষিণাম্ । অত্রাপ্যসামর্থ্যযুতঃ করাগ্রাগ্নিহিতাংস্তিলান্ । প্রদ্বিপত্য  
বিজাগ্রায় কঠৈশ্চিহ্নং দাত্ততি । তিলৈ: সপ্তাষ্টভিক্ষাপি সমবেতান্ জলাঞ্জলীন্ ।  
ভক্তিনব্র: সমুদ্ভিস্ত ভূব্যস্নাকং প্রদাত্ততি যত: কূতশ্চিৎ সংপ্রাপ্য গোভ্যো  
বাপি গবাহিকম্ । অভাবে গ্রীণয়ন্নহ্বান্ শ্রদ্ধাযুক্ত: প্রদাত্ততি । সর্বাভাবে



বিশেষণাৎ । অতএব “একোহথবা দীপবরঃ প্রদেয়” ইত্যাদিনা উক্ত-  
বিষুসম্প্রদানকদীপদানবিহিতা পৌর্ণমাসী ন গ্রাহ্যা ॥ ৪৮ ॥

অথশযুক্কৃষ্ণপক্ষঃ ॥ ব্রহ্মপুরাণম্—

“অশযুক্কৃষ্ণপক্ষে তু শ্রীকৃৎ কুর্যাদিনে দিনে ।

ত্রিভাগহীনং পক্ষং বা ত্রিভাগস্বৰ্দ্ধমেব বা ।

ন সন্তি পিতরশ্চেতি কৃত্বা মনসি যো নরঃ ।

শ্রীকৃৎ ন কুরুতে তত্র তস্ত রক্তং পিবন্তি তে” ॥

‘অশযুক্কৃষ্ণপক্ষে’ প্রোক্তপদ্যুক্কৃষ্ণপক্ষে । অত্র চ অশযুক্ অশ্বিনী  
তদ্যুক্তপৌর্ণমাসীসম্বন্ধাৎ লক্ষণয়া মাসেহপি অশযুক্ পদপ্রয়োগঃ ।  
ততশ্চ নিমন্ত্রণাদৌ আশ্বিনে মাসি কৃষ্ণে পক্ষে ইত্যেব স্বারসিক-  
প্রয়োগঃ কৰ্ত্তব্য ইতি । ‘দিনে দিনে’ তিথৌ তিথৌ ।

“তিথিনৈকেন দিবসশ্চাস্ত্রমানে প্রকীর্ত্তিতঃ” ।

ইতি বিষধস্মৌত্তরানুসারেণ গোণাশ্বিনমাসস্তাপি চাস্ত্রত্বেন

ধনং গত্বা কক্ষামূলপ্রদর্শকঃ । অর্ঘ্যাদিলোকপালানামিদমুচ্চৈঃ পঠিস্মৃতি ।  
ন মেহন্তি বিত্তং ন ধনং ন চাত্তচ্ছাক্ষোপযোগ্যং স্বপিতৃভ্রাতৃভ্যাং । তৃপ্যন্ত ভক্ত্যা  
পিতরো ময়েতৌ কৃতৌ ভূজৌ বস্মনি মাক্তস্য” । ইতি । ‘পিতৃদক্ষিণাং’  
পিতৃকর্ম্মণি বিহিতাং দক্ষিণাং রজতাদিকাম্ । ‘গবাহিকং’ গোর্দ্দিন-  
ভক্ষ্যম্ । ৪৮ ॥

অথশযুক্কৃষ্ণপক্ষঃ ॥ কেচিৎ আশ্বিনে মাসি অশযুক্কৃষ্ণপক্ষে ইতি  
বাক্যরচনাং কুর্ত্তন্তি, কেচিচ্চ আশ্বিনে মাসি কৃষ্ণে পক্ষে ইত্যাহ্ব্যক্তা, অশযুক্-  
কৃষ্ণপক্ষনিমিত্তকপার্ষণবিধিকশ্রীকৃৎ ইত্যাদিরীত্যা বাক্যং রচয়ন্তি, তদ্বৎ ভক্ত্যা  
দুষয়তি ‘অত্র অশযুক্ ইত্যাদিনা । ‘স্বারসিক’তি, স্বারসিকপ্রয়োগে লক্ষণয়া  
অযুক্তত্বাদিত্যি ভাবঃ । পৌর্ণমাস্তত্ত্ববাদশমাসেষু বদ্যৎ কৰ্ত্তব্যং তত্ত্বচ্যতে  
ইতি প্রতিজ্ঞায় ‘অযুক্কৃষ্ণপক্ষে তু’ ইত্যাদিনা পৌর্ণমাস্তত্ত্বাশ্বিনমাসকৰ্ত্তব্যভি-  
ধানেন দিনপদস্ত পৌর্ণমাস্তত্ত্বমাসষট্‌কীভূতদিনপরে পর্য্যবসানং, তাদৃশদিনক  
তিথিস্বরূপমেব ন স্বত্ৰবিধদিনম্ ইত্যভিপ্রেত্য ব্যাচষ্টে ‘তিথৌ তিথৌ’ইতি । তত্র

দিনস্তাপি তথৈব যুক্তত্বাৎ । অত্র যদি সঙ্কটকরণমাত্রং বিধেয়ং তদা অশ্বযুক্তকৃষ্ণপক্ষে ইত্যেব ক্রিয়াৎ, ততশ্চ ‘দিনে’ ইত্যভিধানেন অশ্বযুক্তকৃষ্ণপক্ষীয়তিথেন্নিমিত্তত্বে বিনিগমনাবিরহেণ একদিনপদেনৈব প্রতিতিথেন্নিমিত্তপ্রাপ্তৌ পুনর্দিনপদং কৃষ্ণপক্ষশ্রাদ্ধপ্রতিবিদ্ধচতুর্দশী-গ্রহণার্থং বীপ্সদ্বা বাবন্তিধিলাভাৎ । অতএব পাশ্চাত্যনির্ণয়ামৃত-কালমাধবীয়য়োঃ কাৰ্ণাজিনিঃ—

‘নভস্তস্তাপরে পক্ষে শ্রাদ্ধং কুর্যাদিনে দিনে ।

নৈব নন্দাদি বর্জ্যং স্ত্যামৈব বর্জ্যা চতুর্দশী’ ॥

‘নভস্তস্ত’ মুখ্যচাক্ষেপেণ ভাদ্রস্ত, শ্রাদ্ধবিবেকেহপি ‘দিনে দিনে ইতি বীপ্সা পঞ্চদশশ্রাদ্ধার্থা ইত্যুক্তম্ । ‘ত্রিভাগহীনঃ’ ষষ্ঠ্যাদিঃ, ‘ত্রিভাগঃ’ একাদশ্যাদিঃ । বাক্তং বিযুধর্ম্মোস্তরে—

প্রমাণমাহ ‘তিথিনৈকেনে’ তি । নহু চাক্ষমানেন ইত্যুক্তং চাক্ষমানঞ্চ মুখ্যচাক্ষ-মানমেব বক্তব্যং তত্রাহ ‘গৌণে’তি, তথাচ তত্র চাক্ষপদং মুখ্যচাক্ষগৌণচাক্ষো-ভয়পরমিতি ভাবঃ । ‘তথৈব’ তিথিস্বরূপত্বেব । ‘ইত্যেবে’তি এবকারণে দিনে দিনে ইত্যস্য ব্যবচ্ছেদঃ, তথাচ সঙ্কটকরণমাত্রস্য ইষ্টত্বে অশ্বযুক্তকৃষ্ণপক্ষে শ্রাদ্ধং কুর্যাদিতি বিধিঃ ক্রিয়াৎ, তাদৃশবিধৌ চ ‘সঙ্কটকৃতে কৃতঃ শ্রাদ্ধার্থ’ ইতি স্ত্যামাৎ সঙ্কটকরণং নিরাবাধং স্যাদিতি ভাবঃ । ‘ততশ্চ’ সঙ্কটকরণস্যানিষ্টত্বে চ । তথাচ অশ্বযুক্তকৃষ্ণপক্ষে দিনে শ্রাদ্ধং কুর্য্যাৎ ইতি বিধৌ বিনিগমনাবিরহেণ সর্কস্মিন্নেব অশ্বযুক্তকৃষ্ণপক্ষদিনে শ্রাদ্ধকরণপ্রাপ্ত্যা ন সঙ্কটকরণপ্রসঙ্গ ইতি ভাবঃ । শ্রাদ্ধবিবেকেহপি ‘দিনে দিনে ইতি বীপ্সা পক্ষশ্রাদ্ধার্থা ভেন পঞ্চদশ-শ্রাদ্ধানি’ । নহু তিথিহ্রাসাৎ একস্মিন্ পক্ষে চতুর্দশত্বাদহাং চতুর্দশশ্রাদ্ধানি ভবন্তি, এবং তিথিবৃদ্ধৌ অহর্বৃদ্ধৌ বোড়শ স্ত্যঃ ন পঞ্চদশতিথ্যাশ্রয়চাক্ষপক্ষস্য দিনে দিনে ইতি পঞ্চদশতিথিরিত্যর্থঃ তদা চ একস্মিন্নপি দিনে শ্রাদ্ধযোগ্যতিথি-দ্বয়লাভে শ্রাদ্ধদ্বয়ম্, অহোরাত্রবৃদ্ধৌ চ ন শ্রাদ্ধবৃদ্ধিরিত্যুক্তম্ । ‘নভস্যস্য-পরে পক্ষে’ ইতি বক্ষ্যমাণবচনস্য শ্রাদ্ধবিবেকাদিভিরযুতত্বাৎ অপ্রামাণ্যশঙ্কা, তাং নিরাকর্ত্তং পাশ্চাত্যনির্ণয়ামৃতকালমাধবীয়য়োঃভিত্ত্যুক্তম্ । “নন্দামন্দমহীজকাব্য-

“উত্তরাদয়নাচ্ছাঙ্কে শ্রেষ্ঠং শ্রাদ্ধক্ষণায়নম্ ।

চাতুর্মাস্যঞ্চ তত্রাপি প্রাপ্তে কেশবে হিতম্ ।

প্রোষ্ঠপত্তাঃ পরঃ পক্ষস্তত্রাপি চ বিশেষতঃ ।

পঞ্চম্যুর্দ্ধঞ্চ তত্রাপি দশম্যুর্দ্ধমতোহপ্যতি ।

মবায়ুক্তা চ তত্রাপি শস্তা রাজঃশ্রয়োদশী ॥”

‘অর্ধঃ’ ত্রিভাগসার্কঃ ত্রয়োদশ্যাদি ন তু পক্ষসার্কমক্ষম্যাদি,  
তথাহে ত্রিভাগকরণেন অর্ধমেবেতি নিয়মানুপপত্তে: উত্তরোত্তর-  
লঘুকালোপদেশাৎ সান্নিধ্যাচ্চ । যতু —  
দিবসে” ইত্যাদিনা নবান্নশ্রাদ্ধাদৌ নন্দাদিবর্জনযুক্তং, প্রেতপক্ষে তু নৈব নন্দাদি-  
বর্জ্যং সাদিত্তি । ‘কৃষ্ণপক্ষে দশম্যাদৌ বর্জ্যমিহ চতুর্দশীমি’ত্যাदिना অন্যত্র কৃষ্ণ-  
পক্ষে চতুর্দশীবর্জনযুক্তং প্রেতপক্ষে তু নৈব বর্জ্য চতুর্দশীতি । কল্পতরৌ ‘পঞ্চমী  
প্রভৃতি বাহপরপক্ষস্য’ ইত্যাদে:—“কৃষ্ণপক্ষে দশম্যাদৌ বর্জ্যমিহ চতুর্দশীম্ । শ্রাদ্ধে  
প্রশস্তান্তিথয়ো যথৈতান তথৈতরাঃ ।’ ইত্যাদিবচনস্য চ পর্যালোচনয়া ‘ত্রিভাগ-  
হীনত্রিভাগ’পদয়ো: পঞ্চম্যাদিকল্প-দশম্যাদিকল্পপরত্ববিবেচনং কৃতং, তত্র  
ত্রিভাগপদস্য কিঞ্চিচ্ছূনকিঞ্চিদধিকত্রিভাগপরত্বে লক্ষণা স্যাৎ অত: স্বয়ম্ অন্যথা  
ব্যাচষ্টে ‘ত্রিভাগহীন: বর্জ্যাদিরি’তি । ‘ত্রিভাগহীন:’ তৃতীয়ভাগহীন: । ‘ত্রিভাগঃ’  
তৃতীয়ভাগ: । কল্পতরুমেতে বিমুখশ্রোত্তরবচনবিবোধেচ সাদিত্ত্যভিপ্রেত্যাহ  
‘ব্যক্তমি’তি ময়া যং বর্জ্যাদিকল্পৈকাদশ্যাাদিকল্পবিবেচনং কৃতং তদ্ব্যক্তমিত্যর্থ: ।  
‘উত্তরাদয়নাদি’তি উত্তরয়াণে কৃষ্ণপক্ষাদিনিমিত্তকং শ্রাদ্ধং ক্রিয়তে তদপেক্ষয়া  
দক্ষিণায়নে কৃতং কৃষ্ণপক্ষাদিনিমিত্তকং শ্রাদ্ধং প্রশস্তমিত্যর্থ: । এবং পরত্রাপি  
বোধ্যম্ । ‘পঞ্চম্যুর্দ্ধমিত্যনেন বর্জ্যাদিকল্প উক্ত: পঞ্চম্যা: পঞ্চম্যুর্দ্ধমাসম্ভবাং । এবং  
‘দশম্যুর্দ্ধমিত্যত্রাপি বোধ্যম্ । ‘মবায়ুক্তাশ্রয়োদশী’ তত্রাপি প্রশস্তা ইত্যর্থ: ।  
‘ত্রিভাগবর্দ্ধমেবত্যত্র যথা পক্ষস্য ত্রিভাগমিত্যর্থ: তথা পক্ষসার্কমিত্যর্থ: ইতি  
কল্পতরুস্তং দৃশ্যতি ‘অর্ধং ত্রিভাগসার্কমি’ ত্যাदिना । ‘তথাহে’ পক্ষসার্কহে ।  
‘ত্রিভাগকরণেন’ ত্রিভাগকল্পকরণেন । ‘নিয়মেতি, এবকারেণ নিয়মো বোধ্যতে,  
নিয়মশ্চ আবশ্যকত্বং তথাচ পক্ষাদিরূপচতুর্ষ্টয়মথো ‘অর্ধমেববা’ ইত্যনেন  
অর্ধকল্পকরণস্য আবশ্যকত্বং বোধ্যতে, পক্ষাদিকল্পকরণেহপি অর্ধকল্পকরণস্য

“আবাঢ়্যাঃ পঞ্চমে পক্ষে কত্মাসংস্থে দিবাকরে ।

যো বৈ শ্রীকৃত্তং নরঃ কুৰ্যাদেকস্মিন্নপি বাসরে ॥

তস্য সম্বৎসরং যাবত্তৃপ্তাঃ স্ত্র্যাঃ পিতরো ঋবম্ ।

নভো বাধ নভস্যো বা মলমাসো বদা ভবেৎ ।

সপ্তমঃ পিতৃপক্ষঃ স্যাদন্যত্রৈব তু পঞ্চমঃ” ॥

ইতি নাগরখণ্ডে একশ্রীকৃত্তমুক্তং, তৎ কত্মাহুরবিনিমিত্তক-  
শ্রীকৃত্তপৰম্ প্রাপ্তম্ ‘হংসে বর্ষাহ’ ইত্যাদিবচনৈকবাচ্যত্বাৎ, ন তু  
অশ্বযুক্কৃষ্ণপক্ষীয়শ্রীকৃত্ত সঙ্কল্পবিধায়কম্ ‘অর্কমেব বা’ ইতি নিয়ম-  
ভঙ্গাপত্তেঃ । ‘আবাঢ়্যাঃ পঞ্চমে পক্ষে’ ইতি তু ন তত্র সঙ্কল্পাঙ্ক-  
বিধায়কম্ । কিন্তু কত্মাহুশ্রীকৃত্তৈব তৎসম্বন্ধে বর্ষতৃপ্তিবিধায়কম্ ।  
এবঞ্চ মলমাসভাদ্রকৃষ্ণপক্ষস্য পিতৃপক্ষত্বাভাবাৎ তত্র মৃতস্য বর্ষান্তরে  
তচ্ছ্রীকৃত্তস্য অশ্বযুক্কৃষ্ণপক্ষপাতিত্বেহপি ন পার্বণবিধিনা কর্তব্যত্বম্ ।  
অমাবস্তাপ্রৈতপক্ষান্তরমৃতশ্চৈব—

তদন্তর্গতত্বাচ্চ আবশ্যকত্বং, তচ্চ ত্রিভাগসৈবাব্যক্ত্যে সতি সম্ভবতি ন তু পক্ষস্যাঙ্কত্বে  
ইতি ভাবঃ । ‘সান্নিধ্যাৎ’ পক্ষাপেক্ষয়া ত্রিভাগসা আসত্তিরূপসান্নিধানাদিত্যর্থঃ ।  
অহু অর্কমেবেতি নিয়মোহসম্ভবহৃত্তিকঃ নাগরখণ্ডে একস্মিন্নপি বাসরে ইত্যভি-  
ধানাৎ ইত্যশঙ্কাং নিরাকরোতি ‘বহি’ত্যাदिना । ‘আবাঢ়্যাঃ’ আবাত্তিপৌর্ণমাস্যাঃ ।  
‘নভঃ’ শ্রাবণঃ ‘নভস্যো’ ভাদ্রঃ । ‘বদা ভবেৎ’ বস্মিন্নন্ধে ভবেৎ অর্থাৎ তস্মিন্নন্ধে ।  
‘সপ্তমঃ’ আবাত্ত্যাঃ সপ্তমঃ, ‘অন্যত্র’ মলমাসাভাবে । ‘পঞ্চমঃ’ আবাত্ত্যাঃ পঞ্চমঃ ।  
‘একশ্রীকৃত্ত’মিতি, একস্মিন্নপি বাসরে ইত্যুক্তেঃ । ‘হংসে’ ইতি, “হংসে বর্ষাহ  
কত্মাহু শাকেনাপি গৃহে বসন্ । পঞ্চম্যা উত্তরে দত্তাহভয়োৰ্দ্ধংগয়োৰ্দ্ধংগম্” । ইতি  
মহুবচনেন ইত্যর্থঃ । ‘অশ্বযুক্কৃষ্ণপক্ষীয়ে’তি, ‘অশ্বযুক্কৃষ্ণপক্ষনিমিত্তকেত্যর্থঃ । ‘সঙ্কল্প-  
বিধায়কম্’ অর্থাৎ নাগরখণ্ডবচনম্ । নহু নাগরখণ্ডবচনস্য কত্মাহুরবিনিমিত্তকশ্রীকৃত্ত-  
পৰম্ তত্র আবাত্ত্যাঃ পঞ্চমে ইত্যভিধানং ব্যর্থং তত্রাহ ‘আবাঢ়্যাঃ পঞ্চমে পক্ষে  
ইতি হু’ইতি । ‘কত্মাহুশ্রীকৃত্তস্যৈব’ কত্মাহুরবিনিমিত্তকশ্রীকৃত্তস্যৈবা ‘তৎসম্বন্ধে’ আবাত্ত্যাঃ  
পঞ্চমপক্ষরূপপ্রৈতপক্ষসম্বন্ধে । এতেন কন্যার্ককৃষ্ণপক্ষস্য কদাচিত্ত আবাত্ত্যাঃ পঞ্চ-

“অমাবস্তাং কয়ো যন্ত প্রেতপক্ষেহধবা পুনঃ ।

সপিণ্ডীকরণাদুর্দ্ধং তন্তোক্তঃ পার্শ্বণো বিধিঃ ॥”

ইতি শম্ভবচনেন পার্শ্বণবিধানাং । এবং প্রেতপক্ষাদিমৃতন্ত  
পার্শ্বণবিধিনা সাম্বৎসরিকশ্রাদ্ধে কৃতে ন মাতামহশ্রাদ্ধায় পুনঃ  
পার্শ্বণং করণীয়ম্ ।

“পিতরো যত্র পূজ্যন্তে তত্র মাতামহা ধ্রুবম্ ।” ইতি বৃহস্পতিবচনেন —

“মাতামহানামপ্যেবং শ্রাদ্ধং কুর্যাদ্বিচক্ষণঃ”

ইত্যনেন চ পিতৃশ্রাদ্ধাধীনপ্রবৃত্তেঃ । এবম্ অবিভক্তসাপ্তমাত্রাত্নোঃ

মহাভাবেহপি নাগরথগে আষাঢ়াঃ পঞ্চমে পক্ষে ইত্যন্ত ন বৈয়র্থং ন বা অস  
দ্বিত্যিতি । তথাচ কৃত্যাহরবিবিশিতকং মহালয়শ্রাদ্ধং সৌরাশ্বিনীয়কৃষ্ণপক্ষে যত্রাং  
কস্যাঞ্চিৎকিঞ্চৌ কর্তব্যং স চ পক্ষঃ মুখ্যভাদ্রীয়ো মুখ্যশ্বিনীয়ো বা ভবতু ; কিন্তু  
তত্র আষাঢ়াঃ পঞ্চমপক্ষসম্বন্ধে ফলাতিশয়ঃ মহালয়শ্রাদ্ধপ্রেতপক্ষশ্রাদ্ধয়োস্তন্মেল  
সিদ্ধিচ্ছেতি বিশেষ ইতি বিভাবনীয়ম্ । ‘বর্ষতৃপ্তীতি, তথাচ কৃত্যাহরবৌ যদি  
প্রেতপক্ষসম্বন্ধো ভবতি তদা তত্র শ্রাদ্ধাং পিতৃণাং সম্বৎসরতৃপ্তির্ভবতীতি ভাবঃ ।  
কার্শ্বাজিনিঃ—‘শক্রবৈজনিপাতাথ্যো যঃ স্ত্রাং পক্ষস্ত পঞ্চমঃ । স বিজয়ো  
হপরঃ পক্ষঃ শ্রাদ্ধং তত্র বিধীয়তে । পুত্রমায়ুধং ধাত্তমারোগ্যং ভূতিমেব চ ।  
প্রোপ্নোতি পঞ্চমে দত্তা শ্রাদ্ধং কামাংস্তথাপরান্ । এতানেন বিহিংসন্তি পঞ্চমং  
বো ব্যতিক্রমেং । তন্মাত্রাত্নিক্রমেঘিবান্ পঞ্চমে পৈতৃকং বিধিম্” ॥ তথা জাতৃ-  
কর্ণঃ—আষাঢ়ীমবধি কৃত্বা যঃ স্ত্রাং পক্ষস্ত পঞ্চমঃ । তত্র শ্রাদ্ধং প্রকুর্বীত  
কৃত্যং গচ্ছতু বা নবা । জাবালঃ—“আগতে চ রবৌ কৃত্যং শ্রাদ্ধং কুর্বীত যত্নতঃ ।  
আষাঢ়াঃ পঞ্চমঃ পক্ষঃ প্রশস্তঃ পিতৃকর্ম্মসু । ‘এবঞ্চ’ অন্তরা মলমাসপাতে  
আষাঢ়া সপ্তমপক্ষস্ত পিতৃপক্ষস্বে চ । ‘বর্ষান্তরে’ মরণবর্ষভিন্নে বর্ষে সপিণ্ডনা-  
নস্তরম্ । ‘অমাবস্তাপ্রেতপক্ষান্তরমৃতশ্রৈব’ এতদ্ব্যভিচারেকস্মিন্ মৃতশ্রৈব ।  
‘অমাবস্তামিতি দর্শবাচকস্ত অমাবাসীশব্দস্ত রূপম্ । ‘সপিণ্ডীকরণাদুর্দ্ধমিতি,  
সপিণ্ডীকরণাং পূর্ব্বস্ত একোদ্বিষ্টমেব । ‘পার্শ্বণ’ ইতি, এতৎপার্শ্বণং পিতৃদি-  
ত্রয়মাত্রোদ্যেকম্ অতএব বিকৃতপার্শ্বণমুচ্যতে । “কর্ষুসম্বিতং ত্যক্ত্বা তথাস্তং  
শ্রাদ্ধবোড়শম্ । প্রত্যাখিকঞ্চ শেষেযু পিণ্ডাঃ স্ত্র্যঃ যড়িতি স্থিতিবি” ত্যত্র ষট্‌পূর্ব্ব-

একেন পার্ৰ্বণে কৃতে অপরেণ মাতামহশ্রাদ্ধায় ন পুনঃ পার্ৰ্বণং করণীয়ম্ ।  
অতএব দ্বৈতনির্ণয়েহপি—“সায়িকৌরসেন পিতুঃ ক্রয়াহে পিত্রাদিত্রি-  
কশ্চ শ্রাদ্ধে কৃতে তত্র মাতামহানাং শ্রাদ্ধায় ন পুনঃ পার্ৰ্বণারম্ভঃ  
বাজিনবৎ তস্ত অপ্রয়োজকত্বাৎ” ইত্যুক্তম্ । এবমেব মঘাত্রয়োদশ্যাং  
পুত্রবতা পিণ্ডরহিতশ্রাদ্ধে কৃতে ন পিণ্ডানুরোধাৎ অশ্বযুক্কৃষ্ণপক্ষীয়-  
শ্রাদ্ধান্তরং করণীয়ম্ তেনৈব প্রধাননির্কাহাৎ ॥ ৪৯ ॥

শ্রাদ্ধনিষেধেন ত্রৈপুরুষিকত্বলাভাৎ । ‘পিতৃশ্রাদ্ধাধীনেতি, তথা চ নব্যবর্দ্ধমানম্বুতা  
স্মৃতিঃ—“একোদ্বিষ্টাপবাদেন পার্ৰ্বণং যত্র কীর্তিতম্ । তত্র পিত্রাদয়ঃ পূজ্যা ন তু  
মাতামহাঃ কচিদি”তি । ‘অবিভক্তে’তি, “বিভক্তা অবিভক্তা বা কুৰ্য্যাঃ শ্রাদ্ধমদে-  
বিকম্ । মধাহ্ন চ তথাশ্রুত নাধিকারঃ পৃথিবিনে”তিবচনাৎ অবিভক্তানাং ত্রাতৃ-  
ণামেকেন শ্রাদ্ধং কর্তব্যং বিভট্টৈস্ত সৰ্ব্বৈরেব পৃথক্ শ্রাদ্ধং করণীয়ম্ । “বিভাগে  
সতি ধর্মোহপি পৃথক্ তেবাং প্রবর্ততে” । ইতিবচনাৎ । ‘সায়িকৌরসেনে’তি,  
“যত্র যত্র প্রদাতব্যং সপিণ্ডীকরণাৎ পরং । পার্ৰ্বণেন বিধানেন দেয়মগ্নিমতা-  
সদা” ইতি মৎস্তপুরাণবচনশ্চ, ‘ওরসক্ষেত্রজো পুত্রো বিধিনা পার্ৰ্বণেন তু । প্রত্য-  
কমিতরে কুৰ্য্যুরেকোদ্বিষ্টং স্মৃতা দশ” ইতি জাবালবচনশ্চ চ একবাক্যতয়া অমা-  
বস্তাদিবাতিরিক্তেহপি পিতুঃ ক্রয়াহে সায়িকৌরসেন পার্ৰ্বণং কর্তব্যমিতি  
বোধ্যম্ । ‘বাজিনবদি’তি, যথা “তপ্তে পয়সি দধ্যানয়তি সা বৈশ্বদেব্যামিক্ষা ভবতি  
বাজিভ্যো বাজিনমি”ত্যত্র আমিক্ষার্থং প্রবৃন্তো অমুদ্দেশ্যশ্চ বাজিনশ্চ সিদ্ধিঃ ।  
অতএব কচিদপচারে আমিক্ষা পুরুষং প্রযোজয়তি ন তু বাজিনং তস্ত প্রসঙ্গসিদ্ধত্বাৎ  
ইত্যুক্তম্ । ‘বৈশ্বদেবী’ বিশ্বদেবদেবতাকা । ‘আমিক্ষা’ ঘনীভূতং পয়ঃ । তথাচ  
ভট্টবার্তিকম্—“পয় এব ঘনীভূতামিক্ষেত্যভিধীয়তে” ইতি । ‘বাজিনং’ তদব-  
শিষ্টং জলম্ । ‘বাজিভ্যো’ দেবতাবিশেষেভ্যঃ । ‘অপ্যারে’ আমিক্ষানাশে ।  
আমিক্ষা পুরুষং প্রযোজয়তি আমিক্ষা পুরুষপ্রবৃত্তিপ্রযোজিকা । ‘প্রসঙ্গে’তি,  
“অন্তোদদেশেন প্রবৃত্তাবস্ত্যপি সিদ্ধিঃ প্রসঙ্গঃ” । ‘এবমেবে’তি, যথা পিতৃপক্ষাদি-  
মরণনিমিত্তকপিত্রাদিত্রয়োদশ্যকশ্রাদ্ধে কৃতে মাতামহাদিশ্রাদ্ধায় ন পুনঃ  
পার্ৰ্বণারম্ভস্তথৈবেত্যর্থঃ । ‘তেনৈব’ পিণ্ডরহিতশ্রাদ্ধেনৈব ; ‘প্রধাননির্কাহাৎ’

অথ মঘাত্রয়োদশীশ্রীকৃত্ত্বম্ ॥ অত্র প্রৌষ্ঠপদ্যাক্ষং কৃষ্ণত্রয়োদশ্যাং  
মঘায়ুক্তায়ামনিষিক্তবোণ শ্রীকৃত্ত্বম্ ৷ শ্রীকৃত্ত্বম্ ৷ শ্রীকৃত্ত্বম্ ৷ শ্রীকৃত্ত্বম্ ৷  
তিথিশ্রুতে: । ততশ্চ কেবলত্রয়োদশী-কেবলমঘা-শ্রীকৃত্ত্বম্ ৷ অপি  
ক্লপ্তবিশিষ্টবিধিপ্রাপ্তকর্মণে নিত্যবোধকা ন তু কেবলবিধ্যস্তর-  
বোধিকা কল্পনাগৌরবাৎ । তথা চ শব্দ:—

“প্রৌষ্ঠপদ্যামতীতায়াম্ মঘায়ুক্তাং ত্রয়োদশীম্ ।

প্রাপ্য শ্রীকৃত্ত্বম্ হি কর্তব্যং মধুনা পায়সেন চ ।”

অন্ত নিত্যবোধবিধিষুধর্ম্মোত্তরম্—

“প্রৌষ্ঠপদ্যামতীতায়াম্ মঘায়ুক্তাং ত্রয়োদশীম্ ।

এতাংস্ত শ্রীকৃত্ত্বম্ ৷ বৈ নিত্যানাহ প্রজ্ঞাপতি:” ॥

শাতাতপ:—“পিতর: স্পৃহয়ন্ত্যন্নমর্চকাসু মঘাসু চ ।

তস্মাদ্ভ্যাহ সদায়ুক্তো বিষৎসু ত্রীকৃত্ত্বম্ চ” ॥

অন্নদানান্তরূপশ্রীকৃত্ত্বম্ ৷ পিণ্ডদানস্ত অন্নমিতি ভাব: । তথাচ ছন্দোগ-  
পরিশিষ্টম্—“প্রধানশ্রীকৃত্ত্বম্ ৷ বত্র সাক্ষং তৎ ক্রিয়তে পুন: । তদঙ্গস্যাক্রিয়ামাস্ত  
নাবুত্তিন্ চ তৎক্রিয়া” । ‘নাবুত্তি:’ ন সাক্ষপ্রধানাবুত্তি: ‘ন চ তৎক্রিয়া’ ন চ তাব-  
দ্যাত্রীকৃত্ত্বম্ ॥ ৪৯ ॥

অথমঘাত্রয়োদশীশ্রীকৃত্ত্বম্ ॥ ‘অক্ষয়মি’তানেন ফলাতিশয় উক্ত: । ব্রহ্ম-  
পুরাণম্—“আশ্বজ্যাক্ষ কৃষ্ণায়াম্ ত্রয়োদশ্যাং মঘাসু চ । প্রাবৃড়্তৌ বম: প্রেতান্  
শিতংস্চ বমালয়াং । বিসর্জয়তি যাহুযো কৃষা শূত্রং স্বকং পুরম্ । কৃষার্থা:  
কৌর্ভয়ন্তশ্চ দ্রুততঃ স্বয়ং কৃতম্ । কাজ্জন্ত: পুত্রপৌত্রৈভ্য: পায়সং মধুসংযুতম্ ।  
তস্মাত্তানু হ্রবেবিধিনা তর্পয়েৎ পায়সেন তু । মধ্বাজ্যতিলমিশ্রেণ তথা শীতেন  
চান্তসা । গ্রাসমাত্রং পরগৃহাৎ তক্তং ব: প্রাপ্নুয়াময়: । ভিক্ষামাত্রেন ব:  
প্রাণান্ সংধারয়তি বা স্বয়ম্ । বো বা সংবর্দ্ধয়েদেহং প্রত্যহং স্বাস্থ্যবিক্রমাৎ ।  
শ্রীকৃত্ত্বম্ ৷ তেনাপি কর্তব্যং তৈস্তৈজ্র বৈ: সুসঙ্কিতৈ: । ত্রয়োদশ্যাং প্রবৎসেন বর্ষান্তে  
মঘাসু চ । নাস্মাৎ পরতর: কাল: শ্রীকৃত্ত্বম্ ৷ বিজ্ঞতে । বত্র সাক্ষাত্তু  
পিতরো গৃহ্ণন্ত্যন্নমুত্তমম্” ॥ প্রাবৃড়্তুয়ত্র মাসচতুষ্টয়ম্ । ‘তু যত: সংবৎসর’ ইতি

অত্র সদেতিশ্রুতে: নিত্যং প্রতীয়তে । অত্র অন্নমাত্রশ্রুতে:  
শ্রোক্তপায়স: ফলাতিশ্যার্থ: । তথাচ বিম্বুধক্ৰমাস্তরম্—

“মথায়ুক্তা চ তত্রাপি শস্তা রাজঃস্রয়োদশী ।

তত্রাক্ষয়ং ভবেচ্ছ্রাক্ষয়ং মধুনা পায়সেন চ” ॥

এবঞ্চ শূদ্রস্তাপি অত্রাধিকার: ॥ তত্র পুত্রবত: পিণ্ডনিবেধমাহ  
দেবীপুরাণম্—

“ভোজ্যস্বীং তিথিমাশাচ্চ যাবচ্চন্দ্রার্কসঙ্গমম্ ।

তত্রাপি মহতী পূজা কর্তব্য পিতৃদেবতে ॥

ঋক্ষে পিণ্ডপ্রদানস্ত জ্যেষ্ঠপুত্রী বিবৰ্জয়েৎ ।”

‘ভোজ্যস্বী’ পঞ্চমী, ‘চন্দ্রার্কসঙ্গম:’ ভূমাবস্থা, ‘পিতৃদেবতে ঋক্ষে’

মতেন । বধা মনু:—“গ্রেয়হৈমন্তিকান্ যাসানঠৌ ভিক্ষুবিচংক্রমেৎ । দয়াং  
সৰ্বভূতানাং বর্ষাস্থেকত্র সংবসেৎ” । মহাভারতে—“চতুরো বার্ষিকান্ যাসান্  
বো মাংসং পরিবৰ্জয়েৎ । চত্বারি ভদ্রাণ্যাপোতি কীৰ্ত্তিমাযুর্বশো বলম্” ।  
“প্রোতান্” বিকিরভোগিন: । কীৰ্ত্তয়ন্তো যান্নয়ে আয়াসীতি শেষ: । ‘সূত্রবিধিনা’  
স্বগৃহোক্তবিধানেন । বিষ্ণু:—“অপি জায়েত সোহম্ব্যকং কুলে কশ্চিন্নরোত্তম: ॥  
প্রোবৃটকালেহসিতে পক্ষে ত্রয়োদশ্যাং সমাহিত: । মধুপ্লুতেন য: প্রাক্ষং পায়সেন  
সমাচরেৎ । অপি ন: স কুলে জায়াৎ বো নো দদ্যাৎ ত্রয়োদশীম্ ।  
পায়সং মধুসর্পির্ভ্যাং প্রাক্চ্ছ্রায়ে কুঞ্জরস্ত চ” । যাজ্ঞবল্ক্য:—“বদদাতি গয়াহিষ্ট  
সৰ্বমানস্ত্যমিষ্যতে । তথা বর্ষাত্রয়োদশ্যাং মথাস্ত চ ন সংশয়: ।” বশিষ্ঠ:—  
“পিতা পিতামহশ্চৈব তথৈব প্রপিতামহ: ॥ উপাসতে সূতং জাতং শকুন্তা ইব  
পিপ্লবম্ । মধুমাংসৈশ্চ শাকৈশ্চ পয়সা পায়সেন চ । এষ নো দাত্ততি প্রাক্ষং  
বধ্যস্ত চ মথাস্ত চ” ॥ ইত্যাদিষট্চনপৰ্ব্যালোচনয়া মথাত্রয়োদশ্যাং পায়সস্তাবশ্য  
কং কেচিৎকন্তি তন্নতং দৃষিতম্ । পায়সেন মথাত্রয়োদশীপ্রাক্ষবিধানাৎ তত্র  
শূদ্রস্ত নাধিকার:, তথাহি—“আমং শূদ্রস্ত পক্ষায়ং পকুম্চ্ছিষ্টমুচ্যতে ।” ইতি পূৰ্ব্ব-  
পক্ষং হৃদি নিধায় “শিতর: স্পৃহয়ন্ত্যন্নমষ্টকাস্ত মথাস্ত চ” ইতি বচনে অন্নমাত্রশ্রুতে:  
পায়সস্ত গুণফলত্বম্, অত: পায়সং বিনাপি মথাত্রয়োদশীপ্রাক্ষং কর্ত্বুং শক্যতে  
ইত্যত: ভদ্র শূদ্রস্তাপি অধিকার ইতি সিদ্ধান্তয়তি ‘এবঞ্চ’তি, মথাত্রয়োদশীপ্রাক্ষে



মঘায়াম্ । “মঘায়াং পিণ্ডদানেন জ্যেষ্ঠপুত্রো বিনশ্যতি” । ইতি-  
বচনান্তরাৎ । পিণ্ডনিষেধে বিশেষমাহ শাতাতপঃ—

“পিণ্ডনির্ব্বাপরহিতং যত্নু শ্রাদ্ধং বিধীয়তে ।

স্বধাবাচনলোপোহত্র বিকিরন্ত ন লুপ্যতে ॥

অক্ষয়াদক্ষিণা স্বস্তি-সৌমনস্তং তথাস্থিতি ।”

অত্র বিভক্তনামপি পৃথক্ শ্রাদ্ধমাহ শ্রাদ্ধচিস্তামণৌ স্মৃতিঃ—

“বিভক্তা অবিক্তা বা কুর্য্যুঃ শ্রাদ্ধমদৈবিকম্ ।

মঘাস্তু চ ততোহন্যত্র নাধিকারঃ পৃথগ্নিনা” ॥

‘অদৈবিকং’ প্রত্যাক্ষিকৈকোদ্দিষ্টম্, ‘অন্যত্র’ কৃষ্ণপক্ষশ্রাদ্ধাদৌ,  
‘নাধিকারঃ’ ন নিত্যাদিকারঃ ।

পায়সস্ত ফলাতিশয়ার্থেচেত্যর্থঃ । পিতৃদৈবতে ঋক্ষে ইত্যায়ঃ । সপ্তম্যর্থো  
নিমিত্তত্বং, তথাচ মঘানিমিত্তকে এব শ্রাদ্ধে পিণ্ডদাননিষেধঃ, ন তু সাংবৎসরি-  
ক্ষাদৌ দৈবাৎ মঘাপাতেহপি পিণ্ডদাননিষেধ ইতি বোধ্যম্ । ‘জ্যেষ্ঠে’তি বস্ত্র  
কনিষ্ঠপুত্রমাত্রমস্তি তেনাপি পিণ্ডা ন দেয়া যতঃ “জ্যেষ্ঠং গুণবয়ঃকৃতমি”তি  
বচনাৎ কনিষ্ঠপুত্রস্তাপি কস্তাপি গুণাদ্যপেক্ষয়া জ্যেষ্ঠং বিদ্যতে এব ইত্যতঃ  
পুত্রবতঃ পিণ্ডনিষেধমাহেতি সামান্যত এব স্মার্ত্তৈরুক্তম্ । কেচিৎ জ্যেষ্ঠপুত্রীত্যত্র  
পুত্রস্ত জ্যেষ্ঠত্ববিশেষণং শ্রুতমপি উদ্দেশ্যগতয়েন অবিবক্ষিতং পুত্রীত্যনেনৈব  
উদ্দেশ্যসম্ভবাৎ । তথা হি “যস্যোভয়ং হবিষ্যতিমুচ্ছ্রেৎ স ঐন্দ্রং পক্ষশরাবং চক্ষং  
নির্ব্বপেৎ” ইত্যত্র উভয়হবির্ভঙ্গে ইন্দ্রদেবতাকপক্ষশরাবচরনির্ব্বপণরূপ প্রায়শ্চিত্ত  
যুক্তং তত্র একহবির্ভঙ্গেহপি প্রায়শ্চিত্তাকাজ্ঞা ভবতে;বেতি তত্রাপি এতদেব  
প্রায়শ্চিত্তম্ অতো হবিষ উভয়ত্ববিশেষণমবিবক্ষিতং হবিষ্টেনৈব উদ্দেশ্যতা-  
সম্ভবাৎ তদ্বদাপি ইত্যাহঃ । ‘বিকিরঃ’ অগ্নিদগ্ধাশ্চেত্যাদিনা অন্নদানম্, ‘স্বস্তি’  
আলীঃ ‘তথাস্থিতি’ তি, ন লুপ্যতে ইত্যর্থঃ । অন্যত্র পৃথগ্ভূতস্যৈব নিত্যাদিকার  
ইত্যর্থঃ । ‘প্রত্যাক্ষিকৈ’তি, সাংবৎসরিকশ্রাদ্ধমিত্যর্থঃ । অন্যথা বিকৃতপার্কণ-  
সংগ্রহো ন শ্রাৎ । ‘কৃষ্ণপক্ষাদৌ’ অপরপক্ষাদৌ, আদিদ্বা অষ্টকাঙ্ক্ষারিগ্রহঃ । ‘ন  
নিত্যাদিকার’ ইতি, কামনয়া চেৎ ক্রিয়তে তদা তু কাম্যাদিকারো বিদ্যতে এবেতি

“সপিণ্ডীকরণান্তানি যানি শ্রীকানি ষোড়শ ।

পৃথগ্ভ্বেব হুতাঃ কুর্যুঃ পৃথগ্ভ্রব্য্য অপি কচিৎ ॥”

ইত্যত্র অপিনা সমুচ্চিতস্ত অপৃথগ্ভ্রব্যস্ত পুংসঃ । সপিণ্ডী-  
করণান্তানি ইতিবিশেষণাৎ তদুত্তরশ্রীকানাং ফলাতিশয়ার্থেইন  
পৃথক্ভমপি প্রতীয়তে । অত্র গচ্ছায়াযোগঃ ফলাতিশয়ার্থঃ—

“নভস্তাপরে পক্ষে মঘাস্বিন্দুঃ করে রবিঃ ।

যদা তদা গজচ্ছায়া শ্রীক্কে পুণ্যৈরবাপ্যতে ॥”

ইতি স্মৃতেঃ, ‘করে’ হস্তানকত্রে, কন্যাদশমাংশোপরি সপাদত্রয়ো  
বিংশতিদিনঃ যাবৎ । অত্র দশমদিবসে মঘাস্বিন্দুত্রয়োদশীসম্ব  
পরদিবসে মঘাসম্বৈষ্মপি ন কুঞ্জরচ্ছায়াযোগঃ ।

“যোগোমঘাত্রয়োদশ্যাং কুঞ্জরচ্ছায়সংজ্ঞিতঃ ।

ভবেশ্বঘায়াং সংস্থে চ শশিচর্কে করে স্থিতে ॥”

ইত্যত্র মঘাপদদ্বয়বৈয়র্থ্যাপত্তেঃ মঘাত্রয়োদশীনিমিত্তকশ্রীক্কে এব  
কুঞ্জরচ্ছায়াবিধানাৎ । এতেন “পূর্ব্বদিনে মঘাত্রয়োদশীশ্রীক্কে কৃৎ  
পরদিনে কুঞ্জরচ্ছায়ে শ্রীক্কে কার্য্যম্” ইতিমিশ্রোক্তং হেয়ম্ । অত্র  
কুঞ্জরচ্ছায়গচ্ছায়াযোগোঃ পর্য্যায়হাৎ মলমাসে গজচ্ছায়াপ্রতিসূতশ্রীক্কে  
বিষয়ত্বমিতি মতং চিস্ত্যং, বস্তুতোহসম্ভবায় তথাক্ষমিতি ধোয়ম্ \* ॥৫০॥

ভাবঃ । নমু কথং সামান্ততোহধিকারনিষেধো ন উচ্যতে তত্রাহ “সপিণ্ডী”তি,  
সপিণ্ডীকরণমন্তো যেষাং তানি । ‘অপৃথগ্ভ্রব্য্যস্ত’ অবিভক্তস্ত । তথাচ সপিণ্ডী-

\* কৃত্তাসমাসে অমাবস্তায়াং কৃত্তাসংক্রান্তির্বাচ্যা, ততঃ কৃকত্রয়োদশী অষ্টাবিংশতিদিনে এব  
ভবিতু মর্হতি । বিংশতিদণ্ডাধিকত্রয়োবিংশতিদিনপৰ্য্যন্তং চ রবেহস্তাবহানং, তদনন্তরং চ চিত্রা-  
ভোগীরভঃ, ইতি ত্রয়োদশ্যাং হস্তাসম্বন্ধাভাবাৎ “ভবেশ্বঘায়াং সংস্থে চ শশিচর্কে করে স্থিতে”  
ইত্যুক্তগজচ্ছায়াযোগসম্বন্ধঃ ইতি ভাবঃ । অতএব “কৃত্তাসমাসে ত্রয়োদশ্যাং চিত্রারামেব  
রবেবহমানেন তদসম্বন্ধাৎ” ইতি মলমাসভবে স্মার্ত্তাঃ ।

অত্র “শ্রীষ্টপদ্মাতীতারায় মঘাস্বিন্দুঃ ত্রয়োদশীম্ । শ্রীষ্ট শ্রীক্কেহি কৃৎব্যং মঘা পারসেনচ” ।  
ইতি বচনেন শ্রীষ্টপদ্মার্দ্ধকৃকত্রয়োদশ্যামেব গজচ্ছায়াযোগসম্বন্ধাৎ কৃত্তাসমাসে কৃকত্রয়োদশ্যাঃ  
শ্রীষ্টপদ্মার্দ্ধকৃত্তাসামেব গজচ্ছায়াযোগসম্বন্ধে কৃত্তং সূর্য্যাবস্থানচিহ্নয়া ইতি চিস্ত্যম্ ।

অখাটকাশ্রাদ্ধম্ ॥ বায়ুপুরাণম্—

“পিত্রাদানায় মূলে স্মার্যকান্তিল্প এব চ ।

কৃষ্ণপক্ষে বরিত্তা হি পূর্ববা চৈন্দ্রী বিভাব্যাতে ॥”

প্রাজাপত্য্য দ্বিতীয়া ত্রাতৃতীয়া বৈশ্বদেবকী ;

আচ্ছা পূঠৈঃ সদা কার্য্যা মাংসৈরগ্ন্যা ভবেত্তথা ।

শাকৈঃ কার্য্যা তৃতীয়া স্মাদেব দ্রব্যগতো বিধিঃ” ॥ ইতি

‘মূলে’ প্রধানস্থানে অমাবস্তা হি শ্রাদ্ধস্ত প্রধানকালঃ তদ্বদিতি  
যাবৎ । ‘ঐন্দ্রী’ সাগ্নৈরিন্দ্রদেবতাকষাগসম্বন্ধাৎ । এবং প্রাজাপত্য্য  
বৈশ্বদেবকী চ । ‘মাংসৈঃ’ পুশোঃ । তথাচ গোভিলঃ — “যদ্ব্যাবান্তর-  
সম্ভারঃ স্মাৎ তদা পশুনৈব কুর্ধ্যাদি”তি । ‘যদ্ব্যবে’তি নিপাতসমুদায়ে  
যত্বার্থে । পশুরপি ছাগ এব, ‘ছাগোহনাদেশে পশুরি’তিগোতমাৎ ।  
নচ “তৈশ্চ উদ্ধর্মম্যং গৌরি”তি গোভিলসূত্রেণ গবোপদেশাৎ  
কথমনুপদিষ্টমিতি বাচ্যং, তদসম্ভবে পশুনা ইত্যনেন যঃ পশু-  
রুপদিষ্টঃ তস্ত বিশেষতোহনুপদিষ্টত্বাৎ । ‘তৈষী’ পৌষী । বস্ত্রতস্ত  
হরিবংশে মৃগোহপি বিহিতঃ ।

‘ইক্ষাকুস্ত্র বিকুক্ষিং বৈ অষ্টকায়ামখাদিশৎ ।

মাংসমানয় শ্রাদ্ধায় মৃগং হৃদ্বা মহাবল ॥”

করণান্তেষু অপিকারলভ্যস্ত অবিভক্তস্ত অধিকারনিষেধাৎ তদন্তরশ্রাদ্ধে ন সাম্য-  
ত্বতোহধিকারনিষেধ ইতি ভাবঃ । ‘ফলাতিশয়ার্থত্বেনে’তি, তথাচ ফলাতিশয়-  
কামনয়া অবিভক্তানামপ্যধিকার ইতি ভাবঃ । অত্র গজচ্ছায়াযোগঃ ফলাতি-  
শয়ার্থঃ । যথা—নভস্ত্রাপুরে পক্ষে মঘাস্বিন্দুঃ করে রবিঃ । যদা তদা গজচ্ছায়া  
শ্রাদ্ধে পুণ্যৈরবাণ্যতে” । ‘করে’ হস্তানক্ষত্রে । ‘যোগো মঘাত্রয়োদশ্যাং কুঞ্জরচ্ছায়-  
সংজ্ঞিতঃ । ভবেন্নঘায়াং সংস্থে চ শশিগ্রহে করে স্থিতে” । অঙ্ক গুণফলদ্বারো-  
ন্মেষঃ । বিস্তরস্ত মলমাসতত্ত্বতট্টীকয়োরনুসন্ধেয়ঃ ॥ ৫০ ॥

অখাটকাশ্রাদ্ধম্ ॥ ‘অষ্টকান্তিল্পঃ’ কৃষ্ণপটম্যান্তিল্পঃ । তথাচ শৌমকসুত্রম্—

ইত্যাदिना युगमांसवोधनाः । पञ्चभावे ह्यलीपाकेन, यथा  
गोभिलः—

“अपि वा ह्यलीपाकं कुर्वीत” इति ।

তথিধানন্ত—

“হালীপাকং পশুস্থানে কুর্যাদন্যতাসুকলিকম্ ।

অপ্যেভং সবৎসায়ান্তরুণ্যা গোঃ পয়স্যনু” ॥

ইতি হন্দোগপরিশিষ্টীয়ং গ্রাহ্যম্ । \* “অনু” ইতি ওদনচরোঃ  
পশ্চাৎ । অতএব—

“পিতরঃ স্পৃহয়ন্ত্যন্নমষ্টকাসু যথাসু চ ।

তস্মাদ্ভ্যং সদা যুক্তো বিধৎসু ক্রোদ্ধগেষু চ” ।

“হেমন্তশিশিরয়োজ্ঞয়াণামপরপক্ষাণামষ্টমৌষট্ঠকাঃ” । ইতি । এতান্ আগ্রহায়ণ্যা  
উক্তম্ । ‘আগ্রহায়ণ্যা উর্দ্ধং তিস্রোহষ্টকা’ ইতিবচনাৎ । বারুপুরাণে “অষ্টষ্টকা  
পিতৃণাস্ত নিত্যমেব বিধীয়তে । বা চাপাশ্চ চতুর্থী স্তাত্ত্বাৎ কুর্যাদ্বিশেষতঃ ।  
আতশ্রাদ্ধং বিজঃ কুর্য্যাৎ সর্কস্বেনাপি নিত্যশঃ । কিপ্রং প্রাপ্নোতি শ্রেয়াংসি  
পরত্রেহ চ মোদতে । পিতরঃ পর্ধকালেসু তিথিকালেসু দেবতাঃ । সর্কং গৃহস্থ-  
মায়ান্তি নিপাননিব ধেনবঃ । যন্ত তে প্রতিগচ্ছ্যুর্দষ্টকাস্বপ্যপূজিতাঃ । যোষা-  
স্তস্ত ভবন্ত্যাশাঃ পরত্রেহ চ নিত্যশঃ ॥” ‘অষ্টষ্টকে’তি, ‘আষ্টষ্টক্যং মধ্যমায়ামি’তি  
গোভিলীয়াৎ মধ্যমায়ামেব অষ্টষ্টকাবাগস্ত গোভিলসম্মতত্বাৎ তৎসমানতন্ত্রবাদব-  
ষ্টকাশ্রাদ্ধমপি গোভিলীয়ানাং তত্রৈবে’তি শ্রাদ্ধবিবেকঃ । ‘মধ্যমায়াম’ অষ্টমায়াম্,  
‘চতুর্থী স্তাদি’তি বর্ধাসু জ্ঞেয়া ‘বর্ধাসু যেষ্যশাকৈস্ত চতুর্থ্যামেব সর্কদে’তি ব্রহ্ম

\* হালীপাকভাবে গোত্রাসাদিকমাহ গোভিলঃ—“অপিবা গোত্রাসমাহরণে” । “অপিবা অনপ্যে  
ককানুপথ্যত্রয়াৎ এবা মেহষ্টকেতি” । “সর্কভাবে বনং পশা ককানুলগ্নবর্ধকঃ । হৃদ্যাदि-  
দেবতাভ্যশ্চ ইধমুচ্চৈঃ পঠিষ্যতি । ন মেহন্তি বিস্তং ন ধনং নচাত্তং শ্রাদ্ধোপযুক্তং অপিতন্নতোহস্মি ।  
তৃপ্যত ভক্ত্যা পিতরো যন্নৈভৌ কৃতৌ ভুজৌ বহ্নিনি নাক্তস্ত” । ইতি

অষ্টকাশ্রাদ্ধস্ত সক্রমাবস্তকত্বমাহ স এব—“নযেব ন কুরীত নযেব ন কুরীত” ইতি । নক্শরেন  
আবস্তকত্বং হৃচিতম্ । আবৃত্তৌ তু কলামিকাম্, “সক্রমপাটকাণীনি কুর্য্যাৎ কৰ্মাপি যো বিজঃ ।  
ন পতিতপাবনোহুহ্ম লোকান্ নৈপ্রতি যুক্ত্যুতঃ” । ইতি

ইতি শাতাতপেনোক্তম্ । তস্মাদনং প্রধানং, পূণাদিকম্  
উপকরণতেন শক্তানামাবশ্যকং সদেতি শ্রবণাৎ ॥ ৫১ ॥

অথ নবান্নশ্রীকম্ ॥ শাতাতপঃ—

“নবোদকে নবান্নে চ গৃহপ্রচ্ছাদনে তথা ।

পিতরঃ স্পৃহয়ন্ত্যন্নমষ্টকান্ মমাসু চ ॥

তস্মাদদ্বিত্বং সদা যুক্তোবিষংসু ব্রাহ্মণেষু চ” ॥

পুরাণাৎ । বর্ধাশ্বপি প্রোষ্ঠপদ্যুজম্ । ‘প্রোষ্ঠপজ্জামতীতায়ামষ্টকা ভং ভবিস্বসী’তি  
বরদানশ্রবণাৎ । ‘নিপাতে’তি, অজব্যবচিনোহব্যমস্ত নিপাতসংজ্ঞা । ‘অনাদেশে’  
অনুপদেশে । ‘ন চে’তি ‘বাচ্যমি’তি পরোণাম্বয়ঃ ‘তদসম্ভবে’ গোরসসম্ভবে । তথাচ  
অন্নসম্ভার ইত্যনেন গোরসসম্ভবযুক্ত্য পশুনেত্যনেন সামান্ততঃ পশুত্বেন নির্দেশাৎ  
বিশেষতোহনুপদিষ্টমিত্যর্থঃ । শূলপাণিপ্রভৃতিভিত্ত্ব ছাগশ্চৈব বিহিতত্বমুক্তং  
ন তু মৃগস্ত অতন্তেবাং মতং ন সম্যগিতি হৃদি নিধায়াহ ‘বস্ততস্তি’তি, অস্ত  
মৃগোহপি বিহিত ইত্যনেনাশ্রয়ঃ । ‘স্থালীপাকেন’ পায়সেন । ‘তদ্বিধানং’  
স্থালীপাকবিধানম্ অষ্টচ ছন্দোগপরিশিষ্টীয়ং গ্রাহমিত্যনেনাশ্রয়ঃ । ‘তৎ’ স্থালী-  
পাকম্, ‘ওদনচরোঃ পশ্চাদি’তি, ওদনচরঃ কার্য্যঃ পশ্চাৎ পায়সোহপি কার্য্য ইতি  
ব্যবস্থা । কেচিৎ তমিতিশ্রবণাৎ ওদনচরাবেব দুগ্ধং দত্তা শ্রপয়েৎ পুনঃ পাকে  
ষিঃশ্লিষ্টতাদৌষস্ত উষ্ণহাভাব এবেতি বদন্তি ॥ ৫১ ॥

অথ নবান্নশ্রীকম্ ॥ ‘গৃহপ্রচ্ছাদনে’ নবগৃহপ্রবেশে । ‘যুক্তঃ’ উদযুক্তঃ ।  
বস্ত্রবানিতি বাবৎ । বিষংসু ব্রাহ্মণেষু প্রাপ্তেষু ইতি শ্রেষঃ । সদা গ্রহণান্নিত্যত্বম্ ।  
হারীতঃ—‘তীর্থে জব্যোপপত্তৌ চ ন কালমবধারণেঃ । পাত্ৰঞ্চ ব্রাহ্মণং প্রাপ্য  
সন্তঃ ব্রাহ্মণং বিধীয়তে ।’ ‘তীর্থং’ বারাগভাদি । ‘জব্যং’ ঋজুমাংসাди । ন  
কালমবধারণেং ন অমাবস্তামপরাহুং বা প্রতীক্ষেত । নিবিদ্ধঞ্চ রাজ্যাদি বর্জয়েদেব,  
ন কালমবধারণেদিত্যনেন নিত্যত্বমস্ত দর্শিতম্ । ব্যক্তমাহ স এব—‘অষ্টকা-  
মাধ্যভ্যুদয়পাত্ৰতীর্থেপপত্তয়ঃ । পিতৃণামতিরিকোহয়ং যাসিকান্ভ্যুদয়ঃ স্বতঃ’ ।  
‘মাসিকান্ভ্যং’ অমাবস্তাপ্রীক্কাৎ ‘অতিরিকঃ’ অষ্টকাদিপ্রীক্কাগণঃ ‘ঋব’ আবস্তক  
ইত্যর্থঃ ।

‘নবোদকে’ বর্ষোপক্রমে, আত্মীহরবারিতি যাবৎ ।

“আত্মীদিভো বিশাখাস্তং রবিচারেণ বর্ষতি” ॥

ইতি জ্যোতির্বিবচনাং ‘রবিচারেণ’রবিগত্যা ।

“প্রাবৃট্‌কালে সমায়াতে রৌদ্রঋক্ষগতে রবৌ ।

নাড়ীবেধসমাযোগে জলযোগং বদাম্যাহম্ ॥”

ইতি রুদ্রঘামলাচ্চ । ‘রৌদ্রম, আত্মী । ‘নবান্নে’ নবান্নাগমে ।

“নক্ষত্রগ্রহপীড়ান্ন দুর্ঘটস্বপ্নাবলোকনে ।

ইচ্ছাশ্রাব্ধানি কুর্কীত নবশস্তাগমে তথা ॥”

ইতি বিষ্ণুপুরাণাৎ বক্ষ্যমাণবহুতরবচনেষু নবান্নশ্রুতেঃ নবান্নাগমক্বে-  
নৈব নিমিত্তত্বং লাঘবাচ্চ ।

এবঞ্চ “অমাবস্তান্তিস্রোহৃৎকান্তিস্রোহৃৎক। \* মাঘী প্রৌষ্ঠ-  
পদূর্ধ্যং কৃষ্ণত্রয়োদশী ত্রীহিববপাকৌ চ ।

‘আত্মীহ্বে’তি, আত্মীহ্বে রবৌ ত্রয়োদশদিনমধ্যে যস্মিন্ দিনে বিহিত-  
চন্দ্রতারাণি তস্মিন্ দিনে নবোদকনিমিত্তকং শ্রাব্ধং কুৰ্যাদিতি । এতৎ শ্রাব্ধং  
নিত্যং, ‘নবোদকে নবান্নে চে’তিবচনে সঙ্গতি প্রবণাৎ । রবিচারেণ মেঘো  
বর্ষতীত্যর্থঃ । ‘নাড়ী’তি, তদানীং নাড়ীবেধোহপি ভবতীতি স্বরূপকথনমেতৎ ।  
‘রৌদ্রঃ’ রুদ্রেদেবতাকম্ । কেচিৎ “ত্রীহিববপাকৌ চে”তি বিষ্ণুসূত্রাৎ নবান্নশ্রাব্ধে  
ত্রীহিপাকনিমিত্তকেতি স্বপাকনিমিত্তকেতি অভিলাপে যথাহানং যোজ্যমিতি

\* অষ্টকেতি, অষ্টকাপচান্দ্রাবিধাৎ অষ্টকঃ তিস্রো নবম্যাং, নতু পরদিনমাত্রাং তিথি-  
প্রকরণাৎ, অতএব ত্রীলিঙ্গনির্দেশোহুপ্যপত্ততে অন্তথা অষ্টকং দিনমিত্যেব জ্ঞানং । অষ্টকা-  
শ্রাব্ধং চ মাতৃপূর্বকং কর্তব্যম্, “অষ্টকাহ ত্রমশৌ মাতৃপূর্বং তদিত্ততে” ইতি ব্রহ্মপুরাণাৎ । মাতৃ-  
শ্রাব্ধং চ হ্রস্বোগৈর্ন কার্ধ্যম্ । হ্রস্বোগানান্ অষ্টকাশ্রাব্ধং চ মধ্যমারান্নেব নবম্যাং, তথ্যচ মাসো-  
ষ্টকামভিধায় গোভিলঃ—“যত্ততোহষ্টক্যমি”তি । ততঃ সমবত্তরোগমিষ্টাং মাসোষ্টকাকর্ণণঃ পর  
দিনে নবম্যাভিধৌ অষ্টক্যম্, অষ্টকারাং সাধু ইত্যষ্টক্যং কর্ণনামধেয়মিতিার্থঃ । এতৎ স্পষ্টমিতি  
কাত্যায়নঃ—“অষ্টক্যং মধ্যমারামিতি গোভিলগোভনৌ । বাকশতিস্ত সর্বাহ কৌৎসৌ মেমে  
ষ্টকাহ চ ॥” সূত্রোক্তমাহ স এব “অপরখো বা” ইতি, নবম্যামশক্তৌ তৎপরদিনে  
ইত্যপ্তপক্ষেহয়ং বিকল্পঃ । ইতি

“এতাংস্তু শ্রীকালান্ বৈ নিত্যানাং প্রজাপতিঃ ।

শ্রীকমেতেক্ষুর্কবাণো নরকং প্রতিপত্ততে” ।

ইতি বিষ্ণুবচনং নবান্নাগমশ্রীকশ্চৈব ত্রীহিবোভয়প্রাপ্তিবিসয়কত্বেন  
বিধায়কং ত্রৈশ্রাদিধান্ব্যুদাসায়, শালিধান্ব্যু তু প্রাপ্তিঃ ।

“শরৎসমুদয়োঃ কেচিন্নবযজ্ঞঃ প্রচক্ষতে ।

ধান্যপাকবশাদন্যে শ্রীমাকো বনিনঃ স্মৃতঃ ॥”

ইতি হ্রদোগপরিশিষ্টে ত্রীহপ্রাপ্ত্যা নবশস্ত্রৈকৌ শালিবিধানাং  
যজ্ঞতুল্যান্য়ান্ শ্রীকৈহপি তথা কল্পনাং ।

বদন্তি, তদুদয়তি ‘নবান্নে নবান্নাগমে’ ইত্যাদিনা ‘লাঘবাচ্চ’ ইত্যন্তেন । নবান্ন-  
গমশ্চেনৈব নিমিত্তং ন তু ত্রীহিপাকস্ববপাকস্বভ্যামিতি শেষঃ । ‘লাঘবাচ্চ’তি,  
ত্রীহিপাকস্বাদিরূপধর্মস্বয়পূরকারেণ নিমিত্ততাকল্পনামপেক্ষ্য নবান্নাগমইকপৈক-  
ধর্মপূরকারেণ নিমিত্ততাকল্পনে লাঘবমিতি ভাবঃ । নবান্নাগমপদেন  
ত্রীহিবোভয়রূপনবান্নপাককাল উচ্যতে, এবং ত্রীহিশ্রীকৈ ববশ্রীকৈ চ  
উভয়ত্রৈব নবান্নাগমনিমিত্তকৈতি অভিলাপে যোজ্যমিতি । ‘এবঞ্চ’  
নবান্নাগমশ্চেনৈব নিমিত্তকৈ চ । ‘তিশ্রোহষ্টকাঃ’ পূর্ণাষ্টকা মাংসাষ্টকাঃ  
শাকাষ্টকাঃ তিস্র ইতি অষ্টকাস্তরং নিত্যস্বব্যবচ্ছেদার্থম্ । অষ্টকাস্তরং  
যথা বায়ুপূরণে—“বা চাপ্যত্র চতুর্থী স্রাতাঞ্চ কুর্যাদিশেষতঃ” । ‘বিশেষতো’  
বিশেষবফলায়, ‘তিশ্রোহষ্টকাঃ’ অষ্টকাপরতিথয়ো নবমীরূপান্তিষঃ । আহ চ  
মাজাদিভ্রশ্রীকং সাম্যিনা কর্তব্যং, ‘তিস্র’ ইতি অষ্টকাস্তরব্যবচ্ছেদায় । ‘মাবী’  
পৌর্ণমাসী ইতি কল্পতরুঃ । “পৌর্ণমাসী তথা মাবী শ্রাবণী চ নরোত্তম” । ইতি  
বিষ্ণুধর্মোত্তরাং, অত্র তু ‘মাবী’ মঘাযুক্তজ্যৈষ্ঠাদনীবিশেষণমিত্যাহঃ । নহু  
মঘাযুক্তজ্যৈষ্ঠাদনী প্রোষ্ঠপূর্ণাঙ্কমেব সম্ভবতি অতস্তদনর্থকং ত্রাদিতি চেৎ শ্রাবণাঙ্ক-  
মপি সিংহস্থচত্রেণ উত্তরফল্গুনীনক্ষত্রেণ অমাবস্তায়াম্ ততঃ প্রাক্ জ্যৈষ্ঠান্ত্রাং মঘা-  
নক্ষত্রসম্ভবাং ‘কৃকজ্যৈষ্ঠাদনী’ মঘাজ্যৈষ্ঠাদনী । ‘ত্রীহী’তি ত্রীহিপাকপদেন ত্রীহি-  
পাককাল উচ্যতে, এবং ববপাকপদেন ববপাককাল উচ্যতে । ‘ধান্ব্যং ত্রীহি-’  
ব্রিভ্যমরঃ । অত্র তু ত্রীহিঃ শরৎপক্ষধান্ব্যম্, অত্রৈব ত্রীহিশস্ত্র মুখ্যত্বাৎ হ্রদোগ-  
পরিশিষ্টে ‘ত্রীহিনামিব শালম্’ ইতি প্রতিনিধিदर्শনাৎ । ‘ত্রীহয়ঃ শালয়ো মুগা

“বৃশ্চিকে শুক্লপক্ষে তু নবান্নং শত্ৰুতে বুধৈঃ ।

অপরে ক্রিয়মাণং হি ধনুঃশ্চৈব কৃতং ভবেৎ ।

ধনুষি যৎ কৃতং শ্রাদ্ধং যুগনেত্রাসু রাত্রিশু ।

পিতরস্তন্ন গৃহুস্তি নবান্নামিষকাজিহ্নঃ ॥”

ইতি বরাহপুராণবচনাচ্চ । ‘শ্যামাকো’ ত্রীহিবিশেষঃ, ‘বনী’ বান-  
প্রহঃ, ‘অপরে’ কৃষ্ণপক্ষে, ‘ধনুষি’ ধনুঃস্বাক্ষে ।

“পৌষে চৈত্রে কৃষ্ণপক্ষে নবান্নং নাচরেদ্বুধঃ ।

ভবেজ্জন্মান্তরে রোগী পিতৃণাং নোপতিষ্ঠতে ॥”

ইতি ভোজরাজবচনৈকবাক্যাত্মাৎ । এবঞ্চ সৌরপৌষবৎ চৈত্রোহপি  
সৌর এব সাহচর্যাৎ । অত্র ধনুর্মীনপদ্যুদাসাৎ যবশ্রাদ্ধমুখ্যকাল-  
পর্যন্তং মাঘফাল্গুনবৈশাখেষুপি নবান্নশ্রাদ্ধং কার্যম্ ।

গোধূম্যঃ সর্বপাস্তিলাঃ । যবাস্তৌষধয়ঃ সপ্ত বিপদো যন্তি ধারিতাঃ । ইত্যাদৌ  
পৃথগুপাদানান্ । ‘শালি’ হৈমন্তিকধান্তম্ । ‘ত্রীহিববোভয়ে’তি, শরৎপক্ষধান্তবযো-  
ভয়েত্যর্থঃ । ‘গৈয়াদিধান্তে’তি, বোরপ্রভৃতিধান্তেত্যর্থঃ । ‘শালিধান্তস্ত’ হৈমন্তিক  
ধান্তস্ত । ‘নবযজ্ঞঃ’ সান্নিকর্তব্যং নবশস্তেষ্টিম্ । ‘বনিনো’ বানপ্রস্থস্ত । ‘বৃশ্চিক’  
ইতি যবরূপনবান্নশ্রাদ্ধং ত্রীহিরূপনবান্নশ্রাদ্ধঞ্চ যয়মেব নিত্যং, তত্র যবশ্রাদ্ধস্ত  
বসন্তে বিধানাৎ চৈত্রস্ত চ পর্য্যদন্তত্বাৎ বৈশাখ এব মুখ্যঃ কালঃ । জ্যৈষ্ঠাদিস্ত  
গৌণঃ, ত্রীহিরূপনবান্নস্ত তু শরদি বিধানাৎ কার্ত্তিকস্ত চ পর্য্যদন্তত্বাৎ আশ্বিনো  
মুখ্যঃ কালঃ, মার্গশীর্ষাদিগৌণঃ, গৌণকালमध्ये তু মার্গশীর্ষঃ প্রশস্তঃ ‘শত্ৰুতে’  
ইত্যভিধানাৎ । আশ্বিনে শরৎপক্ষে নবান্নশ্রাদ্ধং কর্তব্যং, তৎকরণে চ মার্গশীর্ষাদৌ  
হৈমন্তিকেন পুনর্নবান্নশ্রাদ্ধং ন কর্তব্যং, যদি চ আশ্বিনে অসামর্থ্যাদিনা নবান্ন-  
শ্রাদ্ধং ন কৃতং তদা মার্গশীর্ষাদৌ হৈমন্তিকেনাপি নবান্নশ্রাদ্ধং কর্তব্যমিতি ব্যবস্থা ।  
আশ্বিনস্ত চান্দ্র এব গ্রাহঃ বিশেষানভিধানাৎ । ‘নবান্নং’ নবান্নাগমিমিস্তকশ্রাদ্ধম্ ।  
‘ধনুঃশ্চৈব কৃতং’ যথা ধনুষি কৃতং শ্রাদ্ধং ন সিধ্যতি তথেষ্ট্যর্থঃ । ‘আমিষে’তি,  
আমিষং বিহিতমাংসাদি, যথা নবান্নেষেব আমিষং স্বাহুভক্ষ্যত্বাৎ । ‘ধনুঃস্বাক্ষে’  
সৌরপৌষে । তথাচ ধনুর্বাতি পৌষ ইতি চ বচনদ্বয়ং পরস্পরৈকবাক্যতয়া ধনুঃ-  
স্বাক্ষপরিমিতি ভাষঃ । অতৌ ধনুষি চক্ৰো ন নিষিক্তো ন বা ধনুর্লগ্নং নিষিক্তমিতি



“এবমাগামিবাগীয়মুখ্যকালাদধন্তনঃ ।

স্বকালান্তরৌ গোণঃ কালঃ পূর্বন্ত কৰ্ম্মণঃ ॥

যদাগামিক্রিয়ামুখ্যকালস্তাপ্যন্তরালবৎ ।

গোণকালস্বমিচ্ছন্তি কেচিৎ প্রাক্তনকৰ্ম্মণি ॥”

ইতি হরিহরপদ্ধতৌ তথা দর্শনাৎ । “অধন্তনঃ” পূর্বতনঃ, বৃক্ষ-  
চ্ছাত্রে বাবহারাৎ । ‘অন্তরালবৎ’ মধ্যকালস্তেব ।

বস্তুতন্ত উত্তরক্রিয়ামুখ্যকালং বিনাপি উত্তরক্রিয়াকরণপূর্বকালে  
এব পূর্বক্রিয়া কর্তব্য,

“সংস্কারা অতিপত্যোরন্থ স্বকালোচ্চেৎ কথঞ্চন ।

হতৈতদেব কুর্কীয়ত যে তূপনয়নাদধঃ ॥”

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টাৎ সংস্কারপাতে তথা ব্যবহারাৎ ।

বোধ্যম্ । ‘নাচরেদি’ত্যত্র নঞো নিষেধপরস্বং ‘ভবেজ্জন্মান্তরে রোগী’তিশ্রবণাৎ,  
পর্য্যদাসপদস্বক্ ‘পিতৃণাং নোপতিষ্ঠতে’ ইতি শ্রবণাৎ । তথাচ নিষিদ্ধাচরণাৎ  
হরদৃষ্টং জায়তে অতো জন্মান্তরে রোগী, পর্য্যদান্তকালে চ কৰ্ম্মণোহসিদ্ধিঃ অতঃ  
পিতৃণাং নোপতিষ্ঠতে ইহুত স্বধীভির্বিভাবনীয়ম্ । ‘সাহচর্যাদি’তি, সাহচর্য্যমেক-  
বচনোপাস্তবম্ । যথৈতি মূনেঃ পক্ষান্তরম্, ‘এবমাগামী’তি, পূর্বোক্তপক্ষাপেক্ষয়া  
বোধ্যম্ । নবারম্বলে আগামিক্রিয়া যবপাকনিমিত্তকপ্রাঙ্কং, তন্ত মুখ্যকালে  
বৈশাখঃ তন্তাপি ব্রীহিপাকনিমিত্তকপ্রাঙ্কো গোণকালস্বম্ ; ‘অন্তরালবৎ’ আশ্বিন-  
বৈশাখয়োর্মধ্যে যাবন্তঃ পর্য্যদন্তেতরমাসান্তদ্বদিত্যর্থঃ । ‘প্রাক্তনকৰ্ম্মণি’ পূর্বকর্তব্য-  
কৰ্ম্মণি । ‘আগামিক্রিয়া মুখ্যকালস্ত’ ইত্যত্র মুখ্যস্বমিবিক্রিতং তদ্বিবক্ষায়াং  
সংস্কারাগাম্য আগামিক্রিয়ায়া গোণকালে কর্তব্যস্ববোধকবচনবিরোধঃ জ্ঞাৎ ।  
তথাচ ব্রীহিপাকনিমিত্তকপ্রাঙ্কং আগামিকৰ্ম্মণো যবপাকপ্রাঙ্কস্ত গোণকালে  
ল্যোষ্ঠাদাবপি কর্তব্যমিত্যভিপ্রেত্যাহ ‘বস্তুতন্ত’ ইতি । ‘উত্তরক্রিয়ে’তি, তথাচ যাবৎ-  
পর্য্যন্তম্ উত্তরক্রিয়া ন ক্রিয়তে তাবৎপর্য্যন্তং পূর্বক্রিয়া কর্তব্য, কৃত্যয়াং তু  
উত্তরক্রিয়ায়াং ন পূর্বক্রিয়া কর্তব্য ; তত্র পূর্বক্রিয়ায়া অকরণগুণত্বপ্রত্যবায়ো  
জায়তে এবেতি বোধ্যম্ । ‘স্বকালোচ্চেৎ অতিপত্যোরন্থ’ স্বস্বকালং প্রাপ্য অকৃত-  
অভবম্ । ‘এতদেব হত্বা’ মহাব্যাহতিহোমরূপপ্রায়শ্চিত্তং কৃত্বা । ‘যে’ সংস্কারাঃ ।

অতএব শ্রীকবিবেকেহপি “ধনুষঃ পৰ্য্যদাসাং মাষাদৌ” ইতি  
সামান্তত উক্তম্ । এবং যবশ্রীকমপি হরিশয়নাৎ পূৰ্ব্বং কৰ্তব্যম্ ।

“নবান্নং নৈব নন্দায়াং ন চ স্তপ্তে জনাৰ্দ্দনে ।

ন কৃষ্ণপক্ষে ধনুৰি তুলায়াং নৈব কারয়েৎ ॥”

ইতি জ্যোতিৰ্বচনাৎ । ‘ন চ স্তপ্তে জনাৰ্দ্দনে’ ইতি আশ্বিন-  
শুক্রপক্ষেতরপরম্, আশ্বিনাধিকারে—

“শুক্রপক্ষে নবং ধান্যং পকং জ্ঞাত্ব স্তপ্তোভনম্ ।

গচ্ছেৎ ক্ষেত্রী বিধানেন গীতবাত্তপুরঃসরঃ ॥”

ইত্যভিধায়—“তেন দেবান্ পিতৃশ্চৈব তর্পয়েদর্চয়েত্তথা” । ইতি  
ব্রহ্মপুরাণাৎ ।

‘উপনয়নাদধঃ’ উপনয়নাৎ পূৰ্ব্বং কৰ্তব্যঃ । উপনয়নে তু বিশেষঃ—“ষোড়শ-  
বর্ষপর্যন্তমুপনয়নাধিকারঃ অতঃপরং সাবিত্রীপতিভো নোপনেতব্য” ইতি ভব-  
দেবভট্টাঃ । গোভিলঃ “গৰ্ভাষ্টমেষু ব্রাহ্মণমুপনয়েৎ গৰ্ভেকাদশেষু কত্রিয়ং  
গৰ্ভবাদশেষু বৈশ্বম্ আবোড়শাদ্ ব্রাহ্মণস্থানভীতঃ কাণো ভবতি আষাৰিংশাৎ  
কত্রিয়স্ত আচতুৰ্বিংশাৰিংশস্ত অত উক্লং পতিতসাৰিত্রীকা ভবন্তি নৈতাহুপ-  
নয়েয়ঃ নৈভিক্ৰিৰ্বাহয়েয়ুৰিতি । গৰ্ভযষ্টমং যেষাং বৰ্ণাণাং তানি গৰ্ভাষ্টমানি তেহু  
গৰ্ভাষ্টমেষু বৰ্তমানং ব্রাহ্মণমুপনয়েৎ উপনয়নাধ্যকৰ্শ্ণণা যোজয়েৎ । শঙ্খ-  
লিখিতো—“ব্রাত্যশ্চাক্রায়ণং চরেৎ গোপ্রদানঞ্চ কুৰ্যাদি”তি । চাক্রায়ণাশক্তৌ  
ধেযষ্টকং, তস্মাৎ বা চতুৰ্বিংশতিকার্ষাপণাঃ, গৌমূল্যং কার্ষাপণ একঃ, মিলিত্বা  
পঞ্চবিংশতিকার্ষাপণা দেয়াঃ । অকৃতৈতৎপ্রায়শ্চিত্তান্ প্রতাহ-‘নৈতানি’-  
ত্যাदि । ইতি তু স্মার্তাঃ । ‘তথা ব্যবহারাৎ’ আগামিসংস্কারক্রিয়ামুখ্যকালং  
বিনাপি উত্তরসংস্কারক্রিয়াকরণপূৰ্ব্বকালে পূৰ্ব্বসংস্কারক্রিয়াকরণব্যবহারাৎ ।  
‘অতএব’ আগামিক্রিয়ায়া গৌণকালেহপি পূৰ্ব্বক্রিয়ায়াঃ কৰ্তব্যত্বদেব, ‘সামান্তত  
উক্তং’ ন তু মাঘফাল্গুনবৈশাখেষুভূক্তম্ । ‘তুলায়াং ন কলাচনে’তি, অত্রাপি  
তুলায়ামিতি বক্ষ্যমাণং ‘মযৌ কার্তিকে’ ইতি চ বচনবয়ং পরস্পরৈকবাক্যভিন্না  
তুলাস্বাক্ষরম্, অতস্তলাচক্ষঃ তুলালয়ঞ্চ ন নিষিদ্ধমিতি বোধ্যম্ । ‘নৈব কার-

‘মৃগনেত্রাসু’ মৃগো নেতা প্রাপকো যাসাং রাত্রীণামিতি-  
ব্যুৎপত্ত্যা “নক্ষত্রান্নেতৃ” ইত্যনেন অধিধানাৎ তৎ পদং সিদ্ধম্ ।  
ততশ্চ মৃগশিরঃপূর্ব্বাৰ্দ্ধেন বৃশ্চিকশেষে রাত্র্যারম্ভাৎ চত্বারিংশদণ্ডাধিকা-  
বশিষ্ঠবড়াত্রয়ো মৃগনেত্রো ইতি । তথোক্তং জ্যোতিষে -

“জ্যোষ্ঠাশেষাৰ্দ্ধিগে সূর্য্যে মৃগনেত্রানিশাঙ্ককে ।

নবান্নৈর্ভোজনং শ্রাদ্ধং জন্মচন্দ্রে তিথৌ ন চ” ॥

অত্র জন্মতিথিনিষেধাৎ তথা—“জন্মক্ষতারাং সিতবাসরমি”তি-  
জন্মক্ষনিষেধাচ্চ “নন্দায়াং ভাগবদিনে ত্রয়োদশ্যাং ত্রিজন্মনি”ইত্যত্র  
ত্রিজন্মপদং জন্মচন্দ্র-তিথি-নক্ষত্র-ত্রিকপরং, পরবচনে ‘ত্রিজন্মাষিতে’  
ইত্যত্রাপি তথা ।

‘সূর্য্যে চৈব বিশাখগে স্মরতিথৌ পাপে ত্রিজন্মাষিতে ।

নন্দা-মন্দ-মহীজ-কাব্যদিবসে পৌষে মর্ধো কাক্তিকে ।

ভেয়ুগ্রাহিশিবেষু বিমুগ্ধয়নে কৃষ্ণে শশিগৃহ্টমে ।

শ্রাদ্ধং ভোজনকং নবান্নবিহিতং পুজার্থনাশপ্রদম্ ॥”

য়েৎ নৈব কুৰ্ঘ্যাৎ স্বার্থে লিঙ্ । ‘মৃগশির’ ইতি, ‘বৃশ্চিকশেষে’ মার্গশীর্ষস্ত শেষে  
বা বা রাত্রিঃ তাসাং মৃগশিরঃপূর্ব্বাৰ্দ্ধেন আরম্ভাদিত্যম্বয়ঃ । তথাহি বৃশ্চিকরাসৌ  
উদয়াৎ তৎসপ্তমরাসৌ বুবে রবেরন্তমিত্যং ভবতি, রবেরন্তমিত্যে চ সতি  
রাত্রিৰ্ভবতি অতঃ সপ্তমরাসৌ রাত্রি প্রাপকঃ, এবং সপ্তমরাসিঘটকনক্ষত্রমপি রাত্রি-  
প্রাপকমিত্যম্বয়স্বক্কেয়ম্ । মার্গশীর্ষশেষে ক্রিয়তীনাং রাত্রীণাং মৃগনেত্রাধমিত্যা-  
কাজ্জগাং সংকলবাাহ-‘চত্বারিংশদি’ত্যাदि । এতচ্চ রবেন ক্ষত্রপাদভোগো বিংশতি-  
দণ্ডাধিকদিনত্রেণেতি ঔৎসর্গিকরীত্যা উক্তং, বস্তুতস্ত কদাচিৎ এতদ্ব্যনকালেন  
কদাচিচ্চ এতদধিককালেন নক্ষত্রপাদভোগো রবেৰ্ভবতীতি বিভাবনীয়ম্ । ‘জন্ম-  
চন্দ্রতিথাবি’তি, জন্মতিথিস্ত জন্মমাসীয়া ভবতু ন বা, এবং জন্মপক্ষীয়া ভবতু ন  
বা ইতি বোধ্যম্ । ‘ত্রিজন্মে’তি, “জন্মতিথিজন্মনক্ষত্রজন্মরাশিস্বরূপেত্যর্থ” ইতি  
হলায়ুধ্যাখ্যানং সপ্রমাণকং ‘জন্মচন্দ্রতিথৌ ন চ’তি জ্যোতিষচর্চনাৎ “ত্রয়োদশীং  
জন্মদিনঞ্চ নন্দাং জন্মক্ষতারাং সিতবাসরঞ্চ । ত্যক্ত্বা হরীশেন্দুকরাস্ত্যমৈত্র-  
জবেষু চ শ্রাদ্ধবিধানমিষ্টমি”তি দীপিকাচর্চনাচ্চ, ত্যক্তেত্যন্তেন নিষেধঃ, হরীশ

‘সূর্যে চৈব বিশাখগে’ মার্গশীর্ষস্ত বিংশতিদশাধিক প্রথমদিনত্রয়া-  
বস্থিতে সূর্যে, ‘অরতির্থো’ ত্রয়োদশ্যাং, ‘পাঁপে’ পঞ্চমতারাত্রয়ে,  
‘নন্দা’ প্রতিপৎষষ্ঠ্যেকাদশী, ‘মন্দঃ’ শনিঃ, ‘মহীজো’ মঙ্গলঃ, ‘কাব্যঃ’  
শুক্রঃ, ‘উগ্রগণঃ’ পূর্বাত্রয়মঘাভরণ্যঃ, ‘অহিঃ’ অশ্লেষা, ‘শিবঃ’ আর্দ্রা ।  
ভোজরাজঃ—

“ব্রহ্মা বিষ্ণুবৃহস্পতি শশধরো মার্কণ্ডেপৌষাদিতৌ ।

মৈত্রে চিত্রবিশাখায়ায়ুধনভে মূলান্ধিবহ্নৌ তথা ॥

শক্রে বারুণঞ্চক্রে শুভদিনে শ্রীকৃত্তং নবং শস্ততে ।

নন্দাভার্গবভূমিজেষু ন ভবেচ্ছাক্তং নবান্নোত্তমম্ ॥”

ব্রহ্মাদয়শ্চ-রোহিণীশ্রবণপুণ্ড্রমৃগশিরৌহস্তারেবতীপুনর্ব্বস্বমুরাধা-  
চিত্রাবিশাখাস্বাতীধনিষ্ঠামূলান্ধিনীকৃত্তিকাজ্যেষ্ঠাশতভিষাঃ । নবান্ন-  
শ্রীক্রে মূলকৃত্তিকাজ্যেষ্ঠাবিধানাং তচ্ছেষভক্ষণপ্রাপ্তেঃ—

“অশ্লেষাঃ কৃত্তিকা জ্যেষ্ঠা মূলাজপদকেষু চ ।

ভৃগুভৌমদিনে রিক্তাতির্থো নাছান্নবোদনম্ ॥”

ইতি শ্রীক্রেশোভোজমাত্রপদম্ । ‘অজপদং’ পূর্বভাজপদা ।  
চন্দ্রতারাশুক্রৌ প্রতীকারমাহ দেবলঃ—

“কস্ম্য কুর্ঘ্যাং ফলাবাপ্ত্যে চন্দ্রাদিশোভনে বুধঃ ।

সুস্থকালে ত্বিদং সর্বং নার্ত্তঃ কালমপেক্ষতে ॥

চন্দ্রে চ শঙ্খং লবণঞ্চ তারে তিথ্যবভদ্রে সিততণ্ডুলাংশ্চ ।

ধাতুঞ্চ দত্তাং করণক্বারে যোগে তিলান্ হেম মণিঞ্চ লগ্নে ॥”

ইত্যাদিনা বিধিঃ । ‘জন্মকৃত্তারাং’ জন্মরাশিঃ জন্মতারাঞ্চ । ‘সিতবাসরং’  
শুক্লাবাসম্ । ‘হরীশঃ’ শ্রবণঃ । ‘ত্রিজন্মনক্ষত্রমি’ ত্যাচার্য্যচূড়ামণিবিদ্যাধ্যানং তদপি  
সপ্রমাণকম্ । “সর্বমঙ্গলকার্যাণি ত্রিণু জন্মসু কারয়েৎ । বিবাদশ্রাদ্ধৈবজ্যবাত্রা-  
ক্ষৌরাণি বর্জয়েদিত্যি”তি তারাপ্রকরণীয়বচনাং । ‘কৃষ্ণে’ কৃষ্ণপক্ষে । ‘শ্রাদ্ধমি’তি  
শ্রীক্রে ভোজনঞ্চ ত্রয়মেব নিষিদ্ধমিত্যর্থঃ । বিশাখানক্ষত্রস্ত প্রথমপাদং তুলারশি-

‘ঋক্ষম্’ অবিহিতনকৃতম্। রাজমার্ত্তশ্চে তারাভেদাল্লবণপরিমাণমাহ—

“একত্রিংশসপ্ত দ্বিজায় দত্তাৎ পলানি লবণস্ত ॥

ক্রমশো জন্মনি বিপদি প্রত্যরিমরণাখ্যাতরকাস্ত ॥”

পলস্ত লৌকিকৈর্মানেঃ সাক্ষরতি দ্বিমাষকম্।

তোলকত্রিতয়ং জ্ঞেয়ং জ্যোতির্জৈঃ স্মৃতিস্মৃতম্।”

বামনপুরাণঃ—

“বিষ্টয়ো ব্যতিপাতাশ্চ যে চাত্তেহনোতিসম্বাঃ।

তে নামস্মরণাধিষোনাশং যাস্তি মহাজ্ঞানঃ ॥”

বিষ্ণুধর্মোত্তরে—

“সর্বশান্তভামাং পরিমোক্ষকারি সংপূজনং

দেববরস্ত বিষ্ণোঃ” ইতি।

ব্রহ্মপুরাণে—

“প্রান্নীয়াদধিসংযুক্তং নবং বিপ্রাভিমন্ত্রিতম্।”

ঘটকং তত্র চ শ্রীকৃষ্ণ কার্ত্তিকে নিবেধেনৈব নিবেধঃ সিদ্ধঃ, কিন্তু “স্বর্ঘ্যে চৈব  
বিশাখগে ‘ইত্যস্ত বৃশ্চিকরাশিঘটকে বিশাখাশেষপাদে শ্রাদ্ধনিবেধে তাৎপর্যম্’  
অতস্তদনুসারাদ্যাচষ্টে ‘মার্গশীর্ষস্তে’ ত্যাদিনা। ‘পঞ্চমতারাভয়ে’ প্রত্যরিতারাভয়ে।  
‘নবমি’তি, নবান্নাগমনিমিত্তকমিত্যর্থঃ। ‘তচ্ছেষভক্ষণে’তি, অত্থা ‘প্রদক্ষিণমহু-  
ব্রজ্য ভূজীত পিতৃসেবিতম্। ব্রহ্মচারী ভবেত্তাস্ত রজনীং ব্রাহ্মণৈঃ সহে”তি যাজ্ঞবল্ক্যো-  
ক্তস্ত শ্রাদ্ধদিনকর্ত্তব্যোদ্যোচ্যাব্রাহ্মণশিষ্টভক্ষণস্ত বাধঃ শ্রাদ্ধিতি ভাব। ‘প্রদক্ষিণ-  
মি’তি, শ্রাদ্ধভোক্তারং ব্রাহ্মণং প্রদক্ষিণং কৃৎবেত্যর্থঃ। ‘পিতৃসেবিতং’ শ্রাদ্ধাংশিষ্টম্।  
‘ব্রহ্মচারী ভবেৎ’ ত্রিযং ন গচ্ছেৎ। ‘ব্রাহ্মণৈঃ সহে’তি, শ্রাদ্ধভোক্তারোহপি শ্রাদ্ধ-  
দিনে যৈধ্বনং বর্জয়েয়ুরিত্যর্থঃ। ‘শ্রাদ্ধশেষে’তি, তথ্যচ কৃত্তিকাদিষু শ্রাদ্ধকর্ত্তৃ-  
র্নবান্নভোজনং ন নিষিদ্ধং, কিন্তু শ্রাদ্ধকর্ত্তৃভিন্নস্য নিষিদ্ধমিত্যর্থঃ। চন্দ্রাদিশোভনে  
কালে ইতি শেষঃ। ‘স্বস্থে’তি, স্বস্থস্ত তু অষ্টমচন্দ্রাদিকালঃ স্মৃদ্যদস্ত ইতি মল-  
মাসভবে উক্তম্। কালং চন্দ্রাদিশোভনং কালম্। আর্তেন চেৎ ক্রিয়তে তদা  
আর্তঃ অষ্টমচন্দ্রাদৌ প্রতীকারঃ কুর্ব্যাদিত্যাহ ‘চেৎ চ শশ্মমি’ত্যাদিনা। ‘তারে’

‘অভিমন্ত্রিতং’ মন্ত্রানাদেশে গায়ত্রী”তি বচনাৎ গায়ত্র্যা ইতি ।

তঃ—

“গৃহীত্বা ত্রাঙ্কণানুজ্ঞাং সদধি প্রাশয়েন্নবম্” ।

অত্র ত্রীহ্যভাবে শালিনা, নূতনাভাবে পুরাতনেনাপি ত্রাঙ্কাদি-  
কমাহ ভট্টভাষ্যে শ্রুতিঃ—“গৃহমেধী ত্রীহিষবাভ্যাং শরৎস-  
স্তয়োৰ্যজ্ঞেত । শ্রামাকৈকৰ্ব্বনী বর্ষাষ্ম আপৎকল্পে অগ্নেন  
পুরাতনৈর্বা” ইতি । ‘গৃহমেধী’তি “মিধ্ মেধাহিংসয়োঃ মেধ্ সজ্জমে  
চ” ইত্যত্র চকারেণ পূৰ্ব্বগণস্থমেধাহিংসয়োৰনুবৃত্তেৰ্মেধ্ হিংসার্থঃ ।  
তেন গৃহনিমিত্তেন জাতায়াঃ—

“পঞ্চসূনা গৃহস্থস্ত চুল্লীপেষণাপস্করঃ ॥

কণ্ডনী চোদকুণ্ডশ্চ বধ্যতে যাশ্চ বাহয়ন্” ।

ইতি মনুজ্ঞায়াঃ পঞ্চসূনারূপহিংসয়াঃ কারী গৃহমেধী গৃহস্থ  
ইত্যর্থঃ । সৃযন্তি প্রাণৈর্বিষোজয়ন্তীতি সূনাঃ প্রাণিবধস্থানানি,  
‘চুল্লী’ পাকস্থানং, ‘পেষণী’ দৃশদুপলাদি, ‘উপস্করঃ’ গৃহসম্মার্জ্ঞাদি,  
‘কণ্ডনী’ মুষলোদুখলাদি, যাশ্চ এতাঃ সূনা বাহয়ন্ স্বস্বকার্যে  
যোজয়ন্ বধ্যতে পাপেন সম্বধ্যতে ইত্যর্থঃ । শ্রীকৃত্তিস্তামণাবপ্যেবম্ ।  
প্রোতমাতাপিতৃকস্ত পুরাতনধান্যালাভে নবৈনৈব বৈশ্বদেবং

বিপদাদিতারে । ‘পলস্তি তি, লৌকিকে রক্তিকাষাদশকেন মাষো ভবতি, ষাদশ  
রক্তিকান্নকমাষাষ্টকেন চ তোলকম্, অষ্টরক্তিকোত্তরৈতাদৃশমাষদ্বয়াকিকেন  
তোলকত্রিতয়েন চ পলং, তথাচ রক্তিকানাং বিংশত্যধিকশতত্ৰয়েণ পলং  
ভবতীতি । ‘অনীতিসম্ভবাঃ’ ক্রোধাদিসম্ভবাঃ দোষা ইতি শেষঃ । তথাচ  
বিষ্টাদিদোষপ্রশমনার্থং ত্রীবিষ্ণুনামস্মরণাদি কার্যমিতি । ‘নবং’ নবান্নম্ । ত্রীহ-  
ভাবে’ শরৎপক্ষাভ্যাবে । ‘শালিনা’ হৈমন্তিকধাগ্নেন । ‘গৃহমেধী’ গৃহস্থঃ । ‘বনী’  
বানপ্রস্থঃ । ‘আপৎকল্পে’ নবত্ৰীহাস্থ্যভাবে । ‘অগ্নেন’ শালিনা কেবলদ্রব্যাদিনা  
বা । ‘পুরাতনৈঃ’ পুরাতনত্রীহ্যাতিভিঃ । অয়ং ভাবঃ-নবান্নাগমপদার্থস্ত ত্রীহ্যান্নরূপ-  
নবান্নপাককালস্ত নবান্নাভাবেহপি নিমিত্তত্বমকৃতমেব ইত্যতঃ পুরাতনত্রীহ্যাদিনা

কৃতা নবঞ্চ শ্রাদ্ধগেভ্যো দত্তা শ্রাদ্ধগামুজ্ঞাং গৃহীত্বা ভোজনা-  
দিকং কর্তব্যমাহ রেণুকাচার্য্যনব্যাবর্দ্ধমানধৃত্য স্মৃতিঃ—

“দৈত্বং শ্রাদ্ধগেভ্যশ্চ হুত্বা বা বৈশ্বদেবিকম্ ।

অন্যো নবান্নমশ্নীয়াদিতি বোধায়নোহব্রবীৎ” ॥

‘অন্যঃ’ শ্রাদ্ধকরণাসমর্থঃ শ্রাদ্ধানধিকারী চ । ‘অতএব বিধবয়া  
নবম্ একোদ্ভিষ্টে দীয়তে ভূজ্যতে চেতি ॥ ৫২ ॥

অথ পৌর্ণমাসীশ্রাদ্ধম্ ॥

বিষুধশ্মোত্তরে—

পৌর্ণমাসী তথা মাঘী শ্রাবণী চ নরোত্তম ।

প্রোষ্ঠপত্তামতীত্যাং তথা কৃষ্ণাত্রয়োদশী ।

এতাংস্তু শ্রাদ্ধকালান্ বৈ নিত্যানাহ প্রজাপতিঃ” ।

শ্রাদ্ধকরণেপি নবান্নাগমনিমিত্তকশ্রাদ্ধসিদ্ধিরिति । ‘মেধা হিংসার্থঃ’ মেধুধাতু  
হিংসার্থঃ । ‘ঋত আং স্ননে’তি আং । গৃহনিমিত্তেনে’তি, তথাচ গৃহেণ মেধিতুং  
হিংসিতুং হিংসাং কর্তুং শীলং যন্ত স গৃহমেধীত্যর্থঃ । “অকৃত্যগ্রয়ণক্লেব ধাত্তজাতং  
দ্বিজোত্তম । রাজমাবাননুশ্চৈব মন্থরাংশ্চ বিবর্জয়েৎ” । ইতি বরাহপুরাণাং  
নবান্নশ্রাদ্ধকরণাগ্রয়ণেনাসংস্কৃতেন ধাত্তজাতেন শ্রাদ্ধান্তরং নিষিদ্ধম্ । তথাচ প্রেত-  
মাতাপিতৃকেন নবান্নশ্রাদ্ধসংস্কৃতেন পুরাতনধাত্তেন ভোজনম্ একোদ্ভিষ্টাদিকঞ্চ  
কর্তব্যং, তদভাবে কিং কর্তব্যং তত্রাহ-‘প্রেতমাতাপিতৃকস্তে’তি । ‘শ্রাদ্ধকরণা-  
সমর্থঃ’ অনধিকারাদিনা । ‘অতএব’ অনধিকারাদিনা শ্রাদ্ধকরণাসমর্থেন নবান্নস্ত  
ভোজ্যত্বাদেব ॥ ৫২ ॥

অথ পৌর্ণমাসীশ্রাদ্ধম্ ॥ প্রোষ্ঠপদ্যুর্দ্ধং কেবলকৃষ্ণাত্রয়োদশ্যাঃ প্রেতপক্ষান্ত-  
র্গতত্বেনৈব নিমিত্ততা ন তু স্বাতন্ত্র্যেণ, অতো ব্যাচষ্টে ‘কৃষ্ণাত্রয়োদশী  
মঘায়ুক্তেষেতি পূর্কোক্তবচনাদি’তি । “প্রোষ্ঠপত্তামতীত্যাং মঘায়ুক্তত্রয়োদশীম্ ।  
প্রাপ্য শ্রাদ্ধস্ত কর্তব্যং মধুনা পায়সেন চ” । ইতি পূর্কোক্তশব্দবচনেন “মঘায়ুক্তা চ  
তত্রাপি শস্তা রাজন্ত্রয়োদশী”তি পূর্কোক্তবিষুধশ্মোত্তরবচনেন চ সহ একবাক্যত্বা-

প্রৌষ্ঠপদ্যুর্দ্ধং কৃষ্ণা ত্রয়োদশী মঘায়ুক্তৈব পূর্বোক্তবচনাং ।  
অনুথা বিদ্যাস্তরকল্পনাপত্তেঃ ॥ ৫৩ ॥

দিতার্থঃ । ‘অনুথা’ পূর্বোক্তবচনাভ্যাং সহ একবাচ্যত্বাস্বীকারে । ‘বিদ্যাস্তরে’তি, পূর্বোক্তবচনাভ্যাং প্রৌষ্ঠপদ্যুর্দ্ধং মঘায়ুক্তত্রয়োদশ্যাং শ্রীকৃত্তং কুৰ্যাদিতি বিধিঃ কপ্ত এব, এতচ্চমাত্ৰ প্ৰৌষ্ঠপদ্যুর্দ্ধং কেবলকৃষ্ণত্রয়োদশ্যাং শ্রীকৃত্তং কুৰ্যাদিতি-বিধিকল্পনে বিদ্যাস্তরকল্পনং শ্রাদ্ধিতি ভাবঃ ।

অথ অনাবশ্যকশ্রীকৃত্তকালঃ । তত্র মন্বন্তরাদয়ঃ । বায়ুপুরাণে “এতেষামভূপ-  
গমায়ুর্মুখবস্তুরেশ্বরঃ । মন্বন্তরাদৌ শ্রীকৃত্তানি প্রাবর্তয়ত সৰ্ব্বতঃ” ।  
‘এতেষাং’ পিতৃণাম্ । মৎস্তপুরাণে “তথা মন্বন্তরাদৌ চ শ্রীকৃত্তং দেয়ং  
বিজানতা । অশ্বযুক্তক্লনবমী ষাদশী কার্ত্তিকী তথা । তৃতীয়া চৈব মাঘশ্চ  
তথা ভাদ্রপদশ্চ চ । ফাল্গুনশ্রাব্যমাবস্তা পৌষশ্রৈকাদশী তথা । আষাঢ়শ্রাব্য  
দশমী তথা মাঘশ্চ সপ্তমী । “শ্রাবণে চাষ্টমী কৃষ্ণা তথাষাঢ়েহপি পূর্ণিমা ।  
কার্ত্তিকী ফাল্গুনী চৈত্রী জ্যৈষ্ঠী পঞ্চদশী সিতা । মন্বন্তরাদয়স্তেতা দন্ত-  
শ্রীকৃত্তকারিকাঃ ।” অত্র অমাবস্তাষ্টমীব্যতিরিক্তা ষাদশতিথয়ঃ গুরুঃ বোধ্যঃ  
পুনঃপুনস্তথাশ্রাব্যপাদানাং উপক্রমোপসংহারয়োঃ গুরুত্বকীর্ত্তনাচ্চ । এতচ্চ  
কাম্যং নিত্যস্বে প্রমাণাভাবাৎ । আর্থবাদিকী অক্ষয়া তৃপ্তিঃ ফলম্ ॥ অথ  
যুগান্তাঃ ॥ ব্রহ্মপুরাণে “যুগান্তেষু যুগান্তেষু শ্রীকৃত্তমক্ষয়মুচ্যতে” । তথা—‘বৈশাখ-  
গুরুপক্ষে তু তৃতীয়ায়াং কৃতং যুগম্ । কার্ত্তিকে গুরুপক্ষে তু ত্রেতাথ নবমেহহনি ।  
অথ ভাদ্রপদে কৃষ্ণত্রয়োদশ্যন্ত ষাপরম্ ॥ মাঘে তু পৌর্ণমাস্যাক্ষ ঘোরং কলি-  
যুগং ন্বতম্’ । ইতি । “সূর্য্যশ্চ সিংহসংক্রান্ত্যামন্তঃ কৃতযুগশ্চ তু । অথ বৃশ্চিক-  
সংক্রান্ত্যামন্তস্ত্রেতাযুগশ্চ চ । জ্যৈষ্ঠস্ত বৃষসংক্রান্ত্যং ষাপরাস্তশ্চ সংজয়া । তথাচ  
কুন্তদংক্রান্ত্যামন্তঃ কলিযুগশ্চ চ ।” তত্র বৈশাখাদয়ঃ পৌর্ণমাস্ত্বা এব গ্রীহাঃ  
ব্রহ্মপুরাণে তথৈব তিথিকৃত্যভিধানাং । কিঞ্চ “কার্ত্তিকে গুরুপক্ষে তু ত্রেতাথ  
নবমেহহনি” ইত্যত্র দর্শাস্তস্য গ্রাহ্যতয়াং কার্ত্তিকে নবমেহহনীত্যনেনৈব গুরুপক্ষ-  
প্রাপ্তৌ গুরুপক্ষপদানর্থক্যং স্যাৎ । যুগান্তেষু সৌরমাসগ্রহণং রাশ্যম্নেধেন  
বিধানাৎ । এতদ্বিকৃত্তবচনানি অনাকরানি, সাকরহে তু কল্পভেদাদ্যবস্থেয়ানি ।  
ইথঞ্চ নিত্যস্বে প্রমাণাভাবাৎ কাম্যং ফলং তু আর্থবাদিকং বোধ্যম্ । অথ  
সংক্রান্ত্যাদিঃ । বিষ্ণুঃ “আদিত্যসংক্রমণং বিষুবদ্বয়ং বিশেষণে অয়নদ্বয়ং ব্যতী-



অথ শ্রীকবেলাঃ ॥ ব্রহ্মপুরাণম্—

“পূর্ববাহুে মাতৃকং শ্রীকমপরাহুে তু পৈতৃকম্ ।

একোদ্দিষ্টন্ত মধ্যাহ্নে প্রাতর্ক্ষিনিমিত্তকম্” ।

পাতো জগন্মভূদায়ক । এতাস্ত শ্রীককালান্ বৈ কাম্যনাহ প্রজাপতিঃ । শ্রীকমেতেষু বদন্তং তদানন্তায় কল্পতে” । ‘অভূদায়ং’ বিবাহাদি । ‘আনন্তায়’ অনন্তপিতৃপুত্রে । আর্থবাদিকী পিতৃপুত্রিঃ ফলম্ । অত্র বদন্তি ‘অয়নদ্বিতয়ে শ্রীকং বিষুবদ্বিতয়ে তথা । সংক্রান্তিষু চ সর্কাসু পিণ্ডনির্ব্বপণাদৃতে । বৈশাখস্ত তৃতীয়ায়াং নবম্যাং কার্ত্তিকস্ত চ । শ্রীকং কার্ষ্যঞ্চ শুক্লায়াং সংক্রান্তিবিধিনা নরৈ”রিতি পঠিতমংশুপুরাণবচনাভ্যাং সংক্রান্তৌ যুগাদৌ চ পিণ্ডদাননিষেধ- ইতি । ‘সংক্রান্তিবিধিনা’ পিণ্ডদানেতরবিধিনা । তদসং । এতয়োনা করত্যাং । সাকরত্বেহপি ‘ততঃ প্রভৃতি সংক্রান্তাবুপরাগাদিপৰ্ব্বম্ । ত্রিপিণ্ডমাচরেচ্ছ্রীক- মেকোদ্দিষ্টং মৃতাহনী”তি মংশুপুরাণবচনাং বিকল্প এব, পিণ্ডদানবিধিনিষে- ধয়োঃ বোড়শিগ্রহাগ্রহণবং পিণ্ডদানে ফলভূমা কল্পনীয়ঃ ॥

অথ কাম্যতিথিশ্রীককালান্ । অত্রাপস্তম্বঃ—“প্রথমেহনি ক্রিয়মাণে জী প্রায়শ্চ- ত্যং জায়তে । দ্বিতীয়ে স্তোনাঃ । তৃতীয়ে ব্রহ্মবর্চস্বিনঃ । চতুর্থে ক্ষুদ্রপশুমান্ । পঞ্চমে পুমাংসো বহুপত্যো ন চানপত্যঃ প্রমীয়তে । ষষ্ঠেহধ্বশীলোদ্যুতশীলশ্চ । সপ্তমে কৃষিঃ, অষ্টমে পুষ্টিঃ । নবমে একথূরাঃ । দশমে ব্যবহারসিদ্ধিঃ । একাদশে কৃষ্ণায়সং ত্রপুহীসকম্ । দ্বাদশে পশুমান্ । ত্রয়োদশে বহুপুত্রো বহুমিত্রো দর্শনীয়াপত্যো যুবমারিণশ্চ ভবন্তি । চতুর্দশে আয়ুর্ধনর্দ্ধিঃ । পঞ্চদশে পুষ্টিঃ” । ‘অহনি’ তিথৌ । ‘জীপ্রায়ং’ কন্তাবহলম্ । স্তোনাঃ ব্রহ্মবর্চস্বিনশ্চ স্মৃতা ইতি শেষঃ । ‘একথূরাঃ’ অশ্বাদয়ঃ । ‘কৃষ্ণায়সং’ লৌহঃ । ‘ত্রপুঃ’ রঙ্গম্ । যুবমারিণঃ পুত্রা ভবন্তীতি শেষঃ । প্রাণ্ডোৎপন্ন এব পুত্রা যুবানো ম্রিয়ন্তে । শ্রীকোৎপন্নো অযুবমারিণ ইতি বোধে অকারকরণাপত্তেঃ । ব্যক্তমাহ কাত্যায়নঃ—“জ্ঞাতিশ্রীকং ত্রয়োদশ্যাং যুবান- স্তত্র ম্রিয়ন্তে” । মহাভারতে “জাতীনাং তু ভবেচ্ছ্রীকঃ কুর্কশ্ শ্রীকং ত্রয়োদশীম্ । অবশং হি যুবানোহস্ত প্রমীয়ন্তে নরা গৃহে” । অত্র স্তৈশ্চযুবমারিণাপত্যাদোষ- সহিষ্ণোঃ অপত্যমাত্রার্থিনঃ তথা মৃত্যুস্তরোক্তফলকামস্তাপি দ্বিতীয়ায়াং ত্রয়োদশা- ণ্ধাধিকার ইতি কল্পতরুঃ । অপত্যগতনিন্দায়ুথেন অপত্যার্থিনোহধিকারনিষে-

‘মাতৃকম্’ অম্বষ্টকাশ্রাদ্ধম্ । যথা শব্দঃ—

“পিত্রাদিত্রিকপত্নীষু ভোজ্যা মাতৃঃ প্রতি দ্বিজাঃ ।

স্ত্রীণামেব তু তদস্মান্মাতৃশ্রাদ্ধমিহোচ্যতে” ॥

এতচ্চ অম্বষ্টকাশ্রাদ্ধং সাগ্নিমাত্রেণ কর্তব্যম্ ! তথা চ বিষ্ণুঃ—  
অম্বষ্টকাস্বষ্টকাবদংগৌ হুত্বা মাত্রে পিতামহৈ প্রপিতামহৈ পূর্ববদ  
ব্রাহ্মণান্ ভোজয়িত্বা” ইতি । অত্র হোমবাদেব অগ্নিপ্রাপ্তেঃ অগ্নিগ্রহণঃ  
তন্নিয়মার্থম্ । ন চ অগ্নৌকরণহোমে বিপ্রপাণ্যাদেবীধানাং অত্রাপি তথা  
ইতি বাচ্যং, প্রকৃতিভূতশ্রাদ্ধবিধুক্তস্য আধারান্তরস্য বিকৃতিভূতশ্রাদ্ধে

ধাৎ মুক্তান্তরোক্তফলকামষ্ট্রবাধিকার ইতি হলায়ুধঃ । অথ শ্রাদ্ধে ক্রুতে পিতৃণাং  
জন্মান্তরে দেহানুরূপ আহারঃ । যথা বিষ্ণুপুরাণং । শ্রাদ্ধাসময়িতৈর্দত্তং পিতৃণাং  
নামগোত্রতঃ । যদাহারান্ত তে জাতান্তদাহারত্বমেতি তৎ” । তদ্ব্যথা মৎস্ত-  
পুরাণং—“দেবো যদি পিতা জাতঃ শুভকর্মান্নযোগতঃ । তস্তান্নমমৃতং ভূত  
দেবত্বেপ্যনুগচ্ছতি । দৈত্যত্বে ভোগরূপেণ পশুত্বেহপি তৃণং ভবেৎ । শ্রাদ্ধস্ত  
বায়ুরূপেণ নাগত্বেহপ্যুপতিষ্ঠতে । দমুজত্বে তথা মগ্নং প্রেতত্বে কথিরোদকম্ ।  
মনুষ্যত্বেহরপানাদি নানান্নভোগরসস্তবেৎ” । ইতি ॥ ৫৩

অথ শ্রাদ্ধবেলাঃ ॥ ‘মাতৃকং’ মাতৃদেবতাকং ‘পৈতৃকং’ পিতৃদেবতাকম্ । ‘অম্ব-  
ষ্টকে’তি, গোণপৌষমাঘফাল্গুনকৃষ্ণাষ্টমীষু তিস্রোহষ্টকাঃ, তৎপরদিনেহম্বষ্টকা-  
স্তিস্রাঃ । ‘পিত্রাদী’তি, মাতৃঃ প্রতি দ্বিজাঃ ভোজ্যা ইত্যম্বষ্যঃ । তত্র মাতামহাদি-  
ব্যাবৃত্তয়ে উক্তং পিত্রাদীতি, তথাচ মাতৃরিত্যত্র বহুবচনং গণস্থচকং, তাদৃশগণশ্চ  
মাতৃপিতামহীপ্রপিতামহীনাং তিসৃণাং গণো বোধ্যঃ । ‘মাত্রে’ ইত্যাদৌ চতুর্থ্যধঃ  
উদ্দেশ্যত্বং মাতরমুদ্दिश्य ইত্যাদিরর্থঃ । নবোত্তাবতা সাগ্নিমাত্রকর্তব্যত্বং কথং প্রাপ্তং  
তত্রাহ ‘অত্র হোমবাদি’তি । ‘নিয়মার্থমি’তি, তথাচ অম্বষ্টকান্ন হোমোহগ্ন্যাবেব  
কর্তব্যো ন তু অগ্নিপ্রতিনিধীভূতে বিপ্রপাণ্যাদাবিতি । নহ্ন ‘মুখ্যালাভে প্রতি  
নিধিঃ শাস্ত্রার্থঃ’ তথাচ অগ্ন্যভাবে বিপ্রপাণ্যাদৌ হোমঃ কথং ন ক্রিয়তে ইত্যা-  
শঙ্কতে ‘ন চে’তি, বাচ্যমিতি পরেণাম্বয়ঃ । ‘প্রকৃতিভূতশ্রাদ্ধং’ পার্শ্বণম্, অম্বষ্ট-  
কাদিশ্রাদ্ধং তু বিকৃতিভূতম্ । ‘শরময়ে’তি, প্রকৃতিভূতে অগ্নিষ্টোমাদৌ কুশময়-  
বহ্নিকৃতঃ, তদ্বিকৃতিভূতে সত্রবাগাদৌ শরময়বহ্নিকৃতঃ, তথাচ সত্রবাগাদৌ

বিশেষবিহিতাধারেণ বাধাৎ, শরময়বর্হিষা কুশময়বর্হিষাধবৎ !  
নবা লৌকিকার্ঘ্যো হোমঃ ।

“ন পৈত্রযজ্ঞিত্যো হোমো লৌকিকার্ঘ্যো বিধীয়তে” ।

ইতি মনুবচনেন নিষেধাৎ । শ্রাদ্ধচিন্তামণাবপ্যেবম্ । ‘অপরাত্নে  
তু পৈতৃকমি’তি অষ্টকশাশ্লোকপদ্ধতিবিহিতপার্বণ্যেতরপার্বণ্যসপিণ্ডীকরণ-  
পরম্ ।

“শ্লোকপদ্ধতি পূর্ববাহুে শ্রাদ্ধং কুর্যাদ্বিচক্ষণঃ ।

কৃষ্ণপক্ষাপরাহুে তু রৌহিণস্ত ন লজ্যয়েৎ” ।

ইতি বায়ুপুরাণাৎ । অত্র শ্লোকপদ্ধতি অঙ্গাঙ্গিভাববোধক-  
বর্ণনানির্দেশাৎ শ্লোকপদ্ধতিমাত্রাৎ যৎ বিহিতং মাঘপৌর্ণমাসাদি-  
পার্বণ্যশ্রাদ্ধং তদেব পূর্ববাহুে কর্তব্যম্ । অতএব কৃষ্ণপক্ষেইনং বিহিতা-  
বিহিতপার্বণ্যোরবিশেষেণ অপরাত্নে কর্তব্যত্যাৎ কৃষ্ণপক্ষে বর্ণী-  
নির্দেশো ন কৃতঃ, অতো মৃত্যুবিহিতপার্বণ্যসপিণ্ডীকরণশ্রাদ্ধয়োঃ  
‘প্রকৃতিবদ্ধিকৃতিরি’ত্যভিদেশেন প্রাপ্তশ্চ কুশময়বর্হিষো যথা বিশেষবিহিতশরময়-  
বর্হিষা বাধঃ তথেষাপীত্যর্থঃ । নহু ‘অগ্নৌ হত্যা’ ইত্যনেন অগ্নাবেব হোমো ন তু তৎ-  
প্রতিনিধিত্বভূতে বিপ্রপাণ্যাদৌ ইতি নিয়মঃ প্রাপ্তঃ, তথাপি লৌকিকার্ঘ্যো হোমে  
নিরগ্নেরধিকারাৎ অষ্টকশাশ্লোকে নিরগ্নেরধিকারো নিরাবাধ এব তত্রাহ ‘ন  
বে’তি, ‘লৌকিকার্ঘ্যো’ শ্রোতাগ্নিভিন্নার্ঘ্যো । ‘অষ্টকে’তি, অষ্টকাবিহিতং শ্লোকপ-  
দ্ধতিবিহিতঞ্চ যৎ পার্বণ্যং তদিত্যেতৎ । অত্র পার্বণ্যপদম্ অজহংস্বার্থলক্ষণয়া দেব-  
যুতশ্রাদ্ধপরম্ অতোহষ্টকাবিহিতশ্চ মাত্ৰাদিত্যশ্রাদ্ধস্য শ্লোকপদ্ধতিবিহিতশ্চ চ  
মুখ্যপার্বণ্যং সংগ্রহঃ, দ্বিতীয়পার্বণ্যপদঞ্চ পার্বণ্যমাত্রৈতিকর্তব্যতাকশ্রাদ্ধপরম্,  
অত একোদ্ধিষ্টশ্চ নান্দীমুখস্য চ অসংগ্রহঃ যবাত্রয়োদশাদিশ্রাদ্ধস্য চ  
সংগ্রহঃ, সপিণ্ডীকরণস্য তু একোদ্ধিষ্টপার্বণ্যোভয়বিধিক্ষয়েন পার্বণ্যমাত্র-  
বিধিকল্প্যভাবাৎ পৃথগুপাদানম্ । ‘পূর্ববাহুে মৃত্যুং শ্রাদ্ধমি’ত্যনেন অষ্টকা-  
শ্রাদ্ধশ্চ আপরাহ্নিকত্বাভাব উক্তঃ, ইদানীং শ্লোকপদ্ধতিবিহিতশ্রাদ্ধশ্চ আপরাহ্নি-  
কত্বাভাবে প্রমাণমাহ ‘শ্লোকপদ্ধতি’তি । ‘অঙ্গাঙ্গিভাবে’তি, শ্লোকপদ্ধতিশ্রাদ্ধয়ো  
রিত্যাदि: । তথাচ শ্লোকপদ্ধতিতাত্র বর্ণ্যর্থোহঙ্গমিত্যর্থঃ । অজহং নিমি-

গুরুকৃষ্ণপক্ষয়োঃ অবিশেষেণৈব অপরাহ্নকর্তব্যতা । অত্র পূর্বাহ্নপদং  
সঙ্গবপরম্ ।

“প্রাতঃকালো মুহূর্ত্তাংজ্ঞান্ সঙ্গবস্তাবদেব তু ।

মধ্যাহ্নত্রিমুহূর্ত্তঃ শ্রাদপরাহ্নস্ততঃ পরম্ ।

সায়াহ্নত্রিমুহূর্ত্তঃ শ্রাচ্ছ্রাক্ষং তত্র ন কারয়েৎ ।

রাক্ষসী নাম সা বেলা গর্হিতা সর্বকর্মান্ন ৷”

ইতি মৎশ্রুপুর্নাগবচনে মধ্যাহ্নাপেক্ষয়া পরকালশ্চ অপরাহ্নস্বৰূপে তৎ-  
পূর্বকালশ্চৈব সঙ্গবাপরনাম্নঃ পূর্বাহ্নপ্রতীতেঃ ॥

অতএব ব্রহ্মপুরাণেন মৎস্যপুরাণোক্তপ্রাতঃকালাদিভেদেন

তত্ত্বম্ । ‘গুরুপক্ষস্বমাত্রেনে’তি, নবান্নশ্রাদ্ধাদেস্তু নবান্নাগমম্বাদিনাপি বিধানাদ-  
সংগ্রহঃ । ‘অতএব’ গুরুপক্ষস্বমাত্রেন বিহিতশ্চৈব পূর্বাহ্নে কর্তব্যত্বাদেব । কৃষ্ণ-  
পক্ষত্বেন বিহিতং যৎ অশ্বযুক্তকৃষ্ণপক্ষাদিনিমিত্তকং পার্শ্বগং, যচ্চ কৃষ্ণপক্ষত্বেন  
অবিহিতং মৃত্যুহাদিনিমিত্তকং পার্শ্বগং তয়োঃ । প্রাতঃকালশ্চ বুদ্ধিনিমিত্তত্বাৎ  
অসাক্ষ্যার্থং পূর্বাহ্নপদস্য প্রাতঃকালেতরপরস্বমাহ ‘অত্র পূর্বাহ্নপদমি’তি । নহু  
সঙ্গবপরমিত্যুক্তং তত্র কঃ সঙ্গব ইত্যাকাক্ষায়ামাহ ‘প্রাতরিত্যাদি । মুহূর্ত্তান্  
জ্ঞান্ ব্যাপ্যোতি শেষঃ, ‘তাবদেব’ ততঃ পরং জ্ঞান্ মুহূর্ত্তানেব । ‘ত্রিমুহূর্ত্তঃ স্যাৎ’  
ততঃ পরং ত্রিমুহূর্ত্তঃ স্যাৎ । সর্বত্রৈব ততঃ পরমিত্যস্যাশ্বয়ঃ । ‘তত্র’ সায়াহ্নে । ‘ন  
কারয়েৎ’ ন কুর্য্যাৎ ‘রামো রাজ্যমকারয়দি’তিবৎ স্বার্থে লিঙ । সায়াহ্নস্য প্রথম-  
মুহূর্ত্তভয়ে তু আপদি’ শ্রাদ্ধং কর্তব্যমিতি বোধাম্ । ‘সা বেলা’ সায়াহ্নরূপা বেলা  
‘রাক্ষসী’ রাক্ষসম্বন্ধিনী রাক্ষসগামিফলজনিকৈতি যাবৎ । উদ্দেশ্যগতফলাজনক-  
ত্বাৎ ‘গর্হিতে’তি নিন্দিতা ইত্যর্থঃ ‘রাক্ষসীতি নিন্দার্থঃ । সর্বকর্মান্ন মানদানাদিষপি  
অনাপদী’তি শ্রাদ্ধবিবেকঃ । পূর্বাহ্নপদস্য সঙ্গবপরস্বং দ্রুতয়তি ‘মধ্যাহ্নাপেক্ষয়ে’  
ত্যাদিনা । পূর্বাহ্ন ইত্যত্র পূর্বস্বমাপেক্ষিকম্, এবম অপরাহ্ন ইত্যত্রাপি অপরস্ব-  
মাপেক্ষিকং, তথাত্তাৎ কিমপেক্ষয়া পূর্বস্বমপরস্বঞ্চ ইত্যাকাক্ষায়ামুক্তং ‘মধ্যাহ্না-  
পেক্ষয়ে’তি । ‘তৎ পূর্বকালস্যেব’ মধ্যাহ্নপূর্বকালস্যেব ॥

‘অতএব’ সঙ্গবস্য পূর্বাহ্নত্বাদেব । ‘ব্রহ্মপুরাণেন’ পূর্বাহ্নে মাতৃকং শ্রাদ্ধ-

ব্রহ্মাদিশ্রাদ্ধমুক্তম্, অত্রাপি সঙ্গবমনভিধায় যৎ পূর্বাহ্ন ইত্যুক্তং  
তৎ সঙ্গবপরম্। 'অত্র পূর্বাহ্নে শ্রাদ্ধমভিধায় রৌহিণস্তু ন  
লজ্জয়েদিত্যভিধানেন পূর্বাহ্নশ্রাদ্ধস্য সঙ্গবাৎ পরো রৌহিণ-  
পর্যন্তঃ গোণপূর্বাহ্নকালঃ প্রतीयতে। ততশ্চ রৌহিণঃ পূর্বাহ্নশ্রাদ্ধস্য  
গোণকালত্বেন উত্তরাবধিঃ, অপরাহ্নশ্রাদ্ধস্য পূর্বাৱধিঃ ইত্যবগম্যতে।  
ততশ্চ পূর্বদিনে সঙ্গবাৎ পরং রৌহিণপর্যন্তঃ তিথৈর্লাভে  
পরদিনে মুহূর্ত্তত্রয়মাত্রে তত্তিথিলাভে পূর্বদিনে শ্রাদ্ধঃ রৌহিণাস্ত-  
রূপগোণপূর্বাহ্নলাভাৎ, ন পরদিনে তথাহ্নলাভাৎ। উভয়দিনে  
সঙ্গবলাভে পরদিনে, 'শুরুপক্ষে তিথি গ্রাহ্যে'তি বচনাৎ। রৌহিণশ্চ  
দিবসস্য নবমমুহূর্ত্তঃ তস্য জ্যোতিষোক্তরৌহিণীদৈবতত্বাৎ রৌহিণত্ব-  
মিতি। এবঞ্চ—

“উর্দ্ধং মুহূর্ত্তাৎ কুতপাদ যশ্মুহূর্ত্তচতুর্দশম্।

মুহূর্ত্তপঞ্চকং বাপি স্বধাভবনমিচ্ছতে” ॥

মিত্যাদি ব্রহ্মপুরাণেন<sup>১</sup> 'অত্রাপি' পূর্বাহ্নে যাতৃকং শ্রাদ্ধমিতি ব্রহ্মপুরাণে প্রাতঃ  
কালাদিভেদে ব্রহ্মাদিশ্রাদ্ধভেদকথনেন্হপি। পূর্বাহ্নস্য উত্তরাবধিঃ অপরাহ্নস্য  
চ পূর্বাৱধিমাং 'রৌহিণস্তি'তি, "যচ্চ একোদ্ধিষ্টপরতয়া রৌহিনস্তু ন লজ্জয়েদিত্যস্য  
ব্যাখ্যানং তৎ পার্শ্বগপ্রকরণাপরিচয়েন'তি শ্রাদ্ধবিবেকঃ। তদনুসারেণ স্মার্ত্তো-  
হপি ব্যাচষ্টে 'অত্র'তি, শুরুপক্ষস্য পূর্বাহ্নে ইতিবচনে ইত্যর্থঃ। 'ততশ্চ' সঙ্গবাৎ  
পরস্য রৌহিণপর্যন্তস্য গোণপূর্বাহ্নত্বাচ্চ। 'গোণকালত্বেন' গোণপূর্বাহ্নত্বেন  
রৌহিণ উত্তরাবধিরিত্যর্থঃ। শুরুপক্ষাপরাহ্নে তু ইতঃসম্বরণং রৌহিণস্তু ন  
লজ্জয়েদিত্যভিধানাচ্চ রৌহিণস্য গোণাপরাহ্নত্বমিত্যভিপ্রেতাত্মাং 'অপরাহ্নে'তি।  
'ততশ্চ' রৌহিণপর্যন্তস্য গোণসঙ্গত্বাচ্চ। 'রৌহিণাস্তে'তি, রৌহিণপর্যন্তেত্যর্থঃ।  
তথাহ্নলাভাৎ তথাহ্নেন গোণপূর্বাহ্নত্বেন অলাভাৎ ॥ 'জ্যোতিষোক্তে'তি, যথা  
অহ্নঃ পঞ্চদশাংশে রাত্র্যেষ্টিবৎ মুহূর্ত্ত ইতি সংজ্ঞা। যদ্ব্যক্রে যজ্ঞিহিতং তৎ কার্যং  
তদ্ব্যহূর্ত্তেন্হপি। মুহূর্ত্তমানং ক্রমেণ অধিপতিনকত্রাপি যথা শিব ৬ ভূজগ ৯  
মিত্র ১৭ পিতৃ ১০ বহু ২৩ জল ২০ বিশ্ব ২১ বিব্রিকি ০ পঞ্চজপ্রভবাঃ ৪।

ইতি মৎস্তপুরাণে আপরাহ্মিকশ্রীকৃত্তম্—

“অহো মুহূর্ত্তা বিখ্যাতা দশ পঞ্চ চ সর্বদা ।

তত্রাষ্টমো মুহূর্ত্তো যঃ স কালঃ কুতপঃ স্মৃতঃ” ।

ইতি যৎ বচনান্তরোক্তকুতপস্য পঞ্চমত্বেনাভিধানং তৎ রৌহিণাদপি  
গৌণাপরাহ্মকালপর্যম্ । নচ “উর্দ্ধং মুহূর্ত্তাৎ কুতপাৎ মুহূর্ত্তপঞ্চকমিতি  
ত্রয়োদশমুহূর্ত্তাশ্লকঃ” ইতি নারায়ণোপাখ্যায়োক্তং যুক্তমিতি বাচ্যম্ ।

ইন্দ্রাণী ১৬ জ ১৮ নিশাচর ১৯ বক্রণা ২৪ ধাম ১২ বোনয় ১১ শাহি ॥ ক্রদ্রো-  
৬২জো ২৫ হহিব্রঃ ২৬ পূষা ২৭ দশা ১ শুকা ২ শ্রি ৩ ধাতারঃ ৪ ইন্দ্র ৫  
দিতি ৭ শুক ৮ হরি ২২ ররি ১৩ তুষ্টি ১৪ নিলা ১৫ খ্যাঃ কণা রাত্রৌ । ‘কণা’  
মুহূর্ত্তাঃ । ‘উর্দ্ধং মুহূর্ত্তাৎ কুতপাদমুহূর্ত্তচতুষ্টয়ম্ । মুহূর্ত্তপঞ্চকং বাপি স্বধাভবন-  
মিষ্যতে’ । ইত্যেতদ্বচনং শ্রীকৃত্তসামান্তস্য প্রাপ্তপ্রাপ্তরূপবিহিতকালমাত্রপরম্ভা  
মৈথিলাদয়ো ব্যাচক্ষতে । তত্র মৈথিলাঃ—‘কুতপমারভ্য মুহূর্ত্তপঞ্চকবিধানে বিধায়  
বাদবৈষম্যাপত্তিঃ । তথাহি কুতপাদূর্দ্ধং মুহূর্ত্তচতুষ্টয়মিতি প্রাপ্তস্তবাক্যেন  
নবমাদিমুহূর্ত্তচতুষ্টয়স্য প্রাপ্তত্বাৎ তদংশেহম্ববাদকত্বং, কুতপশ্চ তু পূর্ব্ববাক্যা—  
প্রাপ্তত্বেন তদংশে বিধিত্বমিতি বিধায়বাদত্বম্, অতঃ কুতপাদূর্দ্ধং মুহূর্ত্তচতুষ্টয়ং  
কুতপাৎ পূর্ব্বং মুহূর্ত্তপঞ্চকম্ । কুতপশ্চ তু সন্দংশত্বায়াৎ পরিগ্রহ ইতি দশমুহূর্ত্তা  
এব শ্রীকৃত্তসামান্তস্য কাল’ ইত্যাহঃ । পরে তু বিধায়বাদবৈষম্যপরিহারায়  
বচনমেতদেবং ব্যাখ্যায়ং, যথা কুতপাদূর্দ্ধং মুহূর্ত্তচতুষ্টয়ং মুহূর্ত্তাৎ অর্থাৎ প্রথম—  
মুহূর্ত্তাদূর্দ্ধং মুহূর্ত্তপঞ্চকং সন্দংশত্বায়াৎ সপ্তমাষ্টমমুহূর্ত্তয়োঃ পরিগ্রহ ইতি একা-  
দশমুহূর্ত্তাঃ শ্রীকৃত্তকালঃ । অয়মর্থঃ—বচনান্তরেন সূর্য্যোদয়মুহূর্ত্তনিবেদসামঞ্জস্যং  
সিধ্যাতীতি বদন্তি । বস্তুতস্ত কুতপাদূর্দ্ধং মুহূর্ত্তচতুষ্টয়ম্ ইত্যেকঃ পঞ্চঃ, কুত  
পাদূর্দ্ধং মুহূর্ত্তপঞ্চকমিত্যপরঃ পঞ্চঃ, অতএব বচনে পঞ্চভেদবোধকবাক্যারোপি  
সঙ্গচ্ছতে, তথাচ যতভেদাৎ ন বিধায়বাদবৈষম্যম্ ইত্যবধেয়ম্ । স্মার্ত্তস্ত এতদমুসারেণ  
আপরাহ্মিকশ্রীকৃত্তপরম্ভা বচনমেতদ্ব্যখ্যাতুমপক্ৰমতে ‘এবঞ্চ’ ইতি, রৌহিণশ্চ অপ-  
রাহ্মশ্রীকৃত্ত্য পূর্ব্বাবধিহে চেত্যর্থঃ । আপরাহ্মিকশ্রীকৃত্তে কুতপস্য পঞ্চমত্বেনাভি-  
ধানং তৎ রৌহিণাদপি গৌণকালত্বপরমিত্যর্থঃ, তথাচ কুতপাদুহূর্ত্তাৎ কুতপাশ্লক-

“অপরাহ্নে তু সংপ্রাপ্তে অভিজিজ্রোহিণোদয়ে ।

যদত্র দীপ্যতে জ্যোতিঃসদক্ষয়মুদাহৃতম্ ” ।

ইতি মৎস্যপুরাণবিরোধাৎ । তন্মাৎ মুহূর্তপঞ্চকমিত্যত্র কুতপা-  
দিতি ল্যব্লোপে পঞ্চমী তেন কুতপমারভ্যেত্যর্থঃ । অপরাহ্নে তু  
সংপ্রাপ্তে ইত্যত্র অভিজিজ্রোহিণোদয়ে অষ্টমনবমমুহূর্তয়ো-  
রুদয়াচলসম্বন্ধে গোণাপরাহুকালরূপে যৎ দীপ্যতে তৎ অক্ষয়-  
মিত্যর্থঃ । এতৎ প্রশংসনং—

“রাত্রৌ শ্রাদ্ধং ন কুর্বাতি রাক্ষসী কীর্তিতা হি সা ।

সন্ধ্যায়োরুভয়োশ্চৈব সূর্যে চৈবাচিরোদিতৈঃ” ।

মুহূর্তাৎ উক্তং মুহূর্তচতুষ্টয়মিত্যেকোদয়ঃ, অত্র উর্দ্ধশঙ্কষণে পঞ্চমী, কুতপা-  
মুহূর্তাৎ কুতপাশ্চকমুহূর্তমারভ্য মুহূর্তপঞ্চকমিত্যপরোদয়ঃ, অত্র কল্পে ল্যব্লোপে  
পঞ্চমী, তথাচ কুতপশ্চাপি গোণাপরাহুকমিত্যি স্মার্তাতিপ্রায়ঃ নারায়ণোপাধ্যা-  
য়াস্ত —কুতপাদুর্দ্ধং মুহূর্তপঞ্চকমিত্যপরোদয়ঃ, অত্রাপি উর্দ্ধশঙ্কষণে পঞ্চমী ;  
তথাচ ত্রয়োদশমুহূর্তস্যাপি গোণাপরাহুকং ন তু কুতপস্যাপি ইত্যাহঃ, তন্মতং  
দৃশ্যতি ‘ন চে’তি, বাচ্যমিতি পরেণায়ঃ । ‘মৎস্যপুরাণবিরোধাদি’তি, অপরাহ্নে  
‘জি’ত্যনেন ২চনেন অভিজিজ্রোহিণোদয়বতাকস্য অষ্টমমুহূর্তস্য গোণাপরাহুকমুক্তং,  
নারায়ণোপাধ্যায়েন তু তন্নোচ্যতে অতো বিরোধঃ স্যাদিত্যর্থঃ । উপসংহরতি  
‘তন্মাদি’তি, ‘মুহূর্তপঞ্চকমি’ত্যত্রে’তি, মুহূর্তচতুষ্টয়মিত্যত্র তু উর্দ্ধশঙ্কষণে পঞ্চ-  
মীতি বোধ্যম্ । ‘উদয়াচলসম্বন্ধে’ ইতি, তত্তদ্রাশীনাযুদয়াচলসম্বন্ধাৎ তত্তদ্রূপ-  
ভবন্তীতি তত্তদ্রূপভবন্তীতি উদয়াচলসম্বন্ধো ব্যপদিশ্রুতে ইতি বোধ্যম্ ॥

নহু ‘তদক্ষয়মি’ত্যনেন অভিজিজ্রোহিণয়োঃ প্রশংসনং কৃতং তৎ কিম্  
অভিজিজ্রোহিণৌ মুখ্যাপরাহুপেক্ষয়াপি প্রশস্তৌ তত্রাহ ‘এতৎপ্রশং-  
সনমি’তি, অস্যা চ পৰ্য্যাদন্তেত্তরকালপেক্ষেত্যেনোদয়ঃ । ‘রাত্রৌ শ্রাদ্ধ-  
মি’তি, অত্র রাত্রিপদং “ত্রিযামাং রজনীং প্রাহন্ত্যাক্কাঙ্কচতুষ্টয়ম্ । নাড়ীনাং  
ভহুভে সন্ধ্যে দিবসান্তসংজ্ঞিতে ।” ইতি ব্রহ্মবৈবৰ্ত্তোক্তত্রিযামান্নপরাত্রি-  
পরং, সন্ধ্যাপদঞ্চ রাত্রেরাদিনাড়ীচতুষ্টয়পরম্ অন্ত্যনাড়ীচতুষ্টয়পরঞ্চ, অচিরো-  
দিতকালন্ত দিবসস্য প্রথমমুহূর্তঃ সারাহুশেষমুহূর্তশ্চ রাক্ষসীবেলাঞ্ছেন পৰ্য্য-

ইতি মনুজপৰ্য্যদন্তেতরকালাপেক্ষয়া ন তু মুখ্যাপরাহ্মাপেক্ষয়া, 'মুহূৰ্ত্ত-  
চতুৰ্থায়ং মুহূৰ্ত্তপঞ্চকং বা' ইত্যেনে অনয়োংগৌর্ণকালভাভিধানাৎ ।

দন্তঃ । অতো ন সন্ধ্যায়োরিত্যাদেবৈবর্থ্যমিতি ধ্যেয়ম্ । এবং পার্শ্বগপ্রকরণে  
ব্রহ্মপুরাণাছ্যক্তং কুতপপ্রশংসনমপি রাজ্যাদিরূপপৰ্য্যদন্তকালাপেক্ষয়া, ন তু  
মুখ্যাপরাহ্মাপেক্ষয়েতি বোধ্যং, তদ্বথা — “যতি ত্রিদণ্ডঃ কৰুণা রাজতং পাত্রমেব চ ।  
দৌহিত্রং কুতপঃ কালছাগঃ কৃষ্ণাজিনং তথা । দশৈতে ব্রহ্মণা সৃষ্টাঃ পিতৃণাং  
প্ৰীত্যে পুরা ” । ‘যতিঃ’ সন্ন্যাসী, ‘ত্রিদণ্ডঃ’ সন্ন্যাসিবিশেষঃ মনোবাক্কায়দণ্ডো বা,  
‘কৰুণা’ পরদুঃখগ্রহরণেচ্ছা, ‘রাজতং’ রজতময়ং ভাজনং, ‘পাত্রং’ পণ্ডিত্তিপাবনাদি,  
‘কালঃ’ অপরাহ্মাদিঃ কৃষ্ণতিল ইতি কেচিৎ । দৌহিত্রমাহ শাতাতপঃ—“হুহিত্রঃ  
খজ্জামিত্যাহল্লাটা দস্থি জায়তে । তস্য শৃঙ্গস্য স্তনং পাত্রং দৌহিত্রমিতি তদ্বিহঃ ।”  
পদ্মপুরাণে—“অমাবস্যাং গতে সোমে বা চ খাদতি গৌশ্চগম্ । হুহিত্রী সা সম-  
খ্যাতা দৌহিত্রং তদ্ব্যতং স্মৃতম্ ।” উশনাঃ—“হুহিতুশ্চৈব বে পুত্রা দৌহিত্রান্তে  
প্রকীৰ্ত্তিতাঃ ।” মৎস্যপুরাণে — “তথা খজ্জাঃ ৩ বৎ পাত্রং যচ্চ নেপালকং বনম্ ।  
কল্পং দৰ্ভান্তিলা গাবো দৌহিত্রশ্চাষ্টমঃ স্মৃতঃ । পাপং কুংসিতমিত্যাহস্তস্ত সন্তাপ-  
কারিণঃ । অষ্টাবেতে বতস্তম্মাং কুতপা ইতি বিশ্বতাঃ” । ‘কল্পং’ হুবর্ণং রজতঞ্চ,  
অষ্টাবিত্যুপসংহারাত্ । তথা — “অহ্নো মুহূৰ্ত্তা বিখ্যাতা দশপঞ্চ চ সৰ্ব্বদা । তত্রা-  
ষ্টমো মুহূৰ্ত্তোষঃ স কালঃ কুতপঃ স্মৃতঃ” পৈঠীনসিঃ—“কুতোহপি শ্রাদ্ধবেলায়াং  
শ্রোত্রিয়ো যদি দৃশ্যতে । শ্রাদ্ধং পুন্যতি বৈ বস্মাৎ কুতপন্তেন স স্মৃতঃ” । তদেবং  
কুতপদৌহিত্রয়োৰ্নানাদ্বাদন্তমসমিধানেনপি শ্রাদ্ধসমৃদ্ধিঃ, সমুচ্চয়ে ফলাধিক্যম্ ।  
বিষ্ণুঃ—“কুতপ-কৃষ্ণাজিন-তিল-সিদ্ধার্থকানি পষিত্রাণি রক্ষোন্নানি চ দত্তাদি”তি ।  
‘দত্তাৎ’ সন্নিধাপয়েৎ । বায়ুপুরাণে — “কৃষ্ণাজিনস্ত সান্নিধ্যং দৰ্শনং দানেনেব চ ।  
রক্ষোন্নং ব্রহ্মবৰ্চস্তঃ পশু পুত্ৰান্ প্রদাপয়েদি”তি । অথ শ্রাদ্ধবিধাতকাঃ,  
ব্রহ্মপুরাণে—“হীনাজঃ পতিতঃ কুষ্ঠী ব্যালপৃক্কশনান্তিকাঃ । কুকুটঃ শূকরঃ  
খানো বৰ্জ্যাঃ শ্রাদ্ধেষু সৰ্ব্বদা । বীভৎসমগুচিং নমঃ মন্তং ধূৰ্ত্তং রজস্বলম্ । চীর-  
কাব্যবসনান্ ছিরকর্ণাংশ্চ বৰ্জয়েৎ” । বমঃ—“কুকুটঃ পক্ষবাতেন হস্তি শ্রাদ্ধ-  
মনাবৃত্তম্ । জ্ঞাপেন বিড়্ বরাহশ্চ বায়সো বিকুতেন চ । বুঘলীপতিস্ত দানেন  
চক্ৰবা বুঘলন্তথা । ছায়য়া হস্তি বৈ শূণ্ডঃ স্পর্শেন চ রজস্বলা । খঞ্জঃ কাণঃ কুণিঃ



ততশ্চ রাত্র্যাদিপৰ্য্যদন্তেতরক্খল-কুতপাদিমুহূর্তপঞ্চক-রৌহিণাদিমুহূর্ত-  
চতুর্দশ-দশমাদিমুহূর্তত্রয়রূপকালচতুর্দশম আপরাহ্নিকশ্রাদ্ধে বিহিত-  
প্রশস্ত-প্রশস্ততর-প্রশস্ততমতেন বোধ্যম্ অক্ষয়াদিফলশ্রুতেঃ । এব-  
মগ্নস্মিন্ পূর্বাহ্নাদিবিহিতে শ্রাদ্ধে যথাযথং বোধ্যম্ । অত্র চ তিথি-  
বিশেষবিহিতশ্রাদ্ধানাম্ উভয়দিবসীয়মুখ্যকালে তত্তত্তিথিলাভে  
আপরাহ্নিকশ্রাদ্ধস্ত পূর্বতিথৌ কঠব্যতা ।

“যয়ান্তং সবিতা যাতি পিতরস্তামুপাসতে ।

তিথিং তেভ্যোহপরাহ্নো হি স্বয়ং দত্তঃ স্বয়মুবা ॥”

শ্রী দাতুঃ প্রেয়োহপি যো ভবেৎ । হীনাঙ্গোহ্যতিরিক্তাঙ্গস্তমপ্যপনয়ে-  
ত্ততঃ । চাণ্ডালী বন্ধকী বেষ্টা রজ্জ্বা বা চ কস্তকা । উড়া বা চ সগোত্রা শ্রাৎ  
বৃষাঃ পঞ্চ কৌষ্ঠিতাঃ ।” ইতি ভবদেবভট্টাঃ । “চাণ্ডালী বন্ধকী”তিবচনমনাকর-  
মিতি শূলপাণিঃ । তেন তু বচনান্তরমুপশ্রুতম্ । যথা উশনাঃ—“বন্ধ্যা তু বৃষলী  
জ্ঞেয়া বৃষলী চ মৃতপ্রজা । অপরা বৃষলী জ্ঞেয়া কুমারী চ রজ্জ্বলা” । ইতি । “কুকেরে  
কুণিরি”ত্যমরঃ । দৈবাহুপহতানাং শুদ্ধিমাহ ব্রহ্মপুরাণে—“মৃতং সংসক্তাভিরঙ্কিত্ত  
প্রোক্ষণস্ত বিধীয়তে । সিদ্ধার্থকৈস্তিলৈঃ কৃষ্টৈঃ কার্ধ্যং চৈবাবকীরণম্ ।  
গুরুমুখ্যগ্নিবস্তানাং স্পর্শনস্ত্ৰৈ প্রবজ্রতঃ ।” ‘বস্তঃ’ ছাগঃ । কেবলজলেন প্রোক্ষণ-  
কাচারং । কেচিত্তু ‘অপরাহ্নে তু পৈতৃকমি’তিবচনাৎ অপরাহ্নো মুখ্যঃ কল্পঃ,  
কুতপাদুর্দ্ধং মুহূর্তচতুর্দশমমুকল্পঃ, মুহূর্তপঞ্চকমাপঞ্চকল্পঃ, পর্য্যদন্তেতরশ্চ মুখ্য-  
কল্পানুকল্পাপঞ্চকল্যতিরিক্তোহত্যস্তাপঞ্চকল্প ইতি । তদা তু “প্রভুঃ প্রথম-  
কল্পস্ত বোহমুকল্পেন বর্ত্ততে । ন সাংপরায়িকং তস্য দূর্য্বেতিবিগতং ফলম্” ইতি  
ছন্দোগপরিশিষ্টবচনাৎ মুখ্যাপরাহ্নলাভে শক্তস্যান্তত্র ফলং নান্ত্যোবেতিবিশেষ  
ইত্যাহঃ । তন্ন শোভনং, মুখ্যকল্পানুকল্পস্তে প্রমাণাভাবাৎ, অতঃ ফলাভিশ্রয়ানতি-  
শয়াভ্যাং ব্যবহৃত্যভিপ্রেত্যাহ ‘ততশ্চ’তি, নানাবচনেষু নানাকালবিধানাঙ্গে-  
ত্যর্থঃ । ‘যথাযথমি’তি, তথাচ বদযচ্ছাদ্ধে যো যঃ প্রশস্ততমঃ কালঃ তত্তচ্ছাদ্ধে  
তত্তৎকালসান্নিধ্যাদিবশাৎ প্রশস্ততরাদিকং বোধ্যমিত্যর্থঃ । ‘উভয়দিবসীয়ে’তি,  
একস্মিন্বেব দিনে শ্রাদ্ধমুখ্যকালে তত্তিথিলাভে তু তত্রৈব শ্রাদ্ধং কঠম্, ন তত্র  
অন্তগামিহাদ্যপেক্ষেতি বোধ্যম্ । তাং তিথিঞ্চ উপাসতে ইত্যমরঃ । নমু যয়ান্তং

## শ্রাদ্ধতত্ত্বম্

ইতিগৃহ্যপরিশিষ্টবচনে ‘অপরাহ্নো দত্ত’ ইতি হেতুবন্নিগদেন অন্ত-  
গামিতিবিশ্বেন পিতৃগামুণাস্ত্রাভিধানাৎ । উভয়দিনে মুখ্যকালানাভে  
তু পরদিনে গোণাপরাহ্নুলাভাৎ তত্রৈব শ্রাদ্ধম্ । আপরাহ্নিকেতর-  
শ্রাদ্ধে তু উভয়দিনে প্রাপ্ত্যপ্রাপ্ত্যোঃ শুরুপক্ষকৃষ্ণপক্ষভেদেন ব্যবস্থা ।

‘শুরুপক্ষে তিথিগ্রাহ্য যন্তামভ্যুদিতো রবিঃ ।

কৃষ্ণপক্ষে তিথিগ্রাহ্য যন্তামস্তমিতো রবিঃ ॥”

ইতি বিষ্ণুধর্ম্মোত্তরাৎ ।

‘দ্বিতীয়াদিকযুগ্মানাং পূজ্যতা নিয়মাদিষু ।

একোদিষ্টাদিব্রহ্মাদৌ হ্রাসব্রহ্মাদিদেদশনা ॥”

ইতি ব্যাসনিগমবচনাচ্চ ।

‘নিয়মাদিষু’ ব্রতাদিদৈবকৃত্যেষু, ‘একোদিষ্টাদিব্রহ্মাদৌ’  
একোদিষ্টাদিশ্রাদ্ধনিমিত্তীভূততিথিবিশেষশ্চ ব্রহ্মাদৌ, ব্রহ্মাদৌ  
ইত্যাদিশব্দাৎ ক্রয়স্তত্ত্বিতবে গ্রাহ্যে । তথাচ শ্রাদ্ধকরণশ্চ সন্দেহে  
পূর্ব্বোক্তানুসারেণ ‘হ্রাসব্রহ্মাদিদেদশনা’ হ্রাসব্রহ্মাদিবিধায়কো নিয়ামক  
সবিত্তেতিবচনশ্চ আপরাহ্নিকশ্রাদ্ধশ্চ পূর্বাতিথৌ কর্তব্যতেত্যনেন আপরাহ্নিক-  
শ্রাদ্ধমাত্রবিষয়কত্বমুক্তং তন্ন সমীচীনং, তদ্বচনশ্চ শ্রাদ্ধান্তরবিষয়কত্বমপি বক্তৃ-  
মুচিত্ত্বাৎ ; যতঃ পিতরস্তামুণাস্ত ইতি সামন্তত উক্তং, তত্রাহ ‘অপরাহ্নো দত্ত  
ইতি হেতুবন্নিগদেন্নে’তি, অশ্চ চ উপাস্ত্রেন্নাভিধানাদিত্যনেনাশয়ঃ । তথাচ  
পিতরস্তামিতি সামন্তত উক্তাবপি ‘অপরাহ্নো দত্ত’ ইত্যনেন শ্রাদ্ধাপরাহ্নিকত্বং  
লক্ষ্যম্, এবঞ্চ সতি আপরাহ্নিকশ্রাদ্ধ এব তিথির্বেধে অন্তগামিত্বং নিয়ামকমিতি  
ভাবঃ । এতচ্চ আমাবস্তাশ্রাদ্ধাতিরিক্তাপরাহ্নিকশ্রাদ্ধপরং বোধ্যম্, আমাবস্তা-  
শ্রাদ্ধে তু ক্রীণাদিভেদেন বিশেষো বক্ষ্যতে । ‘উভয়দিনে প্রাপ্ত্যপ্রাপ্ত্যোরি’তি  
উভয়দিনে শ্রাদ্ধমুখ্যকালে তত্ত্বতিথেঃ প্রাপ্তৌ অপ্রাপ্তৌ চেত্যর্থঃ । নহু শুরু-  
পক্ষে তিথিগ্রাহ্যেতিবচনশ্চ ন শ্রাদ্ধবিষয়কত্বং বক্তব্যং কিন্তু ব্রতাদিবিষয়কত্ব-  
মেব, তত্রাহ ‘দ্বিতীয়াদিকে’তি, তথাচ ব্রতাদৌ তিথির্বেধে যুগ্মাদরেণ ব্যবস্থা  
আপরাহ্নিকেতরশ্রাদ্ধে তু তিথির্বেধে পক্ষভেদেন ব্যবস্থেতি ভাবঃ । ‘ব্রতাদৌ’তি,

ইতি যাবৎ । অত্র হ্রাসবৃদ্ধী চক্ষুশ্চ, তাভ্যাং গুরুকৃষ্ণপক্ষে লক্ষ্যেতে  
'গুরুপক্ষে তিথিগ্রাহ্য' ইত্যাদিপূর্ববচনকবাক্যত্বাৎ, আদিশব্দেন  
যযাস্তমিত্যুক্তসূর্যাস্তসম্বন্ধিতিধিরিতি । এবঞ্চ —

“আহন্ত ব্যাপিনী চেৎ শ্রান্মৃতাহন্ত তু যা তিথিঃ ।

পূর্ববস্তাং নির্বপেৎ পিণ্ডমিত্যাদিরসভাবিতম্ ॥”

ইতি স্তম্ভবচনে মৃততিথেরূপভয়দিনে শ্রাদ্ধকালব্যাপিত্বে পক্ষ-  
ভেদমনাদৃত্য যৎ পূর্বদিনে শ্রাদ্ধবিধানং তৎ মৃতাহবিহিতপাক্ষগসপিণ্ডী-  
করণেভয়শ্রাদ্ধপং ‘যযাস্তম্’ ইত্যেকবাক্যত্বাৎ, ন তু একোদ্দিষ্টাদি-  
বিষয়ম্ ‘একোদ্দিষ্টাদিবৃদ্ধাদৌ ইত্যুক্তবচনবিরোধাৎ, ‘একোদ্দিষ্টস্ত  
মধ্যাহ্নে’ ইতি শ্রাদ্ধবচনবিরোধাত্ । মধ্যাহ্নে তু বিশেষমাহ  
কালমাধবীয়ে ব্যাসঃ—

“কুতপপ্রথমে দণ্ডে একোদ্দিষ্টমুপক্রমেৎ ।

আবর্তনসমীপে বা তত্রৈব নিয়তান্নবান্” ।

‘আবর্তনং’ পশ্চিমদিগবস্থিতচ্ছায়ায়াঃ পূর্বদিগ্গমনারম্ভকালঃ  
‘তৎসমীপে’ কুতপশেষদণ্ডে । গোতমঃ—

“আরভ্য কুতপে শ্রাদ্ধং কুর্যাদারৌহিণং বুধঃ ।

বিধিভ্যো বিধিমান্হায় রৌহিণস্ত ন লজ্জয়েৎ ॥” ইতি ।

এতদ্বচনম্বয়ং ভুজবলভীমে ভোজদেবেন ধৃতম্ । তেন পূর্বদিবসীয়-  
কুতপরৌহিণয়োস্তত্ত্বস্তিথেল্লাভে পরত্র কুতপমাত্রলাভে গুরুপক্ষে-  
হপি পূর্বদিনে একোদ্দিষ্টম্ উভয়প্রাপ্তানুরোধাৎ ।

তথাচ “নিয়মো ব্রতমন্ত্রী তক্ষোপবাসাদিপুণ্যকর্ম” ত্যমরঃ । নহু দৈবকৃত্যৎ-  
পিতৃকৃত্যৎ তত্ত্বতিথাবেব কর্তব্যং তত্ত্বকর্ষণঃ তত্ত্বতিথাবেব বিহিতত্বাৎ, তত্র চ  
তিথিষেধে ‘গুরুপক্ষে’ ইত্যাদিনা ব্যবহা উক্তা, এবঞ্চ সতি যত্র একস্মিন্বেব দিনে  
মুখ্যকালে বিহিততিথিলাভঃ দিনান্তরে চ কালান্তরে বিহিততিথিলাভঃ তত্রাপি  
তিথিষেধসম্ভবাৎ ‘গুরুপক্ষে’ ইত্যাদিবচনানুসারেণ কথং ন ব্যবহা ক্রিয়তে তত্রাহ

নহু উভয়দিনএব মুখ্যকালে তত্ত্বতিথে: প্রাপ্তো অপ্রাপ্তো বা কিং কর্তব্যং তত্রাহ  
তথাষে চে'তি একোদ্বিষ্টাদিশ্রাবণমিতীকৃত্ততিথিবৃদ্ধ্যাদিভাৰ্থঃ, উভয়দিনে  
তত্ত্বতিথেমুখ্যকালে প্রাপ্তো অপ্রাপ্তো চেতি তদৰ্থঃ। 'পূৰ্ণোজ্ঞানসারেণ' গুরুপক্ষে  
তিথিগ্রাহ্যেত্যাহসারেণ। 'পূৰ্ণবচনৈকবাচ্যাত্মং' গুরুপক্ষে তিথিগ্রাহ্যেত্যাদি-  
বচনৈকবাচ্যাত্মং। নহু 'বাহুস্তি ব্যাপিনো'তিবচনে মৃতাহনিমিত্তকশ্রাব্ধত্তিথিবৈধে  
পূৰ্ণদিনে কর্তব্যবশুস্তং, তথাচ সতি মৃতাহকর্তব্যো একোদ্বিষ্টে বস্যা কথং  
পক্ষভেদেন ব্যবহোচ্যতে তত্রাহ 'এবঞ্চ'তি, একোদ্বিষ্টাদিবৃদ্ধ্যাদিভি-  
বচনবলাৎ একোদ্বিষ্টাদৌ পক্ষভেদস্ত নিয়ামকত্বেচত্যাৰ্থঃ। 'বাহুস্তি'তি,  
উভয়দিনে ইত্যৰ্থঃ 'ব্যাপিনো' শ্রাব্ধিকালব্যাপিনো। 'পূৰ্ণত্বে তিথৌ' পূৰ্ণমি-  
তিথিধে ইত্যৰ্থঃ। 'যশান্তমিত্যেকবাচ্যবাদি'তি, তথাহি যশান্তমিতিবচনেন  
আপরাহ্নিকশ্রাব্ধিগ্ৰহণে তিথিবৈধে পূৰ্ণদিনে কর্তব্যতা উক্তা, তদেকবাচ্যতয়া চ  
'বাহুস্তি'তিবচনমপি মৃতাহনিমিত্তকাপরাহ্নিকশ্রাব্ধিবিশয়কং, তাদৃশঞ্চ শ্রাব্ধম্  
অমাবস্তাদিক্রয়নিমিত্তকং বিকৃতপার্কণং সপিত্তীকরণঞ্চোভয়মিতি। নহু এবমপি  
'অপরাত্নে তু পৈতৃকমি'তি সাধারণবচনাৎ একোদ্বিষ্টমপি আপরাহ্নিকং ভবতু,  
তথাচ যশান্তমিত্যেকবাচ্যতয়া 'বাহুস্তি'তিবচনম্ একোদ্বিষ্টবিশয়কমপি ভবিষ্যতি  
কথং স্বযোক্তং নত্বেকোদ্বিষ্টবিশয়কমিতি তত্রাহ 'একোদ্বিষ্টমি'তি, তথাচ  
একোদ্বিষ্টং নাপরাহ্নিকং যেন যশান্তমিত্যেকবাচ্যতয়া বাহুস্তিতিবচনম্  
একোদ্বিষ্টবিশয়কমপি বক্তব্যমিতি ভাবঃ। 'কৃতপপ্রথমে দণ্ডে' ইতি।  
অজ্ঞেদমবধেয়ম্—রৌহিণাদৌ মুহূৰ্ত্তাস্বক এব কালো ধৰ্তব্যঃ, মুহূৰ্ত্তানুকালস্ত  
কৰ্মাবোগ্যত্বাৎ, কৃতপস্ত তু পূৰ্ণাপরদণ্ডরোরন্তকালস্বকথনাৎ মুহূৰ্ত্তানুতাপি  
কৃতপস্ত ধৰ্তব্যবশ্যাতম্, এবঞ্চ সতি কৃতপস্ত কিঞ্চিদন্যদণ্ডাভেহপি কৃত-  
পলাভো বোদ্ধব্যঃ, ন চ মুহূৰ্ত্তানুকালো ন শ্রাব্ধাদিক্রপকৰ্ম্মযোগ্য ইতি বাচ্যং,  
রৌহিণাস্বকমুহূৰ্ত্তসমভিযাহারেণ মুহূৰ্ত্তানুত্বাৎ, যদা তু পূৰ্ণদিনে মুহূৰ্ত্তানু-  
রৌহিপদাত্মলাভঃ, পরদিনে তু কিঞ্চিদন্যকৃতপলাভঃ তদা পূৰ্ণদিন এব একো-  
দ্বিষ্টং, কিঞ্চিদন্যকৃতপস্য আরন্তকালত্বেহপি শ্রাব্ধাবোগ্যত্বাৎ। আরন্তকাল-  
দণ্ডানুন্যো বোধ্যঃ কৃতপস্য দণ্ডানুন্যত্বে তু আরন্তকালত্বমপি ন স্বীকৃত্যতে  
ইতি গুরুচরণাঃ। মৎস্যপুৰাণে "অহ্নো মুহূৰ্ত্তা বিখ্যাতা দশ পক্ষ চ সৰ্গদা।  
তত্রাষ্টমমুহূৰ্ত্তো যঃ স কালঃ কৃতপঃ স্মৃতঃ। মধ্যাহ্নে সৰ্গদা বস্মানন্দীভবতি

পূর্বদিনে কুতপালাভে পরত্র তন্নাভে কৃষ্ণপক্ষেহপি পরদিন  
এব, সমাপ্তিকালাদারম্ভকালস্য বলবৎ৷। তথাচ বোধায়নঃ—

“যো যশ্ব বিহিতঃ কালঃ কৰ্ম্মগন্তুপক্রমে ।

তিথির্ধাভিমতা সা তু কার্য্যা নোপক্রমোজ্জ্বিতা” ॥

অতএব মদনপারিজাতে লোকাঙ্কিঃ—

“গণিতাজ্জ্জায়তে কালো যত্র তিষ্ঠন্তি দেবতাঃ ।

বরমেকাহুতিঃ কালে নাকালে লক্ষকোটয়ঃ” ।

ভাস্করঃ। তস্মাদনন্তফলদন্তত্রারম্ভো বিশিষ্যতে” ॥ অহো মধ্যং মধ্যাহ্নঃ অষ্টম-  
মুহূর্ত্ত ইত্যর্থঃ। ‘মন্দীভবতি’ স্থিরীভবতি । অতএব শাশ্বে সূর্য্যং প্রতি বমদগ্নিবাক্যং  
“মধ্যাহ্নেযু নিমেষং হি স্থাস্যসি স্বং দিবাকর । তত্র ভেৎস্যামি সূর্য্য স্বাং নাত্র  
কার্য্যা বিচারণা” । ‘স্থাস্যসি’ গতিনিবৃত্তিমান্ ভবিষ্যসি । ‘কুতপ প্রথমে ভাগে’ ইত্যস্য  
‘আরভ্য কুতপে শ্রাদ্ধমি’ত্যস্ত চ শূলপাণিপ্রভৃতিভিরধৃত্যং অপ্রামাণ্যশঙ্কা ত্রাৎ  
অত আহ ‘এতদ্বচনধরমি’তি, ‘উভয়প্রাপ্ত্যমুরোধাদি’তি, কুতপরূপারম্ভকাল-রৌহিণ-  
রূপসমাপ্তিকালপ্রাপ্ত্যমুরোধাদিত্যর্থঃ । ‘পূর্বেত্র’ পূর্বিদিবসীয়তিথিখণ্ডে । ‘কুতপা-  
লাভে’ ইতি, কেবলরৌহিণলাভে ইত্যর্থঃ । ‘পরত্র’ পরদিবসীয়তিথিখণ্ডে । ‘তন্নাভে’  
কুতপমাত্রলাভে । ‘কৃষ্ণপক্ষেহপি’তি, ন তু কৃষ্ণপক্ষে তিথিগ্রাহ্যেতিবচনাৎ পূর্বিদিনে ।  
‘আরম্ভে’তি, আরম্ভকালস্য বলবৎকৃষ্ণ ‘মধ্যাহ্নে সর্ব্বদা বস্মাদি’তি বচনাবোদ্ধব্যম্ ।

‘তথাচে’তি, তথৈবেত্যর্থঃ । বোধায়ন আহেতি শেষঃ । যশ্ব কৰ্ম্মণো যঃ কালঃ  
পূর্বাঙ্গাপরাঙ্গাদিরূপো যঃ কালো বিহিতঃ ‘তদুপক্রমে’ তস্মিন্ পূর্বাঙ্গাপরাঙ্গাদি-  
কালে তত্ত্বৎকৰ্ম্মকরণে অভিমতা যা তিথিঃ ‘সা কার্য্যা’ পূর্বাঙ্গাদিরূপবিহিত-  
কালব্যাপিনী তিথিঃ কার্য্যা ইতি যাবৎ উপক্রমোজ্জ্বিতা কৰ্ম্মকরণকালে  
পূর্বাঙ্গানো অপ্রাপ্তা অথচ কালান্তরে প্রাপ্তা তিথির্ন কার্য্যেত্যর্থঃ । তথাচ  
পূর্বাঙ্গাপরাঙ্গাদিরূপমুখ্যকালব্যাপিত্বমেব তিথৌ তত্ত্বৎ কৰ্ম্ম কার্য্যমিত্যর্থঃ ।  
নহু মুখ্যকালে মুহূর্ত্তাদিরূপবৎকিঞ্চিৎকাললাভে তত্র তত্ত্বৎকৰ্ম্মণঃ সম্যক্করণ-  
সম্ভবাৎ দিনান্তরে অমুখ্যকালে বহুতরকালপ্রাপ্ত্যা তত্রৈব কৰ্ম্ম কর্তব্যং তত্রাহ  
‘অতএবে’তি, মুখ্যকালে প্রাপ্ততিথিগ্রাহ্যত্বাদেবেত্যর্থঃ ।

নহু দৈবকৃত্যং পিতৃকৃত্যঞ্চৈতাদি ১৮৬ পৃষ্ঠাহটীকাগ্রহঃ অত্র “বচনাৎ বোদ্ধব্যমিত্যনন্তরঃ  
বোল্লিখিতব্যঃ, আর্শগ্রহকৃত্যং পূর্বেত্র-বৃত্তিতঃ ।

উভয়ত্র কৃতপমাত্রালাভে গুরুপক্ষেহপি পূর্বদিনে সমাপ্তি-  
কালানুরোধঃ । পূর্বদিনে রৌহিণালাভে পরত্র সপ্তমমুহূর্তলাভে  
কৃষ্ণপক্ষেহপি পরদিনে মধ্যাহ্নানুরোধঃ ॥

এহণাদৌ রাত্রাবপি স্নানশ্রাদ্ধাদিকমাহ দেবলঃ—

“রাহদর্শনসংক্রান্তিবিবাহাত্যয়বুদ্ধিষু ।

স্নানদানাদিকং কুর্ঘ্যানিষি কাম্যত্রতেষু চ” ॥

‘আদিশকঃ’ শ্রাদ্ধাদিপরঃ ।

‘উভয়ত্র’ পূর্বাতিথিখণ্ডে পরতিথিখণ্ডে চ । ‘কৃতপমাত্রালাভ’ ইতি মাত্রপদাৎ  
পূর্বত্র রৌহিণমাত্রালাভঃ স্মৃতিতঃ । ‘গুরুপক্ষেহপী’ত্যস্য কৃষ্ণপক্ষেহপীতিবদর্থঃ ।  
‘মধ্যাহ্নানুরোধাদি’তি, ‘একোদ্বিষ্টম্ মধ্যাহ্নে’ ইতিবচনানুরোধাদিত্যর্থঃ । ‘আসুরী  
রাত্রিরন্ত্রে’তিবচনেন রাত্রে: পর্য্যুদন্তত্বাৎ তত্র প্রতিপ্রসবমাহ ‘এহণাদি’তি ।  
তথাচ ‘রাত্রৌ শ্রাদ্ধং ন কুর্বাতে’ত্যাदिना निषेधः कृतः तत्र च राहदर्शनेत्यादिना  
প্রতিপ্রসবঃ কৃতঃ । নিষিদ্ধস্ত পুনর্বিধানং প্রতিপ্রসবঃ । ‘রাহদর্শনে’তি, তথা  
যমঃ—“স্নানং দানং তপঃ শ্রাদ্ধমনস্তং রাহদর্শনে । আসুরী রাত্রিরন্ত্রে তস্মাত্ত্বাৎ  
পরিবর্জয়েৎ ॥” রাহদর্শনে অনন্তং ফলম্ অতোহন্তরাসুরী রাত্রিরিত্যর্থঃ । ‘রাত্রৌ  
রবিদ’ক্রমণে স্নানদানশ্রাদ্ধাদিনি কৰ্ত্তব্যানি”তি শ্রাদ্ধবিবেকঃ । নহু “ক্রটৈঃ  
সহস্রভাগো যঃ স কালো রবিসংক্রমঃ” । ক্রটী—“লব্ধকরচতুর্ভাগন্তু টিরিত্যভি-  
ধীয়তে । ক্রটিষয়ং লবঃ প্রোক্তো নিমেষস্ত লববয়ম্” ইতি স্মৃত্যুক্তা, তথাচ  
সংক্রান্তিকালস্ত অতিসূক্ষ্মত্বাৎ তত্র কৰ্ম্মাভুষ্ঠানাসম্ভবাৎ সংক্রান্তিপদেন সংক্রান্তি-  
পুণ্যকালো বক্তব্যঃ । সংক্রান্তিপুণ্যকালশ্চ দিবাসংক্রমণে ক্রমঃ, রাত্রে: পূর্বার্দ্ধে  
সংক্রমণে তদ্বিবসীয়েষবামবয়ম্, রাত্রে: শেষার্দ্ধে সংক্রমণে চ পরদিবসীয়পূর্ববাম-  
বয়ম্, দণ্ডবাস্ত্রকার্কিরাত্রে সংক্রমণে চ পূর্ষদিবসীয়শেষবামবয়ম্ পরদিবসীয়-  
পূর্ববামবয়ম্, এবঞ্চ সতি কথং রাত্রৌ সংক্রান্তিপুণ্যকাল ইতি চেন্ন, রাত্রাবপি  
সংক্রান্তিপুণ্যকালসম্ভবাৎ, তথাহি ভবিষ্যাম্ভজ্যোতিষে—“ভবিষ্যত্যয়নে পুণ্য-  
মতীতে চোত্তরায়ণে” । ‘অয়নে’ দক্ষিণায়নে । বৃহৎশিষ্ঠঃ—“ত্রিংশৎকর্কটকে

“স্নানং দানং তপঃ শ্রীকমনস্তং ব্রাহ্মদর্শনে ।

আনুরী ব্রাত্রিরশ্রুত তস্মাত্তাং পরিবৰ্জয়েৎ ॥”

ইতি যমবচনে তথা সমভিব্যাহারাৎ ॥ ৫৪

অথামাবস্তাশ্রীককালঃ ॥ তত্র হৃদ্যোগপরিশিষ্টম্—

“পিণ্ডাঘাহার্য্যকং শ্রীকং কীণে রাজনি শশ্ততে ।

বাসরশ্রুত তৃতীয়াংশে নাতিসঙ্ক্যাসমীপতঃ ॥”

“পিণ্ডাঘাহার্য্যকমিতি—

নাভ্যোমকরে বিংশতিঃ সূতাঃ” । ‘নাড়ী’ দণ্ডঃ । “অর্ধাক্ষা বোড়শ বিজ্ঞেয়া নাভ্যঃ পশ্চাচ্চ বোড়শ । কালঃ পুণ্যোহর্কসংক্রান্তেবৈবন্তিঃ পরিকোষ্ঠিতঃ” । ইতি শ্রীশ্রী-  
পীয়ম্, “অতীতানাগতা ভোলা নাভ্যঃ পঞ্চদশ সূতা” ইতি দেবীপুরাণীয়ঞ্চ  
“ষড়্ভীতিমুখেতীতে বৃন্তে চ বিবৃব্বয়ে” । ইতিবচনাৎ ষড়্ভীতিয়াং বিবৃব্বয়ে চ  
অবকাশমলভমানং বিষ্ণুপদীবিষয়ং, তথাচ দিনবৃন্তোত্তরায়ণাদিবিহিতবিশংতি-  
দণ্ডাদীনাং ব্রাত্রিপ্রবিষ্টভাগস্তাপি পুণ্যত্বং, তত্রৈব ব্রাহ্মদর্শনসংক্রান্তীতাদিনা  
সংক্রান্তিনিমিত্তেণ স্নানাদি বিধীয়তে, ইত্যাস্তাং বিস্তরঃ । বিবাহে বদ্য প্রাতঃকালে  
বুদ্ধিশ্রীকং ন কৃতং তদা বুদ্ধাবপি কার্য্যম্, এতেন প্রাতরসম্ভবে দিবসস্ত ভাগা-  
ন্তরেহপি বুদ্ধিশ্রীকমবগম্যতে । ‘অতয়ে’ মরণে রাজ্যো স্নানতর্পণপিণ্ডানাদি  
কর্তব্যম্ । ‘বুদ্ধো’ পুত্রজন্মনি রাজ্যো স্নানম্ অঙ্গাশৌচাপনয়ার্ঘ্যং, দানং সহিরণ্যতিলা-  
দীনাং হারীতাভ্যন্তং বুদ্ধিশ্রীকঞ্চ কর্তব্যম্ । তথাচ মার্কণ্ডেয়পুরাণম্—“নৈমি-  
ত্তিকমথোবক্ষ্যে শ্রীকমভ্যুদয়ার্থকম্ । পুত্রজন্মনি তৎ কার্য্যং জাতকর্ম্মসমং নরৈঃ” ।  
নহু আদিশবলঃ শ্রীকাদিকপর ইত্যন্তং, তত্র ‘স্নানদানাদিকমিতি’ত্বাদাদিপদেন  
শ্রীকাদেপ্রীহৃত্যাং কিং প্রমাণং তত্রাহ ‘স্নানং দানমিতি’ । ‘তথা সমভিব্যাহা-  
রাৎ’ ব্রাহ্মদর্শনে কর্তব্যকথনে শ্রীকাদেঃ স্নানদানসমভিব্যাহারাৎ ॥ ৫৪

অথামাবস্তাশ্রীককালঃ ॥ শ্রীকবিবেকে বহুঃ—“পিণ্ডানাং মাসিকং শ্রীক-  
মহাহার্য্যং বিবৃব্বাৎ । তদামিষেণ কর্তব্যং প্রপশ্তেন প্রব্রতঃ” । বতো মাসিকং  
শ্রীকং পিণ্ডপিতৃবজ্ঞানাম্ অহু আহ্নিরন্তে অতঃ পিণ্ডাহার্য্যকং বিদুঃ । অথবা  
‘ততঃ প্রভৃতি পিতর’ ইত্যন্তং, অত্র অথবা কল্যাণসারেণাহ ‘ততঃ প্রভৃতি’তি ।  
পৃথিব্যাক্রমণকালে বরাহাবতारेণ বদন্তলমুদ্রিঃ পিণ্ডব্রহ্মণানাং প্রভৃতিত্যাং ।

“ততঃ প্রভৃতি পিতরঃ পিণ্ডসংজ্ঞাস্তু লেভিরে ।”

ইতি মৎস্তপুরাণাৎ ‘পিণ্ডানাং’ পিতৃণাম্, ‘অম্বাহার্যাং’ মাসৈক-  
তৃপ্তিজনকং যৎ তৎ তথা, তথাচ মনুঃ—

“পিণ্ডানাং মাসিকং শ্রাদ্ধমম্বাহার্যাং বিদুৰ্দ্ধাঃ” । ইতি,

‘শ্রাদ্ধনি’ চন্দ্রে । ‘শস্যতে’ ইত্যনেন কচিচ্ছব্দকর্য্যভাবেহপি শ্রাদ্ধং  
সূচিতম্ । এতাদৃগ্ব্যুৎপত্তেঃ সান্নিধিনিরগ্নিসাধারণত্বেন বক্ষ্যমাণকাত্যায়-  
নোক্তরীত্যা কীণা-স্তুতিভা-বর্দ্ধমানাভেদঃ সাধারণঃ । ‘বাসরন্তু  
যথা যোক্তবশ্মে নারায়ণীয়োপাখ্যানে—“কথন্তু পিণ্ডসংজ্ঞাস্তে পিতরো লেভিরে  
পুরা” ; ইতি নারদপ্রদ্বানন্তরং নরনারায়ণাবৃচতুঃ—“ইমাং হি ধরণীং পূৰ্ব্বং নষ্টাং  
সাগরমেখলাম্ । গোবিন্দ উজ্জহারান্তু বারাহঃ রূপমাস্থিতঃ । দংষ্ট্রাবিলম্বাং  
জীন্ পিণ্ডান্ বিধুয় সহসা প্রভুঃ । স্থাপয়ামাস বৈ পৃথ্যাং কুশানাস্তীৰ্ঘ্য নারদ ।  
মৰ্যাদাহাপনার্থত্ব ততো বচনযুক্তবান্ । বৃষাকপিরূবাচ—অহং হি পিতরং  
প্রভুয়ত্ততো লোককৃৎ স্বয়ম্ । তন্ত চিন্তয়তঃ সন্তঃ পিতৃকার্য্যবিধীন্ পরাম্ ।  
দংষ্ট্রাত্যাং প্রবিনির্ধূতা যুংপিণ্ডা দক্ষিণাং দিশম্ । আশ্রিতা ধরণীং পীড্য তস্মাৎ  
পিতর এব চ । ত্রয়োমূৰ্ত্তিবিহীনা বৈ চত্বারস্ত সন্মূৰ্ত্তয়ঃ । ভবন্ত পিতরো লোকে  
যয়া সৃষ্টাঃ সনাতনাঃ । পিতা পিতামহশ্চৈব তথৈব প্রপিতামহঃ । অহমেবাত্র  
বিজ্ঞেয়স্ত্রিষু পিণ্ডেষু সংস্থিতঃ । নাস্তি যন্তোহধিকঃ কশ্চিৎ কো বাস্তোহর্চ্যো  
যয়া স্বয়ম্ । কো বা মম পিতা লোকে অহমেব পিতামহঃ । পিতামহপিতা  
শ্চৈব অহমেবাত্র কারণম্ । ইত্যেতদ্বক্তা বচনং দেবদেবো বৃষাকপিঃ । বারাহ-  
পৰ্ব্বতে বিপ্র দ্বা পিণ্ডান্ স বিস্তরান্ । আত্মানং পূজয়িত্বেনং তত্রৈবাদর্শনং  
গতঃ । এষা তন্ত স্থিতিবিপ্র পিতরঃ পিণ্ডসংজ্ঞিতাঃ । লভন্তে সততং পূজাং বৃষা-  
কপিবাচো যথা । যে বজন্তি পিতৃন্ দেবান্ শুক্লশ্চৈবাতীর্থীংস্তথা ॥ গাশ্চৈব দ্বিজ-  
মুখ্যাংশ্চ পৃথিবীং যাতরং তথা । কৰ্ম্মণা মনসা বাচা বিবুদেব বজন্তি তে” । ইতি ।  
‘বৃষাকপি’ শ্রীবরাহঃ । কেচিৎ ‘ততঃ প্রভৃতি’ সপিণ্ডীকরণাৎ প্রভৃতি । “পূৰ্ণে  
সংবৎসরে শ্রাদ্ধং বোড়শং পরিকীর্তিতম্ । তেনৈব চ সপিণ্ডং তেনৈবাবিক-  
ষিষ্যতে” । ইতিবচনাৎ । ‘সপিণ্ডং পিণ্ডসংজ্ঞাবদম্ । ন চ সপিণ্ডং সপিণ্ডী-  
করণবিভক্ত্য ইতি বাচ্যং, সপিণ্ডীকরণে বোড়শশ্রাদ্ধস্ত করণত্বাভাবেন তেনৈব



তৃতীয়াংশে' ত্রিধাবিভক্ত্যু দিনস্ত তৃতীয়ভাগে । 'নাতিসন্ধ্যাসমীপত'  
ইতি, সন্ধ্যাসমীপমুহূর্ত্ত আপত্যপি বর্জ্যনীয় ইত্যর্থঃ । তেন রাক্ষসী-  
বেলায়ামপি মুহূর্ত্তদ্বয়মমুক্তাতম্ অতিশব্দস্বরসাৎ । অতএব হারীতঃ—

“ত্রিমুহূর্ত্তাপি কৰ্ত্তব্য পূৰ্ব্বা দৰ্শা চ বহুচৈরি”তি ।

চেত্যশ্রাসঙ্গতত্বাপত্তেরিত্যাহঃ । ‘চক্ষুক্ষয়াভাবেহপী’তি, চতুর্থভাগোনকলাবশিষ্টতা  
চ কৈশ্যমিতি পশ্চাৎকোভবিষ্যতি । পিণ্ডাৱাহার্য্যকং শ্রাদ্ধমিত্যশ্রু পিণ্ডশ্রু পিণ্ড-  
পিতৃবজ্ঞশ্রু অহু আহ্নিয়তে অতঃ পিণ্ডাৱাহার্য্যকমিত্যাং পিণ্ডপিতৃবজ্ঞশ্রু চ  
সান্নিকৰ্ত্তব্যত্বাৎ পিণ্ডাৱাহার্য্যকে সাংঘেরেবাধিকার ইত্যশঙ্কামপনেতুমাহ ‘এতা-  
দৃগব্যুৎপত্তেরি’তি, ‘পিণ্ডানাং’ পিতৃণাং ‘মাসিকং’ মাসৈকতৃপ্তিজনকম্ অৱাহার্য্যমিতি  
ব্যুৎপত্তেরিত্যাং । “পিতৃবজ্ঞং তু নির্বর্ত্ত্য বিপ্রশ্চক্ষুক্ষয়েহগ্নিমান্ । পিণ্ডাৱাহা-  
র্য্যকং শ্রাদ্ধং-কুৰ্য্যাদ্ভাসান্নমাসিকমি”তি মনুৱচনেহগ্নিমৎপদশ্রবণাৎ তত্রৈব ক্লীণাদি-  
ভেদস্ত বক্ষ্যমাণত্বাৎ ক্লীণাদিনা সাংঘেরেব ব্যবস্থা নিরর্থেষ্যাস্তমিত্যাদিনা ব্যবস্থা  
ইতিকল্পতৰু-হরিনাথ-শ্রীৱত-হলায়ুধ-বৰ্দ্ধমান-পারিজাত-নারায়ণোপাধাৱাদিমতঃ ।  
তৎ দুষ্যতি ‘বক্ষ্যমাণে’তি, ‘সাধারণঃ’ সান্নিনিরগ্নিসাধারণঃ । তথাচ ‘পিতৃবজ্ঞং তু  
নির্বর্ত্ত্য’তি মনুৱচনং সান্নিঃ পিণ্ডপিতৃবজ্ঞানন্তরমেব পিণ্ডাৱাহার্য্যকং কুৰ্ব্বাতেতি  
ক্রমবিধায়কং, ন তু সান্নিমাত্রকৰ্ত্তব্যত্বপ্রতিপাদকমিতি ভাবঃ । ‘মাসান্নমাসিকং’  
প্রতিমাসিকম্, ‘অহু’বীপ্সার্থঃ, ‘চক্ষুক্ষয়ে’ অমাবস্তায়াং, সপ্তম্যর্থো নিমিত্তত্বম্ । এবঞ্চ  
অমাবস্তায়াং মৃতাহনিমিত্তকৌরসক্ষেত্রজপুত্রকৰ্ত্তব্যপার্সেণে ক্লীণমাগাদিনা ন  
ব্যবস্থা কিন্তু ষয়াস্তমিত্যানেন এতদ্বিতং তিথিতত্ত্বে । ‘ত্রিধাবিভক্তে’তি, বস্তু  
দশমমুহূর্ত্তশ্রু মৎশ্রুপুৱাণোক্তাপরাহ্নিকস্বৈহপি তশ্রু ত্যাগঃ পিণ্ডপিতৃবজ্ঞান্নরোধে-  
নেতি বাসরতৃতীয়াংশাভিধানং সান্নিপৱমিতি ছন্দোগপৱশিষ্টপ্রকাশোক্তং  
তন্ন যুক্তং “পূৰ্ব্বাহ্নে বৈ দেৱানাং মধ্যাহ্নিনং মনুৱাণাম্ অপৱাহ্নঃ পিতৃণামি”তি  
শ্রুত্যা তদ্ব্যুহূর্ত্তশ্রু মনুৱ্যকৰ্ম্মাঙ্গহবোধনাদেব শ্রাদ্ধে তৎপৱিত্যাগঃ এতচ্ছ্রুতি-  
মূলকমেব বাসরতৃতৃতীয়াংশ ইত্যুক্তম্ । ‘নাতিসন্ধ্যে’তি, বস্তুপি “সায়াহ্নজ্জিমুহূর্ত্তঃ  
শ্রাদ্ধাঙ্কং তত্র ন কারয়েৎ । রাক্ষসী নাম সা বেলা গর্হিতা সৰ্ব্বকৰ্ম্মণু ।” ইতি  
মৎশ্রুপুৱাণে সন্ধ্যাসন্ধিহিতমুহূর্ত্তত্রয়ং নিষিদ্ধং, তথাপি অতিশব্দস্বরসলভ্যঃ সন্ধ্যায়  
অতিসমীপঃ একোমুহূর্ত্ত আপৎকালেহপি বর্জ্যনীয়ঃ । সায়াহ্নশ্রু প্রথমমুহূর্ত্তে

ভেন পূর্বদিনে মুহূর্ত্তত্রয়মাত্রলাভে পরদিনে বাসরতৃতীয়াংশলাভে  
পূর্বদিন এব শ্রীকৃত্ত ॥ ৫৫

দর্শনৈবে কৃত্ত শ্রীকৃত্তং তত্রাহ হুন্দোগপরিশিষ্টে কাত্যায়নঃ—

“যদা চতুর্দশীযামং তুরীয়মমুপূরয়েৎ ।

অমাবস্তা ক্রীয়মাণা তদৈব শ্রীকৃত্তমিষ্যতে” ।

# ‘চতুর্দশীযামমি’তি, চতুর্দশীসম্বন্ধিদিনযামং, তদ্দিনস্ত অমাবস্তা-  
সম্বন্ধেহপি চতুর্দশীনির্দেশো “হমিকেন ব্যপদেশা ভবন্তী”তি জ্ঞায়াৎ,  
বিতীয়মুহূর্ত্তে চ আপৎকালে শ্রীকৃত্তং কৰ্ত্তব্যমিতি নির্গলিতার্থঃ । নহু মধ্যাহ্না-  
পেক্ষয়া অপরাহ্নেহপি সন্ধ্যাসামীপাৎ বৰ্ত্ততে; অপরাহ্নাপেক্ষয়া চ সায়াহ্নে সামীপাৎ,  
তথাচ অতিসামীপাৎ সায়াহ্নস্ত মুহূর্ত্তত্রয়েহপ্যস্তি, এবঞ্চ সতি নাতিসন্ধ্যাসমীপত  
ইত্যস্ত ন সায়াহ্নে ইত্যর্থঃ কথং ন ক্রিয়তে তত্রাহ ‘অতএবে’তি, সায়াহ্নে মুহূর্ত্ত-  
ত্রয়স্ত বিহিতত্বাদেবেত্যর্থঃ । ‘দর্শা’ অমাবস্তা । ‘বহুর্ট্টে’ঋগ্বেদিতিঃ । ‘মুহূর্ত্ত-  
ত্রয়মাত্রলাভে’ চতুর্দশনস্তরং সায়াহ্নবটকীভূতমুহূর্ত্তত্রয়মাত্রলাভে, যাত্রপদেন  
অপরাত্রীয়মুহূর্ত্তলাভঃ স্ফুটতিঃ । ‘তৃতীয়াংশলাভ’ ইতি, পরদিনে বাসরতৃতীয়াংশে  
দর্শস্ত মুহূর্ত্তলাভে তু পরদিন এব শ্রীকৃত্তং পূর্বদিবসীয়সায়াহ্নমুহূর্ত্তস্ত আপৎকালীয়-  
ত্বেন এতদপেক্ষয়া হুর্ললভ্যং । এতেন নাতিসন্ধ্যাসমীপত ইত্যনেন রাক্ষসী-  
বেলামাত্রং নিষিধ্যতে ইতি মৈথিলমতমপান্তম্ ॥ ৫৫ ॥

‘দর্শনৈবে’ অমাবস্তায়া উভয়দিনে প্রাপ্তো । নহু চতুর্দশীযামে কথমমা-  
বস্তা ত্রিবিধয়স্ত একদা স্থিতিবিরোধঃ তত্রাহ ‘চতুর্দশীসম্বন্ধিদিনযামমি’তি । ব্যপ-  
দেশা’ ব্যবহারাঃ । যতঃ স্বরাপেক্ষয়া অধিকস্ত প্রাধান্তম্ অতএব “প্রধানেন  
হি ব্যপদেশা ভবন্তী”তি প্রাচীনৈকান্তম্ । অত্রামুপূরয়েদিত্যভিধানাৎ তুরীয়যামস্ত  
পাদোনদগুণয়ান্নানপ্রথমমুহূর্ত্তস্ত বহুকালত্বং প্রতীয়তে । ন চ কিক্ষিন্নূনং বেতি  
বহুত্বং তৎকথং সঙ্গচ্ছতে অমাবস্তায়াঃ কিক্ষিন্নূনচতুর্থপ্রহরব্যাপনে অপরাহ্নীয়-  
পাদোনদগুণয়ত্রব্যাপনাদিতি বাচ্যম্ । যত্র ত্রিংশদগুণিকং দিনমানং তত্র  
কিক্ষিন্নূনস্তাপি চতুর্থপ্রহরস্ত অমাবস্তায়া ব্যাপনেহপি অপরাহ্নীয়পাদোন-

\* এতদগ্রহসম্বন্ধনপ্রকারঃ ত্রিবিধীয়মুতিসিদ্ধান্তে ত্রিবিধাঃ । ১. গ্রহগৌরবভিত্তিকা  
২. দর্শনভিত্তিকভিত্তিক

তেন চতুর্দশীসম্বন্ধদিনস্ত চতুর্থপ্রহরং কৃত্বা কিঞ্চিদনং বা অমাবস্তা  
‘অনুপুরয়েৎ’ ব্যাপ্নোতি, প্রহরত্রয়ব্যাপিনী কিঞ্চিদধিকপ্রহরত্রয়ব্যাপিনী  
বা চতুর্দশী ইত্যবগম্যতে। ততশ্চ উভয়বাসরতৃতীয়াংশসম্বন্ধিপঞ্চ-  
ধাবিভক্তাপরাহ্নীত্বৈকাদশবাদশমুহূর্তয়োঃ—

“ত্রতোপবাসনিয়মে ঘটটিকৈকা যদা ভবেৎ।

সা তিথিঃ সকলা জ্ঞেয়া পিতৃর্থে চাপরাহ্নিকী”।

ইতি ভবিষ্যপুরাণাৎ মুহূর্ত্তানুদর্শনাভে বৈধং, ন দ্বৈকদিনমাত্রৈ  
তল্লাভে, তত্র বাসরস্ত তৃতীয়াংশ ইত্যনেনৈব বৈধানুদয়াৎ। এবং  
বৈধে পূর্বদিনচতুর্দশপেক্ষয়া পরদিনে অমাবস্তা ক্রীয়মাণা নূনকাল-  
দণ্ডয়ব্যাপনসম্বাদিতি। তিথির্বেধে অপরদিনে তিথিঃ প্রকারত্রিতয়াত্তম-  
প্রকারা ভবতি ক্রীণা স্তম্ভিতা বর্দ্ধমানা চ, তত্র যদা চতুর্দশীতিবচনং ক্রীণায়া-  
বাস্তাবিষয়ং, তত্র কেচিৎ ক্রীয়মাণেত্যস্ত তৃতীয়াংশাব্যাপিনীতি ব্যাখ্যানং কুর্যন্তি  
তন্মতং দৃশ্যতি ‘ততশ্চ’ত্যাদিনা, ‘বাসরতৃতীয়াংশসম্বন্ধী’তি দশমমুহূর্ত্তাপরাহ্নী-  
য়ত্বেহপি ন তত্রাত্ত গ্রহণমিতি সূচনার্থম্। ‘আপরাহ্নিকী’তি, ঘটিকেতি শেবঃ।  
ঘটটিকৈকা যদা ভবেদ্বিত্যত্র ঘটিকাশব্দং দণ্ডপরমিতি কেচিবদন্তি তন্মতং ন সম্যক্  
দণ্ডমাত্রস্ত কক্ষ্যাবোগ্যত্বাদতোহত্র ঘটিকাশব্দং মুহূর্ত্তপরমিত্যভিপ্রেত্যাহ ‘মুহূর্ত্তা-  
ন্যুনে’তি। ‘তল্লাভে’ একাদশবাদশমুহূর্ত্তয়োর্মুহূর্ত্তানুদর্শনাভে। \* ‘অত্রথে’তি,  
একদিনমাত্রৈ একাদশবাদশমুহূর্ত্তয়োর্মুহূর্ত্তানুদর্শনাভেহপি বৈধোদয়ে  
ইত্যর্থঃ। ‘তস্ত’ সংমিশ্রেত্যাদিস্তম্ভিতাপরবচনস্ত, ‘অবৈয়র্থোহপি’ পরদিনে  
একাদশবাদশমুহূর্ত্তয়োর্মুহূর্ত্তানুদর্শনাভে পূর্বদিনে চ তদলাভে সারাহ্নেহপি  
শ্রাদ্ধকর্তব্যতাবোধক্বেনাবৈয়র্থোহপি। ‘ক্রীণে’তি, তথাহি ক্রীণাস্থলে যদা চতু-  
র্দশীসম্বন্ধমিত্যনেন পূর্বদিনে বাসরতৃতীয়াংশসম্বন্ধ্যাপরাহ্নীয়মুহূর্ত্তলাভঃ পরদিনে  
তু তাদৃশমুহূর্ত্তলাভে বাসরস্ত তৃতীয়াংশে ইতিবচনাদেব পূর্বদিনে শ্রাদ্ধ গ্রাপ্তেঃ  
ক্রীণাপরবচনস্ত নোপযোগিতেতি বৈয়র্থ্যম্। এবং বর্দ্ধমানাস্থলে ‘বর্দ্ধমানামমা-  
বস্তাং লক্ষ্যেদপরেহনি। বামাংস্ত্রীনধিকান্ বাপি ইত্যনেন পরদিনে বাসর-  
তৃতীয়াংশসম্বন্ধ্যাপরাহ্নীয়মুহূর্ত্তলাভঃ, পূর্বদিনে তু তাদৃশমুহূর্ত্তলাভে বাসরস্ত

\* অত্র অন্যথৈতি ইত্যাদি— তৎসম্ভবাৎ ইত্যন্তটিকাগ্রহস্ত ফলং ন স্মার্ত্তগ্রহেব পলজাতে।

ব্যাপিনী, ন তু পূর্বাপরদিবসীয়বাবচ্চতুর্দশ্যপেক্ষয়া অনুপস্থিতে: ।  
এবং স্তম্ভিতাবর্দ্ধমানয়োরাপি । ‘তদৈব’ পূর্বদিন এব, অত্র চন্দ্রক্ষয়-  
শচতুর্দশ্যষ্টমযামাং প্রভৃত্যমাবস্যাসপ্তমযামপর্যাস্তমিতি বক্ষ্যতে ॥  
অতশ্চন্দ্রক্ষয়ানুরোধাং পূর্বদিনে শ্রাদ্ধং ‘তদৈব’ ইত্যেব-  
কারণে তিথিঠেধে খণ্ডবিশেষো নিয়ম্যতে কক্ষ্মণি খণ্ডান্তরবাদা-  
সায় । এবঞ্চ যত্র পূর্বাপরদিনে বাসরতৃতীয়াংশীয়মুখ্যাপরাহ্নে  
মুহূর্ত্তোনদর্শনাভ: তত্রাপি পূর্বদিনে শ্রাদ্ধং বাসরতৃতীয়াংশ-

তৃতীয়াংশে ইতিবচনেন বাসরতৃতীয়াংশসম্বন্ধ্যাপরাহ্নীয়মুহূর্ত্ততাংপর্যাক্ষেণ পর-  
দিনে শ্রাদ্ধপ্রাপ্তে: বর্দ্ধমানাপরবচনস্ত নোপযোগিতেতি বৈয়র্থ্যম্ উভয়দিনে  
তু বাসরতৃতীয়াংশসম্বন্ধ্যাপরাহ্নীরৈকাদশবাদশমুহূর্ত্তয়োর্মুহূর্ত্তান্নানদর্শনাভে কুত্র  
শ্রাদ্ধং কৰ্ত্তব্যমিতি সন্দেহনিরাসায় ক্ষীণাবর্দ্ধমানাপরবচনয়োৰূপযোগিতেতি ন  
বৈয়র্থ্যমিতি ভাব: । বাবতেত্যব্যয়ং সপ্তম্যস্তবাবচ্ছবসমানার্থকং, তেন সর্বত্র  
ঠেধে বাসরতৃতীয়াংশস্ত মুখ্যাপরাহ্নীয়মুহূর্ত্তান্নানস্ত পূজ্যতয়া বাসরস্ত তৃতীয়াংশে  
ইতিবচনস্ত তন্নর্ণায়কত্বাং ক্ষীণাবর্দ্ধমানাপরবচনয়োরাপি বাসরতৃতীয়াংশাপ্রিত-  
ত্বাচ্চ তৎপ্রয়োজনসম্ভবাং ক্ষীণাবর্দ্ধমানাপরবচনয়োঃ শ্রাদ্ধকালত্বেন পূর্ব-  
পরদিননির্ণয়রূপপ্রয়োজনং তৎসম্ভবাং । নহু ক্ষীয়মাণা ইত্যস্য তৃতীয়াংশা  
ব্যাপিনীতি ব্যাখ্যানং চৈৎ হুইং তর্হি ক্ষীয়মাণা ইত্যস্য কোহর্থ ইত্যত্রাহ ‘ক্ষীয়-  
মাণা ন্ননকালব্যাপিনী’তি । ‘এবং স্তম্ভিতেত্যা’দি, পরদিনে অমাবস্যা স্তম্ভিতা  
পূর্বদিনচতুর্দশীসমকালব্যাপিনী পূর্বদিনচতুর্দশ্যপেক্ষয়া পরদিনে অমাবস্যা বর্দ্ধ-  
মানা অধিককালব্যাপিনীত্বার্থ: । তদৈব শ্রাদ্ধমিচ্ছতে ইত্যেতৎচনীয়ং তদৈবেতি  
ব্যাচষ্টে ‘পূর্বদিনদর্শ এব’তি । ‘বক্ষ্যতে’ ইতি, ‘অষ্টমেংশে চতুর্দশ্যা: ক্ষীণো  
ভবতি চন্দ্রমা: । অমাবস্তাষ্টমাংশে চ তত: কিল ভবেদগুরি”তিবচনে বক্ষ্যতে ।  
‘চন্দ্রক্ষয়ানুরোধাদি’তি, “পিণ্ডাঘাহার্য্যকং শ্রাদ্ধং ক্ষীণে রাজনি শস্ততে” । ইত্যত্র  
শস্ততে ইত্যভিধানাং চন্দ্রক্ষয়ে প্রাপ্ত্যম্ অতস্তদনুরোধ ইতি ভাব: । নহু ক্ষীণে  
রাজনি শস্ততে ইত্যত্র শস্ততে ইত্যভিধানেন পূর্বদিবসীয়শ্রাদ্ধস্ত প্রাপ্তত্বাং কথিতং,

চন্দ্রকয়াভিশঙ্কস্বরসাৎ ত্রিমুহূর্ত্তাপি ইত্যনুরোধাক্ত। যত্র তু পূর্ব্ব-  
দিনে ত্রিমুহূর্ত্তমাত্রব্যাপিগ্ণ্যবস্তা পরদিনে চ বাসরতৃতীয়াংশ-  
মুহূর্ত্তব্যাপিনী সতী ক্রিয়মাণা তত্র পরদিনে চন্দ্রকয়াভাবেহপি  
মুখ্যাপরাভুলাভাৎ শ্রাক্ষ্ম, অন্যথা “যদা চতুর্দশীয়াং তুরীয়মনু-  
পূরয়েদি”তি বিশেষাভিধানং বার্থং স্যাৎ।

অথ যত্র পূর্ব্বাহে শ্রাক্ষ্ম “তত্র যদহস্তেব চন্দ্রমা ন দৃশ্যেত  
তামবাস্তাং কুব্বীত” ইতি গোভিলবিরোধঃ, তথাবিধচতুর্দশী-  
যুক্ত্যাবাস্যয়াঃ সিনীবালীহেন প্রাতঃচন্দ্রদর্শনাৎ। তত্রাহ স এব—

“যদুক্তং যদহস্তেব দর্শনং নৈতি চন্দ্রমাঃ।

তৎ কয়াপেক্ষয়া ভৈরবঃ কৌণে রাজনি চেত্যপি”।

তথাচ পরদিনেহপি শ্রাক্ষ্ম সিদ্ধতোব ; কিন্তু পরদিবসীয়শ্রাক্ষ্ম অপ্রশস্তমিত্যা  
শঙ্কায়ামাহ ‘এবকারেণ’তি। অত্র দর্শনধে ইত্যুক্তা যৎ তিথিধে ইতিসামান্যত  
উক্তম্, এবং শ্রাক্ষ্মকর্ম্মণীত্যুক্তা যৎ কর্ম্মণীতিসামান্যত উক্তং তেনৈব তৎ স্মৃতিং  
যত্র যৎকর্ম্মণি যৎ খণ্ডং বিহিতং তত্র তৎ কর্ম্ম তৎখণ্ডে এব কর্তব্যং, খণ্ডান্তরং তু  
পর্য্যদস্তমিতি। ‘বাসর তৃতীয়াংশ’তি, বাসরতৃতীয়াংশস্ত, চন্দ্রকয়স্ত, অতিশঙ্ক-  
স্বরসস্ত, ত্রিমুহূর্ত্তাপীত্যস্ত, চ অনুরোধাদিত্যর্থঃ। ইদমুপলক্ষণং ‘যয়ান্তমি’ত্যস্ত  
‘কৃষ্ণপক্ষে তিথিরি’ত্যস্ত চানুরোধাদিত্যপি বোধ্যম্। ‘চন্দ্রকয়াভাবেহপি’ অষ্টমে-  
ংশে ইতিবচনোক্তপারিভাষিকচন্দ্রকয়স্তাভাবেহপি। ননু চন্দ্রকয়াভানুরোধঃ  
পরিত্যজ্য কথং মুখ্যাপরাভানুরোধঃ ক্রিয়তে তত্রাহ ‘অন্তথ’তি, অত্রাপি চন্দ্র-  
কয়াভানুরোধস্ত কর্তব্যম্ ইত্যর্থঃ। ‘ব্যর্থমি’তি, পূর্ব্বদিনে চতুর্দশী যামত্রয়াদধিক-  
কালব্যাপিয়েহপি চন্দ্রকয়স্তাভাবকহাৎ অমাবস্তায়াশ্চতুর্ধ্বামপূরণাভিধানং  
বার্থং স্তাদিতি ভাবঃ।

‘সিনীবালীহেন’তি, তথাচামরঃ “সা দৃষ্টেনুঃ সিনীবালী”তি। ‘স  
এবে’তি, যেন কাত্যায়নেন যদা চতুর্দশীযামমিতি উক্তং সু এবোত্যর্থঃ।  
‘কয়াপেক্ষয়া’ কয়ে লক্ষণয়া। ‘কয়াভিপ্রায়কমি’তি, তথাচ যন্নিয়হনি  
চন্দ্রকয়ো ভবতীতি তস্ত সূত্রার্থঃ। ন দৃশ্যেত ইত্যস্ত কয়ে লক্ষণয়া বোধ্যঃ।

“যদহঙ্কেব চন্দ্রমা ন দৃশ্যেত তামমাবস্তাং কুর্ক্বীতেতি” যদেগা-  
 ভিলসূত্রং তৎ চন্দ্রকয়াভিপ্রায়কম্, ‘অন্যথা গোভিলীয়তাদৃশসূত্রান্তরেণ  
 সহ পৌনরুক্ত্যাপত্তেঃ। তস্মাৎ প্রথমসূত্রং কুহূপরং তচ্চ বর্দ্ধমানা-  
 পক্ষে নিয়তং’ ক্রীণাস্তত্ত্বিতয়োস্ত যথাযোগ্যমনুসরণীয়ম্। এবঞ্চ  
 “যদহঙ্কেব চন্দ্রমা ন দৃশ্যেত তামমাবস্তাং কুর্ক্বীত” ইতি শ্রুতিঃ  
 এতৎসমানার্থকং শ্রুত্যন্তরং বা তদপি বর্দ্ধমানাদিপদম্, ন তু কাত্যায়ন-  
 বচনাৎ তত্র কয়লক্ষণা কল্পতরুপ্রভৃতিভিরুক্তা যুক্তা। “শ্রুতিস্মৃতি-  
 বিরোধে তু শ্রুতিরেব গরীয়সী” ইতি বিরোধাত্। ‘ক্রীণ’ ইতি,  
 কাত্যায়নেন ময়া যৎ ক্রীণে রাজনি ইত্যুক্তং তদপি চন্দ্রকয়াভিপ্রায়কম্।  
 নহু কস্মাৎ ক্ষয়ে লক্ষণা ক্রিয়তে ইতি চেদ “যদহঙ্কেব চন্দ্রমা ন দৃশ্যেত তামমাবস্তাং  
 কুর্ক্বীতে”তি পূর্বসূত্রেণ সহ পৌনরুক্ত্যাপত্তেরেব লক্ষণাবীজত্বাৎ। ‘অত্থে’তি,  
 গোভিলীয়তংসূত্রস্ত চন্দ্রকয়াভিপ্রায়কত্বাভাবে ইত্যর্থঃ। তাদৃশসূত্রান্তরেণ  
 “যদহচ্চন্দ্রমা ন দৃশ্যেত তামমাবস্তাং কুর্ক্বীতে”তি প্রথমসূত্রেণ। ‘কুহূপরি’তি  
 তথাচ চতুর্থভাগোনকলাবশিষ্টরূপপারিভাষিকক্ষয়ে দ্বিতীয়সূত্রীয়স্ত চন্দ্রমা ন  
 দৃশ্যেত ইত্যন্ত লক্ষণা, প্রথমসূত্রীয়স্য তু চন্দ্রমা ন দৃশ্যেত ইত্যন্ত চন্দ্রদর্শনভাব  
 এব অর্থঃ, তথাচামরঃ “স। নষ্টেন্দুকলা কুহুরিতি” নষ্টেন্দুকলা অদষ্টেন্দুকলা ‘নশ  
 অদর্শনে’ ইত্যয়ং ধাতুঃ। ‘তচ্চ’ গোভিলীয়তাদৃশ প্রথমসূত্রঞ্চ। ‘যথাযোগ্যমি’তি,  
 চন্দ্রকয়াভিপ্রায়কং দ্বিতীয়সূত্রং ক্রীণাপক্ষে অনুসরণীয়ম্, স্তম্ভিতাপক্ষে তু চন্দ্র-  
 কয়াভিপ্রায়কং দ্বিতীয়সূত্রম্ ঋগেদিভিরনুসরণীয়ং, কুহূপরঞ্চ প্রথমসূত্রং বজ্রকর্ষে-  
 দিভিরনুসরণীয়ং, সামগ্গেস্ত ঋগেদিবজ্রকর্ষেদ্যভয়ানুরোধাৎ দ্বিতীয়সূত্রং প্রথমসূত্রং  
 বা অনুসরণীয়ং, ব্যাক্তীভবিস্ততি চেদনুপরিষ্টাৎ। “যদহঙ্কেব চন্দ্রমা ন দৃশ্যেত তাম-  
 মাবস্তাং কুর্ক্বীতেতি” শ্রুতিবিরোধমাশঙ্ক্য “যদহঙ্কেব যদহঙ্কেব দর্শনং নৈতি-  
 চন্দ্রমাঃ। তৎক্ষয়াপেক্ষয়া জ্ঞেয়মি”ত্যানেন কাত্যায়নঃ পরিহৃতবান্ ইতি  
 কল্পতরুপ্রভৃতিভির্ব্যাখ্যাতং তৎ দৃশ্যিত্বং স্বমতমুপসংহরতি এবঞ্চে’তি,  
 সমানাকারসুত্রেষু শক্তিলক্ষণাভ্যাং বিভিন্নার্থকতয়া সামঞ্জস্ত্রে চেত্যর্থঃ।  
 ‘ইতি শ্রুতিঃ’ ইতি প্রত্যকশ্রুতিঃ, ‘এতৎসমানার্থকং’ যদহঙ্কেবেতি  
 সূত্রসমানার্থকম্। ‘শ্রুত্যন্তরং বা’ যদহঙ্কেবেতি সূত্রেণ অন্যমেতৎ শ্রুত্যন্তরং বা।

অধৈবঃ “দৃশ্যমানেহপ্যেকদেতি” গোভিলসূত্রান্তরং ব্যর্থং, ‘যদহঙ্কেবে  
ত্যাদিষিতীয়সূত্রপ্রাপ্ততিথেঃ সিনীবালীহেনৈব চন্দ্রদর্শনপ্রাপ্তেরিত্যত আহ  
“যচ্চোক্তং দৃশ্যমানেহপি তচ্চতুর্দশাপেক্ষয়া ।

অমাবস্তাং প্রতীকেত তদন্তে বাপি নির্বপেৎ” ॥

‘দৃশ্যমানেহপ্যেকদে’তি যদুক্তং তৎ চতুর্দশাং শ্রীকৃত্তম্ । পূর্বসূত্রম্  
অমাবস্তাপদোপাদানাৎ চন্দ্রক্ষয়ে সতি অমাবস্তাবিষয়ম্ । “ইদং  
পুনরিথুক্ততচ্চতুর্দশীবিষয়মি”তি শ্রীকৃত্তবিলেকঃ । তৎ কিম্ অমাবস্তা-  
বচ্চতুর্দশী ইত্যত আহ ‘অমাবস্তাং প্রতীকেত’ ইতি, উভয়তিথিপ্রাপ্তৌ

কল্পতরুপ্রভৃতিমতং দৃষ্যতি ‘ন ষিতি, যুক্তেতি পরেণাশ্রিতম্ । ‘তত্র’ যদহ-  
ঙ্কেবেত্যাदिপ্রভৃতি, ‘ঐতিষিতীতি, তথাচ, চতুর্দশীতিবিরোধেন বলবত্যাং  
শ্রুতৌ লক্ষণায় অযুক্তমিতি ভাবঃ । শ্রীকৃত্তবিলেকহপি—“তস্মিন্নৈতাদৃশী প্রত্যক-  
ঐতিরন্তি অল্পমীমানা চ স্বত্যহুগুণৈবাহমে”ত্যুক্তম্ । ‘যদি’তি উক্তমিতি  
কৃত্তকৃত্তিরাবিশেষণং, “পিণ্ডায়াহার্যকং শ্রীকৃত্তং ক্রীণে রাজনি শস্যতে” ইতিবচনে  
সং ক্রীণে রাজনীত্যুক্তমিতিার্থঃ ‘তদপি’ তদ্বচনমপি । ‘চন্দ্রক্ষয়াভিপ্রায়ং’ চতুর্থ-  
ভাগোনকলাবশিষ্টং প্যারিত্যিকচন্দ্রক্ষয়াভিপ্রায়কম্ । শব্দতে ‘অধৈ’তি, ‘এব-  
মি’তি যদহঙ্কেবেতিষিতীয়সূত্রস্য চন্দ্রক্ষয়াভিপ্রায়কত্বে ইতিার্থঃ । ‘ব.ধমি’তি,  
যদহঙ্কেবেতিষিতীয়সূত্রেণ সিনীবালীহেনৈব পূর্কদিনে দৃশ্যমানেহপি চন্দ্রমসি ক্ষয়-  
পূরস্বারেণ শ্রীকৃত্তসোক্তত্বাৎ পূর্কদিনে শ্রীকৃত্তবিধায়কং দৃশ্যমানেহপ্যেকদেতি  
সূত্রান্তরং ব্যর্থমিতিার্থঃ । ‘স এব’ কাত্যায়ন এব, ‘দৃশ্যমানে’ চন্দ্রমসি ।  
‘চতুর্দশাপেক্ষয়া’ চতুর্দশাং শ্রীকৃত্তং কর্ত্তম্ । ‘অমাবস্তাং প্রতীকেত’ শ্রীকৃত্তায়  
অমাবস্তাং প্রতীকেত । ‘তদন্তে’ চতুর্দশীশেষধামে । ‘পূর্বসূত্রং’ দৃশ্যমানেহ-  
প্যেকদেতিসূত্রস্ত পূর্বসূত্রং যদহঙ্কেবেত্যাদিসূত্রম্ । তত্র শ্রীকৃত্তবিলেকস্ত  
সংবাদং দর্শয়তি ‘ইদং পুনরিতি, ইদং দৃশ্যমানেহপ্যেকদেতিসূত্রম্ । ‘ইথং-  
ভূতে’তি, এতাদৃশী চ চতুর্দশী স্মার্ত্তেনাশ্রয়পদমেব বিবেচয়িষ্যতে । “অমাবস্তাং  
প্রতীকেত তদন্তে বাপি নির্বপেদি”ত্যানেন অমাবস্তায়াং চতুর্দশীশেষধামে চ  
শ্রীকৃত্তকরণসূত্রং তয়োর্বিষয়বিভাগমাহ ‘উভয়তিথী’তি, প্রহরত্রয়ব্যাপিনী চতুর্দশী ;

শ্রীকায় অমাবস্তা প্রতীকণীয়া। যত্র পূৰ্বদিনে দিবা সার্কমুহূৰ্ত্ত-  
মাত্রে অমাবস্তা পরদিনে চ সার্কদশমমুহূৰ্ত্তমাত্রে তত্র চ উভয়-  
দিনে শ্রীকায়োগ্যা অমাবস্তা ন প্রাপ্যতে তত্র 'তদন্তে' চতুর্দশান্তে  
নির্ব্বপেৎ দৃষ্টাৎ। অত্রৈব বিষয়ে সাগ্নিনিরয়োর্বিশেষমাহ  
কালমাধবীয়ে জাবালিঃ—

“অপরাহুদ্ব্যাব্যাপী যদি দর্শন্তিথিক্রয়ে।

আহিতায়েঃ সিনীবালী নিরগ্যাদেঃ কুহুমতা” ॥

আদিশকাৎ অনুপনীতশূদ্রয়োত্রৈহণম্। কয়মাহ কাভ্যায়নঃ—

“অষ্টমাংশে চতুর্দশাঃ ক্রীণো ভবতি চন্দ্রমাঃ।

অমাবস্তাষ্টমাংশে চ ততঃ কিল ভবেদগুঃ” ॥ ইতি

চতুর্দশাষ্টমে যামে চন্দ্রমাঃ ‘ক্রীণঃ’, চতুর্থভাগোনকলাবশিষ্টো  
ভবতি। “অত্রেন্দুরাভে প্রহরেহবতিষ্ঠতে” ইত্যাদিস্বরসাৎ।  
অমাবস্তাষ্টমে যামে চাণুর্ভবতি পুনরুৎপত্ততে। কিলেভ্যাগম-  
বার্তায়াম্। তেন অমাবস্যাসপ্তময়ামে কুৎস্কয় ইত্যবগম্যতে।

চতুর্থপ্রহরব্যাপিনী চ অমাবস্তা এতাদৃশোভয়তিথিপ্রাপ্তাবিত্যর্থঃ। ‘চতুর্দশান্তে’  
চতুর্দশীশেষয়ামে। ‘অত্রৈব বিষয়ে’ ইতি, যত্র পূৰ্বদিনে দিবাসার্কমুহূৰ্ত্তমাত্রেহ-  
মাবস্তা পরদিনে চ সার্কদশমমুহূৰ্ত্তে অত্রৈব বিষয়ে ইত্যর্থঃ। ‘সিনীবালী’  
পূৰ্ব্বেদিবসীয়া অমাবস্তা। ‘কুহুঃ’ পরদিবসীয়া অমাবস্তা ‘ক্রীণে রাজনি শততে’  
ইত্যাদৌ ‘মাসি মাস্যুডুপক্ৰয়ে’ ইত্যাদৌ চ অদর্শনরূপো ন কয়ঃ কিন্তু পারি-  
ভাষিকঃ, অত্রথা পারিভাষিককয়কথনং প্রমত্তগীতং ত্রাদিত্যভিপ্রায়েণাহ  
‘কয়মাহে’তি ‘চতুর্থো’তি, চতুর্থভাগেন উনা বা পঞ্চদশীকলা তদবশিষ্টো  
ভবতীত্যর্থঃ। নহু কোহয়ং কয়ঃ স্বক্সতা বিনাশো বা? তত্র নাত্তঃ অমাবস্তায়াঃ  
সপ্তময়ামে বিনাশেন স্বক্সতায়। অভাবাৎ, নাপি দ্বিতীয়ঃ; সপ্তময়ামাৎ  
পূৰ্ব্বময়ামে বিনাশাভাবাৎ অব্যাপ্তেঃ। স্বক্সতা বিনাশচ দ্বয়মেব কয়শ্চার্থঃ  
ইত্যপি ন অল্পগঠৈকরূপাভাবাৎ। অমাবস্তায়া অষ্টমে ভাগেইপ্যল্পরূপত্বাচ্চন্দ্র-



“ততশ্চাস্ত্যকলাবয়বনাশোৎপত্তিরেব কয়ঃ, সা চ সূক্ষ্মতায়াং  
বিনাশেহপ্যন্তী”তি শ্রীকৃত্তববেকঃ। ‘উৎপত্তিঃ’ আত্মকণসম্বন্ধঃ,  
তেন বিনাশস্তানন্তত্বেহপি নাতিব্যাপ্তিঃ। অত্র বিশেষমাহ স এব—

‘আগ্রহায়ণ্যমাবস্থা তথা জ্যৈষ্ঠশ্চ যা ভবেৎ।

বিশেষমাভ্যাং ক্রবতে চন্দ্রচারবিদো জনাঃ” ॥

‘আভ্যামি’তি ল্যবলোপে পঞ্চমী, ইমে প্রাপ্যেত্যর্থঃ। ‘চন্দ্র-  
চারবিদো’ জ্যোতির্বিদঃ। ‘অত্র পৌর্ণমাস্তম্ব্যাম’ ইতি পরিশিষ্ট  
মসঃ ক্রয়পক্ষেচ। তত্রাপি কয় ইহাতে এবেতি চেন্ন, এবং সতি অমাবস্তা-  
মাত্রে এতাদৃশকয়ত্বাব্যভিচারেণ কয়স্ত বিশেষণত্বং প্রমত্তগীতং শ্রাদ্ধিতি পূর্ব  
পক্ষে শূলপাণিনা যৎ সিদ্ধান্তিতং তদাহ “ততশ্চাস্ত্যো”ত্যাदिना। ‘অস্ত্যকলা’  
পঞ্চদশীকলা তত্ভাঃ ক্রিয়াপি লক্ষণয়া পঞ্চদশী উচ্যতে সা চ ক্রিয়া বুদ্ধিরূপা  
চেৎ তর্হি পৌর্ণমাসী উচ্যতে বুদ্ধিরূপা বিচ্ছেদজনিকা, বিচ্ছেদঃ স্বর্ধ্যমণ্ডলেন  
সহ পূর্বসংযোগনাশবিশিষ্টো বিভাগঃ। এবং পঞ্চদশ্যাঃ কলায়াঃ হ্রাসরূপা ক্রিয়া  
চেৎ তর্হি অমাবস্তা উচ্যতে, হ্রাসরূপা প্রবেশজনিকা, প্রবেশশ্চ পূর্ব-  
সংযোগনাশপূর্বকঃ সূর্য্যেণ সহ সংযোগঃ। এবং সতি চতুর্দশ্যা অষ্টমে যামে  
চেৎ পঞ্চদশ্যাঃ কলায়া হ্রাসরূপাক্রিয়া তর্হি তদষ্টমযামস্ত অমাবস্তাভাপ্তিঃ  
অত উক্তং ‘অস্ত্যকলাবয়বে’তি, তথাচ ন চতুর্দশ্যষ্টমযামে পঞ্চদশীকলাকয়ঃ,  
কিন্তু তদবয়বস্ত চতুর্ধভাগস্ত কয়ঃ, তথাচ অবয়বনাশং প্রতি অবয়বনাশস্ত  
হেতুত্বাৎ অমাবস্তায়াং ভাবিতংকয়স। কারণসম্পত্তির্দির্শিতা, তথাচ কীণো  
ভবতি চন্দ্রমা ইত্যত্র চন্দ্রবজাতেরবয়বাবয়ববিত্তিত্বাৎ চন্দ্রমাঃ পঞ্চদশীকলা  
ইত্যর্থঃ। অত্থা পৌর্ণমাস্তনস্তরমেব চন্দ্রস্ত কয়রভ্যাং অষ্টমেংশে চতুর্দশ্যা  
ইতি বিশিষ্যাভিধানমসঙ্গতং শ্রাৎ। ভবেদগুরিত্যত্র তু চন্দ্রমাঃ প্রতিপৎকলা  
ইত্যর্থঃ। অমাবস্তাসপ্তমযামে তু পঞ্চদশ্যাঃ কলায়াঃ চতুর্গামেব ভাগানাম  
কয়ঃ অতএব গ্রহকৃতা অল্পপদযুক্তম্ ‘অমাবস্তাসপ্তমযামে কৃৎসকয়’ ইতি।  
ইত্যন্তাৎ বিস্তরঃ। ‘সা চ’ তাদৃশোৎপত্তিশ্চ। ‘হ্রাস্তায়াং’ চতুর্ধভাগোনকলা-  
বশিষ্টতায়াম্। ‘বিনাশেহপি’ পঞ্চদশ্যাঃ কলায়াশ্চতুর্ধভাগৈরনন্তত্বেহপি। নহ  
‘অস্ত্যকলাবয়বনাশ এব কয় ইত্যুচ্যতাং কথং উহৎপত্তিরূপতা তদাহ ‘তেনেতি’,

প্রকাশঃ। অত্র বীজং ব্রহ্মপুরাণীয়তিধিকৃত্যম্। তথা চ শ্রীক-  
মধিকৃত্য “ব্রহ্মপুরাণম্—

“পদ্মোমূলফলৈঃ শাকৈঃ কৃষ্ণপক্ষে চ সৰ্বদা” ইতি ॥

অত্র কৃষ্ণপক্ষে চতুর্দশীব্যতিরিক্তায়াঃ যন্তাঃ কন্তাক্রান্তির্ধো  
শ্রীকবিধানাৎ অমাবস্তাপি লভ্যতে ইতি ।

অত্র কো বিশেষ ইত্যত্রাহ স এব—

“অত্রেন্দুরাণ্ডে প্রহরেহবতিষ্ঠতে চতুর্থভাগেন কলাবশিষ্টঃ।

তদন্ত এব কয়মেতি কৃৎস্নমেবং জ্যোতিঃচক্রবিদো বদন্তি” ॥ ইতি

‘অত্র’ মাসদ্বয়ে, ‘চতুর্থভাগেন কলাবশিষ্টঃ’ চতুর্থভাগেন উনা  
যা কলা তয়া অবশিষ্টঃ ভাগত্রয়মাত্রঃ ‘সন্’ আত্মপ্রহরে ইন্দুরব-  
তিষ্ঠতে, অর্থাৎ চতুর্দশ্যষ্টমযামে ন কয়্যরন্ত ইতি । ‘তদন্ত এব’

‘অনন্তদেহপি’ চিরকালাবস্থায়িচ্ছেহপি । ‘নাতিব্যাপ্তি’রিতি, অন্ত্যকলাবয়বনাশস্ত  
অমাবস্তাষ্টমযামে সবেহপি ন কয়সৎ তাদৃশনাশোৎপত্তেরভাবাৎ । ইদমেব  
চ কয়নিষ্ঠং পারিভাষিকত্বং যৎ ন পঞ্চদশাঃ কলায়াঃ কয়ঃ কিন্তু তদবয়বভেতি  
বোধ্যম্ । স্বাবয়বকয়স্ত স্বস্মিন্নুপচারাৎ পারিভাষিকত্বম্ । ‘অত্র’ ক্ষীণায়া-  
মমাবস্তায়াঃ; ‘বিশেষং’ মাসবিশেষে শ্রীকৃত্য পরদিনে কর্তব্যত্বরূপং বিশেষম্ ।  
‘স এব’ কাত্যায়ন এব । ‘চন্দ্রচারে’তি, তথাচ চন্দ্রগতিবৈলক্ষণ্যাবৈলক্ষণ্যমিতি  
ভাবঃ । নহু আগ্রহায়ণীত্যাদিকং সামান্তত এব উক্তং তৎ কিং মুখ্যচাক্ষেপ  
জ্যৈষ্ঠমার্গশীর্ষর্যোরমাবস্তা ষষ্ঠ্য্যা কিং বা গৌণচাক্ষেপ তত্রাহ অত্র ‘পৌর্ণমাস্য-  
স্তে’তি । ‘ব্রহ্মপুরাণে’তি, ব্রহ্মপুরাণে পৌর্ণমাস্যস্তমাসরূপক্রম্য তিথিকৃত্যভিধানা-  
দिति ভাবঃ । নহু ব্রহ্মপুরাণে কৃষ্ণপক্ষে চেত্যানেন কৃষ্ণপক্ষকৃত্যদেন শ্রীকৃত্যম্,  
ন তু অমাবস্তাকৃত্যদেন তৎকথমন্ত ব্রহ্মপুরাণীয়তিধিকৃত্যম্ তত্রাহ ‘অত্র  
চে’তি, বিশেষমাভ্যাং ক্রবতে ইত্যুক্তং তত্র বিশেষং স্পষ্টয়িতুং পৃচ্ছতি ‘কো  
বিশেষ’ ইতি । ‘স এব’ কাত্যায়ন এব । ‘অত্র’ জ্যৈষ্ঠমার্গশীর্ষর্যোরমাবস্তা-  
প্রথমযামে । ‘তদন্ত এব’ জ্যৈষ্ঠমার্গশীর্ষর্যোরমাবস্তাষ্টমযাম এব । এবকারণে  
তদীয়সপ্তমযামব্যাবৃতিঃ । অতন্তমাসদ্বয়স্ত অমাবস্তাষ্টমভাগ এব অপরিদেহ-

অমাবস্তাস্তম্যাম এব কৃৎস্নং কয়মেতি । অগ্নত্র অমাবস্তাসপ্তম্যামে  
ইতি বিশেষঃ । তেন মার্গশীর্ষজ্যৈষ্ঠ্যোরুভয়দিনে চন্দ্রক্ষয়লাভে  
যত্নপি 'যদা চতুর্দশীযামমি'তি বচনাৎ পূর্বদিন এব প্রাপ্নোতি, তথাপি  
তদ্বচনং চন্দ্রক্ষয়ানুরোধমূলমিতি কৃৎস্নক্ষয়ানুরোধাৎ কীণায়ামপি  
পরত্র অপরাহুলাভে শ্রাক্ষম, অগ্নথা এতদ্বিশেষাভিধানং ব্যর্থং  
শ্রাৎ । তত্রাপি বিশেষাস্তরমাহ স এব 'যস্মিন্নিহ কচ্চ দাদৈশৈকচ্চ  
যব্যস্তস্মিন্শ্রুতীয়য়া পরিদৃশ্যো নোপজায়তে' । ইতি, 'যব্যো'  
মাসঃ । 'তৃতীয়য়া' মাত্রয়া চতুর্থভাগোনকলয়া অমাবস্তাপ্রথমে যামে  
পরিদৃশ্যচ্চন্দ্রো ন ভবতি কিন্তু তদধিকনূনকলয়েতি । তেন মলমাস-  
যুতাদে অগ্নামাবস্তাবৎ অন্যোরপি চতুর্দশ্যন্ত্যামাদিদর্শসপ্তম্যামপর্য্যন্তঃ  
কয় ইতি । মলমাসযুতাদন্ত একস্মাৎ মলমাসাৎ অদ্বয়ানন্তরাদঃ

পরহুলাভে শ্রাক্ষং কর্তব্যমিতি ভাবঃ । 'কৃৎস্নক্ষয়ানুরোধাদি'তি, যত্নপি পূর্ব  
দিনেহপি অমাবস্তাপ্রথম্যামে চন্দ্রক্ষয়ো লভ্যতে তথাপি পরদিন এব  
কৃৎস্নক্ষয়ানুরোধাৎ শ্রাক্ষমিতি ভাবঃ । 'অগ্নথা' 'যদা চতুর্দশীযামমি'তিবচনাৎ  
তন্মাসদ্বয়েহপি উভয়দিনে চন্দ্রক্ষয়লাভে পূর্বদিনে শ্রাক্ষ্যং কর্তব্যম্ । 'ব্যর্থ'মিতি,  
মাসান্তরীয়ামাবস্তাব্যবস্থয়া সহ এতন্মাসদ্বয়ামাবস্তাব্যবস্থয়াস্তল্যাহেন এতন্মাসদ্বয়ে  
বিশেষাভিধানং ব্যর্থং শ্রাদিতি ভাবঃ । 'তত্রাপি' মার্গশীর্ষজ্যৈষ্ঠ্যোরমাবস্তায়ামপি  
বিশেষাস্তরং মলমাসযুতাদে কীণাহলে মাসান্তরীয়ামাবস্তাব্যবস্থা । 'স এব'  
কাত্যায়ন এব । 'দাদৈশৈকচ্চ যব্যঃ' ত্রয়োদশমাসা ইত্যর্থঃ । 'তস্মিন্নিহিতি, তেন  
মলমাসপতে কলাভাগত্রয়াবশিষ্টম্যামাবস্তাপ্রথম্যামে যদুৎসং তন্ন ভবতীতি  
তাৎপর্য্যম্ ! 'পরিদৃশ্যচ্চন্দ্রো ন ভবতী'তি, অমাবস্তাপ্রথম্যামে ইতি শেষঃ ।  
'অন্যোর'পি, মার্গশীর্ষজ্যৈষ্ঠ্যোরপি । 'চন্দ্রক্ষয়ানুরোধাৎ' চন্দ্রক্ষয়ানুরোধবিশিষ্টং  
চন্দ্রক্ষয়মূলকমিতি বাবৎ । তেন মার্গশীর্ষজ্যৈষ্ঠ্যোরমাবস্তায়া অষ্টম্যামে  
কৃৎস্নক্ষয়ানুরোধাৎ কীণায়ামপি পরদিনে অপরাহুলাভে শ্রাক্ষং,  
মাসান্তরীয়ামাবস্তায়াস্ত সপ্তম্যামে এব কৃৎস্নক্ষয়াৎ অষ্টম্যামাৎ কয়াভাবাৎ  
চতুর্দশ্যষ্টম্যামে চ কয়ারস্তাৎ কীণায়াং পূর্বদিনে অপরাহুলাভে শ্রাক্ষমিতি

তৃতীয়াং মলমাসস্তাবশ্যস্তাবাদিতি । চন্দ্রক্ষয়ানুরুদ্ধং কীণাপক্ষয়ুপসং  
হরতি স এব—

“এবং চারং চন্দ্রমসৌ বিদিত্বা কীণে তস্মিন্নপরাহ্নে চ দত্বাৎ” ।

‘এবং চারং’ গতিবিশেষম্ । স্তম্ভিতায়াং ব্যবস্থামাহ স এব —

“সংমিশ্রা বা চতুর্দশ্যা অমাবস্তা ভবেৎ কচিৎ ।

খর্ব্বিতাং তাং বিদ্বঃ কেচিহুপেধমিতি চাপরে” ।

কীণায়াঃ পূর্বমুক্তত্বাৎ বর্দ্ধমানায়াশ্চ বক্ষ্যমাণত্বাৎ অস্ত বচনস্ত স্তম্ভিতা-  
পরত্বম্ । “খর্ব্বিতাং” নীচাং পিতৃলোকপ্রাপণানর্হাৎ, ‘কেচিৎ’  
বজ্রবেদিনঃ । ‘অপরে’ ঋথেদিনঃ তামেব ‘উপেধম’ উপগচ্ছত  
শ্রীকৃত্তম্ ইতি শেষঃ । উপেধমিত্যত্র গতান্বয়মিতি পাঠে গতঃ প্রাপ্তঃ  
পিতৃলোকপ্রাপণায়ৈব অধ্বা অনয়া ইতি গতান্বয়ঃ প্রশস্তাম্ ইত্যর্থঃ ।  
তস্মাৎ ছন্দোগা উভয়ানুরোধাৎ ইচ্ছাতঃ উভয়াদরং কুর্ব্বন্তি ইতি  
কাত্যায়নস্বরসঃ । ব্যক্তমাহ লঘুহারীতঃ—

“ত্রিমুহূর্ত্তাপি কৰ্ত্তব্য। পূর্বা দর্শা চ বহুচৈঃ ।

কুহরধ্বযুভিঃ কার্যা যথেক্তং সামগীতিভিঃ” ॥ ইতি ।

অত্র ত্রিমুহূর্ত্তেতু্যপাদানাৎ স্তম্ভিতায়াং পূর্বদিনে ত্রিমুহূর্ত্তমাত্রঃ  
লাভেহপি বহুচানাং শ্রীকৃত্তম্, ন মুখ্যাপরাহ্নলাভাদপি পরদিনে ।

ভাবঃ । ‘উপসংহরতি’ সমাপয়তি ‘কীণে’ ক্ষয়বিশিষ্টে ‘তস্মিন্’ চন্দ্রে । তেন  
ক্ষয়ানুরোধাৎ শ্রীকৃত্তম্ কৰ্ত্তব্যমিতি ভাবঃ । ‘স এব’ কাত্যায়ন এব ॥ নহ  
কীণাস্থলে চ বর্দ্ধমানাস্থলে চ পূর্বদিনে অমাবস্তা চতুর্দশ্যা সম্মিশ্রা ভবতি ।  
এবঞ্চ সতি সম্মিশ্রেতিবচনং কথং তৎপরং নোচ্যতে তত্রাহ ‘কীণায়াঃ পূর্বমুক্ত-  
ত্বাদি’তি । ‘স্তম্ভিতে’তি, ত্রাসবৃদ্ধিশূন্য সতী বা চতুর্দশ্যা সম্মিশ্রা অমাবস্তা তাম্  
ইত্যর্থঃ । ‘ইচ্ছাতঃ’ অনিয়মেন, ‘ব্যক্তমি’তি ‘কেচিৎ’ বজ্রবেদিনঃ, ‘অপরে’  
ঋথেদিনঃ, ছন্দোগা ইচ্ছাতঃ ইতি যয়া যৎ ব্যাখ্যাতং তৎ ব্যক্তমাহ ইত্যর্থঃ ।  
‘বহুচৈঃ’ ঋথেদিনঃ । ‘অধ্বযুভিঃ’ বজ্রবেদিনঃ । ‘সামগীতিভিঃ’ সামগৈঃ,

সামগানাং তত্রাপ্যনিয়মঃ । এতাদৃশ্বিয়ম্ এষ “উভয়ত্রাপরাহ্লাভেহ  
পীয়ং ব্যবস্থে”তি শ্রীকবিবেকঃ ।

মুখ্যাপরাহ্লম্ একদিনলাভেহ পি উভয়দিনালাভাৎ । বর্দ্ধমানায়াং  
ব্যবস্থামাহ স এষ—

“বর্দ্ধমানামমাবস্থাং লক্ষয়েদপরেহহনি । ’

যামাংস্ত্রীনাধিকান্ বাপি পিতৃযজ্ঞস্ততো ভবেৎ ॥”

‘যামাংস্ত্রীনি’তি পূর্বদিবসীয়যামত্রয়নূনচতুর্দশপেক্ষয়া । অর্থেবাং  
বাসরতৃতীয়াংশানুরোধেন শ্রীকবিধানাং কথমমাবস্থাশ্রীক্রে পর্য্যু-  
দস্তরাত্রাদীতরকালপরিগ্রহঃ ? সত্যং, তিথিঠৈধে কীণাদিভেদেন

উভয়ত্র অপরাহ্লাভেহপি ইত্যপিকারাং । উভয়ত্র অপরাহ্লাভেহপি ইয়ং  
ব্যবস্থা ; তথাচ শ্রীকবিবেকে আদাবেবোক্তম্ ‘উভয়ত্র অপরাহ্লাভে স্তম্ভিতায়াং  
ব্যবস্থামাহ সংমিশ্রেতী’তি ; নহু স্তম্ভিতায়াং পূর্বদিনে ত্রিমুহূর্তলাভেহপি  
বহুচানাং শ্রীক্রে ন মুখ্যাপরাহ্লাভাদপি পরদিনে ইত্যুক্তম্, তত্রচ ‘উভয়ত্র  
অপরাহ্লাভেহপি ইয়ং ব্যবস্থা ইতি শ্রীকবিবেকোক্তং প্রমাণত্বেন উপশ্রুতং  
তং কথং সঙ্গচ্ছতে ? রতন্তয়া পরদিনে মুখ্যাপরাহ্লাভ উক্তঃ, শ্রীকবিবেকেতু  
উভয়ত্র অপরাহ্লাভেহপি ইত্যুক্তম্ । তত্রাহ ‘মুখ্যাপরাহ্লম্’তি । তথাচ  
একাভবেন উভয়াভাব ইতি । ‘বর্দ্ধমানামি’তি, “পূর্বদিনে তুরীয়ং যামং  
পুরয়িত্ব পরদিনে পূর্বতিথ্যপেক্ষয়া বর্দ্ধমানামিত্যর্থঃ” ইতি শ্রীকবিবেকঃ ।  
‘পূর্বতিথ্যপেক্ষয়া’ অব্যবহিতপূর্বতিথ্যপেক্ষয়া । তত্র পূর্বতিথ্যপেক্ষয়া ইত্য-  
নুক্তৌ বদা পূর্বদিনে তুরীয়প্রহরব্যাপিনী অমাবস্থা, পরদিনেচ দিনান্তরীয়-  
তিথ্যপেক্ষয়া বর্দ্ধমানা, অথচ বাসরতৃতীয়াংশীয়মুহূর্তব্যাপিনী সতী ক্রীয়ামাণা,  
তত্র পরদিনে শ্রীক্রে প্রসজ্জত ইতি বোধ্যম্ । ‘অধিকান্’ সাধিকান ব্যাপা  
ইতি শেষঃ । ‘যামত্রয়নূনে’তি, তথাচ বর্দ্ধমানাস্থলে পরদিনে অমাবস্তায়া  
যামত্রয়ব্যাপ্তি নাপেক্ষিতা, কিন্তু বাসরতৃতীয়াংশীয়মুখ্যাপরাহ্লীয়মুহূর্তান্বয়ম-  
পেক্ষিতমিতি ভাবঃ । কীণাদিভেদেন ব্যবস্থানির্ণয়ং বিধায় প্রসঙ্গসঙ্গত্যা অমা-  
বস্যাশ্রীকস্য বাসরতৃতীয়াংশাকালেহপি কর্তব্যতাং ব্যবস্থাপয়তি ‘অর্থে’ত্যা-

খণ্ডবিশেষপরিগ্রহায় বাসরতৃতীয়াংশাপেক্ষা, অথবা উভয়দিনে বাসরতৃতীয়াংশাপ্রাপ্তৌ শ্রাদ্ধলোপাপত্তে: প্রাপ্তক্লনিরগ্যাতে: কুহুম-তেত্যন্ত নির্বিষয়তাপত্তে:। অত: পৰ্য্যদন্তেতরকালস্তাপি পরি-গ্রহ:। যদা তু পূৰ্ব্বাপরখণ্ডয়োৱন্ততরশ্চৈব পরিগ্রহস্তদা যথাযোগ্যং তত্রৈব সায়াহ্নমুহূৰ্ত্তদ্বয়-পৰ্য্যদন্তেতরকাল-কুতপাদিমুহূৰ্ত্তপঞ্চক-রৌহিণা-দিমুহূৰ্ত্তচতুষ্টয়-বাসরতৃতীয়াংশীয়াপরাহ্নমুহূৰ্ত্তদ্বয়কাল। যথাক্রমম্ আপৎ-

দিনা। ‘পৰ্য্যদন্তরাত্রীতরকালস্য’ বাসরতৃতীয়াংশপূৰ্ব্বকালস্য। ‘বাসরতৃতীয়াংশা-পে’ক্ষতি, ন তু বাসরতৃতীয়াংশেতরত্র পৰ্য্যদন্তেতরকালেহ্মাবস্যাশ্রাদ্ধস্যা-কৰ্ত্তব্যত্ববোধকং বাসরন্ত তৃতীয়াংশে ইতিবচনমিতি শেষ:। ‘অথবা’ বাসর-শ্চেতিবচনন্ত তদিতরত্রাকৰ্ত্তব্যত্ববোধকত্বে। ‘প্রাপ্তক্লে’তি, ‘অপরাহ্নদ্বয়াগ্যাপী-তিবচনে পরদিনেহপরাহ্নালাভেপি’ নিরগ্যাতেদেৰ্শশ্রাদ্ধকরণমুক্তং তৃতীয়াংশা-প্রাপ্তৌ দৰ্শশ্রাদ্ধাকরণে চ তবচনং অথত্রাবকাশমলভমানং নির্বিষয়ং শ্রাদ্ধিতি ভাব:। নহু বাসরতৃতীয়াংশেতরত্রাপি দৰ্শশ্রাদ্ধন্ত কৰ্ত্তব্যত্বে বাসরশ্চেত্যাদিবচনং ব্যর্থং শ্রাদ্ধিত্যাশঙ্ক্য তত্তৎকালানাং প্রশস্ততমাদিহেন তত্তৎকালবোধকতত্ত্বচ-নানাং সার্থকত্বং সমর্থয়তি ‘যদা তু’ ইত্যাদিনা, ‘তত্রৈব’ পূৰ্ব্বপরখণ্ডয়োৱন্ত তরশ্চৈব। ‘জ্ঞেয়া:’ পঞ্চথা জ্ঞেয়া:। নহু মলমাসযুতাক্ষতি পূৰ্ব্বমুক্তং তত্র মলমাসজ্ঞান এব মলমাসযুতাক্ষজ্ঞানম্, এবং পৰ্য্যদন্তরাত্রীতরেতি পূৰ্ব্ব-মুক্তং, তত্র পৰ্য্যদাসজ্ঞান এব পৰ্য্যদাসপ্রতিযোগিরূপপৰ্য্যদন্তজ্ঞানম্ অত: মলমাস-পৰ্য্যদাসৌ কথয়েত্যেকাজ্জায়ামুক্তং ‘মলমাসে’তি। অথামাবস্তাশ্রাদ্ধবেলা সজ্জিণ্য লিখ্যতে। অমাবস্তা তাবৎ ত্রিবিধা ক্লীণা-স্তুভিতা-বৰ্দ্ধমানাভেদাৎ। তত্র ক্লীণা যথা—পূৰ্ব্বদিবসীয়চতুৰ্দশপেক্ষয়া নূনকালব্যাপিনী অমাবস্তা ক্লীণা। তত্রোভয়দিনে একাদশমুহূৰ্ত্তদ্বাদশমুহূৰ্ত্তরূপমুখ্যকালেহ্মাবস্তালাভে পূৰ্ব্বদিনে শ্রাদ্ধং যদা চতুৰ্দশীৰামমিত্যাদিবচনাৎ, অত্র চ ন মুহূৰ্ত্তাদর: অপি তু দণ্ডাঘ্রিকা খটিকা গ্রাহ্যা ইতি শূলপাণি-চূড়ামণি-মিশ্র-প্রভৃতয়:, অথবা ক্লীণাশ্চলেহ্মসম্ভবা-পত্তে:। উভয়দিবসে পাদোনদগুহ্মাশ্রকমুহূৰ্ত্তলাভে এব ইয়ং ব্যবস্থা ইতি তু স্মার্ত্তা:। বস্তুতস্ত যদা পূৰ্ব্বদিনে ষাৰিংশতিদণ্ডানন্তরমমাবস্তা পরদিনে চ পলন্যান্ধাৰিংশতিদণ্ডপৰ্য্যন্তমমাবস্তা তত্রৈব বিষয়ে ইয়ং ব্যবস্থা ঘটতে ইতি

সামান্ত-প্রশস্ত-প্রশস্ততর-প্রশস্ততমত্বেন জ্ঞেয়াঃ । এতদ্বিস্তারস্ত  
 তিথিতত্ত্বে, মলমাসপর্ঘ্যদাসবিচারৌ চ মলমাসতত্ত্বেহমুসন্ধেয়াবিতি ॥৫৬॥

সাম্প্রদায়িকাঃ । পরদিনে পলন্যনপ্রহরত্রয়প্রাপ্তাবপি মুহূর্ত্তপ্রাপ্তেঃ শ্রাবণাদৌ  
 পূর্নদিবসাপেক্ষয়া পরদিনে দিনমানহ্রাসদর্শনাৎ যদা চতুর্দশীষামমিতি বচনে  
 তুরীয়ষামপদস্ত কিঞ্চিদধিকতুরীয়ষামপরত্বাৎ । যদা চ পূর্নাপরদিন এব বাসর-  
 তৃতীয়াংশীয়মুখ্যাপরাহ্নে মুহূর্ত্তোনদর্শলাভস্তত্রাপি পূর্নদিন এব শ্রাদ্ধং সায়াহ্নীয়-  
 মুহূর্ত্তষয়রূপগোণাপরাহ্নলাভাৎ ত্রিমুহূর্ত্তাপীতামুরোধাচ্চ । যত্র তু পূর্নদিনে  
 মুহূর্ত্তষয়ব্যাপিনী সতী পরদিনে বাসরতৃতীয়াংশীয়মুহূর্ত্তব্যাপিনী ক্রীয়মাণা তত্র  
 মুখ্যাপরাহ্নামুরোধাৎ পরদিনে শ্রাদ্ধম্ । যত্র তু পূর্নদিনে সার্কমুহূর্ত্তব্যাপিনী  
 পরদিনে চ সার্কদশমমুহূর্ত্তব্যাপিনী তত্র সাগ্নিঃ পূর্নদিনে চতুর্দশীশেষযামে  
 শ্রাদ্ধং কুর্য্যাৎ, নিরগ্নিশ্রাদ্ধাপনীতাস্ত পরদিনেহমাবস্তায়াং শ্রাদ্ধং কুর্য্যাৎ ।  
 মার্গশীর্ষজ্যৈষ্ঠয়োরয়ং বিশেষঃ—পূর্বোক্তোভয়দিনে মুখ্যাপরাহ্নেহমাবস্যাদ্যাভে  
 পরেহ্যঃ শ্রাদ্ধং কুর্য্যাৎ । মলমাসযতাদে তু অনয়োর্মাসয়োরপ্যভ্যমাসব্যবস্থা ।  
 সর্বত্র গোপচাল্পেণ মাসাদয়ঃ । ইতি ক্রীণাব্যবস্থা । অথ স্তম্ভিতা—  
 স্তম্ভিতা তু পূর্নদিবসীয়চতুর্দশীসমকালব্যাপিনী । তত্র চোভয়দিনে  
 বাসরতৃতীয়াংশীয়মুখ্যাপরাহ্নে কর্মযোগ্যমাবস্যাদ্যাভে ঋত্বেন্দৌ পূর্নদিনে  
 বর্জকর্ষদৌ পরদিনে সামবেদৌ তু ইচ্ছাতঃ কুর্য্যাৎ । ইতি স্তম্ভিতা ব্যবস্থা । অথ  
 বর্জমানা, সা চ পূর্নদিবসীয়চতুর্দশীপেক্ষয়াহধিককালব্যাপিনী । ‘পূর্নদিনে  
 তুরীয়ং যামং পূরয়িত্বা পরদিনে পূর্নতিথ্যাপেক্ষয়াহধিককালব্যাপিনী বর্জমানে’তি  
 শূলপাণিঃ । অত্র চ উভয়দিনে বাসরতৃতীয়াংশে একাদশমুহূর্ত্তদশমুহূর্ত্তাক-  
 মুখ্যকালে কর্মযোগ্যকাললাভে পরদিনে শ্রাদ্ধং কুর্য্যাৎ, একদিনে লাভে ন  
 বিবাদাবকাশঃ । একদিনেহপালাভে পূর্নদিনে গোণাপরাহ্নামুরোধাৎ । অত্রাপি  
 সায়াহ্নশেষমুহূর্ত্তেতরমুহূর্ত্তষয়-পর্ঘ্যদন্তেতরকাল-কুতপাদিমুহূর্ত্তপঞ্চ-রৌহিণাদিমুহূ-  
 র্ত্তচতুর্দশ-বাসরতৃতীয়াংশীয়াপরাহ্নমুহূর্ত্তষয়কালঃ যথাক্রমম্ আপৎ-সামান্ত-প্রশস্ত-  
 প্রশস্ততর-প্রশস্ততমত্বেন জ্ঞেয়াঃ । অত্র ক্রীণাদিভেদেন ব্যবস্থা সাগ্নিনিরগ্নি-  
 সধারণীতি শূলপাণিস্মার্ত্তপ্রভৃতয়ঃ । সাগ্নেবেষ তাহ্নী ব্যবস্থা, নিয়মেষু  
 সামান্ততো যদ্যন্তং সবিতা ষাভীত্যাদিবচনাদ্যবস্থেতি কল্পতরু-হলায়ুধ-বাচস্পতি  
 মিশ্রপ্রভৃতয়ঃ ॥ ৫৬ ॥

অধৈকোদ্দিষ্টশ্রীকৃত্ত্ববিচারঃ ॥ তত্র গোভিলঃ—“অধৈকো-  
দ্দিষ্টমেকং পবিত্রমেকোহর্ষঃ, একঃ পিণ্ডো, নাবাহনং, নাগৌ-  
করণং, নাত্র বিশ্বেদেবাঃ, স্বদিতমিতি তৃপ্তিপ্ৰশ্নঃ, উপতিষ্ঠ-  
তামিত্যক্ষয়স্থানে, অভিরম্যতামিতি বিমর্গো, ২ভিরতোহস্মীতি  
প্রতিবচনমেতৎ ‘প্রেতশ্রীকৃত্ত্বমি’তি। অথৈত্যেনে একোদ্দিষ্টশ্রী  
পার্বণানন্তর্য্যাভিধানং তয়োঃ প্রকৃতিবিকৃতিত্বং সূচয়তি। অত-  
এব একোদ্দিষ্টে পার্বণধর্ম্মপ্রাপ্ত্যা আবাহনাদিপ্রাপ্তৌ ‘নাবা-  
হনম্ ইত্যাদিনিষেধ উপপত্ততে। অথথা প্রাপ্ত্যভাবান্নিষেধো-  
হনুপপন্নঃ স্মাৎ। ‘এতৎ প্রেতশ্রীকৃত্ত্বম্’ ইতুপসংহারাৎ একং  
প্রেতমুদ্दिष्टं যৎ দীযতে শ্রীকৃত্ত্বং তৎ একোদ্দিষ্টমিতি বৈদিক-  
প্রয়োগাধীনর্যোগিকম্। অতএব সাম্বৎসরিকশ্রী ন একোদ্দিষ্টত্বং

অধৈকোদ্দিষ্টেতি ॥ নহু একোদ্দিষ্টে আবাহনাদেঃ প্রসজ্যভাবাৎ কথমা-  
হনাদিনিষিধ্যতে যতঃ প্রসজ্যং হি প্রতিষিধ্যতে, অত একোদ্দিষ্টে আবাহনাদিকং  
প্রসজয়তি ‘অথৈত্যেনে’ত্যাदिना। ‘পার্বণানন্তর্য্যে’তি, বদভিধানানন্তরং সজাতীয়-  
বদভিধানং ক্রিয়তে তৎপ্রকৃতিকং তদिति নিয়মাদिति ভাবঃ। ‘পার্বণধর্ম্মে’তি  
‘প্রকৃতিবিকৃতিরি’তি শ্রীাদिति ভাবঃ। ‘অথথা’ একোদ্দিষ্টে পার্বণপ্রকৃতিকত্বা-  
ভাবে। শ্রীকৃত্ত্ববিবেকে তু—“শ্রীতাতপঃ “একোদ্দিষ্টশ্রী যজ্ঞাধ্বং তন্নৈমিত্তিক-  
মুচ্যতে। তদপ্যদৈবং কর্তব্যমযুগ্মানাশয়েদ্বিজান্।” অদৈবং কর্তব্যমিত্যপ্রাপ্ত-  
দেবশ্রীকৃত্ত্বনিষেধানুপপত্তেঃ পার্বণৈতিকর্তব্যতাতিদেশঃ কল্যতে। দীক্ষণীয়া-  
দিষু অপ্রযাজান্তা ইতি নিষেধানুপপত্ত্যা দর্শপৌর্ণমাসধর্ম্মাতিদেশবদি”তুক্তম্।  
‘বৈদিকে’তি, তথাচ একোদ্দিষ্টমিত্যার্য্যপ্রয়োগবিষয়ত্বেন সতি প্রেতোদেহশ্রীকৃত্ত্বাদি-  
ত্যাগ একোদ্দিষ্টমিতি একোদ্দিষ্টলক্ষণম্। পুরকপিণ্ডানাদাবতিব্যাপ্তিবারণায়  
সত্যসম্। বস্তুতস্ত প্রেতোদেহশ্রীকৃত্ত্বাদিত্যাগত্বং বোগার্থতাবচ্ছেদকং, রূঢ়ার্থতাব-  
চ্ছেদকং তু শ্রীকৃত্ত্বনিষ্টং বৈজাত্যম্। তথাচ পক্ষজাদিপদবৎ একোদ্দিষ্টপদং বোগ-  
রূঢ়ম্। রূঢ়ার্থতাবচ্ছেদকস্য অভাবসম্বন্ধেন প্রতিবন্ধকত্বাৎ ন একোদ্দিষ্টপদাৎ  
পুরকপিণ্ডানাদিবোধঃ, তথাচোক্তং ‘রূঢ়েণোগাপহারিতে’তি, রূঢ়েঃ রূঢ়ার্থতাব-



কিস্ত একোদ্ভিষ্টবিধিকৃত্বম্ । অত্র অর্ধেক্যাৎ দ্বিদলরূপসংকেতিত-  
পরিত্রেক্যপ্রাপ্তৌ ‘একং পবিত্রমি’তি পুনরভিধানসার্থকত্বায়  
তদবয়বদলপরম্ । আজ্যোৎপবনপ্রকরণে “তত এব বর্হিষঃ  
প্রাদেশমাতে পবিত্রে কুরুতে” ইতি গোভিলসূত্রে পবিত্র-  
পদস্ত দলপরত্ববৎ । ন চ তত্রাপি সাংকেতিকদ্বিদলপবিত্রদ্বয়-  
পরং, প্রাদেশমাতে ইতি বিশেষণবৈয়র্থ্যাপত্তেঃ ।

“অনন্তর্গর্ভিণং সাগ্রং কোশং দ্বিদলমেব চ ।

প্রাদেশমাত্রং বিজ্ঞেয়ং পবিত্রং যত্র কৃত্ত্বিচিৎ ।”

ইতি সংকেতাদেব তল্লাভাৎ । দললক্ষণা তু ‘পবিত্রে হো  
বৈষ্ণব্যাবি’তি ‘বিস্ফোর্মনসা পূতে স্ব’ ইতি মন্ত্রয়োর্বিচনোপ-  
পত্তয়ে । এবঞ্চ ছন্দোগপরিশিষ্টেন যৎ বিশিষ্টদ্বিদলে পবিত্রপদং  
সংকেত্য “আজ্যস্তোৎপবনার্থং যৎ তদপ্যোতাবদেবতু” ইত্যনেন  
চ্ছেদকস্ত যোগাপহারিতা অভাবসংক্ষেপে যোগজন্তবোধপ্রতিবন্ধকত্বমিতি ।  
মীমাংসকমতে চ অন্তথাখ্যাত্যস্বীকারাৎ ন ত্রাস্তস্ত একোদ্ভিষ্টপদাদন্তবোধঃ  
অতঃ পূর্বকল্পে সত্যস্তদলত্বৈব সম্যক্ছেদপি ন ক্ষতিরিতি । ‘অতএব’ একোদ্ভিষ্ট-  
পদস্ত এতাদৃশব্যুৎপত্তেরেব । নহু ‘একং পবিত্রমি’ত্যত্র ন পবিত্রবিধিঃ পার্ক-  
ণাতিদেশাৎ তৎপ্রাপ্তৌ অপ্রাপ্তপ্রাপকত্বলক্ষণস্ত বিধিত্বত্যাযোগাৎ, ন চাতি-  
দেশাৎ পবিত্রষট্‌কপ্রাপ্তৌ একত্ববিধিঃ একোদ্ভিষ্টমিত্যনেন এককরণসাধ্যো  
একোদ্ভিষ্টাপূর্বে এককরণগন্ধাকাঙ্ক্ষয়া একসৈব পবিত্রস্যাতিদেশতো লাভাৎ,  
তথাচ একং পবিত্রমিত্যস্যা বৈয়র্থ্যপ্রসক্তৌ পবিত্রপদে স্বাবয়বদললক্ষণয়া সমা-  
ধস্তে ‘অত্রার্ধেক্যাদি’তি, ‘তদবয়বদলপরমি’তি, পবিত্রপদমিতি শেষঃ । নহু হুত্রে  
স্বারসিকী লক্ষণা ন স্বীক্ৰিয়তে কিস্ত মুখ্যা নিরুঢ়লক্ষণেব, নিরুঢ়লক্ষণাবীজ্ঞ  
প্রয়োগপ্রাচুর্য্যং, তথাচাত্র প্রয়োগপ্রাচুর্য্য্যভাবাৎ কথং নিরুঢ়লক্ষণা তত্রাহ  
‘আজ্যোৎপবনে’তি । ‘তত এব’ আন্তৃত্যৈব । ‘বর্হিষঃ’ কুশস্য । ‘ন চে’তি  
‘সাংকেতিকং’ সংকেতবিষয়ীভূতং যৎ দ্বিলাভ্যকং পবিত্রং তদ্বয়পরং ন চেত্যর্থঃ ।  
অনন্তর্গর্ভিণমিতিবচনং প্রাধ্যাখ্যাতম্ । ‘তল্লাভাৎ’ প্রাদেশমাত্রলাভাৎ । নহু ‘সম্বন্ধা-  
ল্পপত্তিভ্যাং লক্ষণা’ ইতি হুত্রে শ্রবণাৎ সম্বন্ধোহল্পপত্তিশ্চ লক্ষণাবীজ্ঞ, তথাচ

প্রাক্তগোভিলসূত্রোক্তৈকদলপবিত্রয়োঃ একপবিত্রত্বাভিধানং তৎ,  
“দেবত্বাসবিতোৎপুনাচ্ছিজ্ঞেণ পবিত্রেন” \* ইত্যাদিমন্ত্রস্থপবিত্রেন  
ইত্যেকবচনোপপত্তয়ে। অত্র ‘নাবাহনং নাগ্যৌকরণম্’ ইতিনিষেধয়োঃ  
পৌৰ্ব্বাপর্য্যায়ং অগ্যৌকরণপূৰ্ব্বকালীনং প্রধানসম্বন্ধিশ্রীকৃত্তসূত্রোদ্ভিক্তং  
শ্রীকৃত্তার্থাবাহনমৈব নিষিধ্যতে, ন তু অপ্ৰধানসম্বন্ধি‘পিণ্ডপিতৃযজ্ঞবৎ’

‘তত এব বর্হিব’ ইতি পবিত্রপদে দললক্ষণাবীজম্, অবয়বাবয়ববিভাবরূপসম্বন্ধোহস্ত  
অনুপপত্তিঃ কা তত্রাহ ‘দললক্ষণা ত্ৰি’তি, তথাচ তদ্ব্যবহায়ে দ্বিচনানুপপত্তিরেব  
অনুপপত্তিরিতি তথাচাত্র দ্বিচনানোপপত্তিরেব লক্ষণাফলমিতি ভাবঃ। নহু ‘তত  
এব বর্হিব’ ইতি গোভিলসূত্রে পবিত্রপদং সন্ধেতং পরিত্যজ্য লক্ষণয়া প্রযুক্তং  
তৎফলঞ্চ দর্শিতং, গোভিলসূত্রব্যাখ্যানরূপে ছন্দোগপরিশিষ্টে লক্ষণাং পরি-  
ত্যজ্য সন্ধেতেন পবিত্রপদং কিমর্থং প্রযুক্তমিত্যাকাজ্জগাং ছন্দোগপরিশিষ্টাভি-  
প্রায়ং দর্শয়তি ‘এবঞ্চ ছন্দোগে’তি। এবঞ্চ গোভিলসূত্রে পবিত্রপদস্ত দললক্ষণ-  
য়াপি প্রয়োগে চ। অত্র কেচিৎ অর্ঘদানে পবিত্রমন্তরেণ অর্ঘ্যশব্দ প্রয়োগাৎ  
জল-কুসুম-গন্ধাদিরেবার্ঘশব্দার্থঃ। তথাচ কাত্যায়নঃ। “সপবিত্রেষু হস্তেবু”  
ইত্যভিধায় “অসাবেষ তেহর্ষ” ইতি পবিত্ররহিতমেবার্ঘমাহ অতঃ অর্থেক্যাং  
পবিত্রৈক্যপ্রাপ্তিরিতি বদন্তি তন্ন, অষ্টাদ্বেহর্ষে গন্ধপুশ্ণং বিনাপার্ঘশব্দপ্রয়োগাৎ।  
যথা ব্রহ্মপুরাণে—“এষ তেহর্ষ ইতি প্রোক্তা তেভ্যো দদ্যাদধাষ্টধা। জলং  
ক্ষীরং দধি মৃতং তিলতণ্ডুলসর্ষপান্। কুশাগ্রাণি চ পুষ্পাণি দম্বাচামেত্ততঃ স্বয়ম্”।  
ভবিষ্যপুরাণে—“জাপঃ ক্ষীরং কুশাগ্রাণি দধ্যাজ্যমধুতণ্ডুলাঃ। তিলাশ্চ সর্ষপা-  
শ্চৈব অর্ঘোহষ্টাদ্ধঃ প্রকীর্ত্তিতঃ।” তস্মাদব্যভিচারাজ্জলমেব বিহিতব্রহ্মসহিত-  
মর্ঘশব্দার্থঃ, তচ্চ দ্রব্যং বিধানানুসারান্নভ্যং, পার্কণে চ পবিত্রবিধানাং সপবিত্র  
এবার্ঘোহতিদেশপ্রাপ্তো বিকৃতাবনুদ্যতে প্রাপ্ত্যনুসারিহাদনুবাদস্ত, অন্তথা “নিত্য-  
শ্রীকৃত্তমদৈবং স্তাদর্ঘপিণ্ডবিবর্জিতম্” ত্যেননার্ঘবাধে পবিত্রবাধো ন স্তাৎ। ‘স-  
পবিত্রেষু হস্তেবু’ ইত্যত্র তু হস্তস্থপবিত্রসহিতশ্চৈবার্ঘ্যভ্যোৎসর্গঃ। ইত্যাস্তাং বিস্তরঃ।  
‘প্রধানেন’তি, প্রধানং শ্রীকৃত্তং তৎসম্বন্ধি বৎ শ্রীকৃত্তসূত্রোদ্ভিক্তং শ্রীকৃত্তার্থাবাহনং  
তদেব নিষিধ্যতে ইত্যর্থঃ। ‘ন হুপ্রধানে’তি, অপ্ৰধানং পিণ্ডদানং তৎসম্বন্ধি বৎ  
পিণ্ডার্থাবাহনং ন তু তন্নিষিধ্যতে ইতি পূৰ্বেণাশয়ঃ। নহু পিণ্ডার্থাবাহনং

ইত্যভিদেশপ্রাপ্তং পিণ্ডার্থাবাহনমিতি। এতেন পিণ্ডার্থাবাহন-  
 নিবেধা মৈথিলোক্তো হেয়ঃ। অত্র অগ্নৌকরণনিবেধেন হৃতশেষশা-  
 লাভে 'হৃতশেষং দত্ত্বা পাত্রালম্ভ্য জপতি পৃথিবীত্যাदि स्वाहा'  
 ইত্যন্তসূত্রোক্তপাত্রালম্ভনস্তাপি বাধঃ, আনস্ত্যর্থাভাবাৎ অমৃতমিতি  
 মন্ত্রলিङ्गविरोधाच्च। 'स्वदितिमिति तृप्तिप्रश्न' इति, 'तृप्ताः स्य' इति  
 तृप्तिप्रश्ने स्वदितिमिति तृप्तिप्रश्नः। कुशमयब्राह्मणपक्षे तु प्रतिवचना-  
 नुपपत्त्या प्रश्नस्तपि निवृत्तिः। 'अक्षय्यास्थाने' अक्षयाप्रयोगे उपतिष्ठता  
 मिति प्रयोगः। अत्र 'उपतिष्ठतामि'त'नेन अन्नादिकमिष्ट्य-  
 स्याद्ये 'अस्तु' इत्याश्वासयानुपपत्त्या तस्याप्यप्रयोगः। अत-  
 एव पितृदयितायाम् 'अन्नादिकमुपतिष्ठतामि'ति लिखितम्। ततश्च  
 न ह्यत्रोद्दिष्टं 'कृतस्तुनिवेधाशङ्का' इत्यत आह 'पिण्डपित्रि'ति। तथाच अग्नौकরণ-  
 परकालीनस्य पिण्डार्थावाहनस्य न निवेध इति भावः। मैथिलान्तु निवेधव्यस्य  
 पौर्वापर्यास्य सत्वेऽपि तदगगण्यत्वा एकोऽर्घ्य इत्यास्य पूर्वम् आवाहननिवेधस्या  
 ह्यत्राऽर्घपरकालीनं पिण्डार्थावाहनमेव निषिद्धमित्याहः तद्व्यति 'एतेने'ति,  
 निवेधव्यस्य पौर्वापर्येणेत्यर्थः। केचित्तु एकः पिण्ड इत्यनन्तरं नावाहन-  
 मित्यस्योक्तत्वात् पिण्डानन्तरं आवाहनस्यासम्भवात् तत्पूर्वकालीनम् आवाहन-  
 व्यमेव निषिद्धमिति वदन्ति, श्राद्धदीपिकायामपि आचार्यचूडामणिना तथैवोक्तं  
 यथा—“अत्रावाहननिवेधात् आवास्तु न इत्यादीनां सर्वेषां आवाहनमन्त्रत्वात् तथा  
 पिण्डे एत पितर इत्यावाहनमन्त्रस्तपि निवेधोऽविरोधादि”ति। परे तु एकः  
 पिण्ड इत्यस्य सार्वभ्यां पिण्डार्थावाहनमेव निषिद्धमित्याहः। हृतशेषशालाभे  
 पাত्रालम্भनस्तपि बाध इत्ययम्। नह्य हृतशेषशालाभात् हृतशेषदानबाधो  
 भवतु कथं पাত्रालम্भनबाधस्तत्राह 'आनस्त्यर्थाभावादि'ति, पাত्रालम্भनश्च  
 च हृतशेषदानानस्त्यत्वं दष्टेत्यनेन प्राप्तं तदभावादित्यर्थः। नह्य  
 हृतशेषसर्वे तदानानन्तरं पাত्रालम্भनं, तत्राभावे तु तदानं विनापि  
 पাত्रालम्भनं कर्तव्यमत्रो दोषान्तरमाह 'अमृतमिती'ति, 'मन्त्रलिङ्गं' मन्त्रश्च  
 अर्थबोधकस्वरूपं क्रमश्च तद्विरोधात्, तथाहि हृतशेषशामृतत्वात् तद्वचना-  
 भावे च मन्त्रार्थश्च अमृतहवनश्च बाध इति। “अमृतं विषसो वज्रशेषेभोजन-

“প্রত্যাক্ষ্যামস্ত” ইতি ব্রহ্মপুরাণীয়ঃ “ততো বদেৎ পুনর্দ্যো-  
মানক্ষ্যামুপতিষ্ঠতামি”তি মার্কণ্ডেয়পুরাণীয়ঃ গোভিলবিরো-  
ধাৎ শাখ্যন্তরীয়ম্। ‘অভিরম্যতামি’তি, ‘বাজে বাজে’ ইতি স্থানে  
অভিরম্যতামিত্যেনে বসর্জ্জনমিতি। এতেন—

“প্রত্যাক্ষ্যে সর্বেষু ন স্বধা নাভিরম্যতাম্।

স্বস্ত্যস্ত বিসর্জ্জেদেবং সৰ্বং প্রণববর্জ্জিতম্”।

ইত্যাক্ষলায়নগৃহ্যপরিশিষ্টাৎ একোদ্বিষ্টে প্রণববর্জ্জিতং  
‘স্বস্ত্যস্ত’ ইত্যেনে বৎ বিসর্জ্জনং তৎ প্রত্যাক্ষ্যবিষয়ম্,  
‘অভিরম্যতামি’তি তু সাস্বৎসরিকবিষয়মিতি কল্পতরু-শ্রীদত্ত-বাচ-  
স্পতিমিশ্রাদ্যুক্তং নিরস্তম্। বহুচানীমেব পার্বণে অভিরম্যতা-  
মিতি বিসর্জ্জনস্য প্রাপ্ত্বাৎ একোদ্বিষ্টেইপি তথাহাৎ সর্ব-

শেষয়োরি”তমরঃ। “ক্ষমতা চ লিপ্তমি”তি উট্টঃ। পার্কণস্থলে তৃপ্তাঃ স্থ ইতি  
প্রশ্নঃ কর্তব্যঃ, তৎস্থানে চ একোদ্বিষ্টে স্বদিতমিতি প্রশ্নঃ কর্তব্যঃ। স্বত্রস্থ  
অক্ষ্যস্থানে ইতি ব্যাচষ্টে ‘অক্ষ্যাপদপ্রয়োগে’ ইতি। নহু পার্কণে অন্নাদিক-  
মক্ষ্যমস্থিতি উচ্যতে তত্র অক্ষ্যস্থানে উপতিষ্ঠতামিত্যস্ত বিধানে একোদ্বিষ্টে  
অন্নাদিকমুপতিষ্ঠতামস্থিতি কথং নোচ্যতে অস্থিত্যস্তানিষেধাৎ ইত্যত্রাহ ‘অত্র’তি  
‘অন্নয়ানুপপত্তো’তি, অক্ষ্যমিত্যস্তাভাবাদিতি ভাবঃ। ‘তস্তাপি’ অস্থিত্যস্তাপি।  
‘ততশ্চ’ সামগানং গোভিলহত্রানুসারেণ অক্ষ্যোদকদানে অন্নাদিকমুপতিষ্ঠ-  
তামিত্যস্ত বক্তব্যম্। কেচিৎ অক্ষ্যস্থানে অক্ষ্যোদকদানস্থানে উপতিষ্ঠতা-  
মিতি অর্থাৎ ক্রিয়াপদং, তত্র চ ‘প্রতিযোগিনং দৃষ্টা প্রতিযোগী নিবর্ততে” ইতি  
ত্রায়াৎ অস্থিত্যস্ত নিবর্ত্তিঃ, তথাচ অক্ষ্যামুপতিষ্ঠতামিতি ব্যস্তব্যমিতি গোভিল-  
হত্রং ব্যাচক্ষেতে, তত্র ততো বদেদিতি মার্কণ্ডেয়পুরাণীয়ঃ চ প্রমাণয়ন্তি, তেবাং  
মতং ভঙ্গ্যা দৃশয়তি ‘ততো বদেদি’তি। গোভিলোক্তম্ অভিরম্যতামিত্যেনে বস-  
র্জ্জনং, সাংবৎসরিকপ্রাক্ষে প্রত্যাক্ষে স্বস্ত্যস্ত ইত্যেনে বিসর্জ্জনমিতি কল্পতরু-  
প্রভৃত্যো বদন্তি, তদুদয়তি ‘এতেন’তি, প্রত্যাক্ষে গোভিলহত্রে অভিরম্যতা-  
মিত্যেনে বিসর্জ্জনাভিধানেত্যর্থঃ। অস্ত চ নিরস্তমিতি পরোপায়ঃ। ‘তথাহাৎ’

শাখিসাধারণনিষেধানুপপত্তেঃ। ‘এতদি’তি, পূৰ্বেতিকৰ্ত্তব্যতাক-  
 শ্রীকৃত্তমিত্যর্থঃ। ‘প্ৰেতশ্রীকৃত্তম্’ প্ৰেতশ্চ শ্রীকৃত্তম্ নতু পার্শ্বগবিকৃতিষ্ণে  
 প্রাপ্তপিতৃলোকপিতুঃ শ্রীকৃত্তম্, অকৃতসপিণ্ডীকরণশ্চ তথাবিধপিতৃত্বা-  
 ভাবাৎ; অতএব এতন্ন্যায়মূলকমেব অশ্বলায়নগৃহ্যপরিশিষ্টেহপি  
 “পিতৃশব্দং ন যুঞ্জীত পিতৃহা চোপজায়তে” ইত্যুক্তম্। এবং  
 বিষ্ণুনা “প্ৰেতশ্চ নামগোত্রাভ্যাং দত্তাক্ষৰ্য্যোদকেহি” ত্যত্র ‘প্ৰেতস্য  
 নামগোত্রাভ্যামি’ত্যানেন প্ৰেতস্য ইত্যুক্তং, ন তু সম্বন্ধিন ইত্যুক্তম্।  
 ততশ্চ মন্ত্ৰে প্রাপ্তপিতৃলোকোপাধিকে এব পিতৃপদস্থানে প্ৰেত-

প্রকৃতিবিধিকৃতিরিতি ন্যায়েন অভিন্নমাতামিতি বিসৰ্জনশ্চ প্রাপ্তত্বাৎ, অর্থাৎ  
 নাভিন্নমাতামিত্যানেন নিষেধঃ উপপন্নঃ ‘প্রসক্তং হি প্রতিষিধ্যতে’ ইতি ন্যায়াৎ।  
 ‘নিষেধানুপপত্তেঃ’ নাভিন্নমাতামিত্যানেন নিষেধানুপপত্তেঃ। সৰ্বশাখিনাম্  
 একোদ্ধিষ্টে অভিন্নমাতামিত্যানেন বিসৰ্জনশ্চ প্রসক্ত্যভাবাদিতি ভাবঃ। এতৎ  
 প্ৰেতশ্রীকৃত্তমিত্যুক্তম্ এতদিতি ব্যাচষ্টে ‘পূৰ্বেতিকৰ্ত্তব্যতাকমি’তি, পার্শ্ব-  
 গেতিকৰ্ত্তব্যতাকমিত্যর্থঃ। ‘প্ৰেতশ্চ শ্রীকৃত্তম্’ প্ৰেতষ্ণে উদ্দেশ্যশ্চ শ্রীকৃত্তম্, অতঃ  
 প্রাপ্তপিতৃলোকতাপি প্ৰেতত্বাৎ ন তচ্ছ্রীকৃত্তমিতি বোধম্।  
 নতু প্রাপ্তপিতৃলোকরূপপিতুঃ শ্রীকৃত্তম্ পার্শ্বগেতিকৰ্ত্তব্যতাকৃত্তম্ভাবাদেব দোষো  
 ন ভবিষ্যতি তত্রাহ ‘পার্শ্বগবিকৃতিষ্ণে’তি। ‘তথাবিধপিতৃত্বাভাবাৎ’ প্রাপ্তপিতৃ-  
 লোকরূপপিতৃত্বাভাবাৎ। ‘অতএব’ অকৃতসপিণ্ডনশ্চ তথাবিধপিতৃত্বাভাবাদেব।  
 নতু পিতৃশব্দং ন যুঞ্জীত ইতিবচনাৎ দেবতাভ্যঃ পিতৃভ্যশ্চেত্যাঙ্গাবপি পিতৃশব্দ-  
 প্রয়োগঃ প্ৰেতশ্রীকৃত্তমে ন কৰ্ত্তব্যঃ তত্রাহ ‘এতন্ন্যায়মূলক’মিতি, এতদ্যুক্তিমূলক-  
 মিত্যর্থঃ, যুক্তিশ্চ অকৃতসপিণ্ডনশ্চ তথাবিধপিতৃত্বাভাবেন অযোগ্যত্বাৎ পিতৃ-  
 পদং ন প্রযোজ্যং, কৃতসপিণ্ডনশ্চ তু তথাবিধপিতৃত্বেন যোগ্যত্বাৎ এতৎ  
 পিতরো বাস ইত্যাদৌ পিতৃপদং প্রযোজ্যমেব, পিতৃশব্দমিতিবচনশ্চ তু এতন্ন্যায়-  
 মূলকত্বাভাবে বাচনিকত্বাৎ প্ৰেতশ্রীকৃত্তমে দেবতাভ্যঃ পিতৃভ্যশ্চেত্যাঙ্গাবেকোদ্ধিষ্ট-  
 বিকৃতিভূতে সাংবৎসরিকে চ পিতৃশব্দাপ্রয়োগঃ স্থাৎ প্ৰেতশ্রীকৃত্তমে দেবতাভ্যঃ  
 পিতৃভ্যশ্চ ইত্যাদৌ পিতৃশব্দপ্রয়োগে যুক্ত্যন্তরমপ্যাহ ‘এবমি’তি, ‘ন তু সম্বন্ধিন’

পদোহো ন তু অগ্নিষাত্ত্যাপাধিকে । এবমভিলাপবাক্যেহপি  
সম্বন্ধিৎসেন নোল্লেখঃ, কিন্তু প্রেতস্বেন ; অসম্বন্ধিনো মঠব্রাহ্মণাদেরপি  
প্রেতক্রিয়াধিকারিত্বাৎ । অতএব শাত্ততপেনাপি “প্রেতাস্ত্যনাম-  
গোত্রাভ্যামুৎস্বজ্জুপতিষ্ঠতামি”ত্বাক্তম্ । অত্র প্রেতস্যাস্তঃ প্রেতাস্তো  
ন তু সম্বন্ধিবাচকস্যাস্তঃ, ন বা মৈথিলোক্তো বহুব্রীহিঃ,  
তস্য তৎপুরুষাপেক্ষয়া জঘগ্ৰহাৎ প্রেতপদস্য সম্বন্ধিপদস্থানীয়স্বেন  
তৎপুরুষস্যৈব যুক্তত্বাচ্চ । ততশ্চ প্রেতাস্ত্যনাম চ গোত্র-

ইতি, তথাচ সম্বন্ধিস্থান এব প্রেতপদপ্রয়োগঃ নান্যত্রৈতি ভাবঃ । ‘প্রাপ্তপিতৃ-  
লোকোপাধিকে’ প্রাপ্তপিতৃলোকবাচ্যকে, অত্র চ পিতৃপদস্থানে ইত্যনেনাভেদ-  
স্বয়ঃ । ‘অগ্নিষাত্ত্যাপাধিকে’ অগ্নিষাত্ত্যাদিরূপদ্বিবিপিতৃবাচ্যকে, অত্রাপি  
পিতৃপদস্থানে ইত্যনেনাস্বয়ঃ । ‘সম্বন্ধিৎসেন’ পিতৃষাদিরূপসম্বন্ধবিশিষ্টস্বেন ।  
নমু তর্হি প্রেতস্ত কিংবদন্ত্যপূরস্বারেণোল্লেখঃ কর্তব্যস্তত্রাহ ‘কিন্তু প্রেতস্ব-  
নে’তি । ‘অতএব’ প্রেতস্বেন উল্লেখাদেব । ‘ন তু সম্বন্ধিবাচকস্তে’তি, তথাচ  
সম্বন্ধিবাচকং পিতৃাদিপদং নোচ্চাৰ্য্যমিতি । ‘মৈথিলোক্ত’ ইতি মৈথিলৈঃ প্রেতঃ  
অস্তে যন্তেতি বহুব্রীহিস্বীকারাৎ তন্মতে অমুকগোত্র অমুকদেবশর্মন প্রেত  
ইত্যেবং বাক্যরচনেতি বোধ্যম্ । ‘তৎপুরুষাপেক্ষয়ে’তি, তথাহি নামার্থভ্রমস্ত  
ভেদসম্বন্ধেনাশ্রয়স্বীকারাৎ রাজপুরুষ ইত্যাদৌ তৎপুরুষস্থলে অভেদসম্বন্ধেন  
অশ্রয়ভ্রমরোধেন পূর্বপদস্ত রাজশব্দাদেঃ রাজসম্বন্ধাদৌ লক্ষণা, তথাচ প্রেতাস্ত  
ইত্যত্র অন্তর্গত উত্তরবর্তিবাচী, প্রেতশব্দস্ত প্রেতসম্বন্ধিনি লাক্ষণিকঃ, এবঞ্চ  
প্রেতাস্ত ইত্যত্র প্রেতশব্দসম্বন্ধান্তরবর্তীত্যর্থঃ । চিত্রগুরিত্যাদৌ বহুব্রীহিস্থলে  
গবাদিপদস্ত গোত্রাম্যাদৌ চেৎ লক্ষণা ক্রিয়তে তদা চিত্রাদিপদার্থস্ত গবাদৌ  
অন্বয়ে একদেশাশ্রয়পত্তিঃ অতঃ গবাদিপদস্ত চিত্রাভিন্নগবীশ্রাম্যাদৌ লক্ষণা,  
চিত্রাদিপদঞ্চ তাৎপর্যাগ্রাহকং, প্রেতাস্তেত্যত্র তু বহুব্রীহিস্বীকারে পূর্বোক্ত-  
রীত্যা অন্তর্গতং প্রেতপদনিষ্ঠোত্তরবর্তিতানিরূপকরূপে পূর্ববর্তিনি লাক্ষণিকং  
প্রেতপদঞ্চ তাৎপর্যাগ্রাহকম্, অতো বহুব্রীহেঃ পূর্বপদস্ত তাৎপর্যাগ্রাহকস্বেন  
বৈয়র্থ্যাৎ জঘগ্ৰহমিতি ভাবঃ । ‘সম্বন্ধিপদস্থানীয়স্বেনে’তি, “গোত্রসম্বন্ধনাদি পিতৃণাং

ক্ষেতি বস্তুঃ । অতএব তর্পণে বিষয়ঃ—“অগচ্চ সর্বৈ শবম্পর্শিনো গতা  
 পিতৃপদস্থানে প্রেতপদোহেন দ্বিতীয়াস্তং তর্পয়েয়ুঃ পিতৃশব্দো-  
 চ্চারণে পিতৃহা ভবতী”তি । এতেষাং বচনানাং শ্রায়মূলকত্বাৎ  
 সাংসারিকশ্রাদ্ধে একোদ্বিষ্টবিকৃতীভূতেশ্চি প্রাপ্তপিতৃলোকো-  
 পাধিকপিতৃপদবস্তুস্তেভিলাপে চ সম্বন্ধিবোধকপিত্রাদিপদেনৈবো-  
 ল্লেখঃ । এবঞ্চ ‘দেবতাভ্যঃ পিতৃভ্যশ্চ’ইত্যত্র ন প্রেতপদোহঃ  
 পিতৃপদস্য দিব্যপিতৃপদত্বাৎ এবং নৈকবচনোহোহপি । তথা  
 ‘মধু তৌরস্তু নঃ পিতা’ ইত্যস্য তৌঃ স্বর্গঃ পিতা পিতবে সর্ব-  
 সাধিগম্যত্বাৎ মধ্বস্তু মধুময়ী ভবতু’ ইতি ভাষ্যব্যাখ্যানে ‘তৌরি’তি  
 ‘পিতে’তি পদয়োঃ সামান্যধিকরণ্যং প্রতীয়তে । অত্র চ দ্ব্যত্বপিতৃ-  
 ত্বয়োর্ভেদেহপি সামান্যধিকরণ্যেন অভেদাবগমাৎ দিবঃ পিতৃসাধর্ম্যা-  
 প্রাপ্তিরিতি । পিতৃপদং পিতৃতুল্যপদং ন তু জনকপদং প্রাপ্তপিতৃ-  
 লোকপদম্বেতি । তেনাত্র মন্ত্রে পিতা ইত্যেব বক্তব্যং ন তু প্রেত

পরিকল্পয়ন্তি”ত্যাদিবচনানুসারাৎ নাম্নঃ পূর্ব্বং সম্বন্ধিপদমুল্লিখ্যতে তৎস্থানীয়ত্বেন  
 চ প্রেতপদস্ত নাম্নঃ পূর্ব্বমুল্লেখ উচিত ইতি ভাবঃ । ‘অতএব’ প্রেতপদস্ত সম্ব-  
 দ্ধিস্থানীয়ত্বাদেব । অপৌ গন্তব্যম্ভয়ঃ । ‘শ্রায়মূলকত্বাৎ যুক্তিমূলকত্বাৎ যুক্তিশ্চ  
 পূর্ব্বং লিখিতা । ‘প্রাপ্তপিতৃলোকোপাধিক’তি, প্রাপ্তপিতৃলোকবাচ্যকৈতর্থঃ ।  
 ‘পিতৃপদবস্তুস্তে’ এহি পিতরিত্যাদৌ এতৎ পিতরো বাস ইত্যাদৌ চ । ‘অভি-  
 লাপে’ অমুজ্জ্বাক্যাদৌ, ‘পিত্রাদী’ত্যাदिना मात्रादिपरिग्रहः । ‘এবঞ্চ’ প্রাপ্ত-  
 পিতৃলোকোপাধিকপিতৃপদস্থান এব প্রেতপদোহাং, অত্র উহাভাবে চ ।  
 নহু দেবতাভ্যঃ পিতৃভ্যশ্চেত্যাদৌ পূর্ব্বোক্তপ্রকারেণ প্রেতপদোহো মা ভবতু  
 একোদ্বিষ্টত্বাৎ একবচনোহঃ কথং ন ক্রিয়তে তত্রাহ ‘এবমি’তি, পূর্ব্বোক্তপ্রকা-  
 রেণৈতর্থঃ । তথাচ যত্র বহুত্বস্ত বাধিতত্বং তত্রৈব একবচনোহঃ ক্রিয়তে, যত্র  
 তু বহুত্বস্ত অবাধিতত্বং তত্র নোহ ইতি ভাবঃ । ‘পিতে’তি, তথাচ অস্ত নঃ  
 পিতেত্যত্র পিতৃপদং পিতৃতুল্যে লক্ষণপ্রযুক্তং ন শক্ত্য, অত্র লক্ষণপ্রযুক্তং বা ইতি  
 ভাবঃ । লক্ষণাবীজং মুখ্যার্থবাধং ভক্ত্যা দর্শয়তি ‘দ্ব্যত্বে’ত্যাदिना, ‘ভেদেহপি’ অসামান্য-

পদোহঃ। ন বা ‘পিতৃশব্দং ন যুক্তীত’ ইত্যনেন নিষেধঃ। এবম্  
আমাবে’তি মন্ত্রে ‘পিতরী’ত্যত্র নোহঃ, যদাহং শ্রীকৃত্ত্বং কৰোমি  
তদা মাতরপিতরাবাগচ্ছতামিত্যনুত্ৰজনে ক্রিয়মাণে শ্রীকৃত্ত্বফলস্য  
প্রার্থনীয়ত্বাৎ। এবং বৃদ্ধিশ্রীকৃত্ত্বোহপি এতেষু নান্দীমুখবিশেষণং ন  
দেয়মিতি। অত্ৰ সৰ্বত্র উৎসৰ্গবাক্যে মন্ত্রে চ পিতৃপদপ্রয়োগ-  
নিষেধাৎ প্রেতপদোহঃ কাৰ্য্যঃ। অত্র একোদ্বিষ্টে গোভিলামুক্তো  
বিশেষোহভিধীয়তে যথা বিষ্ণুঃ—“একবদ্ব্যজ্ঞানুহেতৈকোদ্বিষ্টে”  
ইতি। ‘একবৎ’একবচনবৎ যথাস্যান্তথোহেত।

“অপূৰ্ণোৎপ্রেক্ষণমূহ” ইত্যুক্তেন পূৰ্ণাপ্রাপ্তৌকবচনান্তত্বকল্পনেন  
বহুবচনান্তান্ মন্ত্ৰান্ বিকৃতান্ কুৰ্য্যাৎ, একস্মিন পিতরি বহুবচনস্য

নাধিকরণ্যেহপি, ‘পিতৃতুল্যো’তি, তুল্যত্বং সাদৃশ্যং ; তচ্চ ‘তত্ত্বিন্নত্বে সতি তদগত-  
ধৰ্ম্মবত্বং’ তৎ সাধৰ্ম্ম্যমিতি যাবৎ তাদৃশধৰ্ম্মশ্চ প্রকৃতে সৰ্বস্যসাধিগম্যত্বম্। ‘জন-  
কে’তি, অমুজ্জাবাক্যানৌ পিতৃপদং জনকপরং জনকত্বরূপসম্বন্ধবিশিষ্টপরম, এহি  
পিতরিত্যাदिमन्त्रे च पितृपदं प्राप्तपितृलोकपरं, मधुगौरस्तः नः पितेत्यादौ  
तू न तद्व्यपपरमित्यर्थः। तेन’ अत्र पितृपदस्य जनकादिपरत्वाभावेन। ‘अत्र  
मन्त्रे’ मधुगौरित्यादिमधुप्रकाशकमन्त्रे। ‘न वे’ति, तथाच यत्र अमृज्जাবाक्यादौ  
जनकत्वपुरकारेण यत्र च एहि पितरित्यादिमन्त्रे प्राप्तपितृलोकत्वपुरस्कारेण  
पितृशब्दस्य बोधकत्वं तदैव पितृशब्दप्रयोगनिषेधात् प्रेतपदोहः नाश्वेत्येति  
भावः। ‘श्रীकृतत्वस्य’ति, तथाच पितामहादिश्रীकृत्येहपि एतादृशफलप्रार्थनया नात्र  
पितृपदं सम्बन्धिमात्रपरं न वा प्राप्तपितृलोकपरमतो नात्र प्रेतपदोह  
इति भावः। ‘एतेषु’ दिव्यपित्रादिप्रतिपादकपितृपदघटितेषु देवताभ्याः पितृता-  
चेत्यादिमन्त्रेषु इत्यर्थः। तेषां पञ्चान्निरर्कचनीयनान्दीमुखस्य बाधादिति भावः।

‘अपूर्णात्प्रेक्षणमूह’ इति, अपूर्णस्य पूर्णाप्राप्तस्य धर्मस्य अर्थात् कल्पन  
उत्प्रेक्षणं पूर्णप्राप्तस्य सानुष्ठेन कथनं विकृतीकरणमिति यावत्। तथाच  
असमवेतार्थकपदतागपूर्वकसमवेतार्थकपदसमन्विताहारकरणमूह इति पर्याव-  
सितार्थः। वस्तु प्रकृतावपि असमवेतार्थकः तस्य नोहः तथाच सिद्धान्तसूत्रं “न



অসমবেতার্থত্বাৎ । প্রকৃতাবর্থপ্রকাশনাধ্যদৃষ্টপ্রয়োজনস্য মন্তস্য  
বিকৃতৌ বহুবচনস্থানে একবচনোহঃ কর্তব্য ইতি শ্রায়মূলমিদং বচনম্ ।  
যথা ‘পবিত্রে হো বৈষ্ণবো’ ইত্যত্র পবিত্রাসি বৈষ্ণবীতি । ন  
চাত্র পবিত্রমসি বৈষ্ণব্যমিতিপিতৃদয়িতোক্তং যুক্তং, পবিত্রে  
হো বৈষ্ণবো ইতিমন্তস্য “হে পবিত্রে যুবাং বিষ্ণুদেবতাকে স্থঃ  
ভবথঃ স্ত্রীলিঙ্গং ছান্দসমি”তিসায়নাচার্য্যব্যাখ্যানে গুণবিষ্ণোরপি

প্রকৃতাবৃহোহপূর্ব্ববাদিতি” ন বিজ্ঞতে পূর্ব্বো বস্মাদিতি ব্যুৎপত্ত্যা অপূর্ব্বত্বাৎ  
প্রাথমিকত্বাৎ উপদেশবিধিপ্রাপ্তবাদিতি যাবৎ । অয়ং ভাবঃ প্রকৃতাবপুহে তত্র  
মুখ্যপদং বিহায় উহ্যপদমেব বেদে প্রযুক্তো মুখ্যপদস্য নিম্নপ্রয়োজনত্বাৎ । নম্বেবং  
“শব্দেবপ্রতিপত্তিরিতি” কাত্যায়নসূত্রবিরোধঃ, মুখ্যশব্দপ্রয়োগে কতাপি  
ন বিপ্রতিপত্তিঃ ন বৈয়র্থ্যমিতি তদর্থ্যং ইতি চেন্নৈবং তৎসূত্রস্য প্রতিনিধিৎবেন  
গৃহীতপদার্থবাচকপদপ্রয়োগনিবেদার্থকত্বাৎ । যথা ব্রীহিপ্রতিনিধিৎবেন শালে  
ঐহণে ‘ব্রীহির্জ্ঞেবু কন্মাতামিতি’ মন্ত্রে শালিপদপ্রয়োগনিবেদঃ । এতদপি মন্ত্রে  
বোধ্যং, বাক্যে তু প্রতিনিধিরেবোহঃ । যথা যুতাহপ্রতিনিধৌ কৃষ্ণেকাদশাং  
শ্রাঙ্গে একাদশীৎবেনবোদ্ধেত্বঃ ন তু যুতাহৎবেন ইত্যন্তাং বিস্তরঃ । ‘অসমবেতার্থ-  
ত্বাদি’তি, অসমবেতো বাধিতো বহুবচনপোহর্থো यस্য তবাদিত্যর্থঃ । ‘প্রবৃত্তৌ’-  
পার্কণে পিতৃণাং বহুবচনস্য অর্থস্য প্রকাশনাথ্যং প্রকাশননামকং দৃষ্টপ্রয়োজনং  
যত্র তাদৃশস্য মন্তস্য এত পিতর ইত্যাদিমন্তস্য । ‘বিকৃতৌ’ একোদ্বিষ্টে । দৃষ্ট-  
প্রয়োজনস্যোত্যাভিধানাং যত্র অদৃষ্টপ্রয়োজনং তত্র নোহঃ । তদযথা—“এতদ্বঃ  
পিতরো বাস ইতি জন্ন পৃথক্ পৃথগি”ত্যাদৌ একস্মিন্নপি বহুবচনাস্তমন্তপাঠস্য  
পৃথক্ পৃথগিত্যনেন বিধানাৎ প্রকৃতাবপি বহুবচনস্য অসমবেতার্থৎবেন ন দৃষ্ট-  
প্রয়োজনকত্বং কিন্তু অদৃষ্টপ্রয়োজনকত্বম্ অতস্তত্র বিকৃতাবপি অদৃষ্টরূপ  
প্রয়োজনসিদ্ধয়ে বহুবচনঘটিত এব মন্তঃ পাঠ্যো ন ত্বেকবচনোহঃ, ‘ইতি শ্রায়মূলং’  
ইতি বৃক্তিমূলম্ । ‘ইদং বচনম্’ একবচনানুহেতেতিবচনম্ । এতদ্বচনস্য এতন্মায়-  
মূলকত্বাভাবে ‘এতদ্বঃ পিতরো বাস’ ইত্যাদাবপি একবচনোহঃ স্যুৎ বাচনিক-  
ত্বাৎ । উহস্থানং দর্শয়তি ‘বধে’তি, স্মার্তমতে ‘পবিত্রে হো বৈষ্ণব্যাবি’ত্যত্র  
পবিত্রে ইতি পদং সোধোধনধিবচনাস্তং তত্র উহে তু সোধোধনৈকবচনাস্তমেব

তথা ব্যাখ্যানে সম্বন্ধান্তপ্রাপ্তিতে:। এবং বিষ্ণোর্মনসা পূতে স্ব  
ইত্যত্রাপি পূতমসীতি। 'অত্র পিতরোমাদয়ধ্বং যথাভাগমাব্ধায়ধ্ব-  
মি'তি মন্ত্রে অত্র প্রেত মাদয়স্ব যথাভাগমাব্ধায়স্বৈত্যাং, প্রার্থনার্থক-  
তৃতীয়লকারীয়মধ্যমপুরুষবহুবচনস্থানে তদেকবচনস্যৈবোহ্যস্বাং, ন তু  
ভূতার্থকচতুর্থলকারীয়মাব্ধায়ধ্বা' ইত্যানিরূদ্ধভট্টোক্তং যুক্তম্।  
অতএব শ্রীদস্তাদিভিরপি মাদয়স্বৈত্যাং। 'অমীমদন্ত পিতরঃ'  
ইত্যত্র অমীমদং প্রেতেতি, 'ব্ধায়িষতে'ত্যত্র ব্ধায়িষ্যতি, 'এত পিতরঃ'  
ইত্যাদিপিণ্ডার্থবাহনমন্ত্রে এহি প্রেতেতি, 'সৌম্যাস:' ইত্যত্র সৌম্যোতি,  
'দন্তাস্মভ্যমি'ত্যত্র দেহাস্মভ্যমিতি, 'নিষচ্ছতে'ত্যত্র নিষচ্ছেতি, 'নমো  
ব:' ইত্যাদিমন্ত্রেণ পিতরঃ' ইতি স্থানচতুর্ক্টয়ে প্রেতেত্যাং। এবং  
'ব:' ইত্যত্র তে ইতি। আশীঃপ্রার্থনে 'যেভ্য:' ইত্যত্র যৈশ্চ  
ইতি 'তেষামি'ত্যত্র তসে:ত্যাং। 'এতবঃ পিতরঃ' ইত্যত্র তু  
'প্রেতা:' ইতি প্রকৃতেরূহো, ন তু বহুবচনস্য।

“এতবঃ পিতরোবাস ইতি জল্পন পৃথক পৃথক”

ইতি ব্রহ্মপুরাণেন প্রকৃতাবেব পার্বণে পিত্রাদিষু প্রত্যেকম্ 'এতবঃ  
পিতর' ইতি বহুবচনাস্তমন্ত্রপ্রয়োগাং তত্রানর্থক্যেন তদ্বিকৃতাবেকো-  
দ্ভিষ্টেইপি অসমবেতার্থবহুবচনৈব যুক্তস্বাং। ততশ্চ প্রকৃতো

পবিত্রপদবৃহ্মমিত্যাহ 'পবিত্রাসি বৈষ্ণবী'তি, পিতৃদয়িত্যাস্ত পবিত্রে ইতি পদং  
ন সোধোনদ্বিবচনাস্তং কিন্তু কর্তৃদ্বিবচনাস্তং, বৈষ্ণব্যাবিতি তু সোধোনদ্বিবচন-  
নাস্তম্ উহেইপি তথৈবোহ্যমিত্যভিপ্রেত্যোক্তং পবিত্রমসি বৈষ্ণব্য ইতি তদ্ব-  
য়তি 'ন চে'তি, যুক্তমিতি পরোপাধিতম্। অত্র বৈষ্ণব্য ইত্যত্র বহুবচনম্ উর্ধ্বত-  
রস ইতিবং গুণাধিকাং। উহন্ত স্থানান্তরং দর্শয়তি 'এবমি'তি 'তৃতীয়লকারো'  
লোটি। 'চতুর্থলকারো' লঙ। প্রাচীনব্যাকরণে ভূতকালবিহিতলুঙ্-এব প্রথমো-  
দ্ভিষ্টস্বাং। 'সৌম্যাস' ইতি জসিরূপং ছান্দসম্। 'আনর্থক্যেনে'তি, অর্থপ্রকাশ-  
নাখ্যদৃষ্টপ্রয়োজনরাহিত্যেনেত্যাং। 'অসমবেতার্থবহুবচনস্ত' একস্মিন প্রেতে-

সমবেতার্থশ্চৈব বিকৃতাবুহঃ । সান্বৎসরিকে তু 'পিতর' ইতি  
স্থানচতুর্কয়ে একবচনশ্চৈবোহঃ, ন তু পিতৃপদস্ত তত্র প্রাপ্তপিতৃলোক-  
ত্বেন তশ্চৈব যুক্তত্বাৎ । স্মৃতিঃ—

“প্রেতশ্রাদ্ধে যদুচ্ছিষ্টং গ্রাহে পর্য্যুষিতঞ্চ যৎ ।

দম্পত্যোৰ্ভুক্তশেষঞ্চ ন ভুঞ্জীত কদাচন” ॥

‘উচ্ছিষ্টং’ পাকপাত্রেহবশিষ্টম্ । ‘গ্রাহে’ উপরাগে, ‘পর্য্যুষিতং’  
স্থিতম্ । ‘দম্পত্যোঃ’ আশ্রমস্বামিনোৰ্ভোজনানন্তরং পাকস্থাল্যামব-  
শিষ্টমিতি শ্রাদ্ধচিস্তামণিঃ । যত্ত্ব দেবলচনম্—

“একোদ্দিষ্টস্ত শেষস্ত ব্রাহ্মণেভ্যঃ সমুৎসৃজেৎ ।

পশ্চাৎ স্বয়ঞ্চ ভুঞ্জীত পুনর্মঙ্গলভোজনমি”তি ॥

তস্ত একোদ্দিষ্টস্ত শেষং ব্রাহ্মণেভ্যঃ ‘সমুৎসৃজেৎ’ ন স্বশেষয়েৎ  
‘স্বয়ং পুনর্মঙ্গলভোজনং’ পাকান্তরং কৃৎস্না অন্নং ভুঞ্জীতেত্যম্বয়ঃ ॥

বাধিতার্থকবচনস্ত । ‘যুক্তত্বাদি’তি, তথাচ প্রকৃতৌ পার্কণে অর্থপ্রকাশনাথ্য-  
দৃষ্টপ্রয়োজনরাহিত্যেহপি যথা অদৃষ্টপ্রয়োজনার্থঃ বহবচনাস্তং পঠ্যতে তথা  
বিকৃতাবেকোদ্দিষ্টেহপি স্বার্থপ্রকাশনাথ্যদৃষ্টপ্রয়োজনরাহিত্যেহপি অদৃষ্টপ্রয়ো-  
জনার্থং বহবচনাস্তপাঠস্ত যুক্তত্বাদিত্যর্থঃ । তথাচ যৎ প্রকৃতৌ অসমবেতার্থং  
তৎ বিকৃতাবপি অসমবেতার্থমিতি নিয়মঃ । যত্ত্ব প্রকৃতৌ সমবেতার্থং তস্ত বিকৃতা-  
বপি সমবেতার্থস্বার্থম্ উহঃ ক্রিয়তে ইতি ভাবঃ । ‘তশ্চৈব’ পিতৃপদশ্চৈব, এব-  
কারণে প্রেতপদব্যবচ্ছেদঃ । ‘যুক্তত্বাদি’তি, “কৃতে সপিণ্ডীকরণে নরঃ সংবৎসরাৎ  
পরম্ । প্রেতদেহং পরিত্যজ্য ভোগদেহং প্রপণতে” ; ইতিবচনাৎ সান্বৎসরিক-  
কালে প্রেতত্বভাবেন প্রেতপদসমবেতার্থকং তদানীং প্রাপ্তপিতৃলোকত্বেন চ  
পিতৃপদং সমবেতার্থকম্ অতঃ পিতৃপদমেব উচিতমিতি ভাবঃ । গোতিল্লাহুস্তং  
বিশেষান্তরমাহ ‘প্রেতশ্রাদ্ধে’ ইতি । ‘আশ্রমস্বামিনোঃ’ বাটীস্বামিনোঃ ন তু  
উদাসীনদম্পত্যোঃ । ‘তস্তে’তি, তস্ত বচনস্ত ইত্যম্বয় ইত্যনেন বোজনা । ‘সমুৎ-  
সৃজেৎ’সম্যগুৎসৃজেৎ উৎসর্জননিষ্ঠসম্যকৃত্বঞ্চ অবশেষণাভাবঃ, তন্মোহাহ ‘ন স্ব-  
শেষয়েদি’তি । ‘মঙ্গলভোজনমি’তি, মঙ্গলেন ভুজ্যতে যৎ তন্মঙ্গলভোজনং  
‘রাজভির্ভুজ্যতে রাজভোজনাঃ শালয় ইতিবৎ কৰ্ম্মণি ণনট্ ॥

অত্র আশৌচাস্তদ্বিতীয়দিনে আত্মশ্রাদ্ধাৎ পূর্ববক্তামাহ দেবলঃ

“অঘাহঃসু নিবৃত্তেষু স্নান্নাতাঃ কৃতমঙ্গলাঃ ।

আশুচ্যাদিপ্রমুচ্যন্তে ব্রাহ্মণান্ স্বস্তি বাচ্য চ” ।

‘অঘাহঃস্ব’তি, ‘নহু অত্র কীদৃশোহম্বয়বোধঃ ইতি চেৎ অত্র কেচিৎ-  
নিপূর্ববৃত্তান্তোত্তরার্থে ধ্বংসঃ, তু প্রত্যয়স্যাধঃ কৰ্ত্তা অতীতত্বক্, কৰ্ত্তা চ প্রকৃতে  
প্রতিযোগী, অতীতত্বকাত্ৰ বৰ্ত্তমানধ্বংসপ্রতিযোগ্যত্বপত্তিকল্পঃ, তচ্চ ধাত্বর্থধ্বংসা-  
য়মি ন তু বৰ্ত্তমানধ্বংসপ্রতিযোগিত্বং প্রকৃতে ধাত্বার্থে ধ্বংসে তদ্বাদ্যৎ । অঘাহঃ-  
স্বিত্যত্র সতি সপ্তম্যাঃ সমানকালীনত্বমর্থঃ, তথাচ বৰ্ত্তমানধ্বংসপ্রতিযোগ্যত্ব-  
পত্তিকল্পংসপ্রতিযোগী নিবৃত্তশব্দার্থঃ তত্ত্ব চ অঘাহঃশব্দার্থে অভেদেনাশয়ঃ, পর-  
স্পরয়া অঘাহঃবিশেষণীভূতত্ব ধ্বংসস্ত সমানকালীনত্বে অশয়ঃ, তত্ত্ব চ স্নান্নাদি-  
পদলভ্যন্নানাদাবম্বয় ইতি বদন্তি তন্ন, ধ্বংসরূপায়াস্তাদৃশক্রিয়ায়াঃ প্রতিযোগিরূপ-  
কুদর্থবিশেষণতয়া উপস্থিতায়াঃ সমানকালীনত্বে বিশেষণত্বাসম্ভবাৎ, যতঃ একত্র  
বিশেষণত্বেনোপস্থিতত্ব অত্র বিশেষণত্বেনাশয়াযোগঃ, প্রকৃত্যর্থান্বিতত্বার্থস্ত  
সপ্তম্যা বোধনাসম্ভবাচ্চ, যতঃ প্রকৃত্যর্থান্বিতস্বার্থবোধকত্বং হি প্রত্যয়ানামিত্যনু-  
শাসনং, কিন্তু সমভিব্যাহারত্বক্রিয়ৈব সপ্তম্যা অর্থঃ । তত্র বৰ্ত্তমানার্থকত্বংপ্রত্যয়-  
সমভিব্যাহারস্থলে সমানকালীনত্বং, যথা গোষু দৃহমানাসু গত ইত্যাদৌ ।  
ভবিষ্যদর্থকত্বংপ্রত্যয়সমভিব্যাহারস্থলে প্রাক্কালীনত্বং, যথা গোষু ধোক্ষ্যমাণাসু  
গত ইত্যাদৌ । অতীতার্থকত্বংপ্রত্যয়সমভিব্যাহারস্থলে উত্তরকালীনত্বং  
সম্বন্ধতয়া ভাসতে, যথা গোষু দৃহ্যাসু গত ইত্যা দৌ, এবং কৰ্ত্তরি  
বিহিতকত্বংপ্রত্যয়সমভিব্যাহারস্থলে সপ্তমীবিভক্তিপ্রকৃত্যর্থস্ত স্বকৰ্ত্তৃকত্বসম্বন্ধেন  
সপ্তম্যার্থেহম্বয়ঃ, কৰ্ম্মবিহিতকত্বংপ্রত্যয়সমভিব্যাহারস্থলে চ তত্ত্ব স্বকৰ্ম্মকত্ব-  
সম্বন্ধেন সপ্তম্যার্থে অশয়ঃ, প্রকৃতে চ অঘাহঃপদোত্তরসপ্তম্যাঃ সমভিব্যা-  
হতক্রিয়াকল্পো ধ্বংস এবার্থঃ, তত্ত্ব চ উত্তরকালীনত্বসম্বন্ধেন অতীতোৎপত্তিকল্পনা-  
দাবম্বয়ঃ । আশুচ্যাদিত্যত্র পঞ্চম্যর্থঃ প্রতিযোগিত্বং, মুচ্যাস্বার্থে ধ্বংসঃ, আখ্যাতার্থ  
আশ্রয়ত্বম্ । তথাচ বৰ্ত্তমানধ্বংসপ্রত্যযোগ্যত্বপত্তিকল্পংসপ্রতিযোগ্যভিন্নাঘাহধ্বং-  
সোত্তরকালীনাতীতোৎপত্তিকল্পনানুকূলকৃতিমন্তঃ কৃতশাস্ত্যদ্যদাদিম্পর্শাঃ ব্রাহ্মণ-  
কৰ্ম্মক স্বস্তিবাচনোত্তরকালীনশৌচপ্রতিযোগিকবৰ্ত্তমানানাশ্রয়তাবস্তঃ ইত্যম্বয়-

‘মঙ্গলং’ স্বশাখোক্তশাস্ত্রাদ্যকগোহিরণাদিস্পর্শঃ। অনাদিস্পর্শ-  
মাহ মনুঃ—

“বিপ্রঃ শুদ্ধাত্যপঃ স্পৃষ্ট্য। ক্ষত্রিয়ো বাহনায়ুধম্।

বৈশ্যঃ প্রত্যোদং রশ্মীন্ বা যষ্টিং শূদ্রঃ কৃতক্রিয়ঃ”।

‘কৃতক্রিয়ঃ অশৌচকালোত্তরং কৃতস্নানং’ ইতি মিতাক্ষরা। অত্র  
‘অঘাহঃসু নিবৃত্তে’ ইত্যেনে একাদশাহাদেঃ অশৌচান্তুদ্বিতীয়াহং  
সূচিতম্। ‘স্নানাতা’ ইত্যাদিনা ‘বিপ্রঃ শুদ্ধাত্যপঃ স্পৃষ্ট্য’ ইত্যাদিনা চ

বোধঃ। অত্রোত্তরকালীনং স্বাধিকরণসময়ধ্বংসাধিকরণসময়োৎপত্তিকৃত্বং, ন তু  
স্বধ্বংসাধিকরণসময়োৎপত্তিকৃত্বং প্রকৃতে তদ্বাধাৎ। কেচিত্তু সমভিগ্ন্যাহতক্রিয়া-  
সমানকালীনাদিকং সপ্তম্যর্থঃ, কর্তৃবিহিতকৃত্বং প্রত্যয়সমভিব্যাহারস্থলে কর্তৃত্বাসম-  
দ্ধাবচ্ছিন্নস্ববৃত্তিৎ সপ্তম্যর্থেকদেগে ক্রিয়ায়াং প্রকৃতার্থস্ত সপ্তম্যঃ, কৰ্ম্মবিহিতকৃত্বং  
প্রত্যয়সমভিব্যাহারস্থলে কৰ্ম্মতাসমদ্ধাবচ্ছিন্নস্ববৃত্তিৎ সপ্তম্যর্থেকদেগে ক্রিয়ায়াং  
সপ্তম্যঃ, সপ্তম্যর্থস্ত চ ক্রিয়াস্তরেংষয়ঃ, সমানকালীনাদিসপ্তম্যে চ বর্তমানাত্ত্বক-  
কৃত্বং প্রত্যয়সমভিব্যাহারো নিয়ামক ইতি ন কস্তচিৎ দোষস্তাবসর ইতি বদন্তি।  
অঘাহঃসু ইত্যত্র অবসম্বন্ধিত্বমহি ভাসতে, তত্র সপ্তম্যস্ত অনাশকত্বম্, অঘপদার্থস্ত  
মরণজন্তো হ্রদৃষ্টবিশেষঃ, তন্নাশকস্ত দশাহাদিরেব, ‘বিপ্রঃ শুদ্ধোদশাহেনে’ ইত্যাদিনা  
তস্তাশৌচনাশকত্ববোধনাৎ, শুদ্ধিশ্চাত্র অশৌচনাশঃ, তেন একাদশাহাদৌ স্নানাদেঃ  
পূৰ্ব্বমশৌচসত্ত্বেহপি তস্য নাঘাহত্বম্, অতো ন কশ্চিদোষঃ। অশৌচনাশঃ প্রতি  
দশাহাদিকালঃ একাদশাহাদিকর্তব্যতত্ত্বংক্রিয়া চ উভয়মেব দণ্ডক্ৰোদিদ্বায়েন  
কারণং, তথাচ একাদশাহাদৌ তত্ত্বংক্রিয়াকরণপূৰ্ব্বং নাশৌচনাশ ইতি। তথাচ  
‘আন্ত্য্যাবিশ্রমুচ্যন্তে’ ইত্যেনে সশিরস্বস্নান-গোমূবর্ণাশ্চিহ্নতাদিমঙ্গলদ্রব্যস্পর্শ-স্ত্রী-  
গোবিশ্ণুনাগগ্রহণ-শাস্ত্রাদিকৈর্বিদ্যা অশৌচনিবৃতির্ন ভবতীতি হারলতাকারাদয়ঃ।  
ন চ কথং তর্হি দশমদিনাদেরশৌচান্তুদিনত্বমিতি বাচ্যং অশৌচস্যাংস্তো বস্মাদিতি  
ব্যুৎপত্তেঃ, অশৌচনাশকত্বঞ্চ দশমদিনাদেধ্বংসসম্বন্ধেনেতি বোধ্যম্। ‘ব্রাহ্মণা  
স্তুতিবাচ্যে’তি, ‘স্তুতি ইঙ্গ, ইত্যাদিস্তুতিপ্রকাশকমন্ত্রঃ, বচনাত্ত্বার্থেবচনং, লিঙর্থো-  
হমুলব্যাপারঃ, আনন্তর্য্যং ত্বাপ্রত্যয়ার্থঃ, তস্য মুচ্যাত্ত্বার্থেংষয়ঃ। ‘স্বশাখোক্তে’তি,

যথাশক্তি সমুচ্চয়বিকল্পাভ্যাং তত্তৎকরণেন বৈদিককৰ্ম্মার্থভেতি ।  
আত্মশ্রদ্ধাকালমাহ যাত্তবন্ধ্যঃ—

“মৃতাহনি তু কর্তব্যং প্রতিমাসস্ত বৎসরম্ ।

প্রতিসম্বৎসরকৈবমাচ্যমেকাদশেহহনি ।”

‘একাদশেহহনী’তি স্বশ্বাশৌচান্তদ্বিতীয়দিনোপলক্ষণম্ । “কত্রাদিঃ  
সূতকান্তে তু ভোজয়েদযুক্তো দ্বিজান্ ।” ইতি মৎস্তপুরাণৈকবাক্য-  
ত্বাৎ । ‘আত্মং’ ষোড়শশ্রদ্ধানামাদিভূতম্ । তথাচ ছন্দোগপরি-  
পরিশিষ্টঃ—

“শ্রাদ্ধমগ্নিমতঃ কুর্যাদাহাদেকাদশেহহনি ।

ঋবাণি তু প্রকুৰ্বীত প্রমীতাহনি সৰ্বদা ॥

এতচ্চ শুদ্ধিতত্ত্বটীকায়াং বিবেচিতম্ । ‘প্রত্যোদং’ পাণ্ডুনীতি খ্যাতম্ । ‘রশ্মীন’  
রজ্জুঃ’ইতি মিতাক্ষরা ইতি তু হারলতা । একাদশাহাদেরিত্যাদিনা ক্ষত্রিয়াদেত্বে  
দশাহাদিগ্রহণং স্থচিতমিতি, অত্র স্থচনম্ অমুমিতিঃ ন তু শাস্ত্রবোধঃ । অশৌচান্ত-  
দ্বিতীয়াহুতমিত্যত্র অহঃপদমহিমা অশৌচস্যান্তো বস্মাদিতি ব্যুৎপত্তেঃ অশৌচান্ত-  
পদেন অশৌচনাশকং দশমদিনাদিকমুচ্যতে তদ্বিতীয়দিনঞ্চ অশৌচান্তদিন-  
ধ্বংসাধিকরণদিনধ্বংসানধিকরণত্বে সতি অশৌচান্তদিনধ্বংসাধিকরণদিনমিতি  
বোধ্যম্ । ‘স্বশ্বাতা’ ইত্যত্র স্থপসর্গেণ শশিরঙ্কহং স্নাতাতুনা চ মজ্জনমাত্রমভি-  
হিতং তথাচ কৃতশশিরঙ্কমানা ইত্যর্থঃ । ‘মৃতাহনী’তি বৎসরং ব্যাপ্য প্রতি-  
মাসং মৃতাহনি মৃততিথৌ একোদ্বিষ্টং কর্তব্যমিত্যর্থঃ । ‘স্বশ্বে’তি, স্বশ্বাশৌচান্ত-  
দ্বিতীয়দিনে লাক্ষণিকমিত্যর্থঃ । একাদশেহহনীত্যস্ত স্বশ্বাশৌচান্তদ্বিতীয়দিন-  
পরত্বে প্রমাণমাহ ‘ক্ষত্রিয়াদিরি’তি, সূতকান্ত ইত্যনেন স্বশ্বাশৌচান্তদ্বিতীয়দিন-  
প্রাপ্তিঃ । ‘অযজঃ’ অযগ্মান্ দ্বিজান্ ভোজয়েদিত্যনেন আত্মকোদ্বিষ্টং প্রাপ্তম্ ।  
অত্র ব্রাহ্মণানাং বহুত্বমবিবক্ষিতম্ একেনাপি ব্রাহ্মণেন একোদ্বিষ্টত্বাৎ । ষোড়শ-  
শ্রদ্ধানামাদিভূতমিভূতাক্তং, তত্র কানি ষোড়শশ্রদ্ধানীত্যাকাক্ষায়ামাহ ‘তথাচে’তি,  
‘দাহাৎ’ দাহমবধীকৃত্য । ‘ঋবাণি’ আত্মকোদ্বিষ্টপ্রথমমাসিকাদীনি নিত্যানি ।  
‘প্রমীতাহনি’ মৃততিথৌ ষাদশ প্রতিমাস্তানি কুৰ্বীত । ‘একাহেনে’তি, একাহনূন-

দ্বাদশপ্রতিমাস্তানি আত্মং যোগাসিকে তথা ।

সপিণ্ডীকরণঞ্চৈব ইত্যেতচ্ছাদ্ধাষোড়শম্ ।

একাহেন তু যোগাসা যদা স্ম্যরপি বা ত্রিভিঃ ॥

মূনাঃ সম্বৎসরশ্চৈব স্মাতাং যোগাসিকে তদা ॥”

‘অগ্নিমতঃ’ শ্রোতাগ্নিমতঃ দাহাদেকাদশেহহনি<sup>১</sup> শ্রাদ্ধং কর্তব্যং,  
তস্মৈ দাহাবধি দশাহাশৌচিৎ<sup>২</sup> অত্রেষান্ত মরণাবধি । তথাচ  
শব্দঃ—

“মরণাদেব কর্তব্যং সংযোগে যন্ত নান্মিহ ।

দাহাদুর্দ্ধমশৌচং স্মাদযন্ত বৈতানিকে বিধিঃ” ॥

বৈতানিকঃ শ্রোতো হোমঃ । তস্মাৎ অগ্নিপদং শ্রোতাগ্নিপদম্ ।  
তত্শ্চ কেবলস্মার্তাগ্নিমতো নিরয়েশ্চ মরণাদেবশৌচম্ । ‘ঋণি’  
এতানি ষোড়শশ্রাদ্ধানি নিত্যানি, ‘সর্বদা’ মৃতধনালাভেহপি,  
‘প্রমীতাহনি’ মৃততিথৌ, আত্মশ্রাদ্ধযোগাসিকশ্রাদ্ধযন্তেতরশ্রাদ্ধানি  
করো মূখ্যঃ প্রথমেদ্বিষ্টাৎ ত্রিদিনন্যনকরে অনাস্থ্যচকবাকারশ্রবণাচ্চ ।  
‘যোগাসিকে’ ইতি শ্রবণাৎ প্রথমযোগাসিকত্ববিত্তীয়যোগাসিকত্বাভ্যামেবোক্তেঃ ন  
তু অনিচ্ছভট্টাছান্তো ন্যনযোগাসিকত্বন্যনসাংবৎসরিকত্বাভ্যামুক্তেঃ । ‘অত্রেষাং’  
স্মার্তাগ্নিমতাং নিরমীনাঞ্চ মরণাবধি একাদশেহহনি শ্রাদ্ধং কর্তব্যমিত্যয়ম্ ।  
দাহাবধিদশাহাশৌচিৎ<sup>২</sup> ইত্যেতচ্ছাদ্ধাষোড়শম্ । তত্র তাদৃশশৌচে প্রমাণমাহ ‘তথা-  
চ’<sup>৩</sup> ইতি । ‘কর্তব্যম্’ অশৌচমিতি শেষঃ । যন্ত অগ্নিনা শ্রোতাগ্নিনা ন সংযোগঃ ন  
সম্বন্ধঃ অর্থাৎ স্মার্তাগ্নিমতো নিরয়েশ্চ, উক্তরাদ্ধে বৈতানিক ইতি শ্রবণাৎ ।  
‘তস্মাদি’তি, শ্রোতাহোমবাচিবৈতানিকপদঘটিতবচনেন সহ একবাক্যত্বাদি-  
ত্যর্থঃ । ‘অগ্নিপদং’ শ্রাদ্ধমগ্নিমত ইতি বচনস্থং-সংযোগে যন্ত নান্মিহ ইতি বচনস্থ-  
শ্রাদ্ধপদম্ । ‘এতানী’তি, দ্বাদশপ্রতিমাস্তানীত্যাদিনা বক্ষ্যমাণানীত্যর্থঃ । নহু  
ঋণিত্যনেনৈব ষোড়শশ্রাদ্ধানাং নিত্যত্বে প্রাপ্তে নিত্যত্বপ্রাপকং ‘সর্বদে’তি  
ব্যর্থম্, অতঃ সর্বদেতি পদম্ অত্রথা ব্যাচষ্টে ‘মৃতধনালাভেহপি’<sup>৪</sup> ইতি । ‘বক্ষ্যমাণে’তি,  
‘প্রমীতাহনি সর্বদে’তি বচনানন্তরম্ ‘একাহেন তু যোগাসা’ ইতি বচনস্ত উক্তত্বাৎ

কার্য্যগি, আত্মশ্রীকৃত্তম্ একাদশাহে বিধানাৎ, বাগ্মাসিকয়েন্ত  
বক্ষ্যমাণকালান্তরবিধানাৎ । অত্র অশৌচান্তদ্বিতীয়দিবসীয়শ্রীকৃত্তম্  
আদিভবত্বসমাখ্যানুরোধেন তদন্তরকর্তব্যমাসিকতিথেয়ুততিথিভানুপ-  
পত্ত্যা তৎসজাতীয়ত্বমেব প্রতীয়তে । তেন প্রথমমৃততিথিং বিহায়  
অন্যমৃততিথিমায়াস মাসিকাদিসিদ্ধিরিতি । এবঞ্চ ‘একাহেন তু বাগ্মা-  
ন্যূনা’ ইত্যনেন মৃততিথেঃ পূর্বতিথিঃ প্রতীয়তে, এবং

বক্ষ্যমাণত্বম্ ! নহু যস্মিন্নহনি মৃতঃ তস্মিন্নহনি প্রমীতাহনৌতি বচনাৎ কথং ন  
প্রথমমাসিকশ্রীকৃত্তম্ ক্রিয়তে, কথং বা দ্বিতীয়মাসিকাদেমৃততাহনি করণনির্কাহঃ, তন্ত-  
ত্তিথৌ মরণাভাবাৎ তত্রাহ ‘অত্রে’তি । ‘সমাখ্যানুরোধাৎ’ যোগার্থানুরোধাৎ, তথাচ  
ভট্টঃ “যোগবলং সামাখ্যা” ইতি । তথাচ যস্মিন্নহনি মৃতস্তস্মিন্নহনি প্রথমমাসিক-  
করণে অশৌচান্তদ্বিতীয়দিবসীয়শ্রীকৃত্তম্ আত্মত্বং ন শ্রাদ্ধিতি ভাবঃ । নহু যস্মিন্নহনি  
মৃতস্ততঃ তিথ্যন্তরে মাসিককৃত্তম্ করণে কথং মৃততাহনি করণনির্কাহঃ তত্রাহ ‘তদন্ত-  
রে’তি, আত্মৈকোদ্ধিষ্টোত্তরেত্যর্থঃ । ‘তৎসজাতীয়ত্বমি’তি, সাজাত্যঞ্চ তিথিবিভা-  
জকধর্ম্মতৎপক্ষীয়ত্বোভাভ্যামেব বোধ্যম্ । নহু অশৌচান্তদ্বিতীয়দিবসীয়শ্রীকৃত্তম্  
আত্মত্বানুরোধেন প্রথমমৃততিথৌ মাসিককরণে প্রথমমাসিকাদেঃ প্রথমদি-  
মাসীয়মৃততিথিকরণনির্কাহঃ কথং তত্রাহ ‘প্রথমমৃততিথিমি’তি, তথাচ “একা-  
তিথিঃ কাপি তদাদিত্ত্বা তিথিস্তৃতীয়েতি তিথিপ্রবন্ধঃ । মাসঃ স চান্নুত্তিথি-  
নাম্মি বস্মাচ্চান্নীং কলাং প্রাপ্য সদা প্রবৃত্তঃ” । ইতিবচনানুসারেণ মাসগণনম্  
একোদ্ধিষ্টং মাসি মাসীত্যনেন বিহিতমাসিকশ্রীকৃত্তম্, এবঞ্চ প্রথমমৃততিথি-  
মাদায় মাসগণনে পরমৃততিথের্দ্বিতীয়মাসঘটকত্বাপত্ত্যা তত্তিথিকৃত্তম্ শ্রীকৃত্তম্ প্রথম-  
মাসিকত্বং ন স্যাৎ অতস্তাৎ বিহায়েতুক্তং, তথাচ যদি প্রতিপদি মৃতঃ তদা একা-  
তিথিরিত্যনেন দ্বিতীয়া গ্রাহ্যা, তদাদিত্ত্বা তিথিঃ প্রতিপৎ, সা যদি তৃতীয়া ভবতি  
অর্থাৎ মধো একাং প্রতিপদং বিহায় তৃতীয়া ভবতি, তদা দ্বিতীয়াদিপ্রতিপদন্তঃ  
ত্রিংশতিধিসমুদায় একো মাসঃ । এবং তৃতীয়াদিত্রিতীয়াদ্যন্তো বোধ্যঃ । ‘ইতি  
তিথিপ্রবন্ধঃ’ ইতিক্রমেণ তিথিসমূহঃ । ‘চান্ন’ ইতি, পূর্বং চান্নবয়মুক্তম্ অন্নস্ত  
মাসিকোপযুক্তঃ গোণচান্নবিশেষঃ । তস্য চান্নবয়ে হেতুর্নামহ ‘বস্মাচ্চান্নীং কলাং’  
বুদ্ধিকর্যাহস্বেন প্রাপ্য ‘তিথিনাম্মি’ তিথিসমুদায়াক্রমে প্রবৃত্তঃ, তিথেরেকৈককলা-



‘ত্রিভিরি’ত্যত্রাপি । তথা সংবৎসরস্তাপি একাহাদিন্যুনে । অত্র  
সম্বৎসরকর্তব্যস্তাপি \* ষাণ্মাসিকত্বং দ্বিতীয়ষাণ্মাসভবত্বাৎ নানুপপন্নম্ ।  
সম্বৎসরাভিধানন্তু আদিমধ্যাধিমাংসযুক্তপ্রথমাক্ষত্ব “দ্বাদশমাংসাঃ  
সম্বৎসরঃ কচিৎত্রয়োদশমাংসাঃ সম্বৎসরঃ” ইতি শ্রুত্যানুসারেণ  
ত্রয়োদশমাংসঘটিতত্বাৎ ত্রয়োদশমাংসে এব দ্বিতীয়ষাণ্মাসিককরণায় ।  
তত্র সপ্তমমাংসকর্তব্যস্ত ষাণ্মাসিকত্বং “ষষ্ঠ্যা তু দিবসৈর্মাংসঃ  
কথিতো বাদরায়ণৈরি” ত্যেনেनावিরুদ্ধম্ ।

নমু ষোড়শশ্রীকৃষ্ণগণণে দ্বাদশমাংসিকমুক্তং কথং মলমাংসযুক্তকে  
ত্রয়োদশমাংসিকমিতি চেন্ন ।

“সম্বৎসরস্ত মধ্যে তু যদি স্তাদধিমাংসকঃ ।

তদা ত্রয়োদশং শ্রীকৃষ্ণং কার্য্যং তদধিকং ভবেৎ” ॥

ক্রিয়ারূপবাদিতি । ‘অগ্রমৃততিথিং’ মাসস্য অন্তীভূতাৎ মৃততিথিম্ । ‘এবঞ্চ’  
প্রথমমৃততিথিং বিহায় অগ্রমৃততিথিমাংসায় মাসস্যাভিপ্রেতত্বে চ । ‘এবমি’তি,  
মৃততিথিঃ পূর্কতুরীয়াতিথিঃ প্রতীয়তে ইত্যর্থঃ । ‘তথে’তি, মৃততিথিঃ পূর্ক-  
তিথিঃ পূর্কতুরীয়াতিথিঃ প্রতীয়তে ইত্যর্থঃ । নমু, ‘ষাণ্মাসিকে তথে’ত্যেনে  
ষাণ্মাসিকত্বমুক্তং, তত্র প্রথমষাণ্মাসিকস্য ষাণ্মাসভবত্বাৎ ষাণ্মাসিকত্বং নিরাবাধং,  
দ্বিতীয়স্য তু সংবৎসরকর্তব্যত্বাৎ কথং ষাণ্মাসিকত্বং তত্রাহ ‘অত্রে’তি একাহাদিন্য-  
মসাংবৎসরিকে ইত্যর্থঃ । নমু তর্হি কথং ন্যূনাঃ সংবৎসরশ্চেতিবচনে ন ন্যূনা দ্বিতীয়-  
ষাণ্মাস ইত্যুক্তস্য সংবৎসরাভিধানং কৃতং তত্রাহ ‘সংবৎসরাভিধানমি’তি, অস্য চ  
দ্বিতীয়ষাণ্মাসিককরণায়েত্যেনেবাধঃ । আদিমধ্যেত্যেনে এতৎ স্মৃতিতম্ একাদশ-  
মাংসাভ্যন্তরে এব মলমাংসপাতে ত্রয়োদশমাংসঘটিতঃ সংবৎসরো গ্রাহ্যঃ, অন্ত্যমসা-  
খ্যকদ্বাদশমাংসে মলমাংসস্তদা মলমাংস এব সপিণ্ডীকরণং ন তু ত্রয়োদশমাংসে  
ইতি । নমু ত্রয়োদশমাংসকৃতস্য কথং ষাণ্মাসিকত্বং তত্রাহ ‘তত্রে’তি । ‘দিবসৈঃ’  
তিথিভিঃ । ‘অবিরুদ্ধমি’তি, তথাচ তত্র মলমাংসতত্ত্বস্তরপ্তকমাংসাভ্যুৎ দ্বাভ্যাং  
মিলিত্বা এক এব মাসো ভবতীতি ষাণ্মাসিকত্বমবিরুদ্ধমিত্যর্থঃ । দ্বাদশমাংসিকমুক্ত-  
মি’তি দ্বাদশপ্রতিমাংশানীতিবচনোক্তমিত্যর্থঃ । ‘ত্রয়োদশমাংসিকমি’তি, অধিকমিতি

ইতি সত্যব্রতবচনেন দ্বাদশমাসিকাদধিকং ত্রয়োদশমাসিকং  
 শ্রীকৃত্তম্ভুক্তেঃ। এতদ্বচনং শ্রীকৃত্তম্ভুক্তম্। এবং মৃতাহনি প্রতি-  
 মাসং শ্রীকৃত্তং কুর্য্যাৎ। “মৃতাহনি তু কর্তব্যং প্রতিমাসন্ত বৎসরম্”।  
 ইতি বচনম্বয়েন পূর্বোক্তশ্রুতিপ্রাপ্তত্রয়োদশমাসাত্ত্বকং সৎসরং  
 ব্যাপ্য মৃততিথেঃ মৃততিথিং যাবৎ চান্দ্র ইত্যুক্তলক্ষণপ্রতিমাসকর্তব্য-  
 মাসিকানুরোধেন তৎপক্ষীয়তত্তিথিষু শ্রীকৃত্তং বোধয়ত। অর্থাপত্ত্যা  
 বৈশাখাদিমৃতস্য অন্ত্যমাসিকং তন্মাসীয়তৎপক্ষীয়তত্তিথিষু কর্তব্য-  
 মিতি বোধনাৎ মধ্যে অধিমাসপাতে দ্বাদশে মাসি মৃতমাসীয়তিথ্য-  
 প্রাপ্ত্যা বর্ষান্তবিহিতস্য মাসিকস্য সপিপ্তনস্য চাপ্রাপ্তেঃ। এব-

শেষঃ। দ্বাদশমাসিকাদধিকং ন তু ঋবশ্রীকৃত্তাদধিকম্। তথাহি মলমাসমৃত্যুত্বে  
 মৃতস্য ত্রয়োদশমাসিকাকরণেপি প্রেতত্বমুক্তিঃ শ্রীকৃত্তম্। নহু যত্র দ্বাদশে মাসি  
 মলমাসপাতঃ তত্র কথং সংবৎসরশ্চেতিবচনবলাৎ দ্বাদশমাসিকং অধিকং ত্রয়োদশ-  
 মাসিকং ন ক্রিয়তে তত্রাহ “এতদ্বচনমি”তি, সংবৎসরশ্চেতিবচনমিত্যর্থঃ। ‘শ্রীকৃত্তম্ভুক্তং’  
 যুক্তিমূলম্, তথাচ যত্র যুক্তিবলাৎ ত্রয়োদশশ্রীকৃত্তপ্রাপ্তিঃ তত্রৈব এতদ্বচনেনাপি  
 ত্রয়োদশশ্রীকৃত্তং বোধ্যতে নাত্তত্র ইতি ভাবঃ। তাক্ষ যুক্তিমাহ ‘এবমি’ত্যানি।  
 ‘এবং’ অনেন প্রকারেণ। বচনম্বয়েন ইত্যন্ত বোধয়তেত্যনেনাভেদাশয়ঃ।  
 ‘পূর্বোক্তশ্রুতী’তি “দ্বাদশমাসাঃ সংবৎসরঃ কচিৎ ত্রয়োদশমাসাঃ সংবৎসর” ইতি  
 শ্রুতীত্যর্থঃ। ‘মৃততিথেঃ’ মৃততিথিমবধীকৃত্য। ‘চান্দ্র’ ইতি, একা তিথিঃ  
 কাপীতিবচনপ্রতিপাদিতচান্দ্র ইত্যর্থঃ। ‘অর্থাপত্ত্যা’ অর্থাপত্তিপ্রমাণেন বোধনা  
 দিত্যর্থঃ। তথাহি যথা পীনো দেবদন্তো দিবান ভুঙক্তে ইত্যত্র দিবানভো-  
 জিনো দেবদন্তস্য রাত্রিভোজিৎসমস্তরেণ পীনম্বমুপপন্নমিত্যুপপত্তিজ্ঞানান্বি-  
 কয়া অর্থাপত্ত্যা দেবদন্তো রাত্রিভোজীত্যা কারিকা দেবদন্তস্য রাত্রিভোজিৎসিদ্ধিঃ,  
 তথা অত্রাপি অন্ত্যমাসিকস্য মৃতমাসীয়মৃতপক্ষীয়মৃততিথিকর্তব্যত্বমস্তরেণ মাসিকস্য  
 বৎসরং ব্যাপ্য প্রতিমাসং মৃতপক্ষীয়মৃতাহকর্তব্যত্বমুপপন্নমিত্যুপপত্তিজ্ঞানান্বি-  
 কয়া অর্থাপত্ত্যা অন্ত্যমাসিকং মৃতমাসীয়মৃতপক্ষীয়মৃততিথৌ কর্তব্যমিত্যা-  
 কারিকা অন্ত্যমাসিকস্য মৃতমাসীয়মৃতপক্ষীয়মৃততিথিকর্তব্যত্বমিসিদ্ধিরিতি। অর্থ-

মাত্তাধিমাসেহপি । অতএব আত্মান্দে অধিমাসপাতেহপি লঘুহারীতেন  
 দ্বাদশমাসে যৎ দ্বাদশমাসিকমুক্তং তৎ অন্ত্যাধিমাসবিষয়ং, তত্র  
 দ্বাদশমাসে মৃতমাসীয়ততিথ্যপ্রাপ্তেঃ । যথা লঘুহারীতঃ—

“প্রত্যকং দ্বাদশে মাসি কার্য্যা পিণ্ডক্রিয়া দ্বিজৈঃ ।

কচিভ্রয়োদশেহপি স্যাদাত্তং মুক্তা তু বৎসরম্ ॥

চক্রবৎ পরিবর্তেত সূর্য্যঃ কালবশাদযতঃ ।

অতঃ সাংবৎসরং শ্রীকৃত্তং কর্তব্যং মাসচিহ্নিতম্ ॥

পশ্চিচ্চ মীমাংসকমতে প্রমাণান্তরম্ । ‘বর্ষান্তে’তি, ‘মৃতাহনি তু কর্তব্যং প্রতিমাসং  
 তু বৎসরমি’তিবচনেন বর্ষান্তবিহিতস্য মাসিকস্য ‘পূর্ণে সংবৎসরে’ ইতি বক্ষ্যমাণ-  
 গোতমহৃত্রেণ বর্ষান্তবিহিতস্য ‘সপিণ্ডনস্য চ মধ্যে অধিমাসপাতে দ্বাদশে মাসি  
 মৃতমাসীয়তাদৃশতিথ্যপ্রাপ্ত্যা অপ্রাপ্তেঃ দ্বাদশমাসিকাদধিকং ত্রয়োদশমাসিকং  
 কর্তব্যমিত্যর্থঃ । নমু যত্র আত্মোহধিমাসঃ তত্র মৃতমাসস্য বৈশাখাদেৰ্বিত্তাৎ মল-  
 মাসং বিহার্য শুক্লমৃতমাসাবধি মাসিকং কর্তব্যং, তথাচ ন তত্র মাসিকবৃদ্ধিঃ তত্রাহ  
 —‘এবমি’তি, ‘মধ্যেহধিমাসে’তি পূর্বোক্তপ্রকারেণেত্যর্থঃ, তথাচ ‘সংবৎসরস্য  
 মধ্যে তু’ ইতি যুক্তিমূলকবৈচনেন মলমাসেহপি মাসিকবিধানাৎ আত্মাধিমাসেহপি  
 মাসিকবৃদ্ধিরিতি । নমু “কচিভ্রয়োদশেহপি স্যাদাত্তং মুক্তা তু বৎসরমি’তি  
 লঘুহারীতবচনে আদ্যং বৎসরং মুক্তা বৎসরান্তরে ত্রয়োদশে মাসি পিণ্ডক্রিয়া উক্তা  
 তৎ কথং সঙ্গচ্ছতাং তত্রাহ ‘অতএবে’তি, যত আদ্যান্দে অধিমাসপাতে যত্র দ্বাদশে  
 মাসি মৃতমাসীয়মৃততিথ্যপ্রাপ্তিঃ তত্রৈব অন্ত্যমাসিকং সপিণ্ডনকং কর্তব্যং ন তু  
 দ্বাদশে মাসি মৃতমাসীয়মৃততিথ্যপ্রাপ্তৌ অতএবেত্যর্থঃ । ‘তত্র দ্বাদশমাসে’ মল-  
 মাসরূপে দ্বাদশমাসে । ‘আদ্যং মুক্তে’তি, আদ্যবৎসরে তু দ্বাদশমাসেব পিণ্ডক্রিয়া  
 কার্য্যেত্যর্থঃ । ‘চক্রবদি’তি, সূর্য্যঃ কালবশাৎ মন্দত্বামন্দত্বাভ্যাং চক্রবৎ পরিবর্তেত  
 গচ্ছেদিত্যর্থঃ । তথাচ সাংবৎসরিকস্য সৌরমাসকর্তব্যত্বে যন্মিন্ সৌরে গমন-  
 মান্ধ্যাৎ গুরুপ্রতিপদাদিষ্ময় জাতং গুরুপ্রতিপদাদিমৃতস্য তত্র সৌরে পূর্বস্য  
 পরস্য বা গুরুপ্রতিপদাদিতিথৌ শ্রীকৃত্তং কার্য্যমিতি সন্দেহঃ স্যাৎ । এবং যন্মিন্  
 সৌরে রবেৰ্গমনশৈত্ৰাৎ গুরুপ্রতিপদাদিরূপা কাচিৎ তিথির্ন জাতা গুরুপ্রতিপদাদি-  
 মৃতস্য তন্মিন্ সৌরে শ্রীকৃত্তলোপঃ স্যাদিতি ভাবঃ । অতঃ ‘মাসচিহ্নিতং’

মাসচিহ্নস্ত কৰ্ত্তব্যং পৌষমাষাচ্চমেব হি ।  
 যতস্তত্র বিধানেন মাসঃ স পরিকোত্তিতঃ ॥  
 অসংক্রান্তেহপি কৰ্ত্তব্যমাদিকং প্রথমং দ্বিজৈঃ ।  
 তথৈব মাসিকং পূৰ্ব্বং সপিণ্ডীকরণস্তথা ॥  
 গৰ্ভে বার্কুষিকৃত্যে চ মৃতানাং পিণ্ডকৰ্ম্মহু ।  
 সপিণ্ডীকরণেচৈব নাধিমাসং বিদুৰ্বুধাঃ ॥  
 সপিণ্ডীকরণাদূৰ্দ্ধং যৎ কিঞ্চিচ্ছাদিকং ভবেৎ ।  
 ইকং বাপ্যথবা পূৰ্ত্তং তন্ন কুর্য্যান্মলিন্মুচে ॥”

‘পিণ্ডক্রিয়া’ সাম্বৎসরিকশ্রাদ্ধঃ, ‘কচিৎ’ মলমাসমৃতাদে, আত্ম-  
 বার্ষিকস্ত ন ত্রয়োদশে মাসি কিন্তু দ্বাদশে মাসীত্যর্থঃ । ননু—

“যস্মিন্ রাশিগতে ভাদ্রো বিপত্তিঃ যাস্তি মানবাঃ ।

তেষাং তত্রৈব কৰ্ত্তব্য পিণ্ডানোদকক্রিয়া ॥”

মুখ্যচান্দ্রচিহ্নিতং কৰ্ত্তব্যমিত্যর্থঃ । মুখ্যচান্দ্রে গুরুপ্রতিপদাদিতিথেদ্বিস্য লোপস্য  
 চান্দ্রবাদিত্যর্থঃ । তত্র দর্শাস্তস্যানেকত্বাৎ কস্মিন্ দর্শাস্তে শ্রাদ্ধমিত্যনধ্যবসায়ে  
 মাসবিশেষচিহ্নমাহ ‘পৌষে’তি, চৈত্রাদৌ রবেঃ সমচায়েণ দ্বিলোপয়োরভাবাদ্রক্তং  
 ‘পৌষমাষাদ্যমি’তি । স পৌষাদিঃ সৌরচান্দ্রো বা তস্য দর্শাস্তে বা কথং  
 শক্তিরিত্যত আহ ‘যতস্তত্রেতি, ‘তত্র’ পৌষাদিনিরূপণে । ‘বিধানেন’ ঋত্যাদিন্য ।  
 ‘সঃ’ গুরুপ্রতিপদাদিদর্শাস্তঃ । এতৎসৰ্ব্বং গ্রহকর্ত্তেব পশ্চাৎপাধ্যাস্যতে ।  
 ‘প্রথমম্ আদিকং’ সপিণ্ডীকরণমিত্যর্থঃ । সপিণ্ডীকরণমিতি পঞ্চম্যর্থং প্রথম  
 সপিণ্ডীকরণাৎ পূৰ্ব্বং মাসিকমিত্যর্থঃ বচনকৈতৎ পূৰ্ব্বমেব ব্যাখ্যাতম্ ।

‘গৰ্ভে’গৰ্ভাধানপুংসবনাদৌ । ‘বার্কুষিকৃত্যে’ ঋণস্য বৃদ্ধৌ । ‘মৃতানাং পিণ্ড-  
 কৰ্ম্মহু’ প্রেতপিণ্ডদানেষু । পুনঃ সপিণ্ডীকরণগ্রহণং মলমাসে সপিণ্ডীকরণপ-  
 কৰ্ণার্থম্ । ননু চক্রবর্ত্তিভবচনেন সাংবৎসরিকে চেৎ চান্দ্রমাসৌ বিহিতস্তদা  
 ‘যস্মিন্ রাশিগতেভানাবি’তি সত্যব্রতবচনস্ত ক। গতিরিতি চেৎ অত্র মলমাসতত্ত্বং  
 বধা—কেচিহ্ন যস্মিন্ রাশিগতে ভানাবিত্যাদিবচনং ক্ষয়মাসমৃততিথিবিসয়তয়া  
 ব্যাখ্যায় তুলাদৌ ক্ষয়ে তত্র মৃতস্ত সৌরকার্ত্তিকাদাথেব শ্রাদ্ধমিত্যাহঃ তদতীতব মলং,

ইতি সত্যব্রতেন সৌরমাসবিশেষচিহ্নিতমৃত্যুতাহে শ্রীকৃৎ বিহিতং,  
ততশ্চ ত্রয়োদশে মাসি তৎকরণে মৃত্যুহ এব শ্রীকৃৎ ন কৃতং  
অাদিত্যাহ ‘চক্রবদি’তি । রাশিচক্রে চক্রবৎ পরিভ্রমন্ সূর্যো  
গতের্মন্দহামন্দহাভ্যাং কদাচিৎ একরাশিভোগসমাপ্তাবপি মৃততিথিং  
ন স্পৃশতি, তিথিধ্বং বা একরাশৌ স্পৃশতি, যদা ‘ন স্পৃশতি তদা  
শ্রীকৃৎলোপঃ স্যাৎ, যদা চোভয়ং স্পৃশতি তদা সংশয়ঃ স্যাৎ, অতঃ  
সৌরমাসচিহ্নিতং শ্রীকৃৎ ন কর্তব্যং কিন্তু চান্দ্রমাসচিহ্নিতং কর্তব্যম্ ।  
তথাচ লঘুহারীতঃ—

“ইন্দ্রাণী যত্র হুয়েতে মানাদিঃ স প্রকীৰ্ত্তিতঃ ।

অগ্নীষোমৌ স্মৃতৌ ম্লুধ্যে সমাপ্তৌ পিতৃনোমকৌ ॥

তমতিক্রম্য তু রবির্ষদা গচ্ছেৎ কথঞ্চন ॥

আত্মো মলিনুচো জ্যেয়ো দ্বিতীয়ঃ প্রকৃতঃ স্মৃতঃ ॥

তস্মিন্শ্চ প্রকৃতে মাসি কুর্যাদ্ভ্রীকৃৎ যথাবিধি ।

তথৈবাভ্যুদয়ং কার্যং নিত্যমেকং হি সর্বদা ॥”

তদ্রাশৌ বর্ষান্তরে মৃততিথ্যাপ্রাপ্তৌ প্রত্যাদিকলোপাপত্তেঃ, যস্মিন্মাশিগতে  
ভানাবিতি তু আত্মসম্বৎসরান্ত্যধিমাসবিষয়মিতি । ‘মন্দহামন্দহাভ্যামি’তি, অত্র  
ক্রমো নাদরণীয়ঃ, তথাহি কদাচিৎ তুলাদৌ গতের্মন্দহাৎ একরাশিভোগসমাপ্তা-  
বপি মৃততিথিং ন স্পৃশতি তদা শ্রীকৃৎলোপঃ স্যাৎ, কদাচিৎ মেঘাদৌ গতের্মন্দহাৎ  
একরাশৌ তিথিধ্বং স্পৃশতি, যদা মৃততিথিং দ্বিঃ স্পৃশতি তদা ‘সংশয়ঃ, পূর্বস্যাৎ  
পরস্যাৎ বা মৃততিথৌ শ্রীকৃৎ কর্তব্যমিতি সন্দেহঃ স্যাৎ । যত্বেপি কপালাধি-  
করণজ্ঞায়েন প্রথমোপস্থিতহাৎ প্রথমতিথাবৈব সাবৎসরিকস্যা কর্তব্যত্বমায়তি,  
তথাপি য়ান্তমিত্যাদিবচনস্য বৈয়র্থ্যপ্রসক্ত্যা তন্মায়স্য শ্রীকৃৎদাবনবকাশাৎ  
সংশয়ো ভবত্যেব, ন চ য়ান্তমিত্যাদিবচনং কপালাধিকরণজ্ঞায়মূলকমিতি বাচ্যঃ,  
‘তেভ্যোহপরাত্নৌ হি স্বয়ং দন্তঃ স্বয়ং ভূবে’ত্যস্যা হেতুত্বেনোপান্তস্তস্য বৈয়র্থ্য-  
প্রসঙ্গাদিতি ধ্যেয়ম্ । নহ্ন সৌরে একজ্ঞান্ধিধেৰ্হিলোপয়োঃ সৰ্ব্বেন উক্তদোষ-  
দৃষ্টতয়া সৌরগ্রহণং বা ভবতু, গৌণচাক্রে তু একস্যাস্তিধেৰ্হিলোপয়োঃ সৰ্ব্বেন উক্তদোষ-

শুরুপ্রতিপদি ইন্দ্রাগ্নিবাগঃ, কৃষ্ণপ্রতিপদি অগ্নীবোমবাগঃ, অমাবস্তায়াং পিতৃসোমবাগঃ। এতেবাং প্রমাণং মলমাস-  
তত্ত্বেহমুসন্ধেয়ম্। অত্রাদি-মধ্য-সমাপ্তিকীর্তনাৎ শুরুপ্রতিপদাদিদর্শাস্তু  
এব মাসপদস্ত শক্তিঃ প্রতীয়তে। ততশ্চ তথাবিধং মাসমভিধায়  
'চক্রবদি'ত্যাভিধানেন সৌরে দোষঃ প্রদর্শ্য দর্শাস্তু এব মাসি  
সাম্বৎসরিকং কার্যমিত্যুক্তং তত্র একস্তাস্তিথৈর্বিহলোপয়োরাভাবাৎ।

কথং ন তদগ্রহণমিত্যাশঙ্কাৎ হৃদি নিধায় 'মাসচিহ্নিতমি'ত্যত্র নিরূপণদমাসশব্দাৎ  
শক্যসৈব মাসস্য উপস্থিতিঃ, ন তু অশক্যস্য গোণচাক্সস্য, ইত্যাবেদয়িতুং  
মুখ্যচাক্সে মাসশব্দস্য শক্তিগ্রাহকং প্রমাণমুপস্থস্যাতি 'তথাচে'তাদিনা।  
অতো ন শ্রাদ্ধপ্রকরণে মাসশব্দস্য শক্যকথনং প্রযুক্তগীতমিতি। 'শ্রাদ্ধং'  
সপিণ্ডীকরণদুর্দ্ধং শ্রাদ্ধম্। 'আত্মস্ময়িকং'বিবাহাদিনিমিত্তকম্। 'নিত্যমেকং'  
কেবলং নিত্যম্ অহরহঃ ক্রিয়মাণং শ্রাদ্ধম্। 'সর্বদা' মলমাসে প্রকৃতমাসেহপি।  
'প্রমাণমিতি। যথা "আগ্নেয়াষ্টাকপালোহমাবস্যায়াম্ পৌর্ণমাস্যাকাচ্যুতো  
ভবতি, উপাংশুভাজমন্তরা বজ্জতি, তাভ্যামেবাগ্নীবোমীয়েকাদশকপালং  
পৌর্ণমাসে প্রাবচ্ছৎ, ঐজ্জং দধ্যমাবস্যায়াম্, ঐজ্জং পয়োহমাবস্যায়ামি"তি।  
'তাভ্যাম্' আগ্নেয়াষ্টাকপালোপাংশুভাজাত্যাম্ সহ। তেন আগ্নেয়াষ্টাকপালো-  
পাংশুভাজাগ্নীবোমীয়েকাদশকপালান্তয়ঃ পৌর্ণমাস্যাম্। আগ্নেয়াষ্টাকপালৈজ্জ-  
দধৈজ্জপয়োবাগ্নয়োহমাবস্যায়ামিত্যর্থঃ। 'অন্তরা' কৃষ্ণপ্রতিপদি। আত্ম শ্রতিষু  
অমাবস্যাপৌর্ণমাসীপদে প্রতিপৎসহিততত্ত্বভয়পরে। তথাচ শ্রুতিঃ—"যে হ বৈ  
পৌর্ণমাসৌ যে অমাবস্যে" ইত্যাদি। বিস্তারন্ত মলমাসতত্ত্বেহমুসন্ধেয়ঃ। 'আদি-  
মধ্যে'তি, তথাচ ইন্দ্রাগ্নিহোমনিমিত্তীভূততিথ্যাদিকেষু সতি অগ্নীবোমহোম-  
নিমিত্তীভূততিথিমধ্যকেষু সতি পিতৃসোমহোমনিমিত্তীভূততিথিসমাপ্তিকতিথি  
প্রচয়ৎ লক্ষ্যতাবচ্ছেদকং মধ্যদলপ্রবেশোহব্যবধানেন আত্মস্তলাভায়। লক্ষণস্ত  
শুরুপ্রতিপদাদিত্রিংশতিথিৎ শুরুপ্রতিপদাদিদর্শাস্তুৎ বা, তচ্চ বুদ্ধিবেশেষমাদায়  
নাতিপ্রসক্তম্। অথবা ইন্দ্রাগ্নিহোমনিমিত্ততিথ্যাদিকেষু সতি অগ্নীবোমহোম-  
নিমিত্ততিথিমধ্যকতিথিপ্রচয়ৎ লক্ষ্যতাবচ্ছেদকম্, এবং মধ্যান্তদলেনাপি লক্ষ্য-  
তাবচ্ছেদকান্তরং বোধ্যম্, অগ্নীবোমহোমনিমিত্ততিথিমধ্যকৎকং স্বঘটকশুরু-

তত্র দর্শাস্ত্রস্থানেকত্বাৎ কুত্র শ্রীকৃত্তমিত্যন্যথাবসায়ৈ মাসবিশেষচিহ্নমাহ  
 ‘পৌষমাষান্তমি’তি । ‘স পৌষাদিঃ কীদৃক্ তন্ত্ৰ চান্দ্রে বা কথং  
 শক্তিরিত্যত আহ ‘যতন্ত্ৰ বিধানেন’তি, ‘বিধানেন’ শ্রুত্যাদিনা ।  
 তথাচ ঋতিঃ—“সা বৈশাখস্ত্যামাবন্তা যা রোহিণ্যা সম্বধ্যতে”  
 ইতি । অত্র বুধরাশিভোগ্যরোহিণীনক্ষত্রযুক্তামাবন্তা বৈশাখস্ত  
 ইতি প্রতিপাদয়ন্তী শ্রুতিশ্চান্দ্র এব শক্তিঃ বোধয়তি সৌরে  
 বৈশাখে তদসম্ববাৎ । তথা হি—“সূর্যাচন্দ্রমসৌৰ্যঃ পরঃ সন্নিবৰ্ধঃ  
 সামাবন্তা” ইতিগোভিলাৎ চন্দ্রার্কয়োরেকরাশুবহ্নানম্ অমাবন্তা  
 ইতি বুধস্থরবাবেব রোহিণীযুক্তায়া বৈশাখস্যামাবস্যায়াঃ সম্ববাৎ ।  
 কৃত্যচিস্তামণৌ ব্যাসঃ—

“মীনাदिहो रविर्वेषामारम्भप्रथमकणे ।

ভবেত্তেহক্কে চান্দ্রমাসাশ্চৈত্রাদ্যা দ্বাদশ স্মৃতাঃ ।”

‘ষেবাং’ শুরু প্রতিপদাদিদর্শাস্ত্রানাম্, ‘আরম্ভপ্রথমকণে’ আত্মকৃতি-  
 রূপস্যারম্ভস্য আত্মসময়ে, মীনমেবাদিহো রবিভবেৎ, ‘অক্কে’ বর্ষে ত  
 এব শুরু প্রতিপদাদিদর্শাস্ত্রাঃ চান্দ্রমাসাঃ চৈত্রবৈশাখাত্মসংজ্ঞকাঃ দ্বাদশ-  
 মাসাঃ স্মৃতাঃ । ‘দ্বাদশে’তি ন পুনর্মলমাসেহপি সংজ্ঞাস্তরং, কিন্তু  
 প্রতিপদাদিতথ্যন্তরবর্জিতাবৎসম্যাকতিথিপূর্ববর্ত্তান্মীষোমীয়হোমনিমিত্ততিথিকত্ব-  
 মিতি । স্বং তিথিপ্রচয়ঃ । ‘তথাবিধং’ শুরু প্রতিপদাদিদর্শাস্ত্রম্ । ‘দর্শাস্ত্র-  
 স্থানেকত্বাদি’তি সৰ্বদৈব কৃত্তচিৎ শুরুদিমাসস্ত সন্ধাদিত্যর্থঃ । ‘যতন্ত্ৰ  
 বিধানেন মাসঃ স পরিকীৰ্ত্তিত’ ইতিবচনস্ত স ইত্যস্ত বিবরণং ‘পৌষাদিরি’তি  
 ‘কীদৃগিতি’ সৌরঃ চান্দ্রে বা ইত্যর্থঃ । ‘তন্ত্ৰে’তি পৌষাদিপদন্ত্যেত্যর্থঃ ।  
 ‘রোহিণীযুক্তে’তি, রোহিণীনক্ষত্রযুক্তেত্যর্থঃ । ‘ষেবামি’তি যেবাং শুরু প্রতিপদাদি-  
 দর্শাস্ত্ররূপাণাং চান্দ্রমাসানাং আরম্ভপ্রথমকণে ইত্যর্থঃ । ‘আত্মকৃত্তী’তি, প্রতি-  
 পদায়াঃ আত্মকলায়াঃ ক্রিয়া প্রতিপত্তিধিঃ, ক্রিয়ায়াশ্চ কারণং কৃত্তিঃ, আত্ম-  
 কৃত্তিঃ আরম্ভ উচ্যতে, কৃত্তিঃ কণবয়হায়িনী, তথাচ আত্মকৃত্তেঃ প্রথমকণে  
 ‘উপদেশিক’ চৈৎ মীনাदिहो रविर्वेषादिति । ‘উপদেশিকী’তি, উপদেশেন বা

ষিষ্টৈত্রাদিরিতি । তথাচ জ্যোতিষে—

“মিথুনস্থো যদা ভানুরমাবস্যাভয়ং স্পৃশেৎ ।

দ্বিরাষাঢ়ঃ স বিজ্ঞেয়ো বিষ্ণুঃ স্বপিত্তি কর্কটে ॥”

ত্রয়োদশা অপি দ্বাদশসংজ্ঞকা ইতি ব্যাসেন ঔপদেশিকী শুক্লাদি-  
মাসে চৈত্রাদিশক্তিরভিহিতেতি । অতএব শ্রীকবিবেকে “মীনাদি-  
স্বরবিপ্রারকগুরুপ্রতিপদাদিদর্শাস্ত্ৰৈত্রাদিরি”তি । এবং—

“অসংক্রান্তমাসোহধিমাসঃ স্ক্রুটঃ স্যাৎ দ্বিসংক্রান্তমাসঃ

ক্ষয়াখ্যঃ কদাচিৎ ।

ক্ষয়ঃ কার্ত্তিকাদিত্রয়ে নাগদা স্যাৎ তদা বর্ষমধোহধিমাসভয়ং স্যাৎ ॥  
ইতি জ্যোতিঃশাস্ত্রোক্তক্ষয়মাসে ব্যাসোক্তলক্ষণসম্মতির্মলমাসতত্ত্ব  
হনুসঙ্কেয়া ।

শক্তিগৃহতে সা ঔপদেশিকী, ঔপদেশিকী ব্যবহারিকীত্যাদয়ঃ শক্তিবিশেষাঃ,  
প্রকৃতে চ ব্যাসোপদেশেন শক্তিগৃহীতদ্বাদোপদেশিকী বোধ্যা । ‘অতএবে’তি,  
মলমাসস্তাপি চান্দ্রচৈত্রাদিদ্ধাদেবেত্যর্থঃ । ‘মীনাদিস্থে’তি, তথাচ মীনস্বরব্যারক-  
গুরুপ্রতিপদাদিদর্শাস্ত্বং চৈত্রম্, এবং মেঘস্বরব্যারকগুরুপ্রতিপদাদিদর্শাস্ত্বং  
বৈশাখমিত্যাদিক্রমেণ চান্দ্রচৈত্রচান্দ্রবৈশাখাদিলক্ষণং বোধ্যম্ । ‘মলমাসতত্ত্ব’  
ইতি, তদ্ব্যখ্যায় তু দর্শে কথাসংক্রান্তিভূতা তুলাসংক্রান্তিচ প্রতিপদি, এবং  
প্রতিপদি বৃশ্চিকধনুঃসংক্রান্তী, ততশ্চ বক্রগত্যা দর্শে মকরকুম্বমীনসংক্রান্তয়ঃ,  
প্রতিপদি মেঘসংক্রান্তিঃ; তত্র কথ্যাত্মা মলমাসো, ধনুষি ক্ষয়ো, মীনে চ  
ভাঙ্গুলজ্বিতঃ, তত্র ক্ষয়মাসস্ত মাগশীর্ষমাত্রদ্বাং তদন্তরমাসানাং ভাঙ্গুলজ্বিতাবধি-  
কানাং পৌষাদিদ্ধার্থং পূর্বরাশিস্থবোগ্যতয়া তৎসঙ্গতিরি”তি । অত্থার্থঃ প্রতিপদি  
তুলাসংক্রান্তেভূতদ্বাং “বাৎ তিথিং সমনুপ্রাপ্য তুলাং গচ্ছতি ভাস্করঃ । তদৈব  
সর্বসংক্রান্তিস্থির্ব্যবয়েষং ন গচ্ছতী”তিবচনাৎ মকরাদিসংক্রান্তিরপি প্রতিপত্তেব  
ভবিতুমুচিতা, এবং সতি দর্শমভিষ্যাপ্য ধনুয়াদৌ রবে: স্থিতিক্রিতি, তথাচ  
রবেব বক্রগত্যা তাদৃশস্থিতিবিরহেহপি ধনুরাদিস্বরব্যারকসং পরিত্যজ্য  
যোগ্যতামাপ্রিত্য পৌষাদিলক্ষণং কর্তব্যম্ । যথা ধনুষি রবিস্থিতিযোগ্যতিথিপূর্ব-  
বর্ত্তিকগুরুপ্রতিপদাদিদর্শাস্ত্বং ধনুষি রবিস্থিতিযোগ্যতিথ্যারকগুরুপ্রতিপদাদিদর্শা-  
স্ত্বং বা পৌষলক্ষণং, তাদৃশতিথিঃ পূর্ববর্ত্তী যন্তেতি বহুব্রীহিঃ । এবং মকরে রবি-  
স্থিতিযোগ্যতাদিরূপেণ মাঘাদিলক্ষণং বোধ্যমিতি । ‘পৌষাদিদ্ধার্থং’ পৌষদ্ব্যবস্থা-



‘অসংক্রান্তে’ ইতি, ‘অসংক্রান্তে’ মলমাসে, ‘আদিকং প্রথমং’ সপিণ্ডীকরণম্। সপিণ্ডীকরণমিতি পঞ্চম্যর্থং প্রথমা, সপিণ্ডীকরণাৎ পূর্বং মাসিকং প্রেতন্ত কার্যং ন তু সপিণ্ডীকরণাৎ পরং প্রাপ্তপিতৃলোকস্য প্রতিমাসবিহিতং পার্শ্বগং কৰ্ত্তব্যম্। ‘গৰ্ভে’ গৰ্ভকৃত্যে পুংসবনাদৌ। ‘বান্ধুবিহৃত্যে’ বৈশ্যানাং গোভিলাভ্যন্তে। ‘পিণ্ডকৰ্ম্ম’ প্রেতপিণ্ডদানম্। পুনঃ সপিণ্ডীকরণগ্রহণং মলমাসে সপিণ্ডীকরণাপকৰ্ণার্থম্। শ্রীকৃত্ত্বমেব শ্রীকৃত্ত্বকং স্বার্থে ঠক্। ‘যৎকিঞ্চিদি’ত্যনেন পার্শ্বগাদিসকলশ্রীকৃত্ত্বনিষেধঃ। সামান্যতো নিষেধেহপি মঘাশ্রীকৃত্ত্বাদেঃ প্রতিপ্রসবমাহ মাধবাচার্য্য-ধৃতো যমঃ—

“জাতকৰ্ম্মান্ত্যকৰ্ম্মাণি নবশ্রীকৃত্ত্বং তথৈব চ।

মঘাত্রয়োদশীশ্রীকৃত্ত্বং শ্রীকৃত্ত্বাণি চ ষোড়শ ॥

চন্দ্রসূর্যাগ্রহে স্নানং শ্রীকৃত্ত্বং দানং তথা জপঃ।

কার্গাণি মলমাসেহপি নিত্যনৈমিত্তিকং তথা” ইতি।

‘জাতকৰ্ম্মাণি’ জাতকৰ্ম্মান্নপ্রাশননামকরণানি মুখ্যকালকৰ্ত্তব্যানি,

ত্বম্। কয়মাসেহপি যোগ্যতাশ্রয়ণাব্যাপ্তিরিতি চিন্ত্যম্। বিস্তরন্ত মলমাস-তত্ত্বটীকায়ামনুসন্ধেয়ঃ। “অসংক্রান্তেহপি কৰ্ত্তব্যমাদিকং প্রথমং দ্বিজৈঃ। তথৈব মাসিকং পূর্বং সপিণ্ডীকরণং তথৈ”তিবচনং ব্যাচষ্টে ‘অসংক্রান্তে’ ইতী’ত্যাदिना। ‘প্রেতন্ত কৰ্ত্তব্যম্’ একোদিষ্টরূপম্। ‘প্রতিমাসবিহিতং’ ‘মাসি মাসি বোহশনমি’ত্যাदिना বিহিতং পার্শ্বগরূপং মাসিকম্। ‘গৰ্ভে বান্ধুবিহৃত্যে চ মৃতানাং পিণ্ডকৰ্ম্মম্। সপিণ্ডীকরণেট্যেব নাধিমাং বিহৰ্দ্ধাঃ” ইতিবচনং ব্যাচষ্টে ‘গৰ্ভকৃত্যে’ ইত্যাदिना, ‘গোভিলাভ্যন্তে’ কলন্তরেত্যাदिध्याते। নহু পিণ্ডকৰ্ম্মস্থিত্যনেনৈব সপিণ্ডীকরণশ্রীকৃত্ত্বাণি প্রাপ্তিঃ তৎ কিম্ভূতং পুনঃ সপিণ্ডীকরণগ্রহণং তত্রাহ ‘পুনরি’তি। অধিমাং গৰ্ভকৃত্যাদিষু স্বরূপানির্কাহকং ন’বিহঃ। “সপিণ্ডীকরণাদৃকং যৎকিঞ্চিৎ শ্রীকৃত্ত্বকং ভবেৎ। ইষ্টং বাপ্যধবা

অন্যথা— “নামান্নপ্রাশনং চোড়ং বিবাহং মোজ্জিবন্ধনম্ ।  
 নিজ্জমং জাতকস্মাপি কাম্যং বুযবিসংজ্ঞনম্ ॥  
 অন্তঃ গতে গুরৌ শুক্রে বালে বুদ্ধে মলিন্মুচে ।  
 উপায়নমুপারজ্জং ত্রতানাং নৈব কারয়েৎ ॥”

ইতি গর্গবচনবিরোধঃ স্যাৎ । অতএব—

“নামান্নজাতকস্মাপি যথা কালং সমাচরেৎ ।

অতিপাতে তু কুব্বীত প্রশস্তে মাসি পুণ্যদে” ॥

ইতি গর্গবচনান্তরং সঙ্গচ্ছতে । বুযোৎসর্গে কাম্যোতিবিশেষণাৎ—

“অশৌচান্দ্ভিত্তীয়ৈহি যস্য নোৎসৃজ্যতে বুযঃ ।

পিশাচং ধ্রুবং তস্য দন্তৈঃ শ্রাদ্ধশতৈরপি” ॥

ইতি মৈথিলধৃতবচনবোধিতাশৌচান্দ্ভিত্তীয়দিনবিহিতবুযোৎসর্গঃ  
 কার্য ইত্যর্থঃ । ‘ইষ্টম্’ অগ্নিহোত্রাদি, ‘পূর্তং’ খাতাদি । তথাচ  
 জাতুকর্ণঃ—

“বাপীকূপতড়াগাদিদেবতায়তনানি চ ।

অন্নপ্রদানমারামাঃ পূর্তমিত্যভিধীয়তে ॥

অগ্নিহোত্রং তপঃ সত্যং বেদানাক্ষানুপালনম্ ।

আতিথ্যাং বৈশ্বদেবঞ্চ ইষ্টমিত্যভিধীয়তে ॥”

‘নিত্যমেকং হি সর্বদে’তি, ‘একং’ কেবলং, ‘নিত্যম্’ অহরহঃ  
 ক্রিয়মাণং শ্রাদ্ধং, ন নিত্যনৈমিত্তিকং পার্বণশ্রাদ্ধাদি । অতএব  
 নিত্যশ্চ নৈমিত্তিকশ্চ নিত্যনৈমিত্তিকশ্চ চ ভেদমাহ মার্কণ্ডেয়পুরাণম্—

“নিত্যং নৈমিত্তিকঞ্চৈব নিত্যনৈমিত্তিকং তথা ।

গৃহস্থশ্চ চ যৎ কস্ম তন্নিশাময় পুত্রক ॥

পঞ্চযজ্ঞাশ্রিতং নিত্যং যদেতৎ কথিতং তব ।

নৈমিত্তিকং তথাপ্যন্যৎ পুত্রজন্মক্রিয়াদিকম্ ।

নিত্যনৈমিত্তিকং জ্ঞেয়ং পর্বশ্রাদ্ধাদি পণ্ডিতৈঃ” ॥ ইতি

‘সর্বদা’ মলমাসে প্রকৃতমাসেহপি । ৫৮

পূর্তং তন্ন কুর্যাম্লিল্লুচে” । ইতিবচনং ব্যাচষ্টে ‘শ্রাদ্ধমেবে’তি । কেবলার্থকশ্চ  
 একশব্দশ্চ সার্থক্যার্থং তদ্যাবর্তনীয়মাহ ‘ন নিত্যনৈমিত্তিকমি’তি । ‘অতএব’  
 মলমাসে নিত্যশ্রানিষিদ্ধত্বাৎ নিত্যনৈমিত্তিকশ্চ চ নিষিদ্ধত্বাদেব ॥ ৫৮

আত্মশ্রদ্ধেতিকর্তৃত্বাত্যাং বরাহপুরাণম্—

“আসনং চোপকল্পেত মল্লেন বিধিপূর্বকম্”।

মল্লস্ত—“অত্রাসনে দেবরাজাভ্যমুজ্জাতো বিশ্রামাতাং দ্বিজবর্ষ্যামু-  
গ্রহায় প্রসাদয়ে স্বাসনং গৃহ পূতং জ্ঞানাগ্নিপূতেন কৰেণ বিপ্র” ইতি ।  
তথা—

“আবরণার্থং তচ্ছত্রং ব্রাহ্মণায় প্রদীয়তে ।

পশ্চাদুপানহৌ দত্তাৎ পাদস্পর্শকরে শুভে ॥

সন্তপ্তবালুকাং ভূমিমসিকটকিতাং তথা ।

সস্তারয়তি দুর্গাণি প্রেতং দদদুপানহৌ ।

তিলোপচারং কৃদ্বা তু বিপ্রস্য নিয়তাত্মনঃ ।

নামগোত্রমুদাহৃত্য প্রেতায় তদনন্তরম্ ।

শীঘ্রমাবাহয়েদ্ভূমি দত্তহস্তোহথ ভূতলে” ।

‘তচ্ছত্রং’ প্রেতায় দত্তচ্ছত্রং, ‘প্রদীয়তে’ উত্তরাপ্রতিপত্তিঃ  
ক্রিয়তে । প্রেতম্ ইত্যুস্যা তু দদৎ ইত্যভিসম্বন্ধাৎ সম্প্রদানস্বৈপি  
সস্তারয়তি ইত্যভিসম্বন্ধেন কস্ম্যতৈব,

‘আত্মশ্রদ্ধেতী’তি, ‘ইতিকর্তৃত্বাতা’ পরিপাটী, সা চ আসনদানাদিরূপা । তথাচ  
আদ্যৈকোদ্ধিষ্টম্ আসনদানাদিরূপবড়লকং কর্তৃত্বমিতি । ‘আসনক্ষে’তি, তথাচ  
দৰ্ভযুক্তাসনে দৰ্ভবটুং সংস্থাপ্য ঐ অমুকগোত্র প্রেত অমুকদেবশর্ম্মনৈতন্তে আসনং  
স্বধেত্যাৎশ্লব্ধ্য ঐ অত্রাসনে ইত্যাদি-করেণ বিপ্র ইত্যন্তমল্লেন আসনে উপবেশ-  
য়েৎ । ‘দ্বিজবর্ষ্যো’তি সোধনম্ । ‘তচ্ছত্রমি’তি, প্রেতায় দত্তং ছত্রমিত্যর্থঃ । তথাচ  
আসনদানানন্তরম্ ঐ অমুকগোত্র প্রেত অমুকদেবশর্ম্মনৈতন্তে ছত্রং স্বধেত্যানেন  
ছত্রং দদ্যাৎ । ‘পশ্চাৎ ’ ছত্রদানানন্তরম্ ‘উপানহৌ’ উপানদয়ুগলম্ । ‘পাদস্পর্শ-  
করে’ কোষলে । ‘প্রেতং দদদি’তি প্রেতায় উপানহৌ দদজ্জনঃ প্রেতং দুর্গাণি স-  
স্তারয়তীত্যর্থঃ । তথাচ ছত্রং দত্ত্বা ঐ অমুকগোত্র প্রেতামুকদেবশর্ম্মনৈতন্তে  
উপানদয়ুগলং স্বধেত্যানেন দত্ত্বাৎ । তদনন্তরৌ তৎপ্রতিনিধিকার্ত্তিপাদাহুকাযুগলং  
দদ্যাৎ । ‘তিলোপচারম্’ অর্থ্যম্ । তথাচ উপানদয়ুগলদানানন্তরম্ অমুজ্জাদ্যর্ধদান-

“অপাদানং সম্প্রদানং তথাধিকরণং পুনঃ ।

করণং কৰ্ম কৰ্ত্তা চ দ্বয়োৰ্থোগে পরং ভবেৎ” ॥ ইত্যুক্তেঃ ।

ভূমৌতি পৃথিব্যাঃ সম্বোধনম্ ।

মন্ত্ৰস্ত—

“ইহলোকং পরিত্যজ্য গতৌহসি পরমাং গতিম্” । ইতি ।

অয়ঞ্চ জ্ঞীশ্রাক্ষেহবিকৃত এব পঠনীয়ঃ ।

“এবমাহ্বানিতে গন্ধপুষ্পাদীনি সমর্পয়েৎ ।”

গন্ধমন্ত্ৰস্ত “সর্বঃ স্নগন্ধঃ” ইতি । পুষ্পমন্ত্ৰস্ত “শ্রিয়া দেব্যা ইতি ।

ধূপমন্ত্ৰস্ত—

“বনস্পতিরস” ইতি । দোপমন্ত্ৰস্ত—“ওঁ জ্যোতিঃ পশ্যতামি”তি । ইদঞ্চ গন্ধাদিসমর্পণং প্রেতায় . গন্ধাদিদানানন্তরং ব্রাহ্মণে কার্যম্ । লঘুহারীতঃ—

“সপিণ্ডীকরণং যাবৎ প্রেতশ্রাদ্ধানি ষোড়শ ।

পক্বান্নেনৈব কার্যাণি সামিমেণ দ্বিজাতিভিঃ ॥”

পর্যন্তং কৰ্ম কৰ্ত্তব্যমিতি । ‘তদনন্তরম্’ অর্ঘ্যদানানন্তরম্, ‘আবাহয়েৎ’ ‘ওঁ ইহলোক-  
মি’ত্যাদিবক্ষ্যমাণমন্ত্ৰেণ আবাহয়েৎ । নমু প্রদীয়তে ইত্যনেন দানং বিহিতং তৎ  
কথং সঙ্গচ্ছতে প্রেতায় দত্তম্ পুনর্দানাসম্ভবাৎ অতঃ প্রদীয়ত ইত্যন্ত অর্থান্তরমাহ  
“উত্তরে”তি । ‘স্বীকারান্নকুলব্যাপার’ উত্তরাপ্রতিপত্তিঃ । ‘দ্বয়োৰ্থোগে’দ্বয়োঃ প্রাপ্তৌ  
‘পরম্’ অপাদানমিতি কারিকারায় যচরমমুক্তং তত্তবেদিত্যর্থঃ । নমু “নৈকস্মিন  
কৰ্ম্মণি ততে কৰ্ম্মান্যজ্ঞায়তে” তত ইত্যনেন নিবেধাৎ কথং শ্রাদ্ধপ্রয়োগমধ্যে দান-  
মিতি চেন্ন, বিস্তু তেহপি একস্মিন কৰ্ম্মণি বচনবলাৎ কৰ্ম্মান্তরং ক্রিয়তে, নৈকস্মি-  
ন্নিতি সামান্ত্রবচনম্ আসনক্কেত্যাদিবেশেষবচনেন বাধাদিতি বোধ্যম্ । ‘মন্ত্ৰস্ত’  
আবাহনমন্ত্ৰস্ত । ‘অবিকৃত এব’ জ্ঞীলিঙ্গোহং যিনৈব প্রকৃতিবিকৃতিভাবাভাবা-  
দিতি ভাবঃ । তথাহি এতন্মন্ত্ৰম্ একোদ্বিষ্টমেষ প্রকৃতিঃ প্রকৃতৌ চ নোহং,  
তথাচ স্তব্ধং “ন প্রকৃতাব্হোহপূৰ্ণত্বাদি”তি । ‘আহ্বানিতে’ আবাহিতে ।  
‘সমর্পয়েদি’তি ওঁ অমুকগোত্র প্রেত অমুকদেবশর্ম্মনৈতানি তে গন্ধপুষ্পধূপদী-  
পাচ্ছাদনানি স্বধা ইত্যুৎসৃজ্য ‘ওঁ সর্বঃ স্নগন্ধঃ’ ইতি মন্ত্ৰং পঠিত্বা ওঁ এষতে

বৃহস্পতিঃ—

“বস্ত্রালঙ্কারশয্যাঢ্যং পিতৃষষ্ঠাহনায়ুধম্ ।

গন্ধপুষ্পৈঃ সমভ্যর্চ্য শ্রাদ্ধভোক্তে নিবেদয়েৎ ॥

ভোজনক্ষানেকবিধং কারয়েদ্ব্যঞ্জনানি চ ।”

জাবালিঃ—“পিতৃষষ্ঠন্তু নির্বর্ত্য মাসিকে শ্রাদ্ধ এব 'তু ।

শ্রাদ্ধং প্রতিকূটো চৈব মাতাপিত্রোর্মৃতাহনি ।

অসপিণ্ডীকৃতং প্রেতমেকোদ্দিষ্টেন তর্পয়েৎ ॥”

‘পিতৃষষ্ঠং’ পিতৃতর্পণং নির্বর্ত্য ক্রিয়মাণে শ্রাদ্ধে অহরহঃ ক্রিয়মাণে ইত্যর্থঃ । তেনাস্মৃষ্টশ্রাদ্ধে মৃতাহবিহিতমাসিকে তথা বিশিষ্ট-

গন্ধঃ, এবং ‘ঐ শ্রিয়া দেব্যা’ ইতি মন্ত্রং পঠিত্বা এতত্তে পুষ্পম্, এবং ‘ঐ বনস্পতিরস’ ইতি মন্ত্রং পঠিত্বা এষ তে ধূপ ইতি ব্রাহ্মণে সমর্পয়েদিত্যর্থঃ ॥ ‘কারয়েদ্ব্যঞ্জনানি চ’ তানস্তরং বৃহস্পতিবচনাস্তরং যথা—‘যথাশক্তি প্রদত্বাচ্চ গোভূহেমাদিকং তথা । শ্রোত্রিয়া ভোজনীয়ান্ত নবসপ্তত্রয়োদশ । জাতয়ো বান্ধবা নিঃস্বাস্তথা-চাতিথয়োহপরে । প্রদদ্যাদ্ধক্ষিণং তেবাং সর্বেষ্বামহুরুপতঃ । হতমশ্রোত্রিয়ং শ্রাদ্ধং হতো বজ্রদক্ষিণঃ । তস্মাৎ পলং কাকিনীং বা ফলং পুষ্পমথাপি বা প্রদদ্যাদ্ধক্ষিণং যজ্ঞে তয়া স সফলো ভবেদ্বি’তি । গোভূহেমাদিকমপি শ্রাদ্ধদক্ষিণা । ‘শ্রোত্রিয়া ভোজনীয়া ইত্যনেন ভোজ্যাদানযুক্তমি’তি শ্রাদ্ধবिवেকঃ । নির্বর্ত্য ক্রিয়মাণে ইত্যর্থঃ । ‘অস্মৃষ্টশ্রাদ্ধে’ ইতি । হারীতঃ—“মৃতে পিতরি বৈ পুত্রঃ পিণ্ডমদং সমাচরেৎ । অন্নং কুস্তঞ্চ বিপ্রায় প্রেতনির্দেশধর্মতঃ” ॥ পিণ্ডদানমিদং শাখিভেদব্যবস্থিতম্ । “পিণ্ডমেকে নিগৃহস্তী”তি পারস্কর-দর্শনাৎ । ‘কুস্তম্’ উদকুস্তম্ “উদকুস্তঞ্চ দদ্যাদিতি” পারস্করদর্শনাৎ । ‘প্রেতনির্দেশ-ধর্মতঃ’ ইতি, প্রেতশলোচ্চারণং কর্তব্যমিতি হলায়ুধঃ । “বস্ত্রতস্তু প্রেতনির্দেশঃ প্রেতৈ-কোদ্দিষ্টং তদ্ধর্মতঃ ইতি ধর্ম্মাতিদেশঃ কার্য্য” ইতি শ্রাদ্ধবिवেকঃ । অস্মৃষ্টশ্রাদ্ধ-মপি নিত্যশ্রাদ্ধমেব অহরহঃ ক্রিয়মাণত্বাৎ । তথাচ ভবিষ্যপুরণং—“অহন্তুহনি যচ্ছ্রাদ্ধং তন্নিত্যমভিধীয়তে” । অত্র চ সর্বেষ্বৈব বচনেষু অন্নস্ত অস্মৃষ্টশ্রাদ্ধস্ত চ স্বাতন্ত্র্যোপাধানাৎ স্বতন্ত্রয়োরেব উৎসর্গবাক্যে নির্দেশঃ এতদন্নম্ এবোহস্মৃষ্ট

ইত্যেবং রূপঃ, সৰ্বত্রৈব অম্বুষটদানশ্রুতেষ্টতাপ্রাপ্যৎসর্গঃ, তথাচ যথা পুষ্পাঞ্জলি-  
দানে অঞ্জলিশুপুষ্পাঞ্জলি দানং ন তথা অম্বুষটদানে ষট্‌হাষ্মাত্তস্ত দানমিতি ।  
শ্রীকৃত্তবম্‌পি কায়ামপি “অম্বুষটশ্রীকৃত্তবদেব প্রেতৈকোদ্ধিষ্টবিধানাৎ অন্নোৎ-  
সৰ্গবাক্যে এতদন্নং এষোহম্বুষট ইতি প্রয়োক্তব্যম্, “অন্নং কুন্তুঞ্চ বিপ্রায় প্রেত-  
নির্দেশধর্ম্মত” ইত্যাদৌ দ্বাযোরৈব বিশেষ্যভেদাবগমাৎ । তথা সপিণ্ডীকরণমণ-  
কৃষ্ণ ক্রিয়মাণেহম্বুষটশ্রীকৃত্তে স্বধাশব্দপ্রয়োগঃ কার্য্য” ইতি লিখিতম্ । চূড়ামণিমতে  
একোদ্ধিষ্টে নমঃ শব্দশ্রুতৈব প্রয়োগে ন তু স্বধাশব্দস্ত । অম্বুষটশ্রীকৃত্তফলমাহ মৎস্ত-  
পুরাণে —“সাবদকঞ্চ যো দদ্যাচ্ছদকুন্তুং বিমৎসরঃ । প্রেতায়ান্নসমায়ুক্তং সোহম্ব-  
মেধফলং লভেৎ” ; তথা পঠন্তি —“প্রেতলোকে চ বসতিনৃণাং বর্ষং প্রকীৰ্ত্তিতা ।  
ক্ষুভ্র্ষে প্রত্যহং তত্র ভবতো ভৃগুনন্দন । তদর্থমিহ দাতব্যং জলন্নঞ্চ বৎসরম্” ॥  
যাজ্ঞবল্ক্যঃ —“অৰ্কাৎ সপিণ্ডীকরণং যন্ত সন্ধ্যংসরাৎ ভবেৎ । তত্ৰাপ্যন্নং সোদকুন্তুং  
দত্ত্বাৎ সংবৎসরং দ্বিজ” । সংবৎসরাদৰ্কাৎ সপিণ্ডীকরণং বুদ্ধাদিনিমিত্তেন । প্রস-  
জ্যাং সন্ন্যাসিনাং শ্রীকৃত্তব্যবস্থা লিখ্যতে । উশনাঃ —“একোদ্ধিষ্টং ন কুৰ্ব্বীত ত্রাসিনা-  
কৈব সৰ্ব্বদা । অহন্তেকাদশে প্রাপ্তে পার্শ্বগন্তু বিধীয়তে । সপিণ্ডীকরণং তেবাং  
ন কৰ্ত্তব্যং স্মৃতেন বৈ । ত্রিদণ্ডগ্রহণাদেব প্রেতস্বং নৈব জায়তে” । অত্র প্রাঞ্চঃ —  
“ব্যাসোক্তনারায়ণবলিদানাং যতীনাং কৰ্ত্তব্যম্, উদকানর্হাণাং চাণ্ডালাদিহতানাং  
ব্যাসেন তদ্বিধানাৎ যতেরপ্যদকানর্হতাৎ । তথাচ মনুঃ —“বৃধাসঙ্করজাতানাং  
প্রব্রজ্যাসু চ তিষ্ঠতাম্ । আত্মনস্ত্যাগিনাকৈব নিবর্ত্তেতোদকক্রিয়া” ॥ আদি-  
পুরাণে —ত্রায়ণামাপ্রামণ্যঞ্চ কুর্যাদাহাদিকাং ক্রিয়াম্ । যতেঃ কিক্ষিপ্ত কৰ্ত্তব্যং  
ন চাশ্বেষাং কেরোতিঃসঃ” । বলিদানমাহ ব্যাসঃ —“ওরৈকাদশাং দশপিণ্ডানু দত্ত্বা  
দ্বাদশাং নারায়ণাদি দেবতানাং প্রেতস্ত চ দেবপূর্ব্বং শ্রীকৃত্ত কৃত্বা পঞ্চপিণ্ডানু  
দত্ত্বাৎ । তদবধা —“প্রথমং বিষবে দত্ত্বাদ্ ব্রহ্মণে চ শিবায় চ । যস্য পরিবারায়  
চতুর্থং পিণ্ডগুৎস্বজ্জং । যুতং সঙ্কীৰ্ত্ত্য মনসা গোত্রপূর্ব্বমতঃ পরম্” । ইতি চেন্ন,  
উশনোবচনেন ত্রাসিনাং বিশেষতঃ পার্শ্ববিধানাৎ উদকানর্হতাসামান্তেন নারায়ণ-  
বলিদানকল্পনায়্য অবোগাৎ । কিঞ্চ যতের্দাহাদিক্রিয়ানিষেধাৎ আদিশঙ্কেন  
দশপিণ্ডদাননিষেধাৎ প্রেতস্বাভাবেন চ প্রেতশরীরপূর্ব্বকপিণ্ডদানযোগোচ্চ । নহু  
“নৈষ্ঠিকানাং বনস্থানাং যতীনাং নিয়তাস্ত্রনাম্ । নাসৌচং কীৰ্ত্ত্যতে সত্তিঃ পতিতে  
চ তথা যুতে ।” ইতি কুর্শ্পুরাণবচনেন অশৌচাত্তারাৎ একাদশাহে শ্রীকৃত্ত

তীর্থদ্রব্যাদিপ্রাপ্তৌ প্রেতশ্রাদ্ধকরণেচ্ছায়াং মাতাপিত্রৌমৃতাহনি চ—  
“অসপিণ্ডীকৃতং প্রেতমেকোদ্দিষ্টেন তর্পয়েৎ ।”

ষোড়শশ্রাদ্ধানাং যৎ পতিতং কৃষ্ণৈকাদশ্যাং তৎ কর্তব্যম্ ।  
তথাচ লঘুহারীতঃ—

“শ্রাদ্ধবিঘ্নে সমুৎপন্নে মৃতাহাবিদিতে তথা ।

একাদশ্যাং প্রকুবরীত কৃষ্ণপক্ষে বিশেষতঃ ।”

‘বিশেষত’ ইত্যমাবস্ত্যাপেক্ষয়া, তস্যা অপি বিঘ্নে বিধানাৎ ।

যথা হেমাদ্রিধৃতং ষট্‌ত্রিংশমতং—

“মাসিকে চান্দিকে বহ্নি সংপ্রাপ্তে মৃতসূতকে ।

বদন্তি শুক্লৌ তৎ কার্য্যং দর্শে চাপি বিচক্ষণৈঃ ॥”

নিষুংক্তিকম্ ইতি চেৎ সত্যং, বতীনাং বচনাদেবেতি ক্রমঃ । অতএব “সম্ভ-  
শৌচেহপি কর্তব্যং শ্রাদ্ধৈকাদশেহহনী”তি পঠিতমেতদ্বিষয়মেব । অস্মাদেব  
বচনাৎ প্রত্যাদিকমপি যতীনাং পার্শ্বগবিধিনেব কর্তব্যম্ । নমু প্রব্রজিতস্ত  
পার্শ্বগনিষেধঃ শ্রুতঃ । ইথা ছন্দোগপরিশিষ্টে কাত্যায়নঃ— “ব্রাহ্মণাদিহতে  
তাতে পতিতে সঙ্গবর্জিতে ! ব্যাক্রমাচ্চ মূতে দেয়ং যেষা এব দদাত্যসৌ ।”  
‘সঙ্গবর্জিতে’ প্রব্রজিতে পিতরি মূতে যৈঃ পিতা দদ্যাৎ তস্মৈ ইতি তত্তার্থঃ  
ইতি চেৎ, ত্রিদণ্ডিগ্রহণাদ্রশনোবচনস্ত ত্রিদণ্ডিবিষয়ত্বম্, কাত্যায়নবচনস্ত তু এক-  
দণ্ডিবিষয়ত্বমিত্যবিরোধঃ । সপিণ্ডনাকরণে হেতুমাং ‘ত্রিদণ্ডিগ্রহণাদেবে’তি ।  
“প্রেতস্বস্ত্যপ্রাপ্ত্বাং ন তৎপরিহারার্থকসপিণ্ডনং কার্য্যমিত্যর্থ” ইতি শূলপাণি-  
প্রভৃতয়ঃ । “মাতাপিত্রৌমৃতাহনী”তি তথাচ যস্মিন্ মাসে যস্মিন্ পক্ষে যস্মিন্নহনি  
মাতাপিত্রৌর্ধারণং তস্মিন্নহনি সপিণ্ডীকরণতিথাবিত্যর্থঃ ।

বিঘ্নপতিতমৃতাহাবিদিতশ্রাদ্ধকালঃ । ‘কৃষ্ণপক্ষে বিশেষত’ ইতি, শুক্লপক্ষাপেক্ষয়া  
কৃষ্ণপক্ষস্ত বিশেষফলজনকত্বং বিশেষত ইত্যভিধানাৎ বিশেষতো বিশেষফলায় ইতি  
তদর্থং, তথাচ শুক্লৈকাদশ্যমপি পতিতশ্রাদ্ধং কর্তব্যমিতি বৈধিলমতঃ । তদ্ব্যতিরিক্তং  
স্বমতমাহ ‘বিশেষত ইত্যমাবস্ত্যাপেক্ষয়ে’তি । ‘মাসিকে চান্দিকে’ ইতিবচনস্ত  
শূলপাণিপ্রভৃতিভিন্নতত্ত্বাদপ্রামাণ্যশঙ্ক্যামাহ ‘হেমাদ্রিধৃতমি’তি । ‘ঋতুশ্লবচনে’

রাজমার্ত্তণ্ডে—

“শ্রীকৃষ্ণে সমুৎপন্নো অন্তরা যুতসূতকে ।  
একাদশ্যাং প্রকুব্বীত কৃষ্ণপক্ষে বিশেষতঃ ॥  
শ্রীকৃষ্ণে সমুৎপন্নো যুতস্তাবিদিতে দিনে ।  
অমাবস্ত্যাং প্রকুব্বীত বদন্ত্যেকো মনীষিণঃ ॥”

অত্র যুতসূতকোপাদানাং ঋগ্‌শৃঙ্গবচনে অশৌচপদমেতৎপরম্ ।  
যত্ অস্তরা যুতসূতকেহপি একাদশ্যাং শ্রীকৃষ্ণবিধানং তৎ—

“দেয়ে পিতৃণাং শ্রীকৃষ্ণে তু অশৌচং জায়তে যদি ।  
তদশৌচব্যতীতে তু তেবাং শ্রীকৃষ্ণং বিধীয়তে” ॥  
শুচীভূতেন দাতব্যং বা তিথিঃ প্রতিপত্ততে ।  
সা তিথিস্তস্য কর্তব্যং ন ত্বগ্ণা বৈ কদাচন ॥”

ইতি ঋগ্‌শৃঙ্গবচনবিরোধাৎ অশৌচাস্তদিনে মলমাসাদিরূপবিঘ্না-  
স্তুরেণ তদকরণে বোধ্যম্ । অতএব শ্রীকৃষ্ণবিবেকে “অপাটবাগ্ন-  
শৌচাভ্যামপি পতিতমেকোদিক্‌ম্ একাদশ্যামশৌচাস্তে চ মলমাসে

দেয়ে পিতৃণামিতিবক্ষ্যমাণশৃঙ্গবচনে । ‘এতৎপরং’ যুতসূতকশৌচপরং ন  
তু ক্ষতাদ্যশৌচপরমিতি ভাবঃ । ‘যদ্বিতি’ শ্রীকৃষ্ণবিধানমিত্যেনোদ্বিগতম্ ।  
তদ্বিতি তদকরণে বোধ্যমিতি পরোদ্বিগতম্ । ‘দেয়ে’ ইতি, শ্রীকৃষ্ণেহপি অবশ্যং  
দেয়ে ইত্যর্থঃ, অবশ্যদেয়তা চ যুতাহনিমিত্তকশ্রীকৃষ্ণৈব শ্রীকৃষ্ণে সমুৎপন্নো  
ইতিবচনাৎ, ন তু অমাবস্ত্যাশ্রীকৃষ্ণাদেঃ, ‘শ্রীকৃষ্ণে সমুৎপন্নো যুতাহ্নেবিদিতে  
তথেষ্ণ’তিবচনে যুতাহ্নপদোপাদানাৎ উপস্থিতস্ত যুতাহনিমিত্তকশ্রীকৃষ্ণৈব শ্রীকৃষ্ণ-  
বিঘ্নে ইত্যত্রাপ্যম্বাদ্যাদিতি ধ্যেয়ম্ । ‘দাতব্যমি’তি শয়নীয়বৎ শ্রীকৃষ্ণং দাতুর্মহ-  
ত্যান্নি কালে ইত্যর্থো কৃত্যপ্রত্যয়ঃ । তত্শ্চ দাতব্যং শ্রীকৃষ্ণজ্যাকালং  
মধ্যাহ্নাদিকং প্রাপ্য বা তিথিঃ শুচীভূতেন প্রাপ্যতে সা তিথিস্তস্য কর্তব্যং,  
করণার্থী, ন ত্বগ্ণা কৃষ্ণকাদশী অশৌচরূপবিঘ্নে প্রতীক্ণীয়া ইত্যর্থঃ । এতচ্চ  
শ্রুতমেব ব্যাখ্যাস্ততে । ‘ঋগ্‌শৃঙ্গবিরোধাৎ’ ন ত্বগ্ণা বৈ ইত্যনেন তিথ্যন্তর-  
মিথেষেণ বিরোধাৎ । ‘অতএব’ বিঘ্নপতিতস্ত মলমাসেহকর্তব্যম্বাদেব । নহ



ন কর্তব্যং, কিন্তু মলমাসাব্যাগুরুষ্কৈকাদশ্যামেবে"ভুক্তম্। যত্—

“জাতকৰ্ম্মণি যচ্ছ্রাদ্ধং নবশ্রাদ্ধং তথৈব চ।

প্রতিসম্বৎসরং শ্রাদ্ধং মলমাসেহপি তৎস্মৃতম্॥

প্রতিসম্বৎসরং শ্রাদ্ধমশৌচাৎ পতিতন্তু যৎ।

মলমাসেহপি তৎকার্য্যমিতি ভাগুরিভাষিতম্॥”

ইতি জ্যোতির্বিচননয়ং, তত্র পূর্ববচনশেষাঙ্কস্ত—“অসংক্রান্তে-  
হপি কর্তব্যমাদিকং প্রথমং দ্বিজৈঃ।” ইতি লঘুহারীতবচনৈক-  
বাক্যতয়া অস্ত্যাধিমাসবিষয়কত্বাৎ।

“মলমাসমৃতানান্তু শ্রাদ্ধং যৎ প্রতিবৎসরম্।

মলমাসেহপি কর্তব্যং নাগ্নেযান্তু কদাচন ॥”

ইতি কালমাধবীয়ধৃতপৈঠীনসিবিচনেন মলমাসমৃতবিষয়কত্বাচ্চ।

পরবচনেহপি তদুভয়শ্রাদ্ধস্ত অশৌচপতিতস্ত মলমাসাভ্যন্তরে  
কর্তব্যতোক্তা, ন তু তত্ত্বিনস্ত অনুপস্থিতত্বাৎ, তস্ত চ রাজমার্ত্তগুণে

“সপিণ্ডীকরণাদৃকং যৎকিঞ্চিচ্ছ্রাদ্ধিকং ভবেৎ। ইষ্টং বাপ্যথবা পূৰ্ত্তং তন্ন  
কুর্য্যানলিন্ণচে। আদ্যো মলিন্মুচো জ্যেয়ো দ্বিতীয়ঃ প্রকৃতঃ স্মৃতঃ। তস্মিন্ধ  
প্রকৃতে মাসি কুর্য্যচ্ছ্রাদ্ধং যথাবিধি”। ইত্যাদিবিচনাৎ মলমাসে প্রতিসাংবৎ-  
সরিকস্ত অশৌচপতিতস্ত চ নিষেধঃ, তথাচ জাতকৰ্ম্মণীত্যাদিজ্যোতির্বিচননয়স্ত  
কা গতিস্তত্রাহ ‘যস্মি’তি। ‘নবশ্রাদ্ধমি’তি, চতুর্থাহাদিক্রিয়মাণং শ্রাদ্ধমিত্যর্থঃ।  
যথা যমঃ—“চতুর্থো পঞ্চমে চৈব নবমৈকাদশে তথা। যদত্র দীয়তে জ্ঞেস্তান্তনব-  
শ্রাদ্ধমিচ্ছতে।” ‘তত্র’ জ্যোতির্বিচননয়ঃ। ‘অসংক্রান্তেহপি’ মলমাসেহপি। ‘আদিকং  
প্রথমং’ সপিণ্ডীকরণম্। নহু প্রথমাদিকস্ত সপিণ্ডীকরণস্য সাংবৎসরিকত্বেহপি  
প্রতিসাংবৎসরিকত্বাভাবাৎ কথমেকবাক্যতয়া জ্যোতির্বিচননশ্রোপপত্তিরতঃ  
সিদ্ধান্তান্তরমাহ ‘মলমাসমৃতানাস্মি’তি। ‘পৈঠীনসিবিচনেনে’তি, সইক্বেবাক্যতয়েতি  
শেষঃ। ‘পরবচনেহপি’ প্রতিসাংবৎসরং শ্রাদ্ধমশৌচাৎ পতিতঞ্চ যদিতি বচনম্।  
‘তদুভয়ে’তি, সপিণ্ডীকরণমলমাসমৃতশ্রাদ্ধরূপোভয়েত্যর্থঃ। ‘তত্ত্বিনস্ত’ সপিণ্ডীকরণ-  
মলমাসমৃতশ্রাদ্ধভিন্নশ্রাদ্ধস্য। ‘অনুপস্থিতত্বাদি’তি, অসংক্রান্তেহপি কর্তব্যমিতি

একাদশ্যাং কর্তব্যতোক্তেঃ । মৃতাহবিদিতেশপি—

“অবিজ্ঞাতমৃতেশ্চমাবস্তায়াং শ্রবণদিবসে বা ॥”

ইতি প্রচেতোবচনোক্তামাবস্তাপেক্ষয়া ‘বিশেষত’ ইত্যনেন কৃষ্ণৈকাদশ্যাঃ প্রাধান্যং প্রতীয়তে । “মৃতশব্দোহত্র মৃতাহপরঃ, অনিশ্চিতমরণশ্চৌর্দ্ধদেহিকাভাবাদি”তি শ্রীকবিবেকঃ । মৃতাহনৌ-  
ত্যেব সূত্রে পাঠো মৈথিলপাশ্চাত্যাদাক্ষিণাত্যানাম্ । অত্র ‘অমাবস্যায়ামি’তি গমনমাসসম্বন্ধিত্বাম্ । “প্রবাসবাসরে জ্যেষ্ঠং তন্মাসেন্দুকয়েহধবা” ইতিস্মরণাদিতি মিতাক্ষরা । এতচ্চ মৃতদিনমাসয়োঃরজ্ঞানে বক্ষ্যমাণবৃহস্পতিবচনাৎ । মৃতমাসে জ্ঞাতে মরণদিনাজ্ঞানে তু তদীয়ামাবস্যায়াম্ । তথাচ হেমাদ্রিকালাদর্শনির্ণয়া-  
মৃতনব্যবর্দ্ধমানধৃতানি বচনানি, বৃহস্পতিঃ—

“ন জ্ঞায়তে মৃতাহশ্চেৎ প্রোষিতে সংস্থিতে সতি ।

মাসশ্চেৎ প্রতিবিজ্ঞাতস্তদধর্মে শ্রামৃ তাহনি” ।

‘মৃতাহনৌ’ত্যত্র যৎ কর্তব্যমিতি শেষঃ । ‘প্রোষিত’ ইত্যজ্ঞান-

লঘুহারীতবচনমলমাসমৃতানাস্থিতিপৈতীনসিবচনাভ্যাং তদ্ব্যয়স্যৈব উপস্থিতেঃ  
অন্তস্যামুপস্থিত্বাদিত্যর্থঃ । ‘তস্য’ তদ্ব্যয়ভিন্নশ্রীকৃত্তম্ । ‘রাজমার্ত্তভেদেন’ “শ্রীকবিয়ে  
সমুৎপন্নো অন্তরামৃতত্বত্বে । একাদশ্যাং প্রকুর্বীত কৃষ্ণপক্ষে বিশেষত” ইতি  
রাজমার্ত্তভবচনেন । মৃতাহবিদিতেশপীত্যস্য কৃষ্ণৈকাদশ্যাঃ প্রাধান্যপ্রতীতি-  
রিত্যনেনাশয়ঃ । ‘অমাবস্যাপেক্ষয়া’ ন তু মৈথিলোক্তান্তকৈকাদশ্যাপেক্ষয়া । নহু  
মৃতাহজ্ঞানে অমাবস্তায়াঃ কুত্রাপি অনভিধানাৎ কুতস্তদপেক্ষয়া প্রাধান্যং তত্রাহ  
‘অবিজ্ঞাতমৃতেশ্চ’ ইতি । নহু অবিজ্ঞাতমৃত ইত্যত্র মরণস্যৈব অজ্ঞাতত্বমুক্তং ন তু  
মৃতাহস্য তৎ কথমেতৎবচনস্য মৃতাহজ্ঞানপরত্বং তত্রাহ ‘মৃতশব্দোহত্র’তি । অনি-  
শ্চিতং মরণং যন্ত তন্ত । অবিজ্ঞাতমৃত ইত্যত্র অবিজ্ঞাতমৃতাহনৌতিপাঠো  
মৈথিলাদিসম্মতঃ তাদৃশপাঠোচাস্মদ্ব্যক্তোহর্থঃ স্পষ্ট এব ইত্যভিপ্রেতাহ ‘মৃতাহ-  
নৌত্যেবে’তি । ‘গমনমাসে’তি, প্রবাসগমনমাসেত্যর্থঃ । ‘তন্মাসে’তি, প্রবাসমাসে  
ত্যর্থঃ । ‘বক্ষ্যমাণে’তি, ন জ্ঞায়তে মৃতাহশ্চেদিত্যাদিবক্ষ্যমাণেত্যর্থঃ । মৃতাহনি যৎ

কারণোপলক্ষণম্ । মাসাজ্ঞানে তিথিজ্ঞানে তু স এব—

“যদি মাসৌ ন বিজ্ঞাতো বিজ্ঞাতং দিনমেব চ ।

তদা মার্গশিরে মাসি মাঘে বা তদ্দিনং ভবেৎ” ।

কালাদর্শনির্ণয়ামৃতয়োর্মার্গশির ইত্যত্রাষাঢ়ক ইতি পাঠঃ ।  
ভবিষ্যপুরাণ—

“দিনমেব তু জ্ঞানাতি মাসং নৈব তু যো নরঃ ।

মার্গশীর্ষে তথা ভাদ্রে মাঘে বা তদ্দিনং ভবেৎ” ।

এষ মৃতাহাবধারণসামিধ্যাৎ মাসবিশেষো গ্রাহ্যঃ । মৃতদিন-  
মাসয়োঃজ্ঞানে তু বৃহস্পতিঃ—

“দিনমাসৌ ন বিজ্ঞাতৌ মরণশ্চ যদা পুনঃ ।

প্রস্থানদিনমাসৌ তু গ্রাহ্যৌ পূর্বোক্তয়া দিশা” ॥

‘পূর্বোক্তয়া দিশা’ ইতি, যথা মরণদিনমাসজ্ঞানে তদগ্রহণং  
তয়োরেকতরাজ্ঞানে যথা ব্যবস্থাপিতং তথাত্রাপীতি । তেন প্রস্থান-  
দিনমাসজ্ঞানে তদগ্রহণং প্রস্থানমাসমাত্রজ্ঞানে তদীয়ামাবস্যা গ্রাহ্যা,  
প্রস্থানতিথিমাত্রজ্ঞানে চ মার্গশীর্ষাদৌ তন্ত্ৰতিথিগ্রাহ্যেতি । সন্দেহে  
ত্বাহ যমঃ—

“গতস্য ন ভবেদ্বার্তা যাবদ্বাদশবার্ষিকী ।

প্রৈতাবধারণন্তস্য কর্তব্যং স্মৃতবান্ধবৈঃ ॥

যন্মাসি যদহর্যাতন্ত্ৰমাসি তদহঃ ক্রিয়া ।

দিনাজ্ঞানে কুহুন্তস্য আষাঢ়স্যাথবা কুহুঃ” ॥

কর্তব্যং ‘তদর্শে’ মরণমাসীয়দর্শে তৎ কর্তব্যমিতি । ‘অজ্ঞানকারণে’তি, তথ্যচ  
যথা প্রবাসো মৃতাহাদেরজ্ঞানধারণং তথা অন্তদপি মৃতাহাদেরজ্ঞানধারণং বোধ্যং,  
তত্রাপ্যেতাদৃশেব ব্যবস্থেতি ভাবঃ । ‘স এব’ বৃহস্পতিরেব । ‘তদ্দিনং’ মৃততিথিঃ ।  
‘পূর্বোক্তয়া দিশা’ পূর্বোক্তয়া রীত্যা, তাং রীতিমাহ ‘যথা মরণে’তি ১ ‘তন্ত্ৰতিথি-  
গ্রাহ্য’ সামিধ্যবশাত্তিথিগ্রাহ্য । ‘সন্দেহে’ মরণসন্দেহে । ‘তন্ত্ৰ’ তন্মাসন্ত ।  
‘আষাঢ়স্যাথবা কুহুরি’তি এতচ্চ মরণপ্রস্থানদিনমাসরূপেণ শ্রবণদিনরূপেণ চ

এবঞ্চ মরণপ্রস্থানদিনমাসাঞ্জ্ঞানে অবগদিবদস্য বিষয়ঃ ।

প্রভাসখণ্ডঃ—

“মৃতস্যাহো ন জানাতি মাসং বাপি কথঞ্চন ।

ভেন কার্যমমাবস্যাং শ্রীক্ৰং মাষেহথ মার্গকে” ॥

‘কথঞ্চনে’তি, মরণপ্রস্থানদিনমাসত্বরূপেণ অবগদিনত্বরূপেণ চ কেনাপ্যজ্ঞানে । ইথঞ্চ সর্বত্র তত্তন্মাসীয়কৃষ্ণেকাদশ্যভাব এব অমাবস্যা গ্রাহ্যা ‘শ্রীক্ৰবিয়ে’ ইতি বচনাৎ । অথা তদ্বচনস্থ- ‘মৃতাহাবিদি’ ইত্যস্যা বিষয়ানুপপত্তেঃ । তস্যাশ্চ অমাবস্যাপেক্ষয়া প্রাধাণ্যং তদ্বচনে ‘বিশেষত’ ইত্যভিধানাৎ ।

পতিতৈকাদশাহাদিশ্রীক্ৰানাং কৃষ্ণেকাদশ্যকরণে শ্রীক্ৰান্তরদিনে কর্তব্যতামাহ হেমাঙ্গিধৃতো দেবলঃ—

“একেদিষ্টে তু সম্প্রাপ্তে যদি বিয়ঃ প্রজায়তে ।

মাসেহত্মস্মিস্তিথৌ তস্মিন্ভুদা দত্তাৎ প্রযত্নতঃ ।”

ইথঞ্চ লঘুহারীতবচনে মৃতাহাবিদি ইত্যাদিনা যম্মাসিক- সান্ধ্যসরিকশ্রীক্ৰমেকাদশ্যাং বিহিতম্ উপস্থিতত্বাৎ বিয়ঃপি তসৌব

কেনাপ্যজ্ঞানে বোধ্যম্ । ‘তদ্বচনস্থে’তি, “শ্রীক্ৰবিয়ে সমুৎপন্নে মৃতাহাবিদিতে তথা । একাদশ্যাং প্রকুব্বীত কৃষ্ণপক্ষে বিশেষত” ইতি বচনস্থেত্যর্থঃ । ‘তদ্বচন’ কৃষ্ণেকাদশ্যাশ্চ । ‘তদ্বচনে’ শ্রীক্ৰবিয়ে ইতিবচনে । মৃতাহাবিদিতে কালব্যবস্থা উক্তা, বিয়পতিতস্ত তু কালান্তরমপ্যাহ ‘পতিতৈকাদশাহাদী’তি । ‘একাদশাহাদি- শ্রীক্ৰানাং’ আঠেকোদিষ্টাদীনাং, ষাটশমাসিকাদীনাং মাসান্তরে মৃততিথিপ্রাপ্তাবপি তত্তিথিঃ শ্রীক্ৰান্তরদিনস্বাভাবান তত্র কর্তব্যত্বমিত্যেতদর্থঃ শ্রীক্ৰান্তরদিনে ইত্যুক্তম্ । ‘ইথঞ্চ’তি, একোদিষ্টে তু সম্প্রাপ্তে ইতি বচনে একোদিষ্ট এব বিয়্যভিধানে চেত্যর্থঃ । লঘুহারীতবচনে “শ্রীক্ৰবিয়ে সমুৎপন্নে মৃতাহেহবিদিতে তথা । একাদশ্যাং প্রকুব্বীত কৃষ্ণপক্ষে বিশেষত” ইতি লঘুহারীতবচনে । অত্র মৃতাহপদোপাদানাং মৃতাহনিমিত্তকশ্রীক্ৰমেব প্রাপ্তং, তচ্চ মাসিকসান্ধ্যসরিকরূপমেব ন তু অমাবস্তাশ্রীক্ৰাদি ইতি

শ্রাদ্ধস্য একাদশ্যাং ক্ত্বৰ্তব্যং প্রতীয়তে ন তু অমাবস্যাশ্রাদ্ধাদেঃ, অনুপস্থিতাং । এবঞ্চ ঋগ্‌শৃঙ্গবচনে দেয় ইত্যনেন যস্য শ্রাদ্ধস্য বিদ্যেহপ্যবশ্যং দেয়ত্বমুক্তং তসৈব্যাশৌচান্তে ক্ত্বৰ্তব্যতা ন তু অমাবস্যাশ্রাদ্ধাদেঃ ।

তত্র অশৌচকালোত্তরশ্রাদ্ধপ্রশস্তকালপ্রাপ্ততিথাবেব শ্রাদ্ধমাহ ‘শুচীভূতেন দাতব্যমি’ত্যাदिना । তথাহি ‘দাতব্যমি’ত্যত্র শয়নীয়বৎ শ্রাদ্ধং দাতুমহতান্মিন্ন কালে ইতি “কৃত্যজুটোহন্যত্রাপী”তি অহঁতাবিত্যধিকৃত্য “শকি চ কৃত্য,” ইত্যাভ্যাং সূত্রাভ্যাম্ অহঁধিকরণে কৃত্যপ্রত্যয়ঃ । অগ্রথা পূৰ্ববচনপরাক্ৰেণ পৌনরুক্ত্যাপত্তেঃ । ততশ্চ দাতব্যং ভাবঃ । ‘উপস্থিতত্বাৎ’ মৃতাহাবিদিতে ইত্যত্র উপস্থিতত্বাৎ । ‘তশ্চৈব’ মাসিকসাংবৎসরিকশ্চৈব । ‘অমাবস্তাশ্রাদ্ধে’তি, মাসি মাসি ক্ত্বৰ্তব্য-মাবস্তাশ্রাদ্ধেত্যর্থঃ আदिना अर्द्धकाश्रद्धादिपरिग्रहः । ‘অনুপস্থিতত্বাদি’তি, তথাচ অনুপস্থিতকল্পনায়াং গৌরবমিতি ভাবঃ ॥ ‘এবঞ্চ’ মাসিকসাংবৎসরিকশ্রাদ্ধশ্চৈব বিঘ্নপতিত্বেহপি কালান্তরে দেয়ত্বে চ । ‘ঋগ্‌শৃঙ্গবচনে’ দেয়ে পিতৃণাং শ্রাদ্ধে তু অশৌচং জায়তে বদি । তদশৌচে ব্যতীতে তু তেবাং শ্রাদ্ধং প্রদীয়তে’ । ইতি ঋগ্‌-শৃঙ্গবচনে যন্ত শ্রাদ্ধস্ত মাসিকসাংবৎসরিকশ্রাদ্ধস্ত অবশ্যং দেয়ত্বমিতি, তথাচ দেয়ে ইত্যত্র আবশ্যকার্থে কৃত্যপ্রত্যয়ঃ, অগ্রথা বচনে দেয় ইত্যত্র উপাদানং ব্যর্থং ত্রাৎ শ্রাদ্ধেহস্তরা পিতৃণামিত্যেব ক্রয়াদিতি ।

বত্র অশৌচোত্তরদিনে সঙ্গবপৰ্য্যন্তমেকা তিথিঃ তদনন্তরঞ্চ অত্রা, তত্র সঙ্গবপৰ্য্যন্তস্থায়িত্বামেব তিথৌ শ্রাদ্ধং ক্ত্বৰ্তব্যম্ । ‘শুচীভূতেন দাতব্যং যা তিথিঃ প্রতিপত্ততে । সা তিথিস্তত্ত্ব ক্ত্বৰ্তব্যা ন অত্রা বৈ কদাচনে’তিবচনাদিতি মৈথিলাঃ তন্মতং দৃষয়িতুমুপক্রমতে ‘তত্রাশৌচকালেত্তরে’তি । নম্বেতাবতা কথং শ্রাদ্ধপ্রশস্তকালপ্রাপ্ততিথিলাভস্তত্রাহ -‘তথাহী’তি শয়িতুমহঁতান্মি-মিতি শয়নীয়ং শয্যা তত্বং । শকি চ শক্তৌ চ, তথাচ অহঁতৌ শক্তৌ চ অৰ্থে কৃত্য ভবন্তীত্যর্থঃ । ‘সূত্রাভ্যামি’তি ‘কৃত্যজুটোহন্যত্রাপী’ত্যেকত্রাং, ‘শকি চ কৃত্য’ ইত্যপরং ভাভ্যামিত্যর্থঃ । ‘জুট’উনট্ । ‘অগ্রথা’ দাতব্যমিত্যত্র কৰ্ম্মণি ‘কৃত্যপ্রত্যয়ে । ‘পূৰ্বে’তি, ‘তদশৌচে ব্যতীতে তু তেবাং শ্রাদ্ধং বিদীয়তে’ইতি পূৰ্ববচনপরাক্ৰে প্রদীয়তে ইত্যনেন দানলাভাৎ শুচীভূতেন দাতব্যমিত্যত্রাপি

শ্রীকৃত্তম্ কালং মধ্যাহ্নাদিকং প্রাপ্য বা তিথিঃ শুচীভূতেন প্রাপ্যতে  
স। তিথিস্তস্য শ্রীকৃত্তম্ কৰ্ত্তব্য। করণার্থী, ন কৃত্তম্ কৃত্তম্ কাদশী অশৌ-  
চবিষ্মে প্রতীক্ষণীয়া। ততশ্চ শুচীভূতাব্যবহিতদিবসীয়শ্রীকৃত্তম্-  
প্রশস্তকালপ্রাপ্ততিথিখণ্ডনিয়মাৎ অপ্রশস্তকালেহপি তত্ততিথিখণ্ড  
এব শ্রীকৃত্তম্ ন তু শুরুপক্ষেহপি তদ্বিতীয়খণ্ডে, অমুপস্থিতেঃ।

দাতব্যমিত্যন্ত দেয়মিত্যর্থক্বে পৌনরুক্ত্যং শ্রাদ্ধিত্তি ভাবঃ। নমু ন ত্বত্তেত্যানেন  
কৃত্তম্ কাদশী নিষিদ্ধত্বৈ অপাটবাদিনা অশৌচোত্তরদিনে শ্রীকৃত্তম্ করণে শ্রীকৃত্তম্-  
পাতিঃ অতঃ পূরয়তি 'প্রতীক্ষণীয়ে'তি, তথাচ অশৌচোত্তরদিনে পাটবাদিসত্বে  
কৃত্তম্ কাদশী ন প্রতীক্ষণীয়া, তত্র অপাটবাদিনা শ্রীকৃত্তম্ করণে তু। 'শ্রীকৃত্তম্ সমুৎ-  
পন্নৈ অন্তরায়তম্বতকে। একাদশ্যাং প্রকৃত্তম্ কৃত্তম্ বিশেষতঃ' ইতিব্রাহ্ম-  
মার্ত্তণ্ডবচনাৎ কৃত্তম্ কাদশ্যাং শ্রীকৃত্তম্ কৰ্ত্তব্যমেবেতি ভাবঃ। নমু শ্রীকৃত্তম্ কালং  
প্রাপ্য বা তিথিঃ প্রাপ্তা সা চেৎ শুরুপক্ষীয়া পরদিনেহপি শ্রীকৃত্তম্ কালং ব্যাপ্য  
স্থিতা তদা পরদিনে তত্ততিথিখণ্ডে শুরুপক্ষে তিথিগ্রাহ্যেতিবচনাৎ কথং ন শ্রীকৃত্তম্  
ক্রিয়তে তত্রাহ 'অব্যবহিতে'তি, 'ততশ্চ'তি, শুচীভূতেন দাতব্যমিত্তিবচনাচ্চে-  
ত্যাৰ্থঃ। নমু শুচীভূতেন শ্রীকৃত্তম্ কালং প্রাপ্য দিনান্তরেহপি বা তিথিঃ প্রাপ্যতে  
তত্র কথং শ্রীকৃত্তম্ ন ক্রিয়তে তত্রাহ 'অব্যবহিতে'তি, প্রথমদিবসীয়েত্যাৰ্থঃ, তল্লাভশ্চ  
কপালাধিকরণত্বায়েন। বোধ্যঃ স চ ত্বায়া যথা—“ব্রীহিভিক্সায়ব্যং বজ্রতে অষ্টা-  
কপালং পুরোডাশং করোতি, পুরোডাশকপালেন তুযামুপবপতি” ইতি ক্রিয়তে।  
তত্র যাগে স্বর্পেণ তু প্রক্ষেপটনং নাস্তি কিন্তু পুরোডাশকপালেন, তত্র চ অষ্টানামেব  
কপালানাং সত্বে কনৈন কপালেন ইত্যনধ্যবসায়ে জৈমিনিহৃত্বং “প্রথমোপস্থিতি-  
স্তত্তম্” ইতি, অয়মাশয়ঃ কপালাসাদনে পশ্চিমাধি পূৰ্ণং যাবৎ পণ্ডিত্তিক্রমেণ  
কপালস্থাপনং, তত্র চ বজ্রমানসম্বোধৌ বৎ কপালং প্রথমং পুরোডাশার্থম্ আসা-  
দিতং, তত্র সন্নিহিতত্বেন প্রথমোপস্থিতত্বাৎ তদেব তুযাপ্রক্ষেপটনার্থং গ্রাহ্যমিত্তি।  
'তিথিখণ্ডে'তি, তথাচ বচনে বা তিথিরিত্যন্ত যৎ তিথিখণ্ডমিত্যাৰ্থঃ। 'অপ্রশস্তকালে-  
হপি' “শুরুপক্ষে তিথিগ্রাহ্য” ইত্যাদিবচনবলাৎ অপ্রশস্তকালেহপি। 'তত্ততিথিখণ্ড  
এব' শুচীভূতাব্যবহিতদিবসীয়শ্রীকৃত্তম্ প্রশস্তকালপ্রাপ্ততিথিখণ্ড এব, 'অমুপস্থিতে-

এবঞ্চ অশৌচান্তে সঙ্গবাস্তবসমাপ্যতিথৌ শ্রাদ্ধং মৈথি-  
লোক্তং ন যুক্তং, কিন্তু তদন্তরপ্রশস্তকালপ্রাপ্ততিথাবেব ।  
'ননু অশৌচে তু ব্যতীতে বৈ' ইতি বচনাৎ অশৌচান্তে ইতি প্রযোক্ত-  
ব্যমিতি শ্রাদ্ধচিন্তামণিঃ । মৈবং, যথা—'মৃতাহনি তু কর্তব্যমি'ত্যা-  
দিনা মৃতাহাদেৰ্নিমিত্তত্বেহপি তত্তিথিবিশেষত্বেনৈবোল্লেখঃ ন তু  
মৃতাহত্বেন । যথা বা তত্র বিদ্যে একাদশাদিবিধানাৎ একাদশা-  
দিক্রপেণৈব নিমিত্তত্বাৎ তথৈবোল্লেখঃ, তথাত্রাপি 'তদশৌচ-  
ব্যতীতে তু' ইত্যাদিনা অশৌচান্তবিহিতশ্রাদ্ধে 'শুচীভূতেন দাতব্যম্'  
ইত্যাদিনা শ্রাদ্ধপ্রশস্তকালপ্রাপ্ততিথিবিশেষত্বৈব নিমিত্তত্বাৎ  
তথৈবোল্লেখো, ন তু অশৌচান্তত্বেন, ব্যবহারোহপি তথা ॥ ৫৯

রি'তি, শুচীভূতেন দাতব্যমিতিবচনে কপালাধিকরণত্বাৎ প্রথমখণ্ডস্যৈব উপ-  
স্থিতঃ দ্বিতীয়খণ্ডস্যামুপস্থিতেরিত্যর্থঃ । 'এবঞ্চ'তি, দাতব্যমিত্যনেন শ্রাদ্ধপূজা-  
কাললাভাচ্চেত্যর্থঃ । 'সঙ্গব'তি, সঙ্গবমধ্যসমাপ্ততিথাবিত্যর্থঃ । মৈথিলানামভি-  
প্রায়শ্চ প্রথমত এব ব্যস্তীকৃতঃ । "তদশৌচে ব্যতীতে তু তেবাং শ্রাদ্ধং প্রদীয়তে"  
ইত্যনেন অশৌচাপগমে শ্রাদ্ধদানমুক্তং তদর্থং কিং কৃষ্ণেকাদশাদিকং প্রতীক্ষ-  
ণীয়ং ন বা ইত্যাকাজ্জানামুক্তং শুচীভূতেন দাতব্যমিতি, অতোহস্য বাক্যান্তর-  
ত্বাৎ দাতব্যমিত্যস্য পৌনরুক্ত্যমিতি মৈথিলমতপরিহারো বোধ্যঃ । অশৌচে  
ব্যতীতে ইত্যত্র ব্যতীতশব্দো নষ্টার্থকঃ, সপ্তম্যাশ্চ নিমিত্তত্বমর্থঃ, নিমিত্তত্বঞ্চ নষ্ট-  
স্যাশৌচস্য বাধিতম্, অতঃ "সবিশেষণে হি বিধিনিষেধৌ বিশেষণমুপসংক্রামতঃ  
সতি বিশেষ্যে বাধে" ইতি ত্বায়াৎ নাশস্যৈব নিমিত্তত্বং সপ্তম্যা বোধ্যতে, তত্র চ  
নাশশব্দস্যাপ্রস্তত্বাৎ অশৌচান্তাদ্বিতীয়েহহীত্যাদৌ চ নাশার্থকান্তশব্দস্য প্রস্তত্বাৎ  
অত্রাপি অন্তশব্দস্যৈব উল্লেখঃ, "নিমিত্তানাঞ্চ সৰ্ব্বশ" ইতি বচনাৎ, তথাচ অশৌচান্ত  
ইতি বথাহ্বানং প্রযোক্তব্যমিতি শ্রাদ্ধচিন্তামণিঃ তদন্তং দ্বয়িত্ত্বমুপভাস্যতি 'নমি'-  
ত্যাদিনা । 'নমশৌচান্তত্বেন'তি, অত্রথা মৃতাহনীতাদেবপি উল্লেখঃ স্যাৎ, তথাচ  
সৰ্বত্র তত্তত্তিথিবিশেষত্বস্যৈব নিমিত্তত্বাবচ্ছেদকত্বম্, উল্লেখশ্চ নিমিত্তত্বাবচ্ছেদক-  
ক্লপেণেতি ভাবঃ । স্বোক্তং মহাজনব্যবহারেণ দৃঢ়মিতি 'ব্যবহারোহপী'তি ॥ ৫৯

অথ সপিণ্ডীকরণম্ ॥ তত্র গোভিলঃ—“পূর্ণে সম্বৎসরে  
যগ্মাসে ত্রিগঞ্চে যদহর্বা বৃদ্ধিরাপচ্যেত তদহশ্চত্বার্যুদকপাত্ৰাণি  
সতিলগন্ধোদকানি পূরয়িত্বা ত্রীণি পিতৃণামেকং প্রেতস্ত  
প্রেতপাত্ৰং পিতৃপাত্ৰে স্বাসিক্ৰতি । যে সমানাঃ সমনসঃ পিতরো  
যমরাজ্যে তেষাং লোকঃ স্বধা নমো যজ্ঞো দেবেষু কল্পতাম্ ।  
যে সমানাঃ সমনসো জীবাজীবেষু মামকাঃ তেষাং শ্রীর্ময়ি  
কল্পতামস্মিন্ লোকে শতং সমাঃ” । ইতি এতেনৈব পিণ্ডো  
ব্যাখ্যাতঃ” ইতি । পূর্ণে সম্বৎসরে ইতি মুখ্যকল্পঃ । তদশক্তৌ

অথ সপিণ্ডীকরণমিতি ॥ ‘মুখ্যঃ কল্প’ ইতি, “ন যঃ সমুপাসীত কো হি সমর্থস্য  
শ্বে বেদেতি মূলং সমর্থস্য ক্লেপাযোগাদি”তি ন্যায়োহত্র নাদ্বীকরণীয়ঃ, ‘সম্বৎস-  
রাস্তে বিসর্জনং নবমমাস্যামিত্যেক’ ইতি পৈঠিনসিনা এক ইত্যভিধানেন সর্ক-  
মুনিসম্মতত্বাবস্থানাং । যথা—“চূড়াকর্ষ দ্বিজাতীনাং সর্কেষামেব ধর্ম্মতঃ । প্রথ-  
মেহকে তৃতীয়ে বা কর্তব্যং বিধিচোদনাং” । ইতি মনুস্মৃত্যু প্রথমাকস্য ন প্রাধান্যং  
কিন্তু তৃতীয়াকস্যেব, তথাচ “চূড়াকার্ষ্যে তৃতীয়াকঃ সর্কগৃহ্যাদিসম্মতঃ । তৎ-  
কালেহশোচবুদ্ধেস্ত মুখ্য ইত্যবগম্যতে” । ইতি তথা অত্রাপি বোধ্যম্ । ‘পূর্ণে সংবৎ-  
সরে’ সংবৎসরাস্তদিনে, ‘সংবৎসরাস্তে বিসর্জনমি’তি পৈঠীনসিবাচনাং, ‘সংবৎ-  
সরাস্তে প্রেতায়’তি, বিস্মুবচনাচ্চ । ‘সংবৎসরে তু বিজ্ঞেয়ং সপিণ্ডীকরণং দ্বিহ ।  
সপিণ্ডীকরণাস্তা চ জ্ঞেয়া প্রেতক্রিয়া বুধৈরি’তি শাস্তাতপবচনে তু সংবৎসরশব্দঃ  
সম্বৎসরাস্তদিনপরঃ । অত্র দ্বিকনঃ—“অন্ত্যমৃতাহে অন্ত্যমাসিকং কৃত্বা অপরদিনে  
সপিণ্ডীকরণং কার্যং ‘পূর্ণে সংবৎসরে’ ইতি গোভিলবচনাং মাসিকশ্রাদ্ধানস্তরং  
‘ততঃ সংবৎসরে পূর্ণে’ ইতি কাত্যায়নবচনে তত ইত্যুপাদানাত ইত্যাহ, তন্ন, ‘সংবৎ-  
সরে তু বিজ্ঞেয়ং’ ‘ততঃ সংবৎসরে পূর্ণে’ ইত্যাদিবচনে যু সংবৎসরস্যাধিকরণত্বেন  
অঙ্গত্বাবধারণাং তদনন্তরদিনস্য চ অশকার্থত্বাৎ । এতাদৃশানুপপত্ত্যা পূর্ণশব্দস্য  
‘সম্পূর্ণে তু ততো মাসে পিণ্ডশেষং সমাপয়েৎ । শূদ্রস্য দশমঃ পিণ্ডো মাসে পূর্ণে-  
হহি দীযতে” । ইতিবৎ জীবদসমাপ্তপরত্বম্, একদিবসানসংবৎসরব্যবচ্ছেদকত্বঞ্চ ।  
অতএব ‘সংবৎসরাস্তে প্রেতায়’তি বিস্মুবচনয়ুপপত্তিতে অন্তশব্দস্য অবয়বার্থত্বাৎ  
‘দশান্তঃ পট’ ইতিবৎ, যতপি ‘দশাহান্তে পুনঃ ক্রিয়া’ ইত্যত্র সন্নিসিহিতার্থোপ্যন্ত-



नवमो मासः । “सम्बत्सरांश्चैव विमर्ज्य नवममाश्रमितीत्येकं”  
 इति पौष्टिसिबचनात् । तदशक्तौ षष्ठो मासः, तत्राप्याशक्तौ  
 त्रिपक्षः, तत्राप्याशक्तावशोचापगमे प्रथममासश्च द्वादशभिर्दि-  
 नैर्द्वादशमासिकानि श्राद्धानि निर्वह्य त्रयोदशाहः सपिण्डी-  
 करणकालः । शूद्रश्च द्वादशाह एव । “मासिकार्थवद् द्वादशाहं श्राद्धं  
 कृत्वा त्रयोदशेशहं वा कुर्यान्मज्जवर्ज्यं हि शूद्राणां द्वादशेशहं”  
 इति विष्णुवचनात् । ‘मासिकार्थवदि’ति, मासिकार्थो मासि मासि  
 क्रियमाणश्राद्धप्रयोजनः प्रेताप्यायनादि, तदयुक्तं द्वादशाह-  
 क्रियमाणश्राद्धमित्यर्थः । यत्र तु एकादशमासाभ्यन्तरे अधिमास-  
 पातस्तत्र त्रयोदशसु दिनेषु त्रयोदशमासिकानि कृत्वा चतुर्दशेश-  
 हं सपिण्डनं कार्यामिति । “सम्बत्सराभ्यन्तरे षष्ठ्यधिमामो  
 भवति तदा मासिकार्थं दिनमेकं वर्द्धयेत् ।” इति विष्णु-  
 वाक्यात् । शूद्रश्च त्रयोदशदिनेषु त्रयोदशमासिकानि कृत्वा  
 त्रयोदशेशहं सपिण्डनं दृष्टपरिकल्पनात्त्याह । एवञ्च ‘श्राद्ध-

शुद्धौ दृष्टते, तथापि नानामूनिवचनेषु संवत्सरपदे लक्षणाप्रसङ्गात् अवयवार्थ एव  
 अत्र अस्तुशब्दः, तस्यां अस्तुमृताह एव सपिण्डनमिति हितम् । एतेन “पितुः पितृ-  
 त्राप्त्यर्थं पूर्णे संवत्सरे सति । मृताहां परतः कुर्यात् सपिण्डीकरणं वृधः ।”  
 इति वयं नामशून्यं वचनं तदनाकरं । ‘प्रथममासस्य द्वादशभिर्दिनैरिति, एतत्कले  
 यागादिकव्ययं षष्ठ्यदिनद्वादशदिनयोरेव कार्यम्, एतत्पक्षे दिनश्च मासस्थानीय-  
 ष्ट्यात् । ‘शूद्रश्च द्वादशाह एवे’ति, एवकारेण त्रयोदशाहव्यवच्छेदः । ननु शूद्रश्च  
 प्रथममासे अशोचापगम एव न सम्भवति कथं शूद्रश्च प्रथममासश्च द्वादशाहः  
 सपिण्डीकरणकाल इति चेन्न, शूद्रश्चापि अशोचापगमस्येव अशोचह्वासात् प्रथम-  
 मासेऽपि अशोचापगमसम्भवात्, रोगातिरिक्तकारणेन मरणे त्राहणौघेन तत्-  
 सम्भवाच्चेति बोधाम् । ‘त्रयोदशेशहं वे’ति, अत्र वाकारः पूर्वपूर्वकल्पसमुच्च-  
 यार्थः । ‘चतुर्दशेशहं’ति, अधिमासपाते चतुर्दशेशहं सपिण्डनं कार्यात्, शूद्राणाञ्च

বুদ্ধিমাত্রং ন দিনবুদ্ধিরিতিমিশ্রোক্তং হেয়ং, তদ্ধৃতিবিষ্ণুসূত্রে  
'দিনমেকং বদ্ধয়েদি'তি শ্রুতে: ॥ শ্রীদ্ধাধিক্যমাহ সত্যব্রতঃ—

“সম্বৎসরশ্চ মধ্যে তু যদি স্তাদধিমাশকঃ ।

তদা ত্রয়োদশশ্রীদ্ধং কার্যং তদধিকং ভবেৎ” ॥ ইতি

তত্রাপ্যশক্যো প্রথমমাসস্যেকাহে এব দ্বাদশমাসিকসহিত-  
সপিণ্ডীকরণকালঃ ।

“মুখ্যং শ্রীদ্ধং মাসি মাসি অপৰ্যাপ্তাবুতং প্রতি ।

দ্বাদশাহেন বা কুর্যাদেকাহে দ্বাদশাধবা ॥” \*

ইতি মরীচিবচনাৎ । ‘অপর্যাপ্তো’ অশক্যো, ঋতুর্মাসবয়ম্ । অত্র কল্পে

ত্রয়োদশদিনে অন্ত্যমাসিকসহিতং সপিণ্ডনম্ । অস্থিমাশভাবে দ্বাদশেহহি, অন্ত্য-  
মাসিকসহিতসপিণ্ডনবৎ, দিনবুদ্ধিস্ত শূদ্রস্তাপি ‘মাসিকার্থং দিনমেকং বদ্ধয়েদি’তি  
সামান্যতোহভিধানাৎ । কেচিৎ অধিমাশপাতে ব্রাহ্মণস্তাপি ত্রয়োদশ এবাহি  
অন্ত্যমাসিকসহিতং সপিণ্ডনং কার্যং, যতো ‘মাসিকার্থং দিনমেকং বদ্ধয়েদি’তি  
বিষ্ণুসূত্রেণ মাসিকানুরোধেনৈব দিনবুদ্ধিরুক্তা, ন তু সপিণ্ডানানুরোধেনেত্যাহঃ ।  
মিশ্রমতে তু দ্বাদশেহহেব ত্রয়োদশমাসিকমপি কার্যমিতি বিশেষঃ ।  
নহু অন্তরা মলমাসপাতে একদিনবুদ্ধেৰ্বাচনিকত্বাৎ মাসিকানাং দ্বাদশেহেন  
দিনানাঞ্চ ত্রয়োদশেহেন দ্বাদশং দিনং মাসিকশৃং কৃৎ ত্রয়োদশেহহি শেষ-  
মাসিকং কার্যং, যথা শূদ্রাণাং দশমপূরকপিণ্ডং ত্রিশত্তমদিনে দোষতে, তত্রাহ  
‘শ্রীদ্ধাধিক্যমি’তি । ‘দ্বাদশাহেন’ দ্বাদশানাম্ অঙ্কং সমাহারঃ তেন দ্বাদশভির্দিনৈ-  
রिति যাবৎ । ‘একাহে’ ইতি, একাহে দ্বাদশমাসিকানীত্যর্থঃ । ‘অত্র কল্পে’ ইতি তথাচ  
ষষ্ঠমাসিকদিনে শ্রীদ্ধত্রয়ং কার্যমিত্যর্থঃ । নহু ন্যূনবাণাসিকং ষষ্ঠমাসিকপূর্নদিনে  
কথং ন ক্রিয়তে ন্যূনবাণাসিকস্ত একাহন্যূনবাণাসে বিধানাৎ তত্রাহ ‘তদাহুৎকৰ্ণ’

\* অত্র যৎ একাহে দ্বাদশশ্রীদ্ধকরণমুক্তং, তৎ প্রথমমাসস্তৈব আন্তমাসিকশ্রীদ্ধ-  
দিনাৎ পূৰ্ণং কল্পিচ্চিৎদিনে কার্যং, মাসান্তরে করণে সৰ্বাপকৰ্ণাসম্ভবাৎ মুখ্যকালপ্রাক্কাল-  
করণস্তৈব অপকৰ্ণত্বাৎ । অতঃ ‘আন্তমাসিকদিন এব কার্যমি’ ইতি তিথিতত্ত্বানু-  
মাসিকপদম্ আন্তমাসসম্বন্ধিপরং, নহু আন্তমাসিকশ্রীদ্ধদিবরণং, তথাহে আন্তমাসিকশ্রীদ্ধস্ত  
মুখ্যকালকৃত্ত্বেন অপকৰ্ণত্বাবাৎ । অত্র চ ঋতুৰটকমাসোহপি “একতিথিঃ কাপি তদাদিত্বজ্ঞা”  
ইত্যুক্ততিথিচাত্র এব গ্রাহঃ, “সূততিথেষু তিথিঃ ব্যবচ্ছাত্র” ইত্যনেন তন্ত্ৰৈবোপক্রমাৎ ইতি  
বোধ্যম্ ।

ষষ্ঠমাসিকদিনে পঞ্চমমাসিকং কৃত্বা প্রথমষাণ্মাসিকঞ্চ কৃত্বা ষষ্ঠ-  
মাসিকং কার্য্যং, তদাত্ম্যৎকৰ্ষণায়্যং, ন তু পূৰ্বদিনে ষাণ্মাসিকং  
ব্যুৎক্রমাপত্তেঃ, নবা পঞ্চমমাসিকমপি পূৰ্বদিনে মৃততিথ্যভাবাৎ ।  
এবমেব বাচস্পতিমিশ্রাঃ । অপকৰ্ষনিমিত্তমাহ ব্যাঘ্রঃ—

“আনন্ত্যাৎ কুলধৰ্ম্মাণাং পুংসাং চৈবায়ুষঃ ক্ষয়াৎ ।

অস্থিতেশ্চ শরীরস্ত দ্বাদশাহঃ প্রশস্ততে ॥”

“এতচ্চ দ্বাদশাহপদং শাবাশৌচাস্তৃত্ত্বীয়দিনমাত্রপৰম্” ইতিপ্রাচীন-  
মৈথিলাঃ । “অজহৎস্বার্থলক্ষণয়া স্বষজাত্যুক্তাশৌচাস্তৃত্ত্বীয়দিনমাত্রো-  
পলক্ষকম্” ইতিশ্রীকৃত্ত্বপ্রদীপশ্রীকৃত্ত্বচিস্তামণী । তদুভয়মপ্যযুক্তম “দ্বাদশা-  
হেন বা কুৰ্যাদি”তি মরীচিবচন—“দ্বাদশাহে শ্রীকৃত্ত্বং কৃত্বা ত্রয়ো-

ইতি । উৎকৰ্ষঃ স্বকালং বিহায় উত্তরকালে করণং, তথাচ যৎকৰ্ম তস্ত আদি-  
ভূতং তৎকৰ্ম স্বকালে কৃত্বা স্বমুত্তরকালে কৰ্তব্যং, প্রকৃতে যথা পঞ্চমমাসিকং  
কৰ্ম ন্যূনষাণ্মাসিকস্ত আদিভূতং তং পঞ্চমমাসিকম্ ‘অপৰ্যাপ্তারূতং প্রতী’তি-  
কল্পে স্বকালে ষষ্ঠমাসিকদিনে কৃত্বা স্বং ন্যূনষাণ্মাসিকম্ উত্তরকালে ষষ্ঠমাসিক-  
দিনে কৰ্তব্যমিত্যর্থঃ । নমু স্বমুখ্যকালান্নরোধেন পূৰ্বদিনে ষাণ্মাসিকং কৃত্বা  
পরদিনে পঞ্চমমাসিকং ষষ্ঠমাসিকঞ্চ কৰ্তব্যং তত্রাহ ‘ন তু পূৰ্বদিনে’ ইতি । ‘ব্যু-  
ক্রমাপত্তেরি’তি, ক্রমরূপস্তাঙ্গস্ত ভঙ্গাপত্তেরিত্যর্থঃ । নমু ক্রমভঙ্গভিগ্না পূৰ্বদিনে  
পঞ্চমমাসিকং কৃত্বা ষাণ্মাসিকং কৰ্তব্যং, পরদিনে তু ষষ্ঠমাসিকমাত্রং কৰ্তব্যং  
তত্রাহ ‘ন বা পঞ্চমে’তি, ‘মৃততিথী’তি, “মাসেহস্তম্মিংস্তিথৌ তস্মিন্ তদা দত্যাৎ  
প্রবহত” ইত্যেতদ্বচনমূলকমিদম্ । ‘অপকৰ্ষে’তি, অপকৰ্ষঃ পূৰ্বকৰ্তব্যতা । ‘আন-  
ন্ত্যাদি’তি, এতদ্বচনার্থস্ত শূলপাণিব্যাখ্যানে ক্ষুণ্ণীভবিষ্যতি । ‘অস্থিতেঃ’ স্বদেশে-  
স্থিত্যভাবাৎ । ‘দ্বাদশাহ’ ইতি দ্বাদশাহশব্দস্ত দ্বিধা ব্যুৎপত্তিঃ । যথা দ্বাদশানাম্  
অহ্নাং সমাহারঃ দ্বাদশাহঃ দ্বাদশদিনসমূহঃ, দ্বাদশঞ্চ তৎ অহ্ণেতি দ্বাদশাহঃ  
দ্বাদশদিবসানামস্তিমদিনম্ । এতাদৃশব্যুৎপত্তৌ তু দ্বাদশশব্দঃ পূরণপ্রত্যয়ান্তঃ ।  
তত্র দ্বাদশঞ্চ তৎ অহ্ণেতি ব্যুৎপত্তিসিদ্ধমত্র দ্বাদশপদমিত্যভিপ্রায়েণ প্রাচীন-

দশেহু বা কুর্ঘাদিতি” বিষ্ণুবচনাভ্যামেকবাক্যতয়া দ্বাদশাহ ইত্যন্ত দ্বাদশদিনপরহাৎ । “কুলধর্মজ্যোতিরাগমাদিসিদ্ধান-  
স্তরভাবিবিনাশপরচক্রভয়োৎপন্নল্লোদেশগমনাদিভিনির্মিতৈরশৌচাপ-  
গমে দ্বাদশদিনানি ষোড়শশ্রাদ্ধাপকর্ষকালঃ” ইতি শূল-  
পাণ্ডুপাখ্যায়ব্যাখ্যানাৎ । মরীচিনেব ‘একাহে দ্বাদশাধবে’তি  
সামান্যত এব একাহবিধানাচ্চ । অতএব একাহাপেক্ষয়া দ্বাদশাহানাং  
প্রাশস্ত্যভিধানমপি সঙ্গচ্ছতে । অতএব “প্রথমমাসৈকাহ এব  
দ্বাদশমাসিকসহিতসপিণ্ডীকরণকালঃ” ইতি শ্রাদ্ধবিবেকঃ । অত্র  
যান্যেকাহকর্তব্যতয়া দ্বাদশমাসিকশ্রাদ্ধান্যুক্তানি তানি শূদ্রে-  
ণাপি আদ্যমাসিকদিন এব কর্য্যানি, ন তু আত্মমাসিকং কৃত্বা  
তৎপরদিনে একাদশমাসিকানীতি জ্ঞেয়ম্ ।

মৈথিলাদিভির্ব্যখ্যাতং তদাহ ‘এতচ্চে’ত্যাদিনা, শাবাশৌচান্ততৃতীয়দিনমাত্রপরম্  
উপাদানলক্ষণ্য খণ্ডাশৌচসাধারণশাবাশৌচান্ততৃতীয়দিনদ্বাবচ্ছিন্নমাত্রতাৎপর্য্যকং  
শাবাশৌচান্ততৃতীয়দিনং লক্ষ্যতাবচ্ছেদকমিত্যর্থঃ । মাত্রপদেন শাবাশৌচান্ত-  
চতুর্থাদিনব্যাবচ্ছেদঃ । ‘অজহংস্বর্থলক্ষণ্য’ উপাদানলক্ষণ্য । ‘স্বস্বজাত্যুক্তে’তি  
এতস্মতে খণ্ডাশৌচান্ততৃতীয়দিনং ন সপিণ্ডীকরণকালঃ তস্মৈ স্বস্বজাত্যুক্তাশৌচান্ত-  
তৃতীয়দিনদ্বাভাবাদিতি যতঃস্ববৈলক্ষণ্যং বোধ্যম্ । ‘মরীচিবচনে’তি, মরীচিবচনে  
দ্বাদশাহপদং দ্বাদশদিনসমুদায়পরং, ন তু দ্বাদশকং তদ্দিনক্ষেতি বুৎপত্ত্যা দ্বাদশ-  
হাস্তিমদিনপরম্, ‘একাহে দ্বাদশাধবে’ত্যানেন সামান্তত একাহবিধানাৎ ‘দ্বাদশাহেন  
বে’ত্যন্ত বৈয়র্থ্যাপত্তেঃ । নহু ‘একাহে দ্বাদশাধবে’তিমরীচিবচনেন সর্হৈক-  
বাক্যতয়া ‘দ্বাদশাহঃ প্রশস্ততে’ ইত্যত্র দ্বাদশাহপদং দ্বাদশাহাস্তিমপরং বক্তব্যং,  
তত্রাহ ‘অতএবে’তি, দ্বাদশাহঃ প্রশস্ততে ইত্যত্র দ্বাদশাহপদন্ত দ্বাদশদিনসমুদায়-  
পরদ্বাদেবেত্যর্থঃ । ‘একাহাপেক্ষ্যে’তি, অত্রথা দ্বাদশাহঃ প্রশস্তত ইত্যন্ত একাহ-  
করণপক্ষে ততঃ পরন্তু কল্পশাভাবাৎ প্রাশস্ত্যভিধানমঙ্গতং ত্রাৎ পরকল্পা-  
পেক্ষ্যৈব পূর্নকল্পন্ত প্রাশস্ত্যাদিতি ভাবঃ । নহু দ্বাদশাহাস্তিমদিনপরেণ দ্বাদ-  
শাহঃ প্রশস্ততে ইত্যনেন সর্হৈকবাক্যতয়া একাহে দ্বাদশাধবেতি মরীচিবচনস্ব-

এবঞ্চ তেযাম্পকর্ষে তন্মধ্যতদন্তকালকর্তব্যতয়া বাগ্মা-  
সিকদ্বয়সপিণ্ডীকরণপর্ষঃ সিধ্যতীতি স্তব্ধীভির্ভাব্যম্ ।

‘যদহর্ষা বৃদ্ধিরি’তি, ‘বৃদ্ধিঃ’ অশান্তমানং কৰ্ম্ম পুংসবনাদি,

মেকাহপদং দ্বাদশাহান্তিমদিনপরমেষ বক্তব্যং তত্রাহ ‘অতএবে’তি, সামান্তত  
একাহরূপকল্পস্ত সদ্ধাদেবেত্যর্থঃ । তথাচ মরীচিবচনে একাহপদস্ত সঙ্কোচ-  
কল্পনে প্রমাণং নাস্তীতি ভাবঃ । ‘আন্ত্যমাসিকদিন এব’তি, প্রথমমাসস্ত একাহ  
এব বিধানাৎ প্রথমমাসিকদিনোত্তরদিনস্ত প্রথমমাসীয়ত্বাভাবাদিতি ভাবঃ । নহু  
প্রথমমাসিকদিন এবত্যত্র এবকারোহসঙ্গতঃ, প্রথমমাসিকদিনে দৈবাৎ প্রথম-  
মাসিকাদ্যকরণে কালান্তরেহপি তৎকরণাৎ, অত এবকারব্যবচ্ছেদং স্পষ্টয়তি ‘ন  
দ্যদ্যে’ত্যাदिना तत्परदिने एसक्तिश्च द्वादशाहपदस्य शवाशौचास्तृतीयदिन-  
परत्वादिति व्याख्यानाहুसारादिति बोध्यम् । প্রাচীনমৈথিলাদিমতে তু আদ্যমাসি-  
কস্ত মুখ্যকাললাভে তন্ত্যাগানৌচিত্যাৎ আদ্যমাসিকদিনে আদ্যমাসিকং কৃৎ  
তৎপরদিনে একাদশমাসিকানীতি জ্ঞেয়ম্ । এবঞ্চ যত্র শ্রাদ্ধাণমশৌচमध्ये तिथि-  
ह्रासक्रमेण न मृततिथिपातः तत्र अशौचास्तृतीयदिने आदौकोद्विष्टं कृत्वा  
कृत्तैकादश्यादौ प्रथममासिकं कार्यं, न तू अशौचास्ते एतदपि कार्यं तन्ना-  
शौचपतितत्वाभावात् । अशौचपतितत्वं अशौचमात्रप्रतिबध्यत्वम्, अत्रथा यत्रादौ  
कृताशौचं, तद्वन्तरं श्राद्धदिने जननमरणाशौचपाते तच्छ्राद्धमपि अशौ-  
चास्ते कर्तव्यं ज्ञात्, तथाच तदशौचाभावातिरिक्तत्वावदधिकारसत्त्वे एव तदशौच-  
मात्रं प्रतिबद्धकम्, उपदर्शितहले तू आद्यश्राद्धकरणरूपाधिकाराभावान्नाशौच-  
मात्रप्रतिबध्यत्वमिति । एतत्कले आद्यमাসिकस्यापर्षः पूर्वाह्ने कर्तव्यतया  
बोध्यः, मुख्याकालकर्तव्यस्त कर्मणः पूर्वकालकरणश्रैवापकर्षत्वात् । केचित्  
केवाङ्किं श्राद्धानामपर्षः कञ्चिन्नेत्याहः । एतत्कले ब्राह्मणवदेव  
श्रद्धाणमपि व्यवस्था । नह्यु एकाहे द्वादशाधवेत्यानेन मासिकानामेवापकर्ष उक्तः,  
न तू बाग्न्यासिक,—द्वयसपिण्डीकरणयोः तत्राह ‘एवञ्चे’ति, प्रथममसीयस्त एकहस्त  
अपकर्षकालश्चे च इत्यर्थः । ‘तेयामपकर्षे’ मासिकानामपकर्षे ।

‘आशान्तमानं’ कर्तव्यत्वेन निश्चीयमानं पुंसवनादिकर्म बृद्धिरित्यर्थः ।  
‘तद्दिनेहपी’ति, बृद्धिर्बद्धः सन्निहिता भवति तद्दिनेहपि सपिण्डीकरणमित्यर्थः ।

‘আপত্তেত’ আসন্ন ভবতি তদ্দিনেহপি সপিণ্ডীকরণম্। তথাহি  
“প্রাগাবর্তনাদহুঃ কালং বিছাদি”তিগোভিলগৃহ্যসূত্রেণ পুংসবনাদি-  
রূপবৃদ্ধে ধামঘনাস্তব্রিধানাং সপিণ্ডীকরণস্য চাপরাহ্নে বিধানাং তয়োঃ  
কালয়োঃবাধায় বুদ্ধিপূর্বদিনেহপকৰ্ষঃ।

নমু সপিণ্ডীকরণস্যাপরাহ্নিকহে কিং প্রমাণমিতি চেৎ “অপরাহ্নে  
তু পৈতৃকম্” ইত্যুৎসর্গবচনম্। কিঞ্চ —

“যতপ্যাদস্তকঃ পূষা পৈষ্টমন্তি সদা চরম্।

অগ্নীন্দ্রেশ্বরসামান্যান্তগুলোহত্র বিধীয়তে ॥”

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টবচনে যথা বহুনাংমুরোধাৎ তগুলচরুঃ  
নৈকানুরোধাৎ পৈষ্টচরুঃ “বিরুদ্ধধর্মসমবায়ৈ ভূয়সাং স্তাৎ সধর্ম-  
কহম্” ইতি জৈমিনিসূত্রাৎ, তদ্বদত্রাপি বহুদেবতাকপার্কণানু-

নমু যদহবৃদ্ধিরাপত্তেত কর্তব্য ভবতি ইত্যেতাদৃশোহর্থঃ কথং ন ক্রিয়তে তত্রাহ  
‘তথাহী’তি, আপত্তেত ইত্যস্ত সন্নিহিতা ভবতীতিব্যাখ্যানেহীত্যর্থঃ। অস্ত চ  
বুদ্ধিপূর্বদিনেহপকৰ্ষ ইত্যনেনাশয়ঃ।

মিশ্রাস্ত সপিণ্ডীকরণেন প্রেতগতং ফলং জন্ততে, ফলভাগিত্বাচ্চ প্রেতঃ প্রধানঃ,  
তৎপ্রাধাত্বাচ্চ প্রেতশ্রাদ্ধং প্রধানং, তৎকালশ্চ মধ্যাহ্নঃ, অতঃ প্রধানীভূতপ্রেতঃ  
শ্রাদ্ধানুরোধাৎ সপিণ্ডীকরণং মধ্যাহ্নে কর্তব্যম্ “একোদ্দিষ্টবিধানেন কার্যং তদপি  
পাধিবেতি” বিষ্ণুপুরাণীয়ে একোদ্দিষ্টবিধানেনেত্যান্তেষ্ট ইত্যাহঃ, তন্মতং দৃশয়িতুং  
স্বমতসিদ্ধং সপিণ্ডীকরণস্ত আপরাহ্নিকভং ব্যবস্থাপয়তি ‘নমু সপিণ্ডীকরণস্তে’ত্যা-  
দিনা। মিশ্রমতে তু ‘অপরাহ্নে তু পৈতৃকম্’ ইত্যুৎসর্গবচনস্য নায়ং বিষয়ঃ, একো-  
দ্দিষ্টবিধানেনেত্যনেন বিশেষাভিধানাদিতি বোধ্যম্। ‘বিরুদ্ধধর্মসমবায়ৈ’ বিরুদ্ধধর্ম  
সমুচ্চয়ে। ‘বহুদেবতাকপার্কণে’তি, ন চ পিতৃজ্ঞানেকপ্রেতস্থলে বহুদেবতাকৈকো-  
দ্দিষ্টানুরোধাৎ পার্কণকালবাধঃ কথং ন ক্রিয়তে ইতি বাচ্যং, ‘ত্ৰীণি পিতৃণামেকং  
প্রেতস্তে’তিবচনাদেকপ্রেতস্থলে বহুদেবতাকপার্কণানুরোধেন একোদ্দিষ্টকাল-  
বাধাৎ ‘একত্র নির্গতঃ শাস্ত্রার্থো বাধকমন্তরেণাত্ত্রাপি তথেষ্টি’ত্বেন অনেক-  
প্রেতস্থলেহপি একোদ্দিষ্টকালবাধাৎ। কেচিত্ত্বু অনেকপ্রেতস্থলেহপি ‘ত্ৰীণি পিতৃণা-

রোধাৎ একোদ্বিষ্টকালবাধ ইতি । \* এবঞ্চ সম্বৎসরমধিকৃত্য—

“সপিণ্ডীকরণস্তস্মিন্ কালে রাজেন্দ্র তচ্ছণু ।

একোদ্বিষ্টবিধানেন কার্য্যং তদপি পার্থিব” ॥

ইতি বিষ্ণুপুরাণীয়ম্ একোদ্বিষ্টাংশে তদিতিকর্তব্যতাপরং  
ন তু তৎকালপরম্ । তথাচ পরিশিষ্টপ্রকাশধৃতম্—

“শ্রীকৃষ্ণমুপক্রম্য কুর্বাণীত সহপিতৃতাম্ ।

তয়োঃ পার্শ্বগবৎ পূর্ব্বমেকোদ্বিষ্টমধাপরম্ ॥” ইতি

মেকং প্রেতস্তে’তিবচনাৎ যন্ত সপিণ্ডনং ক্রিয়তে তত্শিব একোদ্বিষ্টম্, অত্শত তু  
প্রেতস্তাপি পার্শ্বগমিত্যাহঃ । যিশ্রান্ত ‘যত্র গুণপ্রধানভাবো নাস্তি তত্রৈব বিকল্প-  
ধর্ম্মসম্বারে ইতি সূত্রস্তাবসরঃ, অত্র তু প্রেতস্ত ফলভাগিভ্যেন প্রাধান্তাৎ গুণ-  
প্রধানভাবসম্বেন ন বিরুদ্ধম্ভেতি সূত্রস্তাবসর’ ইত্যাহঃ । ‘এবঞ্চ’ উক্তযুক্ত্য  
সপিণ্ডনস্ত আপরাহ্লিকত্বে চ, অত্ চ ন তু তৎকালপরমিত্যন্তেনাশয়ঃ । ‘তস্মিন্  
কালে’ সংবৎসরস্তাধিকারীৎ সংবৎসরাঙ্কে কালে । ‘তৎ শৃণু’ সপিণ্ডীকরণং শৃণু ।  
‘একোদ্বিষ্টবিধানেন’ একোদ্বিষ্টে যদ্বিধানং যা ইতিকর্তব্যতা তেন । ‘তদপি’  
সপিণ্ডীকরণমপি । ‘একোদ্বিষ্টাংশে’ ইতি পার্শ্বগাংশে পার্শ্বগেতিকর্তব্যতা একে-  
দ্বিষ্টাংশে তু একোদ্বিষ্টেতিকর্তব্যতেতি ভাবঃ । যিশ্রান্ত ‘একোদ্বিষ্টস্ত যত্র কালে  
বেন চ রূপেণ বিধানঃ তেনেতার্থ’ ইত্যাহঃ । ‘তথাচে’তি, চোৎসবধারণে, যয়া  
যথা একোদ্বিষ্টবিধানেনেত্যস্ত একোদ্বিষ্টাংশে একোদ্বিষ্টেতিকর্তব্যতাপরত্বমুক্তং

\* যদ্যপি প্রেতীভূতপিতামহেন সাকং পিতুঃ সপিণ্ডনম্বলে পার্শ্বগেকোদ্বিষ্টয়োঃ সমসংখ্যাৎ  
ন ‘বিরুদ্ধধর্ম্মসম্বারে’ ইতি স্তাবস্তাবসরঃ, তথাপি সপিণ্ডীকরণস্য পার্শ্বগেকোদ্বিষ্টেতিকর্তব্যতাক-  
বতন্ত্রপ্রাধান্তাৎ ‘পূর্ব্বাহ্নে মাতৃকং আচ্ছমপরাহ্নে তু পৈতৃকম্ । একোদ্বিষ্টস্ত মধ্যাহ্নে প্রাতর্বৃদ্ধি-  
নিমিত্তকম্’ ॥ ইত্যাদি বিশেষবচনাভাবে ব্রাহ্মমাত্রৈব ‘অপরাহ্নে তু পৈতৃকম্’ ইতি সামান্ত-  
বচনেন অপরাহ্নকর্তব্যত্ববিধানাৎ সপিণ্ডীকরণস্ত অপরাহ্নকর্তব্যত্বইব ইতি বোধ্যম্ ।

যত “একোদ্বিষ্টস্ত মধ্যাহ্নে” ইতি বিশেষবচনাৎ একোদ্বিষ্টেতিকর্তব্যতাকসপিণ্ডীকরণস্ত একোদ্বিষ্ট-  
ভ্যেন মধ্যাহ্নে কর্তব্যত্বম্, তস্ত উভয়েতিকর্তব্যতাকভ্যেন সংজ্ঞাতরকরণেচ বতন্ত্রপ্রাধান্তাৎ । ব্যত-  
ন্যুক্তং গারুড়ে—

... “সপিণ্ডীকরণং যাক্যে পূর্ণেকেন তৎকরেহহনি । সপিণ্ডীকরণং কার্য্যমপরাহ্নে তু পূর্ব্ববৎ” ॥ ইতি ।

এবঞ্চ শুদ্ধিতত্ত্বলিখিতশ্রমস্তকোপাখ্যানবৎ, বুদ্ধিং নিশ্চিত্য কৃতং  
সপিণ্ডীকরণং তদানীং বিঘ্নেন বুদ্ধ্যভাবেহপি বুদ্ধ্যারম্ভকালান্তরং  
পূর্ণসম্বৎসরং বা প্রাপ্য পিতৃপ্রাপকমিতি ন সপিণ্ডনাস্তরম্ ।

অত্র—

“ঋঃ কৰ্ত্তাস্মীতি নিশ্চিত্য দাতা বিপ্রান্নিমন্তয়েৎ” ।

ইতিবৎ ‘নিশ্চিত্যে’তি উৎকটকোটীকসম্ভাবনোপলক্ষণং ভবিষ্য-  
ন্নিমিত্তশ্চ কৰ্ম্মণঃ প্রত্যাহাইহাৎ । এবঞ্চ বুদ্ধিশ্রাদ্ধং যদর্থং কৃতং  
তৎকৰ্ম্ম চেৎ বিঘ্নাৎ তদ্দিনে ন ক্রিয়তে তদা দিনান্তরে তৎকৰ্ম্মণি  
ক্রিয়মাণে তদঙ্গত্বাৎ পুনর্বুদ্ধিশ্রাদ্ধং কৰ্ত্তব্যমেব ।

তথৈব পরিশিষ্টপ্রকাশধৃতম্ আহেতি শেষঃ । প্রসঙ্গসঙ্গত্যা সপিণ্ডীকরণতাপরা-  
ল্লিকত্বং ব্যবস্থাপ্য প্রক্ৰান্তে বুদ্ধিনিমিত্তকুসপিণ্ডীকরণাপকর্ষে বিশেষমাহ ‘এব-  
ঞ্চ’তাদিনা অপকর্ষশ্চ বুদ্ধিনিমিত্তকত্বে চেত্যর্থঃ । নৈমিত্তিকে নিমিত্তানিশ্চয়বা-  
নধিকারী, তন্নিশ্চয়শ্চ ভ্রমপ্রমাসাধারণঃ, যথা শ্রমস্তকোপাখ্যানে শ্রীকৃষ্ণশ্চ মরণ-  
নিমিত্তকশ্রাদ্ধাদিকরণযুক্তং তদানীঞ্চ তন্মরণশ্চাত্তত্বেন ভ্রমরূপ এব নিশ্চয়ঃ,  
তাদৃশনিশ্চয়েন চ শ্রাদ্ধাদিকং কৃতং, তত্র শ্রাদ্ধাদিনা চ শ্রীকৃষ্ণশ্চ বলপুষ্ঠাদিরূপ-  
ফলমপি জাতং, তথাত্রাপি বুদ্ধিরূপনিমিত্তশ্চ ভ্রমাত্মকান্নিশ্চয়ং কৃতেন সপিণ্ডনেন  
পিতৃপ্রাপ্তিরূপং ফলং জায়তে, কিন্তু কালান্তরে ইতি বিশেষঃ ।

নহু ভাবিনি যানাতাবেন ভবিষ্যন্ত্যা বুদ্ধেঃ কথং নিশ্চয়স্তত্রাহ ‘অত্রৈতি’ । নহু  
নিপূৰ্ণচিঞধাতোঃ সম্ভাবনাবোধকত্বং কুত্রাপি ন দৃষ্টচরং তত্রাহ ‘ঋঃ কৰ্ত্তাস্মী’তি,  
‘সম্ভাবনোপলক্ষণয়ি’তি, সম্ভাবনা চ অহং তত্তৎকৰ্ম্ম তৎকালে করিষ্যামীত্যাদি-  
জ্ঞানরূপা, তাদৃশজ্ঞানঞ্চ বিষয়বাধাবাধ্যাত্ম্য ভ্রমরূপং প্রমারূপঞ্চ ভবতি, তথাচ  
নৈমিত্তিকে নিমিত্তানিশ্চয়বানধিকারীত্যত্র সম্ভাবনারূপোহবধারণরূপশ্চ বিবিধো  
নিশ্চয়ো বিবক্ষিতঃ নহু অবধারণমাত্রম্, অবধারণশ্চাকারস্ত এবকারঘটিতঃ করি-  
ষ্যাম্যেবেত্যাদিরূপঃ । ‘অবধারণত্বঞ্চ’ বিষয়িতাবিশেষঃ । নহু অবধারণাত্মকো  
নিশ্চয়স্তত্র কথং ন জায়তে তত্রাহ ‘ভবিষ্যন্নিমিত্তস্যে’তি, ‘প্রত্যাহো’ বিঘ্নঃ । ‘এব-  
ঞ্চ’তি, নিমিত্তসম্ভাবনয়াপি নৈমিত্তিককরণস্য শাস্তার্থত্বেচেত্যর্থঃ । ‘যদর্থং কৃতং’  
যৎকৰ্ম্ম সম্ভাব্য কৃতং, ‘তদঙ্গত্বাদি’তি, তথাচ যত্র প্রধানীভূতং নৈমিত্তিকং তত্র নৈমি-  
ত্তিকং পুনর্নানুষ্ঠেয়ং, যত্র তু অঙ্গীভূতং নৈমিত্তিকং, তত্র কালান্তরে প্রধানকরণে



“প্রধানশ্রাক্রিয়া যত্র সাক্ষং তৎ ক্রিয়াতে পুনঃ ।

তদঙ্গশ্রাক্রিয়ায়ান্ত নাবৃত্তির্ন চ তৎক্রিয়া” ॥

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টেন সাক্ষকরণাভিধানাৎ । হোমাদ্রিধৃতম্—

“পূর্বে সম্বৎসরে শ্রাদ্ধং ষোড়শং পরিকীর্তিতম্ ।

তেনৈব চ সপিণ্ডত্বং তেনৈবান্দিকমিষাতে ॥”

অত্র পূর্ণসম্বৎসরক্রিয়মাণশ্রাদ্ধাৎ যথোভয়নির্বাহঃ তথা অপকৃষ্ট-  
সপিণ্ডনাদপি উভয়নির্বাহায় পূর্ণসম্বৎসরে আদিকাস্তরম্ । এবং  
পঞ্চদশশ্রাদ্ধে কৃতেহপ্যুন্মেয়ম্ । গোভিলেন পূর্ণসম্বৎসরে সপিণ্ড-  
নমভিধায়—“অত উর্দ্ধং সম্বৎসরে সম্বৎসরে প্রেতায়ান্নং  
দত্তাদ্ যস্মিন্নহনি প্রেতঃ ‘শ্রাৎ’ । ইতি সূত্রেণ আত্মান্দার্ক্যং  
সাম্বৎসরিকবিধানাৎ ।

তৎ পুনঃপুঙ্খৈয়মেবেতি ভাবঃ । ‘তদঙ্গশ্রাক্রিয়ায়ামি’তি, প্রমাদাদিনেত্যাदि ।  
‘নাবৃত্তিঃ’ ন সাক্ষপ্রধানাবৃত্তিঃ । ‘ন চ তৎক্রিয়া’ ন চ তাবদঙ্গমাত্রকরণং, ‘তেনৈব  
চে’তি, ‘সপিণ্ডত্বং’ পিণ্ডেন পিণ্ডসংজ্ঞয়া সহ বর্তমানঃ সপিণ্ডঃ তৎ পিতৃত্বমিতি বাবৎ  
‘ততঃ প্রভৃতি পিতরঃ পিণ্ডসংজ্ঞাস্ত লেভিরে’ ইত্যেনেনৈকবাচ্যত্বাৎ । ‘ততঃ প্রভৃতি’  
সপিণ্ডীকরণাৎ প্রভৃতি । ‘তেনৈব’ ষোড়শশ্রাদ্ধেনৈব সপিণ্ডত্বং সপিণ্ডীকরণ-  
মিত্যর্থক্বে তু অসঙ্গতিঃ স্যাৎ । ‘আদিকং’ সাম্বৎসরিকশ্রাদ্ধফলং অপকৃষ্টসপিণ্ডনম্  
ইতি, তথাচ স্মার্তমতে তেনৈব চ সপিণ্ডত্বমিত্যত্র তেনৈব ষোড়শশ্রাদ্ধেনৈব-  
ত্যর্থঃ । ‘অত উর্দ্ধং সম্বৎসরে সম্বৎসরে প্রেতায়ান্নং দত্তাদি’তিগোভিলীয়েহপি  
অত উর্দ্ধমিত্যস্যা আত্মসম্বৎসরাদুর্দ্ধমিত্যর্থঃ । ‘এবং পঞ্চদশে’তি, “পতিপুত্রবিহী-  
নায়ঃ ত্রিয়া নান্তি সপিণ্ডনমি”তিবচনাৎ পঞ্চদশশ্রাদ্ধাহুভয়নির্বাহো বোধ্যঃ ।  
অত্র মৈথিলাঃ ‘একাদশাহাবাপকৃষ্টসপিণ্ডেন কৃতে পূর্ণসম্বৎসরে আদিকং কর্তব্য-  
মেব । ন চ তেনৈব চ সপিণ্ডত্বমিত্যনেন বিরোধ ইতি বাচ্যং তেনৈবেত্যস্যা পূর্ণ-  
সম্বৎসরকৃতষোড়শশ্রাদ্ধেনৈব ইত্যর্থং অপকৃষ্টসপিণ্ডনালাভাৎ । ন চ তথাপি  
অত উর্দ্ধমিতিগোভিলীয়বিরোধঃ অত উর্দ্ধমিত্যস্যা আদ্যসম্বৎসরাদুর্দ্ধমিত্যর্থ-

‘উদকপাত্ৰাণি’ অৰ্ঘ্যার্থমুদকযুক্তপাত্ৰাণি । অত্র ‘ত্ৰীণি পিতৃণামেকং প্রেতস্তে’তিপাঠক্রমদৰ্শনাৎ সৰ্ব্বত্র হৃন্দোগানাং যজুৰ্বেদিনাঞ্চ গৃহানুরোধাৎ সপিণ্ডীকরণে প্রেতকৰ্ম্মকরণং পিতৃ-কৰ্ম্মপূৰ্ব্বকম্ ।

কহাদিতি বাচ্যম্, অত উক্তমিত্যস্য সপিণ্ডনাদুর্দ্ধমিত্যর্থকত্বেন অপকৃষ্টসপিণ্ডনে কৃতে সপিণ্ডনোৰ্দ্ধমস্য পূৰ্ণসংবৎসরেহপ্যক্ষতত্বাৎ তন্ন কচিরং, তেনৈব চ সপিণ্ড-মিত্যনেন পিতৃণাং পিণ্ডসংজ্ঞালাভঃ তত্র তেনৈবেত্যস্য পূৰ্ণসংবৎসরকৃতযোড়শ-শ্রাদ্ধেইনবেত্যর্থকত্বে অপকৃষ্টসপিণ্ডনেন তদলাভাপত্তেঃ । অত্রোদকং চিস্তনীয়ং-পূৰ্ণসংবৎসরে কৃতে সপিণ্ডীকরণে আক্ষিকান্তরং ন কর্তব্যমিত্যুভয়মতসিদ্ধং তচ্চ ন মনোরমং “প্রতিসম্বৎসরং চৈব মাতাপিত্রৌমৃতাহনি” ইতি বীক্ষাদৰ্শনাৎ । ন চ “তেনৈব চ সপিণ্ডস্তং তেনৈবাস্তিকমিষ্যতে” ইতি বাধকবচনাৎ প্রতিসম্বৎসর-মিত্যত্র সম্বৎসরপদম্ আদ্যসম্বৎসরাতিরিক্তসম্বৎসরপরং বক্তব্যমিতি বাচ্যং তেনৈবাস্তিকমিষ্যতে ইত্যত্র তেনৈব সপিণ্ডীকরণেনৈব আক্ষিকমিষ্যতে আক্ষি-কাধিকারী ইযাতে ইত্যস্যাপি সুবচন্থাৎ আক্ষিকপদস্য তৎফলে তদধিকারিণি বা লক্ষণায়্য অবিশেষাৎ । অত্র কেচিৎ স্মার্ত্তমত্ৰাঃ পূৰ্ণসম্বৎসরে মধ্যাহ্নাবচ্ছেদেন সপিণ্ডনসাম্প্রাত্ত্বেনানধিকারাত্ সপিণ্ডনোত্তরঞ্চ তৎকালস্য সাবৎসরিকানহীত্বাৎ ন সাংবৎসরিকং তস্মিন্নদে কার্যম্ । ন চ তদন্তরকৃষ্টৈকাদশ্যাং তৎ কার্যমিতি বাচ্যং মুখ্যকালেহনধিকারেণ গোণকালে তৎকরণস্যাশাদ্ধীয়ত্বাৎ তচ্ছ্রাদ্ধস্য বিয়পতিতত্বাভাবাচ্চ ইত্যাহঃ তন্ন চাক্ষ, যত্র পূৰ্বেছ্যরপরাহ্নে মৃততিথেণীভঃ পরেছ্যচ্চ কৃতপাদৌ তল্লাভঃ তত্র পরদিনে সাবৎসরিকস্য কর্তব্যতাপত্তে-রিতিদিক্ ॥

“সম্বৎসরান্তে চত্বার্যুদকপাত্ৰাণি প্রয়ুক্তি তত্রৈকং প্রেতস্য ত্ৰীণি ইতরেভ্যশ্চ” ইত্যাক্ষায়ানদৰ্শনাৎ প্রেতার্যাদানান্তরং ততঃ পিতামহাদিভ্য ইতি ব্রহ্মপুরাণে শাক্তক্রমদৰ্শনাচ্চ সৰ্ব্বশাখিনাং সপিণ্ডীকরণে প্রেতাতিথিং মৈথিলী বদন্তি তস্মতঃ দ্বয়িতুসুপক্রমতে ‘অত্র ত্ৰীণি’ ইত্যাদিনা । ‘পিতৃকৰ্ম্মপূৰ্ব্বকমি’তি, তথাচ শ্রাদ্ধদীপি-কার্যং শ্রাতাতপঃ—‘সপিণ্ডীকরণং শ্রাদ্ধং দৈবপূৰ্ণং নিয়োজয়েৎ । পিতৃনৈবাশ-য়েত্তত্র পুনঃ প্রেতঞ্চ নির্দিশেৎ । এবকারো মাতামহাদিব্যবচ্ছেদার্থঃ প্রেতং পুনর্নির্দিশেৎ নত্বেবকারেণ তন্ত নিবৃত্তিঃ । “শ্রাদ্ধমুপক্রম্য বিদধীত সপিণ্ডতাম্ ।

“তয়োঃ পার্শ্বগবৎ পূর্বমেকোদ্ভিষ্টমথাপরম্ ।”

ইতি পূর্বলিখিতবচনে শাস্ত্রক্রমদর্শনাৎ দেবকৃত্যপিতৃকৃত্যয়োর্মধ্যে প্রেতকৃত্যেন ব্যবধানশ্চায়ুক্তত্বাচ্চ । এতেন “অথ সপিণ্ডীকরণং সম্বৎসরমেকং পিণ্ডমুদ্दिश্য সম্বৎসরাস্তে চত্বার্যুদকপাত্রাণি প্রযুক্তি তত্রৈকং প্রেতায় ত্রীণীতরেভ্যঃ” । ইত্যাম্বলয়নদর্শনাৎ সর্বশাখিনাং সপিণ্ডীকরণে প্রেতাভিঃ মৈথিলোক্তং নিরন্তং, তদ্বচনস্ত তচ্ছাখিমাত্রপরত্বাৎ । কিন্তু অর্ঘ্যাদানমাত্রে পাঠক্রমাচ্ছাস্ত্রক্রমস্ত

তয়োঃ পার্শ্বগবৎ পূর্বমেকোদ্ভিষ্টমথাপরম্”তিপারস্বরভাষ্যলিখিতভবিষ্যপুরাণ-বচনাৎ দেবপক্ষানন্তরং যাতামহাদিপক্ষঃ তদনন্তরমেব প্রেতপক্ষঃ ইত্যেব সাধীযঃ, অর্ঘ্যে ব্যত্যয়স্ত বিশেষবচনাদিত্যুক্তং, তত্র অর্ঘ্যে ব্যত্যয় ইত্যুক্তবতা দীপিকাঙ্কতা আচার্য্যচূড়ামণিনা অর্ঘ্যে প্রেতপূর্বকত্বমুক্তং তদপি দৃশ্যতি ‘শাস্ত্রক্রম-দর্শনাদি’তি । ‘সম্বৎসরমি’তি, ব্যাপ্য প্রতিমাসমিতি পূর্ণগায়ং সমুদ্दिश্য দৃষ্টব্যর্থঃ । ননু তর্হি প্রেতার্যাদানানন্তরম্ উক্তস্ত ‘ততঃ পিতামহাদিত্য’ ইতি ব্রহ্মপুরাণবচনস্ত পৌরাণিকত্বাৎ সর্ববেদিগ্ধধারণস্ত কা গতিস্ত হাহ ‘কিঞ্চি’তি, ‘পাঠিক্রমাচ্ছাস্ত্রিক-ক্রমস্ত বলবত্ত্বাদি’তি । যথাহ ভট্টঃ “ঋত্বার্থপঠনস্থানমুখ্যপ্রাবর্তিকাঃ ক্রমাঃ” ইতি তত্র প্রৌতক্রমো যথা ‘ত্রিবৃত্তা যুগং পরিবীয আয়েয়ং সবনীযং পশুপাকরো-ত্তী’তি জ্ঞাশ্রুত্যা আনন্তর্য্যং বোধ্যতে, তথাচ ত্রিবৃত্তা ত্রিগুণকুশলমেখলয়া পরিবীয পরিবেষ্ট্য সবনীযং যাগীযং পশুপাক উপাকরোতি আলভতে ইত্যর্থঃ । আর্থক্রমো যথা-‘অগ্নিহোত্রং জুহোতি যবাগুং পচতি’ অত্র পাঠক্রমাদগ্নে যবাগুপাকস্ত নির-র্থকত্বং শ্রুতং তথাচ কথং জুহোতীত্যাকাঙ্কয়াং যবাগুপাকোপদেশঃ, তেনাদৌ যবাগুপাকঃ কর্তব্যঃ তয়া হোমঃ, অর্থো যুক্তিঃ তেন ক্রমঃ অর্থক্রমঃ । পাঠক্রমো যথা-‘ইন্দ্রায় জুহোতি অগ্নয়ে জুহোতি’ ইত্যত্র ইন্দ্রহোমানন্তরম্ অগ্নিহোমঃ । স্থানক্রমো যথা-‘গ্রহবাগে তন্তদগ্রহস্থানে অধিদৈবতাদিপূজনম্’, এবম্ একোদ্ভিষ্টে পার্শ্বগবৎপ্রতিদেশাৎ পার্শ্বগে যস্মিন্ স্থানে কুশাসনদানাদি ক্রিয়তে একোদ্ভিষ্টেপি তত্রৈব । মুখ্যক্রমো যথা গ্রহবাগে অধিদৈবতপ্রতিদৈবতপূজনং কেন ক্রমেণ কর্তব্যম্ ইত্যাকাঙ্কয়াং মুখ্যক্রমাহরোধাৎ মুখ্যপূজনানন্তরমেব তৎ কর্তব্যম্ । প্রাবৃত্তিক্রমো, যথা “বাজপেয়ে সপ্তদশপ্রাজাপত্যান্ পশুননক্তি অভ্যনক্তি

বলবৎ ৷ ব্রহ্মপুরাণে প্রেতার্যাদানানন্তরং ‘ততঃ পিতামহা-  
দিভ্য’ ইতি শাক্রমস্তাবাদায় অর্ঘ্যপাত্রেষু গন্ধপুষ্পদানপর্যন্তং  
পিতৃপূর্বকতা’ উৎসর্গে তু প্রেতপূর্বকতা । তথাচ ব্রহ্ম-  
পুরাণম্—

“চতুর্ভাষার্ঘ্যপাত্রেভ্য একং বামেন পাণিনা ।  
গৃহীত্বা দক্ষিণেনৈব পাণিনা চ তিলোদকম্ ॥  
সম্মার্জ্জয়িত্বা পৃথিবীং যে সমানা ইতি স্মরন্ ।  
প্রেতবিপ্রস্ত হস্তে তু চতুর্ভাগং জলং ক্ষিপেৎ ॥  
ততঃ পিতামহাদিভ্যস্তস্মিন্নৈশ্চ পৃথক্ পৃথক্ ।  
যে সমানা ইতি দ্বাভ্যাং তজ্জলন্তু সমর্পয়েৎ ॥  
অর্ঘ্যাস্তেনৈব বিধিনা প্রেতপাত্রাচ্চ পূর্ববৎ ।  
তেভ্যশ্চার্ঘ্যং নিবেদেব পশ্চাচ্চ স্বয়মাচমেৎ” ॥

‘একং’ প্রেতপাত্রং, বামেন অনন্তরং দক্ষিণেন চ গৃহীত্বৈতি  
সম্বন্ধঃ ‘যে সমানা’ ইতি মন্ত্রদ্বয়ং পঠন্ ‘জলং’ প্রেতপাত্রস্থমুৎসৃষ্টজলং,  
‘চতুর্ভাগং’ কুশরেখাত্রয়েণ চতুর্ধা বিভজ্য ভাগমেকং প্রেতব্রাহ্মণহস্তে  
‘ক্ষিপেৎ’ দত্তাৎ । উৎসৃষ্টজলপিণ্ডয়োর্বিভাগে মন্ত্রস্ত করণত্বং  
ব্যক্তমাহ শাতাতপঃ—

আলভ্যতে” ইতি ক্রয়তে । তত্র সপ্তদশানামঞ্জনে ইচ্ছয়া ক্রমঃ অভ্যঞ্জনাগতেন তু  
আঞ্জনেপ্রবিত্তিক্রমেণ কর্তব্যে, এবং বলিচ্ছেদনাদিকমপি উৎসর্গাদিক্রমেণ কর্তব্যম্ ।  
ঋত্যাদিসমবায়ৈ চ পারদৌর্জল্যম্ । বিস্তরন্ত অত্ৰত্ৰাহুসঙ্কেয়ঃ । ততঃ পিতামহা-  
দিভ্য ইত্যত্র তত ইত্যনেন প্রেতার্যাদানানন্তর্যাবোধনাচ্ছাক্রমঃ, তত্র চ বলবৎ  
পরস্ত পাঠিকক্রমস্ত দুর্কলত্বাদিতি ভাবঃ । “নহু ‘একং বামেন পাণিনা গৃহীত্বা-  
দক্ষিণেনৈবে’ত্যস্ত অর্ধাসঙ্গতিঃ অতোহনন্তরমিতি পুরয়িত্বা ব্যাচষ্টে ‘অনন্তরং দক্ষিণেন  
চে’তি । যে সমানা ইতি স্মরন্ মনসাপঠনমিতি শ্রাদ্ধদৌপিকা । যতপি ‘যে সমানা ইতি  
স্মরন্ প্রেতবিপ্রস্ত হস্তে তু চতুর্ভাগং জলং ক্ষিপেৎ’ । ইতি ব্রহ্মপুরাণীয়ে প্রেত-  
পক্ষে অর্ঘ্যদানে মিশ্রণলাভাৎ চতুর্ভাগমিত্যানেন ‘যে সমানা’ ইত্যস্ত ফলতো বিভাগে

“নিরুপ্য চতুরঃ পিণ্ডান্ পিণ্ডদঃ প্রতিনামতঃ ।

যে সমানা ইতি দ্বাভ্যামাত্ত্বস্ত্ব বিভজ্জেদ্বিধা ।

এষ এব বিধিঃ পূর্ব্বমর্ঘ্যপাত্রচতুষ্টয়ে” ।

ইতি ‘ততঃ’ তদনন্তরং ‘তন্মন্ত্ৰৈঃ’ পিতামহাদিভেদেন ত্রিরাবৃত্তৈর্ঘা দিব্যা’ ইতি মন্ত্ৰৈঃ চকারাৎ পিতামহাদ্ব্যৎসর্গবাক্যৈশ্চ উৎসৃজ্য ‘যে সমানা’ ইতি দ্বাভ্যাং মন্ত্ৰাভ্যামর্ঘ্যং ‘তজ্জলং’ প্রেতপাত্রস্বজলং, ‘তেনৈব বিধিনা’ প্রত্যেকেন পূর্ব্ববৎ চতুর্ভাগরূপং প্রেতপাত্রাৎ ‘সমর্পয়েৎ’ পিতামহাদিপাত্রেষু মিশ্রয়েৎ । ‘তেভ্যঃ’ পিতামহাদিভ্যঃ ত্রিভ্যঃ তন্মিশ্রিতপুষ্পতিলোদকরূপমর্ঘ্যং নিবেত্ব তন্তদ্ব্যাক্ষণহস্তে প্রক্ষিপ্য পশ্চাৎ আচামেৎ ইত্যর্থঃ । তেন প্রেতব্রাহ্মণহস্তে উৎসৃজ্য দত্তশ্বেবার্ঘ্যজলস্ত তদবশিষ্টজলস্ত ভাগতয়ং পিতামহাদ্ব্যৎ-স্বর্ঘ্যার্ঘ্যজলেষু মিশ্রীকর্তব্যমিতি প্রতীয়তে । অতএব ‘দত্তশ্বেব প্রেতপিণ্ডস্ত মিশ্রীভাবঃ’ ইতি শ্রাদ্ধবিবেকঃ । যচ্চ ‘ন চাত্র দৈবং যোজয়েৎ প্রাগেব দৈবেহর্ঘ্যমন্ত্ৰাণ্ডঞ্চ দত্তা গন্ধমাল্যৈঃ পাত্রমর্চ্ছয়িত্বা

করণত্বমায়ান্তি তথাপি স্মৃতিত্বার্থমাহ ‘বিভাগে মন্ত্ৰস্ত্ব করণত্বং ব্যক্তমাহে’তি । ‘নিরুপ্য’ নির্ব্বপণং কৃত্বা । ‘আত্মং তু বিভজ্জেদি’তি, আত্মমিতি বিভজ্জেদিত্যন্তাঃ ক্রিয়ায়া বিশেষণং, তথাচ আদৌ বিভাগঃ পশ্চাৎমিশ্রণমিতি ভাবঃ । মৈথিলমতে তু সপিণ্ডীকরণে প্রেতাদিভ্যং আত্মং প্রেতপিণ্ডং বিভজ্জেদিতি স্পষ্টং এবার্থঃ । ‘এষ এব’তি, তথাচ নিরুপ্যেত্যাদিনা উৎসৃষ্টপিণ্ডমিশ্রণযুক্তং এষ এব বিধিরিত্যা-নেন চ উৎসৃষ্টার্ঘ্যজলশ্বেব মিশ্রণযুক্তমিতি ধোয়ম্ । ‘সমর্পয়েৎ’ পিতামহাদ্ব্যর্ঘ্য-পাত্রস্বজলে মিশ্রয়েৎ । নতু দেবকৃত্যপিতৃকৃত্যয়োর্মধ্যে প্রেতকৃত্যেন ব্যবধানস্তা-যুক্তবাদিত্যুক্তং তচ্চ ন সঙ্গচ্ছতে, ‘ন চাত্র দৈবমি’তিস্বত্রেণ পিত্রো দৈবমিশ্রণ-নিষেধাৎ পিত্রো দৈবমিশ্রণঞ্চ তদা ভবতি যদি দৈবকর্মানন্তরম্ অব্যবধানেন পিতৃকর্ম্ম ক্রিয়তে অতো ব্যবধানার্থং দৈবকর্মানন্তরং প্রেতকর্ম্ম কৃত্বা পিতৃকর্ম্ম কর্তব্যমিত্যাশঙ্কতে ‘যচ্চ’ত্যাদিনা । ‘ন চাত্র দৈবং যোজয়েদি’তি প্রেতসম্বন্ধিতয়া ন দৈবং যোজয়েদিতি হলায়ুধঃ । ‘পিত্রাদীনামাসনাদিপদার্থকাণ্ডে দেবাসনাদি-

হুতশেষঃ পিতৃভ্যঃ পাত্রেষু দত্তাৎ ।” ইত্যাম্বলায়নবচনে পিতৃ-  
পদার্থে দৈবং ন মিশ্রয়েদিতিকল্পতরুব্যাক্ষ্যামুরোধেন মৈথি-  
লোক্তং সর্বশাখিনাং তথাচরণং তন্ন যুক্তম্, আম্বলায়নে কাণ্ড-  
মুশয়শ্চোক্তত্বাৎ বহুচ্চানামেব তথা যুক্তত্বাৎ ন সামগযজুর্বে-  
দিনোঃ, তয়োঃ পদার্থামুশয়শ্চোক্তত্বাৎ । অত্র শ্রীকৃত্ত্বসূত্রে সম-  
ষয়ে মন্ত্রদর্শনাৎ তত্রৈব মন্ত্রাষয়ঃ পিতৃদয়িতাদাবুক্তঃ । বস্তুতস্ত  
পৌরাণিকত্বাৎ ‘দেবতাভ্য’ ইত্যস্য পাঠবৎ সাধারণস্মৃতিকার-  
শাতাতপোক্তত্বাচ্চ বিভাগেহপি মন্ত্রাষয়ো যুক্তঃ । অতএব  
মৈথিলৈরপি তথা লিখিতমিতি । এবঞ্চ পার্বণে প্রাগুক্তবচ-

পদার্থসঙ্করং ন কুর্যাদি’তি কল্পতরুঃ । ‘পিতৃপদার্থে’ পিতৃদীনামাসনাদিপদার্থ-  
কাণ্ডে । ‘কল্পতরুব্যাক্ষ্যামুরোধেন’তি, দেবাসনাদিসঙ্করং ন কুর্যাদিতিব্যাক্ষ্য-  
নামুরোধেন তাদৃশসঙ্করাভাবার্থং দেবকর্ম্মপিতৃকর্ম্মণোর্যধ্যে প্রেতকর্ম্ম কুর্য্যা-  
দিতি ভাবঃ । ‘আম্বলায়নে’ ‘চত্বার্ব্যুদকপাত্রাণি প্রয়নক্তি তত্রৈকং প্রেতস্ত্রীণি  
ইতরেভ্যশ্চ’ ইত্যাম্বলায়নে । ‘কাণ্ডামুশয়স্ত’ দেবার্থাদিকাণ্ডানন্তরং যৎ প্রেতকার্য্যং  
তদামুশয়স্ত । ‘কাণ্ডং’ পদার্থসমূহঃ । ‘পদার্থামুশয়স্ত’ দেবার্থোৎসর্গানন্তরং প্রেতা-  
র্থোৎসর্গমাত্রামুশয়স্য । অন্তশেতে ফলপর্য্যন্তং তিষ্ঠতীতি অনুশয়োহপূর্ব্বং  
কাণ্ডামুশয়ঃ কাণ্ডজন্মপূর্ব্বং ‘পদার্থামুশয়ঃ’ পদার্থজন্মপূর্ব্বম্ । তথাচ বহুচ্চানাম্  
কাণ্ডস্য বিহিতত্বাৎ কাণ্ডেনৈবাপূর্ব্বং জায়তে, সামগযজুর্বেদিনোস্ত উৎসর্গমাত্রস্য  
বিহিতত্বাৎ তেনৈব অপূর্ব্বং জায়তে ইতি ভাবঃ । ‘শ্রীকৃত্ত্বসূত্রে’ ‘প্রেতপাত্রং পিতৃ-  
পাত্রেষ্বাসিষ্কতি যে সমানা’ ইত্যাদিপ্রাগুক্তগোভিলায়শ্রীকৃত্ত্বসূত্রে । ‘সমষয়ে’ অর্ঘ্য-  
জলমিশ্রণে । ‘তত্রৈব’ অর্ঘ্যজলমিশ্রণে এব ন তু বিভাগকরণে মন্ত্রাষয় ইতি পিতৃ-  
দয়িতাদেবভিপ্রায়ঃ । ‘দেবতাভ্য ইত্যস্য পাঠবদি’তি তথাচ যথা ‘দেবতাভ্য’ ইতি  
মন্ত্রস্য পৌরাণিকত্বাৎ সর্ব্ববেদিসাধারণঃ পাঠঃ তদ্বদিত্যর্থঃ । ‘পৌরাণিকত্বাৎ’  
“সংমার্জয়িত্বা পৃথিবীং যে সমানা ইতি শ্রবন্ । প্রেতবিপ্রস্ত হস্তে তু চতুর্ভাগং  
জলংক্ষিপেৎ” ॥ ইতি ব্রহ্মপুরাণীয়ত্বাৎ । ‘সাধারণে’তি আম্বলায়নগোভিলাদয়ো বেদি-  
বিশেষাণাং স্মৃতিকারাঃ, শাতাতপস্ত সর্ব্ববেদিসাধারণস্মৃতিকারঃ । শাতাতপোক্তং

নেন শেষদ্রব্যেণ পিণ্ডবিধানাৎ তদ্বিকৃতাবপি সাপণ্ডীকরণে  
তন্নিয়মাৎ যত্নপি শেবাভাবে পিণ্ডনিবৃত্তিরান্নাতি, তথাপি—

“যথোক্তবস্ত্রসম্পত্তৌ গ্রাহ্যং তদমুকারি যৎ।

যবানামিব গোধূমা ত্রীহীণামিব শালয়ঃ” ॥

ইতি হন্দোগপরিশিষ্টবচনাৎ ‘মুখ্যালাভে প্রতিনিধিঃ শাস্ত্রার্থঃ’

ইতি ন্যায়াক্ষ মধ্যাত্তভাবে গুড়াদিগ্রহণবৎ দ্রব্যান্তরেণাপি পিণ্ডদানং,  
শেষদ্রব্যনিয়মস্ত তৎসম্ভবে দ্রব্যান্তরত্যাগায়, অত্থা তদঙ্গাভাবে  
কৰ্ম্মবৈগুণ্যং স্তাৎ। পিণ্ডস্ত প্রেতপিণ্ডেন সহ মিশ্রীকরণং  
যত্রেতি সপিণ্ডীকরণসমাখ্যাসিদ্ধার্থং স্মৃতরাং তত্র তথাচরণম্।

প্রতিপত্তিরূপকৰ্ম্মাজ এব, প্রতিপাত্তাভাবে তন্নিবৃত্তিঃ পশুযোগে  
যথা “যে সমান ইতি ষাড্ভাষাত্তত্ত্ব বিভজ্যেত্রিধা”। ‘অতএব’ বিভাগেহপি ‘যে  
সমান’ ইতি মজ্জাষয়াদেব ‘তথা লিখিতং’ বিভাগে মিশ্রণে চ উভয়ত্রৈব যে সমান  
ইতি মজ্জাষয়ো লিখিতঃ। ‘এবঞ্চ’ পিণ্ডমিশ্রণস্ত আবশ্যকত্বে চ। অস্য চ দ্রব্যান্তরেণ  
পিণ্ডদানমিতি পরেণায়ঃ। ‘প্রাণ্ডুক্তবচনে’ “স তানাহ পুনঃ শেষং ক দেয়ং চান্ন-  
মিত্যপি। ইষ্টেভ্যো দীয়তাং তেদিত্তি সম্প্রবদন্তি তে”। ইতি প্রাণ্ডুক্তব্রহ্মপুরাণ-  
বচনে। ‘তন্নিয়মাৎ’ শেষদ্রব্যনিয়মাৎ। ‘তদমুকারি’ তৎসদৃশম্। ‘যবানামি’তি,  
যথা যবানামসম্পত্তৌ গোধূমাঃ সদৃশস্তেন গৃহ্যন্তে ইত্যর্থঃ, এবং পরত্র। নহু  
শেবাতিরিক্তদ্রব্যেণাপি পিণ্ডদানং চেৎ শাস্ত্রার্থঃ, তর্হি—“স তানাহ পুনঃ  
শেষমি”ত্যত্র শেষবিধানমনর্থকং তত্রাহ ‘শেষদ্রব্যনিয়মৃষ্টি’তি। ‘অত্থা’ শেবাভাবে  
পিণ্ডনিবৃত্তৌ। ‘তদঙ্গাভাবে’ পিণ্ডরূপস্য অঙ্গস্যাভাবে। ‘কৰ্ম্মবৈগুণ্যং’ যাবদঙ্গ-  
সম্পন্নং যাবদঙ্গসম্পন্নস্যৈব কৰ্ম্মণো বিলক্ষণরূপফলজনকত্বমিতি ভাবঃ। নহু যত্র  
শেবাভাবস্তত্র অগত্যা কৰ্ম্মবৈগুণ্যমাহ্নীয়তে তত্রাহ ‘সপিণ্ডী’তি। ‘স্মৃতরাং’ আব-  
শ্যকম্। ‘তথাচরণং’ দ্রব্যান্তরেণ পিণ্ডদানম্। নহু ‘পশুযোগে লোহিতং নিরস্ততী’তাদি-  
শ্রুত্যা লোহিতনিরসনস্য অঙ্গত্বং বোধ্যতে তত্র চ লেহিতাভাবে যথা লোহিতনি-  
রসনস্য নিবৃত্তিঃ তথাত্তাপি শেষেণ পিণ্ডবিধানাৎ শেবাভাবে কথং ন পিণ্ডনিবৃত্তি-  
স্তত্রাহ ‘প্রতিপত্তী’তি, নির্বাহিতাজকদ্রব্যকরণকালত্বং প্রতিপত্তিরূপকৰ্ম্মাজত্বং  
প্রতিপত্তিকৰ্ম্ম উত্তরাক্রিয়া, ‘কৰ্ম্ম ক্রিয়া’ ইত্যমরঃ। যত্র একেন দ্রব্যেণ কৰ্ম্মদ্বয়ং

‘লোহিতং নিরন্ততি শক্মনিস্ততী’তাদাবুক্তা । অতএব যজ্ঞবাস্তুরূপ-  
প্রতিপত্তিযোগেহপি যজ্ঞো যস্মিন্ বসতীতি যজ্ঞবাস্তুসমাখ্যানুরোধেন  
আন্ততকুশবিনাশেহপি কুশাস্তুরপ্রতিনিধি ভট্টনারায়ণৈর্গোভিলভাশ্চে  
উক্তঃ । “প্রাক্ স্থিষ্টিকৃতআবাপ” ইতি গোভিলসূত্রস্ত ব্যাখ্যানেহপি  
“আ-উপ্যাতে ইত্যাবাপঃ প্রধানহোমঃ স তু স্থিষ্টিক্ক্ষোমাৎ প্রাক্  
ন পশ্চাদিত্যর্থঃ । এবঞ্চ মুখ্যহোমে ঋকৃতে যদি চরুর্নক্ষৌ দুক্ষৌ বা  
ভবতি, তদা অগ্নিঃ পাচ্যঃ, মুখ্যে কৃতে চেম্মাশদুষ্টী তদা আজ্যো নৈব  
স্থিষ্টিক্ক্ষোমঃ” ইতি সরলা । এতেন শেষনাশে পিণ্ডনিবৃত্তিরিতি  
বাচস্পতিমিশ্রোক্তং হেয়ম্ । ‘এতেনৈব পিণ্ড’ ইতি, এতেন  
অর্ঘ্যদানবিধানেন পিণ্ডঃ পিণ্ডমিশ্রণপ্রকারো ‘ব্যাখ্যাতঃ’ উক্তঃ ।  
তথাচ ব্রহ্মপুরাণম্—

“অথ তেনৈব বিধিনা দর্ভমূলেহবনেজনম্ ।

পিতৃদত্ত্বা তু পিণ্ডস্ত দত্তাদভক্ত্যা তু পূর্ববৎ ॥

নির্কাহ্যতে তত্র উত্তরং কৰ্ম্ম প্রতিপত্তিকৰ্ম্ম, তন্নিকাহকঞ্চ প্রতিপাত্তং, লোহিতঞ্চ  
ছেদনস্য নিরসনস্য চ দ্বয়োরেব নির্কাহকং তত্র চ নিরসনম্ উত্তরকালকর্তব্যত্যাৎ  
প্রতিপত্তিকৰ্ম্ম, অতঃ প্রতিপাদ্যস্য লোহিতস্তাভাবে প্রতিপত্তিরূপকৰ্ম্মণো নিরসনস্য  
নিবৃত্তিঃ । প্রকৃতে চ শেষেণ ন কৰ্ম্মান্তরং নির্কাহিতম্ অতো ন শেষাভাবে পিণ্ড-  
নিবৃত্তিরিতি ভাবঃ । নহু কথং তহি আন্তরগরূপকৰ্ম্মনির্কাহকেন কুশেন নির্কা-  
হস্য যজ্ঞবাস্তুহোমস্য তাদৃশকুশাভাবে নিবৃত্তিন্ স্যাৎ তত্রাহ ‘অতএবে’তি, সমাখ্যা-  
সিদ্ধার্থে স্মৃত্তরং তত্র তথাচরণমিত্যুক্তত্বাদেবেত্যর্থঃ । ‘যজ্ঞো’ বিষ্ণুঃ । ‘সমাখ্যানু-  
রোধেনে’তি, সমাখ্যাসিদ্ধানুকূলত্বেন বিশেষণীয়মিত্যাভিপ্রায়ঃ । তথাচ সমাখ্যা-  
সিদ্ধানুকূলপ্রতিপত্তিরূপকৰ্ম্মাঙ্গ এব প্রতিপাদ্যভাবে তন্নিবৃত্তিরিতি পর্যা-  
বসিতোহর্থ ইতি ধ্যেয়ম্ । নহু শেষাভাবে দ্রব্যান্তরেণ শেষসাধ্যকৰ্ম্মাচরণং ন  
কুত্রাপি দৃষ্টচরণং তত্রাহ ‘প্রাক্ স্থিষ্টিকৃত আবাপ ইতী’তি, ‘অগ্নিঃ পাচ্য’ ইতি,  
প্রধানানুরোধাদিতি ভাবঃ । ‘তদাজ্যো নৈব’বেতি, স্থিষ্টিক্ক্ষোমস্য প্রধানহোমশেষেণ  
চরণা কর্তব্যত্বং তস্য নাশে দুষ্টৌ বা চরুস্তরকরণেহপি তস্য শেষত্বাভাবাৎ ন



দত্তা পিণ্ডান্ পিতৃভ্যস্ত পশ্চাৎ প্রেতায় পার্শ্বতঃ ।

তন্তু পিণ্ডং ত্রিধা কৃৎ আনুপূর্ব্বাধ সন্ততম্ ।

নিদধ্যাৎ ত্রিষু পিণ্ডেষু এবং সংসর্জ্জনে বিধিঃ” ॥

‘পিতৃভ্যঃ’ পিতামহাদিভ্যঃ পিণ্ডান্ দত্তা পশ্চাৎ প্রেতায় ‘পার্শ্বতঃ’ পূর্ব্বদেশে পিণ্ডং দত্তাদিত্যর্থঃ । ‘তং’ প্রেতায় দত্তং পিণ্ডং, ‘আনুপূর্ব্বা’ পিতামহাদিক্রমেণ, ‘সংসর্জ্জনে’ প্রেতপিণ্ডমিশ্রণে । ভবিষ্যপুরাণম্—

“গন্ধোদকতিলৈর্যুক্তং কুর্ধ্যাৎ পাত্রচতুষ্টয়ম্ ।

অর্থ্যার্থং পিতৃপাত্রেযু প্রেতপাত্রে প্রসেচয়েৎ ॥

যে সমানা ইতি দ্বাভ্যামেতজ্জ্জেষ্যং সপিণ্ডনম্ ।

নিত্যেন তুল্যাং শেষং শ্রাদ্ধকোদিত্যং জিহ্বা অপি” ॥

‘নিত্যেন’ আবশ্যকেন অত্র শেষমঙ্গজাতং পার্শ্বগাংশে পার্শ্বগেন একোদিত্যংশে একোদিত্যেন তুল্যম্ । ‘একোদিত্যমি’তি, একোদিত্যং তদ্ব্যর্থগ্রাহিত্বাৎ সপিণ্ডীকরণকৃত্যভয়পরম্ । “এতৎ সপিণ্ডীকরণমেকোদিত্যং জিহ্বা অপি” । ইতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনৈক-  
বাক্যত্বাৎ । তেন শ্রাদ্ধেষু মধ্যে এতচ্ছ্রাদ্ধয়ং জিহ্বা কর্তব্যং ন

মুখ্যত্বং কিন্তু প্রতিনিধিত্বমেব, তথাচ তাদৃশস্থলে প্রতিনিধিনা করণস্য আবশ্যকত্বাৎ  
আজ্ঞেনৈব প্রতিনিধিনা স্থিষ্টিকৃত্বাৎ ইতি ভাবঃ । ‘তেনৈব বিধিনা’ পার্শ্বগোক্ত-  
বিধিনা দর্ভমূলে পিতুরবনেজনং দত্তা পিণ্ডং দত্তাদিত্যর্থঃ । ‘পিতৃঃ’ প্রাপ্তপিতৃ-  
লোকস্য । ব্রহ্মপুরাণং— ‘দত্তা পিণ্ডমথ্যষ্টাঙ্গং ধ্যাওয়া তঞ্চ স্তুভাক্ষরম্ । স্তবর্ণরূপাদর্ভৈশ্চ  
তস্মিন্ পিণ্ডং ততজ্জিহ্বা । কৃৎ পিতামহাদিভ্যঃ পিতৃভ্যঃ প্রেতমর্চয়েৎ । স্তবর্ভুলং  
ততস্তাং জ্বীন পিণ্ডান্ কৃৎ প্রপূজয়েৎ । অর্থ্যপুশ্পৈস্তথা ধূপৈর্দীপগন্ধানুলেপনৈঃ ।  
মুখাং তু পিতরং কৃৎ পুনঃস্থান্ বথাক্রমমি”তি । ‘শেষং’ পিণ্ডকাণ্ডোত্তরকর্তব্যং  
‘নিত্যেন আবশ্যকেনে’তি, “মাসি মাসি বোহশানমি”ত্যাदिना ‘প্রতিমাসস্ত বৎসর’-  
মিত্যাदिना চ মাসি মাসি বিহিতেন পার্শ্বগেন একোদিত্যেন চেত্যর্থঃ । ‘তদ্ব্যর্থ-  
গ্রাহিত্বাদি’তি, তথাচ ‘একোদিত্যং জিহ্বা অপী’ত্যত্র একোদিত্যপদম্ একোদিত্যব্যর্থ-  
গ্রাহিত্বাবচ্ছিন্নে লাক্ষণিকমিতি ভাবঃ । নহু কিমর্থং লক্ষণা ক্রিয়তে তত্রাহ ‘এত-

স্বাভ্যুদয়িকশ্রীকাদি । অত্র চ ‘জিয়া’ ইতি ‘বা কৰ্ত্তরি কৃত্য’ ইতি কৰ্ত্তরি বৰ্জীতি কৰ্ত্ত্বনয়নমঃ, বুদ্ধিশ্রীকাদৌ জীণাং ভোজনদৰ্শনাৎ ন ভোক্তৃনয়নমঃ ॥ ৫০

পিতরি পূৰ্ব্বং যুতে তদ্ব্যভাস্তরে পিতামহে প্রপিতামহে চ যুতে যথা কৰ্ত্তব্যং তথাহি ছন্দোগপরিশিষ্টে কাত্যায়নঃ—

“পিতুঃ সপিণ্ডতাং কৃৎ কুৰ্য্যান্মাসানুমানিকম্ ।

অসংস্কৃতৌ ন সংস্কার্যৌ পূৰ্বৌ পৌত্রপ্রপৌত্রকৈঃ ॥

পিতরন্তুত্র সংস্কুর্যাদিতি কাত্যায়নোহত্রবীৎ ।

পাপিষ্ঠমপি শুদ্ধেন শুদ্ধং পাপকৃতাপি বা ॥

পিতামহেন পিতরং কুর্যাদিতি বিনিশ্চয়ঃ ।”

পিতুঃ সপিণ্ডতাং কৃৎ প্রেতীভূতয়োরপি পিতামহপ্রপিতামহয়োঃ সতোঃ প্রতিমাসবিহিতং পার্বণং পিতৃ-বৃদ্ধপ্রপিতামহা-তিবৃদ্ধপ্রপিতামহানাং কৰ্ত্তব্যং ন তু তয়োঃ সপিণ্ডীকরণাপেক্ষা কার্য্যা । ননু সপিণ্ডনেন অসংস্কৃত্যভ্যাং তাভ্যাং সহ পিতুঃ কথং সপিণ্ডনাথ্যসংস্কারঃ ।

দি’তি, তথাচ একবাক্যত্বানুরোধেন লক্ষণা ক্রিয়তে ইতি ভাবঃ । তথাচোক্তং ‘সম্ভবত্যেকবাক্যে বাক্যভেদো হি নেদ্যতে’ ইতি তদ্বীজঞ্চ একবাক্যত্বাভায়ে ঐত্যন্তরকল্পনাগৌরবমিতি ধ্যেয়ম্ । ননু জিজ্ঞাস্য ইত্যত্র কথং কৰ্ত্তরি বৰ্জ্যা জীণাং কৰ্ত্ত্বনয়নমঃ ক্রিয়তে উদ্দেশ্যত্বাথ্যসম্বন্ধবৰ্জ্যাপি অর্থসঙ্গতে: তথাহি শ্রীক্রেষু মধ্যে এতৎ শ্রীক্রেষু জ্ঞানদেয়ং ন ব্রূং তত্রাহ ‘বুদ্ধিশ্রীকাদাবি’তি ॥ ৬০

‘মাসানুমানিকং’ প্রতিমাসবিহিতং পার্বণম্ ‘অসংস্কৃতৌ’ অকৃতসপিণ্ডনাথ্যসংস্কারৌ । ‘ন সংস্কার্যৌ’ সপিণ্ডনাথ্যসংস্কারবিশিষ্টৌ ন কার্য্যৌ । সংস্কারপদেনাত্র অদৃষ্টবিশেষ উচ্যতে যথা কুশমাজ্জলিকারিকায়াং ‘সংস্কারঃ পুংস এবেষ্টঃ প্রোক্ষণাত্মক্ষণাদিভিরি’ত্যত্র সংস্কারপদেনাদৃষ্টবিশেষ উচ্যতে, ‘তত্র’ তেষু পিতৃপিতামহপ্রপিতামহেষু প্রেতীভূতেষু মধ্যে ‘পিতরং সংস্কুর্য্যাং’ সপিণ্ডনাথ্যসংস্কারবিশিষ্টং কুর্য্যাং, শুদ্ধেন পাপকৃতাপি বা পিতামহেন সহ পাপিষ্ঠং পিতরং শুদ্ধং সপিণ্ডনাথ্যসংস্কারযুক্তং কুর্যাদিত্যশয়ঃ । ‘তয়োঃ’ প্রেতীভূতয়োঃ পিতামহপ্রপিতামহয়োঃ ‘সপিণ্ডনেন’ সপিণ্ডীকরণাথ্যশ্রীক্রেণ । সপিণ্ডনপদেন সপিণ্ডীকরণাথ্যশ্রীক্রে তজ্জগত্-

তস্মাৎ তদর্থং তয়োঃ সপিণ্ডীকরণমপকর্ষণীয়ং, পিতুরেব বা সপিণ্ডনমুৎ-  
কর্ষণীয়ম্ ইত্যত আহ 'অসংস্কৃতা'বি'তি, উৎকর্ষাপকর্ষণে ন কার্য্যো ইতি  
অনেন বচনেনোক্তম্। কথম্ অসংস্কৃতেন সহ সংস্কারঃ ইত্যত আহ  
'পাপিষ্ঠমপী'তি, পাপিষ্ঠম্ অকৃতসপিণ্ডীকরণং, 'শুদ্ধেন' কৃতসপিণ্ডীকরণেন  
পিতামহেন, 'পাপকৃতা' বা অকৃতসপিণ্ডীকরণেনাপি শুদ্ধং কুর্যাদিতি  
শাস্ত্রনিশ্চয়ঃ। অতো বচনবলাদদোষ ইতি তাৎপর্যম্। অত্র তু প্রেতী-  
ভূতপিতামহেন পিতুঃ সপিণ্ডনে পিতামহস্য একোদ্বিষ্টমেব,

“অসপিণ্ডীকৃতং প্রেতমেকোদ্বিষ্টেন তর্পয়েৎ।”

ইতি শ্রীশুক্লজ্ঞাবালবচনাৎ। অত্র চ মাতুঃ সপিণ্ডনে শ্বশুরাধ্য-  
শ্বশুরয়োঃ পিণ্ডো কুশৈরাচ্ছাদ্যৌ। তথা চ গার্গ্যঃ—

“পতিনৈকেন কর্তব্যং সপিণ্ডীকরণং স্ত্রিয়াঃ।

সা গতা হি মৃতৈকং কুশৈরস্তরয়ন্ পিতন্।

শ্বশুরস্তাশ্রতো যস্মাচ্ছিরঃপ্রচ্ছাদনক্রিয়া।

পুত্রৈর্দর্ভেণ সা কার্যা মাতুরভ্যাদয়ার্থিভিঃ।”

অস্তরয়ন্তী ইত্যর্থো 'অস্তরয়ম্' ইতি লিঙ্গব্যত্যায়েন পুংস্ত্রমিতি হলায়ুধঃ।  
পরবচনং গোভিলশ্রীকৃত্ত্বসূত্রভাষ্যকৃতাপি লিখিতম্। অতএব প্রত্নজিতে

সংস্কারশ্চ দ্বয়মেব উচ্যতে। 'অপকর্ষণীয়ং' পূর্বে করণীয়ম্। 'উৎকর্ষব্যং' সপিণ্ডন-  
কালান্তরকালে করণীয়ম্, উৎকর্ষশ্চ স্বকালান্তরকালকরণম্। 'অপকর্ষণঃ' স্বকাল-  
পূর্বকালে করণম্। 'পাপকৃতা' বেত্যত্র বাক্যোহপ্যর্থো। “মৃতে ভর্তৃরি প্রেতীভূতে  
অকৃতসপিণ্ডনে সতি মাতুঃ সপিণ্ডনং প্রেতীভূতেনৈব ভত্রী সহৈতি পাপিষ্ঠমপি  
শুদ্ধেন শুদ্ধং পাপকৃতাপি বেত্যনেন তুল্যাশ্রায়সিদ্ধমি”তি শ্রাব্যবিবেকঃ। “সা গতা  
হী”তি, ‘সা’ মৃতা, পিতৃন্ কুশৈরস্তরঃস্বৈব ব্যবহিতান্ কুর্ষতোব সপিণ্ডীকরণেন  
পতিনা সহ একং গতা ভবতীতি পূরণীয়ম্। “হি হেতাবধারণে” ইতি কোষঃ। নহু  
কথং কুশৈঃ পিতৃণাং ব্যবধানং ক্রিয়তে তত্রাহ ‘শ্বশুরস্তে’তি, অভ্যাদয়ার্থিভিঃ পুত্রৈঃ  
দর্ভেণ মাতুঃ সা প্রচ্ছাদনক্রিয়া কার্য্যেত্যর্থঃ। ‘পরবচনং’ শ্বশুরস্তেতিবচনম্। নহু  
তস্মিন্ সতি স্ত্রতাঃ কুশুরি’তিবচনেন ভর্তৃজীবনে পিতামহা সহ সপিণ্ডনমুক্তং,

পতিতে বা পিতরি মৃত্যে ন পিতামহাদিভির্মাतুঃ সপিণ্ডীকরণং  
কিন্তু পিতামহাদিভিরেব ।

“স্বেন ভত্রী সর্হেবাস্যাঃ সপিণ্ডীকরণং স্মিতাঃ ।

একং সূ গতা যস্মাচ্চরুমজ্জাহতিব্রতৈঃ ।

তস্মিন্ সতি সূতাঃ কুৰ্য্যুঃ পিতামহা সর্হেব তু ॥” ইতি

অত্র ‘তস্মিন্ সতী’তি শ্রাদ্ধানর্হভর্তৃ রূপলক্ষণম্, অতএব—

“তস্মাক্ষেব তু জীবন্ত্যাং তস্যাঃ শ্বশ্রেতি নিশ্চয়ঃ ।”

ইতি লঘুহারীতেন শ্বশ্রুজীবনে তস্যাঃ শ্বশ্রেতাক্তং, ন তু শ্বশুরে-  
ণেতি কচিদপ্যুক্তম্ । এবং পিতামহাদিভির্মাतুঃ সপিণ্ডীকরণে  
সামগেন “যে চাত্র ভ্রামনু যাংশ্চ ভ্রমু ভ্রশ্চৈ তে শ্বশ্রে”তি মন্ত্রো ন  
পাঠ্যঃ মন্ত্রলিঙ্গবিরোধাৎ, অতএবাভ্যুদয়িকে মাতৃপক্ষে শ্রীদত্তাদিভির্মন্ত্রা-

প্রব্রজিতস্ত পতিতস্ত বা পিতৃমরণে তস্ত শ্রাদ্ধানর্হত্বাৎ কথং পিতামহেন সহ  
মাতুঃ সপিণ্ডনং ন ক্রিয়তে তত্রাহ ‘অতএবে’তি, বতঃ কুশৈঃ পিতৃন অস্তরয়ন্তী  
সতী একং গতা ভবতি অতএবেত্যর্থঃ । ‘একমি’তি, যস্মাজীবনে চর্বাদিভিঃ  
ভত্রী সহ একং গতা অতো মরণেহপি সতি সপিণ্ডনেন ভত্রী সহ একং গমন-  
মুচিতমিতি ভাবঃ । ‘তস্মিন্ ভর্তরি ‘সতি’ জীবতি । ননু তস্মিন্ সতীত্যানেন ভর্তৃ-  
জীবনে পিতামহা সহ সপিণ্ডনমুক্তং ন তু প্রব্রজিতাদিভর্তৃমরণে তত্রাহ ‘শ্রাদ্ধ-  
নহে’তি, তথাচ তস্মিন্ সতীত্যাশ্রয় সচ্ছকো ন বিত্তমানার্থকঃ কিন্তু লক্ষণায় শ্রাদ্ধানর্হা-  
র্থকঃ । তথাচ তস্মিন্ ভর্তরি শ্রাদ্ধানর্হে ইত্যর্থঃ । ‘অতএব’ শ্বশুরেন সহ সপিণ্ডনা-  
ভাবাদেব । এবং ভর্তৃজীবনে শ্রাদ্ধবিবেকে “অত্র ভত্রী পিতামহা সহেতি শ্রবণং  
ভত্রীদিভিকপিতামহাদিভিকোপলক্ষণার্থমিতি হলায়ুধকল্পতরুকারপ্রভৃতয়ঃ । অপরে  
তু ‘ভত্রী সর্হেব পিতামহা সর্হেবে’তি এবকারশ্রবণাৎ ভর্তৃপিতামহোরেব  
পিণ্ডে মাতৃপিণ্ডমিশ্রীকরণমিতি বদন্তীত্যুক্তম্” । এতেনৈতদনুমীয়তে শ্বশুরত্যাগত  
ইত্যাদেঃ প্রামাণ্যং হলায়ুধাদিভিন্ন স্বাক্রিয়তে ইতি বিভাবনীয়ম্ । পিতামহাদে-  
রেকোদিষ্টাদৌ ‘বে চাত্র’তি মন্ত্রস্ত পাঠো নান্ত্যেব, সপিণ্ডীকরণস্থলে পিতা-  
মহাদেঃ পার্শ্ববিধানেনপি যে চাত্রেতি মন্ত্রো ন পাঠ্যঃ ইতি সপিণ্ডীকরণেহপি-

স্বরং লিখিতং, ন 'যে চাত্ত্বামি'তি । বস্তুতস্ত আভ্যুদয়িকে হন্দো-  
গানাং মাতৃপক্ষ এব নাস্তীতি বক্ষ্যতে । এবঞ্চ—

“অর্থার্থং পিতৃপাত্রেষু প্রেতপাত্রে প্রসেচয়েৎ ।

যে সমানাইতি দ্বাভ্যাং শেষং পূর্ববদাচরেৎ ॥

এতৎ সপিণ্ডীকরণমেকোদ্দিষ্টং জিয়াঅপি ॥”

ইতি যাজ্ঞবল্ক্যেন পার্বণৈকোদ্দিষ্টবিকৃতীভূতপুংসপিণ্ডনাতি-  
দেশাৎ তদ্বিকৃতীভূতস্ত্রীসপিণ্ডনেহপি ‘যে সমান’ ইতি মন্ত্রবয়স্য পার্শ্ব-  
ণোক্ত ‘যে চাত্ত্বামি’তি মন্ত্রস্য চ লিঙ্গার্থাসমবেতত্বেহপি প্রকৃত্যর্থস্য  
সমবেতত্বাৎ পাঠঃ । ততশ্চ—

“মাতামহানামপ্যেবং শ্রাদ্ধং কুর্যাদ্বিচক্ষণঃ ।

মন্ত্রোহেন যথাশ্রায়ং শেবাণাং মন্ত্রবর্জিতম্ ॥”

তাপিকারসঙ্গতিঃ । ‘মন্ত্রলিঙ্গবিরোধাদি’তি, পুংলিঙ্গনির্দেশেন মন্ত্রলিঙ্গবিরোধঃ,  
‘ক্ৰমতা চ লিঙ্গমি’তি ভট্টঃ, মন্ত্রলিঙ্গবিরোধেন অসমবেতার্থকত্বম্ । যচ্চ “যে স্বামহ-  
ভোক্তারঃ বাঃশ্চ স্বমহুভোক্তা তস্মৈ তেভ্যঃ স্বধা তে তুভ্যঞ্চ স্বধা ইতি বহুবচনে  
একবচনমি”তিগুণবিহুব্যাখ্যানাৎ প্রকৃতে জ্যুদেগ্নকসপিণ্ডীকরণে জীণামেব  
ভোক্তৃভ্যাং যে যানিতি পুংস্ববোধকপদান্বয়াদিতি ভাবঃ । এবং ভক্তৈব  
সহ জীণাং ভোক্তৃভ্যাং বহুবচনান্বয়োহপি বোধ্যঃ । পুরুষাণাস্ত পিণ্ডমিশ্রণেন  
পিত্রাদিভিঃ পুত্রাদিভিঃ সহ পিণ্ডতল্লিপ্যন্ততরভোক্তৃভ্যাং বহুবচনসার্থক্যং বোধ্যম্ ।  
‘অতএব’ জ্যুদেগ্নকশ্রাদ্ধে যে চাত্ত্বৈতিমন্ত্রস্ত অপঠ্যত্বাদেব । বৃদ্ধিশ্রাদ্ধাদৌ  
ভোক্তৃত্বদর্শনাৎ জীণাং ভোক্তৃত্বনিয়মো ন সম্ভবতীতি কর্তৃত্বনিয়ম ইতি ‘এতৎ  
সপিণ্ডীকরণমেকোদ্দিষ্টং জিয়া অপি’ত্যত্র পূর্বমুক্তং, বস্তুগত্যা সামগান্য আভ্যু-  
দয়িকে মাতৃপক্ষাভাবাৎ ভোক্তৃত্বনিয়মোহপি তত্র সম্ভবতীত্যভিপ্রেতাহ ‘বস্তু-  
তদ্বিতি । ‘এবঞ্চ’ আভ্যুদয়িকে হন্দোগ্যনাং মাতৃপক্ষাভাবাৎ ‘এতৎ সপিণ্ডীকরণ-  
মি’তিবচনস্ত জ্যুদেগ্নকশ্রাদ্ধপরত্বত্বাপি সম্ভবে চ । ‘লিঙ্গাসমবেতত্বেহপি’ লিঙ্গস্ত  
বাধিতত্বেহপি, প্রকৃত্যর্থস্ত ‘সমবেতত্বাৎ’অবাধিতত্বাৎ । লিঙ্গাপেক্ষা প্রকৃত্যর্থস্ত  
পূর্বঃস্মৃতিকত্বেন বলবদ্বাদিতি ভাবঃ । নহু শেবাণাং মন্ত্রবর্জিতমিত্যনেন জীণাং  
শ্রাদ্ধে মন্ত্রবর্জনমুক্তং তৎ কথং খণ্ডাদিভিঃ সপিণ্ডনে যে চাত্ত্বৈতিমন্ত্রঃ পাঠঃ

ইত্যনেন যৎ শেবাণাং মন্তবজ্জনমিত্যুক্তং তৎ ‘শুদ্ধস্তাং পিতরঃ  
শুদ্ধস্তাং পিতামহাঃ’ ইত্যাদিপ্রকৃত্যহযোগ্যমন্তবজ্জনপরং, ন তু লিঙ্গো-  
হযোগ্যমন্তবজ্জনপরম্ । মার্কণ্ডেয়পুরাণম্—

“সর্ববাব্যে স্ত্রিয়ঃ কুর্যুঃ স্বভর্তৃণামমন্তকম্ ।

তদভাবে চ নৃপতিঃ কারয়েৎ স্বকুটুম্ববৎ ॥

স্ত্রীণামপ্যেবমৈবৈতদেকোদ্ভিষ্টমুদাস্থতম্ ।

মৃতাহনি যথাস্থায়ং নৃণাং যদ্বদিহোদিতম্ ॥”

স্ত্রিয়োহত্র অসবর্ণোক্তা অপরিণীতা বেতি শ্রীকবিবেকঃ । সবর্ণো-  
ক্তায়াঃ পুত্রপৌত্রপ্রপৌত্রপর্গ্যস্তাভাব এব বিধানাৎ । যথা শব্দঃ—

“পিতুঃ পুত্রেণ কর্তব্যঃ পিতৃদানোদকক্রিয়াঃ ।

তদভাবে তু পত্নী স্ত্রীভদভাবে সহোদরঃ ॥”

‘স্ত্রীণামি’তি তু সম্প্রদানপরং স্ত্রীকর্তৃকস্ত পূর্ব্বার্দ্ধ এবোক্তহাৎ ।  
‘এবমেব’ অমন্তকমিত্যর্থঃ ইতি শ্রীকবিবেকঃ । অত্র স্ত্রিয় ইত্যন্ত  
অসবর্ণোক্তা অপরিণীতাপরত্বব্যাখ্যানাৎ স্ত্রীণাং মন্তনিষেধোহপি তৎ-  
সম্প্রদানকশ্রীক এব অবগম্যতে ন তু স্ত্রীসম্প্রদানকমাত্রৈ । কল্পতরৌ

তত্রাহ ‘ততশ্চে’তি, স্ত্রীণাং শ্রীক্রে যে চাত্রেতিমন্তস্ত প্রকৃত্যর্থস্ত সমবেতত্বাৎ পাঠ্য-  
ত্বাদেব । ‘এবমি’তি, পিতৃপঙ্কপরিপাট্যেত্যর্থঃ, ‘মন্তোহেন’ ইতি, অসমবেতার্থক-  
পদতাগপূর্ব্বকসমবেতার্থকপদসমভিব্যাহারকরণেন ইত্যর্থঃ । ‘শেবাণামি’তি,  
পিতৃমাতাহাদিভিন্নপার্কণার্হাণামিত্যর্থঃ । ‘নৃণামি’তি, পুংসামিত্যর্থঃ । “স্বাঃ  
পুমাংসঃ পঞ্চ জনাঃ পুরুষাঃ পুরুষাঃ নরঃ” ইত্যমরঃ । নম্র পুত্রপৌত্রপ্রপৌত্রপর্গ্যস্তা-  
ভাব এব ভার্য্যায়া অধিকারিং কথং সর্কীভবে স্ত্রিয় ইত্যুক্তং তত্রাহ ‘স্ত্রিয়ো-  
হত্রে’তি । ‘পিতুঃ পুত্রেণে’ত্যত্র পুত্রপদং পুত্রপৌত্রপ্রপৌত্রপরম্ । ‘সম্প্রদানপ-  
রি’তি, তথাচ স্ত্রীণামিত্যত্র উদ্দেশ্যত্বাখ্যাসন্ধে যজ্ঞীতি ভাবঃ । ‘পূর্ব্বার্দ্ধে’ পূর্ব্ববচন-  
স্তাঙ্কে সর্কীভাবে স্ত্রিয়া কুর্য়ুরিত্যাশঙ্কে ইতি বাবৎ । এবমেবেত্যস্তার্থং ব্যাচষ্টে  
‘অমন্তকমি’তি । নম্র স্ত্রীসম্প্রদানকশ্রীক্রে ত্রয়া মন্তপাঠো ব্যবস্থাপিতঃ তৎ কথং সঙ্গ-

তু “জীণামপ্যেবমি”তি, যাদৃশেন সম্বন্ধেন পিতৃহাদিনা পুরুষাণাম্  
 একাদশাহাদিশ্রাদ্ধং তাদৃশেনৈব সম্বন্ধেন জীণামেতৎ কর্তব্যমি”তি ।  
 এতদ্ব্যাখ্যানে জীসম্প্রদানকশ্রাদ্ধে স্মৃতরাং মন্ত্রাঃ পাঠ্যাঃ । যান্ত্র-  
 বন্ধোনাপি সমস্তকমেকোদ্দিষ্টং সপিণ্ডীকরণঞ্চোক্তম্ ।—

“এতৎ সপিণ্ডীকরণমেকোদ্দিষ্টং জিহ্বা অপি ।”

ইত্যনেন জিহ্বা অপি তথৈবোক্তম্ ॥

“মাতুঃ সপিণ্ডীকরণং পিতামহা সহোদিতম্ ।

যথোক্তেনৈব কল্লেন পুত্রিকায়্যা ন চেৎ স্মৃতঃ ॥”

চ্ছতে শ্রাদ্ধবিবেককৃতা এবমেবেত্যশ্চ, অমন্ত্রকমিতিব্যাখ্যানাৎ তত্রাহ ‘অত্র জিহ্বা’  
 ইত্যাদি । বস্তুতস্ত এবমেবেত্যশ্চ অমন্ত্রকমিতিব্যাখ্যানং ন সর্বসম্মতং কৃতঃ  
 জীসম্প্রদানকশ্রাদ্ধে মন্ত্রপাঠ্যাসঙ্গতিরিত্যভিপ্রেত্যাহ ‘কল্লতরৌদ্ভি’তি । কল্লতর-  
 মতে এবমেবেত্যর্থঃ ‘যাদৃশেনে’ত্যাदिঃ । ‘তাদৃশেনৈবে’তি, পিতৃব্যপত্নীহাদিনে-  
 ত্যর্থঃ, অত্র পত্নীত্বমধিকং নিবিষ্টমিত্যতঃ যেন সম্বন্ধেন ইতি তেনৈব সম্বন্ধেন  
 ইতি চাহুস্তা যাদৃশেনেত্যাদিকমুক্তম্ । পিত্রাদিশ্রাদ্ধং পিতৃহাদিসম্বন্ধেন ক্রিয়তে  
 মাত্রাদিশ্রাদ্ধং তু ন পিতৃপত্নীহাদিসম্বন্ধেন ক্রিয়তে কিন্তু মাতৃহাদিনা স্বতন্ত্রসম্ব-  
 ধেনৈব ক্রিয়তে অতঃ পিতৃহাদিনা ইত্যমুক্তম্ । পিতৃব্যহাদিনেত্যুক্তং, পিতৃৎ  
 জনকত্ববিশিষ্টপুংস্বং, মাতৃত্বং জনকত্ববিশিষ্টস্ত্রীত্বম্ অতো ন মাতৃৎ পিতৃত্বঘটিতম্,  
 এবং জনকজনকত্ববিশিষ্টপুংস্বাদিরূপং পিতামহহাদিকং বোধ্যম্ । পিতৃব্যপত্নী-  
 হাদিকং তু পিতৃব্যাদিঘটিতমিতি ততো বৈলক্ষণ্যমবধেয়ম্ । ‘স্মৃতরা’মিতি, মন্ত্র-  
 পাঠনিষেধাভাবাদিতি ভাবঃ । তথৈবতিবচনহস্ত এতৎপদস্বার্থঃ—‘যথোক্তে-  
 নৈবে’তি পিতৃসপিণ্ডনে যথা কল্ল উক্তঃ তেনৈবেত্যর্থঃ । শ্রাদ্ধবিবেকে তু  
 ‘যথোক্তেন কল্লেন পূর্ণে সম্বৎসরে যথাগাসে ত্রিপক্ষে ইত্যদিগোভিলোক্ত-  
 ক্রমেণেত্যুক্তম্ । ‘পুত্রিকায়্যা ন চেৎ স্মৃত’ ইতি, স পুত্রিকায়্যাশ্চেৎ স্মৃতো  
 ন স্মবতি, পুত্রিকায়্যাশ্চেৎ স স্মৃতঃ তদা তেন মাতুঃ সপিণ্ডনং মাতৃহাদিক্রিয়াক্ষেপ-  
 সহ কার্যম্ ইতি পুত্রিকাপুত্রস্ত বিশেষঃ । যথা উশনাঃ—“পিতুঃ পিতামহে সম্বৎ  
 পূর্ণে সম্বৎসরে স্মৃতৈঃ । মাতুর্মাতামহে তদ্বদেযা কার্য্যা সপিণ্ডতা” ।

ইতি হ্রদোগপরিশিষ্টেনাপি ‘যথাক্তেনৈব কল্লেন’ ইত্যনেন  
মন্ত্রাদিকমতিদিষ্টং, ব্যবহারোহপি তথেষতি । ‘অমন্ত্রকং’ স্ত্রীকর্তৃক-  
মন্ত্রপাঠরহিতম্ । “অমন্ত্রা হি জ্ঞিয়ো মতাঃ” ইতি বোধায়নেন  
সামাগ্রতোহভিধানাৎ । ন তু ব্রাহ্মণকর্তৃকমন্ত্রপাঠরহিতপরম্ ।  
তথাচ বরাহপুরাণম্—

“অয়মেব বিধিঃ প্রোক্তঃ শূদ্রাণাং মন্ত্রবর্জিতঃ ।

অমন্ত্রস্ত তু শূদ্রস্ত বিপ্রো মন্ত্রেণ গৃহাতে ॥”

অত্র ‘অমন্ত্রস্তে’তি বিশেষণস্ত যাবদমন্ত্রব্যাপ্ত্যর্থত্বেন পরিভাষা-  
রূপত্বম্ প্রেতশ্রাদ্ধমাত্রবিষয়ঃ । ন বা শূদ্রকর্তৃকশ্রাদ্ধমাত্রবিষয়ঃ,  
কিন্তু স্ত্রীকর্তৃকশ্রাদ্ধমপ্যস্ত বিষয়ঃ । ব্যক্তং ব্রাহ্মে—

“স্ত্রীভিচ্চাবরবর্গৈশ্চ শ্রাদ্ধং বিপ্রানুশাসনাৎ ।

মন্ত্রবহ্নিপূর্ব্বমন্ত্র বহ্নিপাকবিবর্জিতম্ ॥”

‘বিপ্রানুশাসনাৎ’ বিপ্রপঠনাৎ । ‘মন্ত্রবৎ’ মন্ত্রযুক্তম্ । ‘বহ্নিপাক-

পিতামহ ইতি পিতামহাদিত্রিকোপলক্ষণম্, এবং মাতামহ ইত্যপি তথা ।  
বোধায়নযজ্ঞপার্শ্বৌ—“আদিশেৎ প্রথমে পিণ্ডে মাতরং পুত্রিকাস্নতঃ ।  
দ্বিতীয়ে পিতরং তস্তাস্নতীয়ে চ পিতামহম্” । ন চৈতৎ পার্শ্বণবিষয়মিতি বাচ্যং  
পার্শ্বণমুখেন সপিণ্ডনস্তাপ্যনেন দর্শিতত্বাৎ । ‘অমন্ত্রকমি’তি, সত্বর্তৃণামমন্ত্রক-  
মিতিবচনীয়মিত্যর্থঃ । ‘সামাগ্রত’ইতি শ্রাদ্ধে তদতিরিক্তকৰ্ম্মণি চ জ্ঞিয়োহমন্ত্রা  
ইত্যর্থঃ । বিপ্রো মন্ত্রেণ গৃহাতে সম্বধ্যতে । ‘যাবদমন্ত্রে’তি, যাবন্তোহমন্ত্রাঃ স্ত্রীশূদ্রানুশ-  
নীতাঃ তৎপ্রাপ্ত্যর্থত্বেনেত্যর্থঃ । ‘পরিভাষারূপত্বাদি’তি, যত্র যত্র অমন্ত্রপদমুচ্যতে  
তত্র তত্র স্ত্রীশূদ্রানুশনীতাঃ গৃহান্তে ইতি পরিভাষারূপত্বাদিত্যর্থঃ । অত্ৰথা  
‘অয়মেব বিধিঃ প্রোক্ত’ ইতিবচনস্ত শূদ্রমাত্রপরত্বে শূদ্রেত্যনেনৈব সিদ্ধেরমন্ত্র-  
স্তেতি বিশেষণমনর্থকং স্ত্রাৎ, ততশ্চ যৎ অমন্ত্রস্তেতি বিশেষণং দত্তং তৎ জ্ঞাপ-  
য়তি ‘অমন্ত্রস্তে’তি, যাবদমন্ত্রপ্রাপ্ত্যর্থত্বেন পরিভাষারূপমিতি, তথাচ শূদ্রস্ত কথং  
বিপ্রো মন্ত্রেণ গৃহাতে ইত্যাকাজ্জায়াম্ অমন্ত্রস্তেতি হেতুগর্ভবিশেষণমুক্তমিতি ।  
এবঞ্চ সতি ‘অয়মেব বিধিঃ প্রোক্ত’ ইতি বচনস্ত প্রেতশ্রাদ্ধমধিকৃত্যভিধানেহপি  
ন প্রেতশ্রাদ্ধমস্ত বিষয়ঃ, ন বা শূদ্রকর্তৃকমাত্রবিষয় ইতি ভাবঃ । বিপ্রানুশাসনাৎ



বিবর্জিতমিতি অসবর্ণস্ত্রীকর্তৃকশ্রাদ্ধপরম্, পতিকর্তৃকশ্রাদ্ধেহপি পত্ন্যাঃ  
পাকাধিকারদর্শনাৎ । তথাচ হনুদাগপরিশিষ্টম্—

“শাকঞ্চ ফাল্গুনায়ম্যাং স্বয়ং পত্ন্যথবা পচেৎ ॥”

পত্নীত্বঞ্চ সবর্ণোঢ়ায়াঃ ‘জ্যেষ্ঠা পত্নী’তি বচনাৎ । জ্যেষ্ঠামাহ মনুঃ—

“যদি স্বাশ্চ পরাশ্চৈব বিন্দেরন্ যোষিতো দ্বিজাঃ ।

তাসাং বর্ণক্রমেণৈব জ্যেষ্ঠাং পূজা চ বৈশ্ব চ ॥”

সধবায়াঃ কুশাদিকরণকশ্রাদ্ধনিষেধমাহ স্মৃতিঃ—

“কুর্ধ্যাদবিধবা নারী যবেনাপাথ দূর্ব্বয়া ।

ন স্পৃশেৎ তিলদর্ভাংশ্চ যাবন্ত্ত্ববিভূষিতা ॥” ইতি ।

কুবেরোপাধায়ত্বম্—

“অসংস্কৃতপ্রমীতানাং পিতা ন শ্রাদ্ধমাচরেৎ ।

যদি স্নেহেন কুবরীত সপিণ্ডীকরণং বিনা ॥”

‘অসংস্কৃতপ্রমীতানাম্’ অনুপনীতমৃতানাম্ ।

লঘুহারীতঃ—

“পুত্রৈর্গেব তু ক্তব্যং সপিণ্ডীকরণং স্ত্রিয়াঃ ।

পুরুষস্ত পুনস্ত্র্যে ভ্রাতৃপুত্রাদয়োহপি যে” ॥

মন্ত্রব্দিত্যম্বয়ঃ । মন্ত্রব্দিত্যস্ত মন্ত্রমিব ইত্যর্থ ইতিভ্রমনিরাসার্থমাহ ‘মন্ত্রশ্রুতিমিতি,  
তথাচ মন্ত্রব্দিতি মতুপ্প্রত্যয়াস্তং ন তু বৎপ্রত্যয়াস্তমিতি ভাবঃ । ‘অসবর্ণস্ত্রী-  
কর্তৃকশ্রাদ্ধপরমিতি, ন তু সবর্ণস্ত্রীকর্তৃকশ্রাদ্ধপরমপীতি শেষঃ । ‘পতিকর্তৃকে’তি,  
তথাচ পরকর্তৃকশ্রাদ্ধেহপি চেৎ স্ত্রীণাং পাকাধিকারঃ তদা স্বকর্তৃকশ্রাদ্ধে স্ত্রীণাং  
সুতরাং পাকাধিকার ইতি ভাবঃ । নহু ‘পত্ন্যপি বা পচেদি’ত্যত্র সামান্যতঃ  
পত্ন্যাঃ পাকাধিকারদর্শনাৎ কথং ন অসবর্ণস্ত্রিয়াঃ পাকাধিকারস্তত্রাহ ‘পত্নীত্ব-  
কে’তি । নহু অসবর্ণায়াঃ কথং ন জ্যেষ্ঠাং তত্রাহ ‘যদি স্বাশ্চ’তি, ‘স্বাঃ’ সবর্ণাঃ ।  
‘পরাঃ’ অসবর্ণাঃ, তত্র উক্তমবর্ণায়া বিবাহনিষেধাৎ পরা ইত্যনেন স্বতোহধমবর্ণা  
বোধ্যাঃ । ‘পূজা’ অলঙ্কারাদিধানম্ । ‘পুত্রৈর্গেব’তি অত্র এবকারব্যবচ্ছেদ্যং  
পতিভিন্নং বোধ্যম্ “পতিপুত্রবিহীনায়াঃ স্ত্রিয়া নাস্তি সপিণ্ডনমি” ত্যনেন

আদিশব্দগ্রাহ্যানাং স এব—

“ভ্রাতা বা ভ্রাতৃপুত্রো বা সপিণ্ডঃ শিষ্ট এব বা ।

সহপিণ্ডক্রিয়াং কৃষা কুর্যাদভ্যাদয়ং ততঃ ॥”

‘ভ্রাতা বৈ’তি ব্রাহ্মণাং ভ্রাতৃপেক্ষয়া প্রধানত্বেন পূর্ব্বাধিকারিণাং দৌহিত্রাস্তানাং সমুচ্চয়ঃ ।

অতএব সপিণ্ডত্বেনৈব ভ্রাতৃত্বপুত্রয়োঃ পৃথগ্-  
পাদানং প্রাধান্যজ্ঞাপনার্থম্ । এবঞ্চ “মহাশুরো প্রেতীভূতে বুদ্ধিকৰ্ম্ম  
ন যুজ্যতে ।” ইতি শূলপাণিলিখিতবচনেন—

“প্রমীতৌ পিতরৌ যস্য দেহস্তত্ৰাশুচির্ভবেৎ ।

নাপি দৈবং ন বা পৈত্ৰং যাবৎ পূর্ণো ন বৎসরঃ ॥”

পুত্রাভাবে পতিস্বত্বংপি সপিণ্ডনবিধানাং পতিপুত্রয়োঃ সম্বন্ধমপেক্ষিতমিতি  
পশ্চাদ্ভ্যক্তোভবিত্যতি । ‘অত্রে’ পুত্রাদত্রে ভ্রাতৃপুত্রাদয়োঃপি পুরুষস্ত সপিণ্ডনং  
কুর্য্যরिति শেষঃ । ‘প্রধানত্বেন’তি, পুত্রাদিদৌহিত্রাস্তানাং ভ্রাতৃপেক্ষয়া প্রাধান্যঞ্চ  
পিণ্ডনাদিতারতম্যেন বোধ্যং, তচ্চ শুদ্ধিতত্ত্বৈ অধিকারিনিরূপণে অনুলক্ষ্যম্ ।  
‘অতএব’ প্রাধান্যস্ত প্রথমাধিকারিত্বপ্রয়োজকত্বাদেব, তথাচ যস্য বদপেক্ষয়া-  
প্রাধান্যং তস্য তদপেক্ষয়া প্রথমাধিকারিত্বমিতি ভাবঃ । কেচিত্ত গর্ভাধানাত্মন-  
প্রাশনাস্তসংস্কারার্থং সপিণ্ডনং নাপকর্ষণীয়ং, তেবাঃ কালাশুদ্ধৌ নিষেধাভাবাৎ  
কালাশৌচমপি কালাশুদ্ধিরেব । “ন তৎপূৰ্ণং যতঃ প্রোক্তঃ সপিণ্ডনবিধিঃ কচিৎ ।  
বুদ্ধিশ্রদ্ধস্ত লোপঃ শ্রাদ্ধয়োঃপি পক্ষয়োঃ”তিবৎ অত্রাপি বুদ্ধিশ্রদ্ধস্ত লোপ  
এব, ‘তৎপূৰ্ণং’ বলিবৈতদেবপূৰ্ণম্, ‘উভয়োঃ পক্ষয়োঃ’ পিতৃপক্ষমাতামহপক্ষয়োঃ,  
কিস্ত যদহৰ্হা বুদ্ধিরিতিবচনবলাৎ চূড়াকব্ৰণাণ্যর্থং কালাশৌচনিবৃত্তয়ে সপিণ্ডন-  
মপকর্ষণীয়ং চূড়াদীনাম্ “অধিমাংসে বিবাহং যাত্রাং চূড়াং তথোপনয়নাদি কুর্য্যাম্  
সাবকাশং মঙ্গল্যং ন তু বিশেষেজ্যামি”ত্যাদৌ শৃঙ্গগ্রাহিকতয়া কালাশুদ্ধৌ নিষে-  
ধাবগমাৎ । “মহাশুরো প্রেতীভূতে বুদ্ধিকৰ্ম্ম ন যুজ্যতে” ইত্যেতৎ নামশৃঙ্গবচনঞ্চ  
অনুলক্ষ্যমিতি বদন্তি । “মহাশুরো প্রেতীভূতে” ইতিবচনস্ত শূলপাণিলিখিতত্বেন  
প্রামাণ্যং স্বীকৃত্য তন্নতমহুপপত্ত্বৈব দুষ্যতি ‘মহাশুরাবি’তি, বিস্তরস্ত মলমাস-

ইতি দেবীপূর্ণগবচনেন চ প্রেভীভূতমাতাপিতৃকশ্চ পিতুঃ \*  
 প্রেভীভূতমাতাপিতৃকশ্চ সংস্কার্যশ্চ, প্রেভীভূতমাতাপিতৃকায়ঃ  
 অনুঢ়ায়াঃ কন্যায়াশ্চ বৈদিককৰ্ম্মকৰ্ত্ত্বকৰ্ম্মস্থানইত্য়েন তৎপরিহারায়  
 ‘যদহৰ্বা বৃদ্ধিরাপত্তেত’ ইত্যনেন পূৰ্ব্বদিনে সপিশুনং কৃতা পিত্রাদিঃ  
 পরদিনে অভ্যাদয়ং নামকরণাদিকং কুর্যাৎ । উঢ়ায়াস্ত—“পতিরেকো-  
 গুরুঃ স্ত্রীণামি”তিবচনোক্তৈকপদেন পত্ন্যেব মহাগুরুত্বাভি-  
 ধানাৎ তৎপ্রেতত্বমাত্রৈ তস্তাঃ কৰ্ম্মানধিকারঃ । এবঞ্চ পিতৃ-  
 মাত্রোৰ্মহাগুরুত্বব্যবৃন্তেষুয়োৰ্মরণে উঢ়ায়াঃ ন কৰ্ম্মানধিকারঃ ।  
 অত্র আভ্যাদয়িকসপিশুনয়োরানন্তর্য্যমাত্রং স্ত্রাপ্রত্যয়ার্থঃ, ন ত্বেক-  
 কৰ্ত্ত্বকত্বমপি । অগ্রথা সাপিশুনাবিকারিণ্যাঃ পত্ন্যাঃ সত্বে আভ্য-  
 দয়িকাবিকারিণো ভ্রাতুঃ সপিশুনাধিকারাপত্তেঃ, যথা—

“নানিহী তু পিতৃন্ শ্রীকৈঃ কৰ্ম্ম বৈদিকমারভেৎ”।

ইতি শাতাতপবচনে পিতৃকৰ্ত্ত্বকবৃদ্ধিশ্রাদ্ধানন্তরমেব পুত্রং বিবাহঃ

তত্ত্বেহ্নসন্ধেয়ঃ । যদপি কালানশৌচং কালগুদ্ধিরিত্যাহতুদপি ন সমীচীনং কাল-  
 শৌচশ্চ দেহগুদ্ধিরপত্ন্যাদিত্যভিপ্রেত্যাঃ ‘প্রমীতৌ পিতরাবি’তি, পিত্রোৰ্মরণে  
 দেহাশৌচশ্চ পিত্রোৰ্মহাগুরুত্বং বীজম্, অতঃ পত্ন্যৰ্মহাগুরুত্বেন তন্মরণে ভাৰ্য্যায়াঃ  
 কালানশৌচং বন্ধ্যমাণং সঙ্গচ্ছতে । ‘পিতুঃ’ সংস্কারকৰ্ত্ত্বুঃ । ‘তৎপরিহারায়’ বৈদিক-  
 কৰ্ত্ত্বকৰ্ম্মস্থানইত্য়দরীকরণায় । ‘পতিরেকঃ’ কেবলঃ “একে মুখ্যাণ্ডকেবলা” ইত্যমরঃ ।  
 ‘এবঞ্চ’ পত্ন্যেব মহাগুরুত্বাভিধানে চ । ‘তয়োঃ’ পিত্রোঃ । নহু ‘সহপিশুক্রিয়াং  
 কৃতা কুর্যাদভ্যাদয়ং তত’ ইত্যত্র স্ত্রাপ্রত্যয়েন এককৰ্ত্ত্বকত্বশ্চ আনন্তর্য্যশ্চ চ বোধনাৎ  
 যত্র একঃ সপিশুনাধিকারী অগ্রশ্চ অভ্যাদয়াদিকারী তত্র সপিশুনাভ্যাদয়য়োৰেক-  
 কৰ্ত্ত্বকত্বাভাবেন কা গতিস্তত্রাহ ‘অভ্যাদয়ে’তি, ‘অত্র’ সহপিশুক্রিয়াং কৃৎষেতি-  
 বচনে । ‘অগ্রথা’ অত্র বচনে দায়োরেব স্ত্রাপ্রত্যয়ার্থশ্চ । ‘আভ্যাদয়িকাবিকারিণঃ’

\* অত্র যদ্যপি ‘পিতৃ’রিত্যত্র ‘সংস্কৰ্ত্ত্ব’রিতি পাঠঃ কচিৎ স্মৃতিগ্রন্থে দৃশ্যতে । তথাপি  
 ‘অনুদযাপকপাদানাং প্রাটীনগ্রন্থে পিতৃরিতি পাঠবর্ণনাৎ “পিতুঃ সংস্কারকৰ্ত্ত্বুঃ” ইতি টীকাবৃ-  
 দ্ধ্যাখ্যানাচ্চ পিতৃরিত্যেব পাঠোইহাভিহিতঃ ।

ক্রিয়তে, ন তু পুত্রং শ্রীকৃত্তম্ ক্রিয়তে । অত্র ‘পুরুষশ্চ পুনশ্চনো’ ইত্যনেন পুত্রবৎ শিষ্যশ্চ সপিণ্ডনে সামান্যতোহধিকার-প্রতিপাদনাং অভ্যুদয়ঃ বিনাপি পুরুষশ্চ সপিণ্ডনং প্রতীয়তে । “সহপিণ্ডক্রিয়াং কৃত্বা কুর্যাদভ্যুদয়ঃ ততঃ” ইতি সপিণ্ডীকরণাৎ পূর্বমভ্যুদয়াভাবার্থঃ, ন অভ্যুদয়সঙ্গে এব সপিণ্ডীকরণার্থমিতি ।

যন্তু—“যানি পঞ্চদশাত্মানি অপুত্রস্তেতরাণ্যপি ।

একসৈব তু দাতব্যমপুত্রায়াম্শ্চ যোষিতঃ ॥”

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টীয়ং সপিণ্ডীকরণেতরপঞ্চদশশ্রীকৃত্তবিধায়কং তৎ শিষ্যপর্যন্তাসঙ্গে পুরুষশ্চ বোধ্যম্ । ‘ইতরাণি’ একোদ্দিষ্টবিধানেনৈব যানি শ্রীকৃত্তানি প্রত্যাদিকশ্রীকৃত্তানি তান্যেব একস্তেব অপুত্রশ্চ একোদ্দিষ্টবিধিনা দাতব্যং দাতব্যানীত্যর্থঃ । \* অপুত্রায়াম্শ্চ\*তি, চকারোহনুস্তসমুচ্চায়কঃ, পতিরহিতায়া ইতি চ সমুচ্চিনোতি ।

সংস্কারকৰ্ত্ত্বুঃ । ‘ভ্রাতৃঃ’ মৃতশ্চ ভ্রাতৃঃ ‘অন্তো বা কুলবৃদ্ধ’ ইতিবচনাৎ । নহু ভ্রাতৃ-ব্রজভীত্যাদৌ সৰ্ব্বত্রৈব ত্ৰাপ্রত্যয়েন আনস্তৰ্য্যম্ এককৰ্ত্ত্বকত্বঞ্চ স্বয়মেব বোধ্যতে ন তু কেবলমানস্তৰ্য্যং কুত্রাপি বোধ্যতে তত্রাহ ‘যথা নানিষ্টে’তি । ‘শাতাতপবচনে’ ইতি, আনস্তৰ্য্যমাত্ৰং ত্ৰাপ্রত্যয়ার্থ ইতি পূৰ্বেণাশয়ঃ । নহু নানিষ্টেতিবচনে ত্ৰাপ্রত্যয়েন আনস্তৰ্য্যম্ এককৰ্ত্ত্বকত্বঞ্চ স্বয়মেব বোধ্যতে কো দোষঃ, বৃদ্ধিশ্রদ্ধ-কত্ৰৈব বৈদিককৰ্ম্মণ আচরণাৎ তত্রাহ ‘পিতৃকৰ্ত্ত্বকে’তি । নহু ‘ভ্রাতা বা ভ্রাতৃ-পুত্রো বে’তিবচনেন, অভ্যুদয়ানুরোধেনৈব ভ্রাতাদীনাং সপিণ্ডনাধিকারবোধনাং যত্রাভ্যুদয়ো নাস্তি তত্র ভ্রাতাদীনাং সপিণ্ডনেহধিকারো যাস্ত তত্রাহ ‘অত্র পুরুষ-স্তে’তি । ‘সামান্যত’ ইতি, অভ্যুদয়শ্চ সৰ্ব্বে অসৰ্ব্বে চেত্যর্থঃ । নহু ভ্রাতাদীনাং সামান্যতশ্চেৎ সপিণ্ডনেহধিকারঃ তদা ভ্রাতা বেতিবচনে সহপিণ্ডক্রিয়াং কুর্যা-দিত্যেব বক্তৃমুচিতং ন তু অভ্যুদয়করণমপি তত্রাহ ‘সহপিণ্ডে’তি । নহু অপুত্রশ্চ সপিণ্ডনসঙ্গে এব ভ্রাতাদীনাং তত্রাধিকারঃ সঙ্গচ্ছতে তদেব নাস্তি অপুত্রশ্চ সপিণ্ডনসঙ্গে অপুত্রশ্চ সপিণ্ডনাতিরিক্তপঞ্চদশশ্রীকৃত্তবিধায়ক-বচনবিরোধঃ স্তাৎ তত্রাহ ‘যত্’তি । ‘একস্তে’তি কৰ্ত্তরি বস্তী । ‘শিষ্যপর্যন্তে’তি,

\* “একস্তেব অপুত্রশ্চ একোদ্দিষ্টবিধিনা” এব পাঠঃ ন সৰ্ব্বজ্ঞোপলভ্যতে ।

“অপুত্রায়াঃ মৃত্যাস্ত পতিঃ কুর্যাৎ সপিণ্ডতাম্” ।

ইতি গৈঠিনসির্বচনৈকবাক্যহাৎ ইতি । অত্র ছন্দোগপরি-  
শিষ্টে অপুত্রায়াঃ পঞ্চদশশ্রাদ্ধবিধানাৎ—“সপিণ্ডীকরণং তাসাং  
পুত্রাভাবে ন বিद्यতে” । ইতি মার্কণ্ডেয়পুরাণাচ্চ বালকপুত্রসঙ্গে  
এব সপিণ্ডীকরণম্ অশ্বেনাপি কর্তব্যমিতি প্রতীয়তে । এবং ‘পতিঃ  
কুর্যাৎ’ত্যত্রাপি পতিসম্বন্ধাত্ৰং বিবক্ষিতং, তেন পতিতপ্রব্রজিত-  
পতিসঙ্গেহপি দুহিতাদিনা সপিণ্ডনং কার্যম্ । অত্র—

“সর্বাসামেকপত্নীনামেকা চেৎ পুত্রিণী ভবেৎ ।

সর্বাস্তান্তেন পুত্রেণ প্রাহ পুত্রবতীৰমুঃ ॥”

ইতি মনুবচনে সপত্নীপুত্রস্ত পুত্রহাতিদেশাৎ তৎসঙ্গেহপি স্ত্রীণাং  
সপিণ্ডনং মৈথিলৈরুক্তং, তন্ন । প্রাগুক্তলঘুহারীতবচনে ‘পুত্রেণৈ-  
তথাচ ছন্দোগপরিশিষ্টায়ে যানীতিবচনে অগ্ন্যপদং শিষ্যপৰ্য্যন্তরহিতে লাক্ষ-  
ণিকং, লক্ষণাবীজঞ্চ ভ্রাতাদীনাং সপিণ্ডনাধিকারপ্রতিপাদকবচনবিরোধ এবোতি  
মন্তব্যম্ । ‘তাগ্নেবে’তি, এবকারেণ পার্শ্বগাদিব্যবচ্ছেদঃ । ‘চকার’ ইতি, তথাচ  
চকারঃ কচিৎ উক্তান্ত্তৈগভয়সমুচ্চায়কো ভবতীতি, ভাবঃ । ‘ছন্দোগপরিশিষ্টে’  
যানি পঞ্চদশাঙ্গানীতিবচনে । ‘পতিসঙ্গে’তি পতিসম্বন্ধাবিবক্ষাবীজঞ্চ ‘পতিপুত্র-  
বিহীনায়াঃ স্ত্রিয়া নাস্তি সপিণ্ডনমি’তিবচনে পতিবিহীনায়াঃ সপিণ্ডননিষেধঃ,  
তথাচ পতিসঙ্গে দুহিতাদিনা সপিণ্ডনং কার্যমিতি ভাবঃ । সপত্নীপুত্রসঙ্গেহপি  
স্ত্রিয়াঃ সপিণ্ডীকরণবাদিনাং মৈথিলানাং মতমাহ ‘অত্রে’তি, অত্র স্ত্রীণাং সপিণ্ডন-  
বিষয়ে অস্ত চ মৈথিলৈরুক্তমিতি পরেণাশয়ঃ । ‘একপত্নীনাম্’ একঃ পতির্যাসাং  
তাসাম্ । তেন পুত্রেণৈত্যত্র ধাত্তেন ধনবানিতিবৎ অভেদে তৃতীয়া তৎপুত্রাভিন্ন  
পুত্রবতীত্যর্থঃ । একধর্ম্যস্ত অত্ৰাত্রারোপণমতিদেশঃ, প্রকৃতে চ স্বপুত্রধর্ম্যস্ত  
স্বজন্তুঃশিশুপুংস্বরূপপুত্রত্বস্ত আয়োগ্যরূপোহতিদেশঃ, এতৎফলঞ্চ সপত্নীপুত্র-  
সঙ্গেহপি স্ত্রীণাং সপিণ্ডনমিতি মৈথিলানামাশয়ঃ । ‘প্রাগুক্তে’তি, ‘পুত্রেণৈব তু  
কর্তব্যং সপিণ্ডীকরণং স্ত্রিয়া’ ইতি লঘুহারীতবচনে ইত্যর্থঃ । ‘পুত্রিণৈব’ স্বজন্তু-  
শিশুপুংসব । পুত্রপদস্ত স্বজন্তুঃশিশুপুংস্বঃ রূঢ়ার্থতাবচ্ছেদকং, পুমান্নরক-  
ত্রাণকর্তৃত্বস্ত যোগার্থতাবচ্ছেদকং পুত্রজায়তে ইতি পুত্র ইতি ব্যুৎপত্তেঃ, অতঃ

ব'ইত্যেবকাৰেণ অতিদিষ্টপুত্ৰনিষেধাৎ । অতএব তদন্তরাদে ভ্রাতৃ-  
পুত্ৰোপাদানং সম্ভবতি । অন্যথা ভ্রাতৃপুত্ৰসংঘে—

“যন্তোকজাতা বহবো ভ্রাতরঃ স্যুঃ সহোদরাঃ ।

একস্যাপি স্মৃতে জাতে সৰ্বৈ তে পুত্ৰিণো মতাঃ ॥”

ইতি বৃহস্পতিবচনে পুত্ৰজাতিদেশাৎ ভ্রাতৃপুত্ৰস্য পিতৃব্যশ্রাদ্ধা-  
ধিকারপ্রাপ্তে ভ্রাতৃপুত্ৰোপাদানং ব্যর্থং স্মৃতাৎ । পুত্ৰজাতিদেশফলন্ত  
তৎসংঘে পুত্ৰান্তরাকরণং পুমানমনরকত্রাণঞ্চ । লঘুহারীতঃ—

“সপিণ্ডীকরণান্তানি যানি শ্রাদ্ধানি ষোড়শ ।

পৃথগ্ভ্বেব স্মৃতাঃ কুৰ্যুঃ পৃথগ্দ্ৰব্য্যা অপি কচিৎ ॥

প্ৰেতসংস্কারকৰ্ম্মাণি যানি শ্রাদ্ধানি ষোড়শ ।

যথাকালন্ত কার্য্যাণি নান্থথা মুচ্যতে ততঃ ॥”

‘পৃথগ্দ্ৰব্য্যা অপি’ বিভক্তধনা অপি পৃথক্ ন কুৰ্যুঃ, স্মৃত্তরাম্  
অপৃথক্নাঃ পৃথক্ ন কুৰ্যুঃ কিন্তু অপৃথক্ কুৰ্যুঃ । অত্র বিশেষয়তি  
মরীচিঃ—

“স্মৃতে পিতরি পুত্ৰেণ ক্রিয়া কার্য্যা বিধানতঃ ।

বহবঃ সূর্যদা পুত্ৰাঃ পিতুরেকত্রবাসিনঃ ॥

সৰ্বৈষান্ত গত্ত্ব কৃৎ জ্যেষ্ঠেনৈব তু যৎ কৃতম্ ।

দ্রব্যেণ চাবিভক্তেন সৰ্বৈরেব কৃতং ভবেৎ ॥”

পঞ্চজাদিপদবৎ পুত্ৰপদং যোগরূঢ়মিতি বোধ্যম্ । নহু লঘুহারীতবচনে পুত্ৰে-  
ণৈবেত্যত্র পুত্ৰপদং পুমানমনরকত্রাণকর্তৃধ্বরণেণ মুখ্যার্থানিষ্ঠোভয়পরং বক্তব্যং  
তত্রাহ ‘অতএবেতি, সপিণ্ডনে অতিদিষ্টপুত্ৰনিষেধাদেব ইত্যর্থঃ । ‘তদন্তরাদে’ লঘু-  
হারীতবচনান্তরাদে ‘পুত্ৰস্মৃতা পুনস্তত্তে ভ্রাতৃপুত্ৰাদয়োহপি য়ে’ ইত্যর্থে । ‘অন্থথা’  
সপিণ্ডনস্থলে পুত্ৰপদেন অতিদিষ্টপুত্ৰস্তাপি গ্রহণে । ‘সৰ্বৈ তে পুত্ৰিণ’ ইত্যত্র তেন  
পুত্ৰেণেতি পূৰ্ব্বীয়ম্ । নহু সপিণ্ডনং চেৎ পুত্ৰজাতিদেশস্ত ন ফলং তর্হি কিমর্থং

পুঞ্জেন ইত্যবিশেষাৎ সৰ্ব্বেষামধিকারে প্রাপ্তে জ্যেষ্ঠস্য সাক্ষাৎ-  
 কর্তব্যতামাহ 'বহব' ইতি । জ্যেষ্ঠেনাপি সৰ্ব্বেষাং ভ্রাতৃণাং মৎ-  
 করণেনৈব করণং ভবতু ইতি 'মতং' জ্ঞানং কৃৎস্না, বিভক্তত্বে  
 দ্রব্যসংশ্লেষণে চ কৃতং কৰ্ম্ম সৰ্ব্বৈরেব কৃতং ভবেৎ । তদানীং  
 দ্রব্যাসংশ্লেষে চ তস্মাৎ দ্রব্যং প্রাপ্তব্যমিতি কৃৎস্না কর্তব্যম্ ।  
 যদি তেন তন্ন পরিশোধ্যতে তদা স ঋণী ভবতি প্রত্যবায়ী চ  
 ভবতি ন তু "তেন শ্রাদ্ধাস্তরং কর্তব্যম্" ইতি শ্রাদ্ধবিবেকোক্তং  
 পরপুত্রে পুত্রহাতিদেশঃ ক্রিয়তে তত্রাহ পুত্রহাতিদেশে'তি । 'তৎসঙ্গে' অতি-  
 দিষ্টপুত্রসঙ্গে । 'পুত্রাস্তরাকরণং' দত্তাদিপুত্রঃ করণং, নাগ্রথেনিতি । 'ততঃ' প্রেতস্বাং,  
 'অত্র বিশেষয়তী'তি, অত্র অপুংস্ করণে । 'একত্র বাসিনঃ' অবিভক্তাঃ । 'সৰ্ব্বৈরেব  
 কৃতমি'তি, কেনচিৎ কায়িকব্যাপারেণ কৃতং কেনচিচ্চ দ্রব্যদ্বারা কৃতমিতি  
 হেতোঃ সৰ্ব্বৈরেব কৃতমিত্যর্থঃ । 'সাক্ষাৎকর্তব্যতামি'তি, কায়িকব্যাপারেণ কর্ত-  
 ব্যতামিত্যর্থঃ, কনিষ্ঠানাং তু দ্রব্যদ্বারা করণমিতি ভাবঃ । জ্যেষ্ঠেনাপি ইতি মতং  
 কৃৎস্না কৃতং কৰ্ম্মেত্যম্বুঃ । মৎকরণেনৈব সৰ্ব্বেষাং ভ্রাতৃণাং করণং ভবন্তিত্যা-  
 কারকং, যদা যেন দ্রব্যেণ শ্রাদ্ধং কর্তব্যং তৎ দ্রব্যং সৰ্ব্বৈঃ পরিশোধ্যম্ ইত্যাকার-  
 কঞ্চ জ্ঞানং জ্যেষ্ঠৈঃ, তচ্চ কনিষ্ঠাদেকিদেশস্থত্বেইপি সম্ভবতীতি বোধ্যম্ । শুদ্ধি-  
 ত্বে তু "সৰ্ব্বেষাং তু মতং কৃৎস্নেতি" "দ্রব্যেণ চাবিভক্তেনে"ত্যনেন তেষামেত-  
 দেব কর্তব্যমিতি প্রতিপাদিতমিতি লিখিতম্ । তস্মাৎ ভাবঃ—অনুজ্ঞাদ্রব্যসংশ্লেষ-  
 মাত্রম্ অগ্রপুত্রৈঃ কর্তব্যং তদকরণে চ বিহিতাকরণাৎ প্রত্যবায়ঃ ন তু শ্রাদ্ধা-  
 স্তরকরণমিতি । "বত্র দেশান্তরস্থিত্যাদিনা অনুমতিদ্রব্যসংশ্লেষয়োরাভাবস্তত্র পৃথ-  
 গেব শ্রাদ্ধম্ অগ্রথা প্রত্যবায়পরিহারো ন শ্চাদি"তি শ্রাদ্ধবিবেকঃ । তদ্ব্যয়মভিপ্রায়ঃ  
 'সৰ্ব্বেষাস্ত মতং কৃৎস্নে'ত্যনেন 'দ্রব্যেণ চাবিভক্তেনে'ত্যনেন চ অনুমতিদ্বারা দ্রব্য-  
 সংশ্লেষদ্বারা চ সৰ্ব্বেষাং শ্রাদ্ধকৰ্ত্ত্বং, তদ্ব্যয়মভাবে চ শ্রাদ্ধকৰ্ত্ত্বভাবাৎ পৃথক্  
 শ্রাদ্ধং কনিষ্ঠাদিভিঃ কার্যমিতি তদ্ব্যয়ং দৃশ্যতি 'ন তু' ইতি, যুক্তমিতি পরে-  
 গাষিতম্ । শুদ্ধিপ্রকাশে বায়ুলুপ্তাণম্—"নিবৰ্ত্তয়তি যো যোহাৎ ক্রিয়ামন্তনিব-  
 র্ত্তিতাম্ । বিধিস্তেন ভবতি পিতৃহা চোপজায়তে । তস্মাৎ প্রেতক্রিয়া যেন  
 কেনাপি চ কৃত্য বহি । ন ত্যাং নিবৰ্ত্তয়েৎ শ্রাদ্ধঃ সত্যং ধৰ্ম্মমন্তস্মিন্ ।" ইত্যে-

যুক্তম্ । ‘পৃথঙ্নৈব জুতাঃ কুৰ্য্যুরি’ত্যনেন পৃথক্করণস্য পর্য্যদন্ত-  
 ত্বেনানধিকারঃ । ‘যথাকালমি’তি, অশৌচাস্তদ্বিতীয়দিন-দ্বাদশ-  
 মাসমৃততিথ্যো-কাহন্যনবমাসদ্বয়-সম্বৎসরেযু । ন চ বিধানসামর্থ্যা-  
 দেব তত্তৎকালপ্রাপ্তেরনর্থকমিদমিতি বাচ্যং, তত্তৎকালানাং  
 দ্বাদশাহাভ্যপেক্ষয়া প্রাধান্যবোধনার্থত্বাৎ । এবম্ —

“আনন্ত্যাৎ কুলধর্ম্মাণাং পুংসাকৈবায়ুযঃ ক্ষয়াৎ ।

অস্থিতেশ্চ শরীরস্য দ্বাদশাহঃ প্রশস্যতে ॥”

ইতি ব্যাব্রবচনোক্ত ‘প্রশস্যতে’ ইত্যনেন কুলাচার-জ্যোতিঃ-  
 শাস্ত্রাদিজাতভটিতিমরণ—রাষ্ট্রোপপ্লবাদি—শ্লেচ্ছদেশগমনাত্মসারাদেব  
 সপিণ্ডীকরণাপকর্ষে দ্বাদশাহাভ্যপেক্ষয়া—প্রাপ্তকালনবমাসাদিগৌণকাল-  
 পরিগ্রহঃ । অথবা-যথাকালমি’ত্যাদে’র্ঘদহর্বা বুদ্ধিরাপত্তে’ ইত্যনেন  
 আবশ্যকনামকরণাদিবৃত্ত্যর্থমেবাপকর্ষঃ ন তু অনাবশ্যকেষ্ঠাপূর্ত্তাভ্যর্থম্  
 অপকর্ষঃ কার্য্য ইতি তাৎপর্য্যম্ । শ্রীকবিবেকোহপ্যেবম্ । অতএব  
 লঘুহারীতেন—

তদ্বচনাদপি পৃথক্করণং নিষিদ্ধমিতি যন্তব্যম্ । ‘ন চে’তি, বাচ্যমিতি পরেণাশ্রয়ঃ ।  
 ‘বিধানসামর্থ্যা’দি’তি, ‘আত্মমেকাদশেহহনি’ । “মৃতাহনি তু কর্তব্যং প্রতিমাসং  
 তু বৎসরমি” ত্যাদিবিধিসামর্থ্যা’দিত্যর্থঃ । ‘তত্তৎকালে’তি, অশৌচাস্তদ্বিতীয়দিন-  
 দ্বাদশমাসমৃততিথ্যাদিকাগেত্যর্থঃ । ‘ইদং’ যথাকালমিতিদং নিরর্থকং নিশ্চয়োজন-  
 মিত্যর্থঃ ‘প্রাধাত্তে’তি, তথাচ প্রাধাত্তবোধনমেষ প্রয়োজনমিতি ভাবঃ ।  
 ‘এবমি’তি প্রাধাত্তবোধনার্থং যথাকালমিত্যনেন গৌণকালপরিগ্রহ ইত্যর্থঃ ।  
 তথাচ দ্বাদশাহাভ্যপেক্ষয়া নবমাসাদে: প্রাধাত্তং, দ্বাদশদিনসমুদায়রূপস্ত দ্বাদশ-  
 হস্ত তু একাহাপেক্ষয়া প্রাধাত্তং বোধ্যম্ । ‘আনন্ত্যাদিত্যস্ত বিবরণং ‘কুলাচারে’তি ।  
 ‘পুংসামি’ত্যস্ত ‘জ্যোতিঃশাস্ত্রে’তি । ‘অস্থিতেশ্চ’ত্যস্ত ‘রাষ্ট্রোপপ্লবাদী’তি । অস্থি-  
 র্গতিনিবৃত্ত্যভাবঃ গমনমিতি যাবৎ । ‘আবশ্যকে’তি, যদকরণে প্রত্যবায়ন্তদাব-  
 শ্যকম্ । ‘ন তু অনাবশ্যকে’তি, তৎকালস্ত শাস্ত্রবোধিতকালস্বরূপযথাকালত্বাভাব-  
 দিতি ভাবঃ । ‘অতএব’ অমাবস্ত্যকৈষ্ঠাপূর্ত্তাদিকালস্ত যথাকালত্বাভাবাদেব । ‘কাম্য-



“তথৈব কাম্যং যৎ কৰ্ম বৎসরাৎ প্রথমাদৃতে” ।

ইত্যনেন কাম্যস্য অপকৰ্মমিস্ততা নাস্তীত্যুক্তম্ । যদি তু আব-  
শ্যকনিমিত্তেন অপকৰ্মঃ কৃতঃ তদা ইষ্টাপূৰ্ত্তাদিকাম্যং বৎসরা-  
ভ্যন্তরেহপি কৰ্ত্তব্যমিতি । যতপি গোভিলসূত্রাদৌ সপিণ্ডীকরণসৈবা-  
পকৰ্মঃ প্রাপ্তকৃত্ত্বঃ তথাপি সপিণ্ডীকরণাপকৰ্মে তৎপূৰ্বকৰ্ত্তব্যশ্রাদ্ধানামপি  
তদাদিতদন্তুন্যায়েন অপকৰ্মঃ ।

“সপিণ্ডীকরণান্তা তু জ্ঞেয়া প্রেতক্রিয়া বুধেঃ ।”

ইতি শাতাতপবচনে প্রেতক্রিয়ায়াঃ সপিণ্ডীকরণান্তত্বপ্রতীতেঃ ।

মি’তি, কাম্যং তু অনাবশ্যকং কৰ্ম্মণাবিরহে পরিত্যক্তং শকাহাদিতি ভাবঃ ।  
প্রথমবৎসরং বিনা কৰ্ত্তব্যমিত্যর্থঃ । ‘যদি তু আবশ্যকে’তি । তথাচ মৎস্তপুরাণম্  
“সপিণ্ডীকরণাদূৰ্দ্ধং প্রেতঃ পার্ধগভৃগ্ ভবেৎ । বৃদ্ধীষ্টাপূৰ্ত্তযোগ্যশ্চ গৃহস্থশ্চ তদা  
ভবেৎ ।” “তৎপূৰ্বকৰ্ত্তব্যশ্রাদ্ধানাম্” আঠেকোদ্বিষ্টাণ্ডমাসিকপৰ্য্যন্তশ্রাদ্ধানাম্ ।  
‘তদাদী’তি, যতশ্চাদিভূতং তৎ তদাদৌ কৰ্ত্তব্যম্ এবং যতশ্চ অন্তভূতং তৎ তত্  
অন্তে কৰ্ত্তব্যং, তথাহি দ্বাদশমাসিকং সপিণ্ডীকরণশ্রাদ্ধভূতত্বাৎ আদৌ কৰ্ত্তব্যং,  
তথা সপিণ্ডীকরণং দ্বাদশমাসিকশ্রাদ্ধভূতত্বাৎ অন্তে কৰ্ত্তব্যম্, এবং দ্বিতীয়বাৎসা-  
নিকং দ্বাদশমাসিকশ্রাদ্ধভূতত্বাৎ আদৌ কার্যম্, এবং দ্বাদশমাসিকমপি দ্বিতীয়  
বাৎসানিকশ্রাদ্ধভূতত্বাৎ অন্তে কৰ্ত্তব্যম্, এবং ত্রীত্য্য আঠেকোদ্বিষ্টাদীনাম্ সৰ্ব্বো-  
মেবাপকৰ্ম্ম আয়াত ইতি বিভাবনীয়ম্, । ‘অপকৰ্ম্মশ্চ’ স্বকালং পূৰ্বকালকরণম্ ।  
‘সপিণ্ডীকরণান্তে’তি, সপিণ্ডীকরণম্ অন্তে যত ইতি বহুব্রীহেঃ প্রেতক্রিয়ামাত্র-  
শ্চৈব অন্তভূতং সপিণ্ডীকরণমিতি সপিণ্ডীকরণং পূৰ্বং প্রেতক্রিয়ামাত্রশ্চৈব করণ-  
মায়াতমিতি ভাবঃ । তথাহি ‘অল্পদিতে জুহোতি’ত্যনেন অল্পণোদয়ে হোমশ্চ কৰ্ত্ত-  
ব্যতা বিহিতা, নানৈহপি কালঃ স এব, তত্র কিম্ আদৌ কৰ্ত্তব্যম্ ইতি সংশয়ে  
নিরবকাশত্বাৎ হোম এব কৰ্ত্তব্যঃ, তদানীং ন নানং, তৎপূৰ্বকং ন নানং সাক্ষিভাৱে,  
তেন নানং বিনৈব হোমঃ, ইতি পূৰ্বপক্ষে জৈমিনিহত্রং “তদন্তাপকৰ্ম্মাহুপপ্তে-  
’রি’তি ‘স্নাতোহধিকারী ভবতি দৈবে পিত্রো চ কৰ্ম্মণী’ত্যেনেন নানস্ত কৰ্ম্মমাত্র-  
সৈব পূৰ্বকৰ্ত্তব্যতা বিহিতা, অতঃ আদৌ নানং কৰ্ত্তব্যম্ । সূত্রার্থস্ত তদন্তবাদপকৰ্ম্মঃ

অত্র বুদ্ধিনিমিত্তং বিনাপি সপিণ্ডনাপকর্ষে কৃতে পূর্ণসম্বৎসরকালং  
প্রাপ্য প্রেতত্বপরীহারমাহ বিষ্ণুধর্মোত্তরম্—

“কৃতে সপিণ্ডীকরণে নরঃ সম্বৎসরাৎ পরম্ ।

প্রেতদেহং পরিত্যজ্য ভোগদেহং প্রপত্ততে ॥”

বুদ্ধিনিমিত্তকসপিণ্ডীকরণাপকর্ষে কৃতে তু তৎক্ষণাদেব প্রেতত্ব-  
পরীহারঃ তদর্থমেবাপকর্ষাৎ । এবং অঘনিমিত্তাপকর্ষে বুদ্ধিকালং  
প্রাপ্য প্রেতত্বপরীহারঃ তৎকালস্য পূর্ণসম্বৎসরকালতুল্যত্বাৎ ।

“অর্কাকু সম্বৎসরাদবুদ্ধৌ পূর্ণে সম্বৎসরেহপি বা ।

যে সপিণ্ডীকৃতাঃ প্রেতা ন তেষামন্ত পৃথক্ক্রিয়া ॥”

ইতি শাতাতপবচনাৎ । ৬১

তস্য পূর্ষকর্তব্যতেতি, তথাচ কর্মমাত্রস্যৈব স্নানাস্তকর্তব্যত্বাৎ স্নানস্বাপকর্ষঃ,  
বিহিতকালং বিনাপি পূর্বাচরণমিতি, তেন অরুণোদয়স্নানবিধিঃ অহুদিতহোমীতর-  
পরঃ, এবং প্রকৃত্তেহপি বোধ্যম্ । ‘তদর্থমেব’ প্রেতত্বপরীহারার্থমেব, ‘এবঞ্চ’ বুদ্ধি-  
নিমিত্তসপিণ্ডনাপকর্ষে কৃতে তৎক্ষণাদেব প্রেতত্বপরীহারে চ । এবঞ্চৈত্যস্ত  
পূর্বম্ “অর্কাকু সম্বৎসরাদবুদ্ধৌ পূর্ণে সম্বৎসরেহপি বা । যে সপিণ্ডীকৃতাঃ প্রেতা  
ন তেষামন্ত পৃথক্ক্রিয়েতি” শাতাতপবচনং কচিং পুস্তকে বর্ততে । অন্ত্যর্থঃ  
অপকৃষ্টসপিণ্ডনান্তরম্ একোদিষ্টং ন কার্যমিত্যাহ অর্কাগিতি, বুদ্ধাবিতি নিমিত্ত-  
সম্বন্ধী, তথাচ বুদ্ধিনিমিত্তং যে প্রেতাঃ সম্বৎসরাদর্কাকু সম্বৎসরাভ্যন্তরে সপিণ্ডী-  
কৃতাঃ কৃতসপিণ্ডন্যন্তেষাং ন পৃথক্ক্রিয়া নৈকোদিষ্টক্রিয়া, এবং পূর্ণে সম্বৎসরে-  
হপি যে প্রেতাঃ সপিণ্ডীকৃতাঃ তেষামপি ন পৃথক্ক্রিয়া ইত্যর্থঃ । তথাচ বুদ্ধিকাল-  
পূর্ণসম্বৎসরকালয়োঃ প্রেতত্বপরীহারকত্বেন তুল্যত্বং বোধ্যম্ । শাতাতপঃ “প্রদানং  
যত্র যত্রৈবাং সপিণ্ডীকরণাৎ পরম্ । তত্র পার্শ্বপবচ্ছাঙ্কং জ্যেষ্ঠমভ্যুদয়াদৃতে । প্রেত-  
নামিহ সর্বেবাং যে যন্তেষ্ট নিয়োজিতাঃ । কৃতার্থান্তে হি সংবৃতাঃ সপিণ্ডীকরণে  
কৃতে । প্রেতত্বাচ্ছেহ নিত্তীর্ণাঃ প্রাপ্তাঃ পিতৃগণঃ তু তে । যঃ সপিণ্ডীকৃতঃ প্রেতঃ  
পৃথকু পিণ্ডে নিয়োজয়েৎ । বিধিগন্তেন ভবতি পিতৃহা চোপজায়তে” । ‘অভ্যুদয়া-  
দৃত’ ইতি, অভ্যুদয়ে ন সংপূর্ণপার্ষ্ববিধানম্ ইতিকর্তব্যতাভেদাৎ । ততশ্চ প্রাত্যা-  
দিকমপি ত্রৈপুক্ষিকং কার্যমিতি তাৎপর্যম্ । ‘প্রদানং যত্র যত্রৈ’ত্যাদিকন্ত সাধি-

কৌরসক্ষেত্রজপুত্রপরম্ । তথাচ মৎস্তপুরাণম্ “এতদগ্নিমতঃ প্রোক্তসম্বাহাৰ্য্য-  
পার্কণম্ । যথেন্দুসঙ্কয়ে তদ্বদন্ত্যাপি নিগজতে । ঔরসক্ষেত্রকৌ পুত্রৌ বিধিনা  
পার্কণেন তু । প্রত্যক্ষমিতরে কুৰ্য্যুরেকোদ্বিষ্টং সূত্ৰা দশ । বত্র বত্র প্রদাতব্যং  
সপিণ্ডীকরণং পরম্ । পার্কণেন বিধানেন দেয়মগ্নিমতা সদা” । ইত্যাদিবচনা-  
নামেকবাক্যতয়া সাগ্নিকৌরসক্ষেত্রজপুত্রপরম্ বোধ্যম্ । নিরঞ্জে মৎস্ত-  
পুরাণে “ততঃ প্রভৃতি সংক্রান্তাবুপরাগাদিপার্কম্ । ত্রিপিণ্ডমাচরেৎ শ্রাদ্ধমেকো-  
দ্বিষ্টং মৃতাহনি । ‘একোদ্বিষ্টং পরিত্যজ্য পার্কণং যঃ সমাচরেৎ । সৈদব পিতৃহা স  
স্যাৎ মাতৃভাতৃবিনাশকঃ । মৃতাহ্নে পার্কণং কুৰ্ম্মগ্নোহধো যাতি মানবঃ” । ইতি ॥  
নহু অৰ্ক্ষাক্ সঘৎসরাঙ্ক্ দ্বাবিতিবচনং সাগ্নিপরং নিরগ্নিপরং বা ? যদি সাগ্নিপ-  
রমুচ্যতে তদা ‘পূৰ্ণে সঘৎসরেহপি বে’ত্যসঙ্গতং স্যাৎ সাগ্নেয়াতাপিত্রোঃ পূৰ্ণে  
সঘৎসরে সপিণ্ডীকরণাভাবাৎ । ‘শ্রাদ্ধদশাহং নির্বর্ত্য অৰ্ক্ষাদগর্শান্তথাবিধি । প্রকু-  
ৰ্বাতাগ্নিমান পুত্রো মাতাপিত্রোঃ সপিণ্ডনম’তি ছন্দোগপরিশিষ্টে সাগ্নেদর্শাৎ  
পূৰ্ণং মাতাপিত্রোঃ সপিণ্ডনবিধানাৎ । ‘নাসপিণ্ড্যাগ্নিমান্ পুত্রঃ পিতৃষজ্জং সমা-  
চরেৎ । পাপী ভবত্যকুৰ্ম্মন হি পিতৃহা চোপজায়তে । সপিণ্ডীকরণং কুৰ্য্যাৎ পূৰ্ণ-  
দর্শেহগ্নিমান্ সূতঃ । পরতো দশরাত্রস্য পূৰ্ণে ত্বদে তথৈতরঃ ॥’ ইতি জাভালবচ-  
নাচ্চ । অসপিণ্ড্য সপিণ্ডনমুকৃত্বা, পিতৃষজ্জং পিণ্ডপিতৃষজ্জম্, ইত্যরো নিরগ্নিঃ । অথ  
নিরগ্নিপরং বক্তব্যমিতি চেৎ তদা ‘ন তেষাং তু পৃথক্ক্রিয়ে’ত্যসঙ্গতং স্মাৎ । “একা  
দশে চতুর্থে চ মাসি মাসি চ বৎসরম্ । প্রতিসঘৎসরঞ্চৈবমেকোদ্বিষ্টং মৃতাহনী”তি  
ব্যাখ্যবচনেন ‘ততঃ প্রভৃতি সংক্রান্তাবি’ত্যাদিপূৰ্ব্বলিখিতবচনেন চ সপিণ্ডাননন্তরম্  
একোদ্বিষ্টরূপপৃথক্ক্রিয়াবিধানাৎ ইতি চেৎ, ‘অৰ্ক্ষাক্ সঘৎসরাহি’তি, মাসিকাপ-  
কর্ষবিষয়ং, ‘পূৰ্ণে সঘৎসরেহপি বে’তি তু পূৰ্ব্বাহ্নে মধ্যাহ্নাপ্রাণৌ উত্তরাহ্নে মধ্যাহ্ন-  
প্রাণৌবপি সপিণ্ডাননন্তরং মাসিকং ন কার্যমিত্যেতৎপরং, তত্র ‘কৃতার্থান্তে হি  
সংবৃত্তা’ ইত্যাদিকো হেতুর্কৌধ্যঃ ।

অথ প্রেতত্ববিমুক্তিস্বাবচ্ছিন্নং প্রতি সপিণ্ডীকরণম্ কেন রূপেণ  
হেতুত্বম্—তত্র ন তাবৎ বোড়শশ্রাদ্ধেন হেতুত্বং পঞ্চদশশ্রাদ্ধাদপি  
শিষ্যপৰ্য্যন্তরহিতম্ পতিপুত্রবিহীনানাঞ্চ প্রেতত্ববিমুক্ত্যা ব্যভিচারাদি, বত্র অবি-  
শ্রাসস্থলে সপ্তদশশ্রাদ্ধোত্তরমেব প্রেতত্ববিমুক্তিঃ তত্র বোড়শশ্রাদ্ধাব্যবহিতোত্তর-  
মেব প্রেতত্ববিমুক্ত্যাপত্তেচ্চ । ন চ পঞ্চদশশ্রাদ্ধোত্তরপ্রেতত্ববিমুক্তিস্বাবচ্ছিন্নং

প্রতি পঞ্চদশশ্রাদ্ধেন হেতুঃ বাচ্যঃ, এবং বোড়শশ্রাদ্ধান্তরঃ বোড়শশ্রাদ্ধা-  
 কার্য্যতাবচ্ছেদকে নিবেশ্যমতো ন ব্যভিচার ইতি বাচ্যঃ যত্র পুত্রাদিনা পিত্রাদেঃ  
 সপিণ্ডনঃ ক্রিয়তে তত্রাপি পঞ্চদশশ্রাদ্ধাৎ পঞ্চদশশ্রাদ্ধাব্যবহিতোত্তরপ্রেতঃ-  
 বিমুক্ত্যুৎপাদাপত্তেঃ, তথাবিধিকারণসম্বাৎ, ন হি সামগ্রীসম্বৎ ফলবিলম্বঃ, অধিমা-  
 স্থলে পূর্বোক্তাপত্তেস্তদবস্থ্যচ্চ । ন চ পঞ্চদশশ্রাদ্ধানাং কারণতাস্থলে পুত্রাদি-  
 রহিতোদেশকপঞ্চদশশ্রাদ্ধেন হেতুঃ বক্তব্যম্, এবং সতি সপুত্রাদিকো-  
 দেশকপঞ্চদশশ্রাদ্ধে তদ্বিরহাদেব নোক্তাপত্তিরিতি বাচ্যঃ, তথাপি অধিমা-সম্বলীয়-  
 সপ্তদশশ্রাদ্ধস্থলে পূর্বোক্তাপত্তেরমুদ্বারাৎ । এতেন পুত্রাদিরহিতসপুত্রাদিকয়ো-  
 ত্তত্তৎপ্রেশরীরাগাৎ তত্তৎকার্য্যং প্রতি বিশিষ্য কারণস্বৈপি ন নিস্তারঃ ।

অত্র মীমাংসকাঃ—যথা বহিঃস্বাচ্ছিন্নং প্রতি তৃণাদিপ্রত্যেকরূপেণ কারণস্ব-  
 ব্যভিচার্যাং তৃণারণমিণিনিষ্ঠা একা শক্তির্কর্হিজনকতাবেদিকা স্বীক্ৰিয়তে, তথা  
 অত্রাপি উক্তাপত্তিভিয়া অধিমা-সম্বলীয়পুত্রাদিরহিতোদেশকপঞ্চদশশ্রাদ্ধ-  
 সপুত্রাদিকোদেশকবোড়শশ্রাদ্ধা-ধিমা-সম্বলীয়পুত্রাদিরহিতোদেশকবোড়শশ্রাদ্ধ —  
 সপুত্রাদিকোদেশকসপ্তদশশ্রাদ্ধে প্রেতঃস্ববিমুক্তিজনকতাবেদিকা একা শক্তিঃ  
 স্বীক্ৰিয়তে, তথাচ প্রেতঃস্ববিমুক্তিং প্রতি তাদৃশশক্তিমতেন হেতুঃ বাচ্যমিতি ন  
 কোহপি দোষ ইত্যাহঃ ।

শক্তিরূপমতিরিক্তপদার্থমস্বীকুর্কন্তো নৈয়ায়িকাঃ পুনঃ এবং বর্ণয়ন্তি  
 —প্রেতঃস্ববিমুক্তিস্বাচ্ছিন্নং প্রতি তত্তচ্ছাদজন্তুবিজাতীয়াদৃষ্টবৎসম্বন্ধেন-  
 তত্তচ্ছাদ্ধেন হেতুঃ, ঐবজাত্যঞ্চ পরমাপূর্ব্বতি ন তু কলিকাপূর্ব্বতি ।  
 তাদৃশঞ্চ পরমাপূর্ব্বং পুত্রাদিরহিতোদেশকপঞ্চদশশ্রাদ্ধেন সপুত্রাদিকোদেশক-  
 বোড়শশ্রাদ্ধেন অধিমা-সম্বলে সপ্তদশশ্রাদ্ধাদিনা চ জন্ততে । ন চ যথা অপুত্রাদি  
 কোদেশকপঞ্চদশশ্রাদ্ধেন তাদৃশপরমাপূর্ব্বং জন্ততে তথা বোড়শশ্রাদ্ধবটকীভূত-  
 পঞ্চদশশ্রাদ্ধেন তাদৃশপরমাপূর্ব্বং কথং ন জন্ততে ইতি বাচ্যং অধিকশ্রাদ্ধপ্রাগ-  
 ভাবস্ত প্রতিবন্ধকস্বাৎ, এবং সপ্তদশশ্রাদ্ধাদিস্থলেহপি বোধ্যম্ । ন চ পরমাপূর্ব্ব-  
 এব মানাতাবঃ তত্তচ্ছাদজন্তুকলিকাপূর্ব্বকুটসহকৃতচরমশ্রাদ্ধং সাক্ষাদেব প্রেতঃ-  
 স্ববিমুক্তিজনকমিতি বাচ্যং, ষাদশাহাদৌ কুতে সপিণ্ডীকরণে পূর্ব্বসংবৎসরং প্রাপ্যা-  
 হপি প্রেতঃস্ববিমুক্ত্যভাবাপত্তেঃ তদানীং চরমশ্রাদ্ধব্যস্তেরসম্বাৎ, তথাচ তাদৃশ-

বিজাতীয়াদৃষ্টজনকপ্রাক্কোত্তরপ্রেতত্ববিমুক্তিহাবচ্ছিন্নং প্রতি স্বজ্ঞতাদৃশবিজ্ঞা-  
তীয়াদৃষ্টবস্তুসম্বন্ধেন তত্ত্বজ্ঞানেন হেতুত্বমিতি ।

পরে তু—অথ ষোড়শশ্রাদ্ধতঃ প্রেতত্ববিমুক্তিজ্যেতে ইতি স্মৃতিঃ,  
তত্র ন সাক্ষাৎ প্রেতত্ববিমুক্তিং প্রতি ষোড়শ শ্রাদ্ধং হেতুঃ প্রেতত্ব-  
বিমুক্ত্যে: আন্তবিনাশিক্রমিকতাদৃশশ্রাদ্ধাব্যবহিতোত্তরকর্ণাণ্যুৎপত্তিকর্ত্তাং কিস্ত  
ব্যাপারদ্বারা, ব্যাপারশচাত্র অপূৰ্ণং, তথা হি ষোড়শশ্রাদ্ধানি  
ষোড়শকলিকাপূৰ্ণাণ্যুৎপাদয়ন্তি, তৈশ্চ মিলিত্য পরমাপূৰ্ণং জন্ততে, পরমাপূৰ্ণঞ্চ  
প্রেতত্ববিমুক্তিকালপর্যন্তস্থায়িতয়া সাক্ষাজ্ঞনকম্ । অথাত্র পরমাপূৰ্ণে মানা-  
ভাবঃ ষোড়শশ্রাদ্ধজনিতৈঃ ষোড়শকলিকাপূৰ্ণৈরেব প্রেতত্ববিমুক্ত্যুৎপাদসম্ভব-  
দিতি চেৎ মেবং, প্রেতত্ববিমুক্তিং প্রতি ষোড়শকলিকাপূৰ্ণাণাং প্রত্যেকং হেতুত্ব-  
মপেক্ষা লাব্ধবেদৈকশ্চ পরমাপূৰ্ণশ্চ হেতুত্বকল্পনায় যুক্তত্বাৎ । ন চ তথাপি  
পরমাপূৰ্ণং প্রতি ষোড়শকলিকাপূৰ্ণাণাং প্রত্যেকং হেতুত্বকল্পনশ্রাবশ্চকল্পেন  
গৌরবং, পরমাপূৰ্ণকল্পনস্ত অধিকমিতি বাচ্যং তদগৌরবস্ত ফলমুখতয়া দোষত্বা-  
ভাবাৎ ফলমুখত্বঞ্চ ফলং মুখং নিশ্চায়কং যস্ত তত্ত্বম্ । গৌরবজ্ঞানং তাবৎ কল্পনা-  
প্রতিবন্ধকম্, এবঞ্চ স্মৃতি গৌরবজ্ঞানস্ত পশ্চাচ্ছাভিহে তদভাবস্ত পূৰ্ণং সত্বাৎ  
কল্পনা নিশ্চিত্যাহেবেতি । বস্তুতস্ত প্রেতত্বং ন প্রেতশরীরমাত্রম্, অপি তু  
প্রেতশরীরং প্রেতশরীরাবচ্ছিন্ননানাবিধত্বঃখভোগজনকনানাবিধাধর্শ্চ, বিমুক্তিস্ত  
নাশঃ, তথাচ বিভিন্নতত্ত্বজ্ঞাতীয়াধর্শ্চনাশঃ প্রতি প্রত্যেকং ষোড়শকলিকাপূৰ্ণাণাং  
ষোড়শকারণত্বকল্পনে বহুতরষোড়শকারণত্বকল্পনাপত্তিঃ শ্রাৎ তদ্বরং বিভিন্নতত্ত্ব-  
জ্ঞাতীয়াধর্শ্চনাশঃ প্রতি পরমাপূৰ্ণশ্চৈকৈকং কারণত্বং কল্পয়িতুমুচিতং, ন তু  
প্রত্যেকং কলিকাপূৰ্ণাণাং ষোড়শকারণত্বানি, ইতি নাম্বাকং গৌরবম্ ।

অত্রায়ং নিরূপঃ—“পরমাপূৰ্ণত্বাকারে বিভিন্নতত্ত্বজ্ঞাতীয়াধর্শ্চনাশঃ প্রতি  
প্রত্যেকং পরমাপূৰ্ণশ্চৈকং কারণত্বং, ন তু প্রত্যেকং ষোড়শকারণত্বানি, পরমাপূৰ্ণং  
প্রতি চ কলিকাপূৰ্ণাণাং ষোড়শকারণত্বমাত্রমিতি মহালাঘবম্ । তদনঙ্গী-  
কারে তু বিভিন্নতত্ত্বজ্ঞাতীয়াধর্শ্চনাশঃ প্রতি প্রত্যেকং ষোড়শকলিকাপূৰ্ণাণাং  
ষোড়শকারণত্বানি কল্প্যনানীতি মহাগৌরবমিতি স্মৃতিভিত্ত্যায়ম্ । ঐতএব ষোড়শ-  
শ্রাদ্ধানাং স্বস্বধ্বংসদ্বারা প্রেতত্ববিমুক্তিং প্রতি হেতুতা লাঘবাৎ, ন তু কল্পপরমা-  
পূৰ্ণত্বায়া, তথা সতি কলিকাপূৰ্ণপরমাপূৰ্ণকল্পনে গৌরবাদিত্যপাস্তং, প্রতি-

যোগিবৎসম্মোয়েকত্রাজনকত্মমিতি নিয়মেন প্রতিযোগিত্ত্বকর্মাণ্যং প্রতি ধ্বংস-  
তাত্ত্বাশিসদ্ধত্বকল্পনয়া জনকত্ববিরহেণ স্বারত্বাসম্ভবাচ্ছেতি গ্রাহঃ।

বাচস্পতিমিশ্রাঙ্ক—“চতুর্থে পঞ্চমে চৈব নবমৈকাদশে তথা। যদত্র দীযতে

জন্তোস্তদক্ষয়মুদাহৃতমিতিবচনাৎ সর্বত্রৈব এতচ্চতুষ্টয়ম্ অত্যানি ৫ দ্বাদশ-  
মাসিকানীতোবংরীত্যা যোড়শশ্রাদ্ধস্ত সর্বত্র ধর্তব্যতয়া প্রেতত্ববিমুক্তিত্বাবচ্ছিন্নং  
প্রতিযোড়শশ্রাদ্ধেইনৈব হেতুঃ সর্বসাধারণমিতি বদন্তি, তন্ন সঃধীঃ, তচ্ছ্রাদ্ধ-  
চতুষ্টয়স্য কাম্যত্বাৎ সর্বত্র তথাকরণসাবশ্যকত্বে মানাভাবাৎ। প্রত্নাতঃ—“দ্বাদশ  
প্রতিমাস্যানি আত্মং যাত্মাসিকে তথা। সপিণ্ডীকরণঞ্চৈব ইত্যেতচ্ছ্রাদ্ধবোড়শম্।  
যস্যৈতানি ন দীযন্তে প্রেতশ্রাদ্ধানি বোড়শ। পিশাচত্বং ঋৎ তস্য দন্তৈঃ শ্রাদ্ধ-  
শতৈরপি।” ইত্যত্র এতানীতি শ্রবণাৎ এতচ্ছ্রাদ্ধবোড়শানামেবাবশ্যকত্ব-  
প্রত্যয়নাদিতি। এবং পূর্ণসংবৎসরকালস্থিত্বিনিমিত্তকালয়োঃরত্নতরকালস্য  
সহকারিত্বং, তেন সংবৎসরমধ্যে বৃদ্ধিনিমিত্তং বিনা কৃত্তেপ্যপকর্ষে ন  
প্রেতত্ববিমুক্তিরিতি সঙ্কেপঃ।

বিষ্ণুধর্ম্মোত্তরপ্রথমকাণ্ডে—“যৈরিষ্টং বিবিধৈর্ঘঞ্জে পূজিতো বৈশ্চ কেশবঃ।  
প্রেতলোকং ন তে যান্তি তথা যে সমরে হতাঃ।” ইতি বিবিধযজ্ঞাদিভিঃ অপ্রেতীভূ-  
তস্য প্রেতত্ববিমুক্তিফলার্থং কথং সপিণ্ডনমিতি চেৎ অত্র কেচিৎ—সপিণ্ডনং নিত্যত্বাৎ  
কর্মাণ্যং, সপিণ্ডনস্য নিত্যত্বেইপি প্রেতত্ববিমুক্তিরূপফলসিদ্ধিরানুযজিকী পঞ্চযজ্ঞা-  
দেহিব প্রত্যবায়পরিহারপাপক্ষয়াদি। তথাচ ভবিষ্যপুরাণং—“ক্ষয়ং কেচিৎপাতস্য  
হুরিতস্য প্রচক্ষতে। অমুৎপত্তিং তথাচাত্রে প্রত্যবায়স্য মরতে। নিত্যক্রিয়াং তথা  
চাত্রে অনুযজ্ঞফলাৎ শ্রুতিম্।” ইত্যাঃ। এতদ্ব্যতীতমুপন্যস্য শ্রাদ্ধবিবেকে—তচ্চিস্ত্যং  
সপিণ্ডনস্য নিত্যত্বে প্রমাণাভাবাৎ, কিঞ্চ নিত্যে কর্ম্মণি কথং কাম্যস্য প্রসঙ্গঃ  
কামিনঃ কর্ত্তুরভাবেন কাম্যফলসামগ্র্যভাবাৎ। তন্মাৎ ভবিষ্যপুরাণে যন্নিত্য-  
সানুযজ্ঞফলমুক্তং তৎকীর্ত্ত্যাদিরূপদৃষ্টফলাপেক্ষয়েত্বম্।

এতদ্বিবরে শ্রাদ্ধদীপিকায়াম্ আচার্য্যচূড়ামণিনা বিবেচিতং, যথা—  
অত্র যোড়শশ্রাদ্ধফলং প্রেতত্ববিমুক্তিঃ, সপিণ্ডীকরণস্য তু পিতৃলোক-  
প্রাপ্তিরপি। যথা বৃহস্পতিঃ—“যস্যৈতানি ন দীযন্তে প্রেতশ্রাদ্ধানি বোড়শ।  
পিশাচত্বং ঋৎ তস্য দন্তৈঃ শ্রাদ্ধশতৈরপি।” ইতি, তথা বিষ্ণুপুরাণং-  
“প্রেতে পিতৃত্বমাপ্নয়ে সপিণ্ডীকরণাদিহি”তি। তথা সপিণ্ডীকরণান্তরং

হারীতঃ—“ততঃ প্রভৃতি বৈ প্রেতঃ পিতৃসামাজ্যমুপায়। বিদ্বতে পিতৃ-  
লোকঞ্চ ততঃ শ্রাদ্ধং প্রবর্ততে।” পিতৃসামাজ্যং পিতৃসম্বন্ধম্ একশ্রাদ্ধভোক্তৃ-  
মিত্যর্থঃ। শ্রাদ্ধং পার্শ্বগম্। এতেন ষোড়শানাং শ্রাদ্ধানাং কাম্যত্বমিতি  
পাশ্চাত্যাঃ। ন চ কাম্যত্বে কাম্যাকরণে প্রত্যবায়্যভাবাৎ কামনায়্য অভাবে  
অকরণমপি স্যান্নিতি বাচ্যং, পিতৃাদিপ্রেতত্বপরীহারে পুত্রাদেববশ্চ কামনা-  
সম্ভবাৎ। কামনাবিরহে অকরণে প্রেতত্বপরীহার এব ন ভবতি ন তু তৎপুরুষঃ  
প্রত্যবায়ী স্যাৎ কাপি তদশ্রবণাৎ। গোড়াস্ত—“অকৃত্বা প্রেতকার্য্যাণি প্রেতস্যা  
ধনহারকঃ। বর্গিনাং যদ্বধে পাপং তদশেষং সমাপ্নুয়াদি”তি শত্মগিষিতবচনাৎ  
ধনহরণস্য অধিকারী প্রেতকার্য্যাণ্যকৃত্বা বর্গিনাং ব্রহ্মচারিণাং বধে যৎপাপং তদা-  
প্নুয়াদিত্যবগতেন্নিত্যত্বমেব, প্রেতত্বপরীহারাদিফলং তু আত্মযজ্ঞিকমেবেতি প্রাহঃ।

বস্তুতস্ত বিষ্ণুপূরণকৃত্য—“পুত্রঃ পৌত্রঃ প্রপৌত্রো বা তব্বা ভ্রাতৃসন্ততিঃ।  
সপিণ্ডসন্ততির্বাপি ক্রিয়ার্হা নূপ জায়তে।” ইত্যাদিনা ক্রিয়াসামান্যে সর্বেষামধি-  
কারযুক্ত্য। “পূর্বাঃ ক্রিয়াস্ত কৰ্ত্তব্যাঃ পুত্রাত্তৈরেব চোত্তরাঃ।” ইত্যাদিনা  
পুনঃ পূর্বাদিক্রিয়াবিশেষস্য কৰ্ত্তব্যতামভিদ্ধতা নিত্যাদিকারে বোধিতে অকরণে  
প্রত্যবায়্যং নিত্যত্বমেবেতি তত্ত্বম্।

অন্যে তু ষোড়শশ্রাদ্ধাকরণে প্রেতত্বপরীহারপূর্বকপিতৃলোকপ্রাপ্ত্যভাবেন  
পার্শ্বগানধিকারাৎ অমাবস্যাশ্রাদ্ধস্যা করণে—“শ্রাদ্ধমেতেষকূর্ক্সাণো নরকং  
প্রতিপশ্যতে।” ইত্যাদিবিষ্ণুাদিবচনাৎ প্রত্যবায়প্রতিনিত্যত্বমেব। অতএব  
“ঐবাণি তু প্রকুর্ক্সীত প্রমীতাহনি সর্কদে”তি—ছন্দোগপরিশিষ্টকৃতা  
মাসিকাদিশ্রাদ্ধানাং প্রবৃত্তয়ুক্তমুপপত্ততে। ইথঞ্চ “যৈরিষ্টং বিবিধৈর্ধৈজৈঃ  
পূজিতো বৈশ্চ কেশবঃ। প্রেতভাবঃ ন তে ষাস্তি তথা যে সমরে  
হতাঃ” ইতি বিষ্ণুধর্মোত্তরবচনাৎ অপ্রাপ্তপ্রেতভাবানামপি ষোড়শশ্রাদ্ধলিখনং  
গোড়নিবন্ধুণাম্। তথা—“সপিণ্ডীকরণাদৃদ্ধং ন দত্তাৎ প্রতিমাসিকম্। একো-  
দ্বিষ্টবিধানেন দত্তাদিত্যাহ শৌনকঃ।” ইতি পরিশিষ্টে সপিণ্ডীকরণানন্তরং  
প্রতিমাসমেকোদ্বিষ্টবিধিনা ন দদ্যাৎ দত্তাচ্ছেতি বিকল্পস্য প্রাপ্তপ্রেতত্বতদিত্য-  
বিষয়তয়া ব্যবস্থাপনঞ্চ সঙ্গতম্। অত্রায়মভিসন্ধিঃ—প্রাপ্তপ্রেতভাবস্য “সপিণ্ডী-  
করণাস্তা তু জ্ঞেয়া প্রেতক্রিয়া বৃধৈরি”তি শাতাতপবচনাৎ সপিণ্ডীকরণান্তবোধ-  
নেন ব্রহ্মজ্ঞমাত্মরোধাৎ সপিণ্ডনাপকর্ষে মাসিকাদীনামপ্যপকর্ষাৎ তদ্বিষয়ং ন দত্তা-

অথ সাংবৎসরিকশ্রাদ্ধম্ ॥ তত্র গোভিলঃ—“অত উৰ্দ্ধং সম্বৎসরে সম্বৎসরে প্রেতায়ান্নং দত্তাদ্যগ্নিন্নহনি প্রেতঃ স্যাদি”তি । ‘অত উৰ্দ্ধং সপিণ্ডীকরণান্তশ্রাদ্ধনিমিত্তাৎ আত্মসম্বৎসরাদূৰ্দ্ধং ‘সম্বৎসরে সম্বৎসরে’ প্রতিসম্বৎসরং, যগ্নিন্নহনি মৃতস্তগ্নিন্নহনি মৃতায় শ্রাদ্ধং কুর্যাৎ । ব্যাসঃ—

“প্রতিসম্বৎসরকৈবমেকোদ্দিষ্টং মৃতাহনীতি ॥”

এতেন সপিণ্ডীকরণাপকর্ষে আত্মসম্বৎসরেহপি মৃতাহে শ্রাদ্ধান্তরং কর্তব্যমিতি মৈথিলোক্তং হেয়ম্ । ব্যক্তমাহ হেমাঙ্গিধৃতং বচনম্—

নতি । অগ্রাপ্তপ্রেতভাবস্য তু প্রেতক্রিয়াক্রান্তেন সপিণ্ডীকরণান্তেতিবচনাবিবয়-  
স্বেন প্রয়োগবিধিভেদাচ্চ ক্রমকল্পনায়া অপ্যনুপপত্তেঃ পিতৃশ্রাপ্তয়ে সপিণ্ডীকরণ-  
মাত্রত্রেয়্যাপকর্ষঃ মাসিকাস্ত বথাকালমেবামুষ্ঠানমিত্যাহ দত্তাদিতি, শৌনকগ্রহণ-  
মাত্রমর্থ মিত্যাহঃ ॥৬১ ॥

অথ সাংবৎসরিক শ্রাদ্ধং—‘যগ্নিন্নহনি’ যগ্নিৎস্তিথৌ ; ‘তগ্নিন্নহনি’ তগ্নিৎস্তিথৌ । ‘মৃতায়’ মৃতমুদ্ভিত । ‘এতেনে’তি, অত উৰ্দ্ধমিত্যস্যা সপিণ্ডীকরণান্তশ্রাদ্ধনিমিত্তাৎ আত্মসম্বৎসরাদূৰ্দ্ধমিত্যর্থকস্বেনেত্যর্থঃ । অত্রৈব বিভাবনীয়ম্—‘বত্র পূর্ণসংবৎসরে সপিণ্ডীকরণং তত্র ন সাংবৎসরিকান্তরং কর্তব্যম্ । “পূর্ণে সংবৎসরে শ্রাদ্ধং যোড়শং পরিকীৰ্ত্তিতম্ । তেনৈব চ সপিণ্ডং তেনৈবাকিকমিষ্যতে ।” ইতি বচনাৎ । বত্র তু মলমাসে অপকৃত্ব বা সপিণ্ডনং কৃতং তত্র পূর্ণে সংবৎসরে সাংবৎসরিকান্তরং কর্তব্যমেব, যতস্তত্র পূর্ণে সংবৎসরে ইতি বচনস্ত ন বিবয়ঃ তথাহি ‘তেনৈব চ সপিণ্ডং তেনৈবাকিকমিষ্যতে’ ইত্যত্র তৎপদেন পূর্ণসংবৎসরকৃত্ত্ববিশিষ্ট-  
সপিণ্ডীকরণরূপযোড়শশ্রাদ্ধং পরামুশ্রতে ন তু কেবলং সপিণ্ডীকরণরূপযোড়শ-  
শ্রাদ্ধং, মলমাসাদিকৃতং তু শ্রাদ্ধং ন পূর্ণসংবৎসরকৃত্ত্বমিতি ন তেনাকিকসিদ্ধিরিতি  
বাস্পতিবিশ্রমতম্ । স্মার্তমতে তু ‘তেনৈব চ সপিণ্ডম্’ ইত্যত্র তৎপদেন শুদ্ধং  
সপিণ্ডীকরণরূপং যোড়শশ্রাদ্ধং পরামুশ্রতে ন তু পূর্ণসংবৎসরকৃত্ত্ববিশিষ্টম্ ।  
ন চ মলমাসাদৌ সপিণ্ডীকরণে কৃতে ‘তেনৈব চে’তি বচনবলাৎ পূর্ণে সংবৎসরে  
সাংবৎসরিকং বা ভবতু, কিন্তু ‘অত উৰ্দ্ধং সংবৎসরে সংবৎসরে প্রেতায়ান্নং



“পূৰ্ণে সম্বৎসরে শ্রাদ্ধং বোড়শং পরিকীৰ্ত্তিতম্।

তেনৈব চ সপিণ্ডং তেনৈবাদিকমিচ্ছতে”।

অত্র পূৰ্ণসম্বৎসরক্রিয়মাণশ্রাদ্ধাৎ যথা উভয়নির্বাহঃ তথা অপকৃষ্ট-  
সপিণ্ডীকরণশ্রাদ্ধাদপি উভয় নিৰ্বাহঃ। এবং পঞ্চদশশ্রাদ্ধেহপ্যুন্মেষম্।  
মৎস্তপুরাণম—

“ততঃ প্রভৃতি সংক্রান্তাবুপরাগাদিপৰ্বস্ব।

ত্রিপিণ্ডমাচরেচ্ছ্রাদ্ধমেকোদ্ধিষ্টং মৃতাহনি”।

‘ততঃ’ প্রেতত্বপরীহারে, ‘ত্রিপিণ্ডং’ ত্রৈপুরুষিকং, নিরুপ-  
পদমৃতাহশব্দো মৃতসম্বন্ধিমাসপক্ষতিথিবিশেষপৰঃ, উপপদাত্ম কচি-  
তিথিবিশেষমাত্রপৰঃ, যথা মৃতাহে প্রতিমাসং কুর্যাদিত্যাদৌ। শব্দঃ—  
দত্বাদি’তি স্তব্ববলাৎ তত্র সাংবৎসরিকং ভবিষ্যতি অত উদ্ধমিত্যস্ত সপিণ্ডী-  
করণাৰ্দ্ধমিত্যর্থকত্বাদিতি মিশ্রমতং সম্যগিতিবাচ্যং স্মার্তমতে অত উদ্ধমিত্যস্ত  
আত্মসংবৎসরাদ্ধমিত্যর্থকত্বেন আত্মকাস্তে সংবৎসরিকবিধানাভাবাৎ। মিশ্র-  
মতে যত্র পূৰ্বদিনেহপরাহুৰ্যাপিনী পরদিনে চ মথাহুৰ্যাপিনী মৃততিথিঃ তত্র  
পূৰ্বদিনে সপিণ্ডনং কৃত্বা পরদিনে সাংবৎসরিকাপত্তিরিতি স্মার্তোক্তাবিতং তু  
দৃষণং ন সম্যক্, মিশ্রমতে একোদ্ধিষ্টকাল এব সপিণ্ডীকরণং ন তু অপরাহে,  
প্রধানস্ত প্রেতশ্রাদ্ধস্ত মুখ্যকালস্ত বাধাযোগাৎ, এবঞ্চ তাদৃশস্থলে পরদিন এব  
সপিণ্ডীকরণং ন পূৰ্বদিনে ইতি শ্রাদ্ধচিন্তামণৌ মিশ্রণোক্তত্বাদিতি। ‘সপিণ্ডং’  
পিতৃণাং পিণ্ডসংজ্ঞাত্বম্। ‘আদিকং’ অকং ব্যাপ্য তৃপ্তিঃ, ‘এবং পঞ্চদশে’তি যেষাং  
সপিণ্ডীকরণং নাস্তি তেষাম্ অপকৃষ্ট্য পঞ্চদশশ্রাদ্ধে কৃতে পূৰ্ণসম্বৎসরে ন সাংবৎসরি-  
কাস্তরমিচ্ছায়াম্। ততঃ প্রভৃতি ইত্যস্ত সপিণ্ডীকরণাৎ প্রভৃতীত্যর্থকত্বে  
বৃদ্ধিং বিনা সপিণ্ডনাপকৰ্ণে বৰ্ষমধ্যেহপি ত্রিপিণ্ডঃ শ্রাদ্ধাপত্তিঃ, এবং পূৰ্ণসংবৎ-  
সরাৎ প্রভৃতীত্যর্থকত্বে অপকৃষ্টসপিণ্ডমানস্তরং বৃদ্ধৌ কৃত্যাম্যপি বৰ্ষমধ্যে  
ত্রিপিণ্ডশ্রাদ্ধং ন শ্রাদতো ব্যাচষ্টে ‘ততঃ প্রেতত্বপরীহারাদি’তি। ‘ত্রৈপুরুষিক-  
মি’তি, মাতামহাদিত্রিকস্ত তু শ্রাদ্ধং ‘মাতামহানামপ্যেবমি’ত্যাতিদেশাৎ ‘পিতরো  
যত্র পূজ্যস্তে তত্র মাতামহা এবমি’তিবচনাচ্চ লক্ষম্। ‘নিরুপপদমৃতাহশব্দ’ ইতি,  
প্রতিমাসমিত্যাদিপদরহিতঃ ‘একোদ্ধিষ্টং মৃতাহনী’ত্যাদৌ মৃতাহশব্দ ইত্যর্থঃ।

“সপিণ্ডীকরণাদূৰ্দ্ধং যত্র যত্র প্রদীয়তে ।

তত্র তত্র ত্রয়ং কুর্যাদৰ্জয়িত্বা মৃতাহনি ॥

অমাবস্তাং কয়ো যন্ত প্রেতপক্ষেহথবা পুনঃ ।

সপিণ্ডীকরণাদূৰ্দ্ধং তন্তোক্তঃ পার্বণোবিধিঃ” ॥”

‘ত্রয়ং’ সম্প্রদানানাং ত্রয়ং, ‘কুর্যাৎ’ ত্রিভ্যো দত্তাদিত্যর্থঃ ।  
মৃতাহপর্য়াদন্তত্রিদৈবতত্বস্ত প্রতিপ্রসবমাহ ‘অমাবস্তামি’তি । ‘প্রেত-  
পক্ষে’হত্র পিতৃপক্ষঃ অশ্বযুক্কৃষ্ণপক্ষ ইতি বাবৎ, ন তু কৃষ্ণপক্ষমাত্রং  
কৃষ্ণপক্ষসামান্যপরত্বে অমাবস্তাপদবৈয়র্থ্যাপত্তেঃ । পিতৃপক্ষং বিশেষয়তি  
হেমাঙ্গিমাধবাচার্যধৃতং নাগরখণ্ডম্—

“নভো বাধ নভস্তো বা সন্মাসো যদা ভবেৎ ।

সপ্তমঃ পিতৃপক্ষঃ স্তাদন্যত্রৈব তু পঞ্চমঃ” ॥

অত্র শ্রাবণভাদ্রয়োঃরহস্তরস্ত মলমাসে আষাঢ়্যপেক্ষয়া  
সপ্তমপক্ষস্ত পিতৃপক্ষত্বাৎ তত্র মৃতস্যৈব প্রেতপক্ষ-  
মৃতত্বং, ন তু মলমাসভাদ্রকৃষ্ণপক্ষমৃতস্ত । ততশ্চ তত্র মৃতস্য  
বর্ষান্তরে অশ্বযুক্কৃষ্ণপক্ষেহপি তচ্ছাদকরণে ন পার্বণং তস্ত

‘উপপদাৎ’ প্রতিমাসমিত্যাহুপপদাৎ । ‘তিথিবিশেষমাত্রে’তি মাত্রপদেন মৃতসম্বন্ধি-  
মাসব্যবচ্ছেদঃ । ‘যত্র যত্রৈতি, সামান্তবিধানস্ত ‘একোদ্ধিষ্টং মৃতাহনী’তি বিশে-  
বিধানেন বাধাৎ, মৃতাহেতরত্র যত্র যত্র প্রদীয়তে তত্র তত্র ‘ত্রয়ং’ সম্প্রদানানাং  
ত্রয়ং পিতৃ-পিতামহ-প্রপিতামহরূপপুরুষত্রয়োদেগ্নকমিতি বাবৎ, এবমুতং শ্রীকৃতং  
কুর্যাদিত্যর্থঃ । মৃতাহনি ত্রয়ং বর্জয়িত্বা শ্রীকৃতং কুর্যাদিত্যর্থঃ । তথ্যচ মৃতাহনি  
একোদেগ্ন্যকং কার্যমিতি ভাবঃ । তত্র মৃতাহনি শ্রীকৃতস্ত অবর্জনাৎ মৃতাহ-  
কর্তব্যশ্রীকৃতস্ত পুরুষত্রয়োদেগ্নকত্ববর্জনে \*তাৎপর্যমিত্যবধেয়ম্ । ‘ত্রিদৈবতত্বস্ত’  
পুরুষত্রয়োদেগ্নত্বস্ত । ‘প্রতিপ্রসবমি’তি, নিষিক্তস্ত পর্ষ্যদন্তস্ত বা পুনর্বিধানং  
প্রতিপ্রসবঃ । ‘কৃষ্ণপক্ষমাত্রং’ বাবন্তঃ কৃষ্ণপক্ষাঃ । ‘মাত্রং কাং স্নেহবধারণে’ ইত্যমরঃ  
‘অমাবস্তাপদে’তি, প্রেতপক্ষপদস্ত প্রতিমাসীয়কৃষ্ণপক্ষপরত্বে প্রেতপক্ষপদেনৈব  
অমাবস্তায়্যপি লাভাৎ ‘অমাবস্যাং কয়’ ইতিবচনে অমাবস্যাপদবৈয়র্থ্যং

প্রেতপক্ষমৃতভাভাৎ, কিস্ত্বেকোদ্বিষ্টমিতি । তত্র পার্শ্বণোবিধিঃ  
পার্শ্বণেতিকর্তব্যতাকৈকোদ্বিষ্টবিধিরিতি নব্যবৰ্দ্ধমানপ্রভৃতয়ঃ । তন্ন ।  
পূর্ববচনোক্তত্ৰৈপুরুষিকস্য মৃতাহে পশুদন্তস্য পার্শ্বণোবিধিরিত্যনেন  
প্রতিপ্রসবাৎ । তন্মাদত্র সদৈবতৈকোদ্বিষ্টং ন যুক্তং, কিন্তু ত্রৈ-  
পুরুষিকং, ন তু ষাট্‌পুরুষিকম্ ।

“কৰ্ধূসমম্বিতং যুক্তং তথাচ শ্রীকবোড়শম্ ।

প্রত্যাদিকঞ্চ শেষেষু পিণ্ডাঃ স্ত্যঃ ষড়্‌তি স্থিতিঃ” ॥

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টবচনেন প্রত্যাদিকাদিব্যতিরেকেণ ষট্‌সংখ্যা-  
নিয়মাৎ । এবম্ অমাবস্যাদিমরণনিমিত্তেন মাতুরপি প্রত্যাদিকং  
পার্শ্বণবিধিনেব ।

“অপুত্রা যে মৃতঃ কেচিৎ স্ত্রিয়ো বা পুরুষাশ্চ যে ।

তেষামপি চ দেয়ং স্যাদেকোদ্বিষ্টং ন পার্শ্বণম্ ।”

ইত্যাশস্তবচনে ‘অপুত্রা’ ইতি বিশেষণোপাদানাৎ সপুত্রাণাং

স্যাदिति । ‘আষাঢ়্যপেক্ষয়া’ আষাঢ়ীপৌর্ণমাস্যপেক্ষয়া । ‘অত্র’ মলমাসভাদ্রকৃষ্ণ-  
পক্ষে । অমাবস্যাদৌ মৃতস্য পার্শ্বণবিধিনা পিতৃমাত্রোদেগ্নকমেব শ্রাদ্ধং কৰ্ত্তব্যং, ন  
তু পিত্রাদিত্রয়োদেগ্নকমিতি যতঃ দৃষ্যিতুংপুণত্বস্যতি ‘অত্র পার্শ্বণো বিধিরি’তি ।  
‘একোদ্বিষ্টবিধিঃ’ একোমাত্রোদেগ্নকশ্রাদ্ধবিধিঃ । ‘পূর্ববচনে’তি, ‘সপিত্তীকরণাদৃক্’  
যত্র যত্র প্রদীয়তে । তত্র তত্র ত্রয়ং কুৰ্যাদ্বৰ্দ্ধয়িত্বা মৃতাহানী’তিবচনেত্যর্থঃ । ‘কিন্তু  
ত্রৈপুরুষিকমি’তি, যুক্তমিতি পূৰ্ণেণাশয়ঃ । ‘কৰ্ধূসমম্বিতম্’ অষ্টকশ্রাদ্ধং, তচ্চ  
মাত্রাদিত্রিকোদেগ্নকম্ অষ্টকাপরতিথৌ কৰ্ত্তব্যং, কৰ্ধূগৰ্ভবিশেষঃ তৎসমম্বিতং  
কৰ্ধূঃ কুল্যাভিধানীনী, ইতি কুল্যাম্না কৃত্রিমা সরিদি’তি চামরঃ । ‘জাতং’ পিতৃ-  
প্রাপ্তেরাদিতুতম্ । ‘শ্রাদ্ধশোড়শং’ সপিত্তীকরণম্ । ‘প্রত্যাদিকঞ্চ’ সাংবৎসরিকম্ ।  
তথাচ, কৰ্ধূসমম্বিতাদিযু ত্রয়ঃ পিণ্ডা ইতি ভাবঃ । ‘শেষেষু’ এতত্ত্বিন্নেযু শ্রাদ্ধেযু ।  
‘প্রত্যাদিকাদীতি কৰ্ধূসমম্বিতস্য আদাবুক্ত্যেহপি প্রকল্পেণযুক্ত্যেহ প্রত্যা-  
দিকেকত্বাস্তম্ । ব্যতিরেকেণ’তি, বিশেষণে তৃতীয়া ব্যতিরিক্তেত্যর্থঃ । তথাচ  
প্রত্যাদিকাদিব্যতিরিক্তে ষট্‌সংখ্যানিয়মাৎ ন প্রত্যাদিকাদিকং ষাট্‌পুরুষিকং

পার্বণাভ্যনুজ্ঞানাৎ । এতচ্চ মাত্ৰাদিত্ৰিতয়দৈবতং কাৰ্য্যম্ । “মাত্রে  
পিতামহৌ প্রপিতামহৌ চ পূৰ্ব্ববদব্রাহ্মণান্ ভোজয়িষ্যা” ।  
ইত্যম্বষ্ঠকায়াং তথা দৰ্শনাৎ ।

অবসানদিননিমিত্তক্বেন পার্বণবিধিনা ছন্দোগৈরপি মাত্ৰাদিত্ৰিকাণাং  
শ্রাদ্ধং কৰ্ত্তব্যম্ ।

“ন যোষিত্যঃ পৃথগদছাদবসানদিনাদৃতে ।”

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টবচনে বিশেষতঃ প্রতিপ্রসবাৎ । এবং  
সপিণ্ডীকরণেহপি । এতচ্চ মৃতাহপার্বণং মাতাপিত্রোরেব ।  
তথাচ হেমাধিপ্লবতকাত্যায়নবচনম্ —

“সপিণ্ডীকরণাদূৰ্দ্ধং পিত্রোরেব হি পার্বণম্ ।

পিতৃব্যভ্রাতৃমাতৃগামেকোদ্ভিহ্নঃ সদৈব তু ॥”

‘মাতৃপদং’ সপত্নীমাতৃপরম্ । সপত্নীমাত্ৰিত্যত্র মাতৃপদস্ত

যুক্তমিতি ভাবঃ । ‘আমাবসাদী’ত্যাदिपदेन अथयुक्तकृष्णपक्षग्रहणम् । ‘अपुत्रा ये’  
ইতিবচনম্ অমাবস্যাথযুক্তকৃষ্ণপক্ষমৃতবিষয়কম্ । নহু যে ইত্যস্যা স্ত্রিয় ইত্যনে-  
নাশ্বে পুংস্বানুপপত্তিঃ অপুত্রা যে কেচিন্নতা ইতি সাধাত্তত উক্তা স্ত্রিয়ো  
বেত্যাदिना विशेषाभिधानमित्यर्थकল্পने च द्वितीयं ये इत्यस्यासङ्गतिरिति चेৎ  
অত্র কেচিৎ-স্ত্রিয়ঃ স্ত্রীজনা ইত্যত্র তাৎপর্যাৎ অপুত্রা যে স্ত্রীজনা মৃতা ইত্যর্থঃ  
ইত্যাহঃ । পরে তু অত্র পুংস্বমার্বমিতি বদন্তি । অস্ত্রে তু-অপুত্রা যা মৃতাঃ কাশ্চিৎ-  
স্ত্রিয়ো বৈ পুরুষাশ্চ যে । ইতি পাঠঃ কল্পয়ন্তি । ‘এতচ্চ’ পার্বণবিধিনা মাতুঃ প্রত্যা-  
দিকঞ্চ । মাত্রে ইতি ‘বদভিপ্রৈত্য ধাত্বর্থ’ ইত্যনেন চতুর্থী । ‘পূৰ্ব্ববদি’তি, যথা অষ্ট-  
কায়াং পিত্ৰাদিকমুদ্ভিশ্চ ব্রাহ্মণভোজনা তথাত্ৰাপি মাত্ৰাদিত্ৰিতয়মুদ্ভিশ্চ ব্রাহ্মণ-  
ভোজনেত্যর্থঃ । ‘তথা দৰ্শনাদি’তি, তথাচ ‘একত্র নির্ণীতঃ শাস্ত্রার্থো বাধকং বিনা  
অন্তত্রাপি তথ্যে’তি ভাবঃ । নহু ন যোষিদ্যঃ পৃথগদছাদিতি ছন্দোগপরিশিষ্টাৎ  
সাধগেন নান্দ্যমুখে মাত্ৰাদিত্র্যো ন দায়তে অত্র তু সাধগেন মাত্ৰাদিত্ৰিতয়-  
দৈবতং শ্রাদ্ধং কৰ্ত্তব্যং ন বেতি সন্দেহনিরাসার্থমাহ ‘অবসানদিনে’তি, মরণদিনে-  
ত্যর্থঃ । ‘বিশেষতঃ’ বিশেষরূপেণ অবসানদিননিমিত্তক্বেনেতি যাবৎ । ‘এবং  
সপিণ্ডীকরণেহপি’তি, তত্রাপি অবসানদিনস্ত নিমিত্তবাদিতি ভাবঃ । সপিণ্ডী-  
করণাদূৰ্দ্ধমিতিবচনং মৃতাহমধিকৃত্যোক্তম্, অতোহমাবত্যাগো ন মাতুঃ পার্বণ-

রাজদম্ভাদিহাং পরনিপাতঃ, ততশ্চ বাক্যে মাতৃসপত্নীতি ন প্রয়োজ্যঃ  
কিস্তু সপত্নীমাতরিত্যাদিকম্ ।

এবং সাগ্নিকৌরসক্ষেত্রজাভ্যাং যুতাহে পার্শ্বণং কৰ্ত্তব্যম্ ,

“ঔরসক্ষেত্রজৌ পুত্রৌ বিধিনা পার্শ্বণেন 'তু ।

প্রত্যক্ষমিতরে কুৰ্য্যুরেকোদ্দিষ্টং সূতা দশ ।”

ইতি জাবালবচনশ্চ—

“যত্র যত্র প্রদাতব্যং সপিণ্ডীকরণাং পরম্ ।

পার্শ্বণেন বিধানেন দেয়মগ্নিমতা সদা ॥”

ইতি মৎস্যপুরাণবচনশ্চ চৈকবাক্যত্বাৎ । উণনাচ —

মিতি বোধ্যম্ । পিতৃব্যভ্রাতৃমাতৃগামিত্যুপলক্ষ্যম্ । ‘এবমি’তি, অমাবতাদিমরণ-  
নিমিত্তেন যথা মাতাপিত্রোঃ পার্শ্বণবিধিনা প্রত্যাদিকং কৰ্ত্তব্যং  
তথা সাগ্নিকৌরসক্ষেত্রজাভ্যাং যুতাহে পার্শ্বণং কৰ্ত্তব্যমিত্যর্থঃ ।  
‘একবাক্যত্বাদি’তি, তথাচ ঔরসক্ষেত্রজাবিত্যশ্চ দেয়মগ্নিমতেত্যশ্চ বচনদ্বয়শ্চ  
পরম্পরসহকারেণ ২ বিশিষ্টৈকার্থপ্রতিপাদকস্বরূপয়া একবাক্যতয়া সাগ্নিকৌ-  
রসক্ষেত্রজৌ সাংসারিকং পার্শ্বণবিধিনা কুৰ্য্যাতামিত্যেকো বিধিঃ, ন তু  
ঔরসক্ষেত্রজাবিত্যত্র কুৰ্য্যাতামিতি ক্রিয়ায়াঃ দেয়মগ্নিমতা ইত্যত্র দেয়মিতি  
ক্রিয়ায়াশ্চ ভেদেইপি ঔরসক্ষেত্রজৌ পার্শ্বণবিধিনা সাংসারিকং কুৰ্য্যাতামিতি  
অগ্নিমতা পুত্রেণ পার্শ্বণবিধিনা দেয়মিতি বিধিবিষয়করূপেণ গৌরবাৎ অদৃষ্টদহনত্বায়েন  
যাবদপ্রাপ্তং তাবদ্বিধীয়তে ইতি ত্রায়াৎ “সৰ্বত্রাখ্যাতসম্বন্ধে শ্রয়মাণে পদান্তরে ।  
বিধিশক্ত্যুপসংক্রান্তে: স্থান্ধাতোরনুবাদতঃ” । ইতি ভট্টনরায়ণ যথা দহনোহদৃষ্ট-  
যেব দহতি ন তু দহ্মাংশং তথৈত্যর্থঃ । ‘অপ্রাপ্তমি’তি, ঔরসক্ষেত্রজাবিত্যবচনেন  
ঔরসক্ষেত্রজৌ পার্শ্বণবিধিনা সাংসারিকং কুৰ্য্যাতামিতি প্রাপ্তয়েব, অপ্রাপ্তং  
ঔরসক্ষেত্রজয়োঃ সাগ্নিকসম্বন্ধাৎ দেয়মগ্নিমতা সদেতানেন বিধীয়তে ইত্যর্থঃ ।  
‘পদান্তরে’ ইতি, পঞ্চমার্থে সপ্তমী, তথাচ শ্রয়মাণপদান্তরাৎ ধাতুর্থে আখ্যাতার্থসম্বন্ধে  
নির্ণাতে সতি বিধিশব্দে: বিধায়কতাশব্দে: উপ সমীপবর্ত্তিনি সংক্রান্তেরিত্যর্থঃ ।  
তথাহি দেয়মগ্নিমতা সদেতিপদং শ্রয়মাণপদং, তদ্বিধং শ্রয়মাণপদম্ ঔরসক্ষেত্রজৌ  
পার্শ্বণবিধিনা কুৰ্য্যাতামিতিপদং, তাদৃশপদাং পার্শ্বণবিধিকপ্রাক্তবিষয়কং কার্য-

“প্রত্যকং দর্শবচ্ছাদকং সাগ্নিঃ কুর্বাতি বৈ বিজঃ ।

একোদ্দিষ্টং সদা কুর্গ্যাম্নিরগ্নিঃ শ্রাদ্ধদঃ সূতঃ ॥”

অত্র প্রাপ্তকৃত্যুত্যা প্রেতশ্রাদ্ধস্য একোদ্দিষ্টত্বাভিধানাৎ সাধ্বৎ-  
সরিকশ্রাদ্ধে যৎ একোদ্দিষ্টপদযুক্তং তৎ প্রেতশ্রাদ্ধর্থগ্রাহি-  
ত্বার্থম্ । ততশ্চ যোগ্যত্বাৎ একাৰ্য্যাদিলাভঃ, ন তু যথা প্রেত-  
শ্রাদ্ধে পিতৃপদস্থানে প্রেতপদোহস্তথা অত্রাপীতি বাচ্যং, সাধ্বৎ-  
সরিকে প্রেতত্বাভাবাৎ তথাবিধানানুপপত্তেঃ । এবং প্রতিসাধ্বৎ-  
সরিকশ্রাদ্ধে সম্বন্ধার্পকপদম্ আশীঃপ্রার্থনাং শেষভোজনঞ্চ  
কর্তব্যম্ । যত্ শ্রাদ্ধচিন্তামণৌ—

. . .

মিত্যাখ্যাতার্থসম্বন্ধে নির্গতে সতি বিধায়কতাশক্তেঃ ঔরসক্ষেত্রজরূপে সমীপ-  
বর্ত্তিনি সক্রান্তেঃ ধাতোঃ দেয়মগ্নিমতেত্যত্র দাধাতোরনুবাদকতা ইত্যর্থঃ । ইদ-  
মত্রাবধেয়ম্—অমাবস্তাদিমৃত্যু নিরগ্নিনাপি দন্তকাদিপুল্লেণ একোদ্দিষ্টেষেব কর-  
ণীয়ং ন তু পার্শ্বণম্ । ‘অপুত্রা যে মৃত্যুঃ কেচিদিতিবচনাৎ তত্র পুত্রপদেন অতি-  
দৃষ্টপুত্রাগ্রহণাৎ অমাবস্তাদিনিমিত্তিকং তু পার্শ্বণং দন্তকাদিপুল্লেণাপি কর্তব্য-  
মিতি ব্যবস্থা বোধ্যা । ‘প্রত্যকম্’ অক্লে অক্লে । ‘দর্শবৎ’ দর্শে ইব । ‘শ্রাদ্ধদঃ’ শ্রাদ্ধ-  
কর্ত্তা দাধাতুরত্র করণার্থা । ‘প্রাপ্তকৃত্যুত্যা’তি “অথৈকোদ্দিষ্টমেকোহিৰ্য্য ইত্যাদিঃ”  
তৎপ্রেতশ্রাদ্ধমি” ত্যস্তগোভিলসূত্রে এতৎপ্রেতশ্রাদ্ধমিত্যুপসংহারাৎ একং প্রেত-  
মুদ্ভিশ্চ বন্দ্যয়েত শ্রাদ্ধং তদেকোদ্দিষ্টমিত্যেকোদ্দিষ্ট প্রকরণোক্ত্যুত্যাভ্যর্থঃ । ‘প্রেত-  
শ্রাদ্ধর্থগ্রাহিত্বার্থমি’তি, তথাত্ৰাচ একোদ্দিষ্টপদং প্রেতশ্রাদ্ধর্থগ্রাহিত্বাবচ্ছিন্বে  
লাক্ষণিকং, প্রেতশ্রাদ্ধস্ত ধৰ্ম্মান্ গ্রহীতুং শীলং যত্তেতি বৃৎপত্যা প্রেতশ্রাদ্ধর্থ-  
গ্রাহিত্বং প্রেতশ্রাদ্ধকৰ্ম্মকত্বং প্রেতশ্রাদ্ধবিধিকত্বমিতি বাবৎ । ‘ততশ্চ’ সাধ্বৎ-  
সরিকস্ত প্রেতশ্রাদ্ধর্থগ্রাহিত্বাচ্চ । ‘যোগ্যত্বাৎ’ অবাদিতত্বাৎ, যোগ্যত্বাদিত্যনে-  
নৈতদ্বৃক্তং প্রেতশ্রাদ্ধস্ত ধৰ্ম্মা অপি যে সাধ্বৎসরিকে অবোধ্যান্তে পরিত্যজ্যা  
ইতি । ‘তথাত্ৰাপীতি, অত্র অবোধ্যত্বাদিতি হেতুবোধ্যঃ । তত্র অবোধ্যত্বং স্পষ্ট-  
য়তি ‘সাধ্বৎসরিকশ্রাদ্ধ’ ইতি । ‘এবমি’তি, সাধ্বৎসরিকে শ্রাদ্ধান্তরধর্থগ্রাহিত্যয়াং  
যোগ্যতয়া বীজত্বে ইত্যর্থঃ । ‘সম্বন্ধার্পকপদং’ পিত্রাদিপদম্ । একোদ্দিষ্টে সম্বন্ধা-

“একোদ্দিষ্টস্ত কৰ্ত্তব্যং পাকেনৈব সদা স্বয়ম্ ।

অভাবে পাকপাত্রাণাং তদহঃ সমুপোষণম্ ॥”

ইতি লঘুহারীতবচনাৎ পাকপাত্রাভাবঃ পাকসামগ্র্যভাবোপ-  
লক্ষকঃ । তদাপি ন আমশ্রাদ্ধং কিন্তু উপোষণমেব শ্রীকৃত্তস্থানীয়মিত্যর্থঃ ।  
স্বয়মিত্যভিধানাৎ অপাটবাদিনাপি নাশ্চদ্বারা কারয়িতব্যম্, অত-  
এব উপবাসেনৈব শ্রীকৃত্তস্থানীয়েন তদকরণপ্রায়শ্চিত্তেন বা  
কৃতকৃত্যতয়া ‘শ্রীকৃত্তবিত্তে’ ইত্যাদিবচনাদপি নৈকাদশ্যামনুষ্ঠান-  
মিতি, তন্ন । পিতৃভৃগুপুত্রজাতত্বেন একাদশ্যাং তদনুষ্ঠানসা-  
যুক্তত্বাৎ । অগুণা বোড়শশ্রীকৃত্তাধিকারিণাং কদাচিৎ তথাহে—

পকপদশেষভোজনয়োস্ত্যাগে যদীজমুক্তং তদত্র নাস্তীতি সাধৎসরিকে এতদ-  
দ্বয়ং যোগ্যমিতি ভাবঃ । ‘যদ্বি’তি নৈকাদশ্যামনুষ্ঠানমিত্যন্তেনাধিতম্ । শ্রীকৃত্ত-  
মণৌ মৈথিলেন বাচস্পতিমিশ্রেণ যন্তু উক্তমিত্যর্থঃ । ‘ত্রেবর্ণিকেনে’তি স্বার্থে ঙ্কি-  
তপ্রত্যয়ঃ, ত্রিভিকর্ষণঃ ব্রাহ্মণকৃত্রিয়বৈশ্ণবিত্যর্থঃ । শূদ্রস্ত তু আমমেব পকানম্ ।  
‘আমং শূদ্রস্ত পকানং পকমুচ্ছিষ্টম্’চ্যতে ইতিবচনাৎ । ‘পাকেনৈব’ পকেনৈব, কুদ-  
ভিহিতো ভাবো দ্রব্যবৎ প্রকাশতে’ ইতি শ্রায়াৎ । ‘পাকসামগ্র্যভাবে’তি,  
কথাচ যচনে পাকপাত্রপদং পাকসামগ্র্যাং লাক্ষণিকমিত্যর্থঃ ॥ ‘তদাপী’তি,  
পাকসামগ্রীসঙ্গে আমশ্রাদ্ধমকর্ত্তব্যমেব পাকসামগ্র্যভাবকালেপি নাম-  
শ্রীকৃত্তমিতি ভাবঃ । ‘তদা’ পাকসামগ্র্যভাবকালে । নতু শ্রীকৃত্তস্থানীয়ৎ  
শ্রীকৃত্তস্থানে বিহিতত্বং তথাচ বৎ বৎ স্থানে বিহিতং তৎ তদগ্নিযাবৎফলফলক-  
মিতি ব্যাপ্ত্যা শ্রীকৃত্তীয়যাবৎফলফলকত্বম্ আয়াতং, তচ্চ উপবাসে ন সম্ভবতি শ্রীক-  
ফলস্ত পিতৃভৃগুপুত্রপবাসেনাজননাৎ, তথাচ উপবাসো ন শ্রীকৃত্তস্থানীয়ঃ, অতঃ  
কল্মাশ্বরামহ ‘তদকরণে’তি তদকরণজ্ঞাপাপেত্যর্থঃ । ‘কৃতকৃত্যতয়া’ জনিতশ্রীক-  
ফলকতয়া, শ্রীকৃত্তফলকং যেষা পিতৃভৃগুঃ স্বস্ত প্রত্যবায়মুৎপত্ত্বাদি চ, তত্র পিতৃ-  
গতফলাজনেহপি স্বগতফলজননাৎ কৃতকৃত্যত্বং বোধ্যম্ । ‘নৈকাদশ্যাম’তি, নতু  
তর্হি শ্রীকৃত্তবিষয় ইতি বচনস্ত কৃত্ত বিষয় ইতি চেৎ যত্র পাকসামগ্র্যভাবেন শ্রীকৃত্ত-  
ম কৃত্তম্ উপবাসস্ত ন কৃত্তস্তদ্রৈব তবচনস্ত বিষয় ইতি বিভাবনীম্ । ‘পিতৃভৃগুঃ’

‘যশ্চৈতানি ন দীর্ঘশ্চে প্রেতশ্রাদ্ধানি ষোড়শ ।

শিশাচত্বং ধ্রুবং তস্ম দন্তেঃ শ্রাদ্ধশতৈরপি” ॥

ইতি যমবচনেন ষোড়শশ্রাদ্ধাভাবে প্রেতত্বপরীহারো ন স্ম্যৎ ।  
তস্মাৎ উপবাসো ন শ্রাদ্ধার্থঃ, কিন্তু তদানীন্তনাকরণপ্রায়শ্চিত্তার্থঃ ।  
যথা স্বকালাকৃতসংস্কারে প্রায়শ্চিত্তং কৃৎ কালান্তরে তৎকরণং  
তথাত্রাপি তদ্দিনে উপবাসং কৃৎ একাদশ্যাং শ্রাদ্ধং কর্তব্যমিতি ।

একোদ্বিধং নাশুদ্বারা কার্যমিত্যত্রাপি গোত্রজৈতরত্বেন  
বিশেষণীয়ম্ ।

“ন কদাচিৎ সগোত্রায় শ্রাদ্ধং কার্যমগোত্রজৈঃ” ।

ইতি প্রেতশ্রাদ্ধে ব্রহ্মপুরাণাৎ । অত্র হি নাগোত্রজস্য সাক্ষাৎ-  
কর্তৃত্বং নিষিধ্যতে সগোত্রায়েত্যসম্বন্ধাপত্তেঃ, তস্মাৎ অগোত্রজৈর্দ্বার-

পিতৃসুখত্ব । সুখং হুঃখাভাবশ্চ দ্বয়মেব স্বতঃ স্বন্দরং, স্বতঃস্বন্দরত্বঞ্চ অস্ত্রেচ্ছানধী-  
নেচ্ছাবিধয়ত্বং তত্র সুখস্ত্যাসম্পন্নত্বমুক্তং । হুঃখাভাবস্ত্যপি অসম্পন্নত্বমাহ ‘ষোড়-  
শে’তি । ‘তথাহে’ শ্রাদ্ধানুপধায়কত্বে । ‘তস্মাদি’তি, উপবাসেন পিতৃতৃপ্তিপ্রেতত্ব-  
পরীহারয়োজননাদিত্যর্থঃ । ‘ন শ্রাদ্ধার্থঃ’ ন শ্রাদ্ধীয়াবৎপ্রয়োজনপ্রয়োজনকঃ  
প্রয়োজনঞ্চ ফলম্ । নহু বৈদিককর্মণঃ স্বকালাকরণে প্রায়শ্চিত্তং কৃৎ  
কালান্তরে করণং ‘ন দৃষ্টেরং তত্রাহ ‘স্বকালে’তি, স্বকালাকৃতস্ত সন্ধাবন্দনস্ত  
প্রায়শ্চিত্তং কৃৎ কালান্তরে করণং ন সর্বসম্মতম্, অতঃ সংস্কারপর্য্যন্তানুধাবনং  
স্বকালাকৃতস্ত সংস্কারস্ত তু প্রায়শ্চিত্তং কৃৎ কালান্তরে করণং সর্বসম্মতম্ ।  
‘সংস্কারা অতিপত্যোরনু স্বকালোচ্চৈঃ কথঞ্চন । হত্বেতদেব কুবীত বে তুপ-  
নয়নাদধঃ” । ইতিবচনাৎ । ‘গোত্রজৈতরত্বেনে’তি, তথাচ গোত্রজৈতরো বোহিত্বঃ  
স্বভিন্নঃ তদ্বারা গোত্রজৈতরস্বভিন্নদ্বারা ন কর্তব্যমিত্যর্থঃ । তাদৃশবিশেষণদানে  
প্রমাণমাহ ‘ন কদাচিদি’তি । প্রেতশ্রাদ্ধে ইত্যভিধানাৎ শ্রাদ্ধান্তরম্ অগোত্রজ-  
দ্বারাংপি কর্তব্যমিত্যায়াতীতি বোধ্যম্ । ‘অত্র হী’তি, অগোত্রজস্য সাক্ষাৎকর্তৃত্বং  
ন নিষিধ্যতে কিন্তু করণত্বাপরপর্য্যায়ং দ্বারত্বং নিষিধ্যতে ইত্যর্থঃ । সাক্ষাৎ-



ভূতৈঃ সগোত্রায় শ্রাদ্ধং ন কার্যমিত্যর্থঃ । তথাচ পৰ্য্যদাসপক্ষে গোত্রজ-  
 দ্বারা কর্তব্যমিতি সূব্যক্তমেব, প্রসজ্যপক্ষে তু অগোত্রজবিশেষণস্বরসাৎ  
 গোত্রজলাভঃ । “প্রৈতশ্রাদ্ধধর্মগ্রাহিত্বাৎ সান্বৎসরিকমপি তথৈ”তি  
 শ্রাদ্ধবিবেকঃ । কল্পতরুরত্নাকরয়োস্তু ‘স্বগোত্রায়ৈ’তি পঠিতং  
 স্বম্ আত্মীয়ং গোত্রং যন্ত স স্বগোত্রঃ বিद्यমানগোত্র ইত্যর্থঃ । যস্মৈ  
 শ্রাদ্ধং কর্তব্যং তন্তু স্বগোত্রজে বিद्यमानে অগ্ন্যগোত্রজেন সংঘাতান্তর্গতেন  
 রাজ্ঞা শ্রাদ্ধং ন কারয়িতব্যমিতি ব্যাখ্যাতঞ্চ । এতন্মতেহপি উৎসৃষ্ট-  
 ত্রাদীনামসগোত্রেষেহপি ন নিষেধঃ ।

“দুহিতা পুত্রবৎ কুর্যাৎ মাতাপিত্রোশ্চ সংস্কৃতা ।”

ইতি মনুজ্ঞবিশেষবচনাৎ । বস্তুতস্তু তৎপাঠেহপি কর্মধারয়া-  
 পেক্ষয়া বহুব্রীহের্জঘৃণত্বাৎ স্বমাত্মীয়ঞ্চ তদগোত্রজেতি তস্মৈ  
 অগ্ন্যগোত্রজদ্বারা শ্রাদ্ধং ন কার্যমিত্যর্থঃ । অতো লঘুহারীতবচনে  
 কর্তৃত্বনিষেধে দোষমাই ‘সগোত্রায়ৈ’তি, ‘অসম্বন্ধাপত্তেরি’তি, অগোত্রজৈঃ সগোত্রায়  
 শ্রাদ্ধং কার্যমিত্যন্ত বাধিতত্বেন তন্নিষেধোহসঙ্গতঃ স্ত্রাৎ, “প্রসজ্যং হি প্রৈতি-  
 বিধ্যতে” ইতি স্ত্রায়াৎ । ‘পৰ্য্যদাসপক্ষে’ ইতি, যথা রাজ্ঞো শ্রাদ্ধং ন কুর্বাতি’ ইত্যত্র  
 নঞঃ পৰ্য্যদাসতয়া রাজ্ঞীতরস্তাং শ্রাদ্ধং কুর্বাতি ইত্যর্থো লভ্যতে তথাত্রাপি  
 অগোত্রজৈতরৈঃ অর্থাৎ সগোত্রৈঃ শ্রাদ্ধং কার্যমিত্যর্থো লভ্যতে ইতি ভাবঃ ।  
 ‘প্রসজ্যপক্ষে’ন কার্যমিতি ক্রিয়য়া সহ নঞঃ সম্বন্ধপক্ষে । ‘অগোত্রজৈ’তি, গোত্রজা-  
 গোত্রজোভয়দ্বৈতব দ্বারত্বনিষেধস্ত অভীষ্টত্বৈ অন্যদ্বারা ন কার্যমিতি সামান্যত  
 এব ত্রয়াদিতি ভাবঃ । ‘তথৈ’তি, অগোত্রজদ্বারা ন কার্যং, কিন্তু গোত্রজদ্বারা  
 কর্তব্যমিত্যর্থঃ । ‘পঠিতমি’তি, বকারবান্ স্বশব্দঃ পঠিত ইত্যর্থঃ । গোত্রং যন্তেতি  
 অস্তীতি শেষঃ অন্যথা অর্থাসঙ্গতিঃ স্ত্রাৎ । ‘ন নিষেধ’ ইতি, উৎসৃষ্টত্রাদীনামপি  
 তদগোত্রজস্তদ্বাদিতি ভাবঃ । কল্পতরুরত্নাকরয়োঃ স্বগোত্রে বিদ্যमानে অগোত্র-  
 জস্ত সাক্ষাৎকর্তৃত্বং নিষিধ্যতে তত্র স্বগোত্রায়ৈতন্তু স্বগোত্রে বিদ্যमानে  
 ইতিব্যাক্যানাৎ অসঙ্গতিনাস্তীতি বোধ্যম্ । গোত্রে বিদ্যমানো অগোত্রজস্ত  
 সাক্ষাৎকর্তৃত্বনিষেধে অপরিভূষ্যদ্বাহ ‘বস্তুতস্তি’তি । ‘তৎপাঠেহপি’, স্বগোত্রায়ৈতি

স্বয়ং পদং সগোত্রপদম্ । অত্থা ত্রজ্ঞপুৰাণোক্তাগোত্রজ্ঞপদবৈয়ৰ্থা-  
পত্তেঃ । এবঞ্চ ভবিষ্যপুৰাণপ্রভাসখণ্ডয়োঃ—

“মৃতাহনি পিতৃৰ্যন্ত ন কুৰ্যাৎ শ্রাদ্ধমাদরাৎ ।

মাতৃশ্চৈব বরারোহে বৎসরাস্তে মৃতাহনি ॥

নাহং তস্ম মহাদেবি পূজাং গৃহ্ণামি নো হরিঃ” ।

মরীচিঃ—

“পশুতা জ্ঞানিনো মূৰ্খাঃ জ্ঞিয়েহথ ত্রজ্ঞচারিণঃ ।

মৃতাহং সমতিক্রম্য চাণ্ডালেষভিজায়তে” ॥

ইত্যভ্যাং কালমাধবীয়ধৃত্যভ্যাং বুচনাভ্যাং সাম্বৎসরিকশ্রাদ্ধস্ত  
মৃতাহকর্তব্যত্বেন আবশ্যকত্বাৎ ভবিষ্যমৃতাহে স্বয়ংকর্তব্যত্বসম্ভাবনা-  
রহিতেন মৃতাহাৎ পূৰ্বকালেহপি প্রতিনিধীয়তে ।

“নিক্শিপ্যাগ্নিঃ স্বদারেষু পরিকল্লার্জিজং তথা ।

প্রবসেৎ কার্যবান্ বিপ্রো বৃথৈব ন চিরং কচিৎ” ॥

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টোক্তসাম্প্রাতর্হোমপ্রতিনিধিবৎ । এবং

বকারবৎপাঠেহপি । বহুব্রীহৌ উত্তরপদে লক্ষণাস্বীকারেণ পূৰ্বপদস্ত  
চ তাৎপর্যাগ্রাহকত্বেন তস্য জঘন্তত্বম্ । ‘অন্তগোত্রজ্ঞদ্বারে’তি,  
কৰ্ম্মধারে অন্তগোত্রজন্তু সাক্ষাৎকর্তৃত্বনিষেধে পূৰ্ববৎ অগোত্রায়ৈত্যস্যা-  
সম্বন্ধাপত্তিঃ স্যাৎ । ‘অত’ ইতি, গোত্রজ্ঞদ্বারা প্রাপ্তেরিত্যর্থঃ । ‘সগোত্র-  
পদমি’তি, তথাচ ‘একোদ্বিষ্টত্ব কৰ্ত্তব্যমি’তিবচনে স্বয়ং কৰ্ত্তব্যমিত্যস্য সগোত্রদ্বারা  
কৰ্ত্তব্যমিত্যর্থঃ । ‘অত্থে’তি, স্বয়ং কৰ্ত্তব্যমিত্যন্ত আত্মনা কৰ্ত্তব্যং ন ত্তদ্বারা  
ইত্যেতাদৃশব্যাখ্যায়া সামান্যতঃ প্রতিনিধিনিষেধে ইত্যর্থঃ । ‘অগোত্রজ্ঞপদে’তি,  
সামান্যতো গোত্রজন্তু অগোত্রজন্তু চ দ্বারদ্বাভাবাৎ গোত্রজ্ঞপদবৈয়ৰ্থ্যমিতি  
ভাবঃ । এবঞ্চ স্বস্ত্র অপাটবাদৌ মৃতাহনি গোত্রজ্ঞদ্বারা শ্রাদ্ধকরণস্ত শাস্ত্রার্থত্বে  
চ অস্ত্র চ প্রতিনিধীয়তে ইতি পরেণাশয়ঃ । ‘নাহং তস্মে’তি, শিবভোগ্তিরিয়ম্ ।  
আংশুকত্বাৎ প্রতিনিধীয়তে ইত্যশয়ঃ । নহু অবশ্যকৰ্ত্তব্যকৰ্ম্মণো বিহিতকালং  
পূৰ্বকালে প্রতিনিধিকরণং ন কুত্ৰাপি দৃষ্টচরং তত্রাহং ‘নিক্শিপ্যাগ্নিমি’তি । ‘বৃথা’

সতি প্রতিনিধ্যকরণে এব একাদশ্যাং ক্রিয়তে । ন চ পাকশ্রাজ্জেনে  
প্রধানতিথিকর্তব্যতানিয়ম ইতি বাচ্যম্ ।

“ব্রতোপবাসনিয়মে ঘটটীকা যদা ভবেৎ ।

স। তিথিঃ সকলা জ্যেষ্ঠা পিত্রার্থে চাপরাহ্নিকৌ” ॥

ইতিবচনেন মুহূর্ত্তমাত্রলাভেহপি কর্তব্যব্রতোপদেশাৎ তদানীং পাকে  
তদসম্ভবাৎ । এবমুদীচ্যাজ্জশেষভোজনেহপি ন তন্নিয়ম ইতি ॥ ৬২ ॥

অথাভ্যুদয়িকশ্রাদ্ধম্ ॥ তত্র গোভিলঃ—“অথাভ্যুদয়িকে শ্রাদ্ধে  
যুগ্মানশয়েৎ, প্রদক্ষিণমুপচার, ঋজুবোধর্ভা, যবৈস্তিলার্থঃ, সম্পন্নমিতি  
তৃপ্তিপ্রশ্নঃ, দধিবদরাক্তমিশ্রাঃ পিণ্ডা, নান্দীমুখাঃ পিতরঃ প্রীয়ন্তামিতি  
দৈবে বাচয়িত্বা নান্দীমুখৈভ্যাঃ পিতৃভ্যাঃ পিতামহৈভ্যাঃ প্রপিতামহৈভ্যাঃ  
মাতামহৈভ্যাঃ প্রমাতামহৈভ্যাঃ বৃদ্ধপ্রনাতামহৈভ্যাশ্চ প্রীয়ন্তাম, ন স্বধাক্ষ  
প্রযুক্তীতে”তি । অভ্যুদয়ো বিবাহাদিঃ তদর্থঃ শ্রাদ্ধম্ অভ্যুদয়িকম্ ।  
‘অভ্যুদয়িকে’ অভ্যুদয়নিমিত্তকে । অভ্যুদয় ইষ্টলাভঃ, স চ ভূত-  
ভবিষ্যন্তেদেন দ্বিবিধঃ, তত্র ভূতং পুত্রজন্মাদি, ভবিষ্যৎ বিবাহাদি ।

কার্য্যভাবে । তথঞ্চ “বিত্তাশ্রজ্জয়িতুং যুক্তঃ প্রবাসো হুয়িহোত্রিণঃ । বিত্তে হি  
সম্ভবেদিজ্যা তীর্থাগর্থঃ ন তু ব্রজেদি”তি । নহু স্বশ্রাপাটবাদৌ চেৎ প্রতিনিধি-  
দ্বারা মৃতাহে শ্রাদ্ধং কর্তব্যং তদা শ্রাদ্ধবিষয়ে সমুৎপাদে ইতিবচনশ্চ কুত্রবিষয়-  
স্তত্রাহ ‘এবঞ্চ সতী’তি, প্রতিনিধিদ্বারা শ্রাদ্ধকরণশ্চ শ্রাদ্ধার্থেই সতীত্বার্থঃ । ‘পাক-  
শ্রাজ্জেনে’তি, বাধকং বিনা অঙ্গশ্চ প্রধানদেশকালকর্তব্যহনিয়মাদিতি ভাষঃ ।  
তত্র বাধকমাহ ‘ব্রতোপবাসে’ত্যাদিনা । ‘এবমি’তি যথা তদানীং পাকে তদসম্ভবান্ন  
তন্নিয়মস্তথার্থঃ । ‘ন তন্নিয়মঃ’ ন প্রধানতিথিকর্তব্যতানিয়মঃ ॥ ৬২

‘অথাভ্যুদয়িকে’তি ॥ ‘অথ’তি, পূর্বে শ্রাদ্ধান্তরপরিপাটী উক্তা তদানন্তর্য্য-  
র্থকোহয়মণশ্লঃ মঙ্গলার্থকো বা । ‘ইষ্টলাভ’ ইতি, লক্ষ্যমিষ্টং লক্ষ্যমিষ্টঞ্চ “কুদভি-  
হিতো ভাবো দ্রব্যবৎ প্রকাশতে” ইতি ত্রায়াৎ ইষ্টম্বত্ৰ পুরো মে ভবতু ইত্য-  
ত্কারকেচ্ছাবিষয়ত্বম্ । ইষ্টলাভ ইত্যনন্তরং তদ্ব্যপেক্ষঃ পুত্রজন্মাদিরিত্যধিকঃ পাঠঃ  
কচিতিষ্ঠতি তদা ইষ্টং স্বং তল্লাভ ইত্যর্থঃ । প্রাক্ষস্ত শ্রাদ্ধভেদগণনে কর্ম্মাজ্জেনে  
চ শ্রাদ্ধয়যুক্তং তত্রৈয়ং ব্যবস্থা অভ্যুদয়শ্চ ভূতভবিষ্যন্তেদেন দ্বৈবিধ্যাৎ যত্র  
পুত্রজন্মাদিরূপো ভূতভ্যুদয়ঃ তত্র বৃদ্ধিশ্রাদ্ধেন উল্লেখঃ, যত্র তু বিবাহাদিরূপো

এবঞ্চ শ্রীকবিবেকাদৌ শ্রীকভেদগগনে বৃদ্ধিশ্রীক্বেন কৰ্ম্মাক্বেন চ  
যৎ উভয়বৃক্ষং তৎ উভয়ম্ অত্র আভ্যাদয়িক্বেন উপাত্তং তেন অভি-  
লাপে আভ্যাদয়িকশ্রীকমিতি প্রযোজ্যম্ । অত্র ‘ববৈস্তিলার্থঃ’  
ইত্যনেন পার্বণশ্রীক প্রাপ্ততিলকার্থে যববিধানাৎ আভ্যাদয়িক-  
স্তাপি পার্বণপ্রকৃতিকৰ্ম্মং প্রতীয়তে, অত্থা ‘তিলার্থঃ’ ইত্যা-  
পাদানং ব্যর্থং স্তাৎ । ততশ্চ পার্বণপ্রকৃতিক্বেন পিত্রে  
অযুগ্মব্রাহ্মণপ্রাপ্তৌ তম্মিরাসায় পিতৃপক্ষে ব্রাহ্মণস্ত যুগ্মবো-  
পদেশঃ, দৈবে যুগ্মবস্তু পার্বণপ্রাপ্তত্বাৎ ন তদর্থোপদেশঃ ।

“অপসবাং ততঃ কৃতা পিতৃণামপ্রদক্ষিণম্” ।

ইতি যাজ্ঞবল্ক্যবচনেন দেবকৰ্ম্মানন্তরং পিতৃকৰ্ম্মকরণে প্রাপ্ত-  
বামোপচারনিরাসায় ‘প্রদক্ষিণমুপচার’ ইতি তেন দেবপিতৃকৰ্ম্মকরণায়  
দক্ষিণাবর্তেন গন্তব্যম্ । দ্বিগুণভুগ্নহনিরাসায় ‘ঋজুবোধব্রী’ ইতি  
ঋজুবোপদেশঃ । তৃপ্তাঃ স ইতি তৃপ্তিপ্রশ্নে ‘সম্পন্নমি’তি প্রকৃত্যম্ ।

ভবিষ্যদভ্যাসঃ তত্র কৰ্ম্মাক্বেন উল্লেখ ইত্যাহঃ, তন্মতে অপরিতোষাদাহ  
‘এবঞ্চে’তি, পুত্রজন্মদেববিবাহাদেচ্চ উভয়শ্চৈব অভ্যাদয়ত্বং চেত্যর্থঃ । ‘অত্র’ অথাভ্যা-  
দয়িকে শ্রীকে ইতি স্ত্রে, ‘উপাত্তমি’তি গোভিলেনেতি শেষঃ । ‘অত্থা’ আভ্যাদয়ি-  
কস্ত পার্বণপ্রকৃতিকৰ্ম্মভাবে । ‘ব্যর্থং স্তাদিতি’ আভ্যাদয়িকে কুতোহপি তিলা-  
প্রসক্ত্যা যবানাং তিলপ্রয়েজুনকৰ্ম্মকথনমুপপ্রাপঃ স্তাদিতি ভাবঃ । ‘ততশ্চে’তি,  
তিলার্থ ইত্যাপাদানাচ্চেত্যর্থঃ । ‘পিত্রে’ পিতৃপক্ষে । ‘তম্মিরাসায়’ অযুগ্মব্রাহ্মণ-  
প্রাপ্তিনিরাসায় । ‘যুগ্মবোপদেশঃ’ যুগ্মকথনং যুগ্মবিধিরিতি যাবৎ । নহু পার্বণে  
দৈবে ব্রাহ্মণযুগ্মবোপদেশাৎ তদেকবাক্যতয়া যুগ্মানাশয়েদিত্যস্ত দৈবপরম্বং  
বক্তব্যং তত্রাহ ‘দৈবে যুগ্মবস্তে’তি, তথাচ দৈবপরম্বং যুগ্মানাশয়েদিত্যম্ববাদঃ স্যাৎ  
প্রাপ্তপ্রাপকস্তাদিতি ভাবঃ । ‘প্রদক্ষিণমুপচার’ ইতি, অস্তাপি দৈবপরম্বং প্রাপ্ত-  
প্রাপক্বেন অনুবাদঃ স্তাদিতি বোধ্যম্ । নহু ‘সম্পন্নমিতি তৃপ্তিপ্রশ্ন’ ইত্যুক্তং  
ন তু প্রত্যন্তরমুক্তং তত্র কৌশলং প্রত্যন্তরং কর্তব্যং তত্রাহ ‘যোগ্যত্বাদি’তি, অত্র  
প্রত্যন্তরমিত্যনেনাশয়ঃ, যোগ্যত্বাৎ সম্পন্নমিতিপ্রশ্নানুকূলায়াঃ সম্পন্নমজ্ঞানেচ্চ-  
কূলায়া জিজ্ঞাসায়া নিবর্তকত্বাৎ । ‘বক্ষ্যমাণে’তি, ‘ন সম্পন্নমিতি প্রোক্তে শেষমরং

যোগ্যত্বাৎ বক্ষ্যমাণহন্দোগপরিশিষ্টবচনাচ্চ সূসম্পন্নমিত্যুত্তরম্ ।  
 এতৎ দৰ্ভময়ব্রাহ্মণপক্ষেহপি অবাধিতত্বাৎ বাচ্যম্ । দধিবদ-  
 রাক্ষতমিশ্রা ইত্যনেন দধ্যাদিমিশ্রণমাবশ্যকম্ । ‘অক্ষতাঃ’ যবাঃ,—  
 “অক্ষতাশ্চ যবাঃ প্রোক্তা ভৃক্ষা ধান্য উবন্তি তে”।

ইতি ভট্টনারায়ণধ্বত্যাৎ । অতএব বক্ষ্যমাণহন্দোগপরিশিষ্ট-  
 বচনে অক্ষতমসুক্তং । ‘সংবোজ্যযবকর্কসুদধিভিরি’তি নিঃসন্দেহ-  
 মুক্তম্ । স্বধাবাচনপ্রশ্ননিবৃত্তয়ে নান্দীমুখাঃ পিতরঃ প্রীয়ন্তামিত্যা-  
 দ্যাপদেশঃ, তত্র স্বধাং বাচয়িষ্যে ইতি পিতৃপক্ষ এব প্রশ্নঃ ।  
 অত্র তু তন্নিবৃত্তয়ে ‘দৈব’ইতি আদৌ দেবপক্ষে ‘নান্দীমুখাঃ  
 পিতরঃ প্রীয়ন্তামি’তি প্রশ্নঃ । ‘উত্তরঞ্চ ‘প্রীয়ন্তামি’তি । ততশ্চ  
 নিবেদয়েৎ’ ইতি বক্ষ্যমাণেত্যার্থঃ । ‘এতদ্বর্ভে’তি, পার্শ্বে হৃষ্টাঃ স ইতি প্রত্যুত্তরস্ত  
 ভোক্তৃব্রাহ্মণস্যেব কর্তব্যতয়া দৰ্ভময়ব্রাহ্মণপক্ষে বাধিতত্বাহপি নান্দীমুখে সূস-  
 সম্পন্নমিতি প্রত্যুত্তরস্য ব্রাহ্মণান্তরেণাপি কর্তব্যং শকাহাদবাধিতত্বমিতি ভাবঃ ।  
 কেচিত্তু ‘দধিবদরাক্ষতমিশ্রা’ ইত্যত্র অক্ষতপদং লাজপদং “লাজঃ পুং ভূমিচাক্ষত-  
 ম্” ইত্যমরকোষাঙ্কিতি ব্যাচক্ষতে তন্মতং দৃষ্যতি ‘অক্ষতা যবা’ ইতি । ‘অতএব’  
 ‘অত্র অক্ষতপদস্য যবপদ্বাদেব । ‘নিঃসন্দেহমি’তি, গোভিলসূত্রে অক্ষতপদো-  
 ‘পাদানাং কিং যবাঃ কিং লাজা ইতি সন্দেহঃ, অত্র তু যবপদোপাদানাং লাজানামা-  
 শত্বেব নাবতরতীতি ভাবঃ । কেচিত্তু ‘নান্দীমুখেভ্যঃ পিতৃভ্যঃ পিতামহেভ্য’ ইতি  
 ক্রমেণ যবানুস্মেখং কৃৎ প্রীয়ন্তামিতি সক্রুৎ উল্লেখ্যং গোভিলসূত্রে তথৈ-  
 .বোক্তৃবাদিত্যাহঃ, তন্মতং দৃষ্যতি ‘ততশ্চে’তি, স্বধাবাচননিবৃত্ত্যর্থমেব নান্দীমুখাঃ  
 পিতরঃ প্রীয়ন্তামিত্যাপদেশাচ্ছেত্যার্থঃ । অয়ঞ্চ স্বধাবাচনস্থানীয়ত্বে হেতুঃ, তথাচ  
 সূত্রে প্রীয়ন্তামিত্যন্ত সক্রুৎ প্রস্ফার্য ন তাদৃশোপদেশঃ, কিন্তু স্বধাবাচননিবৃত্ত্যর্থম্,  
 এতঞ্চ সতি তস্ত স্বধাবাচনস্থানীয়ত্বং লক্ষ্যমিতি ভাবঃ । তথাচ ও নান্দীমুখাঃ পিতরঃ  
 প্রীয়ন্তামি’ত দৈবে পৃষ্টং । ও নান্দীমুখেভ্যঃ পিতৃভ্যঃ প্রীয়ন্তাম্ ও নান্দীমুখেভ্যঃ পিতা-  
 মহেভ্যঃ প্রীয়ন্তামিত্যাদিকং পৃচ্ছেৎ প্রীয়ন্তামিতি প্রতিবচনস্ত সঙ্কটেনৈবোতি বোধ্যম্ ।  
 ‘অথাত্মাদয়িকশ্রাদ্ধে’ ইতিপ্রাণ্ডকগোভিলসূত্রে নান্দীমুখেভ্যঃ পিতৃভ্যঃ  
 পিতামহেভ্যঃ প্রপিতামহেভ্য’ ইত্যাদিশ্রুতে: ‘নান্দীমুখবিশেষণশূন্যং পিতামহেভ্যঃ

পিতৃপক্ষে স্বধাবাচনস্থানীয়ত্বেন 'বৃদ্ধপ্রমাতামহেভ্যশ্চ'তি চকার-  
নির্দেশেন চ স্বধোচ্যতামিতিবৎ প্রত্যেকমেব প্রীয়স্তামিতি পৃচ্ছেৎ ।  
প্রত্যন্তরঞ্চ অস্ত্ব স্বধেতিবৎ তজ্জেনৈব 'প্রীয়স্তামি'তি । অত্র চ  
'নান্দীমুখাঃ পিতরঃ' ইতি, 'নান্দীমুখেভ্যঃ পিতৃভ্যঃ' ইতি চ,  
'নান্দীমুখং পিতৃগণমি'তি বিষ্ণুপুরাণে, "মাতামহেভ্যশ্চ তথা  
নান্দীমুখেভ্য এব চে"তি ব্রহ্মপুরাণে চ নান্দীমুখপদশ্রুতে:  
তদ্বিশেষণবিশিষ্টশ্চৈব আভ্যুদয়িকে দেবতাহম্ । ততশ্চ অত্রাপি  
নান্দীমুখাঃ পিতরঃ প্রীয়স্তামিতিবৎ নান্দীমুখেভ্যঃ পিতা-  
মহেভ্যঃ ইত্যাদি বাচ্যং ন তু নান্দীমুখবিশেষণশূন্যং পিতা-  
মহেভ্যঃ প্রীয়স্তামিত্যাदि পিতৃদয়িতোক্তং যুক্তম্ । নান্দীমুখেভ্যঃ  
পিতৃভ্যঃ প্রীয়স্তাম্ ইত্যত্র অস্বিতস্য নান্দীমুখেভ্য ইত্যস্য পিতা-  
মহেভ্য ইত্যাদাবয়য়িত্বেন প্রাপ্তকৃত্যুত্যা প্রাপ্তশ্চ নান্দীমুখ-  
বিশেষণস্য পিতামহেভ্য ইত্যাদাবপি প্রাপ্তেঃ । এতেনাত্র  
মৈথিলোক্তং তত্ত্বতাবিধানমপি নিরস্তম্ । পার্শ্বগণবৎ স্বধা-

প্রীয়স্তামিত্যাदि বক্তব্যমি"তি পিতৃদয়িতামতং দৃষয়িতুং পিতামহাদাবপি নান্দী-  
মুখবিশেষণদানে প্রমাণং দর্শয়তি 'অত্র চে'তি, 'তদ্বিশেষণে'তি, নান্দীমুখবিশেষণে-  
ত্যর্থঃ । 'দেবতাহম্' উদ্দেশ্যম্ । 'ততশ্চ' নান্দীমুখবিশেষণবিশিষ্টশ্চৈব আভ্যুদয়িকে  
দেবতাহ্ম । 'অত্রাপি' প্রীয়স্তাং বাচনেহপি । 'প্রীয়স্তামিতিবদি'তি, যথা হুত্রে  
পিতৃভ্য ইত্যাদৌ প্রীয়স্তামিত্যত্র অশ্রুতত্বেহপি পিতৃভ্যঃ প্রীয়স্তামিত্যাশ্রুত-  
তথা পিতামহেভ্য ইত্যাদৌ হুত্রে নান্দীমুখবিশেষণশ্চ অশ্রুতত্বেহপি নান্দীমুখ-  
বিশেষণং বাচ্যমিত্যর্থঃ । মৈথিলাস্ত হুত্রে বৃদ্ধপ্রমাতামহেভ্যশ্চ প্রীয়স্তামিতি  
সকৃদেব প্রীয়স্তামিতি শ্রুতে: অস্তে সকৃদেব প্রীয়স্তামিতি বক্তব্যং তত্ত্বতাত্মায়াং  
ইত্যাহ: ভস্মতং দৃষয়তি 'এতেনে'তি, প্রীয়স্তাং বাচনশ্চ স্বধাবাচনস্থানীয়ত্বেন বৃদ্ধ-  
প্রমাতামহেভ্যশ্চতি চকারনির্দেশেন চেত্যর্থঃ । 'তত্ত্বতে'তি, অনেকোদ্ধেশেন  
সকৃৎ প্রবৃতিস্তত্ত্বতঃ । 'অভিলাপে' স্বারসিকবাক্যে । 'ত্যাগবোধকত্বেনে'তি, তথ্যচ  
স্বধা-নম:পদয়োস্ত্যাগবোধকত্বেন একার্থকত্বাৎ একত্র উভয়োকৃতৌ শৌন-

প্রাপ্তে: তন্নিসাসায় “ন স্বধাঞ্চ প্রযুক্তীতে”তি । অত্র অবিশেষাৎ অভিলাপে মন্ত্রে চ স্বধাপদনিবৃত্তিঃ । অভিলাপে ‘নম’ ইতি ক্রমাৎ ।

“অমুকামুকগোট্রৈতত্ত্বভ্যমন্নং স্বধা নমঃ” ।

ইতি ব্রহ্মপুরাণে শ্রীক্রে স্বধা-নমঃপদয়োস্ত্যাগবোধকত্বেন ব্যবস্থিত-  
বিকল্পাৎ অত্রাভ্যুদয়িকে স্বধানিবেদাৎ নম এবাষেতি । বক্ষ্যমাণ-  
হন্দোগপরিশিষ্টে “পিতনপ্যত্র দৈববদি”ত্বেনোপি পার্বণোক্ত-  
বিশ্বেদেবপক্ষীয় নম এবাত্র প্রতীয়তে ন তু মৈথিলোক্তং স্বাহেতি,  
শ্রীক্রে তথাপ্রয়োগে প্রমাণাভাবাৎ । এবমাম্বল্যায়নগৃহ্যে যবোহসীতি  
মন্ত্রেতু পুষ্ঠ্যা ইতি শ্রুতেমন্ত্রমাত্রৈঃ “স্বধাপদস্থানে পুষ্ঠিপদপ্রয়োগঃ ।  
অতএব—

“স্বধয়েতি পদস্থানে পুষ্ঠ্যাশব্দং বদেদিহ ।

পিতৃনিতিপদাৎ পূর্বং বদেদ্বান্দীমুখানিতি” ॥

ইতিবহুচ্চারিক্কাহপি প্রদর্শনার্থা । ৬৩

কৃত্যং শ্রাদ্ধিতি ভাবঃ । নহ বিকল্পাদিত্যুক্তং তথাচ ইচ্ছাবিকল্পঃ কথমত্র ন  
‘স্বীক্রিয়তে তত্রাহ ‘স্বধানিবেদাদি’তি, তথাচ পার্বণে স্বধা, আভ্যুদয়িকে নম ইতি  
ব্যবস্থিতবিকল্প ইতি ভাবঃ । ‘মৈথিলোক্তমি’তি, মৈথিলানাময়মাশয়ঃ—‘পিতৃনপ্যত্র  
দৈববদি’তিবচনাৎ স্বাহেত্যেনেদ দত্তাৎ স্বাহাশব্দস্ত দৈববহির্দানমন্ত্রদ্বাং, তথাচামরঃ  
‘স্বাহা দেববহির্দানে’ ইতি । নহ স্বধাপদনিবৃত্ত্যা অভিলাপে নম ইতি ক্রমাদিত্যুক্তং,  
মন্ত্রে কিং বক্তব্যং তত্রাহ ‘এবমি’তি, অস্ত পুষ্ঠিপদপ্রয়োগ ইত্যন্তেনাময়ঃ । ‘মন্ত্র-  
মাত্রৈ’ ইতি, ‘একত্র দৃষ্ট’ ইতি জ্ঞায়াদিত্তি ভাবঃ । ‘অতএব’ আভ্যুদয়িকে স্বধাপদস্থানে  
পুষ্ঠিপদপ্রয়োগাদেব । ‘বহুচ্চারিকা’ ঋগৈদিকারিকা । ‘প্রদর্শনার্থা’ দ্বিগদর্শনার্থা ।  
তথাহি স্বধয়া ইতি তৃতীয়ান্তস্থানে পুষ্ঠ্যা ইতি তৃতীয়ান্তপ্রয়োগঃ, তথা  
অশ্রুবিভক্ত্যন্তস্বধাপদস্থানে তত্ত্বিভক্ত্যন্তপুষ্ঠিপদপ্রয়োগঃ । তথা নমঃ স্বধায়ৈ  
স্বাহায়ৈ ইত্যাদৌ নমঃ পুষ্ঠ্যৈ স্বাহায়ৈ ইত্যাদিপ্রয়োগঃ । এবং যথা পিতৃনিতি  
দ্বিতীয়াবহবচনান্তপদাৎ পূর্বং মান্দীমুখানিতি দ্বিতীয়াবহবচনান্তপদং বিশেষণং, তথা

ছন্দোগপরিশিষ্টে কাত্যায়নঃ—

”

“কর্মাদিষু তু সর্বেষু মাতরঃ সগণাধিপাঃ ।  
 পূজনীয়াঃ প্রযত্নেন পূজিতাঃ পূজয়ন্তি তাঃ ॥  
 প্রতিমান্ চ শুভ্রান্ লিখিতা বা পটাদিষু ।  
 অপিবাহকতপুঞ্জেষু নৈবেদ্যৈশ্চ পৃথগ্ধিধৈঃ ॥  
 কুড্যালগ্নাং বসোধারাং সপ্তবারান্ যতেন তু ।  
 কারয়েৎ পঞ্চবারান্ বা নাতিনীচাং ন চোচ্ছিতাম্ ॥  
 আয়ুজ্যানিতি শাস্ত্যর্থং জপ্ত্বা তত্র সমাহিতাঃ ।  
 ষড়্ভ্যঃ পিতৃভ্যস্তদনুশ্রাদ্ধদানমুপক্রমেৎ ॥  
 বশিষ্ঠোক্তবিধিঃ কৃৎস্নো দ্রষ্টব্যোহত্র নিরামিষঃ ।  
 অতঃপরং প্রবক্ষ্যামি বিশেষ ইহ যো ভবেৎ ॥  
 প্রাতরামস্তিতান্ বিপ্রান্ যুগ্মানুভয়তস্তথা ।  
 উপবেশ্য কুশান্ দত্তাদৃজুনৈব হি পাণিনা ॥

অত্রবিভক্ত্যস্তপিতৃপদাং পূর্বং তদ্বিভক্ত্যন্তনান্দীমুখপদং বিশেষণং বোধ্যম ।  
 এতচ্চ নান্দীমুখাঃ পিতরঃ প্রীয়স্তাং নান্দীমুখেভ্যঃ পিতৃভ্যঃ প্রীয়স্তামিত্যাদি-  
 দর্শনেন তদেকবাক্যত্বাবোধ্যম্ ॥ ৬৩

‘কর্মাদিষু’তি, এতানি বচনানি স্বয়মেব ব্যাখ্যাশ্রুত্ব তদনুসায়েণ স্ব-  
 বোধার্থং যয়া কিঞ্চিদত্র ব্যাখ্যাশ্রুতং । ‘কর্মাদিষু’ বৈদিককর্মাদিষু । ‘মাতরো’  
 গোষ্ঠাদয়ঃ । ‘পূজয়ন্তি’ অভ্যাদয়দানেন প্রীয়ন্তি, ‘শুভ্রান্’ রজতাদিময়ীষু ।  
 ‘লিখিতাঃ’ চিত্রিতাঃ, ‘অকতপুঞ্জেষু’ ষবপুঞ্জেষু । পূর্বং পূর্বং ফলাতিশয় ইতি  
 শ্রাদ্ধবিবেকঃ । ‘পৃথগ্ধিধৈঃ’ নানাপ্রকারৈঃ । ‘বসোধারামি’তি, ‘বহু যতন উদ্দেশ্যেহপি  
 চেদিরাজো বহুরেবে’তি শ্রাদ্ধবিবেকঃ । ‘আয়ুজ্যাণি’ আয়ুযে হিতানি “আয়ুযে য়ে  
 পবস্বে”ত্যাঙ্গীতি । ‘শাস্ত্যর্থম্’, অভ্যাদয়ত্যানিষ্টনিবৃত্ত্যর্থম্ ‘ষড়্ভ্য’ ইতি ছন্দোগানাম্  
 মাতৃশ্রাদ্ধব্যুদাসার্থম্ । ‘তদ্বি’তি, ক্রমবিশেষার্থম্, ‘বশিষ্ঠে’তি, বশিষ্ঠোক্তছন্দোগ্য-  
 গৃহ্যপরিশিষ্টে পার্শ্বণে যো বিধিরক্তঃ সোহত্র ‘আমিষব্যাধাসেন’ বৎস্তবাংসব্যাধাসেন



তথা— নিপাতো নহি সব্যস্য জ্ঞানুনো বিত্ততে কচিৎ ।

সদা পরিচরেষুস্ত্য। পিতৃনপ্যত্র দৈববৎ ॥

পিতৃভ্য ইতি দন্তেষু উপবেশ্য কুশেষু তান্ ।

গোত্রনামভিরামন্ত্য পিতৃনর্যং প্রদাপয়েৎ ॥

নাত্রাপসব্যকরণং ন পিত্র্যং তীর্থমিচ্ছতে ।

পাত্রাণাং পূরণাদীনৈ দৈবেনৈব তু কারয়েৎ ॥

জ্যেষ্ঠোত্তরকরান যুগ্মান্ করাগ্রাগ্রপবিত্রকান্ ।

কৃৎসার্যং সম্প্রদাতব্যং নৈকৈকস্তাত্র দীয়তে ॥

মধুমধ্বিতি যন্তত্র ত্রির্জপোহশিতুমিচ্ছতাম্ ।

গায়ত্যানস্তরং সোহত্র মধুমন্ত্রবিবর্জিতঃ ॥

বোধব্যঃ । ‘ইহ’ আভ্যুদয়িকৈ । ‘প্রাতরামন্ত্রিতানি’তি, পূর্কদিননিমন্ত্রণনিরাসার্থম্ । ‘যুগ্মানি’তি, অযুগ্মব্যাবৃত্যম্ । ‘উভয়তঃ’ পিতৃপক্ষে মাতৃপক্ষে চ, দেবপক্ষে বৃগ্ন ইত্যু পার্শ্বপ্ৰাপ্তত্বেন বিশেষণসম্ভবাৎ । যুগ্মযোগ্যবেশনং হস্তজু’ত্মিত্যাदि: পার্শ্বপ-  
 বিশেষঃ । ‘উপবেশ্যে’তি, পরাধ্বস্থিততথ্যেনোদয়্যো বোধঃ । তথাচ তথা পার্শ্বপ-  
 বহুদন্তুখীকৃত্য ব্রাহ্মণানুপবেশ্য বক্ষ্যমাণপ্রকারেণ কুশান দত্বাদিত্যর্থঃ । ‘ঋজুনা’  
 ‘দৈবতীর্থে’ন ‘সব্যস্ত’ বামস্ত । ‘দৈববদি’তি, দক্ষিণজানুপাতনাদিনা পরিচরয়েৎ ।  
 পূর্কং ঋজুহস্তেন কুশদানমুক্তং তৎসম্প্রদানং দানপ্রকারঞ্চাহ ‘পিতৃভ্য ইতী’তি,  
 ইতি অনেন গোত্রনামভিরামন্ত্য প্রক্রম্যমাণপ্রকারেণ পিতৃভ্যো দন্তেষু কুশেষু তান্  
 ব্রাহ্মণান্ পুনরুপবেশ্য গোত্রনামভি: পিতৃন্ আমন্ত্য সংবোধ্য অর্থ্যং প্রদাপয়ে-  
 দিত্যর্থঃ । ‘অপসব্যং’ প্রাচীনাবীতিত্বং নাত্র কিন্তু উপবীতিত্বম্ । পিত্র্যং তীর্থং  
 নাত্র কিন্তু দৈবতীর্থং । ‘পাত্রাণাম্’ অর্থ্যপাত্রাদীনাম্ । পূরণাদীনৈত্যাदिশকাৎ  
 আসনাদিদানং দৈবেন তীর্থেনেতি শেষঃ । ‘এবকারঃ প্রাজাপত্যতীর্থব্যবচ্ছেদার্থঃ’  
 ইতি শ্রাদ্ধবিবেকঃ । ‘জ্যেষ্ঠোত্তরকরানি’তি, ‘জ্যেষ্ঠস্ত কর উপরি করস্তবকে যেমাং  
 তে তথ্যে’তি শ্রাদ্ধবিবেকঃ । ‘করাগ্রে’তি, করাগ্রে ‘অগ্রজিহ্বাং পবিত্রাগ্রং  
 যেমাং তে তথা । তাংস্তথা কৃৎসা অর্থ্যং দেয়মিত্যর্থঃ । যতঃ  
 পার্শ্বপবনৈকৈকস্তাত্র দীয়তে’ ইতি শ্রাদ্ধবিবেকঃ । ‘মধুমধ্বিতী’তি, মধুনো

ন চান্নৎসু জপেদত্র কদাচিৎ পিতৃসংহিতাম্ ।  
 অথ এষ জপঃ কার্য্যঃ সোমসামাদিকঃ শুভঃ ॥  
 যন্তত্র প্রকরোহন্নশ্চ তিলবদ্যববস্তথা ।  
 উচ্ছিষ্টসিদ্ধির্ধৌ সোহত্র তৃপ্তেষু বিপরীতকঃ ॥  
 সম্পন্নমিতি তৃপ্তাঃস্থপ্রাণস্থানে বিধীয়তে ।  
 স্তুসম্পন্নমিতি প্রোক্তে শেষমন্নং নিবেদয়েৎ ॥  
 প্রাগগ্রেষথ দর্ভেষু আত্মমামন্ত্রা পূর্ববৎ ।  
 অপঃ ক্রিপেন্মূলদেশেহবনেনিক্ষেতি নিস্তিলাঃ ॥  
 দ্বিতীয়ঞ্চ তৃতীয়ঞ্চ মধ্যদেশাগ্রদেশয়োঃ ।  
 মাতামহপ্রভৃতীংস্তু এতিষামেব বামতঃ ॥

মধু মধু মধু ষষ্ঠ্যর্শ্চ প্রকাশকস্বরূপসম্বন্ধঃ । তথাচ যন্তত্র পার্কণেহশিতুং  
 ভোক্তুম্ ইচ্ছতাং ব্রাহ্মণানাং শ্রাবাতেন মধুদ্রব্যপ্রকাশকমধ্বিতি  
 ত্রির্জপো মধুবাতেতি মন্ত্রসহিতৌ গায়ত্রীজপনানন্তরং ক্রিয়তে সোহত্র  
 আত্মদায়িক মধুবাতেতি মন্ত্রবর্জিতঃ কার্য্য ইত্যর্থঃ । ‘পিতৃসংহিতামি’তি, পিতৃ-  
 মাহাত্ম্যপ্রকাশকমন্ত্রমাত্রোপলক্ষণং তাদৃশমন্ত্রশ্চ ‘সপ্তবাধা’ ইত্যাদিকঃ কুচি-  
 স্তবাদিশ্চ । ‘সোমসামাদিকঃ’ চন্দ্রপ্রকাশকমন্ত্রাদিকঃ, সোমোহম্মাকং ব্রাহ্মণানাং  
 রাজ্যেত্যাদিকঃ । ‘যন্তত্রে’তি, তত্র পার্কণে তৃপ্তেষু ব্রাহ্মণেষু অন্ত্র প্রকরঃ অন-  
 বিকরণং ‘তিলবৎ’ তিলযুক্তং যথা স্রাত্তথোক্তম্, ‘অত্র তু’ আত্মদায়িক তু ‘যববৎ’  
 যবযুক্তং যথা স্রাত্তথা ‘বিপরীতকঃ’ অতৃপ্তেষু ব্রাহ্মণেষু কার্য্যঃ । ‘সম্পন্নমিতি’তি,  
 পার্কণে তৃপ্তাঃ স্থ ইতি যঃ প্রাণঃ তৎস্থানে আত্মদায়িক সম্পন্নমিতি বাচ্যম্  
 প্রাণনান্তরং স্তুসম্পন্নমিতি ব্রাহ্মণৈঃ প্রোক্তে শেষমন্নং ক দেয়মিতি পৃচ্ছেৎ  
 ইষ্টেভ্যো । দীয়তামিতি প্রতিবচনম্ । ‘আত্ম’ পিতরং ‘পূর্ববৎ’গোত্রসম্বন্ধনামভিরা-  
 মন্ত্য প্রাগগ্রেষথি নিস্তিলা ইতি প্রাগগ্রবং তিলশূভ্রঞ্চ বিশেষঃ, ‘দ্বিতীয়ং’ পিতা  
 মহং ‘তৃতীয়ং’ প্রপিতামহম্ আমন্ত্যোতি সম্বন্ধঃ, ‘মধ্যদেশে’তি, দর্ভস্ত্রেতি শেষঃ,  
 অপঃ ক্রিপেনিতি সম্বন্ধঃ । ‘এতিষাং’ পিতৃস্থানে আবাহিতানাং পিত্রাদিত্রয়াণাং,  
 ‘বামতো’ দক্ষিণত্যাং দিশি, এবঞ্চৎ কর্ত্তুর্দক্ষিণোপচারো ভবতি এতেন পার্কণে  
 পিতৃদক্ষিণে মাতামহোপবেশনং লভ্যতে । মাতামহপ্রভৃতীনামন্ত্য দর্ভেষুপঃ ক্রিপে-

সৰ্বস্মাদন্নমুৰ্দ্ধত্য ব্যঞ্জনৈরুপসিচ্য চ ।  
 সংযোজ্য যবকৰ্কজুদমিভিঃ প্রাঙ্গুথস্থিতঃ ॥  
 অবনেজনবৎপিণ্ডান্ দত্ত্বা বিল্লপ্রমাণকান্ ।  
 তৎপাত্রাকালনেনাথ পুনরপাবনেজয়েৎ ॥  
 উত্তরোত্তরদানেন পিণ্ডানামুত্তরোত্তরঃ ।  
 ভবেদধশ্চাচরণাদধোহধঃ শ্রীকৰ্কশ্মহু ॥  
 তস্মাচ্ছ্রীকেষু সৰ্বেষু বৃদ্ধিমৎস্থিতরেষু চ ।  
 মূলমধ্যাগ্রদেশেষু জীবৎসক্তাংশ্চ নির্বপেৎ ॥  
 গন্ধাদৌল্লিকিপেতৃক্ষীং তত আচাময়েদ্বিজান্ ।  
 অশ্বত্রাপ্যেয এব স্মাদযবাধিঁরিহিতো বিধিঃ ॥  
 দক্ষিণাপ্লাবনে দেশে দক্ষিণাভিমুখস্ত তু ।  
 দক্ষিণাগ্রেষু দৰ্ভেষু এষোহশ্বত্র বিধিঃ স্মৃতঃ ॥  
 অথাগ্রভূমিমাশিঞ্চৎ স্মৃপ্রোক্ষিতমাস্ত্বতি ।  
 শিবা আপঃ সস্ত্বতি চ যুগ্মানেবোদকেন চ ॥

দ্বিতী পূৰ্বেণাষয়ঃ । ‘কৰ্কজু’ব্দরম্ । ‘তৎপাত্রাকালনেন’ পিণ্ডপাত্রাকালনজলেন ।  
 ‘উত্তরোত্তরদানেন’ পিণ্ডানাং মূলাদিক্রমেণ উপযু্যপরিদানেন দাতা পিণ্ড ‘উত্তরোত্তরঃ’  
 উর্দ্ধোৰ্দ্ধগতিৰ্ভবতীতি স্ত্বতিঃ । ‘অধশ্চাচরণাৎ’ অগ্রাদিক্রমেণাধোহধ আচরণাদধো-  
 হধোগতিৰ্ভবেৎ । ‘ইত্যরেষু’ পার্শ্বগাদিষু । ‘জীবৎসক্তান্’ অন্নলগ্নান্ । ‘ভুক্ষীমি’তি  
 পিণ্ডে গন্ধাদিদানবাক্যনিষেধঃ । ‘আচাময়েৎ’ লেপবর্ষণপ্রকালনাদিক্রপং লৌকি-  
 কাচমনং কারয়েৎ । ‘অশ্বত্র’ পার্শ্বগাদো ‘যবাদী’তাদিপদেন দৈবতীর্থোপবীতি-  
 স্মাদিপরিগ্রহঃ । ‘দক্ষিণাপ্লাবনে’ দক্ষিণদিগ্ভূমি, ন তু আভ্যুদয়িকবৎ প্রাচী-  
 নিয়ে । দক্ষিণাভিমুখস্ত কর্তৃৎ ন তু প্রাঙ্গুথস্ত । ‘দক্ষিণাগ্রেষু কুশেষু’ ন তু  
 প্রাগগ্রেষু । ‘এষ বিধিঃ’ পিণ্ডদানবিধিঃ । অসঙ্গমজ্ঞাত্যা পার্শ্বগাদিধর্ম্মমুক্ত্য  
 পুনঃ প্রকৃতমাহ ‘অথে’ত । ‘অথ’ প্রকৃতব্রাহ্মণাচমনানন্তরম্ । ‘অগ্রভূমিং’  
 ব্রাহ্মণাগ্রভূমিং স্মৃপ্রোক্ষিতমস্ত্বতি প্রোক্ষয়েৎ, ‘শিবা আপঃ সস্ত্ব’তানেন  
 ‘যুগ্মানেব’নৈকৈকম্ উদকেন ব্রাহ্মণহস্তে সিঞ্চৎ । সৌম্যনস্তমস্ত্বিত্যনেন ব্রাহ্মণহস্তে

সৌম্যনস্তমস্বিতি চ পুষ্পদানমনস্তম্ ।

অক্ষতকারিষ্টকাঙ্ক্ষিত্যক্তানপি দাপয়েৎ ॥

অক্ষয়োদকদানস্ত অর্থদানবদিহ্যতে ।

ষষ্ঠ্যৈব নিত্যং তৎ কুর্য্যাম চতুর্থ্য কদাচন ॥

প্রার্থনাস্থ প্রতিপ্রোক্তে সর্ববাস্থেব দ্বিজোত্তমৈঃ ।

পবিত্রাস্তুর্হিতান্ পিণ্ডান্ সিক্কেদুত্তানপাত্ৰকৃৎ ॥

যুগ্মানেব স্বস্তিবাচ্যানবুষ্ঠগ্রহণং সদা ।

কৃৎস্না ধূম্যস্ত বিপ্রস্ত প্রণম্যানুভজেত্ততঃ” ॥ ইতি

‘কর্মাদিষু’ বৈদিককর্মাদিষু ।

“নানিষ্টে তু পিতৃন্ ঞ্জৈঃ কর্ম বৈদিকমারভেৎ” ।

পুষ্পদানং কুর্য্যৎ । এতদপি যুগ্মানামেব । অনস্তরং অক্ষতকারিষ্টকাঙ্ক্ষিত্যক্তানেন  
 ববান্ দত্তাৎ । ‘দাপয়েদ্বি’তি, কর্মকারিত্বপ্রাপ্যপেক্ষয়া প্রয়োজকনির্দেশঃ ।  
 অস্ত্রাদিরাপি পার্জনবৎ বৃদ্ধিশ্রীং কর্তব্যমিত্যুপদেশায় বা । ‘অর্থদানবদি’তি,  
 জ্যেষ্ঠোত্তরকরত্যাতিদেশার্থম্ । ‘ষষ্ঠ্যৈব নিত্যমি’তি, গোত্রসম্বন্ধনামাস্তে সম্বন্ধস্থানে  
 বধীং বিধন্তে । ‘ন চতুর্থ্য কদাচন’তি, তস্মৈ তে স্বধেতিমন্ত্রগুচতুর্থীনিবেধকমিতি  
 অপুনরুক্তিঃ, তেন যে চাত্রেষেতি যন্তো ন পাঠ্যঃ । ‘প্রার্থনাস্থ’ স্তম্ভপ্রোক্ষিত-  
 মস্তিত্যদিষু ‘প্রতিপ্রোক্তে’- অস্ত সন্ত ইত্যাদিপ্রতিবচনে কৃতে ‘পবিত্রাস্তুর্হিতান্’  
 পবিত্রাচ্ছাদিতান্ উজ্জং বহুস্তীরিত্যনেন সিক্কেৎ । “স্বধাবাচনং ন কার্যং ন  
 স্বধাং প্রযজীতেতি নিবেদাদি’তি শ্রীদ্ধবিবেকঃ । অনস্তরম্ উত্তানপাত্ৰকৃৎ সন্  
 ন্যাজীকৃতপাত্ৰযুগ্মানং কৃৎস্না যুগ্মানেবেত্যাদি বক্ষ্যমাণং কুর্য্যৎ । ‘স্বস্তি বাচ্যে’তি,  
 দক্ষিণাদানেন স্বস্তি বাচয়িষ্যেতি শ্রীদ্ধদীপিকা । ‘ধূম্যস্ত’ পঙ্ক্তিমুদ্রস্ত অনবুষ্ঠং  
 পাণিং গৃহীত্বা প্রণম্য অমুভজেৎ । নমু কর্মাদিষু তাত্র কর্মণো বৈদিকস্বং কুতো  
 লক্শং লোকিকবৈদিকোভয়কর্মাদিষু কথং ন ব্যাখ্যায়তে তত্রাহ ‘নানিষ্টে’তি,  
 তথাচ নানিষ্টেতিবচনেন সহ একবাক্যতয়া কর্মণো বৈদিকস্বং লক্ষ্যমিতি ভাবঃ ।  
 নমু কর্মাদিষুতিবচনে মাতৃপূজাভিহিতা নানিষ্টেতিবচনে তু শ্রীদ্ধমুক্তং  
 তৎকথমনয়োরেকশ্রুতিমূলকত্বরূপমেকবাক্যত্বমিতি, চেস যত্র যত্র ভবেচ্ছাৎ

ইতি শাতাভপনচনাৎ । এতচ্চ ন বৈদিককৰ্ম্মমাত্রে শ্রাদ্ধ-  
 বিধায়কং, কিন্তু প্রমাণান্তরেণ কৰ্ম্মবিশেষপ্রাপ্তস্ত আত্মাদয়িকস্ত  
 পূৰ্ব্বকৰ্ত্তব্যত্বমাত্রবিধায়কং লাঘবাৎ কৰ্ম্মাদিষু ইত্যেকবাচ্যত্বাচ্চ ।  
 রাগপ্রাপ্তমাত্রত্বেন লৌকিকে তু নবগৃহপ্রবেশে যৎ শ্রাদ্ধং ‘প্রবেশে  
 নববেশ্মন’ ইত্যনেন বক্ষ্যতে । তত্র নবগৃহপ্রবেশস্ত নিমিত্তস্ত  
 ক্রিয়াত্বেন কণিকস্তাপি তন্নিশ্চয়বত এবাধিকারাৎ সংক্রান্তিবদ্ধত-  
 ভবিষ্যত্বেন দ্বিধৈব নিমিত্তত্বাৎ ভূতে ভবিষ্যতি বা গৃহপ্রবেশে নান্দীমুখ-  
 শ্রাদ্ধাচরণমিতি । অত্র বুদ্ধিশ্রাদ্ধস্ত নিরবকাশত্বান্ন ত্রয়োদশাদিনিষেধ  
 ইতি বোধ্যম্ । ‘মাতরো’ গোৰ্য্যাদয়ঃ । তথাচ বহুচ্চগৃহাপরিশিষ্টং—  
 তত্র তত্র চ মাতরঃ” ইতি মাতৃপূজাশ্রাদ্ধম্ভব্যভিচারাত্ । নহু সন্ধ্যাবন্দনাদেরপি  
 বৈদিককৰ্ম্মত্বাৎ তদানৌ মাতৃপূজাদিকং কথং ন ক্রিয়তে তত্রাহ ‘এতচ্চে’তি,  
 নানিষ্টেতিবচনক্লেত্যর্থঃ । ‘বৈদিককৰ্ম্মমাত্রে’ যাবৎস্ব বৈদিককৰ্ম্মস্ব । ‘লাঘবাৎ  
 শ্রাদ্ধাংশে’ বিধাকল্পনেন লাঘবাৎ । নহু নানিষ্টেতিবচনেন আত্মাদয়িকস্ত  
 বৈদিককৰ্ম্মত্বং বিধীয়তে ন তু পূৰ্ব্বকৰ্ত্তব্যত্বং তত্রাহ ‘কৰ্ম্মাদিষিত্যেকবাচ্যত্বা-  
 চে’তি । তথাহি কৰ্ম্মাদিষিতিবচনে পূৰ্ব্ববাচিনা আদিপদেন পূৰ্ব্বকৰ্ত্তব্যত্বলাভঃ,  
 তদেকবাচ্যতয়া চ নানিষ্টেতিবচনস্তাপি পূৰ্ব্বকৰ্ত্তব্যত্বমাত্রবিধায়কত্বমিতি । নহু  
 কৰ্ম্মাদিষিতিবচনং চেৎ বৈদিককৰ্ম্মণ্যেব শ্রাদ্ধস্ত পূৰ্ব্বকৰ্ত্তব্যত্ববিধায়কং ন তু  
 কৰ্ম্মসামান্ত্রে শ্রাদ্ধবিধায়কং তর্হি কথং লৌকিকে নবগৃহপ্রবেশে শ্রাদ্ধং তত্রাহ  
 ‘রাগে’তি, নবগৃহপ্রবেশস্ত লৌকিকত্বে হেতুঃ ‘রাগপ্রাপ্তত্বেন’তি । তথাচ  
 কৰ্ম্মাদিষিতিবচনবলাৎ ন নবগৃহপ্রবেশে শ্রাদ্ধং, কিন্তু ‘প্রবেশে নববেশ্মন’ ইতি-  
 বচনাদিতি ভাবঃ । ‘প্রবেশস্তে’তি, সংযোগাশুকূলক্রিয়া প্রবেশঃ, ক্রিয়াচ নৈয়ায়িক-  
 মতে চতুঃকণস্থায়িনী যীমাংসকমতে চ দ্বিকণস্থায়িনী ইতি উভয়মত এব ক্রিয়ায়াঃ  
 কণিকত্বম্ আভাবিনাশিত্বমিতি ভাবঃ । ‘নিশ্চয়ে’তি, যতো নৈমিত্তিকে নিমিত্ত-  
 নিশ্চয়বানধিকারীতি ভাবঃ । ‘অধিকাশদি’ত্যং হেতুঃ নান্দীমুখশ্রাদ্ধাচরণ-  
 মিত্যত্র বোধ্যঃ । ‘সংক্রান্তিবদি’তি যথা রবিসংস্কারাৎ পূৰ্ব্বং পুরাতন পুণ্যকাল-  
 সম্ভবাৎ উভয়ত্রৈব বিধিঃ তথাত্মাপীতি ভাবঃ । ‘নিমিত্তত্বাদি’তি, তথাচ ‘প্রবেশে  
 নববেশ্মন’ ইত্যত্র নিমিত্তসমুদায়ীতি ভাবঃ । ‘মাতর’ ইতি, “কৰ্ম্মাদিষু চ সৰ্কেষু

“গৌরী পদ্মা শচী মেধা সাবিত্রী বিজয়া জয়া ।

দেবসেনা স্বধা স্বাহা মাতরো লোকমাতরঃ ॥

শাস্তিঃ পুষ্টিধ্বংতিস্তৃষ্টিরাঅদেবতয়া সহ ।

আদৌ বিনায়কঃ পূজ্যো অশ্বে চ কুলদেবতা” ॥

তাশ্চাভিধায় ভবিষ্যে —

“পূজ্যাশ্চিত্রেহথবা কার্য্যা বরদাভয়পাণয়ঃ” ।

‘মাতর’ ইতি সৰ্ব্বাসাং বিশেষণম্ । অতএব এতৎ পাঠ্যং গৌর্যৈ  
মাত্রে নমঃ ইতি প্রয়োগঃ । এতা মাতরো লোকমাতরো জ্ঞেয়াঃ ।  
অতএব এতয়োর্বহুত্বেন নির্দেশঃ । ‘পূজয়ন্তি’ অভ্যাদয়দানেন  
প্রীণয়ন্তীত্যর্থঃ । ‘শুভ্রাহু’ শুক্লীহু রজতক্ষটিকাদিময়ীষু ‘লিখিতাঃ’  
চিত্রিতাঃ, আদিশকাঃ ভিত্ত্যাদিষু । ‘অক্ষতপুঞ্জেষু’ যবপুঞ্জেষু ।

মাতরঃ সগণাধিপা” ইত্যত্র মাতর ইত্যর্থঃ । ‘বরদাভয়ে’তি, দক্ষিণহস্তে বরমুদ্রা  
বামহস্তে অভয়মুদ্রা । কেচিত্ত্ব ‘মাতরো লোকমাতর’ ইতিবচনাৎ শু মাতৃভ্যো নমঃ  
ও লোকমাতৃভ্যো নমঃ ইতি পূজয়েৎ গৌর্যাদয়শ্চতুর্দশ-মাতৃ-লোকমাতরৌ চ বে  
মিলিত্বা ষোড়শ । আয়দেবতয়া সহেতিবচনাৎ আয়দেবতা-গণেশ-কুলদেবতানাং  
পূজা চ ষোড়শমাতৃকাপূজাতোহধিকা স্মার্তমতে গণেশপূজা যথা অধিকেত্যাঙ্কঃ ।  
তন্মতং দৃশ্যতি ‘মাতর’ ইতি সৰ্ব্বাসাং বিশেষণমি”তি । ‘অতএব’ মাতর ইত্যশ্চ  
সৰ্ব্বাসাং বিশেষণস্বাদেব । “নমু তর্হি লোকমাতর ইত্যশ্চ কা গতিস্তত্রাহ ‘এতা’  
ইতি, তথাচ স্তত্যর্থং লোকমাতর ইতুক্তম্, অতঃ স্ততিবাদোহয়তি ভাবঃ ।  
‘অতএব’ মাতৃলোকমাত্রোঃ স্বাতন্ত্র্যেণ পূজ্যস্বাভাবাদেব । ‘বহুত্বেনে’তি মাতৃলোক-  
মাত্রোঃ স্বাতন্ত্র্যেণ পূজ্যত্বে গৌরীপদ্মেত্যাদাবেকবচনবৎ অত্রাপ্যেকবচনং নির্দি-  
শ্যেত, তথাচ অত্র বহুবচনং নির্দিশতি তেন জ্ঞাপয়তি অনয়োঃ স্বাতন্ত্র্যেণ পূজ্যত্বং  
নাস্তীতি, অত ততদ্বয়ীং বিহায় কুলদেবতামাদায় ষোড়শ পূজ্য ইতি ভাবঃ ! ‘অভ্য-  
দয়দানেন’ অভীষ্টসম্পাদনেন, তথাচ গৌরবিতপ্ৰীতিহেতুক্রিয়া পূজা ইতি পূজালক্ষণম্,  
অত্র তু গৌরবিত্যেত্যাংশং পরিত্যজ্য কেবলং প্রীতিহেতুক্রিয়া পূজ্যেত্যভিপ্রায়ঃ ।  
‘চিত্রিতা’ ইতি, ‘লিখিতা বা পটাদিষু’ত্যত্র লিখিতাঃ চিত্রিতা ইত্যর্থঃ,

‘ପୃଥ୍ବୀଧୈଃ’ନାନାପ୍ରକାରैଃ । ‘ବସୋଃ ଚେଦିରାଜନ୍ତୁ । ‘ବସୋର୍ଧାରାମି’ତି-  
‘ବସୋର୍ଧାରାଭିପାତେନ’ତ୍ୟାଦିଦର୍ଶନାଂ ଅଲୁକ୍ଷମାସେନୈବ ପ୍ରୟୋଗଃ  
କର୍ତ୍ତବ୍ୟଃ, ‘ଆୟୁଷ୍ଟାଗି’ ଆୟୁଷେ ହିତାନି ‘ଆୟୁଷେ ମେ ପବନ୍ତେ’ତ୍ୟାଦୀନି ।  
‘ଶାନ୍ତ୍ୟର୍ଥମ୍’ ଅଭ୍ୟାସ୍ୟନ୍ତାନିର୍ଦ୍ଦିଷ୍ଟବୃତ୍ତ୍ୟର୍ଥମ୍ । ‘ସଢ଼ା ହିତୀ ହନ୍ଦୋଗାନାମ୍ ।

“ମାତୃଶ୍ରୀକୃତସ୍ତୁତ୍ବମ୍ ପୂର୍ବଂ ଶ୍ରୀତୃତୀୟଂ ତଦନନ୍ତରମ୍ ।

ତତୋ ମାତାମହାନାଂ ବୁଦ୍ଧୌ ଶ୍ରୀକୃତସ୍ତୁତ୍ବମ୍ ଭବେତ୍” ॥

ହିତୀ ଶାତାତପୋକ୍ତମାତୃଶ୍ରୀକୃତସ୍ତୁତ୍ବମ୍ । ଅତଏବ ତତ୍ତ୍ୱେବ  
ହନ୍ଦୋଗପରିଶିଷ୍ଟେ ସମ୍ପ୍ରାମେବ ପିଣ୍ଡୋଦିକର୍ତ୍ତବ୍ୟତା ବ୍ୟକ୍ତାତେ । ଗୋଭିଳ-  
‘ପୂଜ୍ୟାଶ୍ଚିତ୍ରେହଧିବେ’ତି ଉପସ୍ଥାପନେନ ସହିକବାକ୍ୟାଂ ନ ତୁ ‘ଲିଧ ଅକ୍ଷରବିନ୍ୟାସେ’  
ହିତୀ ଶାନ୍ତ୍ୟର୍ଥାଭ୍ୟାସେନ ଲିଖିତା ଅକ୍ଷରୋପସ୍ଥାପନା ଇତ୍ୟର୍ଥଃ । ‘ଆଦିଶକ୍ତାଂ’ ପଟାଦି-  
ବିତାତ୍ର ଆଦିଶକ୍ତାଂ । ‘ବସୋଚ୍ଚେଦିରାଜନ୍ତୁ’ତି, ବସନିବାସେ ଇତି ଶାନ୍ତ୍ୟର୍ଥାଭ୍ୟାସେନ,  
‘ଅଜ୍ଞେୟତ୍ବମି’ତି ବେଦଶ୍ରୀକୃତସ୍ତୁତ୍ବମ୍ ତାତ୍ପର୍ଯ୍ୟଂ ଦେବା ଉଚୁଃ । ଶ୍ରୀକୃତସ୍ତୁତ୍ବମ୍ ନ  
ଜାୟନ୍ତେ ଇତି ଅଜ୍ଞାନି ତ୍ରୈବର୍ଷିକଧାର୍ଯ୍ୟାନି ତୈଷ୍ଠିୟାମିତ୍ୟର୍ଥମୁଚୁଃ । ତତୋ ବିବାଦେ  
ସଂବନ୍ଧେ ଶ୍ରୀକୃତସ୍ତୁତ୍ବମ୍ ଚେଦିଦେଶଂ ରାଜା ବହୁଃ ପୃଷ୍ଠଃ ଅନ୍ତ ବେଦଶ୍ରୀକୃତସ୍ତୁତ୍ବମ୍ ତାତ୍ପର୍ଯ୍ୟ-  
ମିତି ତତୋ ବହୁଃ ଦେବାନାଂ ପଞ୍ଚମୁକ୍ତବାନ୍, ତତ ଶ୍ରୀକୃତସ୍ତୁତ୍ବମ୍ ଅଧଃ ପ୍ରବିଶେତି  
ବହୁଃ ଶେଷଃ ଦେବାଂ ଶ୍ରୀକୃତସ୍ତୁତ୍ବମ୍ ପାନନ୍ତରଂ ବସବେ ବସୋର୍ଧାରାକ୍ରମଂ ବରଂ ଦଦୁଃ । ସର୍ବା ମହା-  
ଭାରତେ ଶ୍ରୀକୃତସ୍ତୁତ୍ବମ୍ ବହୁଃ ପ୍ରତି ଦେବବାକ୍ୟମ୍—‘ଏକଂ ସ୍ବରୂପଂ ତୁଭ୍ୟଂ ନମାମି ନୃପ-  
ସନ୍ତମ । ସାବନ୍ତଂ ଶାପଦୋଷେନ କାଳମାସିଷ୍ଟସେହନସ । ଭୂର୍ବିବରଗୋ ଭୂତା ତାବନ୍ତଂ  
କାଳମାପଦି । ସକ୍ତେଷୁ ଜୁଷ୍ଟତାଂ ବିପ୍ରେର୍ବସୋର୍ଧାରାଂ ‘ମହାଭାଗିଃ । ପାତ୍ରତେହ୍ନିଦମ୍-  
ଧ୍ୟାନାନ୍ତା ଚ ସ୍ବାଂ ଗାନିରସ୍ପୃଶ୍ୟଂ । ନ କ୍ଷୁଂପିପାସେ ରାଜେନ୍ଦ୍ର ଭୂର୍ବିଷ୍ଣୁଃ ଉପସ୍ଥାପନଃ’ ।  
ହିତୀ । ‘ଅଲୁଗି’ତି, ସକ୍ତବ୍ୟାକ୍ୟାଦୌ ସଗୁଣାଧିପଗୌର୍ଯ୍ୟାଦିବୋଧଂ ମାତୃକାପୂଜା-ବସୋ-  
ର୍ଧାରାସଂପାତନ-ସ୍ତୁତ୍ବମ୍ ସମ୍ପ୍ରାପ୍ତ-ଭୂତାଦିକ୍ରମାଦିତ୍ୟାଦିପ୍ରୟୋଗଃ କାର୍ଯ୍ୟ ଇତ୍ୟର୍ଥଃ ।  
‘ସଢ଼ା ହିତୀ’ତି, ମାତୃଶ୍ରୀକୃତସ୍ତୁତ୍ବମ୍ ମିତ୍ୟାନେନାସ୍ତିତ୍ୟମ୍ । ‘ବୁଦ୍ଧାସୋ’ ନିରାସଃ ।  
‘ଶାତାତପୋକ୍ତେ’ତି, ସାଧାରଣସ୍ତୁତିକାରଃ ଶାତାତପଃ, ଅତଃ ସାମଗ୍ରୀନାମପି ମାତୃଶ୍ରୀକୃତ-  
ସ୍ତୁତ୍ବମ୍ ତଦ୍ବୁଦ୍ଧାସାର୍ଥମ୍ । ‘ଅତଏବ’ ହନ୍ଦୋଗାନାଂ ବୁଦ୍ଧୌ ମାତୃଶ୍ରୀକୃତସ୍ତୁତ୍ବମ୍ । ‘ତତ୍ତ୍ୱେବ’  
ବୁଦ୍ଧିଶ୍ରୀକୃତେ ଏବ । ‘ବ୍ୟକ୍ତାତେ’ “ପ୍ରାଗ୍ଗ୍ରେଷ୍ଠଃ ଦର୍ଭେୟୁ ଆତ୍ମାମାତ୍ମ୍ୟମ୍ ପୂର୍ବବଦି”ତ୍ୟାଦିନା  
ବ୍ୟକ୍ତାତେ । ‘ସଢ଼ା ହିତୀ’ ପିତୃଭ୍ୟାମ୍ବୁତ୍ବମ୍ ଇତ୍ୟନନ୍ତରଂ ପ୍ରାଗ୍ଗ୍ରେଷ୍ଠତ୍ବେତ୍ୟାଦେକକ୍ରମାଂ ବ୍ୟକ୍ତାତେ  
ହିତୀ ଉପସ୍ଥାପନପ୍ରୟୋଗଃ । ‘ଗୋଭିଳସ୍ତୁତ୍ବମ୍’ ଅଥାଭ୍ୟାସିକେ ଶ୍ରୀକୃତେ ଇତ୍ୟାଦି-

সূত্রেহপি পিত্রাদিবৃদ্ধপ্রমাতামহাস্তানামুল্লেখঃ " কৃতো ন মাত্রা-  
দীনাম্ ।

“ন যোষিত্যঃ পৃথগদত্বাদবসানদিনাদৃতে ।

স্বভর্তৃপিণ্ডমাত্রাভ্যন্তৃপ্তিরাসাং যতঃ স্মৃতা” ॥

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টেন বৃদ্ধ্যাদৌ যোষিচ্ছ্রাঙ্কং ছন্দোগানাং  
পর্যুদন্তঞ্চ । ন চ অবসানদিনেতরত্র যোষিত্যোহপৃথগদত্বাৎ যতঃ

প্রাপ্তগোভিলসূত্রেহপি “নান্দীমুখেভ্যঃ পিতৃভ্যঃ পিতামহেভ্যঃ প্রপিতা-  
মহেভ্যঃ মাতামহেভ্যঃ প্রমাতামহেভ্যঃ বৃদ্ধপ্রমাতামহেভ্যশ্চ প্রীয়স্তামি” ত্যুক্তত্বাৎ  
পিত্রাদিবৃদ্ধপ্রমাতামহাস্তানামেব উল্লেখঃ কৃত ইতি ভাবঃ । ‘অবসানদিনাদি’তি  
অবসানস্ত দিনমিতি ব্যুৎপত্তা অবসানদিনপদং মরণসম্বন্ধিদিনপদং মরণসম্বন্ধা-  
ধীননিমিত্ততাকদিনপরমিতি বাবৎ, অত্রথা একাদশাহাদাবপি ছন্দোগানাং যোষি-  
চ্ছ্রাঙ্কং পর্যুদন্তং স্মৃতাং । বস্তুতস্ত ন যোষিত্য ইতিবচনং সপিণ্ডনোত্তরশ্রাঙ্কপদং  
স্বভর্তৃপিণ্ডমাত্রাভাগি বরূপহেতুস্বাধিভাৎ, সপিণ্ডনেনৈব ভর্তৃপিণ্ডাংশভাগিস্বা-  
দিতাবধেয়ম্ । ‘যোষিচ্ছ্রাঙ্কং ছন্দোগানাং পর্যুদন্তমি’তি, ‘ন যোষিত্য’ ইত্যত্র  
প্রকরণাৎ ছন্দোগলাভঃ, তত্র নঞার্থাৎ ছন্দোগেতরোহবসানদিনেতরত্র  
যোষিত্যঃ পৃথগদত্বাদিত্যর্থঃ । ছন্দোগস্ত অবসানদিনেতরত্র যোষিত্যেতরেভ্যো  
দত্বাদিত্যর্থাসিদ্ধম্, অতো বৃদ্ধ্যাদৌ যোষিচ্ছ্রাঙ্কং ছন্দোগানাং পর্যুদন্তমিতি  
ভাবঃ । কল্পতরুকারস্ত “অষ্টকাস্ত বৃদ্ধৌ চ গয়ায়াঞ্চ ক্ষয়াহনি । মাতুঃ শ্রাঙ্কং  
পৃথক্ কুর্যাদন্তত্র পতিনা সহে’তি বায়ুপুরাণীয়াৎ অত্র অমাবস্তাদৌ পিতৃণাং  
পত্নীসাহিত্যেন দেবতাস্থং প্রাপ্তং ততশ্চ যোষিত্যোহপৃথগদত্বাৎ, অতঃ ন  
যোষিত্য ইত্যেতন্নঞার্থাৎ পৃথগিত্যত্র বদতি, তন্মতমুপশ্রুত্বাৎ দুষয়তি ‘নচে’ত্যা-  
দিনা । নহু যদি অবসানদিনেতরত্র যোষিত্যোহপৃথগদত্বাদিত্যুচ্যতে তদা পত্নী-  
বিশিষ্টে দেবতাস্থং তদানং পত্ন্যা অপি স্মৃতাং, তথাচ তত্র যোষিত্যোহপি উদ্দেশ-  
ত্বাৎ তৎপিণ্ডস্ত পত্ন্যা অপি পিণ্ডত্বাৎ স্বভর্তৃপিণ্ডেত্যাদিহেতুবল্লিগদস্তাসক্তি-  
রিত শূলপাণিদত্তদূষণং কল্পতরুকারমতে স্বভর্তৃপিণ্ডাংশেভ্যঃ উভয়োদেগক-  
দন্তেভ্য ইত্যর্থকরণেন উক্তরতি ‘যত’ ইত্যাদিনা । নহু যদি অবসানদিনাদন্তত্র



\* স্বভর্গুপিণ্ডাংশেভ্য উভয়োদ্যেদ্যকদন্তেভ্য এব যোষিতাং তৃপ্তিঃ, পুরুষাণাং যোষিজ্জীবনাদৌ পৃথকপিণ্ডাদপি তৃপ্তিসম্বাৎ যোষিৎ-পদমপি সার্থকমিতি বাচ্যম্। তথাহে অবসানদিনাদৃতে ইতি ব্যর্থং স্মাৎ। তথা হি পরিপ্রাপ্তে যোষিতাং শ্রীক্রে অপৃথক্ভং বিধীয়তে কিম্বা অপৃথক্শ্রীক্রে বিশিষ্টং বিধীয়তে? নাহুঃ, অমাবস্তাদৌ যোষিদানাপ্রাপ্তৌ কথং তদনুচ্চ অপৃথক্ভমাত্রবিধানম্। ন চ “অমাবস্তায়াং পিতৃভ্যো দত্তাদি”তাত্র “প্রেতে পিতৃভ্যমাপ্নে সপিণ্ডীকরণাদনু” ইতি বিষ্ণুপুরাণীয়েন যোষিতামপি পিতৃভ্যং শ্রীক্রে-প্রাপ্তিরিতি বাচ্যং, পিতৃভ্যো দত্তাদিত্যত্র পিতৃপদং ন প্রাপ্তিপিতৃলোক-মাত্রপরং কিন্তু পিতৃপিতামহপ্রাপ্তীনহমাত্রপরম্। “আসাবেতন্তে

যোষিভ্যোহপৃথগদত্তাদিত্যুচ্যতে তদা পত্নীসহিতশ্চৈব দেবতাত্ত্বম্ আয়াতি, তথাচ পিত্রাদীনাংমপি অবসানদিনাদনুচ্চ অপৃথগদানাং যোষিত্য ইত্যন্তানর্থক্যম্ অব্যাব-  
 র্ত্তকত্বাৎ ইতি কল্পতরুকারমতে শূলপাণিদত্তদুগ্ধগান্তরং চোদ্ধরতি ‘পুরুষাণামি’তি, তথাচ যত্র যোষিজ্জীবতি পুরুষশ্চ মৃতঃ তত্র পুরুষায় পৃথক্ দেয়ম্। যদা তু পুরুষো জীবতি যোষিচ্চ মৃত্য তত্র যোষিতে পৃথক্ ন দেয়ম্ ইত্যেতদর্থং যোষিৎ-পদং সার্থকমিতি ভাবঃ। কল্পতরুকারমতে শূলপাণিদত্তদুগ্ধদ্বয়মুক্ত্য স্বয়ং দুগ্ধমাহ ‘তথাহে’ইতি, ন যোষিত্য ইতিবচনবলাৎ কল্পনীয়বিধেঃ অবসানদিনে-  
 তরত্র যোষিভ্যোহপৃথগদত্তাদিত্যেতাদৃশহে ইত্যর্থঃ। ‘পরিপ্রাপ্তে’ ইতি, অবসান-  
 দিনাদনুচ্চ পরিপ্রাপ্তে ইত্যর্থঃ। ‘বিশিষ্টম্’ অপৃথক্ভবিশিষ্টং ন তু বস্তুগত্যা

\* স্বভর্গুপিণ্ডমাত্রাভ্য ইত্যত্র স্বভর্গু ইতি স্বলঃ, স্বক ভর্ত্তাচ তৌ তয়োঃ পিণ্ডাংশেভ্যঃ ইত্যর্থঃ। তথাচ উভয়োদ্যেদ্যকদন্তেভ্য এব বত তৃপ্তির্বোষিতাম্ অতঃ অপৃথক্ দত্তাৎ ইতি। যত্রাপি স্বল-  
 পেক্ষয়া বজ্রীসমানস্ত প্রাধান্যং স্বত ভর্ত্তুঃ পিণ্ডাংশেভ্য ইত্যর্থকরণে হেতুবল্লিগদবিরোধ এব ভবতি, অপূর্ণানে যত্রাপি তত্র অংশদ্বাৎ ভর্গুপিণ্ডাংশহরত্মাপপত্তেঃ ইত্যন্তং বিবেকটীকায়াং, তথাপি পিত্রাদিস্বত্বশব্দেন পদিত্তায়াং যথা বক্তুরেব পিত্রাদিঃ প্রতীয়তে তথা ভর্ত্তুপদেনৈব স্বভেদরূপস্থিতেঃ স্বপদং ব্যর্থম্, ইতি তৎসার্থক্যায় গুরুরপি স্বল আশ্রয়ণীঃ; স্মৃতি ন হেতুবল্লিগদ-  
 বিরোধঃ অতএব উভয়োদ্যেদ্যকদন্তেভ্য ইত্যুক্তম্ ইতি ভাব্যম্। অতএব “পিতরিত্যাদি বক্তব্যঃ  
 নতু অঙ্গং পিতরিত্যাদি যন্তথা অন্নোৎসর্গাদাবপি এবং তদঙ্গদ্রবিত্যাভ্যভিলাষাপত্তে” ইতি স্মৃতিঃ।

ইতি যজ্ঞমানন্ত পিত্রে, অসাবেতন্তে ইতি যজ্ঞমানন্ত পিতামহায়,  
অসাবেতন্তে ইতি যজ্ঞমানন্ত প্রপিতামহায়”। ইতি ঋত্যাঙ্কেক-  
বাক্যত্বাৎ,

“ত্রয়াণামুদকং কার্য্যং ত্রিষু পিণ্ডঃ প্রবর্ত্ততে ।

চতুর্থঃ সম্প্রদাতৈষাং পঞ্চমো নোপপত্ততে” ॥

ইত্যত্র ত্রয়াণামিত্যনেন পিতৃ-পিতামহ-প্রপিতামহানাং পত্নী-  
নিরপেক্ষাণাং তর্পণবৎ দেবতাত্বাবগমাচ্চ । মাতামহাদিলাভস্ত—

“পিতরো যত্র পূজ্যন্তে তত্র মাতামহা ধ্রুবম্ ।

অবিশেষেণ কর্তব্যং বিশেষায়নরকং ত্রজেৎ” ॥

ইতি বৃক্ষযাজ্ঞবল্ক্যবচনাৎ । ‘মাতামহা’ ইতি তদাদিত্রিকপরম্  
“ইত্যাদিবহুবচনাস্তাগণস্ত সংসূচকঃ” ইত্যুক্তেঃ । শ্রীকৃত্তিকর্তব্যাত্যাং  
মাতামহাদিত্রিকোপাদানাত্চ । নাস্ত্যঃ । তথাহি ‘অবসানদিনা-  
দৃত’ ইতি ব্যর্থং স্তাৎ, অবসানদিনে তু “ধ্রুবাণি তু প্রকুবর্ষীত

অপৃথক্শ্রীকৃত্তম্ । ‘অনৃত’ অনুবাদং কৃত্বা, প্রাপ্তপ্রাপকত্বম্ অনুবাদত্বম্ । ‘প্রাপ্তপিতৃ-  
লোকমত্রপরমি’তি, অত্র মাত্রপদং কৃত্তার্থকং, তথাচামরঃ—‘মাত্রং কাংনোহব-  
ধারণে’ ইতি । ‘পিতৃপিতামহপ্রপিতামহমাত্রপরমি’তি, অত্র মাত্রপদম্ অবধারণার্থকম্ ।  
‘ইতি ঋত্যাঙ্কেকবাক্যত্বাদি’তি, অত্র একবাক্যত্বম্ একার্থপ্রতিপাদকত্বম্ ।  
‘তর্পণবদি’তি, তর্পণে তু ‘তৎপত্নাশ্চ তর্পয়েদি’তি পৃথগভিধানাং পত্নীনিরপেক্ষস্য  
দেবতাঃ সর্কবাদিসম্মতম্ অতিসুত্পর্ণং দৃষ্টান্তিতম্ । ননু ‘অসাবেতন্তে’ ইত্যাদিশ্রুত্বেঃ  
‘ত্রয়াণামুদকং কার্য্যমি’তিবচনাচ্চ পিত্রাদিত্রিকসৈব গ্রাহ্যত্বে কথং মাতামহাদি-  
লাভঃ, তস্য উপলক্ষণতয়া মাতামহাদিত্রিকলাভে তস্য উপলক্ষণতয়া মাত্রাদিত্রি-  
কস্যপি লাভ ইত্যস্য স্ববচনমতন্তব্রাহ ‘মাতামহাদিলাভস্তি’তি, তথাচ  
উপলক্ষণতয়া ন মাতামহাদিলাভঃ, কিন্তু ‘পিতরো যত্র পূজ্যন্তে’ ইতিবচনাদিতি  
ভাবঃ । ‘ইত্যাদিবহুবচনে’তি, “অগ্নিদগ্ধাশ্চ বে জীবা বেহপ্যদগ্ধাঃ কূলে  
মম । ভূমৌ দন্তেন তৃপাস্ত তৃপ্তা যাস্ত পরাং গতিমিতিদগ্ধাদি’তিস্বত্রে ইতি-  
শব্দো ‘বেষাং ন মাতা ন পিত’তিমন্ত্রস্ত স্বচকঃ । ‘আদিশব্দঃ’ ‘ভূতাদাদী  
জুহোত্যাদিরি’ত্যাদৌ গণস্বচকঃ, বহুবচনস্ত ‘মাতামহা’ ইত্যাদৌ গণস্বচকম্ । বহু-  
বচনং গৌরবাদিপ্রতিপাদকমপি ভবতীত্যতো হেতুস্তরমাহ ‘শ্রীকৃত্তিকর্তব্যাত্যা-

প্রমীতাহনি সর্বদেতি” ছন্দোগপরিশিষ্টীয়েন জীপুংসয়োঃ সাধা-  
রণেহন শ্রীকৃত্ত্বাপ্রাপ্ত্য। সর্বশাখাপ্রত্যয়মেকং কস্মেতিহ্মায়াং,  
“যস্মান্নাতঃ স্বশাখায়াং পরোক্তমবিরোধি চ।  
বিদ্বন্তিস্তদনুষ্ঠেয়মগ্নিহোত্ৰাদিকস্মবৎ”॥

ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টাচ্চ।

“জীণামপোবমেবৈতদেকোদিস্টমুদাহৃতম্।

মুতাহনি যথান্নায়াং নৃণাং যদ্বদিহোদিতম্”॥

ইতি মার্কণ্ডেয়পুরাণীয়ে বিশেষতঃ শ্রীকৃত্ত্বাপ্রাপ্ত্য। চ বিশিষ্ট-  
বিধিহানুপপত্তেঃ। ন চৈবং পারশাখিকাবিরেধিসর্বকস্মানুষ্ঠান-  
প্রসক্তিরিতি বাচ্যম্। ‘অবিরোধি চে’তি, চকারেণ আকাঙ্ক্ষিতশ্চৈব  
লাভাৎ। অতএব অনাকাঙ্ক্ষিতে গৃহপরিশিষ্টম্—

“বহুস্রং বা স্বগৃহোক্তং যন্ত কস্ম প্রকীর্তিতম্।

তন্ত্য তাবতি শাস্ত্রার্থে কৃতে সর্বঃ কৃতো ভবেদি”তি ॥

মি’তি, শ্রীকৃত্ত্বানুষ্ঠানপরিপাট্যামিত্যর্থঃ। ‘ব্যর্থং হ্যাদি’তি, যোষিত্যোহপৃথগদ্যাদিত্যা-  
শ্চৈব সম্যক্হাদিতি ভাবঃ। নহু তর্হি অবসানদিনেহপি যোষিত্যোহপৃথগদানং  
ভবতু তত্রাহ ‘অবসানদিনে স্থি’তি। নহু ধ্রুবাণীত্যাদিবচনস্য। ছন্দোগ-  
পরিশিষ্টীয়েহন ছন্দোগমাত্রপরত্বং বক্তব্যমিতি চেত্তত্রাহ ‘সর্কশাখে’তি, ‘অয়ঞ্চ  
পাঠঃ কাচিংকঃ। প্রকৃতস্থলে সর্কশাখাশ্রয়ং কস্ম অবসানদিনে যোষিত্যো দানং, তচ্চ  
‘একম্’ একজাতীয়ম্। ‘নৃণাংযদ্বদি’তি পুরুষাণাং বাদৃকপরিপাট্য। জীণামপি  
তাদৃকপরিপাট্য। ইত্যর্থঃ। তথাচ অবসানদিনে ‘যথ পুরুষাণাং পৃথক্শ্রীকৃত্ত্বং  
যোষিতামপি তথা ন তু যোষিতাম্ অপৃথক্শ্রীকৃত্ত্বমিতি ভাবঃ। ‘পুরুষাঃ পুরুষা  
নর’ইত্যমরঃ। ‘বিশিষ্টবিধিষে’তি অপৃথক্শ্রীকৃত্ত্ববিশিষ্টবিধিষেত্যর্থঃ। তথাহি  
যোষিত্যোহপৃথগদ্যাদিত্যামাত্ত্ববিধিস্বীকারেহপি ‘প্রমীতাহনি’ ইত্যাদি-  
বিধের্বিশেষত্বাৎ ‘পরিহৃত্যপবাদবিষয়মুৎসর্গোহপ্যভিনিবিশতে’ ইতি ত্রায়েনৈব  
অবসানদিনেতত্র সামাত্ত্ববিধেঃ প্রসক্তিসম্ভবাৎ অবসানদিনাদৃতে ইত্যভিধানং  
ব্যর্থং স্যাদিতি ভাবঃ। নহু ছন্দোগোহবসানদিনাদৃতে যোষিত্যোহপৃথগদ্যাদিত্যা-  
কারবিধিস্বীকারে পৃথক্পদসার্থক্যং পৃথক্পদাদানে ছন্দোগোহবসানদিনাদৃতে  
যোষিত্যো ন দত্তাদিত্যাকারকবিধৌ পর্যাবসানেন দানসামাত্ত্বাভাবপ্রসক্তেঃ

তস্মাৎ অবসানদিনাদৃতে ইতি বাক্যস্ত সার্থকত্বায় পৃথক্পদমাত্রানু-  
বাদঃ । ন চ বৈপরীত্যং, তথাহি বাক্যানুবাদঃ স্মাৎ । অব্যয়পদানু-  
বাদে তু বিভক্ত্যেবানুবাদকতেতি । \* এবমেব ঈশানশ্রীচাৰ্য্যাঃ ।  
তস্মাৎ—

“শ্রীকৃত্ত্বং সপিগুণং কুৰ্য্যাৎ স্বসূত্রোক্তবিধানতঃ ।

অশ্বষ্টকানু বৃদ্ধৌ চ গয়ায়াঞ্চ কয়াহনি ॥

‘ন যোষিষ্ঠ্য’ ইতিবচনবলাৎ কল্পতরুকারসম্মতস্ত পার্শ্বাণদৌ পত্নীসহিতানাং দেবতা-  
ত্মশাসিক্ৰিঃ পৃথক্পদদানে তু অবসানদিনাদৃতে ইত্যস্ত উক্তরীত্যা বৈয়র্থ্যং, স্মার্ত-  
সম্মতস্ত ছন্দোগেতরোহবসানদিনাদৃতে পৃথক্পদানুদ্বিত্তি বিধেঃ স্বীকারে তু অবসান-  
দিনাদৃতে ইত্যস্তানুকুলৌ অবসানদিনেহপি যোষিষ্ঠ্যাদ্বে ছন্দোগস্ত পৰ্য্যদাসঃ স্তাদতঃ  
অবসানদিনাদৃতে ইত্যস্ত সার্থক্যোহপি পৃথক্পদমুবাদঃ স্মাৎ তথাচ অনয়োৰেকস্ত  
বৈয়র্থ্যমাবশ্যকং তত্রাহ ‘তস্মাদি’তি, অপৃথক্ৰবিশিষ্টশ্রীকৃত্ত্ববিধিস্বীকারে অবসান-  
দিনাদৃতে ইত্যস্ত বৈয়র্থ্যাপাতাদিত্যর্থঃ । ন চ বৈপরীত্যমিতিচ্ছেদঃ, পৃথগিত্যস্ত  
সার্থকত্বায় অবসানদিনাদৃতে ইত্যস্তানুবাদত্বম্বিত্তি ন চেত্যর্থঃ । ‘তথাহি’  
বৈপরীত্যে । নহু সমর্থপদকদম্বৎ বাক্যৎ, পদম্বৎ অর্থবৎ, ‘অর্থবৎ পদম্ব’তি  
তল্লক্ষণাং, অর্থবৎরূপপদম্বৎ প্রকৃতৌ বিভক্তৌ চান্তি, তথাচ বিভক্তিমাদায় পৃথগি-  
ত্যস্তাপি বাক্যত্বম্, এবঞ্চ সতি পৃথগিত্যস্তাপি অনুবাদে বাক্যানুবাদাপত্তির-  
বিশিষ্টা অতস্তত্রাহ ‘অব্যয়ে’তি, তথাচ অব্যয়নিপাতোত্তরবিভক্তিঃ পদমাধুৰ্য্যমাত্র  
প্রয়োজনিকা ন তু সার্থিকেতি ন তস্তা অর্থবৎরূপং পদম্বমিতি ভাবঃ ‘তস্মাদি’তি,  
অবসানদিনেতরত্র যোষিষ্ঠ্যাদ্বে ছন্দোগস্ত পৰ্য্যদস্তাদিত্যর্থঃ । অয়ঞ্চ হেতুঃ  
ছন্দোগেতরোহবসানদিনেতরত্রেতাদৌ বোধ্যঃ । ছন্দোগেতরস্ত অবসানদিনে-  
তরত্র যোষিষ্ঠ্যাদ্বে কুত্র দৃষ্টং তত্রাহ ‘শ্রীকৃত্ত্বং সপিগুণমি’ত্যাदि । ‘মাত্রাদি’মাতৃ-  
পূৰ্ণকম্ । শ্রীকৃত্ত্বকরণে ইতি প্রাপ্তে ইতি শেষঃ । ‘উত্তরাঙ্কেন’ স্বতর্হুপিগুণমাত্রাত্ম্য

\* অব্যয়ানামনেকার্থত্বাচ্চ তদনুবাদো ন বোধ্য, যথাহৰ্ত্তট্টাঃ—

“অব্যয়ানাক্ত সৰ্বেবাসনেকার্থত্বদৰ্শনাৎ ।

নদোবস্ত্বনুবাদঃ দোষন্তদিতরস্ত তু” ইতি ।

মাতুঃ শ্রীকৃৎ পৃথক্ কুর্যাদন্যত্র পতিনা সহ ।

বুদ্ধিশ্রীকৃৎ তু মাত্রাদি গয়ায়াং পিতৃপূর্বকম্ ॥”

ইতি তীর্থচিন্তামণিধৃতবায়ুপুরাণীয়েন বৃদ্ধা-স্বষ্টকা-বসানদিন-গয়ানিমি-  
তকশ্রীকৃত্তকরণে ছন্দোগেতরঃ অবসানদিনেতরত্র বৃদ্ধাদৌ যোষিদ্ভ্যাঃ  
পৃথক্ শ্রীকৃত্তায়ানং দত্তাং, অবসানদিনে তু ছন্দোগাচ্ছন্দোগোভয় এব  
যোষিদ্ভ্যো দত্তাদিতার্থাং সিদ্ধম্ । ততশ্চ বৃদ্ধাদৌ ছন্দোগযোষিতাং  
কথং তৃপ্তিরিত্যাকঙ্কামুখ্যাপ্য উত্তরাক্টেনাশয় ইতি । এতদর্থমেব  
‘স্বসূত্রোক্তবিধানতঃ’ ইত্যুক্তম্ । ‘সূত্রে’তি গৃহশাস্ত্রপারম্ । অগ্নত্র  
অমাবস্তাদৌ, পতিনা সহ ভোগ্যং শ্রীকৃৎ কুর্যাদিত্যেবার্থঃ,  
‘অসাবেতন্তে ইতি যজ্ঞমানস্ত পিত্রে’ ইতি প্রাপ্তুক্তশ্রুত্যা শ্রীকৃৎ পত্নী-  
নিরপেক্ষপিত্রাদিত্রিকবোধিকয়া—

“সপিণ্ডীকরণাদূর্দ্ধং যৎ পিতৃভাঃ প্রদীয়তে ।

সর্বৈষং শহরা মাতা ইতি ধর্ম্মেণ নিশ্চয়ঃ ॥”

ইতি স্মৃত্যা ভর্তৃদত্তাংশভাগিত্ববোধিকয়া চৈকবাक्याহাং । এতেন

তৃপ্তিরাসাং যতঃ স্মৃত্যেনেন । ‘এতদর্থমেব’ বৃদ্ধাদৌ যোষিদ্ভ্যাঃ পৃথক্শ্রীকৃৎ  
কেবাঞ্চিদ্ধিতে কেবাঞ্চিচ্চ ন বিগতে ইত্যেতদর্থমেব । নম্ স্বসূত্রোক্তেতু্যপা-  
দানাং সূত্রোক্তমেব গ্রাহং ন তু বচনোক্তমিত্যাশঙ্কায়ামাহ ‘স্বগৃহে’তি, তথাচাত্র  
গৃহপদেন সূত্রং বচনঞ্চ উভয়মেব বোধ্যতে । নম্ ‘অগ্নত্র পতিনা সহ’ত্যত্র বচনে  
সহ শব্দেন সাহিত্যেন দেবতাং প্রতীয়তে তথাচ ‘ন যোষিদ্ভ্যা’ ইতিবচনে অপৃথ-  
গদত্তাদিত কল্পতরুকারেণ যথ্যাখ্যাং তদেব সমাচীনং সাহিত্যেন দানশ্রেণে অপৃথ-  
গদানত্যাং তত্রাহ ‘পতিনা সহ ভোগ্যমি’তি । নম্ কথং ভোগ্যমিতিপদং পুরয়িত্বা  
সাহিত্যেন দানং দৃশ্যতে তত্রাহ ‘অসাবেতন্তে ইতি’তি, ‘পত্নীনিরপেক্ষে’তি, সপত্নী-  
কথেন পিত্রাদেক্ষদেগৃহে সাহিত্যেন দেবতাং, কেবলপিতৃত্বাদিনা উদ্দেশ্যে তু  
পত্নীনিরপেক্ষং দেবতাত্বমিত্যবধেয়ম্ । ‘ভর্তৃদত্তাংশভাগিত্ব’তি, এতেন পতিনা  
সহভোগ্যত্বলাভঃ তথাচ এতদনুরোধেন ‘অগ্নত্র পতিনা সহ’তিবচনে ভোগ্যপদং  
পুরিতমিতি ভাবঃ । হলায়ুধস্ত “অষ্টকাস্ত বৃদ্ধো চ গয়ায়াঞ্চ কয়াহনি । মাতুঃ শ্রীকৃৎ  
পৃথক্ কুর্যাদন্যত্র পতিনা সহেতি” বায়ুপুরাণীয়াস্ত পুরাণেণ সর্ববেদিসাধারণত্যাং

“ষড়্ভ্য ইতি জীবন্মাতৃকবিষয়মি”তি হলায়ুধোক্তং নিরন্তঃ, জীবন্মাতৃ-  
কেণ হন্দোগেতরেণ পিতামহাদীনাং শ্রাদ্ধং ক্রিয়তে ।

“জীবন্তমতিদত্ত্বা প্রেতায়ান্নোদকে দ্বিজঃ ।”

ইতি হন্দোগপরিশিষ্টাৎ । ‘জীবন্তমি’ত্যত্র নিমিত্তবিশেষণত্বেন  
পুংস্তমবিবক্ষিতম্ । অতএব লঘুহারীতেনাপি সপিণ্ডীকরণে—

“সেন ভত্রী সইবাস্তাঃ সপিণ্ডীকরণং জিহ্বাঃ ।

একত্বং সা গতা যস্মাচ্চরুমজ্জাহতিত্রৈতৈঃ ॥

তস্মিন্ সতি স্ততাঃ কুর্গ্যঃ পিতামহা সইব তু ।

তস্তাঐক্যেব তু জীবন্ত্যাং তস্তাঃ শ্বশ্রেতি নিশ্চয়ঃ ॥”

সামগেনাপি বৃদ্ধাদৌ মাত্ৰাদিশ্রাদ্ধং কর্তব্যং, ন চ “ষড়্ভ্যঃ পিতৃভ্যস্তদনু শ্রাদ্ধ-  
দানমুপক্রমেদতি” হন্দোগপরিশিষ্টে কাত্যায়নেন আত্মাদয়িকে হন্দোগানাং  
পিত্রাদিষট্ঠকৈশ্চ শ্রাদ্ধদানমুক্তং ন মাত্ৰাদেৱিতি তবিরোধ ইতি বাচ্যং ‘ষড়্ভ্যঃ  
পিতৃভ্যঃ’ ইতিবচনস্ত জীবন্মাতৃকবিষয়ত্বাৎ ন চ ‘জীবন্তমতি দত্ত্বা’তিবচনাৎ  
জীবন্মাতৃকেণাপি মাতরং বিহায় পিতামহাদিশ্রাদ্ধং কর্তব্যং, তথাচ সামগেন  
মাতৃপক্ষকরণে ষড়্ভ্যঃ পিতৃভ্য ইতিবচনেন সহ বিরোধে হর্ষার এবেতি বাচ্যং  
জীবন্তমিত্যত্র পুংস্তম বিবক্ষিতত্বাৎ জীবন্মাতৃকেণ মাতৃপক্ষকরণাবোগাৎ ন চ  
ন যোষিত্য ইতি হন্দোগপরিশিষ্টেন বৃদ্ধাদৌ যোষিচ্ছ্রাদ্ধং পর্য্যদন্তমিতি বাচ্যং  
তদ্বচনস্ত অবসানদিনেতরত্র যোষিড্যোহপৃথগ্নদ্যাদিত্যর্থকত্বেন তাদৃশপর্য়্যদাসা-  
ভাদিত্যাহ, তন্মতং দৃষ্যতি ‘এতেনে’ত্যাদিনা, এতেন বক্ষ্যমাণদোষেণ নিরন্ত-  
মিত্যশয়ঃ । ‘জীবন্তমতিদত্ত্বা’ জীবন্তম্ অতিক্রম্য বিহায় দত্ত্বাদিত্যর্থঃ । ‘নিমি-  
ত্তে’তি, অতিক্রমণে জীবনং নিমিত্তং তচ্চ পুংসঃ জিহ্বা বা ভবতু ন কচ্চিদ্ধিবেশঃ  
বিধেয়গতে চ লিঙ্গসংখ্যে বিবক্ষ্যেতে ন তু নিমিত্তগতে, জীবনঞ্চাত্র ন বিধেয়ং  
কিন্তু নিমিত্তম্ অতন্তদগতং পুংস্তরূপলিঙ্গং ন বিবক্ষিতমিত্যাশয়ঃ ।

‘অতএব’ অতিক্রমাদানে জীবনস্ত নিমিত্তত্বাদেব । ‘তস্মিন্ সতি’ ভর্তৃরি  
জীবতি । ন যোষিত্য ইত্যাদিবচনস্ত অপৃথগ্নদ্যাদিত্যর্থকত্বন্ত পূর্বেব  
দৃষিতমতো নাত্র দৃষিতম্ । কেচিদ্ মধুসাগজনেত্যাদিনা গৃহস্থধর্ম্মানুকূলা ব্রহ্ম-

ইত্যুক্তম্ । ‘তদযু’ আয়ুজ্ঞপানস্তরম্, ‘শ্রীকৃত্ত্বানং’ শ্রীকীয়দ্রব্যদানম্ ।  
 ‘বশিষ্ঠোক্তে, তি, বশিষ্ঠেন ছন্দোগগৃহ্যপরিশিষ্টে পার্বণে যো বিধি-  
 রুক্তঃ সোহত্র সর্বঃ ‘নিরামিষঃ’ আমিষবৃদাসেন মৎস্তমাংসবৃ-  
 দাসেন বোদ্ধব্যঃ । যত্ন “মধুমাংসাভ্যঞ্জনেন” তিযাজ্ঞবল্ক্যাদৌ  
 ব্রহ্মচারিণো নিষেধে সন্নিয়োগশিষ্টত্বাৎ মাংসনিষেধে মধুনিষেধঃ”  
 ইত্যুক্তং, “নিরামিষশ্রীকৃত্ত্বশেষঘটিতপিণ্ডানাং ‘পিণ্ডাংস্ত দধিমধ্বক্তান’  
 ইত্যাদিনা তদভ্যক্তত্বরূপবিশেষণমাত্রবিধানাৎ নাত্র ফলচমসস্তায়েন  
 শ্রীকৃত্ত্ব মধুপ্রাপ্তিরি”তি দ্বৈতনির্ণয়োক্তঞ্চ, তদযুক্তম্ ।

“শাল্যম্নং দধিমধ্বক্তং নদরাণি যবাং স্তথা ।

মিশ্রীকৃত্ত্ব চ চহারি পিণ্ডান্ শ্রীফলসন্নিভান্ ॥”

ইতি ব্রহ্মপুরাণবচনেন পিণ্ডঘটকামস্য দধিমধ্বক্তত্বেন পিণ্ডস্ত  
 চ ‘সর্বস্মাৎ প্রকৃতাদন্নাদি’ত্যানেন শ্রীকৃত্ত্বশেষদ্রব্যকর্তব্যতয়া ফল-  
 চমসস্তায়েন শ্রীকৃত্ত্বম্হপি মধুপ্রাপ্তেঃ । এবমেব শ্রীকৃত্ত্বপ্রদীপে  
 বর্দ্ধমানোপাধ্যায়ঃ । তন্মায়শ্চ—“রাজন্যবৈশ্বকর্তৃকে জ্যোতিষ্ঠৌমে

চারিকাণ্ডে যাজ্ঞবল্ক্যেন ব্রহ্মচারিণো মাংসনিষেধঃ কৃতঃ তত্র যথা মাংসনিষেধে মধু-  
 নিষেধস্তথাত্রাপি বাচ্যমিত্যাহস্তম্ভতং দ্বৈতনির্ণয়মতঞ্চ দৃষ্যিতুম্পশ্যন্ততি ‘বধি’তি ।  
 ‘ব্রহ্মচারিণো নিষেধে’ নিষিদ্ধবিবেচনে । সন্নিয়োগশিষ্টত্বাৎ যাজ্ঞবল্কীয়াদৌ সন্নি-  
 যোগবিশিষ্টত্বাদিত্যর্থঃ । তথ্যোক্তং “সন্নিয়োগশিষ্টানাং সহ বা প্রবৃত্তিঃ সহ বা  
 নিবৃত্তিরি”তি । ‘নিরামিষে’ত্যাদিকং দ্বৈতনির্ণয়মতম্ । ‘পিণ্ডানামি’তি, বিশেষ-  
 বিধানাদিত্যনেনাঙ্ঘিতম্ । ‘তদভ্যক্তত্ব’তি, মধ্বক্তত্বত্বার্থঃ । ‘নাত্র’নাত্ৰ্যদয়িকে ।  
 তথ্যচ আভ্যুদয়িকশ্রীকৃত্ত্ব মধুপ্রাপ্তৌ শ্রীকৃত্ত্বশেষেণ পিণ্ডবিধানাৎ পিণ্ডেহপি মধু-  
 প্রাপ্তেঃ পিণ্ডে ‘পিণ্ডাংস্তি’ত্যাদিনা বিশিষ্ট মধুবিধানং ব্যর্থং ত্বাদিত্যত আভ্যু-  
 দয়িকে ন ফলচমসস্তায়েন মধুপ্রাপ্তিরিতি দ্বৈতনির্ণয়মতম্ । ‘তদযুক্তং’ তদ্ব্যতীতম-  
 যুক্তম্ । ‘মিশ্রীকৃত্ত্ব’তি, শাল্যম্নে দধিমধুবদ্রব্যরূপাণি চহারি দ্রব্যানি মিশ্রিতী-

ফলচমসমস্মৈ ভক্ষ্যং দদাতি” ইতিশ্রুতঃ। ঋত্বিগ্ভক্ষ্যত্বেন ফলচ-  
মসবিধানাং ঋত্বিগ্ভক্ষ্যস্য চ যন্তশেষদ্রব্যত্বেন তৎসিদ্ধয়ে যন্তে-  
হপি ফলচমসলাভঃ। ফলচমসশ্চ দধিমিশ্রিতবটকচূর্ণমিতি।  
অতএব মধুজপঃ অন্নোৎসর্গানন্তরং মধুবাতেত্যাদিজপশ্চ  
আভ্যুদয়িকে মধুসত্ত্বেন দ্রব্যপ্রকাশকত্বাৎ দৃষ্টার্থকঃ, অগ্ন্যধাহৃদৃষ্টার্থকঃ  
স্মৃতাঃ। ব্যক্তমাহ গোভিলভাষ্যে যশোধরধৃতং বচনম্—

“কৃত্বা নান্দীমুখশ্রীকৃত্ত্বং দধিমধ্বাজ্যদ্রব্যকম্।

অন্নঞ্চ প্রাশয়েদন্নপত ইত্যভিমন্ত্রিতম্” ॥ ইতি

গোভিলানুকৃত্ত্বাপি অন্নপ্রাশনশ্চ অনেন আভ্যুদয়িকশ্রীকৃত্ত্বং  
প্রতীয়তে। “প্রাতরামন্ত্রিতর্দমিতি, পূর্বদিননিমজ্জননিরাসার্থম্। ‘সুগ্ধান্

কৃত্যেত্যর্থঃ। ‘ফলচমসমস্মৈ’ ইতি, এতচ্চ রাজন্তবৈশ্বকর্তৃকজ্যোতিষ্টোমে বোধ্যম্  
‘দধিমিশ্রমিতি, কেচিৎ “প্রোদগাতৃণাং ফলচমসং হৃতশেষং ভক্ষ্যং দদাতী”তি  
শ্রুতং প্রোদগাতৃণাম্ ইতি বহুবচনাৎ প্রোদগাত্রাদীনাম্ ঋত্বিজাং সর্কেবা-  
মিত্যর্থঃ। ‘যবত্রীহিতিলৈমুদৈগৈঃ সাধিতশ্চমসঃ স্মৃতঃ’ ফলং’ নারিকেলম্ “অনা-  
দেশে নারিকেলং ফলমিতি” শ্রুতে: তথাচ ফলসহিতশ্চমস ইত্যর্থঃ। ‘হৃতশেষ-  
মিতি তেন হোমেহপি তদ্রব্যমিত্যাহঃ। ‘অতএব’ আভ্যুদয়িকশ্রীকৃত্ত্বাৎ মধুনো  
দেয়ত্বাদেব। ‘মধুজপঃ’ মধুশ্লেক্ষত্রি জপঃ। ‘অগ্ন্যধা’ মধবভাবেহপি ‘মধুমধ্বতি  
যন্তত্রে’তিবচনাৎ মধ্বাদিজপে। ‘অদৃষ্টে’তি, তথাচ দৃষ্টার্থকত্বসম্ভবে অদৃষ্টার্থকত্বং  
ন স্বীক্ৰিয়তে ইতি ভাবঃ। ‘সর্ক্বাণ্যেবাহার্য্যবস্তী”তি গোভিলহৃত্রং সর্ক্বাণি  
গোভিলোক্তানি সর্ক্বাণি অস্বাহার্য্যবস্তি বুদ্ধিশ্রীকৃত্ত্বাদিমন্তি। অন্নপ্রাশনন্ত গোভি-  
লেন নোক্তম্ অতস্তত্র বুদ্ধিশ্রীকৃত্ত্বং ন কর্তব্যমিতি কেবাঙ্কিতং প্রসঙ্গসঙ্গত্যা  
তন্নতং দৃষয়তি ‘গোভিলানুকৃত্ত্বাপী’তি। ‘অনেন’ কৃত্বা নান্দীমুখেতিবচনেন।  
‘আভ্যুদয়িকে’তি তথাচ অন্নপ্রাশনে আভ্যুদয়িকশ্রীকৃত্ত্বং কর্তব্যমিত্যর্থঃ॥  
‘পূর্বদিনে’তি, শ্রীকৃত্ত্বপিকার্য্যমাচার্য্যচূড়ামণিস্ত “আমন্ত্রিতান্ ব্রাহ্মণান্ প্রাত-  
রুপবেশ্য ইত্যম্বয়ঃ। ‘প্রাতর্বন্ধিনিমন্তকমিতি মন্তপুরণৈকমূলত্বাৎ অত্র প্রাত-  
রামন্ত্রিতানিভ্যভিধানং পূর্বদিননিমজ্জননিষেধার্থমিতি যাত্নাঃ তন্নতালোকিনে।



ইত্যুগ্মব্যাবৃত্ত্যর্থম্, • ‘উভয়তঃ’ পিতৃপক্ষে মাতামহপক্ষে চ, দেব-  
পক্ষে যুগ্মত্বস্য পার্শ্বগে প্রাপ্তত্বাৎ । তথা পার্শ্বগবহুদম্মুখীকৃত্য  
ব্রাহ্মণানুপবেশ্য বক্ষমাণপ্রকারেণ কুশান্ দত্ত্বাৎ । কর্তৃত্ব  
পার্শ্বগবল্ল দক্ষিণাভিমুখত্বং কিন্তু প্রাপ্তমুখত্বং পিণ্ডদানে তথা দর্শনাৎ ।  
এবঞ্চ আভ্যুদয়িকৈ “যুগ্মা ব্রাহ্মণাঃ সমূলা দৰ্ভাঃ প্রাঙ্মুখেভ্য উদম্মুখে  
দত্তাদুদম্মুখেভ্যঃ প্রাপ্তমুখো বা” ইত্যাম্বলায়নবচনেনপি দ্বিতীয়  
কল্পাভিধানং ছন্দোগপিতৃপক্ষপরম্ । ন চৈতদপি দেবপক্ষ

মিশ্রাশ্চ, তচ্চিন্ত্যম্, অত্থথোপপত্তৌ পূর্বেহ্যর্কেতিসামান্য প্রাপ্তপূর্বেদিনবাধাক্ষম  
ত্বাদি’ত্যাহ । নম্ উভয়ত ইত্যেনে “পিতৃপক্ষে মাতামহপক্ষে চ ব্রাহ্মণযুগ্মত্বমুক্তং  
তৎ কিং দৈবে ব্রাহ্মণযুগ্মত্বং নাস্তি তত্রাহ ‘দেবপক্ষে যুগ্মত্বস্তে’তি তথাচ দৈবে  
যুগ্মত্বস্ত পার্শ্বগপ্রাপ্তত্বেন বিশেষত্বাভাবাৎ “বিশেষ ইহ যো ভবেদি”ত্যেনে  
বিশেষত্বৈব প্রকৃত্তত্বাৎ তন্মোক্তমিতি ভাবঃ । আচার্য্যচূড়ামণিস্ত “উভয়ত ইতি  
পিতৃমাতামহপক্ষয়োৱিত্যর্থঃ দৈবে যুগ্মত্বস্ত প্রাপ্তত্বাদিতি কেচিং তচ্চিন্ত্যম্,  
উভয়ত ইত্যেনে পিতৃমাতামহমাত্রগ্রহণে মাতৃপক্ষেইপ্রসক্তে: দেবপক্ষে প্রাপ্তত্ব  
যুগ্মত্বস্ত পুনর্বিধানং শ্রাঙ্কে দৈবে যুগ্মান্ কুর্যাৎ নান্দীমুখে তু পিত্রে যুগ্মানিতি  
সামান্তবিশেষত্বায়েন দৈবে যুগ্মপ্রাপ্তিশঙ্কানিরাসার্থমবেহি একৈকমুভয়ত্র বেতি  
দৈবেহ্যুগ্মপ্রাপ্তৌ তন্নিরাসার্থংবে”ত্যাহ । • পূর্বাঙ্কস্থিতস্ত তথেষ্ট্যস্ত  
উপবেশ্ত্যেনোষয়ঃ, তত্র চ তথেষ্ট্যস্তার্থং ব্যাচষ্টে ‘পার্শ্বগবহুদম্মুখীকৃত্যে’তি ।  
‘বক্ষমাণপ্রকারেণ’তি, পিতৃভ্য ইতি দত্তেষিত্যাদিপ্রকারেণত্যাঃ । মৈথিলাস্ত  
‘উদম্মুখেভ্যঃ প্রাপ্তমুখো বে’তিবচনাৎ ছন্দোগানাং দেবব্রাহ্মণোদম্মুখত্বমিত্যাঃ  
তন্মতং দৃষয়িতুমুপক্রমতে ‘কর্তৃত্ব’ত্যাদিনা । ‘পিণ্ডদানে তথা দর্শনাদি’তি  
‘সংযোজ্য স্ববর্কক্কদধিভিঃ প্রাপ্তমুখস্ততঃ’ । অবনেজনবৎ পিণ্ডান্ দত্ত্বা বিধপ্রমাণ-  
কানি’ত্যাদৌ তথা দর্শনাদিত্যাঃ । ‘এবঞ্চ’ ছন্দোগানাং পিতৃপক্ষ এব কর্তৃত্ব  
প্রাপ্তমুখত্বে চ । ‘দ্বিতীয়কল্পাভিধানমি’তি, দ্বিতীয়কল্পস্ত ছন্দোগপরত্বে বীজঞ্চ  
ছন্দোগপরিশিষ্টকৃত্য ‘সংযোজ্য স্ববর্কক্কদধিভিঃ প্রাপ্তমুখস্ততঃ’ ইত্যেনে কর্তৃত্ব  
প্রাপ্তমুখত্ববিধানম্ । নম্ দ্বিতীয়কল্পস্ত ছন্দোগানাং দেবপক্ষপরত্বমপি কথং

পিতৃপক্ষোভয়সাধারণং ছন্দোগপরমস্ত অবিশেষাদিতি বাচ্যম,  
আভ্যুদয়িকে ছন্দোগানামপি দেবপক্ষস্ত পার্শ্বণতুল্যত্বাৎ ।

“যে চাত্র বিশ্বদেবার্থং পূর্বং বিশ্রা নিমন্তিতাঃ ।

প্রাণ্ডযুগ্মাশ্রয়ানাং ব্রহ্মদেবোপহিতানি চ ॥”

ইতি দেবলোকসর্বশাখিগোচরসামান্যবিধীনাং সঙ্কোচে হেতুভাবাৎ ।  
কিঞ্চ যথা পার্শ্বণে ছন্দোগেতরেবাং ব্রাহ্মণযুগ্মপ্রাণ্ডযুগ্ময়োঃ  
কর্তৃরুদঙ্মুখত্বস্য চ দৈবে প্রাপ্তত্বেন বিধাভাবাৎ পিতৃপক্ষ এব  
ব্রাহ্মণস্য যুগ্মত্বং প্রাণ্ডযুগ্মত্বং কর্তৃরুদঙ্মুখত্বঞ্চ বিধেয়ং, তথা ছন্দোগানা-  
মপি তৎসাহচর্যাৎ পার্শ্বণে প্রাপ্তব্রাহ্মণোদগ্ধত্বম্ অনূত পিতৃপক্ষ এব  
কর্তৃঃ প্রাণ্ডযুগ্মত্বত্রবিধায়কত্বম্ । এতেন ছন্দোগানাং দৈব-  
ব্রাহ্মণোদঙ্মুখত্বং মৈথিলমতং নিপ্তম্, অত্যা বিধানুবাদবৈষম্যাপত্তেঃ,

নোচ্যতে তত্রাহ ‘আভ্যুদয়িকে’ ইতি । ননু প্রাণ্ডযুগ্মো উদগ্ধো দত্তাদিতি প্রথম-  
কল্পস্ত ছন্দোগেতরপরত্বাৎ কথং ছন্দোগানাম্ আভ্যুদয়িকে দেবপক্ষস্ত পার্শ্বণ-  
তুল্যত্বং তত্রাহ ‘যে চাত্রৈতি, দেবলবচনং ছন্দোগেতরপরং বক্তব্যং তত্রাহ ‘সর্ব-  
শাখী’তি, হেতুভাবাদিত্যন্তো হেতুঃ পার্শ্বণতুল্যত্বাদিত্যত্র বোধ্যঃ । ‘পিতৃপক্ষ  
এব বিধেয়ত্বম্’তি, পিতৃপক্ষ এব যুগ্মা ব্রাহ্মণাঃ সমুদা দর্ভাঃ প্রাণ্ডযুগ্মো উদগ্ধো  
দত্তাদিতিবিধিবিধেয়ত্বমিত্যর্থঃ, দৈবে তু ব্রাহ্মণযুগ্মত্বাংশে ন বিধেয়ত্বং কিন্তু  
শেষং পার্শ্বণবৎ কুর্যাদিত্যতিদেশাল্লকত্বম্ ইতি ভাবঃ । ‘তৎসাহচর্যা’তি  
পিতৃপক্ষ এব বিধেয়ত্বসাহচর্যা’দিত্যর্থঃ, তথাচ ছন্দোগানাং দেবব্রাহ্মণস্ত  
উদগ্ধত্বং ন বিধেয়ং, কিন্তু পার্শ্বণবৎ ছন্দোগানাং দেবব্রাহ্মণস্ত প্রাণ্ডযুগ্ম-  
যেবেতি ভাবঃ । ‘কর্তৃঃ প্রাণ্ডযুগ্মত্বাত্র বিধেয়ত্বম্’ উদগ্ধত্বং প্রাণ্ডযুগ্মো  
বেতি বিধিবিধেয়ত্বম্ ‘এতেন’তি, বক্ষ্যমাণদোষেণেত্যর্থঃ । ‘অত্যা’ উদগ্ধযুগ্মো  
ইত্যন্ত দেবপক্ষপিতৃপক্ষোভয়পরত্বা বিধায়কত্বে । তথাচ পিতৃপক্ষাংশে পার্শ্বণ-  
প্রাপ্তত্বেন অনুবাদত্বং দৈবাংশে অপ্রাপ্তত্বাৎ বিধিত্বমিতি বৈষম্যং স্তাদিতি  
ভাবঃ । ‘বিধানুবাদবৈষম্যম্’ একস্মিন বিষয়ে বাক্যস্ত বিধিত্বানুবাদত্বমোবিরোধঃ ।  
দেবপক্ষাংশে তু ছন্দোগানাং তদিতরেবাঞ্চ কর্তৃরুদগ্ধত্বং ব্রাহ্মণস্ত প্রাণ্ডযুগ্ম-  
শেষং পার্শ্বণবৎ কুর্যাদিত্যতিদেশবাক্যাৎ প্রাপ্তম্ অতন্তয়োঃ প্রাণ্ডযুগ্মো ইত্যা-  
ত্মাখ্যায়নবচনস্তাবিষয়ত্বেপি ন ক্ষতিরিত্যবধেয়ম্ । ননু ‘বিশেষ ইহ যো ভবে-

কিন্তু অত্র বহুসত্যায়োদেবতাং পিতৃপক্ষবৎ মধুমত্তবর্জনঞ্চৈতি বিশেষঃ ।  
 ‘ঋজুনা’ দেবতীর্থেন ন তু পিতৃতীর্থেন । ‘সব্যাস্য’ বামস্য । দেববৎ  
 দক্ষিণজানুপাতনে প্রাগগ্রকুশবয়যুক্তাসনে চ । পূর্বম্ ঋজুহস্তেন  
 কুশদানযুক্তং তৎসম্প্রদানং দানপ্রকারঞ্চাহ ‘পিতৃভ্য ইতী’তি,  
 ইতীত্যনে ‘গোত্রনামভিরামস্ত্যো’তি প্রক্রম্যমাণপ্রকারেণ পিতৃত্যো  
 দন্তেষু কুশেষু তান্ ব্রাহ্মণান্ পুনরুপবেশ্য গোত্রনামভিঃ পিতৃন্ সম্বো-  
 ধার্য্যং প্রদাপয়েদিত্যর্থঃ । ‘অপসব্যঃ’ প্রাচীনাবীতিত্বং নাত্র,  
 কিন্তু উপবীতিত্বম্ । ‘পিত্রাং তীর্থং’ তর্জ্জয়দ্বুষ্ঠয়োর্মধ্যাক্ষরং নাত্র,  
 কিন্তু অঙ্গুল্যগ্ররূপং দেবতীর্থম্ । পাত্রাণাম্ অর্ঘ্যপাত্রাদীনাম্ আদি-  
 শব্দাৎ আসনাদিদানং ‘দৈবেন’ দৈবতীর্থেনৈতি শেষঃ । ‘জ্যেষ্ঠোত্তর-  
 করান্’ জ্যেষ্ঠস্ত পঙক্তিশ্রেষ্ঠস্ত উত্তরে উপরি করো যেষাং তে তথা ।  
 ‘করাগ্রাগ্রপবিত্রকানি’তি, করাগ্রেহগ্রপবিত্রকং পবিত্রাগ্রং যেষাং তে  
 তথা । ‘নৈকৈকস্ত’ নৈকৈকপিত্রাদিসম্বন্ধিব্রাহ্মণস্য । তস্মাৎ ন তু যথা

দি’ত্যনে বিশেষ উপক্রান্তঃ তথাচ আভ্যুদয়িকে দেবপক্ষে কো বিশেষস্তত্রাহ  
 ‘কিঞ্চি’তি, অত্র আভ্যুদয়িকে বহুসত্যায়োদেবতাং পার্শ্বণে তু পুরুষবোমাজ-  
 বসোর্দেবতাং, এবং পার্শ্বণেহ্রোৎসর্গপূর্বং মধুমত্তপাঠঃ আভ্যুদয়িকে তু যথা  
 পিতৃপক্ষেহ্রোৎসর্গপূর্বং মধুমত্তবর্জনং তথা দেবপক্ষেহপীত্যর্থঃ । পূর্বম্ উপবেশ্য  
 কুশান্ দত্তাদৃজুর্নৈব হি পাণিনা’ ইতি বচনে । ‘তৎসম্প্রদানং’ কুশদানসম্প্রদানম্ ।  
 ইতীত্যন্ত ব্যাখ্যানং ‘ইত্যনে’তি, অস্ত চ প্রকারেণ ইত্যনোদয়ঃ । ‘পুনরুপ-  
 বেশ্যে’তি, পূর্বম্ উপবেশ্য কুশান্ দত্তাদিত্যত্র পার্শ্বণবহুদ্ব্যুখীকৃতা ব্রাহ্মণান্নপবেশ্য  
 ইত্যনে উপবেশনমুক্তম্, অত্র তু দন্তেষু কুশেষ্ ব্রাহ্মণানাম্ উপবেশনমুক্তম্, অতঃ  
 পুনরুপবেশনমিতি বোধ্যম্ । জ্যেষ্ঠস্ত করঃ যেষাং উপরীত্যর্থঃ । যথা শ্রাদ্ধ-  
 বিবেকে ‘জ্যেষ্ঠস্ত করঃ উপরিকরস্তবকে যেযামি’তি । ‘করস্তবকে’ করসমূহে ।  
 ‘তে তথ্যে’তি, তাংস্তথা কৃৎ অর্ঘ্যং দেয়মিত্যর্থঃ । ‘তস্মাৎ ন তু’ ইত্যন্ত ‘তৎসম্প্রদান’তি  
 পরোদয়ঃ । ‘তস্মাৎ’ নৈকৈকস্তেত্যভিধানাৎ । আভ্যুদয়িকে যুগ্মব্রাহ্মণস্ত বিহিত-  
 ত্বাৎ পিতৃব্রাহ্মণয়োর্মধ্যে কস্ত হস্তে পবিত্রং দেয়ম্ এবং পিতামহাদিযুগ্মব্রাহ্মণস্ত

পার্বণে একস্য পিতৃব্রাহ্মণস্য হস্তে তথা অপরস্য পিতামহব্রাহ্মণস্য হস্তে তথা অপরস্য প্রপিতামহব্রাহ্মণস্য হস্তে দীয়তে তথা অত্রৈতি । এতেন “পিতৃব্রাহ্মণয়োহস্তোপরি উত্তরাগ্রং পবিত্রং দত্ত্বা অর্ঘ্যোৎসর্গাস্তু-  
মুক্তা এবমেব পিতামহাদীনং পঞ্চানামৈকৈকশো দ্বয়োর্ঘ্যোত্রীক্ষ-  
ণয়োদৃষ্টাদি”তি পিতৃদয়িতোক্তং নিরন্তম্ । এবং করাগ্রাগ্রপবিত্রক-  
ল্পমাত্মাদয়িকে বিশেষ ইত্যায়তি, তথাচ এতদ্বৈপরীত্যং পার্বণে  
সাদিতি চেষ্টেবম্ । মিলিতহস্তোপরি পবিত্রদানমভিধায় নৈকৈক-  
স্যাত্র দীয়তে ইতি যং পুনরভিধত্তে তেন জ্ঞাপয়তি ইদমেবাত্র বিধীয়তে  
করাগ্রাগ্রপবিত্রকল্প অনূচ্যতে ইতি কৃত্যপ্রদীপোক্তমপি নিরন্তম্  
‘নৈকৈকস্যাত্র দীয়তে’ ইত্যভিধানং বিনা পিত্রাদিত্রয়ব্রাহ্মণানাং মিলিত-  
হস্তোপরি দানানুপপত্ত্যা নৈকৈকস্যাত্র দীয়তে ইত্যস্য পুনরভিধানানু-

মধ্যে কল্প হস্তে পবিত্রং দেয়ম্ ইত্যাকাক্ষায়ামুক্তং ‘জ্যেষ্ঠোত্তরকরানি’তি, তথাচ  
পিতৃব্রাহ্মণয়োর্মিলিতহস্তোপরি পবিত্রদানং কৃৎস্না অর্ঘ্যোৎসর্গং কুর্য্যৎ এবমেব  
পিতামহাদিপঞ্চানং ন তু পিত্রাদিত্রয়ব্রাহ্মণানাং মিলিতহস্তোপরি পবিত্রদান-  
মি’তি পিতৃদয়িতা তদ্ব্যতীতং দৃশয়তি ‘এতে’নেতি । ‘এতেন’ নৈকৈকস্যাত্র দীয়তে  
ইত্যভিধানেন অত্র চ পিতৃদয়িতোক্তং নিরন্তমিত্যেনোদয়ঃ । করাগ্রাগ্রপবিত্র-  
কল্পমাত্মাদয়িকে বিশেষঃ পার্বণে তু ন করাগ্রাগ্রপবিত্রকল্পং, কিন্তু আসনাদি-  
দর্ভবং অর্ঘ্যদানেহপি পবিত্রস্ত দক্ষিণাগ্রমিতি প্রাচীনমতং, কৃত্যপ্রদীপে তু  
এতৎ প্রাচীনমতং দৃশয়িত্বা পার্বণেহপি করাগ্রাগ্রপবিত্রকল্পং ব্যবস্থাপিতম্ ।  
স্মার্ত্তস্ত কৃত্যপ্রদীপমতং দৃশয়িত্বা প্রাচীনমতমেব ব্যবস্থাপয়তি ‘এবমি’ত্যাদিনা  
যথা পিতৃদয়িতোক্তং নিরন্তম্ এবং কৃত্যপ্রদীপোক্তমপি নিরন্তমিতি এবমিত্য-  
স্তার্থঃ । ‘বিশেষঃ’ বিশেষ ইহ যো ভবেদিত্যেনে উপক্রান্তো যো বিশেষঃ সঃ ।  
এতদ্বৈপরীত্যং পবিত্রস্ত দক্ষিণাগ্রম্ । ‘মিলিতে’তি, জ্যেষ্ঠোত্তরকরানিত্যেনেনে-  
ত্যাদিঃ । ‘পুনরভিধত্তে’ ইতি, নৈকৈকস্যাত্র দীয়তে ইত্যস্তপি মিলিতহস্তোপরি-  
দানে পর্য্যবসানং পৌনরুক্ত্যমিতি ভাবঃ । ‘তেন জ্ঞাপয়তী’তি, প্রয়োজনাস্তরং  
বিনা পুনরুক্ত্যেবৈষম্যপাত্তেরিতি ভাবঃ । ‘ইদমেব’ মিলিতহস্তোপরিদানমেব ।

পপত্তেঃ। ন চ জ্যেষ্ঠোত্তরকরত্বেনৈব মিলিতহস্তলাভঃ, জ্যেষ্ঠোত্তর-  
করত্বস্য পিত্রাদিত্রয়ত্রাক্ষণমিত্যপেক্ষয়াপি সম্ভবেন তথাত্মানুপপত্তেঃ  
করাগ্রাগ্রপবিত্রকত্বস্যাপি পার্শ্বণে কেনাপ্যনুসৃত্ত্বেন আভ্যুদয়িকে অনু-  
বাদানুপপত্তেঃ। তস্মাৎ জ্যেষ্ঠোত্তরকরত্বস্য করাগ্রাগ্রপবিত্রক-  
ত্বস্য পিত্রাদিত্রয়ত্রাক্ষণমিলিতহস্তোপরিদানস্য চ বিশেষাৎ আভ্যুদয়িকে  
এব বিধানম্। পার্শ্বণে তু আসনাদিদৰ্ভবৎ অর্ঘ্যদানেহপি পবিত্র-  
দানস্য দক্ষিণাগ্রঃ প্রতীয়তে। ‘মধুমধ্বিতী’তি, যঃ ‘অত্র’ পার্শ্বণে  
ভোক্তুমিচ্ছতাং ত্রাক্ষণানাং শ্রাব্যত্বেন মধুদ্রব্যপ্রকাশকমধ্বিতি ত্রির্জপো  
মধুবাতেতিমন্ত্রসহিতো গায়ত্রীজপানস্তরং ক্রিয়তে সোহত্র মধুবাতেতি-  
মন্ত্রবর্জিতঃ কার্য্যঃ। এতেন ভোজনকালে মধুমন্ত্রপাঠো ন নিষিদ্ধঃ মধুমন্ত্র-

‘অনুগতে’ অনুবাদঃ ক্রিয়তে করাগ্রাগ্রপবিত্রকত্বস্য পার্শ্বণপ্রাপ্তবাদানুবাদঃ। ‘ন  
চে’তি, পিত্রাদিত্রয়ত্রাক্ষণানাং মিলিতহস্তলাভো ন চেত্যর্থঃ। ‘তথাত্মানুপপত্তেঃ’  
পিত্রাদিত্রয়ত্রাক্ষণানাং মিলিতহস্তোপরিদানানুপপত্তেঃ। পুনরভিধত্তে ইতি যদ্বক্তং  
তৎ দৃশয়িত্বা অনুগতে ইতি যদ্বক্তং তৎ দৃশয়তি ‘করাগ্রাগ্রপবিত্রকত্বস্যাপি পার্শ্বণে’  
ইত্যাদিনা। কেনাপি মূনিনা অনুবাদানুপপত্তেরিতি প্রাপ্তপ্রাপকত্বাভাবাদি-  
ত্যাদি। ‘তস্মাদি’তি, পুনরভিধানানুবাদয়োরভাবাদিত্যর্থঃ। ‘অবিশেষাদি’তি  
কল্পচিহ্নিধানং কল্পচিদানুবাদ ইতি যো বিশেষস্তদভাবাদিত্যর্থঃ। ‘আসনাদিদৰ্ভব-  
দি’তি। “দক্ষিণামুখযুক্তানি পিতৃণামাসনানি চ। দক্ষিণাগ্রৈকদৰ্ভানি  
প্রোক্ষিতানি তিলোদকৈরি”তিদেবলাদিবচনে আসনাদিদৰ্ভস্ত্র দক্ষিণাগ্রত্ব-  
দর্শনাৎ অত্রাপি তথা “একত্র দৃষ্টঃ শাস্ত্রার্থো বাধকং বিনা অত্রাপি তথে”তি  
ত্রায়াদিতি ভাবঃ। নম্ ‘মধুমধ্বিতি যন্তত্র ত্রির্জপো হশিতুমিচ্ছতামি’ত্যত্র মধু-  
মধ্বিতিষয়স্য ত্রির্জপে মধু ইত্যস্য যড়্বারজপলাভঃ তত্রাহ ‘মধুদ্রব্যপ্রকাশকে’তি,  
তথাচ মধুনো মধু ইতি যদ্বীতং পুরুষঃ, প্রকাশকত্বং যদ্ব্যর্থঃ অতো মধুদ্রব্য প্রকাশকস্য  
মধুশব্দস্ত্র ত্রির্জপঃ মধুপ্লুতং মধুময়ং মধুবৃত্তাক্তমি’তিশ্রুত্যা। ‘মধ্বিত্যেতৎ ত্রিকমি’তি-  
শ্রুতঃ যড়্বারজপনিরাসে এতাবান্ প্রয়াস ইত্যবধেয়ম্। ‘অত্র’নান্দীমুখশ্রাদ্ধে।  
‘এতেন’ ভোজনকালে ভোজনেচ্ছাবিরহেণ। তথাহি অশিতুং ভোক্তুং  
ইচ্ছতাং ভোজনং ভবতিতীচ্ছাবতাং শ্রাব্যত্বং যদ্ব্যর্থঃ তাদৃশেচ্ছা চ ভোজনাৎ

নিষেধাৎ মধুনো নিবৃত্তির্নাস্তীত্যবগম্যাতে, অত্থা প্রধাননিবৃত্তৌ গুণনিবৃত্তেরপ্যর্থসিদ্ধত্বাৎ বিধাতুমশক্যত্বাৎ । ন চ গুণনিবৃত্ত্যা প্রধাননিবৃত্তিঃ 'গুণলোপে ন মুখ্যসো'তি ন্যায়নিরোধাৎ মধুমধ্বিতিজপাভ্যমুক্তানঞ্চ ন স্যাদিতি শ্রীকৃত্ত্ববিবেকঃ । 'পিতৃসংহিতামি'তি, পিতৃমহত্বপ্রকাশকমন্ত্রমাত্রোপলক্ষণার্থম্ । 'যন্তুত্রে'তি, তত্র পার্বণে তৃপ্তেষু ব্রাহ্মণেষু অন্নস্য প্রকরঃ অন্নস্য বিকরণং তিলবৎ তিলযুক্তং যথা স্যাৎ তথোক্তম্, অত্র তু যবযুক্তং যথা স্যাৎ তথা বিপরীতকঃ অতৃপ্তেষু ব্রাহ্মণেষু কার্য্যঃ । কল্পতরুস্তু বিপরীতকো দেবতীর্থাদিনা ইত্যাহ তদযুক্তং "পাত্রাণাং পূরণাদীনি দৈবেনৈব হি কারয়েদি"ত্যনেন প্রাপ্তত্বেন অনুবাদকতাপত্তেঃ । পার্বণে তৃপ্তিঃ 'স্থ' ইতি যঃ প্রশ্নঃ তৎস্থানে সম্পন্নমিতি বাচ্যম্ । প্রশ্নানস্তুরং স্তুসম্পন্নমিতি ব্রাহ্মণৈঃ প্রোক্তে শেষমন্তঃ ক দেয়মিতি পৃচ্ছেৎ ইচ্চেভ্যো দীয়তামিতি প্রতিবচনম্ ।

পূর্বমেব ভবতি নতু ভোজনকালে ইত্যাহাঃ । 'অত্থা' ইতি, মধুনো নিবৃত্তৌ ইষ্টায়ামিত্যর্থঃ । 'প্রধানৈ'তি, প্রকৃতে প্রধানং মধু, গুণো মন্ত্রপাঠঃ । 'অযোগ্যত্বাৎ' অমুচিতত্বাৎ । তথাচ যত্র প্রধাননিবৃত্তিরুক্তা তত্র গুণনিবৃত্তিবিধানমমুচিতং কিন্তু প্রধাননিবৃত্তিবিধানমুচিতং : প্রধাননিবৃত্তৌব গুণনিবৃত্তেরর্থতঃ প্রাপ্তত্বাদিতি ভাবঃ । 'ন চো'তি, প্রধাননিবৃত্তিরিত্যনেনাস্থিতম্ । 'গুণে'তি, গুণলোপে সতি ন মুখ্যস্ত লোপ ইত্যর্থঃ । 'মধুমধ্বিতী'তি, অত্থা প্রকাশ্য মধুনোহসঙ্গে তৎপ্রকাশকস্ত মধুশব্দস্য জপ উন্নতগীতং স্যাদিতি ভাবঃ । 'পিতৃমহত্বৈ'তি, তাদৃশ-মন্ত্রস্ত-সম্প্রবোধাদশার্ঘ্যেতিত্যাদিকঃ কুচিস্তুবৃদ্ধিঃ, স চ নান্দীমুখে ন পাঠ্যঃ । কিন্তু সোমসামাদিকঃ সোমোহস্মাকং ব্রাহ্মণানাং রাজেত্যাদিকঃ পাঠ্যঃ । 'অন্নবিকৃ-রণম্' অ'গ্নিদগ্ধাশ্চ যেষীবা' ইত্যাদিনা অন্নদানম্ । বচনস্থতথেষ্ট্যস্তার্থঃ 'উক্তমিতি । 'অত্র তু' নান্দীমুখে তু । 'বিপরীতক' ইতি, অপরঞ্চ তত্র পার্বণে তৃপ্তেষু ব্রাহ্মণেষু অন্নস্ত প্রকরঃ কৃতঃ অত্র তু অতৃপ্তেষু ব্রাহ্মণেষু কর্তব্য ইত্যর্থঃ । প্রাপ্তত্বেন অনুবাদকতাপত্তেরিতি কল্পতরুমতানুযায়িনঃ অগ্নিদগ্ধা ইত্যাদিমন্ত্রলিঙ্গাদকৃতসপি-

“স তানাহুপুনঃ শেষং ক দেয়কামমিত্যপি ।

ইষ্টৈভ্যো দীয়তামেতদिति সম্প্রবদন্তি তে” ॥

ইতি ব্রহ্মপুরাণাৎ । ‘আত্মং’ পিতরম্ । ‘পূর্ববৎ’ গোত্রসম্বন্ধনাম-  
ভিরামন্ত্য । ‘দ্বিতীয়ং’ পিতামহং ‘তৃতীয়ং’ প্রপিতামহম্ । মধ্য-  
দেশাগ্রদেশয়োঃ দর্ভশ্চেতি শেষঃ । ‘এতেবাং’ পিতৃস্থানে আবাহি-  
তানাং পিত্রাদীনাং ‘বামতো’ দক্ষিণশ্চাং দিশি, এবঞ্চৈৎ কৰ্ত্তৃ-  
দক্ষিণোপচারো ভবতি । এতেন কৃত্যপ্রদীপে ‘দক্ষিণস্থিত-  
প্রাগগ্রকুশমূলমধ্যাগ্রেষু মাত্রাদিভ্যঃ, মধ্যস্থিতপ্রাগগ্রকুশমূল-  
মধ্যাগ্রেষু পিত্রাদিভ্যঃ, তদন্তরস্থিতপ্রাগগ্রকুশমূলমধ্যাগ্রেষু মাতা-  
মহাদিভ্যঃ প্রাঙমুখেনাবনেজনাদি দাতবামি’তুক্তং নিরন্তম্,  
মাতৃপক্ষস্ত পূর্বং দূষিতত্বাৎ আবাহিতপিত্রাদীনাং বামদেশে  
মাতামহাদীনামন্ত্য জলদানানুপপত্তেঃ কৰ্ত্তৃদক্ষিণোপচারানু-

ওনানামুদ্দেশেন পিতৃভ্রাতৃভাং পিতৃনপ্যত্র দেববদিত্যেতদ্বিষয়ত্বাভাবান্ন প্রাপ্তি  
রিত্যাহঃ । কেচিৎ পার্শ্বণে তৃপ্তাঃ স্থ ইতি প্রশ্নানন্তরম্ অগ্নিদগ্ধা ইত্যাদিনা  
অগ্নবিকরণস্ত সতিলভ্যবোধনাং অত্রাপ্রসক্তেস্তদপেক্ষয়া বিপরীতক ইতীতি  
ব্যাচকুঃ তন্ন প্রামাণিকং, যথা পার্শ্বণে গোভিলঃ—“তৃপ্তিং জ্ঞাহাহন্নং প্রকীৰ্য্য অগ্নি-  
দগ্ধাশ্চ যে জীবাঃ স্বেদ্যদগ্ধাঃ বুলে মম । ভূমৌ দন্তেন তৃপ্যন্ত তৃপ্তা যান্ত পরাং  
গতিম্ ইতি সন্তং সন্তদপো দন্তাপুনর্গায়ত্রীং অপিত্বা মধুবাতা মধুচ হির্জপ্তা তৃপ্তাঃ স্থ  
ইতি পৃচ্ছতী”তি, অত্র প্রশ্নাৎ পূৰ্ব্বম্ অগ্নবিকরণস্ত উক্তত্বাৎ । ননু শেষমগ্নং নিবেদয়ে  
দিত্যেবোক্তং স্বয়া কথং ক দেয়মিত্যাদিকুমধিকমুচ্যতে তত্রাহ ‘স তানাহে’ত্যাदि ।  
পিত্রাদীনাং বামত ইতি কৰ্ত্তৃঃ প্রাঙমুখেন সাংমুখ্যাহুরোধাৎ প্রাগগ্রদর্ভে  
আবাহিতানাং পিত্রাদীনাং পশ্চিমাভিমুখত্বং, তথাচ পশ্চিমাভিমুখানাং পিত্রা-  
দীনাং বামতো দক্ষিণদিগেব ভবতীতি বোধাম্ । ‘এবঞ্চৈদি’তি, তদ্রূপেতি শেষঃ ।  
‘এতেন’ বক্ষ্যমাণদোষণে । বামদেশে জলদানানুপপত্তেরিত্যাহয়ঃ । উত্তরদিগঃ  
পশ্চিমাভিমুখানাং পিত্রাদীনাং বামদেশত্বাভাবাদিত্যাশয়ঃ । সংযোজ্য যবকৰ্কজ

পপত্তেচ্চ । ‘কৰ্কক্ষুৰ্দরম্ । ‘তৎপাত্ৰকালনেন’ পিণ্ডপাত্ৰকাল-  
নজলেন । অবনেজয়েদিতি শ্রুতেরবনেনিক্বেতি ক্রিয়াৎ ন তু  
বাজসনেয়িবৎ প্রত্যবনেনিক্বেতি । ‘উত্তরোত্তরদানেন’ পিণ্ডা-  
নাং মূলাদিক্রমেণ উপযুপরিদানেন ‘দাতাপ্যুত্তরোত্তরঃ’ উক্কো-  
দ্ধগতিৰ্ভবতি, ‘অধশ্চাচরণাৎ অগ্রাদিক্রমেণাধো অচরণাৎ অধো-  
ধোগতিৰ্ভবতি । ‘ইতরেষু’ পার্বণাদিষু ‘ঈষৎসক্তান্’ অল্পলগ্নান্ ।  
‘তৃষীমি’তি গন্ধাদিদানবাক্যনিষেধঃ, ‘আচাময়েৎ’ লেপঘর্ষণ-  
প্রক্ষালনাদিকং কারয়েৎ । ‘অন্যত্র’ পার্বণাদৌ ‘যবাদী’ত্যাदिपदेन  
देवतीर्थोपवीतिङ्गपरिग्रहः । ‘দক্ষিণাপ্লবনে’ দক্ষিণদিঙ্‌নিম্নে নতু  
আভ্যুদয়িকবৎ প্রাচীনিম্নে । দক্ষিণাভিমুখস্ত কৰ্ত্ত্বং ন তু প্রাঙ্‌মুখস্ত  
‘দক্ষিণাগ্রেষু’ কুশেষু ন তু প্রাগ্‌গ্রেষু ‘এষ বিধিঃ’ পিণ্ডদানবিধিঃ ।  
‘অথ’ প্রকৃতব্রাহ্মণাচমনানন্তরং ব্রাহ্মণাগ্ৰভূমিং সূত্ৰপ্রোক্তমস্থিতি  
প্রোক্ষয়েৎ । শিবা আপ ইत्यादिना युष्मानेव नैकैकम् उदकेन हस्ते  
ইত্যত্র কৰ্কক্ষুপদং ব্যাচষ্টে ‘বদরমি’তি । ‘বাজসনেয়িবৎ’ বজ্জুর্কেদিবৎ, ‘প্রত্যবনে-’  
নিক্বে’তি, ন তু ক্রয়াদিত, বক্ । ‘মূলাদিক্রমেণ’ কুশানাং মূলমধ্যাদিক্রমেণ, অগ্রাদি-  
ক্রমেণ’ কুশানাং অগ্রমধ্যাদিক্রমেণ । নহু অগ্নিদন্ধাদিনা অন্নবিকরণাৎ পূৰ্ব্বেযেব  
প্রত্যাশানজলংদত্তং তেনৈব চ আচমনং বিহিতং, তথাচ পিণ্ডপূজানন্তরম্‌চমনং  
কথং সঙ্গচ্ছতে তত্রাহ ‘লেপঘর্ষণাদী’তি, তথাচ আদৌ বৈদিকচমনং কারিতম্  
ইদানীং হস্তলগ্নমুত্ৰাহ্যচ্ছিলেপঘর্ষণপ্রক্ষালনাদিক্রপং কারয়েদিত্যর্থঃ । ‘প্রাচীনিম্নে’  
ইতি ‘সদা পরিচরেত্তজ্য পিতৃনপ্যত্র দেববদি’ত্যানেন দেববৎ পরিচারাভিধানাৎ  
দেব কৰ্ম্মণি চ দেশস্ত সামান্ততঃ প্রাচীনিম্নস্ত প্রাপ্তত্বাৎ নান্দীমুখেহপি তথৈতি  
ভাবঃ । প্রসঙ্গসঙ্গত্যা পার্বণাদিস্থলীয়বিধিমুক্ত্য পুনঃ প্রকৃতং নান্দীমুখমহুত্ৰাহ  
‘অথে’তি । ‘হস্তে সিঞ্চেদি’তি, পুস্তদানমনস্তরমিত্যানেন দানধৰ্ম্মাতিদেশাৎ দান-  
স্থলে চ গ্রহীতুর্হস্তস্ত বিহিতত্বাদ্যপি তথা । তৎসাহচর্যাচ্চ উদকেন সেকেহপি



সিদ্ধেৎ। সৌমেনশ্চমৃত্যুত্যানেন হস্তে পুষ্পদানং কুর্যাৎ। অন-  
ন্তরম্ অক্ষতঞ্চারিস্তঞ্চাস্তিত্যাদিনা যবান্ দত্তাৎ। দাপয়েদিতি-  
প্রয়োজকনির্দেশস্ত পুরোপদেশপক্ষে, অত্বেদ্বারাপি পার্বণ-  
বদ্বৃদ্ধিশ্রাদ্ধং কর্তব্যমিত্যুপদেশায় বা। ‘অর্ঘ্যদানবদি’তি জ্যেষ্ঠো-  
ত্তরকরত্বাতিদেশার্থং ন তু তন্ত্রতানিবৃত্তিরতিদিশ্যতে।

“অর্ঘ্যেহক্ষয্যোদকে চৈব পিণ্ডদানেহবনজনে।

তন্ত্রস্ত বিনিবৃত্তিঃ স্মাৎ স্বধাবাচন এব চ” ॥

ইত্যনেন বিধানাৎ। ‘ষষ্ঠ্যৈব নিত্যমি’তি, গোত্রনামাস্তে  
সম্বুদ্ধিস্থানে ষষ্ঠীং বিধিতে ‘ন চতুর্থ্যা কদাচনে’তি তস্মৈ তে স্বধেতি-  
স্থানে চতুর্থীনিষেধকমিত্যুপনরুক্তিঃ; তেন অত্র যে চাত্র ত্বেতি মন্তো  
ন পাঠ্যঃ। উত্তরার্কমিদং পার্বণবিষয়কমপি। ‘প্রার্থনাস্থ’

হস্তগাত ইত্যবধেয়ম্। ‘পুরোপদেশপক্ষে’ ইতি, অত্বেৎ শ্রাদ্ধকর্তারম্ এবং কুর্ক  
এবং কুরু ইত্যুপদিশতি তৎপক্ষে ইত্যর্থঃ। ‘ইত্যুপদেশায়’ ইতি দ্বাপনায়। নমু  
‘অক্ষয্যোদকদানস্ত অর্ঘ্যদানবদিদৃশ্যতে’ ইত্যনেনাতিদেশঃ কিমর্থং ক্রিয়তে তন্ত্রতা-  
নিবৃত্ত্যর্থমিতি চেৎ ন অর্ঘ্যেহক্ষয্যোদকে চৈবতিবচনাদেব তৎপ্রাপ্তেঃ তত্রাহ  
‘জ্যেষ্ঠোত্তরে’তি। ‘বিধানাদি’তি, তথাচ তন্ত্রতাবিনিবৃত্তৌ বিধানসম্বাৎ তদর্থং ন  
অতিদেশঃ ক্রিয়তে কিন্তু জ্যেষ্ঠোত্তরকরত্বার্থমিতি। নমু ষষ্ঠ্যৈব নিত্যং তৎ  
কুর্যাদিত্যানেন ষষ্ঠীবিধানাদেব চতুর্থীনিষেধপ্রাপ্তেঃ ন চতুর্থ্যা ইত্যন্ত পৌনরুক্ত্যম্  
অতন্তরিরাকরেতি ‘গোত্রসম্বন্ধে’ত্যাদিনা। ‘ইত্যুপনরুক্তিঃ’ হেতোর-  
পুনরুক্তিঃ। ‘ন পাঠ্য’ ইতি, তস্মৈ তে ইত্যন্ত নিষেধে অনন্বিতহাৎ কেবলম্ যে  
চাত্রত্বাৎসম্বাৎ চ তন্মম ইত্যন্ত ন পাঠ্য ইতি ভাবঃ। নমু ষষ্ঠ্যৈব নিত্যমিত্যন্ত  
নান্দীমুখবিষয়ত্বাৎ কিং পার্কেণে অক্ষয্যোদকদানং ষষ্ঠ্যা ন কর্তব্যং তত্রাহ ‘উত্তরার্ক-  
মিদ’মতি, ষষ্ঠ্যৈব নিত্যং তৎ কুর্যাস চতুর্থ্যা কদাচনেত্যর্কম্। অক্ষয্যোদকদানস্ত  
অর্ঘ্যদানবিদৃশ্যতে ইতি পূর্বার্কং তু ন পার্কেণবিষয়কং তৎপ্রতিপত্ত্বাত্ত জ্যেষ্ঠো-  
ত্তরকরত্বস্ত পার্কেণ ভাবাদিতি মন্তব্যম্। ‘প্রার্থনাস্থ’ স্থলপ্রোক্ষিতমন্ত ইত্যাদিমু  
ইতি শ্রীর্ভাঃ। প্রার্থনাস্থ স্থলপ্রোক্ষিতমন্তিত্যাদিনান্দীমুখেভ্যো বৃদ্ধপ্রশাস্তা-

স্বপ্ৰোক্তিমন্তিত্যাদিষু 'প্রতিপ্রোক্তে' অস্ত সন্ত ইত্যাদিপ্রতিবচনে কৃতে । 'পবিত্রাস্তহিতান্' পবিত্রাচ্ছাদিতান্ উজ্জং বহস্তুরিত্যনেন সিঞ্চেৎ । অনস্তরং ম্যজীকৃতপাত্রমুত্তানং কৃৎ যুগ্মানেবেত্যাদিনা বক্ষ্যমাণং কুৰ্য্যাৎ । 'ধূয়াস্ত' পঙ্ক্তির্দ্ব্যস্ত অনন্তুঃ পাণিঃ গৃহীত্বা প্রণম্য অনুব্রজেৎ । অত্র চ দক্ষিণা দ্রাক্ষামলকাদি ।

তথাচ ব্রহ্মপুরাণম্—

“দ্রাক্ষামলকমূলানি যবাঃশচাথ নিবেদয়েৎ ।

তাণ্ডেব দক্ষিণার্থন্তু দত্তাধিপ্রেসু সর্ববদা ॥”

“মূলমার্জকাদি 'নিবেদয়েৎ' ভোজনায় দত্তাৎ । 'তানি' দ্রাক্ষামলকমূলানি সম্ভবে সমুচ্চয়োঃ সম্ভবে প্রত্যেকমপি দক্ষিণা । আভ্যুদয়িকং নিত্যং কাম্যঞ্চ দর্শপৌর্ণমাসবৎ, তথাচ দেবীপুরাণম্—

মহেভ্যঃ প্রীয়ন্তামিত্যস্তাস্বিতি আচার্য্যচূড়ামণিঃ । “পবিত্রাস্তহিতান্ অর্ঘ্যপাত্র-  
সম্বন্ধিপবিত্রাচ্ছাদিতান্”তি শ্রাদ্ধবিবেকঃ । স্বধাবাচনং ন কার্য্যং “ন স্বধাং গ্রহ-  
জীতেতি” কাতার্যনগোভিলদর্শনাং, “অন্নং দত্ত্বাচ দৈবেন ভীর্থে নৈব জপনু স্বধা-  
মি”তি । ব্রহ্মপুরাণবচনস্ত শাখিভেদব্যবস্থিতমিতি শ্রাদ্ধবিবেকঃ । ব্রহ্মপুরাণে  
প্রোক্তুখাস্ত তথা দত্তান্ দদ্যাৎ ক্ষীরাবনেজনম্” । ক্ষীরাবনেজনমিতি ফলাতি-  
শয়ার্থম্ । ‘অপঃ ক্ষিপেন্নূলদেশে’ ইতি ছন্দোগপরিশিষ্টদর্শনাদিতি শ্রাদ্ধবিবেকঃ ।  
‘অনস্তরং ম্যজীকৃতপাত্রমুত্তানং কৃৎ ইতি ব্যাখ্যানেন ততঃ উত্তানপাত্রকৃৎ-  
যুগ্মানিত্যাदिঃ কৃৎ অনুব্রজেদিত্যবয়বঃ সৃচিতঃ । স্বস্তিবাচ্যেত্যস্ত দক্ষিণা-  
দানেন স্বস্তিবাচয়িত্বৈত্যর্থঃ, তত্র কা দক্ষিণা ইত্যাক্ষায়াসাহ ‘অত্র চ দক্ষি-  
ণে’তি । ‘সম্ভবে’ সজ্ঞাবে সমুচ্চয়ঃ । দ্রাক্ষামলকমূলানি সর্বাণ্যেব দক্ষিণা ।  
‘অসম্ভবে’ সর্বেষামসজ্ঞাবে প্রত্যেকমপি দ্রাক্ষামলকমূলানামন্ততমমপি । তেষামন্ত-  
তমস্তাপি অসজ্ঞাবে তন্মূল্যং দক্ষিণেত্যবধেয়ম্ । ‘দর্শপৌর্ণমাসবদি’তি, যথ্য  
‘যাবজ্জীবং দর্শপৌর্ণমাসাত্যাং যজ্ঞত’ ইত্যত্র ঋতৌ যাবজ্জীবমিতিপ্রবণাং  
দর্শপৌর্ণমাসগোঁনিত্যবয়বঃ, এবং ‘যঃ পুত্রকামঃ স পুত্রেষ্টিং কুৰ্য্যাৎ যঃ পুত্রকামঃ স  
পশিষ্টিং কুৰ্য্যাদিতিষজ্জক্রতুহুপক্রম্য একস্মৈ বা কামায় অস্তে যজ্ঞক্রতব  
আহ্নিস্তে সর্কেভ্যো দর্শপৌর্ণমাসৌ’ ইতি ঋতৌ কামনাবৎপুরুষকর্তব্যপ্রতি-

“অষ্টকাম্যভ্যুদয়াস্তীর্থপাত্রোপপত্তয়ঃ ।

পিতৃণামতিরেকোহয়ং মাসিকান্নাদ্ধ্রবঃ স্মৃতঃ ॥”

‘মাসিকান্নাৎ’ অমাবস্তাশ্রাদ্ধাৎ অয়মতিরেকোহষ্টকাদিশ্রাদ্ধগণে  
ধ্রব আবশ্যকঃ । বিষ্ণুঃ—“আদিত্যসংক্রমণং বিষুব্দয়ং বিশেষণায়ন-  
দয়ং ব্যতীপাতো জন্মকর্কভ্যুদয়শ্চ ।

এতাংস্তু শ্রাদ্ধকালান্ বৈ কাম্যানাহ প্রজ্ঞাপতিঃ ।

শ্রাদ্ধমেতেষু যদন্তং তদানন্ত্যায় কল্পতে ॥”

এতচ্চ সংযোগপৃথক্‌ত্বায়াদবিরুদ্ধম্ । স চ ন্যায়স্তিথিতত্ত্বেহনু-  
সন্ধেয়ঃ ॥ ৬৩

ছন্দোগপরিশিষ্টম্—

১০০

“অসকৃদযানি কৰ্ম্মাণি ক্রিয়েরন কৰ্ম্মকারিণা ।

প্রতিপ্রয়োগং নৈব স্থ্যস্মীতরঃ শ্রাদ্ধমেব চ ॥

পাদনাৎ কাম্যত্বম্ । সসোমকাসোমকভেদেন যজ্ঞক্ৰোধোভেদঃ । অস্ত্রে দর্শপৌর্ণ-  
মাসভিরাঃ । সর্কেভ্যঃ তত্ত্বংপুত্ৰাদিরূপম্ একৈকফলমুদ্दिष्ट । তথা আভ্যুদয়িক-  
শ্রাপি নিত্যত্বকাম্যত্বে বোধে । তত্র নিত্যত্বে সাধকমাহ ‘দেবীপুরণমি’তি ।  
‘অষ্টকা’ পূণাষ্টকাদিঃ । ‘মাসী’ পৌর্ণমাসী ‘অভ্যুদয়ঃ’ পূজজন্মাদিঃ । ‘তীর্থ-  
গয়াদি’ । ‘পাত্রং’ সংপাত্রম্ । ‘মাসি মাসি বোহশনমি’তি শ্রুতমাসিকান্নম্  
অমাবস্তাশ্রাদ্ধম্ । কাম্যত্বে সাধকমাহ ‘বিষ্ণুরি’তি । ‘ব্যতীপাত’ ইতি ।  
“শ্রবণাশ্বিনির্জাঠানাগদৈবতমন্তকে । যজ্ঞমা রবিবারেণ ব্যতীপাতঃ স উচ্যতে ।”  
‘অশ্বি’ অশ্বিনী, ‘নাগদৈবতম্’ অশ্বেষা ‘মন্তকং’ মৃগশিরঃ । ‘আনন্ত্যায়’ অনন্তফলায় ।  
নহু কাম্যত্বম্ অনিত্যত্বম্ অসতি কামে পরিত্যক্তুং শক্যত্বাৎ তথাচ একস্ত কথং  
কাম্যত্বনিত্যত্বে নিত্যত্বানিত্যত্বয়োর্কিরোধাৎ তত্রাহ ‘এতচ্চে’তি, আভ্যুদয়িকস্ত  
নিত্যকাম্যত্বঞ্চ ইত্যর্থঃ । ‘অবিরুদ্ধমি’তি তথাচ কাম্যত্বং ন অনিত্যত্বস্বরূপং,  
কিন্তু কাম্যনাৎপুরুষকর্তব্যত্বস্বরূপম্ অতো ন নিত্যত্ববিরুদ্ধম্, অসতি কামে  
পরিত্যক্তুং শক্যত্বাদিত্যং হেতুরপি পক্ষাবৃদ্ধিহেতু নান্নাদয়িকে অনিত্যত্বসাধক  
ইতি ভাষঃ । নহু একস্ত কৰ্ম্মণো বৈরূপ্যাদীকারে নিত্যানিত্যসং যোগবিরোধঃ,  
নৈবং সংযোগপৃথক্‌ত্বায়াৎ ॥ ৬৩

স চ ত্রায়শ্চতুর্থাধ্যায়ে উক্তঃ । যথা “খাদিরে পশুঃ বগ্নাতি খাদিরং বীৰ্য্য-  
কাম্যশ্চ যুগং কুর্বাতি”তি শ্রীয়েতে । অত্র সংশয়ঃ কিং কাম্যশ্চৈব খাদিরতা নিত্যো-  
হপি স্তাৎ উত নেতি । অত্র ফলার্থত্বেনানিয়ততয়া খাদিরতয়া নিত্যপ্রয়ো-  
গাক্ততা ন যুক্তা । ঋতু নিত্যোহপি খাদিরবিশ্রবণং তৎ কাম্যশ্চৈব পশুবন্ধনায়  
যুগাশ্রয়জ্ঞাপনার্থম্ অতো ন নিত্যে খাদিরতেতি প্রাপ্তে রাঙ্কান্তায় চতুর্থাধ্যায়সূত্রম্—  
“একশ্চোভয়ার্থকত্বে সংযোগপৃথক্ভবমি”তি । অত্র সংযোগঃ সম্বন্ধমাত্রং, পৃথক্ভ-  
ভেদঃ, একশ্চ খাদিরশ্চ ক্রত্বর্থত্বপুরুষার্থস্বরূপোভয়ার্থকত্বে বাক্যদ্বয়েন চ ক্রতু-  
শেষত্বফলশেষত্বলক্ষণসংযোগভেদাবগমাৎ ন নিত্যানিত্যসংযোগবিরোধঃ । ন  
চাশ্রয়জ্ঞাপনার্থং নিত্যাবাক্যং সন্নিধানাদেবোশ্রয়লাভাৎ অত উভয়ার্থা খাদিরতেতি,  
দরেক্রিয়কাম্যস্তেতাদাবুভয়ার্থত্বৈব দধিত্বত্ব বোধাপ্রবণাদিতি । নিত্যানিত্যসংযোগ  
ইতি কথমুপপাদনীয় ইতি শেষঃ । অত্র সংযোগস্তাদান্যম্ ইত্যভিপ্রায়েণাশঙ্কা ।  
‘খাদিরতা’ খাদিরযুগকর্তব্যতা । অত্র বিরোধিতকোপশ্রুতসক্লপপূর্বপক্ষমাহ ‘অত্র  
ফলার্থত্বেনে’তি, ‘ফলার্থত্বেন’ কামনাসাপেক্ষত্বেন । ‘যদ্বিতি’ ‘যুগাশ্রয়ে’তি,  
যুগপদাশ্রয়েতার্থঃ । খাদিরঃ কাম্য এব তথাচ কাম্যত্বেন প্রাপ্তে খাদিরে পশু  
বন্ধনাশ্রয়ত্বমাত্রং খাদিরে পশুং বগ্নাতিত্যনেন বিষীয়তে, তেন যত্র কামনাবিরহাৎ  
যুগাভাবঃ তত্র পশুবন্ধনাভাব ইতি ভাবঃ । ‘ইতি প্রাপ্তে’ ইতিপূর্বপক্ষে প্রাপ্তে ।  
‘একশ্চে’তি ‘একশ্চ’ অঙ্গস্য ‘উভয়ার্থকত্বে’ নিত্যত্বকাম্যত্বরূপোভয়ধর্মবশে,  
‘সম্বন্ধমাত্রং’ প্রয়োজকধর্মবস্বরূপসম্বন্ধমাত্রং, মাত্রপদেন পূর্বপক্ষিণামভিপ্রেত-  
তাদান্যসম্বন্ধব্যবচ্ছেদঃ । ত্রয়োঃ পৃথক্ভং ভেদঃ দ্বিত্বমিতি যাবৎ । ‘ক্রত্বর্থত্বং’  
ক্রত্বত্বং ‘পুরুষার্থত্বং’ ফলজনকত্বং ‘ক্রতুশেষত্বং’ ক্রত্বত্বং ‘ফলশেষত্বং’ ফলজনক-  
ত্বম্ । তথাচ নিয়তাঙ্গত্বপ্রয়োজকং যাগং প্রতি নিয়তপূর্বসম্বন্ধপং ক্রত্বত্বত্বং,  
কাম্যাস্তত্বপ্রয়োজকং কামনাবস্বরূপং ফলজনকত্বম্ এতদুভয়সম্বন্ধয়োঃ পৃথক্ভ-  
মন্ত্যেব খাদিরে ইতি অয়ং ভাবঃ—যুগে পশুং নিবধ্যাৎ প্রাক্কয়েদালভেত্তত’  
ইতি পরিভাষয়া যুগে পশুবন্ধনমাবশ্যকং ততঃ খাদিরযুগশ্চ নিয়তত্বমেব, তত্রৈক  
যুগে কাম্যত্বং বোধিতমপি নানিয়তত্বং বক্তুং যুক্তম্, অতোহত্র ন নিত্যত্বকাম্য-  
ত্বয়োবিরোধঃ তেন যস্য ন কামনা তেনাপি খাদিরযুগঃ কর্তব্য এবেতি ।  
মাধবীয়ে তু খাদিরে পশুং বগ্নাতিত্যত্র খাদিরো বৈ যুগো ভবতীতি পার্শ্বো  
লিখিতঃ । “সন্নিধানাদেবে’তি, খাদিরং বীৰ্য্যকামস্য যুগং কুর্বাতি

আধানে হোময়োশ্চৈব বৈশ্বদেবে তথৈব চ ।

বলিকৰ্ম্মণি দর্শে চ পৌর্ণমাসে তথৈব চ ॥

নবযজ্ঞে চ যজ্ঞজ্ঞা বদন্ত্যেবং মনৌষিণঃ ।

একমেব ভবেচ্ছ্রাদ্ধমেতেষু ন পৃথক্ পৃথক্ ॥

নাষ্টকান্ন ভবেচ্ছ্রাদ্ধং ন শ্রাদ্ধে শ্রাদ্ধমিচ্ছতে ।

ন সোম্যস্তী জাতকৰ্ম্মপ্রোষিতাগতকৰ্ম্মসু ॥

বিবাহাদিঃ কৰ্ম্মগণো য উক্তো গৰ্ভাধানং শুশ্রুম যশ্চ চান্তে ।

বিবাহাদাবেকমেবাত্র কুর্য্যাচ্ছ্রাদ্ধং নাদৌ কৰ্ম্মণঃ কৰ্ম্মণঃ স্তাৎ ॥

তথা— “গণশঃ ক্রিয়মাণেষু মাতৃভ্যঃ পূজনং সফলং ।

সকৃদেব ভবেচ্ছ্রাদ্ধমাদৌ ন পৃথগাদিষু ।

যত্র যত্র ভবেচ্ছ্রাদ্ধং তত্র তত্র তু মাতরঃ” ॥ ইতি

‘অসকৃদি’তি, যানি কৰ্ম্মাণি কত্রা পুনঃ পুনঃ প্রতিদিনং প্রতিমাসং প্রতিসংসরং ক্রিয়ন্তে বৈশ্বদেব-বলিকৰ্ম্ম-দর্শপৌর্ণ-মাস-শ্রাবণ্যা-গ্রহায়ণ্যাदीনি তেষু প্রথমপ্রয়োগ এব শ্রাদ্ধং

ইত্যস্য সান্নিধ্যাদিত্যর্থঃ । তথাচ নিত্যবাক্যস্য খাদির ইতি সপ্তমাস্তস্য বৈয়র্থ্যং স্যাদিতি ভাবঃ । ‘দধিভ্বসো’তি, দধিভ্বং বাচ্যতাসম্বন্ধেন দধিবৃত্তিরসাধারণো ধর্ম্মঃ তচ্চ দধিপদম্ । ‘দেধাশ্রবণাদি’তি, যস্য তু কাম্য এব শ্রবণং তস্য ন নিয়তম্ । যথা ‘চমসেনাপঃ প্রণয়েৎ গোদোহেন পশুকামসো’তি চমসো যজ্ঞকাষ্ঠনির্ধ্বিতং শ্রীতীর্থং পাত্রম্ । গোদুহতেহত্রেতি গোদোহো দোহনপাত্রং তত্রাপাং প্রণয়নং কামনাসম্ব এবেতি তস্যানিয়তাক্রতেতি ॥

‘ন পৃথগাদিষু’ ইতি, আদিষু পৃথগ্ভনেত্যনেন আত্মদায়িকশ্রাদ্ধস্য মাতৃপূজনং সন্নিয়োগশিষ্টমিতি স্মৃতিতম্ । ‘মাতরঃ’ ইতি, পূজ্যা ইতি শেষঃ । অসকৃদিত্যবচনং ব্যাচষ্টে ‘যানি কৰ্ম্মাণি’তি । প্রতিদিনং বৈশ্বদেববলিকৰ্ম্মণী ক্রিয়েতে, প্রতিমাসং দর্শ-পৌর্ণমাসৌ ক্রিয়েতে, প্রতিসংসরং শ্রাবণ্যাগ্রহায়ণ্যাदीনি ক্রিয়ন্তে । ‘শ্রাবণী’ শ্রাবণীপৌর্ণমাস্যাং কর্তব্যকৰ্ম্মবিশেষঃ । ‘আগ্রহায়ণী’ আগ্রহায়ণীপৌর্ণমাস্যাং কর্তব্যকৰ্ম্মবিশেষঃ । আদিপদেন প্রত্যকমেব যেন পশুবাগাদি ক্রিয়তে তেনাপি

মাতৃপূজা চ, ন দ্বিতীয়াদিপ্রয়োগেষু। ‘অধানে’, অগ্ন্যাধানে, ‘হোময়োঃ’ সাংপ্রাতর্হোময়োঃ, নবযজ্ঞশ্চ আগ্নেয়গেষ্টিঃ। এতেষু আধানাদিষু প্রতিপ্রয়োগমিব প্রতিকর্মাণি শ্রাদ্ধং ন কার্য্যং, কিন্তু অধানাদৌ কৃতং সর্ব্বেষু কৃতং স্মৃতং। তেন অগ্নত্র শ্রাবণ্যাদৌ প্রতিকর্মেব শ্রাদ্ধমিত্যুক্তম্। “সর্ব্বাণ্যেবাহার্য্যবস্তৌ” তিগোভিলগৃহ্যে সর্ব্বাণি বক্ষ্যমাণানি কর্ম্মাণি অহাহার্য্যবস্তি, অহাহার্য্যম- আভ্যুদয়িকশ্রাদ্ধং দক্ষিণা চ তদুভয়যুক্তানি কার্য্যাণীত্বাক্তেঃ। তথা চ গৃহ্যাস্তরম্—

‘বচ্ছ্রাদ্ধং কর্ম্মণামাদৌ যা চাস্তে দক্ষিণা ভবেৎ।

অমাবস্তাং দ্বিতীয়ং যদহাহার্য্যং তদুচ্যতে’॥

তত্র কর্ম্মবিশেষে আভ্যুদয়িকশ্রাদ্ধং নিষেধয়তি ‘নষ্টকাস্মি’তি

প্রথমপ্রয়োগ এব শ্রাদ্ধমাতৃকাপূজে কর্তব্যে ইতি তদগ্রহণম্। এতেষু প্রথম- প্রয়োগ এব শ্রাদ্ধাদিকং ন তু প্রয়োগাবৃত্তৌ শ্রাদ্ধাভ্যুত্তিরিত্যর্থঃ। বিশেষাস্তর- মাহ ‘আধান’ ইতি। ‘প্রতিপ্রয়োগমিব’তি, যথা একস্য কর্ম্মণঃ প্রতি প্রয়োগং ন শ্রাদ্ধং, তথা আধানসাংপ্রাতর্হোমবৈশ্বদেবাদিষু একমেব শ্রাদ্ধং ন তু পৃথগিত্যর্থঃ। ‘আধানাদৌ, আধানসৌবাদৌ। ‘সর্ব্বেষু’ আধানসাং- প্রাতর্হোমাদিষু, কৃতং স্মৃতি’তি, তেন শ্রাদ্ধেন সর্ব্বেষু অঙ্গীভূতং শ্রাদ্ধং কৃতং স্মৃতিত্যার্থঃ। ‘তেনে’তি। আধানাদিনবযজ্ঞপর্য্যস্তানামেব বচনে উপাত্তেনে- ত্যর্থঃ। অগ্নত্র আধানাদেবুত্ৰ তসৌব বিবরণং ‘শ্রাবণ্যাদা’বিত্তি। ‘প্রতি- কর্মেবে’তি প্রতিপ্রয়োগস্ত ন কর্তব্যমিত্যবধেয়ম্। নহু ‘অসঙ্কদ্বামি কর্ম্মাণী’তিবচনে যানীত্যনেন যদি কর্ম্মসামান্ত্রমুচ্যতে তদামহাভারত- পাঠাদীনামপি আদৌ আভ্যুদয়িককরণপত্তিঃ, ‘অধানে হোময়োশ্চ- বে’তিবচনোক্তকর্ম্মবিশেষশ্চৈতদুচ্যতে তদা কথং শ্রাবণ্যাদেগ্রহণং তত্রাহ ‘সর্ব্বাণ্যে বে’তি। তথাচ সর্ব্বাণ্যেবেতি গোভিলহৃত্রেন যেযামহাহার্য্যবস্তুভূতং তেষেব, ছন্দোগপরিশিষ্টে অসঙ্কদ্বানীত্যাদিনা নিয়মঃ কৃতঃ, মহাভারতপাঠাদৌ তু শ্রাদ্ধপ্রাপকবচনাত্বাৎ ন শ্রাদ্ধমিতি ভাবঃ। ‘দ্বিতীয়মি’তি, সান্নিকর্তব্যপিণ্ড- পিতৃযজ্ঞানস্তরং ক্রিয়মাণং সান্নিনিরম্মিসাধারণম্ অমাবস্তাশ্রাদ্ধমিত্যর্থঃ। নহু অষ্টকাহোমাদেরপি গোভিলেনোক্তত্বাৎ তত্র কথং ন শ্রাদ্ধমিত্যাহ ‘তত্র কর্ম্ম-

‘অষ্টকান্ত’ অষ্টকাহোমেয় । ‘শ্রীক্রে’ গৃহ্যোক্তাষ্টকাদিশ্রীক্রে  
পিণ্ডপিতৃযজ্ঞশ্রীক্রে চ । ‘সোম্যস্তী’ সোম্যস্তীহোমঃ, স চ সোম্যস্তীং  
শূল্যস্তুতীম্ আসন্নপ্রসবাং জ্ঞাতা হোমঃ, সূত্রসবে ইত্যশ্রীক্রেতোরিতি  
ভট্টভাষ্যদর্শনাৎ দস্ত্যাদিঃ । অত্র জাতকর্ম্মণি শ্রীকনিষেধাৎ তত্র  
তদ্বিধায়কং বচনং শাখ্যস্তুতীরীয়ম্ । কিন্তু তত্র পুত্রজন্মনিমিত্তকং  
পুত্রমুখদর্শনার্থকং শ্রীক্রে কৰ্ত্তব্যম্ । যথা মার্কণ্ডেয়পুরাণে —

“নৈমিত্তিকমথো বক্ষ্যে শ্রীক্ৰমভ্যুদয়ার্থকম্ ।

পুত্রজন্মনি তৎকার্য্যং জাতকর্ম্মসমং নরৈঃ”॥

অত্র জাতকর্ম্মসমকালবিধানাৎ অচ্ছিন্ননাড্যাং কৰ্ত্তব্যম্ । তথা চ  
বিষুধস্মোত্তরম্—

“অচ্ছিন্ননাড্যাং কৰ্ত্তব্যং শ্রীক্রে বৈ পুত্রজন্মনি ।

অশৌচাপগমে কার্য্যমথবাপি নরাধিপ ”॥

ন চান্ত পূর্ব্বপক্ষোত্তরভাবেন ব্যবস্থা হারলতোক্তা যুক্তা,

বিশেষে’ ইতি । কর্ম্মাদিস্তু সর্কেষু মাতরঃ সগণাধিপা ইত্যশ্রাপবাদমাহ নাষ্টকা  
বিতীত্যাচার্য্যচূড়ামনিঃ । ‘পিণ্ডপিতৃযজ্ঞশ্রীক্রে চে’তি, পার্কণশ্রীক্রে তু পিণ্ডপিতৃ-  
যজ্ঞবহুপচার ইত্যতিদেশাৎ শ্রীক্রেতরে চ পার্কণশ্রীক্রেতিদেশাৎ নাভ্যাদয়িকশ্রীক্রে  
অষ্টকশ্রীক্রে তু মাত্ৰাদিশ্রীক্রেতর্য্য বিভিন্নৈতিকৰ্ত্তব্যতাকল্প্য তত্র পার্ক  
ণাতিদেশঃ অতস্তত্ত্ব পৃথগুক্তিরিতি ভাবঃ । শ্রীক্রে পার্কণাদাবিতি তু শ্রীক্রে-  
বিবেকঃ । আসন্নপ্রসবায়াঃ বধ্বাঃ সূত্রপ্রসবার্থং সোম্যস্তীহোমে গোভিলোক্তে  
ইত্যপি শ্রীক্রেবিবেকঃ । নহু ‘ন সোম্যস্তীজাতকর্ম্মে’তানেন জাতকর্ম্মণি শ্রীকনিষে-  
ধাৎ “জাতকর্ম্মণি যচ্ছ্রীক্রে দর্শশ্রীক্রে তথৈব চ । মলমাসেহপি কৰ্ত্তব্যং ব্যাসস্ত বচনং  
যথে’তিবচনস্ত কা গতিস্তত্রাহ ‘অত্র জাতকর্ম্মণী’তি, জাতকর্ম্ম চ জাতস্ত কুমারস্ত  
ব্রীহিবর্ণিষ্টেন জিহ্বামার্জ্জনাখ্যং গোভিলোক্তং কর্ম্ম । ‘কিন্তু তত্র’তি, ‘তত্র  
জাতকর্ম্মস্থলে । ‘পুত্রমুখদর্শনার্থকং পুত্রমুখদর্শননিমিত্তকক, ‘অভ্যুদয়ার্থকম্’ অভ্যু-  
দয়নিমিত্তকম্ । অত্র হারলতাকারে পুত্রজন্মনিমিত্তকশ্রীক্রে অশৌচাপগমে কার্য্যং,

পূর্ব্বাৰ্দ্ধবৈয়র্থ্যাগন্তে: জাতকৰ্ম্মসমকালবিধানবিলোখাচ্চ । তস্মাদিকল্প  
এব শক্তাশক্তভেদেনোক্ত: । “তাবৎকালং স্তন্যাদানে পুত্রনাশপ্রস-  
ঙ্গাৎ সাজ্জং বুদ্ধিশ্রাদ্ধং কৰ্ত্তুং ন শক্যতে ইতি চেৎ অঙ্গবিকলমেব  
ভবিষ্যতি” ইতি শ্রাদ্ধবিবেক: । অতএব নব্যবৰ্দ্ধমানধৃত্তবিষ্ণুপুরাণম্ —

“পিণ্ডনির্ব্বপণং কুর্য্যাম বা কুর্য্যাঘ্ৰিচক্ষণ: ।

বুদ্ধিশ্রাদ্ধে কুলাচারদেশকালানুপেক্ষয়া ॥

অগ্নৌকরণমৰ্য্যপাৰ্হনপাৰ্হনেনজনম্ ।

পিণ্ডশ্রাদ্ধে প্রকুব্বীত পিণ্ডহীনে বিবৰ্জ্জয়েৎ” ॥ ইতি

কৃত্যপ্রদীপেহপি “দেশকালীতিমুরোধেন যদি পিণ্ডরহিতমাভূদ-  
য়িকং ক্রিয়তে তদা অগ্নৌকরণম-ৰ্যাদানমা-বাহনম বনেজনান্নাস্তর-  
তন্ত্রং নিবৰ্ত্ততে” ইতি । পুত্রমুখদৰ্শননিমিত্তকশ্রাদ্ধঞ্চ বক্ষ্যতে ।  
প্রবাসাদাগতস্ত পিতু: পুত্রমুৰ্দ্ধাভিষাগরূপে প্রোষিতাগতকৰ্ম্মণি  
গোভিলোক্তশ্রাদ্ধং ন কার্য্যম্ । ‘বিবাহাদিরি’তি, সমসনীয়চর-

ন চ “অচ্ছিন্ননাড্যাং কৰ্ত্তব্যং শ্রাদ্ধং বৈ পুত্রজন্মনি”তিবচনাৎ অচ্ছিন্ননাড্যাং  
কৰ্ত্তব্যমিতি বাচ: তাবৎকালং স্তন্যাদানে শুদ্ধকৰ্ত্ততয়া পুত্রনাশপ্রসঙ্গাৎ, অথ  
অচ্ছিন্ননাড্যাং কৰ্ত্তব্যমিতিবচনেন কা গতিরিতি চেৎ পূৰ্ব্বপক্ষোত্তরভাবেন গতি:,  
তথাহি ‘অচ্ছিন্ননাড্যাং কৰ্ত্তব্যং শ্রাদ্ধং বৈ পুত্রজন্মনি’ ইতি পূৰ্ব্বাৰ্দ্ধেন পূৰ্ব্বপক্ষ-  
য়িত্বা তাবৎকালং স্তন্যাদানে শুদ্ধকৰ্ত্তত্বাৎশাস্ত্রমরণশঙ্কয়া “অশৌচাপগমে কার্য্য-  
মথবাপি নরাধিপে”ত্বাস্তরাৰ্দ্ধেন মুনিনা সমাধানং কৃতমিত্যাহ তন্মতং দৃশ্যতি ‘ন  
চাত্রে’তি । ‘পূৰ্ব্বাৰ্দ্ধবৈয়র্থোতি, এতাদৃশপূৰ্ব্বপক্ষকরণস্ত প্রয়োজনভাবাবৈয়র্থ্য-  
মিত্যাশয়: । ‘জাতকৰ্ম্মে’তি, হারলতাকারমতানুযায়িনস্ত জাতকৰ্ম্মসম্মিতিবচনস্ত  
যথা জাতকৰ্ম্মণ আবশ্যকত্বং তথা পুত্রজন্মনিমিত্তকশ্রাদ্ধস্ত আবশ্যকত্বম্ অত: সাম্য-  
মিত্যত্র তাৎপর্য্যমিত্যুপবৰ্ণয়ন্তি । ‘বিকল্প এব’ ব্যবহৃত্তবিকল্প এব । অচ্ছিন্ন-  
নাড্যাং কৰ্ত্তব্যে শাখ্যন্তরীয়জাতকৰ্ম্মনিমিত্তকে শ্রাদ্ধে বা গতিরত্রাপি সা গতি-  
মিত্যভিপ্রেত্যাহ ‘অঙ্গবিকলমেবে’তি ‘অহত্ৰব’ সাজ্জবুদ্ধিশ্রাদ্ধস্ত কৰ্ত্তুংশক্যত্বে



হোম- গৃহপ্রবেশন-যানারোহণ- চতুঃপাথমঙ্গলা- ক্ষভঙ্গসমাধানার্থহোম-  
চতুর্থীহোমানাম্ আদিশব্দেন গ্রহণম্ । ‘এষ’ বিবাহাদিগর্ভাধানান্ত-  
কৰ্ম্মসু একমেব শ্রাদ্ধং কৰ্ত্তব্যং ন প্রতিকৰ্ম্মাদৌ, একেনৈব কৃতেন  
শ্রাদ্ধেন সৰ্ব্বাণ্যেতানি শ্রাদ্ধবন্তীতি । অন্তশব্দোহত্র গণস্থাবয়বার্থঃ,  
দশান্তঃ পট ইতিবৎ, সমীপার্থত্বে উপলক্ষণং স্মৃৎ । ততশ্চ বিশেষ-  
ণোপলক্ষণসন্দেহে বিশেষণত্বেন গ্রহণং কার্য্যাস্থিতত্বাৎ । এতচ্চ  
অঙ্গবিকলত্वाপি শাস্ত্রার্থত্বাদেব । যতঃ কুলচারদেশকালাদিকমপেক্ষ্যতে । বচ-  
নস্থ অত্রেত্যস্ত ব্যাখ্যানং ‘এষি’তি । ‘বিবাহাদৌ বিবাহত্वादৌ । ‘শ্রাদ্ধবন্তি’  
শ্রাদ্ধরূপাঙ্গবন্তি বিবাহস্যাদৌ কৃতং শ্রাদ্ধং বিবাহাদিগর্ভাধানপৰ্য্যন্তানাং সৰ্ব্বেষাম্  
অঙ্গং ভবতীত্যর্থঃ । অত্র আচার্য্যচূড়ামণিঃ ‘খিত্রাহাদিকৰ্ম্মগণে গর্ভাধানস্য নাস্ত-  
র্ভাবঃ । ‘নিষেককালে সোমে চ সীমস্তোন্নয়নে তথা । জেয়ং পুংসবনে চৈব শ্রাদ্ধং  
কৰ্ম্মাঙ্গমেব চ” । ইতি ভবিষ্যপুরাণবচনে গর্ভাধানরূপনিষেককালে শ্রাদ্ধ-  
বিধানাদিত্যাহ তন্ন তৎ দ্বয়মিতি ‘অন্তশব্দোহত্রে’ত্যাदिना । নহু অন্তশব্দস্য অব-  
য়বার্থকত্বং ন কুত্রাপি দৃষ্টচরং তত্রাহ ‘দশান্ত’ ইতি । উপলক্ষ্যতে গণো জায়তে  
যেন তৎ উপলক্ষণং পক্ষিচাক্ষরকমাত্রং ন তু গণস্য ঘটকং তথাচ উপলক্ষণং গণস্য  
অঘটকম্ । ‘বিশেষণোপলক্ষণসন্দেহে’ ঘটকাঘটকসন্দেহে গণো বিশেষ্যতে স্ববিশিষ্টঃ  
ক্রিয়তে যেন তৎ বিশেষণং গণস্য ঘটকং তথাচ বিশেষণত্বেন গণস্য ঘটকত্বেন ।  
‘কার্য্যাস্থিতত্বাদি’তি, বিবাহাদিঃ কৰ্ম্মগণ ইত্যনেন বিধিঃ কল্পনীয়ঃ, স চ বিবাহাদি-  
গর্ভাধানান্তকৰ্ম্মসু একমেব বিবাহাদৌ শ্রাদ্ধং কুর্য্যাদিত্যবং রূপঃ, শ্রাদ্ধং কুর্য্যা-  
দিত্যস্মাচ্চ শ্রাদ্ধকরণবিষয়কং কার্য্যামিত্যবয়বোধঃ, মীমাংসকৈঃ কার্য্যত্বেন অপূৰ্ণে  
বিধিপ্রত্যয়স্য শক্তিঃ স্বীক্ৰিয়তে । তদুক্তং ‘কার্য্যভেদেহথবা বিধিরি’তি । বিষ-  
য়িত্বঞ্চ জ্ঞাত্বং তচ্চ সম্বন্ধবিধয়া ভাসতে । কৰ্ম্মসু ইত্যত্র সপ্তম্যর্থ উপকারকত্বং তচ্চ  
স্বাঙ্গত্বনির্বাহকত্বং ফলবৈলক্ষণ্যনির্বাহকত্বমিতি যাবৎ । তথাচ বিবাহাদিগর্ভা-  
ধানান্ত কৰ্ম্মগণোপকারকং বিবাহপ্রাক্কালীনশ্রাদ্ধকরণবিষয়কং কার্য্যামিত্যর্থঃ ।  
অত্র অন্তশব্দস্য সমীপার্থকত্বে গর্ভাধানং यस्य अस्ते समीपे उत्तरश्रद्धातीति यাবत् ।  
তথাচ গর্ভাধানপূৰ্ব্ববৰ্ত্তিকৰ্ম্মগণেত্যর্থঃ, অবয়বার্থকত্বে তু গর্ভাধানাবয়বকৰ্ম্মগণে-  
ত্যর্থঃ সম্পত্তে । যত্वापि अन्तशब्दस्य अवयवार्थकत्वेऽपि कार्य्यांशे तदर्थाय न

হন্দোগপরম্, অতএব ভবদেবভট্টেনাপি গৰ্ভাধানে আত্মাদয়িকং  
ন লিখিতম্। অগ্নবেদিভিত্ত্ব—

“নিষেককালে সোমে চ সীমস্তোময়নে তথা।

জ্যেয়ং পুংসবনে চৈব শ্রাদ্ধং কৰ্ম্মাজমেব চ” ॥

ইতি ভবিষ্যপুরাণে ‘নিষেককালে’ গৰ্ভার্থশুক্ৰাধানদিনে ‘শ্রাদ্ধং  
কৰ্ম্মাজমি’ত্যানেন বিহিতমাত্মাদয়িকং কৰ্ত্তব্যমিতি। তেষাং  
শ্রাদ্ধানস্তরনিষেকবিধানাং ‘শ্রাদ্ধে নিযুক্ত’ ইত্যাদিবিষ্ণুপুরাণোক্তনিন্দা  
এতদিতরশ্রাদ্ধপরা। ‘গণশঃ’ সমুদায়েন একস্মিন দিনে ক্রিয়মাণেষু

সাক্ষাদবয়ঃ কিস্ত পরম্পরয়ঃ, তথাহি কার্ধ্যাংশে উপকারকত্বস্য উপকারকত্বে  
কৰ্ম্মগণস্য তত্র চ গৰ্ভাধানাবয়বকত্বসাবয়ঃ। এবঞ্চ অন্তশব্দস্য সমীপার্থকত্বেহপি  
তুল্যঃ কার্ধ্যাবয়ঃ, তথাপি সমীপার্থকত্বে অধিকপদার্থঘটিতপরম্পরয়া কার্ধ্যাবয়বা-  
পত্ত্যা অন্তশব্দস্য অবয়বার্থকত্বেব যুক্ত। ন চ তত্র অধিকস্ত সমীপস্তেব অত্রাপি  
অধিকস্ত অবয়বস্ত ভানাং পরম্পরায়াক্তল্যত্বমিতি বাচ্যং, যতোহত্র অন্তশব্দস্য  
অবয়বার্থকত্বে বিবাহ-সমশনীয়চক্ৰহোম-গৃহপ্রবেশন-যানারোহণ-চতুস্তথামন্ত্রণা-  
ক্ৰভঙ্গসমাধানার্থহোম-চতুর্থীহোম-গৰ্ভাধানেষু একমেব বিবাহাদৌ শ্রাদ্ধঃ  
কুৰ্যাদিত্যেব বিধিঃ তেনৈব গৰ্ভাধানস্ত পরম্পরয়া কার্ধ্যাবয়বিত্বলাভেন ইষ্টসিদ্ধেঃ।  
অন্তশব্দস্য সমীপার্থকত্বে, তু বিবাহসমশনীয়চক্ৰহোমগৃহপ্রবেশনযানারোহণ-  
চতুস্তথামন্ত্রণাক্ৰভঙ্গসমাধানার্থহোমচতুর্থীহোমেষু একমেব বিবাহাদৌ শ্রাদ্ধং  
কুৰ্যাদিতি বিধিঃ কল্পনীয়ঃ, তত্র চ গৰ্ভাধানস্ত ন সাক্ষাৎ পরম্পরয়া বা কার্ধ্যাবয়ব-  
ত্বম্ অতস্তাদৃশো বিধিন্ কল্যতে, যতঃ বচনবোধিতপদার্থস্ত কার্ধ্যাবয়বিত্বসম্ভবে  
কার্ধ্যানবয়বিত্বং ন স্বীক্ৰিয়তে ইত্যাশয়ঃ। চূড়ামণিমতাম্বয়ানিস্ত অন্তশব্দস্য-  
বয়বার্থকত্বে গৰ্ভাধানরূপাধিকপদার্থঘটিতো বিধিঃ শ্রাদ্ধিত্যতো গৌরবং, সমীপার্থ-  
কত্বে তু গৰ্ভাধানাঘটিতত্বেন লাভবমিতি বদন্তি। ‘অতএব’ গৰ্ভাধানে আত্মাদয়িকা-  
ভাবাদেব। নম্ন নিষেককালে ইতি ভবিষ্যপুরাণবচনস্ত কা গতিরिति চেৎ হন্দোগে-  
তরপরতয়েব গতিরিত্যাহ ‘অগ্নবেদিভিত্ত্ব’তি কৰ্ত্তব্যমিতি পরেণাবয়ঃ। ‘তেষাং’  
হন্দোগেতরেষাম্। ‘এতদিতরশ্রাদ্ধপরা’ গৰ্ভাধাননিমিত্তকশ্রাদ্ধেতরশ্রাদ্ধপরা। ‘গো-

কৰ্ম্মসু, যথা বর্জনীয়েহহনি নবযজ্ঞ-বাস্তবজ্ঞ-গোষজ্ঞা-শ্বযজ্ঞেযু  
সর্বোদ্দেশেন একমেব মাতৃপূজনম্ একমেব চ শ্রাদ্ধং, সন্নিয়োগ-  
শিষ্টত্বাৎ বসোধারাদানম্ আয়ুশ্চমজ্ঞপশ্চ, ন তু কৰ্ম্মসংখ্যানুসারেণ ।  
এতদ্বচনং লাঘবত্বায়মূলকম্ । অতএব আগ্নেয়াদীনাং ব্রহ্মমপ্যুদ্দেশেন  
অজ্ঞত্বাৎ তন্মুখ্যেণ প্রযাজাদিকমিত্যেকাদশাধ্যায়ে সিদ্ধাস্তিতম্ ॥

যজ্ঞো' গোপূজানিমিত্তকো যজ্ঞঃ । 'অশ্বযজ্ঞোহশ্বপূজানিমিত্তকো যজ্ঞঃ, যথা শ্রীভাগ-  
বতে গিরিযজ্ঞঃ প্রবর্ত্যতামিত্যত্র গিরিযজ্ঞঃ গিরিপূজানিমিত্তকো যজ্ঞ ইত্যর্থঃ ।  
তথাত্ৰ গোযজ্ঞাদিপদস্যার্থো বোধ্যঃ । 'সন্নিয়োগশিষ্টত্বাৎ' সমনিয়তত্বাৎ । 'ন তু  
কৰ্ম্মসংখ্যোতি ন তু যাবন্তি কৰ্ম্মাণি তাবন্তি বৃদ্ধিশ্রাদ্ধানি কর্তব্যানীত্যর্থঃ ।  
কেচিস্তু গণনঃ ক্রিয়মাণেষু অত্র বাঁটনিকোব তন্তুতা অত্থা ত্রায়প্রাপ্তে  
বিধানং পিষ্টপেষণমেব ত্রাদিত্যাহঃ তন্নতং দৃশয়তি 'এতদ্বচনমি'তি, লাঘবেন  
যো ত্রায়ঃ কালদেশকত্র দীনািমৈকে্য হি তন্তুতেতি ত্রায়ঃ তন্মূলকমিত্যর্থঃ ।  
'অতএব' এতদ্বচনস্ত লাঘবত্বায়মূলকত্বাদেব । তথাচ লাঘবত্বায় এব তন্তুতামূলং  
ন তু বচনং, তন্তুতয়া বচনমূলকত্বে প্রযাজাদিস্থলে বচনাভাবাৎ তন্তুতা ন ত্রাদি-  
ত্যাশয়ঃ । 'সিদ্ধাস্তিত্ত্বমি'তি, যথা 'অসংস্কর্তা পিতা বালহা ভবতি যথাসময়ং তদ-  
করণে ক্রামবত্যা যজতে ততশ্চ সংস্কারং করোতী'তি ঋতেন্মুখ্যকালে জাতেষ্ট্যা-  
দেবকরণে তজ্জন্তপ্রত্যবায়নাশায় ক্রামবতীমিষ্টিং কৃষ্ণা গৌণকালেহপি জাতে  
ষ্ট্যাদীনু সংস্কারানু কুর্ধ্যাদিতি সিদ্ধম্ । তত্র চ যদি বর্চসংস্কারানাচরণং তদা বহু-  
প্রত্যবায়োৎপত্তেঃ প্রত্যেকদোষনাশায় প্রত্যেকং ক্রামবতীং কুর্ধ্যাৎ একয়া  
ক্রামবত্যাহনেকনাশাসম্ভবাৎ মানাভাবাৎ প্রত্যেকমঙ্গলেন প্রত্যেকবিয়নাশ-  
বদিত্যত্র পূৰ্ণপক্ষে জৈমিনিহুত্রং 'তন্তুবাদি'তি, যথা তন্তুহৃদীর্ঘহুত্রসমুদায়মধ্যে  
একেন প্রস্তারহুত্রপ্রক্ষেপেণ সৰ্ব্বহৃদীর্ঘহুত্রমুদিশু কৃতেন সৰ্ব্বহুত্রদম্বন্ধঃ ন  
তু যাবন্তি দীর্ঘহুত্রাণি তন্মধ্যে প্রত্যেকং প্রস্তারহুত্রপ্রক্ষেপঃ কুৰ্ব্বেন্নেদন ক্রিয়তে  
তথৈকয়া ক্রামবত্যা সৰ্ব্বমুদিশু কৃতয়া সৰ্ব্বদোষসম্বন্ধাৎ সৰ্ব্বেষামেব নাশঃ, নাশ-  
কন্ত নাশশব্দে সতি অন্তানপেক্ষণাৎ । এবং দর্শে প্রযাজাদীনামঙ্গলং ত্রায়তে  
দর্শযোগশ্চ আগ্নেয়াদিবাগত্রয়াশ্রয়কঃ তথাচ তন্তুত্বায়েন সৰ্ব্বংকৃতেন প্রযাজাদিনা  
দর্শনিপত্তির্ন তু প্রযাজাদীনাম্ 'ত্রিধা আয়ুত্তিরিতি । কিন্তু প্রয়োগবিধৌকে্যে

‘যত্র যত্রে’তি । ননু কৰ্ম্মাদৌ ষড়্ভাঃ পিতৃভ্য ইত্যনেন  
শ্রীক্ৰং বিহিতং ‘কৰ্ম্মাদিষু চ সৰ্ব্বেষি’ত্যনেন মাতৃপূজা বিহিতা ইতি  
পুনরুক্তিরিতিচেৎ ন বৈদিককৰ্ম্মাদৌ মাতৃপূজা পূৰ্ব্বমুক্তা অনেন  
পুত্রজন্মাদৌ কৰ্ম্মাদিহাভাবেহপি শ্রীক্ৰনিমিত্তবাদেব বিধীয়তে ।  
পুত্রজন্মগৃহপ্রবেশয়োৰ্লৌকিকত্বেন “অলৌকিকং লৌকিকে  
নাস্মি”ত্যনেন বৃদ্ধিশ্রীক্ৰস্ত তদঙ্গহাভাবাৎ নৈমিত্তিকত্বেন শ্রীক্ৰং  
বিহিতং যত্র যত্রেত্যাদিনা চ মাতৃপূজা বিহিতা । যদ্বা যত্র যত্র  
শ্রীক্ৰং ভবেত্তত্র তত্রৈব মাতর ইতি বচনার্থঃ, তেনাষ্টকাদৌ  
শ্রীক্ৰনিষেধে মাতৃপূজানিষেধঃ কৃতঃ ।

অত্র বিবাহান্তসংস্কারাঙ্গনান্দীমুখশ্রীক্ৰে পিতুরধিকারমাহ  
ছন্দোগপরিশিষ্টম্—

“স্বপিতৃভ্যঃ পিতা দত্তাৎ স্তুতসংস্কারকৰ্ম্মসু ।

পিণ্ডানোধনান্তেষাং তন্ত্ৰাভাবেহপি তৎক্রমাৎ” ॥

‘স্তুতসংস্কারকৰ্ম্মসু’ স্তুতসংস্কারজনককৰ্ম্মসু । অত্র স্তুতসংস্কার-

তত্ত্বতা, প্রয়োগবিধিচ্চ এভিরঙ্গৈরিদং কৰ্ত্তব্যমিত্যেবং রূপঃ, তেন সমানান্তেষু  
নৈব তত্ত্বতা কাম্যায়োন তত্ত্বতা, কিন্তু নিত্যায়োঃ, নিত্যকাম্যায়োচ্চ তত্ত্বতা, কাম-  
বত্যাচ্চ প্রায়শ্চিত্তাস্থকত্বেন চরিতব্যমতো নিত্যং প্রায়শ্চিত্তং বিত্ত্বয়ে’ ইতি  
বাচনিকনিত্যত্বম্ । কাম্যানাং তত্ত্বত্বে যজমানদ্বয়শ্চ শিবলিঙ্গসহস্রদ্বয়পূজনসঙ্কল্পে  
একসহস্রপূজনেইব নির্বাহঃ ত্রাদিতি অয়মেব কামবতীষ্টিভায়ঃ ॥

ননু ‘যত্র যত্র ভবেচ্ছ্রীক্ৰং তত্র তত্র তু মাতর’ ইত্যনেন শ্রীক্ৰস্ত মাতৃপূজন-  
ব্যাপ্যত্বং বোধ্যতে, তৎপ্রয়োগজনক যত্র শ্রীক্ৰং বিহিতং মাতৃপূজনং তু ন বিহিতং  
তত্রাপি ব্যাপ্যীভূতেন শ্রীক্ৰেন ব্যাপকীভূতশ্চ মাতৃপূজনত্বাপি প্রাপণং, তচ্চ  
নিপ্রয়োজনং কৰ্ম্মমাত্রে শ্রীক্ৰস্তেব মাতৃপূজনত্বাপি বিহিতত্বাদিত্যাশঙ্কতে ননু  
কৰ্ম্মাদাবিত্যাদিনা পুনরুক্তিরিত্যন্তেন । যত্র যত্রেতিবচনশ্চ স্থলবিশেষে অপ্রাপ্ত-  
প্রাপকত্বেন পৌনরুক্তং নিরাকরোতি ‘নে’তি । ‘অনেন’ যত্র যত্রেতিবচনেন ।  
শ্রীক্ৰস্ত বিধীয়তে ইতি মাতৃপূজ্যত্বেনোদিতম্ । যত্র যত্রেত্যত্র সপ্তম্যর্থো নিমিত্তত্বং

গ্রহণাৎ পুত্রস্ত বিবাহান্তরে পিত্রা নাভ্যদয়িকং কার্যম্ আত্মেন সংস্কারসিদ্ধৌ দ্বিতীয়াদেশতদজনকত্বাৎ । তথাচ আত্মলায়নগৃহ-পরিশিষ্টম্ “সীমন্তোন্নয়নং প্রথমে গৰ্ভে সীমন্তোন্নয়নসংস্কারো গার্তপাত্রসংস্কার’ ইতি ঋতিরিতি । গৰ্তপাত্রয়োৱর্যং গার্তপাত্রঃ গৰ্ত্তস্ত উদরস্থস্ত পাত্রস্ত তদাধারস্ত জিয়া ইতি কল্পতরুঃ । হারীতোহপি—

“সকৃৎ কৃতসংস্কারাঃ সীমন্তেন কুলজিয়ঃ ।

যং যং গৰ্ত্তং প্রসূয়ন্তে স গৰ্ত্তঃ সংস্কৃতো ভবেৎ ” ॥

অত্র সকৃৎসংস্কৃতপাত্রজাতানাং সৰ্বেষাং সংস্কারাভিধানেন প্রত্যেককৃতজাতকৰ্ম্মাদিসংস্কারাণাং স্মৃতরাং সকৃৎ যুক্তং “সকৃৎকৃত কৃতঃ শাস্ত্রার্থঃ” ইতিহায়াৎ । ‘পিণ্ডানি’তি, শ্রাদ্ধপৰম্ ।

“কথাপুত্রবিবাহেষু প্রবেশে নববেশনঃ ।

নামকৰ্ম্মণি বালানাং চূড়াকৰ্ম্মাদিকে তথা ॥

তথাচ শ্রাদ্ধস্ত যদগ্নিমিত্তং মাতৃপূজয়া অপি তত্তগ্নিমিত্তমিত্যর্থঃ । নহু যত্র যত্রৈতিবচনেন শ্রাদ্ধস্ত মাতৃপূজনব্যাপ্যত্বং প্রত্যায্যতে, তথাচ ব্যাপ্যস্ত শ্রাদ্ধস্তা-ভাবান্ন ব্যাপকস্য মাতৃপূজনস্যাভাবঃ সিধ্যতি যতো ব্যাপকাত্ম্যেনৈব ব্যাপ্যস্যা-ভাবঃ সিধ্যতি ন তু ব্যাপ্যস্যাভাবেন ব্যাপকস্যাভাবঃ সিধ্যতি, ইত্যতঃ ‘স্ব’শব্দস্য এবকারার্থকতামঙ্গীকৃত্য ব্যাচষ্টে ‘তত্র তত্রৈবে’তি, তথাচ এবকারমহিমা তত্তত্তিন্ন স্থলে মাতরো ন পূজ্যা ইত্যর্থঃ । এবঞ্চ মাতৃপূজনস্য শ্রাদ্ধব্যাপ্যত্বাভাৎ ব্যাপ কস্ত শ্রাদ্ধস্যাভাবেন ব্যাপ্যস্য মাতৃপূজনস্যাভাবঃসিদ্ধ ইতি ভাবঃ । ‘স্বপিতৃভ্য’ ইতি স্বশব্দঃ স্মৃতমাতামহাদিব্যবচ্ছেদার্থঃ । ওদ্বহনাৎ আ উদ্বহনাৎ উদ্বহনক্রিয়াং ব্যাপ্য, অভিবিধাবাঙ্ মৰ্যাদাভিবিধিস্থগুণেং কার্য্যায়ত্নরোধেন অভিবিধেৰ্নায্যত্বাৎ নিষ্কুপ্তাণবচনে অশেষত ইতিশ্রবণাচ্চ তদ্ব্যথা ‘জাতস্য জাতকৰ্ম্মাদিক্রিয়াকাণ্ড-মশেষতঃ । পুত্রস্য কুবীত পিতা শ্রাদ্ধমভ্যুদয়ান্বিকম্ । ‘তেষামি’তি পিতৃণাং দত্তা-দিত্যর্থঃ । চতুর্থ্যেই বগীবিধানাৎ পিতৃভ্য ইত্যর্থঃ । নহু স্মৃতসংস্কারিককৰ্ম্ম ইত্যত্র তত্তৎক্রিয়াকূটরূপকৰ্ম্মণাং কথং সংস্কারত্বং সংস্কারস্য অদৃষ্টবিশেষরূপত্বাৎ তত্রাহ ‘স্মৃতসংস্কারজনকে’তি, তথাচ স্মৃতসংস্কারাণাং কৰ্ম্মণি ইতি বগীসমাসাশ্রয়ণাৎ

সীমন্তোন্নয়নে চৈব পুত্রাদিমুখদর্শনে।

নান্দীমুখং পিতৃগণং পূজয়েৎ প্রয়তো গৃহী” ॥

ইতি বিষ্ণুপুরাণৈকবাক্যত্বাৎ ।

তদেকবাক্যত্বাৎ একশেষাৎ সূতপদং কথ্যাপুত্রপদম্ । ওষহনা-  
দিত্যত্র অভিবিধাবাঙ্ । ‘তন্ত্রাভাবে’ সংস্কার্যক্রমবাধকস্ত পিতুর-  
ভাবে পুনরনুঃ সংস্কার্যঃ সপিণ্ডাদির্বেতি । ‘তৎক্রমাদি’তি ।

“চিত্রং কৰ্ম্ম যথানেকৈরঙ্গৈরুপায়াতে শনৈঃ ।

ব্রাহ্মণ্যমপি তত্ত্বং স্তাৎ সংস্কারৈর্বিধিপূর্বকৈঃ ॥”

ইত্যঙ্গিরসোক্তফলভাগিতয়া তন্ত্ৰ প্রধানস্ত সংস্কার্যস্ত ক্রমাৎ  
তেষাং পিতৃগাং দত্তাৎ । ততশ্চ সংস্কার্যপিত্রাদিত্রয়মাতামহা-  
দিত্রয়েভ্যঃ শ্রাদ্ধং কুর্যাৎ । ন চ সংস্কার্যপিতরমাদায় ‘তেষাং’  
পিতুঃ সম্প্রদানভূতানাং ‘তৎক্রমাদি’ত্যানেন পিতুঃ প্রবেশাৎ তৎ-

যষ্ঠ্যর্থস্য জনকত্বস্য লাভ ইতি ভাবঃ । ‘তদজনকত্বাৎ’ সংস্কারাজনকত্বাৎ অত্র চ  
সক্লং কৃতে কৃতঃ শ্রাদ্ধার্থ ইতি শ্রাদ্ধাদিত্যন্তো হেতুঃ । বৃহদ্রাজমার্ত্তণ্ডে “বা নার্য-  
কৃতসীমন্তাঃ প্রসূতে চ কদাচন । অঙ্কে নিধায় তং বালং পুনঃ সংস্কারমর্হতি”  
‘সূতরাং সক্লং’ কৈমুতিকথ্যায়ৈন সক্লং । নহু দ্বিতীয়বিবাহাদেঃ কথং  
সংস্কারাজনকত্বং ন হি ১ স্মরণীসম্বৎ ফলোৎপত্তিক্রমশতেনাপি বারয়িতুং  
শক্যতে ইতি চেন্নন্তত্ত্বচর্চনপর্যালোচনয়া সজাতীয়সংস্কারং প্রতি সজাতীয়-  
সংস্কারস্ত প্রতিবন্ধকত্বকল্পনাদিতি সুধীতির্ভাব্যম্ । ‘পিতৃগণং পূজয়েদি’তি পিতৃ-  
গণপূজা শ্রাদ্ধমিত্যেকপর্যায়ঃ, ‘তদেকবাক্যতয়া’ কথ্যাপুত্রবিবাহেষ্টিতিবচনৈক-  
বাক্যতয়া ‘একশেষাৎ’ সূতশ্চ সূতা চেত্যেকশেষাৎ ‘সূতপদং’ সূতসংস্কার-  
কর্ম্মস্বিতিবচনে সূতপদম্ । ফলভাগিত্যেন প্রবিন্ধ্যং সংস্কার্যৈস্তব শ্রাদ্ধাধিকারঃ  
প্রাপ্তঃ, তত্র চ স্বপিতৃভ্যা ইত্যাদিরচনাং পিতুঃ তৎক্রমবাধকত্বং তুতং তদভাবে  
তু সূতরাং সংস্কার্যাধিকারঃ এতৎ স্থচয়িতুং সংস্কার্যক্রমবাধকন্তেতু্যক্তম্ ।  
অপিচকং ব্যাচষ্টে ‘পুনরি’তি পুনঃশব্দমপি ব্যাচষ্টে ‘অন্ত’ ইতি, “পুনরপ্রথমে  
ভেদে” ইত্যমরঃ । ‘অন্তঃ’ সংস্কার্যপিতুরনুঃ স চ সংস্কার্যঃ সপিণ্ডাদির্কা ।

প্রপিতামহেতরপক্ষান্নমিতি নারায়ণোপাধ্যায়মতং যুক্তমিতি বাচ্যম্ ।  
 পিত্রনুপ্রবেশেন সংস্কার্যপিতৃপিতামহপ্রপিতামহানাং শ্রাদ্ধে তন্মাতা-  
 মহপক্ষস্তেব “পিতরো যত্র পূজ্যন্তে তত্র মাতামহাপ্রবশমি” ত্যনেন  
 যুক্তত্বাৎ । ন বা তেষাং সংস্কর্তৃপিতৃগাং সংস্কার্যপিতুঃ পিতৃগণ-  
 মাতামহগণানাং বা গ্রহণং, তৎক্রমাদিত্যনুপপত্তেঃ, তথাহি আছে  
 সংস্কর্তৃঃ অনুপাস্তব্ধেন তচ্ছবাদনুপস্থিতিঃ । দ্বিতীয়ে তেষামিত্যনেনৈব  
 প্রক্রান্তব্ধেন তথাবিধানাং প্রাপ্ত্যা তৎক্রমাদিত্যনুবাদকতারূপানু-  
 পপত্তিঃ । অতএব কৃত্যচিস্তামগিধ্বতা স্মৃতিঃ—

“অর্চৌ সংস্কারকর্মাণি গর্ভাধানমিব স্বয়ম্ ।

পিতা কুর্যাস্তদন্তো বা তদর্ভঃবেহপি তৎক্রমাৎ ॥”

‘তৎক্রমাৎ’ পিতৃক্রমাৎ ॥

নহু “খ্যাতার্থমুভূতার্থং প্রকান্তার্থঞ্চ তৎপদমি” ত্যভিযুক্তোক্তে: তৎপদস্ত  
 খ্যাতস্ত প্রধানস্ত পরামর্শকং ব্যুৎপত্তিসিদ্ধম্, অত্র চ কস্ত প্রাধান্যং তত্রাহ  
 ‘চিত্তং কস্মৈ’তি, ‘সংস্কার্যস্ত ক্রমাৎ’ সংস্কার্যকর্তৃকপ্রাক্রমাৎ সংস্কার্যকর্তৃক-  
 শ্রাদ্ধে যঃ ক্রমঃ পরিপাটী তদবলম্ব্যোত্যাৎ, তেন সংস্কার্যস্ত পিত্রাদিত্রয়স্ত  
 মাতামহাদিত্রয়স্ত চ লাভঃ । ‘তেষাং পিতৃগাং দত্তাদি’তি তেন—“ব্রাত্ম বা  
 ব্রাতৃপুত্রো বা সপিণ্ডঃ শিষ্য এব বা । সহপিণ্ডক্রিয়াং কৃৎ কুর্যাদভ্যাদয়ং ততঃ ।”  
 ইতি লঘুহরীতবচনেন সপিণ্ডপুত্রকন্তাসংস্কারকর্মাণি সপিণ্ডাদীনাং বৃদ্ধিশ্রাদ্ধা-  
 কায়ে প্রাপ্তেহপি সপিণ্ডপুত্রকন্তাপিতৃপক্ষমাতামহগণয়োরেব শ্রাদ্ধং ন অপ-  
 জ্ঞাদে: নাপি সংস্কার্যপিতুঃ পিতৃগণমাতামহগণয়োঃ । এতচ্চ পশ্চাদ্যন্তীভবি-  
 যতি । নারায়ণোপাধ্যায়স্ত তৎক্রমাদিত্যত্র তৎপদং প্রকান্তপরামর্শকং, তথাচ  
 তৎপদেন প্রকান্তস্ত সংস্কার্যপিতৃলাভঃ । এবং তেষামিত্যনেন প্রকান্তানাং  
 সংস্কার্যপিতুঃ পিত্রাদীনাং পক্ষানাং লাভঃ অত এতেষাং শ্রাদ্ধং কার্যমিত্যাহঃ,  
 তদ্ব্যতঃ দুষ্যতি ‘ন চে’তি বাচ্যমিতি পরেণাশ্রয়ঃ । ‘পিতুঃ প্রকান্তাৎ’ তৎক্রমা-  
 দিত্যনেন সংস্কার্যপিতুঃ প্রবেশাৎ ‘পিত্রনুপ্রবেশেন’ সংস্কার্যপিত্রনুপ্রবেশেন ।  
 ‘মাতামহপক্ষস্তেব’ সংস্কার্যমাতামহপক্ষস্তেব যুক্তত্বাদিত্যশ্রয়ঃ । ‘সংস্কর্তৃপিতৃগা-

তেনাশ্বেদিনা ক্রিয়মাণে পিতৃশাখোক্তমেব কৰ্ম্য কৰ্ত্তব্যম্ ।  
নিৰ্ণয়ামৃতে মৎস্তপুরাণম্—

“অন্নপ্রাশে চ সীমন্তে পুত্রোৎপত্তিনিমিত্তকে ।  
পুংসবন্ধে নিষেকে চ নববেশ্য প্রবেশনে ॥  
দেববৃক্ষজলাদীনাং প্রতিষ্ঠায়াং বিশেষতঃ ।  
তীর্থযাত্রার্বষোৎসর্গে বৃদ্ধিশ্রাদ্ধং প্রকীৰ্ত্তিতম্ ॥

হলায়ুধধৃতকূৰ্ম্মপুরাণে—

“তীর্থযাত্রাসমারম্ভে তীর্থাৎ প্রত্যাগমেহপি চ ।  
বৃদ্ধিশ্রাদ্ধং প্রকুব্বীত বহুসর্পিঃসমম্বিতম্ ॥”

তীর্থযাত্রায়াং বিশেষমাহ ব্রহ্মপুরাণম্—

“যো যঃ কশ্চিত্তীর্থযাত্রাস্ত গচ্ছেৎ স্নসংযতঃ স চ পূৰ্ব্বং গৃহে শ্বে ।  
কৃতোপবাসঃ শুচিরশ্রমন্তঃ সম্পূজয়েন্তজিনত্রো গণেশম্ ॥  
দেবান্ পিতৃন্ ব্রাহ্মণাংশ্চৈব সাধূন্ ধীমান্ প্রীগন্ বিত্তশক্ত্যা প্রযত্নাৎ ।  
প্রত্যাগতশ্চাপি পুনস্তথৈব দেবান্ পিতৃন্ ব্রাহ্মণান্ পূজয়েচ্চ ॥

মি'তি, পিতুরভাবে সংস্কর্তা সপিণ্ডাদিঃ তৎপিতৃশাখিত্যর্থঃ । সংস্কর্তুঃ প্রধানত্ব-  
রূপখ্যাতত্বং অমৃতত্বঞ্চ নাশ্বেব প্রক্রান্তত্বমপি নাস্তীতিাহ 'সংস্কর্তুঃরূপান্তত্ব-  
নে'তি । 'তচ্ছ্রাদ্ধং' তৎক্রমাদিত্যেতদীয়তচ্ছ্রাদ্ধং । 'দ্বিতীয়ে' সংস্কার্যপিতুঃ  
পিতৃগণেত্যাদিপক্ষে । 'অগ্নিবানকতা' প্রাপ্তপ্রাপকতা । 'অতএব' পিতুঃ স্ত-  
সংস্কারকৰ্ম্মণ্যেব অধিকারাদেব । 'অষ্টৌ' বিবাহগর্ভাধানব্যতিরিক্তানি অষ্টৌ ।  
তথাচ অষ্টৌ সংস্কারকৰ্ম্মাণীত্যত্র সংস্কারগদোপাদানাৎ সংস্কারাজনককৰ্ম্মণি  
পিতুর্নাধিকার ইতি স্মৃতিতম্ । 'তদন্তো মে'ত্যাদৌ স্থানত্রে তৎপদেন পিতুঃ  
পরামর্শঃ । নহু তৎক্রমাদিত্যস্ত পিতৃক্রমাদিত্যর্থঃ, তথাচ কোহত্র পিতৃক্রমস্তত্রাহ  
'তেনে'তি, পিতুঃ পিত্রাদিক্রমস্ত দৃষ্টত্বেনেত্যর্থঃ । তথাচ অত্র পিতৃক্রমো ন  
নান্দীয়থে পিতুঃ পিত্রাদিক্রমঃ, কিন্তু সংস্কারকৰ্ম্মণি পিতৃশাখোক্তক্রম ইতি  
ভাবঃ । অশ্রবেদিনেত্যস্ত তদন্তো বেত্যেনেন লাভঃ । নহু বৃদ্ধিশ্রাদ্ধ ইতিকর্তব্যতা  
উক্তা, তচ্চ কস্মিন্ কস্মিন্ কৰ্ম্মণি কৰ্ত্তব্যমিত্যাকাজ্জান্যমাহ 'নিৰ্ণয়ামৃতে'-  
ইতি । 'স্নসংযতঃ স চ পূৰ্ব্বম্' ইতি, উপবাসপূৰ্ব্বদিনে স্নসংযতঃ সন্ ইত্যর্থঃ ।



এবং কুর্ক্বতস্তস্মৈ তীর্থাদযত্নকৃতং ফলং তৎ শ্রাদ্ধাত্র সন্দেহ এব ॥”

‘সুসংযতঃ’ পূর্বদিনে কৃতৈকভক্তাদিনিয়মঃ তদন্তরদিনে কৃতো-  
পবাসঃ, তদন্তরদিনে গণেশঃ গ্রহানিষ্টদেবতাঞ্চ সংপূজ্য বৃদ্ধিশ্রাদ্ধং  
কৃত্বা শ্রাদ্ধগান্ ভোজয়েৎ। ততঃ শুভলগ্নে যাত্রাং কুর্যাৎ।  
তীর্থযাত্রাস্ত গচ্ছেদিত্যুপক্রমাৎ উপবাসদিনে মুণ্ডনমপি।

“প্রয়াগে তীর্থযাত্রায়াং পিতৃমাতৃবিয়োগতঃ।

কচানাং পবনং কার্য্যং বৃথা ন বিকচোভবেৎ ॥”

ইতি বিষ্ণুপুরাণাৎ। প্রবেশেহপি শ্রাদ্ধকরণে তীর্থযাত্রায়ামিতি  
বক্তব্যম্,

“গচ্ছন্ দেশান্তরং যন্তু শ্রাদ্ধং কুর্যাত্ত্ সর্পিষা।

যাত্রার্থমিতি তৎ প্রোক্তং প্রবেশে চ ন সংশয়ঃ ॥

ইতি ভবিষ্যপুরাণাদিতি গঙ্গাবাক্যাবলী। বস্তুতস্ত তীর্থপ্রত্যা-  
গমনান্তরস্বগৃহপ্রবেশে ইত্যেবং বক্তব্যং যাত্রাপ্রত্যাগমনান্তরস্বগৃহ-  
প্রবেশয়োৰ্ভেদাৎ। প্রত্যাগমনান্তরত্বলাভস্ত ‘প্রত্যাগতচাপী’তি-  
প্রাপ্তক্লেঃ। ততশ্চ ‘প্রবেশে চে’তিচকারেণ শ্রাদ্ধমাত্রং সমুচ্চিতং  
ন তু তস্মৈ যাত্রার্থমপীতি। দেবীপুরাণে—

“অকালেহপ্যথ বা কালে তীর্থশ্রাদ্ধং তথা নরৈঃ।

গ্রহানিতি দেবানিত্যেনে গ্রহলাভঃ। অত্র দেবপদেন গ্রহা অপি গ্রাহাঃ ‘নব-  
গ্রহমখং কৃত্বা ততঃ কৰ্ম্ম সমাচরেদি’তি বচনাৎ। ‘বৃদ্ধিশ্রাদ্ধমি’তি এতদ্ব্যপলক্ষণং  
গৌর্যাদিপূজাদিকমপি কার্য্যং সন্নিয়োগশিষ্টত্বাৎ, বৃদ্ধিশ্রাদ্ধং তু পিতৃনিত্যেনে  
প্রাপ্তম্। বিতশক্ত্যা প্রযত্নাদিত্যন্তেন গণেশপূজাদিকমুক্তং তদনন্তরকর্তব্যস্ত  
নোক্তম্ অন্তস্তদাহ ‘ততঃ শুভে’তি। কত্র হেতুমাং তীর্থযাত্রাস্ত গচ্ছেদিত্যুপক্রমা-  
দি’তি। গঙ্গাবাক্যাবলীকারস্ত প্রত্যাগমনকালে প্রত্যাগতচাপীত্যাদিনাৎ  
দেবপূজাশ্রাদ্ধাদিকং বিহিতং তত্রাপি অল্পজ্ঞাবাক্যানো তীর্থযাত্রায়ামিত্যেব  
নিমিত্তত্বেন উল্লেখনীয়ং যাত্রার্থমিতিবচনাদিত্যাহ তদন্তং হ্রলতো দুষয়িতুমপ-  
সম্মতি ‘প্রবেশেহপীত্যাদিনাং গঙ্গাবাক্যাবলীত্যান্তেন’। ‘সর্পিষা’ সূর্পিঃপ্রাধান্যেন।  
প্রবেশে চ তৎশ্রাদ্ধং যাত্রার্থমিতি প্রোক্তমিত্যম্ব ইতি গঙ্গাবাক্যাবলীকারশ্রাতি-  
প্রায়ঃ তদন্তং দুষয়তি ‘বস্তুতস্ত’তি। নহু স্বগৃহপ্রবেশেহপি যাত্রৈবেতি

প্রাপ্তৈশ্চৈব সদা কার্য্যং কর্তব্যং পিতৃতর্পণম্ ।

পিণ্ডদানন্তু তত্রৈব পিতৃগাঞ্চাতিদুর্লভম্ ।

বিলম্বো নৈব কর্তব্যো নৈব বিঘ্নঃ সমাচরেৎ ।

শ্রাদ্ধং তত্র চ কর্তব্যমর্ঘ্যাবাহনবর্জিতম্” ॥

অত্রাকাল ইতি ন রাত্রাদিপর্য্যদন্তুপ্রতিপ্রসবঃ তথাহে তদ্বাধাপত্তেঃ, কিন্তু পর্য্যদন্তেতরাপ্রশস্তকালপরঃ ।

“তৎসাদৃশ্যমভাবশ্চ তদন্তুং তদন্তুতা ।

অপ্রাশস্ত্যং বিরোধশ্চ নঞার্থাঃ ষট্ প্রকীর্ত্তিতাঃ ॥”

ইত,মুশাসনগ্রন্থানুরোধে । ‘কালে’ ইতি প্রশস্তাপরাভাদিকাল-পরম্ । অত্র শুচে: প্রাপ্ত্যন্তরবিহিতপ্রথমদিন এব শ্রাদ্ধং, তেন পূর্ব্বদিনে রাক্ষসীবেলাদাবাগমুনেহপি পরদিনে শ্রাদ্ধমবিরুদ্ধম্ । তথাচ হল্যুধধৃতং বচনম —

“গঠৈব তীর্থং কর্তব্যং শ্রাদ্ধং তৎপ্রাপ্তিহেতুকম্ ।

পূর্ব্ববাহ্নেঃপাথবা প্রাতর্দশে স্যাৎ পূর্ব্বদক্ষিণে” ॥

‘পূর্ব্ববাহ্নে’ সঙ্গবে, ‘পূর্ব্বদক্ষিণে’ অগ্নিকোণে ‘পিণ্ডদানমি’তি শ্রাদ্ধা-বক্তব্যং তত্রাহ ‘যাত্রেতি’ । ‘প্রত্যাগতশ্রাদ্ধা’তি, প্রাপ্ত্যন্তরিত তথাচ স্তপ্রত্যয়েন প্রত্যাগমনস্তাতীতবোধনাৎ স্বগৃহপ্রবেশস্ত তদন্তরত্বলাভঃ, পরকীয়গৃহপ্রবেশস্ত নিমিত্তত্বাভাবাৎ স্বগৃহেতি এতদ্ব্যক্তমুক্তং কুর্ষ্পুরাণে, যথা—‘তীর্থবাত্রাসমারম্ভে’ তীর্থাৎ প্রত্যাগমেহপি চ । বুদ্ধিশ্রাদ্ধং প্রকুব্বীত বহুসর্পিঃসমম্বিতম্” । নহু প্রবেশে চ শ্রাদ্ধে যাত্রায় নিমিত্তবোধকস্ত “বাত্রার্থমিতি তৎপ্রোক্তং প্রবেশে চ ন সংশয়” ইতিবচনস্ত কা গতিরিত্যত্রাহ ততশ্চে’তি, যাত্রাপ্রবেশয়োর্ভেদাৎ প্রবেশনিমিত্তকে শ্রাদ্ধে যাত্রায় নিমিত্তত্বাভাবোক্তার্থঃ । তথাচ চকারেণ শ্রাদ্ধমাত্রসমুচ্চয়াৎ প্রবেশে শ্রাদ্ধং কুর্যাদিত্যবায়ো বোধিতঃ, ন তু প্রবেশে যৎ শ্রাদ্ধং কুর্য্যাৎ তচ্চ যাত্রার্থমিতি প্রাপ্তিমিত্যয় ইত্যাদয়ঃ । প্রপঞ্চস্ত, প্রায়শ্চিত্ততত্ত্বংহুসংক্ষেপঃ । ‘সদা কার্য্যম্’ অবশ্যং কর্তব্যম্ । ‘পিণ্ডদানম্বিতি, শ্রাদ্ধা-সামর্থ্যে পিণ্ডদানমাত্রং কার্য্যমিত্যর্থঃ । তীর্থপ্রাপ্তিনিমিত্তকশ্রাদ্ধে বিশেষমাহ ‘শ্রাদ্ধং তত্র ষ্টি’তি, ‘তত্র’ তীর্থে । স্বধ্বাজ্জগৃৎকাকানাং নৈব দৃষ্টিহতঞ্চ তদিত্যপি বোধ্যং, ‘ধ্বাজ্জো’ দণ্ডকাকঃ । ‘তৎ’ শ্রাদ্ধম্, তথাচ ষ্টিদিনা দৃষ্টেহপি ন দোষঃ । তীর্থনিমিত্তকভিন্নশ্রাদ্ধে তু দোষ ইতি বোধ্যম্ । ‘তদ্বাধাপত্তে’ রাত্রৌ শ্রাদ্ধং ন

সম্ভবে কেবলপিণ্ডদানমিতি ন পৌনরুক্ত্যম্। পিণ্ডপ্রতিপত্তিমাংস  
মৎস্যপুরাণম্—

“পিণ্ডাংস্তু গোহজবিপ্রভ্যো দত্তাদগ্নৌ জলেহপি বা।

তীর্থশ্রাদ্ধে সদা পিণ্ডান্ ক্ষিপেত্তীর্থে বিচক্ষণঃ”॥

গজাবাক্যাবল্যম্—

“সম্বৎসরং দ্বিমাসোনাং পুনস্তীর্থং ব্রজেদযদি।

মুণ্ডনঞ্চোপবাসঞ্চ ততো যত্নে ন কারয়েৎ” ॥

অত্র ‘দ্বিমাসোনাং’ অর্থাৎ দশমাসাং পূর্বং পুনর্গমনে  
মুণ্ডনোপবাসৌ ন কার্য্যাবিতি সূচিতম্। তীর্থপ্রাপ্তিনিমিত্তশ্রাদ্ধস্ত  
পার্বণবিধিনা কার্য্যমিতি। অন্ত্যেষ্টিকপ্রমাণং দানপ্রমাণঞ্চ শুদ্ধি-  
তত্ত্বেহভিহিতং, তত্রৈবানুসন্ধেয়মিতি ॥ ৬৪

ইতি বন্দ্যযতীয় শ্রীহরিহরভট্টাচার্য্যাজ্ঞ-শ্রীরঘুনন্দনভট্টাচার্য্য-

বিরচিতং ছন্দোগানাং শ্রাদ্ধপ্রমাণতত্ত্বং সমাপ্তম্।

কুর্কীভ’ ইত্যাদিবিধিবাধাপত্তেঃ। ‘অকাল’ ইত্যত্র নঞোহ প্রাসক্ত্যর্থঃ তত্র  
প্রমাণমাহ ‘তৎসাদৃশ্যমিতি’। ‘অত্র শুচেরি’তি তথাচ তীর্থশ্রাদ্ধং প্রতি শৌচবিশি-  
ষ্টস্য তীর্থপ্রাপ্ত্যন্তরবিহিতপ্রথমদিনেইন নিমিত্তম্, অন্ত্যেষ্টিকপ্রাপ্তৌ দোষ-  
বারণায় শুচেরিতি, তথাচ অশৌচনাশে বিহিতপ্রথমদিনে কার্য্যম্। রাক্ষসীবেলা-  
দাবাগমনে দোষবারণায় ‘বিহিত’েতি বিহিতদিনদ্বিতীয়াদিনে শ্রাদ্ধবারণায়  
‘প্রথমে’তি। ‘তৎপ্রাপ্তিহেতুকং’ তীর্থপ্রাপ্তিনিমিত্তকম্ ‘অথবেতি বাক্যো-  
হনাংহায়াং তেনপূর্বাঙ্কাদেন’ মুখ্যম্। ‘পিণ্ডদানমি’তি, পিণ্ডদানস্ত তচ্ছান্তমিত্যে-  
তদীয়ম্। ‘প্রতিপত্তিঃ’ উত্তরা ক্রিয়া। ‘দ্বিমাসোনাং’ অত্র অতীত্যেত্যধ্যাহার্য্যম্।  
যদ্বা দ্বিমাসোনাং সংবৎসরং প্রাপ্য পুনস্তীর্থং যদি ব্রজেৎ মুণ্ডনঞ্চোপবাসঞ্চ  
ন কুর্য্যাদিতি শেবঃ। ততঃ দ্বিমাসৌ সংবৎসরাদুর্দ্ধং যত্নে ন কারয়েৎ ॥ ৬৪

বাং প্রাসক্ত্যন্তঃশ্রীনিপুণশ্রীরামকৃষ্ণায় —

শ্রীরাধোত্তরবরভাষ্যস্বামী প্রজ্ঞাসু চূড়ামণিঃ।

তেন শ্রীকৃষ্ণাশিরামকৃষ্ণা যত্নে ন নিষ্পাদিতা

টীকা নাতিসুশ্রদ্ধায়াপি কৃতিশ্চিঃ সাক্ষ্যবাহুঃ শ্রদ্ধাম্ ॥

শ্রীকামরামবাচস্পতিকৃত শ্রাদ্ধতত্ত্বটীকা সমাপ্তা। ওঁ তৎসৎ।

সম্পূর্ণম্।









